

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Bac.

Правила использования

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

Мы также иросим Вас о следующем.

• Не исиользуйте файлы в коммерческих целях.

Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.

• Не отиравляйте автоматические заиросы.

Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.

• Не удаляйте атрибуты Google.

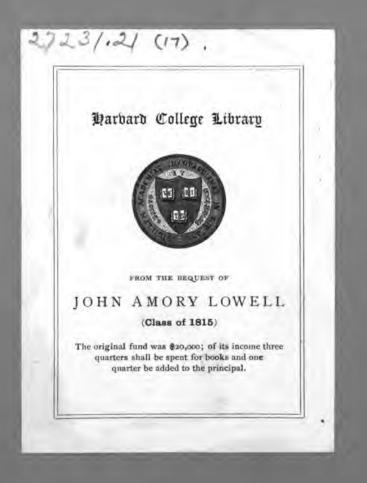
В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.

• Делайте это законно.

Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

О программе Поиск кпиг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице http://books.google.com/



Книжка 67

ЖИВАЯ СТАРИНА

періодическое изданіе

ОТДЪЛЕНІЯ ЭТНОГРАФІИ

ИМПЕРАТОРСКАГО РУССКАГО ГЕОГРАФИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА

Подъ редакціею Предсъдателя Этнографическаго Отдъленія

В. И. Ламанскаго

и члена-сотрудника Н. Н. Виноградова

1908



С.-ПЕТЕРБУРГЪ. Тип. М. П. С. (Т-ва И. Н. Кушнеревъ и К⁰), Фонтанка 117. 1908.





Digitized by Google

ОТДѢЛЪ І.

Малорусская этнографія на XIV археологическомъ сътздъ въ Черниговъ.

Тогда какъ великорусская этнографія за послёдніе годы постоянно обогащалась новыми трудами, - вспомнимъ хотя бы капитальные сборники былинъ Маркова, Ончукова и труды Московской комиссін по собиранію памятниковъ народнаго творчества, — малорусская этнографія послѣ большихъ сборниковъ Гринченка, можно сказать, застыла (это, впрочемъ, не относится въ дёятельности австрійскихъ малороссовъ). Даже бывшіе подрядъ на территоріи Украйны четыре археологическіе съёзда не прибавили чего-либо значительнаго къ разработкъ малорусской этнографіи. Столь же біднымъ въ этомъ отношеніи оказался и послёдній XIV съёздъ въ Черниговѣ. Изданій съ этнографическимъ матеріаломъ къ събзду не было выпущено, если не считать "Трудовъ Черн. Предварительнаго Комитета по устройству XIV съ'взда", въ которыхъ напечатано нъсколько документовъ, имѣющихъ нѣкоторый бытовой интересъ, и замѣтка на трехъ страницахъ: "Черниговскія писанки" В. Д. На самомъ сътздѣ было прочитано три реферата по малорусской этнографін: А. Миллера-"Лотосъ въ украинскомъ орнаментъ", С. Шелухина — "Украинскія причитанія надъ умершими" (на малорусск. яз.) и Х. Ящуржинскаго-, Почитание ключей и колодцевъ въ Малороссін" (на малор. яз.). Было заявлено еще два реферата: Х. Ящуржинскаго-"Украинскіе заговоры отъ уроковъ" и А. Синявскаго-, Бытовыя малорусскія пѣсни Екатеринославской губ. въ XIX в."-но послёдніе рефераты прочитаны не были. Изъ представленныхъ рефератовъ докладъ г. Миллера обладаль научнымь обоснованіемь и быль построень на изучения малорусскаго орнамента сравнительно съ орнаментомъ восточнымъ (персидскимъ, киргизскимъ, татарскимъ). Г. Миллеръ выводить съ Востова довольно часто встръчающееся на малорусскихъ рушникахъ изображение махроваго цвътка, видя

въ немъ отзвукъ рисунка лотоса, употребительнаго въ восточномъ орнаменть. Чтеніе г. Миллера было иллюстрировано вакъ рисунками вышивовъ, такъ и образцами рушниковъ. Докладъ г. Шелухина объ украинскихъ похоронныхъ причитаніяхъ былъ построень на небольшомъ воличестве собранныхъ имъ самимъ матеріаловъ, среди которыхъ немалая доля пришлась на народные анекдоты. На основания своего матеріала г. Шелухинъ пытался доказать, что въ Малороссіи не было наемныхъ плавальщиць, и что малорусскія причитанія представляють продувть индивидуальнаго творчества въ противоположность причитаніямъ великорусскимъ, представляющимъ неизмѣнныя формы, передающіяся оть одной плакальщицы въ другой. Для доказательства перваго положенія рефенть совершенно отрицаль достовърность свидътельства польско-латинскаго писателя XVI въка, Себастіана Фабіана Кленовича-Асетпиз'а, въ его поэмѣ "Roxolania", о существованія въ Галицкой Руси наемныхъ плавальщицъ, на томъ основаніи, что въ приводимомъ Кленовичемъ причитании встрѣчаются слова: "capitolinus anser"-, вапитолійская гуска" что невозможно въ устахъ простой бабы. Но докладчикъ не принялъ во вниманіе характера всей "Роксоланіи" Кленовича, которая ни въ комъ изъ историковъ литературы не вызывала подозрёній въ невёрности описываемаго авторомъ быта. Русскій изслёдователь дёятельности Кленовича г. Стороженко (Кіевсв. Унив. Изв. 1881 г.) говорить, что поэна "Roxolania"---"настоящій владъ для занимающихся южнорусской стариной".

Вотъ свидѣтельство Кленовича. Когда умираетъ, говоритъ онъ, человѣвъ, — "тотчасъ за плату (mercede) старуха заводитъ заученныя (doctas) причитанія (querelas), и такъ по завазу (jussa) женщина оплакиваетъ не своего мужа. Продажныя слевы (venales lacrimas) противъ воли выжимаетъ она изъ глазъ... Нанятыми за деньги рыданіями (conductis pretio) она оглашаетъ воздухъ"¹). Столь опредѣленное свидѣтельство мы сможемъ отвергнуть только тогда, когда не признаемъ всю описываемую Кленовичемъ бытовую обстановку, на что, однако, нѣтъ никавихъ данныхъ. Изъ того, что въ настоящее время въ Малороссіи неизвѣстно существованіе плакальщицъ, нельзя завлючать того же по отношенію къ Галиціи XVI вѣка. Сербы занимаютъ меньшую территорію, чѣмъ украинцы, но и въ Сербіи по свидѣтельству В. Караджича въ его книгѣ: "Живот и обичаји народа српскога", въ одномъ мѣстѣ есть плачевницы, въ

¹) См. мое сообщение: "Древнъйшее малорусское причитание". Киев. Стар., 1904 г. декабрь, стр. 148—153.

другомъ ихъ нътъ. Въ доказательство того, что наемныя плакальщицы существовали въ Малороссіи, можеть быть приведенъ рисуновъ изъ альбома француза Де-Ла-Флиза, относящийся въ началу XIX вѣка и изображающій малорусское погребеніе на саняхъ. Въ фигурахъ женщинъ, одётыхъ одинаково во все белое и идущихъ рядами за гробомъ витестъ съ нищими, можно безопибочно видъть не родственницъ покойнаго, а именно при-Глашенныхъ плавальщицъ ¹).

Второе положение референта, а именно, что малорусския причитанія являются продуктомъ индивидуальнаго творчества, опровергается извёстнымъ въ литературѣ матеріаломъ. Всѣ причитанія, сколько ихъ ни было напечатано у Метлинскаго, Чубинскаго и Милорадовича, очень однообразны и представляютъ небольшое количество опредъленныхъ похоронныхъ формулъ-мотивовъ, которыми и пользуется причитающая женщина. Малорусскія причитанія отличаются однооб завнымъ содержаніемъ, единствомъ стиля и поэтическихъ представленій, что и создаеть изъ нихъ опредвленный, цвльный видъ народнаго малорусскаго творчества. Объ индивидуальномъ творчествъ здёсь не можеть быть даже и рёчи вь томъ смыслё, какъ понималъ его докладчикъ, т. е., что каждое отдёльное причитаніе соотвётствуетъ каждому отдёльному случаю смерти и погребенія.-Вопросъ объ украинскихъ причитаніяхъ очень интересенъ и еще ждетъ своего изслёдователя. Въ "Кіевской Ста-ринъ" за 1904-05-06 гг. и въ "Украинъ" 1907 г. мы помѣстили рядъ очерковъ, посвященныхъ причитаніямъ, изъ которыхъ укажемъ двъ работы: "Одна глава объ украинскихъ похоронныхъ причитаніяхъ" и "Символика птицъ и растеній въ украинскихъ похоронныхъ причитавіяхъ".

Лучше была представлена малорусская этнографія на выставвъ, устроенной при Съъздъ. Экспонаты были собраны особой экспедиціей Русскаго Мувея Императора Алевсандра III, Черниговской Архивной Комиссіей и частными лицами. Постройки, домашняя утварь, промыслы, одежда, все это было представлено полно и достаточно освѣщало народный быть. Особенное вниманіе обращали на себя не относящіеся къ малорусской этнографія, но идущіе изъ Черниговской г. старинные женскіе костюмы стародубскихъ старообрядцевъ. Предметы, бывшіе въ этнографическомъ отдёлё, описаны въ "Каталогѣ выставки", изданномъ въ Черниговѣ.

В. Ланиловъ.

Первобытныя древности на XIV археологическомъ сътадъ.

Въ числѣ рефератовъ, поступившихъ на XIV археологическій съёздъ, значительный интересь представляли рефераты, прочитанные въ севціи первобытныхъ древностей, каковы: К. В. Хилинскаго-, Трипольская культура", чешскаго проф. В. О. Пича "Типичныя черты городищъ въ предблахъ Чехіи", И. Е. Евсѣева-, Раскопви по верхнему теченію р. Оки", В. Д. Языкова ..., О раскопкахъ въ окрестностяхъ Маяцкаго городища на Дону", П. В. Селиванова-, По поводу производства раскопокъ и храненія добытаго матеріала", В. Г. Ляскоронскаго-, Городища, курганы, майданы въ области дибпровскаго левобережья", О. К. Волкова — "Палеолитическая стоянка близь с. Мевени (Черниговск. г.)", Л. Г. Лопатинскаго---, Находка мастерской бронвоваго вёка на Кавказё въ области Куры", А. М. Мартиновича — "Хозарское городище на р. Воронежи", В. А. Городцова ..., Раскопки Бъльскаго городища и сопровождающихъ его кургановъ", К. В. Болсуновскаго "Культъ предвовъ по памятникамъ эпохи неолита", В. А. Бабенко-"Соотношеніе верхне-салтовскихъ могильниковъ и могильниковъ свернаго Кавказа", А. А. Миллера "Археологическое обслъдованіе устьевъ р. Дона" и В. Е. Данилевича--"Раскопки въ Курской губернін". Съ захватывающимъ интересомъ былъ выслушанъ довладъ г. Хилинскаго о загадочной такъ называемой "трипольской культурь", слёды которой обнаружены В. О. Пичемъ въ Молдавіи въ Кукутенахъ, Г. Оссовскимъ-въ восточной Галиціи около Золотого Бильча и В. В. Хвойко-близъ М. Триполья Кіевской губ., а также близъ с. Крутобородицъ Летичевскаго у., Подольской губ. Довладчивъ приписывалъ эту культуру народу арійской расы и предлагаль назвать ее географическимъ терминомъ "карпато-днёпровской культурой". Но описываемая культура распространена также въ Азін, въ Өессалін-близъ древнихъ Сузъ, Асхабада, Мерва и проч. Вѣроятнъе всего, за этими находками утвердится терминъ---- "до-микен-

ской культуры", т. к. они встрёчаются ниже предметовъ микенской культуры (въ Өессалів).

Обстоятельный докладъ чешскаго профессора В. О. Шича ознакомилъ русскихъ археологовъ со своеобразными городищами Чехіи, которыя можно раздѣлить по три категоріи: 1) городища съ валами изъ сплавленныхъ на огнѣ камней, 2) городища съ валами изъ камней, сложенныхъ безъ всякаго цемента и З) городища съ земляными валами. По мнѣнію референта городища 1-й категоріи принадлежатъ только славянамъ, а не Боямъ, которымъ приписывали ихъ многіе ученые.

Заслуживають быть отмёченными доклады: О. К. Волковаобъ открытой незадолго до съёзда палеолитической стоянкё на берегу р. Десны, близъ с. Мезеня; А. А. Миллера, которому удалось обнаружить слёды древняго Тананса на островё въ устьяхъ рёки Дона и В. А. Городцова, внимательно изслёдовавшаго Бёльское городище Полтавской г., пріурочиваемое докладчикомъ ко времени скифовъ.

При устройствѣ выставки древностей, добытыхъ изъ раскопокъ, предварительнымъ комитетомъ по организаціи съѣзда были заботливо собраны коллекціи изъ различныхъ древлехранилищъ (Старая Рязань, Кіевская губ., Полтавская, Харьковская, Курская, Тамбовская и др.), а также ораганизованы спеціальныя раскопки въ с. Мезенѣ Кролевецкаго у. и въ мѣстечкѣ Воронежѣ, Глуховскаго у. Отдѣлъ первобытныхъ древностей, не будучи общирнымъ, заключалъ въ себѣ, однако, весьма интересныя коллекціи, каковы, напр., находки близъ с. Мезеня, Кролевецкаго уѣзда, а также замѣчательные сосуды трипольской культуры (изъ раскоповъ В. В. Хвойко), украшенные поравительно интереснымъ орнаментомъ. Перечень древностей, бывшихъ на выставкѣ, занимаетъ 54 страницы "Каталога" (нзд. подъ редакціей П. М. Добровольскаго) и 4 страницы "дополненія" къ нему.

Ив. Абрамовъ.

Этюды по исторіи поэтическаго стиля и формъ*).

(Продолжение **).

2. Начала пастурели

Устранивъ возможностъ школьнаго вліянія ⁵²), равно какъ и искусственной организаціи данной пѣсенной схемы, мы хотѣли бы указать на крайне интересные факты обрядоваго порядка, которые, какъ намъ кажется, скорѣе могутъ пролить нѣкоторый свѣтъ на вопросъ о происхожденіи интересующей насъ формы.

Умыканіе или насильственный увозъ дёвушки, сыгравшіе такую огромную роль въ исторіи брака, оставили, какъ извёстно ⁵³), глубокій слёдъ въ современной брачной обрядности народовъ различнаго происхожденія и культурной формаціи. Свадебное дёйство открывается сватовствомъ. Сваты приходягъ къ дому невёсты обыкновенно вечеромъ и просятъ впустить ихъ, покормить коней ⁵⁴). Они проёзжіе ⁵⁵) или странники ⁵⁶). Но еще

*) См. Журн. Мин. Нар. Просв., 1901, № 12, часть СССХХХVIII, отд. 2, стр. 250 и слёд.: Припёвъ и аналитическій параллелизиъ.

⁵²) Н. Reich, переоцѣнивающій значеніе греко-римскаго мима, видить его отраженіе не только въ пастурели, но разсматриваеть всю вообще пасторальную поэзію Франціи, Италіи, Испаніи и др. какъ переживаніе его буколической формы. Опицъ и Г. Гаунтманъ (Потон у в шій колоколь) замыкають эту историческую цѣпь. Der Mimus, Ein litterarentwickelungs: geschichtlicher Versuch, т. I (Берлинъ, 1903), стр. 894.

⁵³) E. Westermarck, Gesch. der menschlichen Ehe (нѣм. перев. Katscher и Grazer, Jena, 1893), стр. 384 сл.; М. Kulischer, Interkommunale Ehe durch Raub und Kauf въ Zs. f. Ethnol., X (1878), стр. 200 сл.; J. Kohler, Studien über Frauengemeinschaft, Frauenraub und Frauenkauf въ Zs. f. vgl. Rechtswiss., (Stuttg., 1883), V, стр. 334 сл.

⁵⁴) Шейнъ, Русск. нар. п. (Москва, 1870), I, стр. 536, 548.

⁵⁵) П. Чубинскій, Матер. и изся вдов. (Спб. 1877), IV, стр. 599.

⁵⁶) F. Kraus, Sitte und Brauch bei den Südslayen (1885), crp. 357, cp. ero ze Südslav. Sagen und Märchen, I, crp. 124-142; Шейнъ, o. c., crp. 599 (Bosor. ry6.).

^{**)} См. "Жив. Стар.", вып. Ш, 1908 г.

чаще они называють себя охотниками. Они съ княземъ гнали звъря, который, однако, ушелъ отъ нихъ и, какъ показываетъ слёдъ, скрылся въ данномъ домъ ⁵⁷). Въ Полтавск. у. ⁵⁸) отецъ невъсты спрашиваетъ пришедшихъ къ нему на сватанье "старостъ":

— А що ви за люди, и відкіля васъ Богъ принісъ? Чи зъ далека, чи зъ близька? Може ви охотники яві, а може вольні козаби?

- Ми люде німецки, -- отв'ячають старосты, -- ідемо зъ землі турецькоі. Разъ дома у нашій землі випала пороша. Я й кажу товаришу: що намъ дивиться на погоду, ходімъ лишень шукать звіриного сліду. Оть и пішли. Ходили, ходили-нічого не знайшли; ать-гульвъ! назустричъ иде нашъ внязь (молодой), підніма у гору плечі и говорить намъ таки речі: "Эй, ви, хлоцці, добрі охотниви! Будте ласкові, покажіть дружбу мені. Трапилась мені куниця, красная дівица. Не імъ, не пью и не силю одъ того часу, та все думаю, якъ іі достати? Поможіть іі мені поймати". Отъ ми й пішли по слідамъ, по всімъ городамъ, а все куниці не знайшли. Отъ якъ у це село війшли, тутъ упять випала пороша: ми вранці встали и таки на слідъ напали. Вірно що звірь нашъ та пійшовъ у двіръ вашъ, а зъ двору у хату, та й сівъ у вімнату. Тутъ и мусимо ёго поймати. Тутъ застряла наша куниця. Оце-жъ нашому слову вонецъ, а ви дайте ділу вінець: оддайте нашому князю куницювату врасну дівицю. Кажить же діломъ, чи виддаете, чи нехай ще пидросте? 59) Въ Волынской и Подольской губ. сваты нщуть телку. Этоть послёдній или аналогичные ему образы были переработаны и съ точки зрѣнія купли, измѣнившей основной мотивъ діалога — погоню. У лужичанъ сваты спрашиваютъ у отца невѣсты, нѣтъ ли у него продажной скотинки ⁶⁰); поляки говорятъ о продажной коровѣ ⁶¹), лужицкіе сербы ⁶²) моравы ⁶³),

57) Шейнъ, о. с., стр. 416.

⁵⁸) Ср. свадьбу, записанную въ селѣ Ждановкѣ у Чубинскаго, о. с., IV, стр. 581 сл.

⁵⁹) Ср. тамъ же, стр. 59-60, 557-558 (Полт. губ.), 633 (Волынск. губ.).

60) М. Ковалевскій, Первобытное право, II, стр. 120.

⁶¹) Жена-корова, Gajus-Gaja, см. F. Liebrecht, Zur Volkskunde (1879), стр. 423; сл. М. Ковалевскій, о. с., стр. 121. сл.; Сумцовь, О свад. обычаяхь, стр. 22, 26.

⁶²) Kulischer, o. c., crp. 225; Reinsberg-Düringsfeld, Hochzeitsbuch, crp. 168.

63) Kulischer, o. c., ctp. 224.

ярославцы ⁶⁴), жители Гродненской ⁶⁵) и Сёдлецкой губ. ⁶⁶) — о телкё.

Та же форма сватовства, погоня, хорошо извёстна финнамъ и эстамъ. Въ діалогѣ сватовъ у православнаго населенія вост. Финляндін (Карелін) мотивъ купли и погони (исванія) чередуются. Описание страны, изъ которой они являются, напоминаеть нёмецвихъ людей и турецвую землю малоруссваго сватанья 67). Сваты гонятся за лисицей, покупають птицу. Ha вопросъ, бывали ли они вогда либо въ этомъ враю, они отвѣчають: "одинъ изъ насъ былъ здъсь, да на отъвздъ потерялъ рукавицы (rukkaset), вотъ мы и прібхали сюда, чтобы поискать ихъ". Разговоръ, происходящій внѣ избы, продолжается до тѣхъ поръ, пова не впустятъ въ комнату. У эстовъ сватъ, isamees, ищеть обывновенно пропавшую молодую корову (mulikas), темной или свётлой масти, въ зависимости оть цвёта волосъ невъсты (въ районъ Oberpahlen'a). Если предложение не желаютъ принять, то отвѣчають отрицательно и всякій разъ настаивають на томъ, что ничего о пропавшей не знаютъ. Въ противномъ случаѣ разговоръ поддерживають разспросами со своей стороны: спрашиваютъ, напр., о масти воровы и т. п., разрѣшаютъ поискать ее въ домъ, и невъсту находять въ комнать. Подробности различны, смотря по мёстности. Такъ по словамъ Neus'a ⁶⁸) сваты ищуть иногда ягненка; Petri ⁶⁹) говорить о розысвахъ теленка, овцы, гуся или какой нибудь другой птицы. Въ Дерптскомъ у. отыскиваютъ обыкновенно čhwaakene, Kühstärke, или толкують о покупкъ стога съна (Kuje), ръже о подстрѣленной птицѣ, тетеревѣ ⁷⁰). Въ приходѣ klein St. Johannis (у Oberpahlen'a) сваты держать приблизительно тавую рёчь: "мы послы турециаго вороля; у насъ случилась бёда: улетвль отъ насъ тетеревъ, и вотъ король въ безутвшномъ горъ. Тетеревъ пустился какъ разъ по этому направлениюне видали ли вы его?" Сторона невъсты отвъчаетъ отрицательно. Но послы настаивають: "Однако нашъ стрёловъ

64) i b d., crp. 225.

⁶³) V. Bogišić, Pravni običaji u slovena (—Ill Književnik, Zagreb 1867), crp. 89.

66) Чубинскій, о. с., IV, стр 671.

⁶⁷) См. описаніе свадьбы д-ра А. О. Heikel'я, напечатанное у v. Schroeder'а, Hochgeitsgebräuche der Esten, стр. 243.

⁶⁴) Neus, Estnische Volkslieder, crp. 240.

⁶⁹) J. C. Petri, Ehstland und die Ehsten, II (Gotha, 1802), crp. 280, 281.

⁷⁰) teder. Cm. v. Schroeder, o. c., crp. 225.

отлично видёлъ, какъ онъ влетёлъ въ вашъ домъ, въ окно коморы" (гдё живуть обыкновенно дёвушки) и т. п. Въ концё концовъ имъ позволяютъ искать птицу и они выводятъ въ избу невёсту. Въ концё XVIII в., въ пору крёпостного права, подобныя рёчи держали готовившіеся къ браку эсты своимъ помёщикамъ⁷¹). Они говорили также о пропажё коровы, телки, овцы и т. п., и на вопросъ, удалось ли имъ найти ушедшую скотинку, отвёчали утвердительно и сообщали имя невёсты.

У латышей сваты разсказывають о пропажё пастушки, гуся или какой-нибудь иной птицы, овцы, и просять ее выдать ⁷²). У мазуровъ свать ёдетъ къ будущей невёстё съ кочнемъ капусты, который онъ даетъ предварительно объёсть своему коню. "Къ намъ въ огородъ", говоритъ онъ по прібзде, "забралась дикая коза (или просто коза), обгрызла капусту. Но я выслёднять ее вплоть до вашего дома и хочу посмотрёть на нее". Родители дёвушки выводять ее въ пріёзжимъ 78). Если въ Chrudim'в 74) сваты, припедшіе по нев'єсту, говорять, что пришли за владомъ, сокровищемъ, которое спрятано въ домъ, то пъсня, которую поеть женихъ на свадьбъ въ во время торжественнаго пляса о похищении рябчива **Hexi**a ворономъ, переноситъ прежнимъ зоологическимъ насъ КЪ образаль.

Венгерскій ке́го, предводительствующій группой сватовъ, обращается къ отцу невѣсты со слёд. вопросомъ: "красивый голубокъ улетѣлъ отъ насъ и опустился какъ разъ надъ вашимъ почтеннымъ домомъ; намъ очень хотѣлось бы знать, не видѣли ли вы его?"— "Нѣтъ, вашей птицы мы не видѣли; есть у насъ голубокъ, только свой собственный. Ступайте своей дорогой дальше да поищите голубка въ другомъ мѣстѣ". Сваты выходятъ, но скоро снова возвращаются и ке́го повторяетъ свой вопросъ, къ которому онъ присоединяетъ обѣщаніе беречь голубка, если ему его отдадутъ, посадить его въ хорошую клѣтку. На это ему отвѣчаютъ, что сразу нельзя дать отвѣта, нужно обдумать дѣло, пусть онъ пока уходитъ. За этимъ слѣдуетъ новое возвращеніе, новый діалогъ въ стилѣ прежнихъ,

⁷¹) Petri, o. c., crp. 283.

⁷²) Reinsberg-Düringsfeld, o. c., crp. 20.

¹⁹) i b d., стр. 203—204; (ср. аналогичные факты въ Зап. Пруссін у v. Schroeder, о. с., стр. 39. Великорусскія параллели у Веселовскаго, Триглавы, стр. 39—40).

¹⁴) i b d., crp. 192.

пока вопросъ не окажется исчерпаннымъ и невъста не будетъ представлена сватамъ⁷⁵).

Аналогичный обрядъ существуетъ у румынъ. Женихъ идетъ въ невъстъ въ сопровождение своихъ родителей, музыканта и сватовъ (petitori). Музыкантъ, скоморохъ по профессия, обращается въ отцу невъсты съ ръчью: "дъды наши и предви, охотясь, пришли нѣкогда случайно въ нашу страну, богатую молокомъ и медомъ. Слёдуя ихъ примёру охотился и нашъ молодой, NN, бродя по полямъ, лѣсамъ и горамъ. На пути своемъ онъ повстръчалъ робкую серну (лань), которая, испугавшись его, сврылась; но мы нашли ея слёды, воторые и привели насъ сюда. Вы должны выдать намъ ее или указать то мъсто, гдѣ она сврывается, потому что преслѣдованіе ся стоило намъ большого труда и силъ" --- Въ отвёть на это выводять обывновенно бабку невъсты или другую старую женщину и показывають ее пришедшимъ. "Не она ли?"-, Нѣтъ", отвѣчаютъ тѣ, "у нашей красавицы золотые волосы, глаза сверкають какъ брилліанты, зубы что жемчугь, а алыя губы напоминають черешню. Видомъ она львица, ся шея бѣла какъ шея лебедя, пальцы нёжны какъ воскъ, лицо сіяетъ подобно солнцу" и т. п. Комплименты тянутся безконечной вереницей, насколько хватаеть воображения говорящаго ихъ, пока наконецъ не выводятъ дѣвушку 76)

Голубку ищуть и сваты на Riviera della Castella, между Spalato и Тгаú, но соотвѣтствующій діалогъ пріуроченъ къ другому моменту. Въ день свадьбы къ дому невѣсты направляется поѣздъ жениха со знаменосцемъ и главнымъ сватомъ (starisvat) во главѣ, который выстрѣломъ даетъ сигналъ къ выступленію. Необычайно яркая п красивая картина старой отмицы. Поѣзжане останавливаются передъ домомъ невѣсты, и отецъ ее спрашиваетъ: "кто тамъ?"— "Друзья", отвѣчаютъ ему. "Зачѣмъ вы здѣсь съ этимъ поѣздомъ?"— "Мы знаемъ", отвѣчаетъ starisvat, "что въ вашемъ дома скрывается нѣчто такое, чему здѣсь не мѣсто; мы ищемъ это".— "Хорошо, входите и ищите". Всѣ садятся за столъ, уставленный разными яствами и напитками. Поѣвъ сваты говорятъ: "ну, теперь мы поищемъ своего голубка, что спрятался въ этомъ домѣ". Начинаются поиски. Имъ показываютъ самую старую родственницу въ домѣ: "это вашъ голубь?"— "Нѣтъ, нашъ не таковъ".

⁷⁵) i b d., стр. 44-45.

⁷⁶) i b d., **стр.** 53.

Наконецъ показывають невѣсту. "Не онъ ли?" спрашивають сватовъ снова. " — Да, вотъ это и есть тоть голубь, который улетѣлъ отъ насъ". Дѣвушку отрывають отъ отца и уводять. Но на порогѣ сватовъ встрѣчаетъ толпа сосѣдей, собравшихся постоять за невѣсту. Завязывается примѣрный бой, прекращаемый уплатой выкупа, послѣ чего вся процессія направлается въ церковь⁷⁷). На ту же тему о похищеніи голубка жалуется послѣ свадьбы и братъ невѣсты.

приморьи Stagno, старой области Рагузы, отепъ же-Βъ ниха, являющійся сватомъ въ домъ невъсты (dan prstenovanja), говорить ся отцу о красномъ цвёткѣ, котсрый онъ увидель, проходя мимо его дома, и воторый ему хочется пересадить въ свой садъ. Одну за другой показываеть хозяннь гостямь своихъ дочерей - цвёты, пока дёло не доходить, наконець, до невёсты, которой и вручается кольцо ⁷⁸). Точно также ищеть эстонскій свать по сообщенію Neus'а ⁷⁹) цвѣтка, потеряннаго его спутнивами: въ Приморьи Makarska предметомъ исванія представляется яблоко, играющее роль и въ соотвётствующихъ обрядахъ французовъ. Оба ряда обрядовъ комбинируются въ жалобъ испанской девушки, которой она отвечаеть на просьбу trobador'a, говорящаго отъ имени жениха: "я еще молода. Кто хочеть оторвать голубка отъ матери, вто хочетъ сломать почку, которая не успѣла еще распуститься. Я не знаю тебя. Кто ты?" ⁸⁰). Въ Сардиніи, сохранившей много древнихъ традиціонныхъ обрядовъ и обычаевъ, отецъ жениха или опекунъ его просить у отца невъсты уступить ему голубя или телку; голубь утъшаль бы его въ старости, телка была бы лучшимъ украшениемъ его стала ⁸¹).

Символическое дёйство, въ которомъ просвёчивають древнія отношенія умыканія, пристраивалось въ различнымъ момеятамъ свадебной церемоніи, дававшимъ поводъ въ такимъ безсознательнымъ, лучше, игровымъ воспоминаніямъ старыхъ реальныхъ отношеній. Характеръ момента опредёлялъ всякій разъ подробности игры, пріурочивавшейся то ко вступительному эпизоду свадебной драмы—сватовству, то къ центральному ея моменту, ко дню свадьбы, когда поёздъ жениха является въ невёстё, чтобы везти ее подъ вёнецъ, то къ завлючающей дёй-

¹¹) i b d., crp. 80-81.

^{**}) i b d., crp. 74.

¹⁹) о. с., стр. 240.

^{so}) Reinsberg-Düringsfeld, o. c., crp. 263.

^{•1)} i b d., crp. 94.

ство сценѣ, свадебному пиру, послѣ котораго молодой хватаеть въ охабку новобрачную и бросается съ ней изъ дому; молодая вырывается отъ мужа, дѣвушки защищаютъ ее, но женихъ овладѣваетъ ею и уводитъ къ себѣ.

Соотвётственно съ этимъ чередуется и пріуроченіе пёсенъ, разрабатывающихъ обряды, навёянные указанными бытовыми отношеніями. Мотивъ охоты очень часто лежитъ въ основё ихъ; какъ, напр., въ слёд. записанной въ Щигровскомъ у. Курской губ.⁸²):

Па подъ небисью исменъ соволъ ляталъ...

Съ нею можно сопоставить свадебную Сарат. губ. исполняемую передъ невёстой послё сговора:

Соколь лебедь ловиль... 83).

Въ эстонской свадебной пъснъ, пріуроченной къ моменту, когда женихъ является къ невъстъ, чтобы таать съ нею къ вънцу, и ее прячутъ, поется:

> Hier ging hin des Vögleins Stimme; Durch Gesträuch des Entleins Stimme, Eben wie des Eichhorn Sprünge! Hier gestanden hat das Vöglein, Hat die Schuh geschnürt die Ente. Thuet auf die weiten Thüren...⁸⁴)

Въ Харьковск. губ. на заручинахъ (рукодаіни, руковини) поютъ небольшую пъсню, иллюстрирующую моментъ своими охотничьими образами:

Вчера зъ вечера та порошенька впала...⁸⁵)

Тъ же образы, но въ иномъ положении, отвътатъ позже и другимъ обрядамъ символирующимъ умыкание: куница заблудилась въ лъсу и проситъ соболя вывести ее⁸⁶). У бълоруссовъ такая пъсня поется послъ вънчания, въ домъ жениха или еще

⁸²) Веселовскій, Психологическій паралледизиъ, стр. 44.

⁴³) М. Соколовъ, Великорусск. свадебн. пѣсни и причитанія, записанныя въ Саратовской губ., (Саратовъ, 1898), стр. 1—2, № 2.

⁸⁴) v. Schroeder, o. c., crp. 59.

⁸⁵) Чубинскій, о. с., IV, стр. 84[·]

⁸⁶) Потебня, Объясненіе малорусск. и сродн. нар. пѣс., II, стр. 344.

до сватовства⁸⁷). Исполняемая на бѣлорусской свадьбѣ послѣ заручинъ: Ходила козынька по ламу...⁸⁸) гозвращаеть насъ снова къ мотиву охоты.

Радомъ съ нимъ уже самый обрядъ намѣчаетъ и другой мотивъ:—исканіе пропавшаго при тѣхъ или иныхъ условіяхъ; онъ шире прежняго, ибо онъ позднѣе: отсюда и большая пестрота образовъ связываемыхъ основными мотивами въ цѣлую нартину. Сваты ищутъ телку, гуся, корову и т. п. Въ малорусской пѣснѣ⁸⁹) разсказывается о потери парнемъ въ лѣсу козы, отыскивая которую онъ встрѣчаетъ дѣвушку. Та же ситуація въ одной литовской народной пѣснѣ. Молодецъ потерялъ коня; находитъ дѣвушку⁹⁰). Коня заперли, но онъ вырвался и, бросившись въ садъ, откусилъ тамъ три цвѣтка руты.

Въ другой литовской пъснъ подробности разоренія произведеннаго конемъ иныя ⁹¹). — Основной мотивъ старый, но образъ коня указываетъ на новую точку зрънія пъсни: искомое не женскій символъ, а мужской; отсюда идея выкупа.

Финалъ пёсенъ приводитъ насъ въ новымъ символамъ брака, характеризующимъ все тотъ же моментъ насилія: ломаніе, топтаніе посёяннаго, посаженнаго (сада, винограда, руты, проса и т. п.). Обобщившись они дали образъ разрушенія въ широкомъ смыслё. Цитированныя литовскія пёсни лучше всего комментируются русской игрой въ "сёянье проса"⁹²); спутанность иёкоторыхъ подробностей объясняется забвеніемъ смысла основного образа; игровое преніе овладёло имъ и дало пёснё иное направленіе, хотя въ конечномъ обмёнё молодцемъ и дёвнцей сквозитъ совершенно опредёленно первоначальная мысль игры. Конь, конечно, молодецъ. Болёе прозаическая "Посёяли

⁹⁷) Шейнъ, Бѣлорусск. нар. пѣсни (Спб. 1874), стр. 323, № 556, 337, 601).

••) ibd., crp. 460 Ne 28.

⁹⁹) Я. Головацкій, Народныя пѣсни Галицкой и Угорской Руси (Москва, 1878), III/1, стр. 343 № 76.

⁹⁰) Вс. Миллеръ и Ф. Фортунатовъ, Литовск. нар. пѣсни (Москва, 1873), стр. 100-101, № XXXXVI.

⁹¹) У G. H. F. Nesselmann, Littauische Volkslieder (Berlin, 1853)[,] стр. 147 Ж 181. Ср также Соболевскій, Пѣсни, II, 222: у козака пропаль конь; онъ находить его у корчмы, но на немъ оказывается дъвущка.

²²) Терещенко, IV, 307; Потебня, о. с., I, стр. 39 сл.; Веселовский, Три главы, стр. 30—31. Ср. также игру (въ Risano) описанную Vrčević'емъ въ его Srpske narodne igre (Бѣлградъ, 1868), стр. 29—30 и Fr. Krauss'омъ въ Sitte und Brauch der Südslaven (Вѣна, 1895), стр. 147—148 дъвки ленъ"⁹⁸) выражается яснъе: парень повадился въ ленъ ходить:

> Весь бёлый ленъ притопталъ, Маковочки прищипалъ, Въ Дунай ръчку побросалъ⁹⁴).

Въ другомъ варьянтѣ еще болѣе опредѣленныя указанія:

Со льну цвёты сорываль, Два вёночка совиваль, Въ Дунай рёчку побросаль ⁹⁵).

Ой ходила Марися по новиму двору, Сіяла садъ-виноградъ съ приполу, Забула воротечки заченити, Ажъ мусіла батенька просити: "Ой піди—жъ, мій батеньку, зачини воритця: Яви приде Иванъ зъ боярами, То витопче садъ-виноградъ кониками" ⁹⁶),

поется въ Новоградъ-волынскомъ убздѣ на заручинахъ. Въ великорусской пѣснѣ⁹⁷) молодецъ обѣщаетъ выкупъ дѣвицѣ за потоптанный его конемъ садъ. Въ связь съ этими образами и отмѣченными выше литовскими пѣснями нужно поставить и крайне интересную эстонскую игру, стоящую, правда, внѣ свадебнаго обряда, но рядомъ съ игровыми пѣснями. Г. Калласъ приводитъ описаніе ея въ приложеніи къ своей работѣ⁹⁸). Играющіе разбиваются на три группы: одни становятся въ кругъ, другіе входятъ внутрь его, третьи остаются внѣ. Затѣмъ начинается діалогъ между двумя послѣдними группами. (Приношу за содѣйствіе въ переводѣ текстовъ искреннюю благодарность лектору А. Игельстрёму и проф. І. Миккола):

"Сынъ мой, ты, что сторожишь коней (hoburine==Pferdewächter), не видълъ ли ты моего коня, бродящаго въ туманный день, разгуливающаго въ дождливый день?" — "Какой масти

97) Шейнъ, Русск. нар. п., 148—150.

⁹³) Плясовая и вечериночная, см. Соболевскій, о. с., III, №№ 472-478.

⁹⁴⁾ ibd., No 477.

⁹⁵) ibd., № 474.

⁹⁶) Чубинскій, о. с., IV, стр. 70-71, № 19. Ср. Nesselmann, о. с., № 49.

⁹⁸) O. Kallas, Die Wiederholungslieder der estnischen Volkspoesie (1901), I. Ср. мою замѣтку въ Журн. Мин. Нар. Просв., т. 342 (1902), № 8, отд. 2, стр. 442 сл.

твой вонь?" — "Утромъ масть его, что молодой посѣвъ; на зарѣ что золото; въ сумеркахъ — что закать солнца (viettü?); днемъ что разсвёть; въ полдень — что (мясо) семги". — "Конь твой прошелъ дорогою дёвушекъ (проходъ между двумя изгородями), новой улицей: много бёды натворилъ онъ, когда уходилъ, много обды натворилъ онъ и въ другой разъ, когда приходилъ: онъ испортилъ свой хомутъ, испортилъ гужи, повредилъ желёзныя ворота, опрокинулъ полъ-тонны меду, погрызъ (цёлый) ларь грѣховъ. Зѣвая (конь твой) сломалъ оглобли, мотнувъ головой, разорвалъ узду. Загремёлъ жемчужный конь, загремёло на дорогѣ (обставленной) плоскими каменьями, затрещала вязовая дуга". Ржи, ржи, конь (мой) мышиной масти, зови, меринъ, купцовъ, ржи, зови своего хозяина, зови (громко) того, что скачетъ на твоей спинѣ, ржи подъ хозяиномъ, кричи подъ купцами!

Аналогичную игру ны встрёчаень въ Финлиндіи (стр. 358 сл.): - Съ уздой на плечахъ, я ищу лошадку, уздечка жереребенка (у меня) за спиной. Если ты конь моего отца, -- ржи, чтобы я могъ тебя услышать, ступай домой въ овсу, въ овсу, что шуршить; ступай домой въ сёну, въ хрустящему сёну. Сломай хворостяную изгородь, сломай изгородь, врёпкую, какъ желёво; сломай хворостаную изгородь, опровинь изгородь жер-дяную! Hette, lette, бросай прочь, taari, laari, начинаю снова!— Въ Эстляндіи, на Эзелъ, Монъ и въ Перновскомъ уъздъ (Pärnumaa) цитированный выше тексть игры развился въ балладу, введение въ которую совершенно тожественно съ началомъ итсни объ "украденномъ поцелут" (II, 7). Девушка (или девушки) собираютъ въ лёсу вётви для вёнковъ. Въ нёкоторыхъ варіантахъ девушка названа по имени, Anu, Viru neitsike, Sula Salmi n., Salvi или Salme (послёднія имена, очевидно, подъ вліяніемъ врайне интересныхъ и ждущихъ еще разъясненія пъсенъ о Salme, выросшей изъ курицы, за которую послъдовательно сватаются солнце, мъсяцъ и звъзды. См. Fennia, l, с. Ж 2). Слёдуеть описаніе встрёчи съ парнемъ, отыскивающимъ своего коня (вар: парень названъ Ot't' ormus, osmus или ohmus poisikene). Діалогъ скалькированъ съ текста игры, Въ другихъ варіантахъ дёвушка разсказываетъ о томъ страшномъ разгромъ, который конь произвелъ въ домъ ся отца (съёденъ весь хлёбъ, выпито нёсколько бочекъ пива и т. п.). Парень предлагаеть возмёстить убытки и дёлаеть дёвушей предложение. Иногда, оказывается, что вонь заперть въ конюшнѣ и можетъ быть возвращенъ лишь подъ условіемъ выкупа или же дёвушка прямо заявляеть парию, предугадывая

его нам'тренія: "ты не коня ищешь, ты, злой челов'ть вздумаль свататься за меня. Но у нась такой обычай: объ этомъ говорять только въ присутствіи отца и матери".

Въ цёломъ рядё варіантовъ перемёщены ролн: отыскиваеть коня не парень, а дёвушка; очевидно забылся смыслъ первоначальнаго образа. Въ пинской свадебной пёснё ищутъ голубки (утки), она ушла въ очеретъ; дёвушки ищутъ молодой, она ушла уже въ клёть (она уже въ домё жениха):

> Ключами забражджела, А сувнямы запастёла⁹⁹).

То же обобщение ситуации въ массъ литовскихъ, великорусскихъ, малорусскихъ и другихъ пъсенъ. Дъвушка пасла коней:

Красная панна малада Ганна вони пасэ,

поется въ бѣлорусской волочебной пѣснѣ¹⁰⁰), или въ безыменной малорусской ¹⁰¹):

> Ой, за гаэмъ зелененькимъ Пасла дівка коні ворониі, А пасучи загубила...

Также въ пѣсняхъ польск. и моравск.¹⁰⁹). Въ другихъ рѣчь идетъ о пастьбѣ воловъ, образъ, который не выводитъ насъ еще за предѣлъ символики коня; ср. образъ воловъ въ плугѣ¹⁰³). Такъ въ малорусской колядкѣ:

Пасла Ганнуся воли...¹⁰⁴),

или литовск. пѣснѣ у Юшкевича, Liet. dajnos, II № 1015. Гораздо распространеннѣе образы, которые мы уже встрѣтили въ рѣчи сватовъ во время перваго ихъ пріѣзда въ домъ невѣсты, если только они не позднѣйшія черты, внесенныя въ данныя рамки. Въ великорусскихъ пѣсняхъ встрѣчаются овцы ¹⁰⁵), но особенно гуси, лебеди ¹⁰⁶).

⁹⁹) Веселовскій, Психологич. параллелизмъ, стр. 28.

¹⁰⁰⁾ У Шейна, Бълор. нар. п., стр. 101-102.

¹⁰¹⁾ У Чубинскаго, о. с., V, стр. 1073.

¹⁰³) Kolberg, Lud, I, 133: Sušil, Mor. nar. p. 155.

¹⁰³⁾ Головацкій, о. с., ІІ, 435, 760.

¹⁰⁴) i b d., IV 86-87, 133, II 144, III 228 сл.; Чубинскій, о. с., V, 908.

¹⁰⁵) Соболевский, о. с., II № 48; у малороссовъ также просто стадо, ср. колядку у Головацкаго, о. с. II 75.

¹⁰⁶) Соболевскій, о. с., II 49—57, V 742—746; въ малорусской—павы у Головацкаго, о. с., III/2 № 29—колядка.

Кое гдё сохранился мотивъ выкупа¹⁰⁷); другія пёсни останавливаются еще на мотивъ исканія, причемъ мысль очень часто проходитъ впередъ отъ желанія или ожиданія къ исполненію, такъ что не исканіе пропавшаго приводитъ къ встрёчё съ женихомъ, къ браку, а, наоборотъ, находка становится возможной, такъ какъ рёшенъ главный вопросъ: ни отецъ ни мать, ни братъ не могутъ отыскать пропавшаго стада, пока дёвушкё не приходитъ въ голову обратиться къ милому:

> "Піди милейкий стада глядати!" Мілейкий пішовъ, стадайко найшовъ. Ліпший милейкий, якъ братъ ріднейкий! ¹⁰⁸).

Тавую же метаморфозу встрёчаемъ мы и въ пёсняхъ о садё. Не тотъ кто придетъ и силой овладёетъ садомъ и его плодами станетъ мужемъ, суженымъ; дёвушка сама даетъ яблово милому, отказывая въ томъ отцу, матери и роднымъ. Такая перестройка мотива въ болёе мягкомъ и гуманномъ смыслё отвётила, очевидно, новымъ бытовымъ запросамъ и воззрёніями.

Разложеніе старой схемы шло и другимъ путемъ.—Вниманіе останавливалось преимущественно на финальномъ эпизодѣ встрѣчи, остальное разсматривалось какъ введеніе, какъ поводъ къ ней. Къ этому вела оторванность пѣсни отъ обряда, вызывавшая трактовку ся какъ баллады, какъ пѣсни о нѣкогда реальномъ фактѣ. Такъ въ литовской пѣснѣ у Фортунатова — Миллера, стр. 116 — 117, № LIV, 2 и 1 (ср. 114 — 115 — № 1)¹⁰⁹) — пастьба только аксессуаръ, фонъ, на которомъ разыгрывается любовная сценка. Въ одной великорусской пѣснѣ¹¹⁰) дѣвушка сгоняетъ своихъ гусей-любедей, собираясь итти домой; но

> ...гуси не табунятся, По бережву разбѣгаются, По вустивамъ разлетаются.

Ненужная подробность, такъ какъ ниже оказывается, что она

Собрала гусей, домой пошла.

¹¹⁰) Сободевскій, о. с., II 52, 49.

¹⁰⁷) Бѣлорусск. волочебная у Шейна, Бѣл. нар. п. 101—102; Kolberg. Lud, I 133, Sušil, o. c., 115.

¹⁰⁸) Колядка дёвушки, Головацкій, о. с., 1175.

¹⁰⁹) Ср. малоруссвую пѣсню у Головацкаго, о. с., Ш/1, стр. 174-175, № 48 и стр. 182, № 57.

Остается только пастушеская, обстановка, которая вовсе не предваряетъ дальнъйшаго: aoristus могъ имъть мъсто и при другихъ обстоятельствахъ.

> Погоню овечку За быструю рѣчку, За калиновъ частый мостикъ. На встрѣчу младенькѣ Донской младой казакъ¹¹¹).

Діалогъ обыкновенно развитъ слабо; завязываетъ его молодецъ¹¹²).

Форма изложенія пёсни можеть быть, при способности народной пёсни мёнять этого рода оттёнки ¹¹³), и "личной", и "объективной".

Такой схемой могли овладъть французскіе цівцы, развивши подъ вліяніемъ популярныхъ débats зародышъ діалога, и обративъ ее въ позднівйшую пастурель. Къ этому уже шла и народная пісня, сосредоточившаяся на моменті любовнаго débat; пасторальные элементы стали шаблоннымъ вступленіемъ. Женская по-преимуществу пісня (почти во всіхъ варіантахъ этого типа въ центрі женщина) была снова переработана съ точки зрівнія мущины.

Не только на почвѣ Франція, о которой идеть рѣчь, но н на почвѣ Германіи или Италіи мы напрасно искали бы народныхъ пѣсенъ, аналогичныхъ тѣмъ, которыя приводили сейчасъ, и которыя всѣ записаны въ восточной половинѣ Европы. Въ обширномъ сборникѣ Erk-Böhme¹¹⁴) мы встрѣчаемъ одну пастурель, которой имѣются нѣсколько варіацій¹¹⁵). Обстановка обычная для французской пастурели, несмотря на народный характеръ нѣкоторыхъ мелкихъ подробностей. Ситуація одной изъ первыхъ пьесъ того же сборника, можетъ быть, также навѣяна пастурелью. Пѣсня разсказывала о похищеніи пастушки Рюбецалемъ, явившимся въ образѣ рыцаря (Силезія). Въ діалогѣ орнгинала дѣвушка говоритъ на силезскомъ діалектѣ, Рюбецаль-

¹¹¹) Соболевский, о. с., II 48.

¹¹²) Казакъ, l. c.; молодой парень II 49, 52, 54, 55, сондатъ 51, сержанъ 53, лакей 50 и даже дворянскій сынъ 57. Только въ V 742 на сценѣ милый. Дворянчикъ, можетъ быть, не безъ вліянія пастурелей, прошедшихъ съ Запада, пѣсенъ вродѣ "Вышелъ баринъ изъ лѣсочка".

¹¹³⁾ Ср. Соболевскій, II 631.

¹¹⁴) Deutscher Liederhort, Lz. 1893–1894.

^{115) | 26:} Reiter und Hirtenmädchen, cz. crp. 442.

на литер. нѣм. языкѣ ¹¹⁶). Источникъ пьесъ этого типа сквозитъ и въ подробностяхъ французскяхъ "народныхъ" пастурелей. Герой оказывается бариномъ¹¹⁷), кавалеромъ¹¹⁸), рыцаремъ¹¹⁹), королевскимъ сыномъ¹²⁰), лѣсничимъ¹²¹). охотникомъ¹²²); въ финалѣ одной пастурели Напрt'а¹²³) рѣчь идетъ о замкѣ и т. п. Въ одной изъ очень популярныхъ пьесъ этого рода, напечатанной Гастономъ Парисомъ¹²⁴), дѣвушка называетъ своего собесѣдника sire; на общественное положеніе ея нѣтъ прямыхъ указаній, но общій характеръ пьесы — обычный тонъ куртуазной пастурели. Тоже можно сказать и о №№ IV и LX сборника Париса. Въ огромномъ большинствѣ случаевъ чувствуется литертурный прототипъ¹²⁵), сказывающійся и въ цѣломъ рядѣ народныхъ пастурелей, записанныхъ недавно¹²⁰).

Обстановка и подробности знакомы намъ хорошо изъ сборника Bartsch'a. Пастурели XV в. въ этомъ отношении ближе всего къ ихъ средневъковымъ параллелямъ. Обычную форму зачина: L'autrier quant je chevauchoys¹²⁷) или тождественную ей мы не найдемъ въ сборникъ Haupt'a, древнъйшая изъ пастурелей котораго (Mon père m'envoye, p. 100) заимствована изъ пъсенника 1538 г., не говоря уже о новъйшихъ собраніяхъ

¹¹⁶) Другія пѣсни, изображающія аналогичныя встрѣчи, примыкають скорѣе къ прототицамъ chansons à personnages. Ср. I 70, 73; I 120, 121, 123а и b, 125, 204а; II 437, 438, 440, 443, 444; II 517; III 1295; III 1436, 1437, 1450. Сл. также Des Knaben Wunderhorn III 305; Haupt und Schmaler, I 79; Arwidsson, Svenska Fornsånger, III p. 271; Weddigen, Gesch. d. d. Volksdichtung (Висбаденъ, 1891), стр. 207, 212-213.

¹¹⁷) J. Tiersot, Histoire de la chanson popul. en France (Парижъ, 1889), стр. 54.

¹¹⁵) J. Bujeand, Chants et chansons popul. des provinces de l'Ouest etc. (Niort, 1866), I стр. 311—312, ср. Е. Rolland, Recueil des chansons populaires (Парижъ, 1883 — 1887) I хсш, LXI и II стр. 124.

¹¹⁹) Chevalier tout en blanc, Haupt, Französische Volkslieder. (Lz., 1877), p. 141; cp. Bujeaud, o. c., p. 309-310, 312 Bap.

¹²⁰) Bujeaud, o. c., crp. 109-110; cp. Rolland, o. c., I cxxi H II crp. 144 cs.
 ¹²¹) Forestier du roi, Haupt, o. c., p. 129; Rolland, o. c., I m, cp. II
 crp. 22 cs.

¹²²) Bujeaud, o. c., crp. 213-214, 215-216, cp. crp. 207-208, 209-210, 211, 212, 213.

¹²⁸) o. c., ctp. 110-111.

124) Chansons du XV siècle (Ilapuzz, 1875, SATFr). Ne LXIII.

125) Cp. NeNe IX, XXIX, L, CXVI.

¹²⁶) Cp. Bujeaud, o. c., crp. 254-255, 266-267; Rolland, o. c., I, LXI.

¹²¹) Сборникъ Париса №№ XXIX, ср. *IV, VI, IX, XXIX, L, LX, *LXIII, CXVI. народныхъ пѣсенъ. Описаніе внѣшняго вида пастушки сведено до простыхъ ничего не говорящихъ эпитетовъ, какъ gaie ¹²⁸), jeune ¹²⁹), belle au cucr plaisant, belle ¹³⁰), jolie ¹³¹), aimable, d'une aimable beauté ¹³²). Начальныя стихи Rolland, LXI, поэтому, поневолѣ останавливаютъ на себѣ вниманіе читателя:

> Quant la bergère s'en va-t-aux champs Bien peignée, bien coiffée, Sa quignolette à son joli côté...

Характеристика его еще болёе свудна; короткимъ и сухимъ beau valeton¹⁸³) исчерпывается описаніе въ тёхъ пёсняхъ, гдё разсказъ ведется отъ лица пастушки. Никакихъ указаній на время встрёчи¹³⁴), его настроеніе и даже на мёсто встрёчи¹⁸⁵): ситуація предполагается извёстной. Сравнительно чаще встрёчаются указанія на занятія ея въ данный моментъ: она поеть и плететъ вёнокъ¹⁸⁶);

> Je fleuris ma houlette Tout pleine de fleurs...

говорится въ другой современной пастурели изъ Оверни¹³⁷). У Наири'а, стр. 129, дёвушка собираетъ фіалки. Центръ тяжести интереса сосредоточивается въ діалогѣ, которому, поэтому, и отведено главное мёсто. Подробности, которыя мы встрѣтимъ въ предѣлахъ его, нами уже знакомы: эпизодъ съ волкомъ мы находимъ въ сборникѣ Париса, XXIX, у Наири'а стр. 129, Rolland III; на настойчивыя просьбы героя она отвѣчаетъ болѣе или менѣе рѣзкимъ отказомъ¹³⁸), или ссылкой на недосугъ¹⁸⁹) или на то, что любитъ другого¹⁴⁰), шуткой¹⁴¹). Но страстныя

- ¹³¹) Rolland, I und, xa, Lx1b.
- ¹³⁹) i b d., XCIIId.
- ¹³³) Haupt, o. c., p. 110. Cavalier tout en blanc, i b d., crp. 141.

134) Вечеръ-сборникъ Париса, №№ LX и *LXIII; май-ibd., № LXIII,

¹⁸⁵) Kpatro y Ilapuca LXIII, LX, XXIX, CXVI, VI, IV; Haupt, crp. 129, 141; Rolland LXI.

- ¹⁸⁶) C6. Шариса, CXVI.
- 187) Rolland Xa.
- 128) Сб. Париса III, VI, LXIII.
- ¹⁸⁹) i b d., XXIX.
- ¹⁴⁰) Rolland, XCIII; Bujeaud, II, crp. 311-312.
- 141) Rolland Xa H b.



¹²⁸⁾ i b d., №№ XXIX. CXVI.

¹²⁹⁾ ibd., NoNe LXIII, XCIII c.

¹³⁰⁾ ibd., Ne LX.

рёчн, импровизуемыя неожиданнымъ повлоннивомъ начинають въ вонцё концовъ заражать ее: она проситъ его говорить тише: иначе отецъ или мать ихъ услышать 142); она готова почти уступить, но нётъ, она дасть ему только поцёлуй 143); еще одно, послёднее усиліе съ его стороны и дёло вончается. нли согласіемъ ся ¹⁴⁴) или насиліемъ въ случав упорства или нерътительности дъвушки 145). "Типическая" форма пастурелиединственная вошедшая въ обиходъ народной песни; это объаснается вонтрастомъ, на которомъ она построена и который могъ заинтересовать, существованіемъ аналогичныхъ схемъ въ составѣ народной повзін, и можетъ быть, наличностью прототипа пастурели. Сценки не пережили эпохи литературнаго интереса въ пастурели, что объясняется, вонечно, харавтеромъ ихъ содержанія. Правъ ли послѣ этого Гастонъ Парисъ, считавшій возможнымъ признать и за ними народные оригиналы, переработанные наравнъ съ пастушескимъ contrasto?

Кое-гай привычные пёсенные пріемы измёнили традиціонвый обликъ пастурели (ср. сб. Г. Париса I, II, III), но переработка воснулась только формы, внёшней организація, въ воторую внесены были типическія для народной песни черты отрывочности, полудосказанности, неустойчивости точки зрения, съ которой передается содержание пьесы и т. п. Самымъ яркимъ признакомъ вульгаризація этой формы нужно признать несомнённо обращение ся въ женскую песню. Еще въ сборникъ Г. Париса всѣ пастурели сложены съ точки зрѣнія героя. Пьесы Haupt'a,--всё безъ исключенія женскія пёсни; въ сборникахъ Bujeaud и Rolland чередують формы изложенія объевтивная 146) съ женской 147) и мужской 148), но женеская преобладаеть. — Въ Германін пастурель мало популярная въ эпоху ся расцевта Франціи, среди півцовъ рыцарства, почти неизвістна BO въ народѣ; во Франціи она демокративовалась, если не въ состав' своемъ, то, по врайней мъръ, какъ предметъ литературнаго обитна. При всемъ томъ, мы были бы, однаво, мысли утверждать ватегорически на основании **іялеви** отъ

¹⁴⁷) Bujeaud, I, crp. 109-110, 309-310, II 311-312, 313; Rolland, Illa u b CXXI.

¹⁴³⁾ Rolland Illa H Illd.

¹⁴⁸⁾ i b d., Illc.

¹⁴⁴⁾ C6. Hapuca, II, IV, LX; Haupt, crp. 110.

¹⁴³⁾ Rolland LXIa H b; c6. Париса, L.

¹⁴⁶⁾ Bujeaud I, стр. 254-255, 266-267; Rolland, Xb, LXI, IIIс и d.

¹⁴⁸⁾ Bujeaud, I, crp. 209-215; Rolland, XCIII.

приведенныхъ фактовъ, что за пастурелью не стоитъ никакой народной схемы, что она искуственный во всёхъ отношеніяхъ литературный продукть, какъ это делаетъ Е. В. Аничковъ ¹⁴⁹). Записи народной пёсни слишкомъ поздни для того, чтобы можно было строить на нихъ шировія обобщенія. Да и вызваны они, конечно, прежде всего литературными, эстетическими запросами: слёд. полународность сборнива Г. Париса столько же вь его составь, сколько, очень возможно, и въ вачествѣ записи; припомнимъ народныя пъсни эпохи Макферсона и романтивовъ. Все это требуетъ большой осторожности въ оцёнкё матерьяла, выдаваемаго и принимаемаго за народный. -- Не объясняется ли популярность пастурели во французской народной позвін тёмъ, что почва была подготовлена аналогичными мотивами, т. е. въ пору, недоступную нашему анализу, объ ивсенныя схемы стояли рядомъ.

Предполагая существование народнаго прототипа пастурели во Франціи мы опираемся прежде всего на распространенность въ Европѣ того обряда сватоства, который отражается въ указанныхъ выше песняхъ. Правда, на существование подобнаго обряда во Франціи нѣтъ прямыхъ указаній, но его можно предположить рядомъ съ многочисленными свадебными обрядами, представляющими собой переживание насильственнаго увоза жены ¹⁵⁰). Помимо обряда важно существование въ этой части Романіи множества образовъ отражающихъ въ себѣ древнія брачныя отношенія, образовъ, которыя извѣстны не только всюду въ Европъ, но и далеко за предълами ся. Растительные, цвъточные символы преобладають, что объясняется отчасти бытовыми условіями, отчасти вліяніемъ средневёвсовой поэзіи на народную. Но съ ними чередуются и такіе, которые стоятъ ближе въ образамъ нашей гипотетической пастурели. Садъ садить, жать, полоть, ломать цвёты, розу, сучья-безвонечной вереницей танутся черезъ пъсни и игровыя дъйства Франціи, Германія и т. д., въ самыхъ разнообразныхъ положеніяхъ и сочетаніяхъ. Встр'ёча молодца съ д'евушкой на лугу въ тотъ моменть, когда она ломаетъ розу, въ лесу, когда она собираетъ вътки, въ саду,-популярны по объ стороны Рейна не

¹⁴⁹) Весенняя обрядовая пѣсня на Западѣ и у славянъ, I, (Спб. 1904), стр. 12 сл., особ. 14.

¹⁵⁰) См. Reinsberg—Düringsfeld, о. с., стр. 245 сл.: Laisnel de la Sale, Le Berry. Moeurs et coutumes въ Les littér. pop. de toutes les nations, т. XLIV (Парижъ, 1902), стр. 54 сл. Ср. также пѣсню у Rolland, I Lx1.

менже, чёмъ въ Великороссіи или вост. Финляндія. Схему нём. пъсни Die schöne Holzlerin¹⁵¹) мы видимъ въ лат.-нъм. пьесъ Carmina Burana¹⁵²). Съ французсвими chansons à personnages, въ которыхъ поэтъ разсказываеть о своей встрёчё съ дамой pres d'un vergier (I 49), en un jardin (I 64), de joste un vergier (I 68) и др. могуть быть сопоставлены, если не французскія же пьесы вродѣ En allant au bois 153), ибо можно спорить о ихъ народномъ происхождении ¹⁵⁴), или нёмецкія пёсни о ро-зовомъ саду и встрёчё въ лёсу ¹⁵⁵), то по крайней мёрё вели-корусскія о дёвушкё, которая въ саду крапиву жнетъ, цвёты собираеть, грушу ломаеть и т. п. 156). Обстановка французскихъ chansons à personnages постоянная, такъ какъ передъ нами символъ обратившійся въ формулу; это не изобрётенная жонглёрами рамва для contrasto. Послёднее могло быть въ преавлахъ даннаго мотива сопутствующей формой, другой стороной "объективной", выражаясь французскимъ терминомъ пъсни, если предположить (что вполить въроятно) существование рядомъ съ послёдней тождественной съ ней по содержанию игры. Слабое развитие діалога, сказывающееся подчась въ чисто формальномъ присутствін поэта, почти перестающимъ быть героемъ описываемаго, объясняется не тёмъ, что схема эта вышла изъ монолога, въ которому искусственно приращивали потомъ, какъ думалъ Г. Парисъ разныя детали, но 1) тъмъ что данная пъсенная форма была далеко не такъ популярна какъ пастурель, и 2) одностороннимъ увлеченіемъ maumariée съ ея естественнымъ послёдствіемъ тяготёніемъ въ даментація, т.-е. монологу. Въ цитированныхъ русскихъ писняхъ ричь идеть о дивушки, но иногда описывается и ухаживание за замужней. Это приводило въ мотиву о несчастномъ бракъ, популярному въ народной порзін, далеко за предблами Францін, какъ на то справедливо указаль Г. Парису Cesareo 157). Изолированная народ-

¹⁵¹) Erk-Böhme, I 73.

¹⁵³) С. В. 145 (р. 216). Ср. финскія пѣсни объ Айно и ихъ эстонскія параллели (Kallas, o. c.).

¹⁵³) Bujeaud, I, стр. 244—246, вар. ibd., стр. 248—251, 251—253; E. de Beaurepaire, Etudes sur la poésie pop. en Normandie, (1856): Chanson de l'oranger Tiersot, o. с., стр. 46, 52—53; сборникъ Шариса, № LXXXI.

¹⁵⁴) Ср. Вијеанd, II, стр. 171—173; сл., впрочемъ, I стр. 57, Rolland, I Lxi и II стр. 98 сл., I схин.

¹⁵⁵) Erk-Böhme, I 68а п II 57; ср. I 70, 121, 141, II 40, 443, 444 н др.

¹⁵⁶) Соболевскій, IV 281—284.

157) Origini della poesia lirica, стр. 64 и са.

но-пѣсенная ситуація могла легко обобщиться въ средѣ, въ которой культъ дамы являлся протестомъ чувства противъ замыкавшей его дѣловой или необходимой сдѣлки.

Мы отошли нёсколько оть нашей прямой задачи, хотя, въ сущности, отмёченная связь образовъ смоглабыть гораздо шире. Такимъ образомъ нётъ инчего удивительнаго, если нёмецкой поэзіи хорошо знакомъ образъ оленя, топчущаго садъ¹⁵⁸); французы поютъ о королевскомъ сынё, убившемъ утку дъвушки¹⁵⁹); въ другой пёснё молодецъ разсказываетъ о томъ, какъ онъ застрёлилъ жаворонка, чтобы изъ перьевъ его сдёлать подушку себё и своей Jeannette¹⁶⁰). Я не говорю уже объ обравахъ сокола, голубя. Наконецъ и мотивъ выхода изъ затруднительнаго положенія съ помощью человёка, который въ награду требуетъ любви отлично знакомъ французской народной пѣснѣ¹⁶¹).

Нёть, такимъ образомъ, по нашему мнёнію, достаточныхъ основаній отрицать существованіе на почвё Франціи тёхъ пёсенныхъ схемъ, которыя при извёстныхъ условіяхъ развились въ художественную форму пастурели. Всё необходимыя для нея матерьялы могли быть собраны и обработаны затёмъ жонглёрами, тёмъ болёе что обрядовое значеніе мотива обезпечивало, въ извёстной мёрё, его сохранность; рядомъ съ лирической формой въ самой рыцарской средё могла еще исполняться отвёчающая ей игра, которую есть полное основаніе предполагать при условіи обрядоваго толкованія пёсенной схемы.

В. Шинамаревъ.

¹⁵⁹) In meinem Garten geht ein Hirsch, Tritt nieder alle Blüthen; см. Веселовскій, Психологическій параллелизмъ, стр. 12.

¹⁵⁹) Bujeaud, I стр. 134, вар. стр. 135; ср. **Haupt**, стр. 41; Rolland, I сххv¹, II стр. 147.

¹⁶⁰) Bujeaud, I, crp. 139.

¹⁶¹) Cp. Rolland, I xLiv, L; II, crp. 95 cz.

Къ вопросу объ общинѣ у зырянъ.

(По поводу статьи г. М. А. Большакова).

(Окончаніе).

Г. Большаковъ, приведя первую, пом'вщенную выше цитату нзъ моей работы, спёшнлъ увёрить меня, "что сельское общество, кака таковое, въ Устьсысольскомъ убздъ никогда не присванваеть себь права распорядковъ надъ земельными угольями"... Но если бы г. Большавовъ внимательнее отнесся въ цитате (и вообще во всей моей работь), то онъ, вонечно бы, увиделъ, что я говориль въ ней о сельскомъ обществѣ не какъ "о таковомъ", а имѣлъ въ виду, такъ сказать, "общество" генеральнаго межеванія, получившее дачу и документы на нее. Въ этомъ сиыслё я могъ, вонечно, безъ большого риска говорить, что "право распорядковъ луговыми землями сельскія общества стараются удержать за собой"; и это, вонечно, не значить, что я "навязываю" сельскимъ обществамъ, "этимъ административнымъ органанъ", роль въ выработкъ хозяйственныхъ общинъ, -- вакъ предполагалъ г. Большаковъ. "Сельское общество" здъсь то же, что "составная свнокосная община", стремящаяся разверстать сёновосныя угодья возможно равномёрно и справедливо между всёми ховяйствами всёхъ селеній общины, почему она обычно гонить, сважемъ, хозяевъ дер. Ивановки на покосы за 10 версть, хотя бы таковые и были расположены у Ивановцевь, что называется, подъ бокомъ, -- гонитъ потому, что "подъ бокомъ" повосовъ потомъ ни у вого изъ селеній общины нётъ.

Затёмъ, болёе вдумчивое отношеніе въ моей работё въ этой части, можетъ быть, помогло бы г. Большавову понять, что я разумёю подъ терминами "земельная община", "хозяйственная община" и "земельно-хозяйственная община". Онъ увидёлъ бы, можетъ быть, что при данномъ положеніи дёла эти понятія совершенно равнозначущи, будучи противопоставленіемъ лишь чисто административнымъ функціямъ сельскаго общества. Но г. Боль-

шаковъ не видѣлъ всего этого. Вотъ почему я пожалѣлъ выше, что рукопись моей работы не побывала въ моемъ просмотрѣ до отпечатанія ея въ "Итогахъ..." Можетъ быть мнѣ удалось бы тогда внести въ работу такія дополненія и поясненія, что и г. Большакову пришлось бы понять, что я хочу сказать"...

Но что всего неизвинительнѣе для г. Большакова, это — его обращеніе съ "фактами" и "примѣрами" для "иллюстрація" своихъ "положеній". Здѣсь уже прямо сказывается какое-то упорное нежеланіе понять и видѣть эти "факты", какъ они есть. А, между тѣмъ, "факты" эти, какъ мнѣ хорошо извѣстно, входили въ районъ "непосредственныхъ наблюденій" автора.

Приведу нѣсколько примѣровъ, въ интересахъ которыхъ я подчеркивалъ выше цитаты изъ статьи г. Большавова.

Полемизируя противъ моего будто бы предположенія о присвоеніи сельскимъ обществамъ, "какъ таковымъ", права распорядковъ надъ земельными угодьями, г. Большавовъ утверждалъ, что если это иногда бываетъ (т. е., если сельское общество распоряжается землей), то "оно дъйствуетъ здъсь какъ составная община, случайно съ нимъ совпавшая"; что, "анализируя ходъ и причины образованія составныхъ общинъ", онъ показалъ, какъ онъ формируются; и что "онъ иногда бываютъ менѣе общества, иногда болѣе"... Затѣмъ г. Большаковъ приводитъ "примъръ" Пожегодской составной сѣнокосной общины, "въ которую входятъ не только селенія Пожегодскаго сельскаго общества, но и д.д. Скородумская и Кырнышъ, входящія въ составъ другого общества"—и заключаетъ: "такихъ примъровъ можно при желаніи привести не одинъ".

Особо эффектенъ этоть примъръ "Пожегодской составной общины" посль "анализа хода и причинъ образованія составныхъ общинъ"!

Если бы г. Большавовъ не такъ увлекался своимъ "анализомъ", то вёроятно увидёлъ бы, что Пожегодская составная община есть ни что иное, какъ община иснеральной дачи, нарёзанной на бывшую тогда (при межеваніи) "Пожегодскую волость"; что она по сіе время цёликомъ охватываетъ всть семенія этой дачи, хотя два изъ нихъ — входящія въ дачу, — въ 60-хъ годахъ, по соображеніямъ административнаго свойства, были причислены въ составъ болёе близкаго къ нимъ, Помоздинскаго сельскаго общества; что не будь этого случайнаго по отношенію въ общинной жизни перехода названныхъ селеній, мы имѣли бы здѣсь типъ той общины, въ которой "семьское

общество, иснеральная дача и ховяйственная единица совершенно совпадають другь съ другомъ"; теперь же такое совпадение наблюдается лишь между двумя послёдними понятіями, т. е. генеральной дачей и составной общиной, ибо сельское общество, накъ мы сказали, по причинамъ стороннимъ для общинной жизни, измёнилось въ своемъ составё.

Илн, можетъ быть, г. Большавовъ предполагаетъ, что его "анализъ хода и причинъ образованія составныхъ общинъ" объасняетъ принадлежность с.с. Скородумскаго и Кырныша въ Пожегодской общинъ, не смотря на то, что селенія эти находится отъ средоточія общиннаю управленія — первое въ 21, а второе въ 17 верстахъ?

Не думаемъ, чтобы и самъ г. Большаковъ върилъ въ притягательную силу раскрытыхъ имъ "причинъ" на такомъ разстояніи, върилъ и въ такую всеобъемлемость своего "анализа". Проще, намъ думается, предположить, что г. Большаковъ дѣлалъ свой "анализъ", не считаясь съ анализируемыми "элементами" и не зная ихъ, какъ слъдуетъ, почему самъ себя побилъ своимъ "примъромъ" и свелъ результаты "анализа" къ нулю...¹).

Потомъ, г. Большавовъ, какъ мы видѣли, прибавилъ, что "такихъ примъровъ можно при желаніи привести не одинъ".

Что онъ этимъ хочетъ сказать? Если то, что "составныя общины иногда бываютъ менёе сельсваго общества, иногда болёе",—то дѣйствительно такихъ примѣровъ можно привести "не одинъ". (Хотя, надо сказать, и не очень ужъ много: они встрѣчаются лишь въ тѣхъ 8 обществахъ, въ которыхъ, какъ мы указывали выше, общинные порядки нанболѣе развиты). Но если разумѣть подъ "примѣрами" такіе факты, когда дача генеральнаго межеванія и хозяйственная единица совпадаютъ другъ съ другомъ, а сельское общество, будучи по административнымъ соображеніямъ измѣнено въ своемъ составѣ, уже не соотвѣтствуетъ имъ,—то такихъ примѣровъ, какъ мнѣ хорошо извѣстно, наберется не много: ихъ въ Устьсысольскомъ уѣздѣ всего два-три.

Или вотъ еще "иллюстрація" г. Большакова. Приводя мои слова-, также Шиловское и Уркинское общества, передѣлив-

¹) А, в'ядь, Пожегодская община должна быть наибол'ве хорошо изв'ястна г. Большакову. Онъ лично тамъ былъ и работалъ, а на стр. 90-91 своей брошюры приводитъ даже краткую исторію борьбы между селеніями этой общины на почв'в земельныхъ отношеній.

шія землю по наличнымъ членамъ мужского пола, выражаютъ цёликомъ и хозяйственныя единицы"...—г. Большаковъ, между прочимъ, спрашиваетъ: "какая хозяйственная связь до 1900 года могла существовать между селеніями Шиловскаго общества, когда эти селенія прямо писали въ приговорѣ: землю изъ деревни въ деревню не переводить?" Какой смыслъ можно вложить въ этомъ случав въ понятіе "хозяйственная община", относимое къ Шиловскому обществу?

Sit venia verbo, — меня прямо оторопь береть оть этихъ вопросовъ г. Большакова, — до того они, такъ сказать, далевн оть существующаго положенія вещей въ Шиловскомъ обществѣ, которое береть для своей "иллюстрацін" авторъ.

А, вѣдь, г. Большаковъ долженъ хорошо знать и это общество: онъ тоже здѣсь былъ лично, работалъ, а на стр. 68---69 своей работы нишетъ слѣдующее:

"Подъ вліяніемъ указанныхъ причинъ (выше излагался пресловутый "анализъ"... В. П.) образованіе составныхъ общинъ идетъ впередъ быстрыми шагами. Въ видѣ иллюстраціи укажемъ на ту эволюцію, которую испытали общины Шиловской волости. Въ 1884 году волостнымъ сходомъ было постановлено: "пахотную землю изъ деревни въ деревню не переводить и дѣлить въ деревнѣ сколько таковой окажется позагонно"...

"Подеревенская разверстка въ результатѣ повлекла къ тому, что на наличную душу м. п. (каковая принята за единицу при разверсткѣ) въ различныхъ деревняхъ приходилось неодинаковое количество угодій". (Слѣдуетъ примѣрная таблица о количествѣ пашни на душу по отдѣльнымъ деревнямъ. В. П.).

"Такое различіе въ величинѣ паевъ по деревнямъ не могло держаться, и въ 1900—1901 году постановлено раздѣлить пахотныя и сѣнокосныя (?) угодья безъ отнесенія ихъ къ отдѣльнымъ деревнямъ, чѣмъ и достигнуть одинаковой величины душевыхъ долей по всей волости¹). Но уже при перемѣркѣ земель выяснилось практическое неудобство этого способа, заключающееся въ томъ, что крестьянинъ, получившій дополнительное количество земли въ другой, отдаленной деревнѣ, фактически не могъ воспользоваться имъ за дальностью разстоянія, и, какъ видно изъ дополнительнаго приговора Шиловскаго

¹) Относительно ствохосных угодій утвержденіе автора совершенно не в'врно (я отношу это къ описк'ь). Угодья эти никогда въ распоряженіи отд'яльныхъ селеній и третей не бывали. Ниже объ этомъ я еще буду говорить. В. П.



волостного схода, врестьяне избрали средній путь: они раздѣлили волость на три части, назвали ихъ "третями" и произвели уравненіе внутри важдой трети. Хотя между деревнями различныхъ третей и осталась нёвоторая разница въ величинѣ пасвъ, но она значительно менѣе прежней". (Слёдуетъ опять примѣрная таблица. В. П.).

"Группы селеній, или "жила", преобразовываются такимъ образомъ съ теченіемъ времени въ составныя полныя общины. Бытовая-административная община становится кромъ того и земельной" (курсивъ мой. В. П.).

Присмотримся поближе въ приведеннымъ сейчасъ разсужденіямъ г. Большавова.

Прежде всего необходимо установить здёсь твердо такое положение: стонокосныя земли Шиловскаго общества никогда не бывали въ отдёльномъ распоряжении и владёнии ни селений, ни третей (что я и отмётилъ выше, въ подстрочномъ примёчания, объясняя упоминание авторомъ "свнокосныхъ" угодій, - воторыя будто бы тоже рёшено въ 1900 году дёлить безъ "отнесенія ихъ въ отдёльнымъ деревнямъ",--описвой). Угодья эти и прежде разверстывались и теперь разверстываются en masse, цёливомъ, всёмъ обществомъ-общиной прямо между отдёльными хозяйствами, а не между деревнями или третями. Такимъ образомъ здёсь мы опять встрёчаемъ "составную сёновосную единицу", вполню совпадающую, съ одной стороны, съ сельсвниъ обществоиъ (н даже съ волостью), а съ другой, -- дачей генеральнаго межеванія. Значить, ръшенія о томъ или иномъ порядве раздела земель васались только пахотныхъ угодій (что, впрочемъ, явствуетъ и изъ цитаты приговора Шиловскаго схода, приводниой самимъ г. Большаковымъ: "пахотную вемлю изъ деревни въ деревню не переводить"... и т. д.).

Итакъ, что же мы ведемъ?

Въ 1884 году "Шиловскій волостной сходъ"¹) находилъ нужнымъ при общемъ передпля земель "пахотную землю изъ деревни въ деревню не переводить" и дѣлить въ деревнѣ ту, какая оказывалась тогда въ ея пользованіи. Въ 1900 году тоть же сходъ находитъ нужнымъ измѣнить этотъ порядовъ и постановляетъ дѣлить "пахотныя земли безъ отнесенія въ отдѣльнымъ деревнямъ" (т. е. такъ же, какъ дѣлятся сѣновосы). Это рѣшеніе при проведеніи на практикѣ оказалось малоудоб-

¹) На самомъ двлѣ, конечно, не "волостной", а сельскій сходъ, ибо Шиловская волость состоитъ изъ одного общества. нымъ, и сходъ вновь постановляеть: межъ-хозяйственное уравненіе пахотныхъ земель произвести по третямъ, на которыя дѣлится общество - община¹). При всѣхъ этихъ перемѣнахъ право разверстки стонокосныхъ угодій ни разу не затрагивается; оно оставалось и остается цѣликомъ за обществомъ-общиной.

И воть, г. Большавовъ спрашиваеть: вавая "хозайственная" связь могла существовать между селеніями Шиловскаго общества до 1900 года? Какое понятіе можно вложить_въ выраженіе, что "Шиловское общество представляетъ ивъ себя цёливомъ одну хозяйственную общину?"

Неужели г. Большаковъ самъ не въ состоянін видёть эту "связь" и понять выраженіе: "Шиловское сельское общество одной хозяйственной общинѣ?" Неужели онъ не видитъ, что всё эти перемёны и порядки — "земли изъ деревни въ деревню не переводить", "земли дёлить безъ отнесенія въ отдёльнымъ деревнямъ", "земли дёлить по третямъ" — установляетъ и санкціонируетъ Шиловскій общественный (общинный — тожъ) сходъ?

Не будеть ли, наконецъ, все это яснъй для г. Большакова, если я укажу, что ръшеніе Шиловскаго схода, состоявшееся въ 1901 году, объ уравненіи пахотныхъ земель онутри третей съ переводомъ ихъ изъ деревни въ деревню, не есть что-нибудь новое. Съ 1870 по 1884 годъ (когда шиловцы ръшили "пахотныя земли изъ деревни въ деревню не переводить") существовалъ именно тотъ порядокъ, который они вздумали повторить при передълъ въ 1900 — 901 году. Въ 1870 году Шиловское общество впервые оффиціально разбилось на "трети" и уравняло пахотныя земли внутри этихъ третей, переводя ихъ (т. е. земли) изъ деревни въ деревню...

Что, наконецъ, скажетъ г. Большаковъ, если Шиловскому сходу при слёдующемъ передёлё опять вздумается постановить, чтобы земли "изъ деревни въ деревню не переводить?" А, вёдь, это вполнё возможно, ибо никакихъ—ни юридическаго, ни земельно-бытоваго характера препятствій для этого пока не имбется.

Но я думаю, что и тогда г. Большавовъ "не пойметь" хозяйственной связи между селеніями Шиловскаго общества и

¹) Это подраздѣленіе Шиловскаго общества-общины на трети соотвѣтствуетъ географическому положенію селеній, составляющихъ какъ бы три отдѣльныя компактныя группы, и существовало уже издавна, а не создано въ "1900 году", какъ это полагаетъ г. Большаковъ. Объ этихъ "третяхъ" мнѣ еще придется сказать два-три слова.



содержанія понятія "Шиловская ховяйственная община" и такъ же будетъ задавать свои вопросы. Ему, въдь, ръшеніе Шиловскаго схода 1901 года объ уравненіи земли по третямъ важно, какъ признакъ того, когда "группы селеній преобразуются въ составныя полныя общины", когда "бытоваяадминистративная община становится кромъ того и земельной"¹). Онъ, въдь, и описывалъ земельные порядки въ Шиловскомъ обществъ спеціально для "иллюстрацін" своего "анализа причинъ и хода образованія составныхъ общинъ", а анализъ этотъ, очевидно, требовалъ видъть въ земельно-хозяйственной жизин упомянутаго общества не то, что есть въ дъйствительности, а нъчто другое, могущее служить примъромъ, илиюстраціей²).

¹) См. подчеркнутый мною выше конецъ послѣдней цитаты изъ г. Большакова.

²) Я былъ бы неправъ, если бы не упомянулъ объ одномъ, по существу правильномъ и дъльномъ замъчании г. Бол-ва по поводу моей статьи. Затьчаніе это вызвано тьмъ, что я, перечисляя сельскія общества "представляющія изъ себя одну земельно-хозяйственную единицу", включилъ въ число ихъ, беза всякиха оговорока, Кочергинское и Верхолузское общества. Г. Бол-въ на стр. 72-73 своей брошюры справедливо указалъ на довольно пеструю картину юридическихъ правъ на землю въ этихъ обществахъ, связанную съ существованиемъ въ нихъ массы мелкихъ починковъ, заброшенныхъ на десятки верстъ другъ отъ друга, а потому не имѣющихъ между собой никакой связи на земельно-хозяйственной почвѣ. Оговорить все это я, конечно, былъ обязанъ. Но, принимая во вниманіе, во-первыхъ, что--какъ я уже говорилъ-отпечатана моя работа съ рукописи, не бывшей въ моемъ разсмотр'внія; во-вторыхъ, что положеніе мое относительно коренныхъ селеній ("жила") упомянутыхъ обществъ, на которыя были выданы документы генеральнаго межеванія, все же остается правильнымъ,-принимая, я говорю, все это во внимание, можно считать допущенный мною пробълъ не за слишкомъ важную "ошибку".

Кстати, долженъ упомянуть еще воть о чемъ: г. Бол-въ, указывая на эги общества, говорить, что "достаточно для иллюстраціи привести одинъ примѣръ" (т. е. примѣръ этихъ обществъ), и нѣсколько ниже продолжаеть ..."почти всё общества имѣютъ, если не подобную, то развѣ немного меньшую спутанность правъ". Здѣсь г. Бол-въ опять, по своему обыкновенію идетъ мимо дѣйствительности: "примѣръ" этихъ обществъ на самомъ дѣлѣ совершенно таки единственный. Больше у зырянъ Устьсысольскаго уѣзда обществъ съ такимъ пестрымъ составомъ землевладѣнія нѣть. Въ данномъ же случаѣ созданію пестроты правъ на землю способствовали особыя (мѣстныя) причины, на которыя отчасти указалъ самъ г. Бол-въ въ двухъ подстрочныхъ примѣчаніяхъ къ этому мѣсту своихъ разсужденій. (См. 72 стр, его брошюры). Било бы, можеть быть, въ извёстномъ смыслё поучительно нёсколько ближе разобраться въ этомъ "анализё причинъ и хода образованія составныхъ общинъ", — каковой анализъ г. Большаковъ, очевидно, ставитъ себё въ особую заслугу... Но моя замётка уже и бевъ того растянулась, и, кромё того, теперь послё всего сказаннаго — я совершенно не вижу какой-либо необходимости входить въ разборъ не соотвётствующихъ дёйствительности теоретическихъ построеній г. Большакова. Цоэтому въ дальнёйшемъ я ограничусь лишь нёсколькими краткими замёчаніями.

Изъ приведенныхъ выше (послё разсужденій о Шиловскомъ обществё) заключительныхъ словъ г. Большакова, что "такимъ образомъ жила преобразовываются въ полныя составныя общины", а "бытовая-административная община становится кромё того и земельной", — можно заключить, что г. Большаковъ за Шиловской составной общиной не хочетъ признавать "земельнаго" значенія вилоть до 1900—901 года и видитъ въ ней до этого времени какую-то только "бытовую-административную общину".

Послёдній довольно таки загадочный терминъ употребленъ г. Большаковымъ здёсь въ первый разъ, и насколько можно догадываться изъ всего содержанія его статьи, — онъ вкладываетъ въ него понятіе недостаточно развитыхъ и не сполна выраженныхъ общинныхъ порядковъ землевладёнія, присущихъ менёе подвижнымъ формамъ послёдняго, — каковыя формы, какъ мы видёли выше, пока наиболёе характерны для земельно-хозяйственной жизни зырянъ Устьсысольскаго уёзда.

Было бы излишне спорить съ г. Большаковымъ по этому поводу и доказывать, что землевладёніе по дробнымъ частямъ ревизской души, въ той или иной мёрё всегда примёняется въ наличному составу семей, какъ равно землевладёніе Шиловскаго и Пожегодскаго обществъ ') въ ихъ цёломъ есть именно общинныя землевладънія какъ по духу, принципу, такъ и по установленію порядковъ его и по тенденціи этихъ порядковъ къ дальнёйшимъ измёненіямъ.

Тенденція же эта выражается въ двухъ ясно обозначившихся направленіяхъ: во-первыхъ, въ желаніи достигнуть наиболёе справедливаго способа вемлераспредёленія по отдёльнымъ хозяйствамъ, каковой способъ въ концё концовъ находитъ свое вы-

¹) Упоминаю только объ этихъ обществахъ-общинахъ, конечно, лишь для примъра, какъ уже нъсколько извъстныхъ намъ.

раженіе въ разверств'й земли по "докамъ, —и, во-вторыхъ, въ стремленіи, такъ сказать, обособиться, разбиться на болёе мелкія и компактныя хозяйственныя единицы, чтобы такимъ образомъ изб'ёжать громоздкой возни по землевладёнію цёлыми обществами-общинами, состоящими обычно изъ такихъ селеній, которыя иногда удалены другъ отъ друга на десятокъ и болёе верстъ.

По имѣющимся въ моемъ распоряжения свёдёниямъ, развитіе общинно-земельной жизни у зырянь Устьсысольскаго убзда неуклонно и прежде шло, и теперь идетъ въ обоихъ сейчасъ увазанныхъ направленіяхъ, и-стати сказать-оно шло бы несомитьнию быстре, если бы дело не осложнялось вопросомъ о съновосныхъ угодьяхъ, которыя, въ виду особой своей хозяйственной цённости и но условіямъ расположенія относительно селеній, трудно поддаются такому разверстанію между отділь-ными, стремащимися обособиться частями сложных общинь, которое бы удовлетворило всё эти части — будущія болёе мел-кія общины. Но не смотря на все это — какъ я уже сказаль, эволюція земельно-общинной жизни совершается безостановочно, выражаясь, какъ въ улучшения способовъ землераспредвления между отдёльными дворами, такъ и въ распадения врупныхъ общинъ на болёе мелкія. Приведенное выше раздёленіе Шиловсвой общины на "трети" есть, конечно, одинъ изъ такихъ при-иъровъ распада, дающаго то удобство, что въ настоящее время передблы и разверстви пахотныхъ вемель могуть происходить самостоятельно внутри важдой изъ этихъ третей, не считаясь съ порадками, существующими въ другихъ третяхъ.

Наиболёе лучшій и полный примёръ эволюціи земельнообщинной жизни у зырянъ Устьсысольскаго уёзда даетъ, по моему миёнію, Вотчинское общество, имёющее свой отдёльный (групповый) планъ генеральнаго межеванія. Въ концё 60-хъ годовъ это общество разбилось на три хозяйственныя общины, при чемъ, въ виду особо благопріятныхъ условій расположенія сельско-хозяйственныхъ угодій относительно существующихъ селеній, удалось раздёлить по вновь образованнымъ общинамъ не только пахотныя, но и сёновосныя земли. При этомъ, въ одну общину вошло 8 селеній, въ другую 3 и въ третью одно (самое большое въ обществё). Затёмъ, въ началё 70-хъ годовъ первыя восемь селеній раздёлились еще на 2 вполиё самостоятельная общины; а въ половинё 80-хъ годовъ возникла упорная борьба на почвё выдёленія въ особую общину одного изъ трехъ селеній второй общины. Борьба эта въ концё концовъ

(въ 90-хъ годахъ) завершилась тёмъ, что всё три селенія образовали особыя пахотныя общины, хотя и связанныя общностью владёнія стонокосными угодьями, но съ сильно выраженнымъ стремленіемъ обособиться и этими послёдними. (Нашло ли это стремленіе свое осуществленіе—я, въ сожалёнію, сейчасъ подъ руками свёдёній не имёю).

Такимъ образомъ, съ конца 60-хъ годовъ изъ одной сложной общины, совпадавшей съ сельскимъ обществомъ и съ дачей генеральнаго межеванія, образовалось шесть вполнѣ сформировавшихся земельно-хозяйственныхъ общинъ, съ предусмотрѣнными сроками коренныхъ предѣловъ и съ землераспредѣдѣленіемъ по ѣдокамъ.

Послё сейчасъ высвазаннаго, мнё думается, нёть нужды ни спорить съ г. Большавовымъ, ни указывать на фактическую неправильность его утвержденія, что "онъ не знаетъ ни одного случая распаденія составной общины" и что "наоборотъ соединеніе простыхъ общинъ въ одну составную — заурядное явленіе"¹).

Распаденіе составныхъ общинъ-вакъ мы уже это видёлипредставляеть изъ себя одно изъ естественныхъ звеньевъ эволюцін земельно-общинной жизни у зырянъ Устьсысольсваго увзда, а соединение простыхъ общинъ въ составную явление совершенно несвойственное зырянскому землевладёнію, — если только не считать за "соединеніе" такіе случан (возможные, но мнѣ совершенно не извѣстные), когда, скажемъ, нѣсколько дворовъ, образовавшихъ новый починовъ не вдалекъ отъ своего селенія-метрополін, съ теченіемъ времени, вслёдствіе расширенія площади хозяйственныхъ угодій, опять сливаются этими послёдними со своимъ селеніемъ, обобщаясь при этомъ и земельными угодьями. Насколько пожно судить по соображениямъ, высказаннымъ г. Большавовымъ на стр. 63-64 своей брошюры, онъ именно подобные случан и имбетъ въ виду, говоря о "заурядности" соединенія простыхъ общинъ въ составную. Но им ришительно повторяемъ, что хотя подобные случан и возможны, но могуть быть крайне рёдкими. Описанное же г. Большавовымъ сліяніе пахотными угодьями самостоятельныхъ такъ свазать селеній никогда само по себ'й не ведеть въ соединенію въ одну пахотную общину. Тавіе прим'вры теперь не наблюдаются да по существу они и не возможны. Нѣчто подобное могло на-

¹) Эти положенія г. Большакова я подчеркивалъ въ первой своей цитать изъ его брошюры.

блюдаться только въ стародавнія времена, въ эпоху образованія врупныхъ (иногда до 300 и бол. дворовъ) зырянскихъ поселеній изъ отдёльныхъ посемейныхъ выселковъ. Впрочемъ, дальше, на стр. 75 и сл., г. Большавовъ самъ разбиваетъ свое положеніе о "соединеніи простыхъ общинъ". Хотя здёсь онъ какъ будто говоритъ "въ будущемъ времени" и видитъ теперь лишь "зачатки" разложенія составной общины, но на это даетъ ему возможность исключительно неправильное освёщеніе фактической стороны земельно-хозяйственной жизни.

Я далеко не могъ исчерпать въ этой краткой замёткё всёхъ тёхъ фактовъ, положеній и выводовъ г. Большакова, которые или прямо неправильны, или возбуждаютъ крупное сомнёніе. Но онъ въ заключеніи рекомендуетъ "заглянуть" въ свою работу "тёмъ лицамъ, на долю которыхъ выпадаетъ поземельное устройство вырянъ" и при этомъ высказываетъ въ своемъ резюме,— "что должно имёть въ виду этимъ дёятелямъ"...

Ничего конечно не имѣя противъ того, чтобы "заглянуть" въ работу г. Большакова, и даже рекомендуя это сдѣлать непремѣнно, я, однако, долженъ повторить къ свѣдѣнію будущихъ дѣятелей поземельнаго устройства зырянъ, что "заглядывать" въ работу г. Большакова слѣдуетъ непремѣнно съ острымъ критическимъ скальпелемъ въ рукахъ.

В. Ф. Поповз.

Поъздка Н. И. Любимова въ Чугучакъ и Кульджу въ 1845 г., подъ видомъ купца Хорошева.

(Продолжение).

Донесеніе о торговлѣ.

Въ донесеніи вашему сіятельству отъ 11 проплаго февраля, изложивъ подробности, относящіяся собственно до путешествія моего въ западные города Китая, Чугучавъ и Кульджу, им'ёю честь представить теперь свёдёнія и наблюденія мон по части торговли, производимой чрезъ Семипалатинсвъ¹) съ западными областями Китая.

Нужнымъ считаю представить нёкоторыя предварительныя свёдёнія, дабы дать яснёйшее понятіе о сей торговлё, нынёшнемъ ся состояніи и основаніяхъ, на воихъ она производится. Свёдёнія сіи тёмъ необходимѣе, что объ образё производства ся существуютъ довольно сбивчивыя понятія и она въ подробности еще не была изслёдована.

Взглядт на прежнее состояние сей торговых Не входя здёсь въ историческія розысканія о началё торговых нашихъ сношеній съ западными владёніями Китая, не распространяясь о предметё, который далеко бы отвлекъ отъ главныхъ и существенныхъ въ настоящемъ дёлё вопросовъ, я долгомъ поставляю только изъяснить, что торговля наша съ мёстами, гдё нынё Чугучакъ и Кульджа, т. е. съ бывшею Джунгаріею, или Зюнгоріею, и городами Восточнаго Туркестана производилась издавна: караваны наши еще въ первыхъ годахъ прошлаго столётія ходили въ такъ называемую Калмыцкую Ургу (мёстопребываніе Джунгарскихъ контайшей, или владёльцевъ), гдё была довольно

¹) Подъ Западными областями Китая разумъются здъсь: Илийская область (бывшая Джунгарія), въ коей находятся города́: Чугучакъ, Кульджа, Урумджи, Баркюль, Хами и проч., и Кашкарія, или Восточный Туркестанъ, гдъ главные города́ суть: Кашгаръ, Яркентъ, Аксу, Хотенъ и другіе.

значительная по тогдашнему времени мёна товаровъ. Купцы проникли даже въ Урумджи, одинъ изъ богатыхъ городовъ вынёшней Илійской области, лежащій ближе въ внутреннимъ Китайскимъ провинціямъ. Къ намъ также приходили тогда караваны изъ Зюнгоріи, и главный торгъ ихъ былъ въ крёпостяхъ Ямышевской и Семипалатной. Но, по завоеваніи сей страны китайцами, что послёдовало въ 1755 году, торговля эта совершенно прекратилась: изъ указа 1762 года видно, что за неприходомъ болёе каравановъ изъ Зюнгоріи велёно было даже распустить всёхъ таможенныхъ служителей въ таможняхъ Секипалатинской и Ямышевской¹).

Въ послёдствія времени, и по основаніи уже витайцами, на новыхъ западныхъ предълахъ ихъ, городовъ Кульджи (Или) и Чугучака (Тарбагатая), торговля опять стала возникать, но уже въ другихъ видахъ и, такъ сказать, тайная. -- Поелику никакими трактатами Россіи съ Китаемъ не было установлено торговли въ помянутыхъ мёстахъ, и вакъ съ другой стороны ибновой въ нихъ торгъ свободно былъ разрёшенъ киргизамъ,--то купцы (большею частію азіятцы, у насъ проживавшіе) прибытнули въ посредничеству виргизовъ и султановъ ихъ и чрезъ нихъ проложили себъ первую дорогу въ западные китайские города. Они для этого брали письма отъ помянутыхъ султановъ въ мъстнымъ внайскимъ властямъ (въ чугучавскому амбаню и въ кульджинскому джанджуну, или главновомандующему); брали также нѣкоторые къ нимъ подарки, состоявшіе обыкновенно въ лошадяхъ, н отъ имени султановъ, и како бы со ило товарами, являлись уже въ Чугучавъ и Кульджу и производили тамъ торгъ свой. Но потомъ торговля въ Западномъ Китав разрешена была н аньджанамъ (ховандцамъ и ташвентцамъ), и обычай брать письма мало по малу отмённыся, или сдёлался одною пустою формою. Когда именно разрѣшена была со стороны китайскаго правительства торговля ташкентцамъ и хокандцамъ, съ точностію нензвёстно; но достовёрно, что она имъ позволена.

Нынъшнее состояние торговли съ Западнымъ Китаемъ. Первые обороты наши съ западомъ Китая, какъ и естественно, были весьма слабые: русские купцы вовсе почти въ оныхъ не участвовали, кромъ татаръ и ташкентцевъ. Главнъйшая торговля производилась киргизскимъ скотомъ, вымъниваемымъ купцами отъ киргивовъ и потомъ сбываемымъ въ Чугучакъ и Кульджъ на дабы,

¹) Объ этомъ упомниается въ Историческомъ описании Российской коммерции Чулкова, Т. III, Кн. II, стр. 329.

бязи, кирпичный чай и грубый сабеть-чай (въ мёшкахъ). Еще въ 1825 году весь отпускъ нашъ по семипалатинской таможнё не превышалъ 256,097 р. асс. (73,170 р. 57 к. сер.), включая тутъ и товары, которые частію шли въ Киргизскую степь и Хокандъ. Но около этого времени вывозъ нашихъ произведевій, особенно же нанки, полуситца, сукна и металлическихъ издёлій, постепенно сталъ возрастать; а съ 1837 года сталъ являться въ этой торговлё (изъ привозныхъ статей) байховый чай, который съ 1839 года замётно началъ возрастать, что придало торговлё новое движеніе.

Оборотз торговли. Впрочемъ, торговля эта и теперь въ сущности еще незначительна и далеко не соотвётствуетъ нашимъ ожиданіямъ. Я имёю честь при семъ представить четыре вёдомости, полученныя изъ семипалатинской таможни объ отпускныхъ и привозныхъ чрезъ сію таможню товарахъ, начиная съ 1825 года по 1844-й включительно, и особо двё вёдомости за 1845 годъ. Таблицы сіи представляють весь ходъ торговли за послёднія 20 лѣтъ и изъ нихъ видно, что въ настоящее время оборотъ нашъ съ Западнымъ Китаемъ простирается на сумму 230,536 р. 17 к. сер., по отпускнымъ статьямъ, и на 254,617 р. 70 к. сер. по привознымъ изъ Китая, а всего на 485,153 р. 80 к. сер. Доходъ же семипалатинской таможни (собственно по торговлё же съ западными городами Китая) можно полагать въ 56 тыс. р. сер. по привознымъ и отвознымъ товарамъ¹).

Предметы отпуска. Главные предметы отпуска суть: изъ шерстяныхъ издёлій — сукно, котораго въ прошломъ году вывезено 11,928 арш. (на 17,936 р. сер). и драдедамъ, который сталъ идти только съ недавняго времени; изъ бумажныхъ же нанка, составляющая постоянно одну изъ главныхъ статей отпуска (ея отправляется до 500 т. арш., на сумму до 80 тыс. р. сер.), полуситецъ, вейверетъ, или плисъ, миткаль, коленкоръ, платки и т. п.; изъ кожевенныхъ — юфтевыя кожи. Затёмъ отправляется еще не малое количество разныхъ желёзныхъ, чугунныхъ и мёдныхъ издёлій: котловъ, тагановъ, тагильскихъ подносовъ, столовъ и т. п. Прочія статьи отпуска состоять въ разныхъ мелочахъ, какъ то: въ фарфоровой посудё, мишурё, сундукахъ и проч.

¹) Всѣ таможенные доходы за 1845 годъ простирались до 67,848 р. 53 копсеребромъ; но въ этомъ числѣ заключаются и сборы по торговлѣ съ киргизскою степью и Хокандомъ; послѣдніе составляли въ прошломъ году 11,800 р. сер. съ небольшимъ.

Относительно сихъ отпускныхъ нашихъ товаровъ слёдуетъ замётнть, что большая часть ихъ суть весьма грубыя произведенія фабричной и заводской промышленности: сукно лучшее, какое идетъ въ Чугучакъ и Кульджу, сто́итъ не свыше 4 р. 50 к. асс. (Мизиритскихъ суконъ во́все еще нейдетъ въ сію торговлю); плисъ и бо́льшая часть бумажныхъ издёлій (платки, миткаль, коленкоръ, ситецъ) — такой же нивкой доброты. Вообще всё эти товары не могутъ выдержать никакого сравненія съ кяхтинскими; но тѣмъ не менѣе сбытъ ихъ полезенъ и необходимъ для нашихъ фабрикъ и поддержанія мелкой фабричной промышленности. Замѣчательно еще, что многихъ предметовъ, которые въ княхинской торговлѣ составляютъ немаловажныя статьи и которыхъ кнтайцы съ той стороны постоянно требуютъ, вовсе нѣтъ въ этой торговлѣ, производимой чрезъ Семипалатинскъ; такъ, наприм., вовсе нейдетъ чешуйки, мало, или почти нейдетъ тика, — двухъ статей, которыя въ кяхтинской отпускной горговлѣ занимаютъ важное мѣсто; то же слѣдуетъ сказать о сафьянахъ и козлахъ. Пушныхъ товаровъ, которые въ огромномъ же количествѣ требуются на Кяхтѣ, также съ этой стороны вовсе не сбывается, а напротивъ, наши купцы вывозатъ нзъ Кульджи нѣкоторые пушные товары, какъ, напр., лисицъ н волковъ, доставляемыхъ въ Чугучакъ и Кульджу киргизами. *Привозныя статыи*. Привозныя же статьи наъ Китая глав-

Привозныя статьи. Привозныя же статьи изъ Китая главнъйше состоять: въ байховомъ черномъ, или такъ называемомъ торговомъ чаё, въ кирпичномъ чаё, въ бумажныхъ издёліяхъ (дабахъ и бязяхъ) и въ шелковыхъ матеріяхъ (канфахъ, канчахъ, фанзакъ, чучунчахъ и т. п.). Байховый чай началъ идти, какъ выше сказано, съ недавняго времени и хотя по сравненію съ количествомъ кяхтинскаго чая его вывозится еще незначительвая пропорція (по вёдомостямъ семипалатинской таможни въ 1845 году вывезено было 1.637 пудовъ); но тёмъ не менѣе онъ уже въ послёдніе годы сталъ занимать первое мѣсто между привозными товарами изъ Чугучака. Въ Кульджѣ же торговля имъ (для китайцевъ вообще весьма выгодная) также начинаетъ усиливаться; но доседѣ въ Бульджѣ главные товары суть шелковые матеріи и бязи; изъ Чугучака же шелковыхъ матерій вовсе почти не идетъ, и въ этомъ главная разница между чугучакскимъ и кульджинскиме рынками по предметамъ вывоза. Прежде изъ западнаго Китая не мало также шло къ намъ серебра въ слиткахъ, или такъ называемыхъ ямбз (его привозилось болѣе 200 пудовъ, какъ въ 1831 и 1833 годахъ); но теперь эта статья значительно упала, и серебра, по срав-

ненію съ прежними годами, доставляется уже немного. (Въ прошломъ году было всего въ привозъ 43 пуда).

Кто торговцы съ нашей стороны. Производители теперь нашей торговли съ Чугучакомъ и Кульджею суть главибите ташкентцы, съ давняго времени поселившіеся въ Семипалатинскъ, и наши татары. Изъ руссвихъ купцовъ по сіе время участвують въ ней еще весьма не многіе, и те обывновенно посылають свои товары чрезъ ташкентцевъ же и татаръ, не отваживаясь сами вздить въ Чугучавъ и Кульджу. Только два три вупца отправляють свои товары съ русскими прикащивами, и то въ одинъ Чугучавъ; въ Кульджу же почти исвлючительно таль наши ташвентцы, и вся кульджинская торговля находится, можно сказать, въ ихъ рукахъ: изъ русскихъ въ ней участвуеть только купець Самсоновь, посылающій туда свои товары съ прикащивомъ. О ташкентцахъ следуетъ однаво же замѣтить, что доволё наша торговля съ Чугучавомъ и Кульджею не учредится на завонныхъ основаніяхъ, азіятцы эти необходены для торговыхъ сношеній съ западонъ Китая: безъ нихъ вульджинская торговля для насъ не существовала бы.

Немногіе русскіе, которые вздять теперь въ Чугучакъ (помянутые три прикащика и еще человъкъ пять мельихъ торговцевъ) являются туда подъ видомъ азіятцевъ, переодътые въ азіятское платье. Китайцы, впрочемъ, очень хорошо знають, что они русскіе и сами торговцы наши нисколько этого не скрывають. Въ Чугучакъ, напр., я явился хотя тоже въ авіятскомъ платьв, но подъ русскимъ именемъ и объявилъ прямо въ китайской таможий, что я русскій. Китайскій чиновникъ IDI этомъ только съ улыбкою замътилъ, что русскимъ не позволено прівзжать въ Чугучакъ и затемъ безпрепятственно допустиль въ торгу. Доступность Чугучава для природныхъ руссвихъ, вонечно, есть явление довольно пріятное, но оно еще ничего особеннаго не доказываеть, какъ увидимъ далѣе, и нисколько не ручается за развитіе сей торговли: доступность эта должна повупаться немалыми пожертвованіями и сопряжена съ разными уничиженіями.

Большихъ капиталистовъ вовсе еще нётъ въ этой торговлё: самыми значительными купцами въ ней считаются: помянутый купецъ Самсоновъ, ведущій торгъ съ Кульджею и посылающій товаровъ всего на 20 т. р. сер., и Ибрагимъ Амировъ (изъ азіятцевъ), торгующій исключительно съ Чугучакомъ на сумму не болёе 15 т. р. сер. Изъ прочихъ купцовъ кто торгуеть тысячи на четыре, кто на пять; остальные и вообще вся масса

суть ничто иное какъ мелочнаки, которыхъ въ Чугучакъ и Кульджу, и особенно въ первый изъ сихъ городовъ йздитъ весьма не мало. Для большаго сбыта всякихъ грубыхъ нашихъ издёлій они также народъ полезный, но нельзя съ другой стороны не сознаться, что мелочники эти, дабы сбыть только скорбе товаръ свой, портятъ цёны на русскія произведенія, и тёмъ наносятъ немалый вредъ этой торговлё. Если въ послёднее время китайскіе товары и въ Чугучакё стали доставаться нашимъ купцамъ не дешево, такъ что имъ, безъ особенныхъ незаконныхъ продёловъ, трудно иногда сводить концы съ концами, то это явленіе надобно главнёйше приписать наводненію чугучакскаго рынка всякимъ мелкимъ торгующимъ народомъ, котя тутъ есть и другія еще причины, о коихъ будетъ сказано въ своемъ мёстё.

Торговля съ китайской стороны предоставлена теперь купечеству. Съ витайской стороны производители торговли въ Чугучакѣ и Кульджѣ суть теперь китайские купиы. Прежде вся эта торговля была исключительно въ рукахъ мѣстнаго витайскаго начальства: прівзжавшіе иностранчые вущы не нначе могли сбывать пригоняемый ими для промёна скоть и разные товары, какъ въ китайскую казну, которая платила за оные дабами и бязями; на сторону же, т. е. витайскимъ купцамъ, дозволялось продавать только то малое количество товаровъ, которое оставалось за промёномъ въ казну. Отъ этого купцы, прібажавшіе съ руссвими товарами, прибёгали въ разнымъ хитростямъ, чтобы сврывать отъ взоровъ витайскаго начальства небольшую частицу лучшихъ своихъ товаровъ, за воторые отъ казны назначалась та же плата, какъ и за самые посред-СТВЕННЫЕ, ОНИ ПРЯТАЛИ ИХЪ ВЪ СВОИХЪ ЮРТАХЪ, ВЪ ЗЕМЛЮ И Т. П.---(Получаемые витайскою вазною товары обращались въ жалованье Пограничному войску и витайскимъ чиновникамъ; лучшіе изъ нихъ, разум вется, разбирались джанджуномъ, амбанемъ и таможенными чиновниками. Вымёниваемые же бараны, рогатый скоть и лошади, за употребленіемъ изъ всего этого сколько надобно было на казенныя надобности, передавались въ казенные китайскіе табуны, содержимые валмыками въ окрестностяхъ Чугучака и Кульджи).—Но съ большимъ впослёдствін разви-тіемъ торговли, съ большимъ противъ прежняго приливомъ разныхъ мануфактурныхъ товаровъ, которые по времени взяли верхъ надъ торговлею киргизскимъ скотомъ, а можетъ быть и всябдствіе неодновратныхъ жалобъ азіятскаго купечества на притесненія витайскихъ чиновниковъ, отъ произвола конхъ за-

висбло назначение цёнъ товарамъ, правительство китайское сочло, наконецъ, нужнымъ измънить эти правила и передать торговлю въ руки китайскиха купиова. Первоначально измѣненіе это послёдовало въ Чугучакѣ, гдѣ уже лётъ десять купцы наши имѣютъ дѣло съ прівзжающими туда китайскими торговцами; въ витайскую же вазну представляють только, въ видъ пошлины, десятую часть изъ каждаго привезеннаго ими товара, и то, впрочемъ, не даромъ, а за назначаемую витайскимъ начальствомъ половинную цёну (сія половинная цёна опредёлена, сообразуясь съ базарными цёнами, въ теченіе нёскольвихъ лётъ взятыми, изъ чего составлено родъ тарифнаго положенія). Въ Кульдже же новый этотъ порядовъ (дозволеніе продавать витайскимъ купцамъ) возымѣлъ свое дѣйствіе тольво съ прошлаго 1845 года. Тамъ сдблано еще противъ Чугучава то облегчение, что половинная цёна за товаръ, поступающій въ пошлину, назначена, всл'ядствіе особеннаго ходатайства нашего каравана, большая нежели, какая опредблена въ Чугучавъ.

Вольнаго торга еще нът въ Чугучакъ и Кульджъ. Конечно, всѣ эти измѣненія для торговли благопріятны; вупцы въ силу оныхъ до нѣкоторой степени болѣе противъ прежняго избавлены оть прижимовъ ватайскихъ чиновниковъ; они могутъ также привозить товары въ большемъ количестве, имея дело уже не съ одною казною (потребности коей въ товарахъ всегда ограничены); могутъ привозить и лучшаго вачества товары, продавая ихъ по вольной цёнё. Если торговля развилась въ послёднее время противъ кульджинской, то это должно отчасти приписать вышеизъясненнымъ перемвнамъ. Притъснения со стороны китайских властей. Но со всёмъ этипъ вполнё вольнаго торга, свободныхъ и безпрепятственныхъ сношеній съ витайскимъ купечествомъ, еще не существуетъ: торговля все еще находится, такъ сказать, въ когтяхъ китайскихъ чиновниковъ, и почти во всемъ зависитъ отъ ихъ произвола: прежде нежели наприм., разрёшается купцамъ торгъ съ китайцами, отъ нихъ (вромъ товаровъ, слъдующихъ въ пошлину) вымогаются еще разныя вещи для джанджува, для амбаня, для разныхъ чиновниковъ, и разумбется, по цбнамъ весьма низкимъ и въ явный для вупцовъ убытовъ; если же послёдніе не соглашаются отдать за сін низвія цёны, то начинаются разнаго рода прижимки и притёсненія. Примёровъ подобныхъ самопроизвольныхъ поступковъ, грубаго обращенія и обидъ нашему купечеству со стороны витайскихъ чиновнивовъ можно бы привести множество;

но довольно сказать, что во время прошлогодняго торга въ Кульджѣ всвхъ насъ, за то только, что не соглашались вдругъ безусловно на всё новыя торговыя постановленія китайцевь н проснии сбавки пошлины, китайское начальство продержало почти цёлый мёсяць въ осадномъ положении, не пропуская ни хлъба для насъ, ни ворма для нашего свота. Бывали даже приивры, что прівзжавшихъ изъ Россін купцовъ (по счастію не руссвихъ, а азіятцевъ) витайсвое начальство, безъ всявихъ съ ихъ стороны проступковъ, а за то только, что не удовлетворяли иногда его корыстолюбію, подвергало, подъ самыми пупредлогами, телесному навазанію ¹). Въ самомъ взистыми иании товаровъ, поступающихъ въ пошлину, существуетъ тотъ же произволъ и стёсненіе: по положенію слёдуеть брать одну десятую съ каждаго товара за полцёны; между тёмъ въ Чугучакъ, наприм. въ прошломъ году, съ предъявленныхъ мною товаровъ ввято было съ иныхъ гораздо болве нежели сколько следовало по ихъ количеству, съ другихъ же, которые китайсвимъ чиновникамъ не нравились, вовсе ничего не было взято, и за все назначена была цёна произвольная: за мизиритское сувно, плисъ и другіе товары, въ пошлину отъ меня поступившіе, назначена была полуцёна, какъ за подобныя же издёлія, несравненно низшаго качества, которыя были предъявлены прочими купцами.

Послё всего этого легво вообразить себё, можеть ли процеётать торговля въ этихъ мъстахъ, при такомъ положение ся! можетъ ли привлечь она капитальныхъ людей, безъ коихъ значительной торговли никогда и нигдъ не существовало!

О пошлинъ съ Русскихъ товаровъ. О товарахъ, взимаемыхъ теперь китайскимъ правительствомъ въ пошлину, долгомъ ститаю еще присововупить, что назначение ихъ то же, какое было и при прежнемъ порядкъ сей торговли, т. е. лучшие изъ нихъ идутъ въ карманъ джанджуна и прочихъ китайскихъ властей; другие же, и весьма уже въ маломъ теперь количествъ, поступаютъ на жалованье пограничному китайскому войску. Вообще китайская казна тутъ мало выигрываетъ; главный же сборъ ся — собственно съ китайскихъ купцовъ, вымънивающихъ отъ насъ товары. Сія послёдняя пошлина (съ китайскихъ купцовъ)

¹) Такимъ образомъ въ 1839 г., въ Кульджѣ начальнику нашего каравана, прибывшаго изъ Семипалатинска, ташкентцу Мирвопѣ, дано было въсколько ударовъ плетьми за то только, что онъ пустилъ въ свою юрту китайскаго купца прежде, нежели окончена была торговля съ китайскою казною.

взимается уже не товарами, а деньгами, съ цёны, по вакой вымёненъ ими товаръ. Она довольно значительна, по 3 фынъ съ сари; это составляетъ около 8°/0.

Образъ производства самаго торпа. Что васается до образа производства сей торговли, до самаго механизма ся, то по сему предмету слёдуетъ, во-первыхъ, замётить, что ни въ Чугучакё, ни въ Кульджъ для промъна китайцамъ нашихъ товаровъ не составляется между нашими купцами никакого предварительнаго положения (по чемъ отдавать свой товаръ и по чемъ принямать витайскій): всё товары, по привозё, представляются въ китайсвую таможню и по очистве ихъ пошлиною, по выдаче чего слёдуеть джанджуну, амбаню и прочимъ чиновникамъ, всякій уже промённваеть по какой хочеть цёнё китайскимъ купцамъ, не будучи удерживаемъ никакими постановленіями купечества. Самый же промёнъ дёлается такимъ образомъ: что сначала руссвій и витайскій купцы производять расцёнку своимъ товарамъ; потомъ окончательно условливаются, - и всв наединъ, какой именно товаръ и сколько какого получить въ обмѣнъ. Расцѣнка товаровъ въ Чугучакѣ дѣлается на дабы, замѣняющія тамъ ходячую монету; въ Кульджё же на серебро. Главная при всемъ этомъ трудность съ нашей стороны бываетъ - свлонить витайца дать тавой именно товарь, а не другой; что же васается до самыхъ цёнъ, то оныя довольно своро устанавляются (базарныя цёны на всё главныя статьв)¹) и только на первыхъ порахъ, при отврыти торга, подаютъ поводъ въ нѣвоторыми спорами и возраженіями. Обывновенно витайскіе вущи желають болье сбыть байховаго чая; наши же купцы, напротивъ того, въ количестве вымёниваемаго товара желають боле получить дабъ и вирпичнаго чая, такъ вавъ эти статьи представляють вёрный и выгодный сбыть, расходясь въ значительномъ количествъ между виргизами и по всей нашей линіи.

Не смотря, однаво, на нёвоторую теперь неохоту нашихъ купцовъ брать отъ витайцевъ чай, торговля приняла въ послёднее время такой обороть, особенно въ Чугучакъ, что купцы находятся въ необходимости брать главнёйше отъ китайцевъ это произведеніе, т. е. байховый чай ихъ. Въ Чугучакъ прошлаго года купцы наши въ концу расторожки даже ничего другаго не могли уже получить отъ китайцевъ въ обмёнъ на свои произведенія, кромъ чая.

Digitized by GOOGLE

¹) Но цёны, разумёется, не такія, какія могли бы установляться, если бы составлялось между нашими купцами Положеніе о промычь товаров.

О цлонахъ на Русскіе и Китайскіе товары и проч. Представляю при семъ выписку изъ особаго отчета о промёненныхъ въ Чугучакъ и Кульджё товарахъ. Изъ нея можно видёть, по чемъ расцёнены были русскіе товары и по чемъ китайскіе, поступившіе въ обмёнъ на оные. Прилагаю также записку о цёнахъ вообще на главные русскіе и китайскіе товары въ помянутыхъ двухъ городахъ, съ разными замёчаніями на оные китайскихъ купцовъ.

Въ Кульджё, кромё мёны, существуетъ также и продажа на чистыя деньги; но уже это болёе для всявихъ мелочныхъ статей, выставляемыхъ для покупателей всёхъ классовъ. На сихъ мелочахъ торговцы получаютъ иногда значительныя прибыли.

Относитетьно цёнъ на наши товары въ Чугучаке и Кульджь можно вообще свазать, что оне довольно выгодны вз сравнени съ ихъ покупными цинами; но такъ какъ върный расчетъ о выгодности или невыгодности торга можно только сдёлать по овончании всего оборота, по сбыть въ России вымененнаго китайскаго товара, то разсматривая съ этой точки, выводы не всегда будуть въ пользу нашего купечества. Вообще проивнъ товаровъ, особенно въ Чугучакъ, теперь уже не такъ сделался для торговцевъ прибыленъ, вавъ былъ прежде тому нёсколько лёть, и главною причиною, что витайскіе товары въ послёднее время значительно поднялись въ цёнахъ ихъ, особенно чай, составляющій теперь, какъ выше было замізчено, главную статью привозной нашей торговли. Обстоятельство это, въ соединении съ твиъ, что въ Ирбитв, главномъ меств сбыта семицалатинскихъ чаевъ), цёна на чай осталась прежняя и по сравнению съ цёною на Нижегородской ярмарке весьма низкая, делаеть то, что торговля часмъ не можетъ для семиналатинсвихъ купцовъ представлять особенныхъ выгодъ, а напротивъ, вести иногда въ явнымъ убытвамъ 1). Купцы, однаво, же умъ-

1) Представляю зд'ёсь расчеть по вым'вну чая въ Чугучак'ь, въ прошломъ 1845 году, на нанку, плавный нашъ товаръ въ Западномъ Кита'я.

На ящикъ чернаго чая, въ 80 фунтовъ, обыкновенно дають 14 кусковъ нанки (она расцѣнивается, при промѣнѣ, въ 11 дабъ за кусокъ; чай же (изъ обыкновенныхъ сортовъ)—въ 150 дабъ ящикъ въ 80 ф. вѣсомъ; итого выходитъ 14 кусковъ нанки за ящикъ чая). Нанка эта стоитъ русскому куппу (считая по 35 к. ас. за аршинъ, а за кусокъ въ коемъ 40 арш.,—14 р. ас.)— 196 р. ас. За провозъ ел отъ Ирбита до Семипалатинска, считая по 3 р. съ пуда, за 2 пуда (вѣсъ 14 кусковъ нанки)—6 р. ас. За провозъ отъ Семипалатинска до Чугучака (по 1 р. 50 к. ас. съ пуда)—3 р. ас. Проѣздъ и содержаніе себя въ пути, а также кормъ работниковъ и проч., на что примѣрно

ють уравновѣшивать сіи невыгоды провозомъ вымѣненнаго ими чая помимо таможни, чему общирность нашей границы даеть всё средства. Огромная контрабанда по Сибирской линіи есть фактъ, не подлежащій сомнёнію и всёмъ извёстный. Таможенное начальство не разъ уже о семъ представляло, изысвивыя разныя мёры пресёченію сей контрабанды; разумёется, обыкновенныя мёры туть недостаточны. Чтобы дать нёкоторое понятіе о значительности сей контрабанды скажу только, что байховаго чая по семиналатинской таможив за 1845 годъ повазано было въ привозъ и дъйствительно въ оную предъявлено 1.637 пудовъ (что, по свёдёніямъ изъ той же таможни, составляеть 1.002 ящика); между тъмъ какъ одинъ только китайскій вупець въ Чугучакь, по собственнымъ словамъ его, промёниваетъ ежегодно нашимъ купцамъ до 1.000 ящивовъ чая. Количество всего вымёниваемаго нашими торговцами въ Чугучакъ и Кульдже чая можно по самой малой мере полагать въ 6 т. ящивовъ¹). Изъ этого можно видеть сколь велика, по нашей Сибирской линіи контрабанда часыз. Непріятнымъ всего этого послёдствіемъ то, что честнымъ торговцамъ трудно вести эту торговлю²): они всегда противъ торгующихъ контрабанднымъ образомъ останутся въ накладъ, и тъмъ болье, что по теперешнему обороту торговли, также должны будуть брать оть китайцевь преимущественно чай. Обстоятельство это въ совокуп-

надобно положить 10 к. на рубль, —20 р. ас. Итого 225 р. ас., или 64 р 29 к. сер., не считая еще процентовъ, которые купецъ долженъ заплатить за взятый имъ товаръ, такъ какъ почти всѣ они торгуютъ въ долгъ.

На нанку эту купецъ получаеть, какъ выше сказано, ящикъ байховаго чая въ 80 фун. Расходы по сему вымѣненному товару слѣдующіе: заширка ящика — 2 дабы, или на наши деньги 4 р. ас. Провозъ отъ Чугучака до Семипалатинска (считая въ ящикѣ съ укупоркою 3 пуда, а за пудъ по 1^{1}_{4} дабы)— 3^{3}_{4} дабы, или 7 р. 50 к. асс. Пошлина за 80 фунтовъ сего чая по 60 к. сер. съ фунта,—48 р. сер. или 163 р. ас. Провозъ отъ Семипалатинска до Ирбита за 3 пуда—9 р. ас.—Итого (не считая издержекъ по своему проѣзду и содержанію въ обратный путь) 188 р. 58 к. ас., или 53 р. 86 к. сер.

Итакъ, чтобы выручить цённость поступившаго въ промёнъ за ящикъ чая товара своего и всё издержки посему обороту (пошлинныя, провозныя и другія) купцу, по самому строгому расчету, надобно получить за вымёненный имъ чай 413 р. ас. (118 р. сер.). А цёна чая въ Ирбитѣ 320 р. ас. и никакъ не болѣе 350 р. ас. за "ящикъ Слѣдственно купецъ не только не выручаетъ своихъ денегъ, но даже теряетъ около 30 р. сер. на каждый ящикъ чая.

1) Изь Кульджи вывозится не более 500 ящиковъ.

³) Трудно вести *при теперешнемъ ся положении*, когда она вся въ рукахъ мелкихъ торговцовъ и законнымъ образомъ не установлена.

ности съ разными другими, тоже не можеть во настоящемъ положении вещей слишкомъ заманивать порядочныхъ людей въ сію торговлю, гдѣ не только не представляется имъ особенныхъ выгодъ (не смотря на всѣ трудности, уничиженія и притѣсвенія, какимъ они должны подвергнуться въ китайскихъ городахъ), по явный даже убытокъ, если только будутъ вести дѣла свои частнымъ образомъ. Уменьшение контрабанды, при учрежденіи сей торговли на правильныхъ основаніяхъ (если когда-нибудь въ этому приступятъ) составляетъ важный вопросъ въ этомъ дълъ.

На возвышеніе цёнъ на китайскіе товары отчасти дёйствуеть и то, что не составляется, какь выше было замёчено, между вупцами Положенія о промбиб товаровь на мбств, оть чего мелочники особенно портять цёны. Но дёло въ томъ, что Положеніе это, о воемъ нѣкоторыя изъ вупцовъ уже не разъ помышляли, если и можеть быть составляемо, то только въ Кульдже, где более между ними единства и порядка; а въ Чугучавъ (гдъ теперь главный нашъ рыновъ) весьма трудно это сделать и даже, при настоящемъ положени вещей, не возможно: по близости Чугучака отъ нашей границы туда прібзжаетъ, въ теченіе всего лёта, множество всякаго народа: и ташвентцы, и бухарцы, и киргизы, и бъглые наши татары; всъ съ русскими товарами прівзжають въ разное время: одинъ оканчиваеть свои дёла, тогда вакъ другой только является и начинаеть ихъ. При такомъ порядев нельзя и думать о составленін Положенія. Разумбется это было бы легко и возможно, если бы во Чугучакъ появилось болье капитальныхо людей, воторые тогда привлекли бы въ себъ главную массу китайскихъ товаровъ, и могли бы и дълать Положеніе и возвышать, при постоянныхъ и благоразумныхъ усиліяхъ, цёны на свои товары: въ ихъ рукахъ была бы, такъ сказать, вся оптовая торговля, а тёмъ осталась бы мелочная, и все могло бы тогда принять другой оборотъ.

О караванных путях во Чугучако и Кульджу. Довончу теперь всё эти замёчанія о нашей торговлё съ Западнымъ Китаемъ нёкоторыми подробностями о самыхъ торговыхъ путяхъ, ведущихъ въ Чугучакъ и Кульджу.

Пути въ Чугучакъ: Изъ Семипалатинска (главнаго и, можно сказать единственнаго пункта, чрезъ который торговля эта производится), ведутъ въ Чугучакъ два пути (оба лежатъ чрезъ Киргизския степи): одинъ-чрезъ Кокбектинский нашъ Приказъ и чрезъ Тарбагатайский хребетъ горъ, который обывновенно

۱

караваны перебажають въ мёстё, называемомъ Сай-асу, и отъ воего по витайскимъ уже владеніямъ идутъ до самаго Чугучава. Пространство собственно отъ Тарбагатая (южнаго его склона) до Чугучава составляеть не болье 50 версть; весь же путь, по расчету нашихъ купцовъ, составляетъ 470 версть. Другой путь имбетъ свое направление западные, и именно: чрезъ Аянузскій Приказъ, и потомъ чрезъ такъ называемый Котель (переходъ чрезъ Тарбагатай), и далбе, до самаго Чугучава. степями киргизовъ, считающихся именательно въ китайскомъ подданствь. Разстояние отъ Семипалатинска до Чугучака по сему послёднему пути можно считать въ 512 версть. Здёсь прилагаю мартруты какъ тому, такъ и другому изъ вышеозначенныхъ путей. Въ отношения въ разнымъ удобствамъ (ворму для выючнаго свота, воды и проч.) какъ тотъ, такъ и другой путь равно удобны, миста большею частью привольныя; самая же переправа черезь Тарбагатай по Аягузскому тракту. т.-е. чрезъ Котель, удобнёе нежели по Кокбевтинскому, чрезъ Сай-асу, хотя и послёдній не представляеть особенныхъ затрудненій. Купцы однако же предпочитають послѣдній травть, т.-е. Ковбектинскій, по большей его краткости. Оба сін пути могуть назваться и тележными, хотя досель главная масса товаровъ перевозится на верблюдахъ и только самая пезначительная часть на телегахъ. Караваны употребляють на пере-**БЗДЪ ОТЪ** Семипалатинска до Чугучака, чрезъ Кокбевты, 12 и не болбе 15 дней; черезъ Аягузъ же идуть двумя, или тремя днями долбе. Обывновенная цёна за провозъ товаровъ отъ Семипалатинска до Чугучака 48 к. сер. съ пуда, а въ обратный путь-отъ 55 до 85 в. сер. (1 до 1¹/2 дабы); если же нанямать въ оба конца съ тёмъ, чтобы въ Чугучакъ пробыть не болве 15 дней, то возчики беруть 1 р. сер. съ пуда, или около того.

Путь от Кульджу. Путь въ Кульджу лежить чрезъ тотъ же Ангузскій Приказъ и чрезъ Котель, слёдун до извёстнаго пункта, называемаго Урджаръ, по той же дорогѣ, которая ведетъ изъ Ангуза въ Чугучакъ; съ Урджара же караваны, отдёляясь отъ Чугучакскаго тракта, берутъ направленіе къ югу и слёдуютъ мимо озера Алакуля, по восточной сторонѣ его, и далѣе — чрезъ разные хребты горъ: Тохтў (гдѣ начинаются уже китайскіе караулы), Канджигў и Талкў, отъ воей до Кульджи не болѣе 40 верстъ. Путь этотъ, по случаю переправъ чрезъ означенные высокіе хребты горъ, сопряженъ съ разными трудностями, которыя при обратномъ слёдованім нэъ Кульджи (что

обыкновено бываеть въ ноябрѣ и декабрѣ мѣсяцахъ) увеличиваются отъ недостатка въ иныхъ мѣстахъ топлива и отъ скудности, мѣстачи же, подножнаго корма. Разстояніе отъ Семипалатинска до Кульджи по сему пути считають приблизительно въ 830 версть. Его можно совершить въ 25 дней съ небольшимъ. Товары въ Кульджу иначе не возятся (по затруднительности вышеозначенныхъ переправъ чрезъ горы), какъ вьюками на верблюдахъ. Цѣна за наемъ вьючнаго верблюда, поднимающаго не болѣе 12 пудовъ клади, въ оба конца – 70 р. асс., слѣдственно менѣе 6 р. асс. съ пуда; но купцы обыкновенно перевозятъ на собственныхъ своихъ верблюдахъ, которыхъ нарочно для этого содержатъ въ Киргизской нашей степи.

Новый путь вз Кульджу. Кром'в вышеозначеннаго пути въ Кульджу есть другой путь, гораздо удобнёйшій, и именно: чрезъ такъ называемыя Семь-рюкь, или Большую Орду. Слёдуя по сему пути, караваны могуть избавиться отъ трудностей, выше сего исчисленныхъ: по оному одна только переправа чрезъ Югантасъ (ограсль Алагаускаго хребта) и то инсколько незатрудни гельная; а затёмъ — ворма для скога, топлива, воды и т. п. въ изобилии. Купцы однако же не йздятъ по сему тракту, опасалсь своевольства и всявихъ пасилій со стороны киргизовъ Большой Орды. Въ прошломъ 1845 году учиненъ былъ мною первый опытъ слёдованія по сему пути, изъ Кульджи въ Семипалатинскъ и опытъ этотъ вполнѣ убёдилъ въ превосходствѣ сей дороги предъ тою, по коей доселѣ ходили наши караваны. Симъ двумъ путямъ въ Кульджу имѣю честь у сего же представить подробные маршруты.

Безопасны ли означенные пути? Что касается до вопроса о безопасности вышеозначенныхъ караванныхъ путей, то о Чугучакскихъ двухъ путяхъ можно вообще сказать, что слёдованіе по онымъ до Тарбагатан, чрезъ степи нашихъ киргизовъ Средней Орды, совершенно безопасно. Но что касается до степей, лежащихъ по ту сторону помянутаго хребта горъ, гдё кочують киргизы, извёстные подъ названіемъ Байджигитовъ, считающіеся въ китайскомъ, или, лучше сказать, ни въ чьемъ подданствё, то хотя ордынцы эти въ послёднее время сдёлались противъ прежняго смирнёе, но тёмъ не менёе мёста́ эти, (т.-е. все пространство отъ Тарбагатая до Чугучака) не могуть еще считаться совершенно безопасными для слёдованія каравановъ, по временамъ бываютъ тамъ со стороны Байджигитовъ шалости и грабежи: въ прошломъ году, при Котели, онн ограбяли нашего толиача изъ Аягувскаго приказа, и неподалеену

отъ Сай-асу напали (прошлою же осенью) на небольшой караванецъ, возвращавшійся изъ Чугучава и принадлежавшій одному татарину, котораго убили. Путь въ Кульджу (обыкновенный путь, по коему караваны досель следовали) пролегаеть, по минования Тарбагатая, чрезъ вочевья тахъ же Байджигитовъ и потомъ чрезъ кочевья Кызайцевъ, которые считаются еще большими грабителями. По степямъ сихъ киргизовъ прежде караваны иначе не ходили какъ въ сопровождении казачьей команды, которая, по распоряженію вачальства, отряжалась для сего изъ Аягузскаго приказа, и только съ 1839 года (со времени поимки извъстного своими разбоями султана Сиванкула). вупцы стали уже ходить одни, безъ казачьихъ командъ. Впрочемъ, они и теперь въ Кульджу иначе не могутъ пускаться, какъ всегда большимъ караваномъ. Обстоятельство это дъласть то. что въ Кульджу изъ Семипалатинска купцы отправляютъ караванъ только единожды въ годъ, (въ іюнъ, или въ іюлъ мъсяць), тогда вавъ въ Чугучавъ, по большей бевопасности пути, торговцы вздять безпрестанно, въ теченіе всего лёта, небольшими караванами.

На счетъ же новаго пути въ Кульджу, чрезъ Семь-ръ́къ, слѣдуетъ замѣтить, что хотя вупцы, считая сей путь самымъ опаснымт, доселѣ по оному не ѣздили, но отношенія въ намъ виргизовъ Большой Орды теперь начинаютъ измѣняться въ дучшему, и безопасность сего новаго пути будетъ зависѣть отъ дальнѣйшихъ мѣръ, которыя приметъ Правительство въ отношеніи къ помянутымъ виргизамъ.

Можета ли торговля съ Западныма Китаема сдълаться для насъ значительною? Изложивъ всъ таковыя свъдёнія о нынътнемъ положеніи торговли нашей съ Чугучакомъ и Кульджею, свъдёнія, служащія вмёстё и отвётомъ на нёкоторые пункты данной мнё Инструкція, — приступаю теперь къ главному и существенному вопросу, и именно: можетъ ли торговля съ Западнымъ Китаемъ развиться и сдёлаться значительною?

Отвѣчаю положительно и по внутреннему моему убѣжденію, что можетъ, если только будетъ существовать на другихъ основавіяхъ, если будетъ установлена правильнымъ образомъ, пообоюдному согласію нашего и витайскаго правительствъ.

Возраженіе, что она доселѣ не представляла ничего значительнаго, что въ теченіе десятковъ лѣть не развилась въ желаемой степени, еще ничего не доказываетъ. Изъ нѣсколькихъ укэзаній, выше сего сдѣланныхъ на стѣснительное ея положеніе, уже видно, можетъ ли она желательнымъ образомъ раз-

виваться при теперешнемъ порядъв вещей. Надобно еще удивляться, что она существуетъ.

Чтобы представить более убедительные всему этому доводы, полагаю, что прежде надобно вникнуть въ вопросы: какъ велика въ Чугучакѣ и въ Кульджѣ потребность на наши произведенія? Куда идуть оттуда наши товары? Велики ли рынки, тдъ оные сбываются витайскими купцами? Начну прежде съ изложенія свідьній о містахъ, потребляющихъ наши произведенія въ Западномъ Китав. Изъ всёхъ показаній о семъ кнтайцевъ и нашихъ купцовъ видно, что русскіе товары, по выжене ихъ въ Чугучаке и Кульдже, отправляются витайцами въ городъ Урумджи, отстоящий отъ Чугучака на 15 дней караваннаго хода, а отъ Кульджи на 18. Урумджи, въ воему ведеть весьма удобная тележная дорога, есть одинь изъ богатыхъ городовъ Илійской области. Тамъ находятся главныя конторы витайскаго вупечества, производящаго торгъ въ Чугучакъ и Кульдже и торгь съ Кашкаріею. Товары наши, по полученіи, отправляются изъ Урумджи частію въ Кашкарію (въ города Яркенть, Кашгаръ, Аксу, Хотенъ и другіе, гдѣ тоже у витайскихъ вупцовъ им'вются вонторы), а частію во внутреннія провинцін (западныя) Китая. Въ Кашкарію идуть преимущественно всь бумажныя изделія, какъ то: нанка, ситецъ, коленкоръ, митваль и т. п., а въ Китай, -- въ провинція, прилегающія къ Западнымъ его владёніямъ, —часть нашихъ суконъ и драдедамовъ, а также плисъ, за распродажею другой ихъ части собственно въ Илійской области. Кожевенныя же издёлія, чугунныя и желёзныя -- главибёше расходятся между калмыками и виргизами.

И такъ, для сбыта нашихъ произведеній на западѣ Китая, представляются: во-первыхъ, Илійская область, съ городами Чугучакомъ, Хами и другими; во-вторыхъ, Кашкарія, съ массою своего народонаселенія и съ многолюдными городами, выше сего означенными, и затѣмъ еще онутреннія прозинціи Китая: Гань-су, Сы-чуань и другія. Что же касается до существующей во всѣхъ этихъ мѣстахъ потребности на наши произведенія и особенно на мануфактурныя, то достаточно сказать, что съ нѣкотораго времени проникли въ Кашкарію даже англинскіе товары и проникли въ значительномъ количествѣ, особенно миткаль, коленкоръ, ситецъ и драдедамъ. Китайскіе купцы, несмотря на огромность разстоянія до Кашкаріи отъ главныхъ мѣстъ закупа ими англинскихъ внутри Китая товаровъ, нашли для себя выгоднымъ дѣлать подобные обороты и отправлять помянутуме товары въ Канжарію. Привозъ туда сихъ англинскихъ издёлій, какъ свазывали мий сами китайские купцы, въ послёднее время съ каждымъ годомъ сталъ увеличиваться: одинъ торговый домъ въ Урунджи пересылаеть ежегодно въ Кашкарію не менбе какъ 20 т. вусковъ англинскаго митваля. Миткаль этотъ даже появнася въ Кульдже, и я для образца вывезъ одинъ кусовъ онагосъ англинскимъ влеймомъ. Спрашивается: какимъ образомъ могли бы проникнугь эти товары въ край столь для нихъ, новидимому, недоступный, проходить изз Китая (не изъ Индін), чрезъ всѣ внутреннія Китайскія провинцін, на Западную оконечность сего государства, во внёшнія его области, если бы наши произведения удовлетворяли потребностямъ жителей этихъ ивсть, которыя, по географическому положению ихъ всключительно должны бы были снабжаться нашими товарами? (Отъ Кульджи до ближайшихъ городовъ Кашкаріи всего 10 дней караваннаго хода).

Зам'вчательное также обстоятельство и которое тоже моглобы ручаться за развитие торговли, если бы торговля была. отврыта-это, что всё витайскіе купцы, съ нами торгующіе въ Чугучакъ и Кульджъ, суть шансійцы, жители той же шансійсвой провинціи, изъ которой всѣ купцы, производящіе торгъ на Кяхтё, и всё они, какъ и на Кяхтё, торгують также кампаніями, вли торговыми домами, состоящими изъ нѣсколькихъ участниковъ. Главныя ихъ конторы, какъ выше сказано, находятся въ Урумджи, а урумджинскія завёдывають находящимся отъ тъхъ же торговыхъ домовъ въ Чугучавъ, Кульджв и въ разныхъ городахъ Кашкарін, посылая отчеты въ Шанси, гдъ остаются главные хозяева¹). Въ Кульджъ имъется до 30 человъвъ вупловъ отъ этихъ торговыхъ домовъ; въ Чугучавъ же человѣкъ 10, или 15, но изъ нихъ три отъ домовъ весьма значительныхъ. Если бы въ Чугучакъ и Кульджу более привознлось нашихъ произведеній, то и китайскіе вупцы могли бы доставлять своихъ товаровъ въ обитнъ сколько угодно; но привозять теперь, разумбется, сообразуясь съ положениемъ рынка, съ количествоиъ нашихъ привозныхъ товаровъ. Это говорили мнѣ сами витайцы и справедливость словъ ихъ, между прочимъ, подтверждается и самымъ появленіемъ и распространеніемъ въ семипалатинской

¹) Дорога отъ Урумджи до внутревнихъ провинцій Китая, сначала идель телѣжная до города Хами, а далѣе до крѣпости Дзя-юй-гуань (до великой Китайской стѣны) хотя уже лежитъ черезъ пески, но къ переходу каравановъ не представляетъ, по отзыву китайскихъ купцовъ, никакихъ особенныхъ затрудненій; по ней товары обыкповепно возятся на верблюдахъ.

торговить байховаго чая. Мы долгое время полагали, что чайной торгован съ западомъ Китая быть не можетъ, что тамъ могутъ вымениваться только некоторыя бумажныя и шелвовыя издёлія, кирпичный чай и грубый сабеть-чай; полагали такъ, основываясь на долголётнемъ опытё, на томъ, что въ теченіе цёлыхъ десят-ковъ лётъ, какъ существуетъ эта торговля, не привозилось къ намъ байховаго чая. Но вотъ вдругъ вупцы наши пожелали имъть его; стали съ охотою разбирать первые появившіеся чан и лишь только витайцы замётили это стремленіе и уб'ядились въ возможности ввести сію новую статью въ ихъ торговлю, какъ въ самое непродолжительное время стали привозить байховаго чая, можеть быть, въ большемъ количествъ, нежели сколько купцы наши желали бы теперь имъть его. Достойно также вниманія, что чай, который къ намъ идеть изъ Чугучава и Кульджи, есть тоть же фуцзанскій чай, т. е. добываемый въ Фуцзани, (отвуда ндуть къ намъ всё байховые чан), а не изъ другой какой либо провинцін, какъ нёкоторые думали; это также мий говорили сами витайскіе вупцы. Они главибище закупають его въ Шанси отъ купцовъ, имѣющихъ непосредственныя дёла съ Фуцзанью, (вероятно отъ техъ, которые производять торгь съ Кяхтою, какъ главныхъ закупщиковъ чая въ Фудзяни); по нъ-которые китайские дома, въ Чугучакъ и Кульджъ торгующие, недавно вошли сами въ непосредственныя спошенія съ Фуцзянью и стали отправлять туда своихъ коммиссіонеровъ, для закуповъ чая. Теперь въ чугучанскую и кульджинскую торговлю идуть, вать байховыхъ чаевъ, одни только торговые, или черные, которые съ каждымъ годомъ улучшаются, такъ что хорошіе сорта ихъ не уступають нисколько кяхтинскимъ. Цибточныхъ же часвъ хотя еще нёть въ обороть сей торговли; но нёкоторые кытайские купцы уже делали опыты ихъ вывоза и надобно ожидать, что со времененъ и сіи чан будуть тёми же путями доставляться въ Семипалатинскъ.

Изъ всего вышензложеннаго, кажется, не обинуясь можно вывести ваключение: что торговля съ западными областями Китая можетъ развиться, при нѣкоторыхъ, равумѣется, для сего условіяхъ (если устранятся существующія препятствія).

Не произведеть ли развитие семиналатинской торговли вреда для кяхтинской? Здёсь по порядку слёдуеть разсмотрёть вопрось: не повредить ли ся развитие кяхтинской торговлё? По сему предмету прежде всего долгомъ считаю замётить, что мёста потребленія въ самомъ Китаё нашихъ произведеній, идушихъ чрезъ Семипалатинскъ, совершенно иныя нежели тё, гдё потребляются

руссвія же произведенія, идущія черевъ Кяхту. Для первыхъ какъ выше сего было объяснено, представляются: Илійская область, Кашкарія и частью западныя провинціи внутренняго Китая; для вяхтинскихъ же товаровъ вся сѣверная, а частію средняя и южная его полосы. Доказательствомъ сей разности мёсть потребленія нашихъ произведеній въ Китав (произведеній, идущихъ чрезъ Семицалатинскъ и промёниваемыхъ на Кяхтъ), служить между прочимъ и то, что многія изъ статей весьма важныхъ въ отпускной вяхтинской торговлё, какъ наприм., чешуйка, тикъ и всё пушные товары, не находятся въ торговай семиналатинской; слёдственно и въ самомъ Китаъ товары наши, чрезъ Чугучавъ и Кульджу получаемые, имѣють другихъ потребителей. Къ этому должно еще присововупить, что по обширности Китайскаго государства, по огромности народонаселенія его, можно быть почти увёрену, что вакъ бы ни распространились наши съ нимъ торговыя сношенія, недостатва въ рынкахъ для русскихъ произведеній тамъ не будетъ и ожидать тёсноты въ этомъ отношении едва ли возможно. Все это ведеть къ тому заключенію, что отпускъ нашихъ товаровъ въ самой Кяхть, отъ усиления отпуска чрезъ Семипалатинскъ, сколько мив кажется, не можетъ уменьшиться: требованія на нихъ въ Китав отъ того не измѣнятся. Одно, что только можно сказать, это, что съ большимъ распространеніемъ торговли въ западныхъ областяхъ Китая, безъ сомнънія будеть увеличиваться и самый привозъ въ намъ байховаго чая, и слъдственнно кяхтинскіе купцы въ этомъ отношенін встрётять вь семиналатинскихъ купцахъ какъ бы соцернивовъ собственно по чайной торговлё на внутреннихъ рынкахъ Россіи. Но ужели обстоятельство это должно удерживать отъ отврытія для фабричной и мануфавтурной промышленности нашей большихъ истововъ, въ воихъ она пуждается, и подвергать ее опасности (въ случай какихъ-либо размолвовъ нашихъ купцовъ съ витайскими на Кяхте) оставаться, такъ свазать, въ застов, безъ движенія, и въ необходимости уменьшать производство ибкоторыхъ издёлій (закрывать фабрики, какъ этому уже были примёры, послё несостоянія расторжви на Кахтё въ 1843 году)! При существовани семиналатинской торговли въ желаемыхъ размърахъ и подобное явленіе на Кяхтъ (остановка тамъ торговли) уже не будетъ сопровождаться столь непріятными для пашей промышленности послёдствіями

Къ вышензложенному долгомъ считаю присововупить, что если бы даже семипалатинская торговля, по большей близости Чугучака и Кульджи отъ внутреннихъ нашихъ рынковъ,

со временень развилась до того, что привлевла бы въ себъ массу нашихъ товаровъ (что, конечно, даже при саглавную ныхъ благопріятныхъ обстоятельствахъ своро совершиться не можеть), то и въ такомъ случай нельзя ожидать вредныхъ отъ сего послёдствій ни для нашей промышленности вообще, ни для сибирской въ частности. Для Россіи все равно-твиъ или другимъ путемъ будетъ болѣе идти нашихъ произведеній, лишь бы шло ихъ болёе. А что васается до Сибири, то пушная торговля всегда останется за Кяхтою: звърнные промышленники слёдственно пострадать ни въ вакомъ случат не могутъ. Относительно же всёхъ промышляющихъ по сибирскому тракту провозомъ вяхтинскихъ товаровъ слёдуетъ заметить, что положеніе ихъ теперь изивнилось и, при распространившемся въ Снбири волотодобывании, благосостояние ихъ уже не такъ связано съ вышеизъясненнымъ промысломъ (извозомъ товаровъ).

Якуты въ ихъ домашней обстановкъ.

(Этнографическій очеркъ).

В. Ф. Трощанскаго¹).

Предлагаемый вниманію читателей "Живой Старины" очеркъ представляетъ собою отрывовъ изъ подготовляемаго мною въ печати посмертнаго труда *В. Ф. Трощанскато*: "Наброски о якутахъ Якутскаго округа", первыя двё главы коихъ посвящены, главнымъ образомъ, описапію домашней обстановки якутовъ. Въ октябрѣ мѣсяцѣ мин. 1907 г. онѣ были прочтены мною въ засѣданіяхъ Императ. Русскаго Геогр. Общества по Отдѣленію Этнографіи по слѣдующей программѣ, исчерпывающей содержаніе обѣихъ помѣщаемыхъ ниже главъ:

Зимнее жилище—юрта или балаганъ. Лётнее жилище—берестяная юрта (ураса). Виёшняя и внутревняя обстановка жилища. Камянъ. Культъ огня. Роль хозяйки, какъ хранительницы очага. Мебель юрты. Хозяйственный инвентарь якутской семьи: посуда, одежда, разныя хозяйственныя принадлежности. Наружность якутовъ и якутокъ. Два физическіе типа якутовъ.

Въ тевстё мною сдъланы незначительныя вставви и прибавлены явутскія названія упоминаемыхъ авторомъ предметовъ.

Эд. Пекарскій.

I.

Бдучи въ Якутскую область, я рисоваль себъ самыя мрачныя картины жизненной обстановки лкутовъ на основанія тёхъ отрывочныхъ свёдёній, которыя случайно долетали до меня. Но воть, не доёзжая верстъ 200 до Якутска, мнъ представился случай ознакомиться съ жильемъ того народа, среди котораго предстояло коротать дни. То, что я при этомъ увидёлъ, только реализовало въ конкретной формъ мои болъе или менъе неопредѣленные страха и произвело на меня самое удручающее впечатлѣnie.

¹) Автора изслѣдованія: "Эволюція черной вѣры (шаманства) у якутовъ^{*} Казань. 1902.

На одной изъ почтовыхъ станцій меб предложили осмотрёть якутскую юрту, которая находилась, по словамъ почтосодержателя, въ нёсколькихъ шагахъ. Я вышелъ на дворъ н. пройдя пемного, остановился въ недоумбній, такъ вакъ нигдъ не оказывалось и признаковъ человъческаго жилья. Но каково же было мое удивление, когда мий указали на какой-то коричневый холмь съ небольшинь отверстиемь, заткнутымь льденой, и сказали, что воть именно этоть холиь и есть якутская юрта, а льдина- не что вное, какъ окно. Нужно замътить, что сами якуты викогда не называють своего жилья юртой ¹). Для обозначенія вообще всякой жилой постройки у нихъ есть слово діій (= цій), а то, что руссвіе называють юртой, они зовуть балаганомъ (балабан). Балаганъ-слово персидское; принесли ли якуты съ собою это слово или заимствовали его у русскихънеизвъстно, но что сама постройка заимствована у послёднихъболве чвиъ ввроятно. Помнится, я читалъ гдв-то описаніе старинныхъ вазачьихъ вуреней, и, помнится, принципъ постройки ихъ тотъ же, что и якутскихъ балагановъ. Правда, самый принципъ этой постройки до того простъ, что можно бы, разумъется, обойтись в безъ заимствованія, но, - въ виду того, что якуты заныствовали у русскихъ даже такой, простой конструкцін и въ то же время крайне необходимый, предметъ, вакъ столъ (о трехъ ножвахъ), называющійся по-явутсви остуол,-трудно предположить, что до постройки балагана, требующей болёе значительной сообразительности и технической сноровыя, они додумались сами. Кромѣ того, едва ли явуты имъли вовможность, до пришествія русскихъ, срубать и обдълывать болёе или менёе толстыя деревья своими первобытными инструментами, --- туземное происхождение теперешняго якутсваго топора для меня весьма сомнительно, такъ какъ его форма рвшительно ничёмъ не отличается отъ формы руссваго топора. Къ тому же, въ одной сказкъ, дъвушка, обращаясь въ матери, говорить: "Достань, дай мнё ремень, воторымъ я увязываю свно и дерево. Дай оправленный оловомъ ножъ, которымъ

¹) Якутское слово сурт (пепелище) == тюрк. јурт (мѣсто жительства стоянка, жнище), отъ котораго происходитъ русское юртъ или юрта, встрѣчается въ обиходной рѣчи, очень рѣдко, въ значенін "лѣтника", "зимника" (кысый, щы сурт) или заброшеннаго жилья (халбыт сурт), чаще – въ названіяхь мѣстностей: Кылаі сурда, Хотур сурда, Сурт сысы и пр. По Спрошевскому ("Якуты", 347), сурт назывались мѣста, гдѣ пасли скотъ: "былъ кобылій суртъ; былъ коровій суртъ. Якуты перебирались изъ урасы въ урасу, изъ сурта на суртъ". Э. П.

я играю — строгаю траву и дерево! Дай топоръ, которымъ я играю — перерубаю траву и дерево! "¹) Во-первыхъ, мы видимъ, что запасать сёно и дрова лежало на обязанности женщинъ, а потому топоръ не могъ быть такимъ тяжелымъ, какимъ мы его видимъ теперь; во-вторыхъ, онъ не могъ быть такимъ мы потому, что его съ одинаковымъ удобствомъ употребляютъ для "перерубка" травы и дерева; наконецъ, онъ употребляютъ дата и дата на потому, въ качествъ орудия, не можетъ значительно отличаться своею приспособленностью въ обработвъ а главное в убкъ болье или менъе толстыхъ бревенъ. Но имъются еще основанія въ нольяу того, что балаганъ — пе

Еще и теперь можно встрѣтить кое у кого изъ богачей коническую юрту изъ бересты, которая имѣетъ спеціальное якутское названіе--ураса²). Ея постройка очень характерна для якутской техники, а потому я и скажу нѣсколько словъ объ ней.

Ураса, которую я спеціально осматриваль, имветь около 31/2 саж. вышины и, по формъ, напоминаетъ сахарную голову, такъ какъ линія продольнаго свченія урасы-кривая. Оконъ нъть, но она освъщается свътомъ, падающимъ сверху черезъ дымовое отверстіе, которое очень велико; въ ней имбется дверь, въ старину лѣтомъ завѣшивавшаяся берестой, а зимой шкурами. Я буду описывать урасу въ томъ порядве, кавъ она строится. Нужно замётить, что урасу можно строить изъ самаго мелваго лёса. Прежде всего, вкапиваютъ вертикально столбы, — въ осмотрённой мною юртё ихъ было 12, — вышиною въ сажень на разстояния отъ 2¹/2 до 3 арш. другъ отъ друга; внизу между каждыми двумя столбами врублены горизонтально два бревна, лежащія другъ на другѣ. Въ верхніе вонцы столбовъ врублены дугообразныя плахи, такъ что получается деревянный вругъ (орто вурду), поддерживаемый столбами. Отступя наружу аршина 11/2 отъ столбовъ, вкапываютъ наклонно длинныя, гладко выстроганныя жерди такъ, что онв лежать на вышеупомянутомъ деревянномъ вругъ; жердя вкапываются на разстояния вершковъ 4-хъ другь отъ друга. Затёмъ, изъ двухъ или трехъ выгнутыхъ и связанныхъ между собою жердей дв-

1) Худяковь, И. А. Верхоянскій Сборникъ. Ирк. 1890, стр. 93.

Э. П.
 2) Ср. бурятское и гизе (палаточное или шатерное древко), которое Castrén (Versuch einer burjätischen Sprachlehre nebst kurzem Wörterverzeichniss. St. Petersburg, s. 102b) сравниваетъ, впрочемъ, съ акутскимъ у разасшестъ, жердь.

лаютъ вольцо, равное по величинѣ вругу примѣрно средняго свченія предполагающагося конуса, и насаживають его на пропущенныя внутрь жерди, нажимая ихъ на деревянный кругъ; одна треть жердей-такой длины, что концы ихъ связываются между собою въ верхушкъ конуса, тогда какъ остальныя не доходять до вершины аршина 11/2 или 2 и ихъ вонцы привязываются въ другому, гораздо меньшему вругу изъ врученыхъ талинъ. На этотъ остовъ нвъ жердей надбвается плотно пригнанный берестяный повровъ, спитый конскими волосами нать небольшихъ кусковъ бересты; затемъ, этотъ покровъ еще обвладывается вусками бересты, но уже не спитыми, а сверхъ всего этого лежать также вкопанныя нижними кондами жерди. воторыя опять пригнетаются посредний кольцомъ; съ верхними концами жердей поступають какъ и въ предыдущемъ случав. Въ середний урасы устраивается холумтан или состуок руссв. шестовъ)-деревянный ящивъ вышиною въ 4-5 вершвовъ, плотно набиваемый глиной и служащій очагомъ. По объ стороны очага вкопано по стоябу въ 21/2 арш. вышиною; столбы (ачах или кölö) соединены между собою перекладиною, нижющею сквозной продольный прорызь, въ которомъ движутся деревянные врючки (кохо) для навѣшиванія котловъ¹). Отъ нижнихъ бревенъ, соединяющихъ основные столбы, идутъ въ берестяному поврову неподвижныя лавки, орон'ы, вокругъ всей урасы, оставляя свободнымъ только пространство противъ дверей.

Въ нашемъ²) наслегѣ имѣется только три урасы, и въ нихъ живутъ лѣтомъ; въ настоящее время ихъ почти не строятъ³), такъ какъ онѣ очень дорого стоять, а для лѣтняго помѣщевія устраиваются такіе же балаганы, какъ и для зимняго, но только изъ болѣе мелкаго лѣса. Если бы якуты умѣли строить свои балаганы до прихода русскихъ, то имъ, значитъ, извѣстно было бы и слово балаганъ, а потому нужно было бы иризнать, что они принесли съ собою изъ своей прежней ролины какъ самое слово, такъ и умѣнье строить балаганы, но, въ такомъ

¹⁾ У г. Сфрошевскаго ("Якуты", стр. 350) ошибочно перекладнны названы ачях; затёмъ, у него же, а также у Маака (Вил. окр., III, стр. 46) деревянныя крючья ошибсчно назнаны коїю вм. кохо. Э. П.

²) Авторъ жилъ въ 3-емъ Жехсогонскомъ наслегѣ Ботурусскаго улуса Э. П.

³⁾ Въ упомянутомъ наслегѣ богатый родовичъ Н. П. Слѣпцовъ, бывшій голова улуса, выстроплъ на своей усадьбѣ урасу съ цѣлью сохранить для потомства этотъ родъ стариннаго якутскаго жилья, признаваемаго Сѣрошевскимъ (Якуты I, 347) "за самую древнюю форму якутскихъ жилищъ". Э. П.

случав, такія же постройви должны были бы быть и у ихъ родичей-бурять, изъ настоящаго мёстожительства которыхъ ябуты и пришли сюда, но тачь ихъ нѣтъ. Съ другой же стороны, если имъ были извъстны балаганы, то, въ тавомъ случав, что могло побудить ихъ строить урасы, которыя хуже зашишають отъ стужи и непогоды и требують больше труда и трудно добываемаго матеріала? Можно подумать, что опѣ строялись только для лётнихъ пом'ёщеній, но и это невёрно, такъ какъ у якутовъ сохранилось название буор ураса, указывающее, что эти сооруженія обкладывались дерномь или обмазывались глиной, а это могло дёлаться только съ помёщеніями. предназначавшимися для зимы¹). Предположить же, что якугы сами додумались до постройки балагана на своей новой родинь, также невозможно, потому что тогда они удержали бы вруговую форму, замёнявь только бересту и жерди сплошными ствнами изъ бревенъ и построивъ потолокъ. Круговую форму они лолжны были бы сохранить вакъ потому, что она была ниъ болёе привычна, такъ и потому, что въ первое время имъ легче было бы сгронть вруговые балаганы, чёмь четырехугольные. Кроив того, я не могу допустить, чтобы народъ, сумвешій самостоятельно дойти до постройви балагана, связывая остовь его разнообразными зарубвами, сохраниль до прихода русскихъ свой столь, который состоять только изь столешницы, сшитой изъ бересты и приврѣпленной въ четыремъ палкамъ, связаннымъ между собою по угламъ; --сохранилъ бы до настоящаго времени свои нарты (сани) въ первобытномъ ихъ видъ, свръпляя между собою различныя части ремнями, -- даже копылья привязаны или, вёрнёе сказать, пришиты узвими ремнями въ полозьямъ. Я полагаю, что сшитыя нарты болве сооотвётствують сшитой урасё и сшитой же берестяной посудь, а если прибабавить еще, что даже выгребныя лопаты спиваются изъ мелвихъ досточевъ, которыя прикръпляются ремешками въ рукоятвъ, --- что лодви и деревянныя части съдель тавже сшиваются,

¹) Въ Колымскомъ округѣ и до сихъ поръ якуты живутъ "въ коническихъ обсыпанныхъ землею чумахъ". Записки Вост.-Сиб. Огд. И. Р. Г. Общ., т. II. вып. І. Ирк. 1892: Очерки крайняго сѣверо-востока. И. Шкловскано, стр. 37, Прим. автора.

По сообщению В. И. Іохельсона, эти коническия обложенныя дерноить (но не обсыпанныя землей) юрты встрёчаются у якутовь глубокаго сёвера какъ въ Колымскомъ, такъ и въ Верхоянскомъ округё (въ послёднемъ округё чаще). Въ нихъ живуть только лётомъ во время промысла рыбы. В. И. Іохельсонъ разсматриваетъ этоть типъ лётняго жилья якутскихъ рыболововъ заниствованнымъ отъ оставшихъ тунгусовъ. Объякутёвше (по языку и образу жизии) тунгусы устья Лены лётомъ живуть въ такихъ урасахъ, но осреду и с то для насъ станетъ вполнѣ ясно, что принципъ постройки балагана совершенно иной и не имѣетъ ничего общаго со сшаваніемъ, которое у якутовъ было едипственной технической основой¹).

Но, какъ бы то ни было, передъ нами стояло человъческое жилье-юрта, а отверстіе, заткнутое льдиной, дъйствительно, оказалось окномъ, обращеннымъ къ югу, тогда какъ съ восточной стороны обнаружилась дверь, общитая коровьей шкурой.

Быль марть мёсяць. Вь воздухё тепло, но земля покрыта еще толстымь слоемь снёга. Лена скована непроницаемой броней, и, какь ни старается солнце разжечься, — ничего не выходить.

Только на этой коричневой глыбё и подлё нея нёть снёга, только надъ ней струится воздухъ отъ легкой испарины, далеко разнося ароматъ якутской весны, — ароматъ, отъ котораго тошнитъ; въ немъ преобладаетъ ёдвій запахъ амміака съ запахомъ горёлаго навоза, потому что, въ это время года, обсохшая на поверхности юрта тамъ и сямъ загорается отъ падающихъ изъ трубы искръ, и якутки съ ребятишками постоянно засыцаютъ снёгомъ или заливаютъ водою загорёвшіяся мёста. Горитъ коровій навозъ, которымъ облёплена юрта поверхъ глиняной обмазки.

Обыкновенно каждую осень, когда начиваеть и днемъ подмораживать, якутскія женщины набрасывають на ствны юрты лопатами свёжій коровій навовъ безъ всякой подмёси, а затёмъ разглаживають его, и эта работа производится ежедневно недёли двё, по мёрё накопленія смазочнаго матеріала, — воть почему весной эта глыба, постепенно оттаивая, благоухаеть. Къ тому же, въ нёсколькихъ шагахъ оть жилья вы можете увидёть цёлыя горы коровьяго навоза, накопившагося за зиму, а иногда и за много зимъ, потому что не всегда его лётомъ сжигаютъ; онъ также таетъ въ эту пору и также возвёщаетъ своимъ благоуханіемъ о наступленіи весны, — якутской весны съ глубокимъ снёгомъ и отвратительнымъ смрадомъ. Судя по величинё этихъ горъ, вы можете составитъ себё понятіе о сте-

¹) По мнѣнію *Миддеидорфа* (Путешествіе на сѣверъ н востокъ Сибири, ч. II, отд. IV. Спб. 1878, стр. 780), акутскій народъ "перенялъ у тунгусовъ ихъ зимнее жилье, <u>у́</u>тён, но не передѣлалъ его, а удовольствовался только расширеніемъ его"; у́тён—охотничій шалашъ, устроенный изъ конусообразно-поставленныхъ жердей, съ отверстіемъ вверху, и обмазанный глиною или обложенный дерномъ. "Основное различіе тунгусско-якутскаго срубленнаго дома отъ русскаго заключается въ отвѣсномъ (виѣсто горизонтальнаго) положеніи бревенъ" (ibidem). Ср. Сюрощевскій, "Якуты", стр. 362-3. Э. П. пени благосостоянія хозяина; это — едва ли не единственное върное мърило, такъ какъ жизненная обстановка якутовъ ничего вамъ не скажетъ: сплошь и рядомъ состоятельные якуты живутъ въ такой же обстановкъ, какъ и бъдные, и зачастую не признаешь даже богача по его домашней обстановкъ и обычной одеждъ, особенно богача, нетронутаго цивилизаціей, т.-е. неграмотнаго и не ъздящаго въ г. Якутскъ.

Но такъ какъ мы въ скотоводческой странѣ, то весьма естественно, что картина весны пріобрѣтаетъ окончательно пасторіальный характеръ отъ присутствія на ся фонѣ коровъ и телятъ, еще болѣе оттѣняющихъ характеръ этого края. Да, глядя на этотъ жалкій, мелкій, истощенный скотъ, съ уродливыми рогами и копытами, съ плотно присохшимъ на бокахъ и на заднихъ ногахъ толстымъ слоемъ навоза, который отвалится только къ серединѣ лѣта вмѣстѣ съ шерстью, съ такимъ же образомъ облѣпленнымъ хвостомъ, со взбитой, грязной шерстью, мѣстами вытертой, съ отвратительнымъ запахомъ, распространяющимся вокругъ этихъ скрючившихся коровъ и телятъ,--вы уже предчувствуете, что васъ ожидаетъ въ юртѣ.

Вотъ, прежде всего, чёмъ поражаетъ васъ жизнь акутовъ.--поражаетъ ваше зрѣніе, обоняніе и дыханіе. Но не поддавайтесь этимъ впечатлёніямъ, а главное-не дёлайте никавихъ обобщеній и сближеній подъ вліяніемъ благоуханія якутской весны, а то рискусте очутиться въ положенія челов'яка, открывающаго несуществующую Америку. Въ такое положение попадають многіе русскіе, незнающіе якутскаго языка, но имбющіе слабость въ стремленію пролить свёть истины на основанів данныхъ того же языка. Каждый изъ нихъ обязательно отвроетъ. что саха, которымъ называють себя якуты, имветъ общій корень со словомъ сах, коровій навозъ, а затёмъ дёлаются болёе или менње неожиданныя сближенія и заключенія. Но постарайтесь запомнить, что между этими двумя словами-вакъ увѣряють прекрасно знающіе язывь и практически, и теоретически- не существуеть никакого лингвистическаго родства. Когда уже были написаны эти строки, мнѣ пришлось прочесть въ выспей степени забавное отврытіе въ этомъ родѣ, превзопедшее своею бойкостью всё извёстныя мнё анекдотическія открытія. В. Л. Привлонский напечаталь въ Известияхъ Восточно-Сибирскаго Отдѣла И. Р. Г. Общества за 1887 годъ¹), что якуты

¹) Тонъ XVIII. Ирв. 1888. См. также въ "Живой Старинѣ" 1890, вып. П: Три года въ Якутской области (Этнографические очерки), гл. П, стр. 32.

"носять название саха-навозъ" (стр. 13). Чего можеть быть проще и вразумительные: якуты такъ-таки прямо и называють себя навозомъ! А между тѣмъ, вакъ я уже говорилъ выше. для народа и навоза существують два разныхъ слова; но почтенный авторъ "Матеріаловъ по этнографіи якутовъ" не подозрѣвалъ этого, а разъ онъ этого не подозрѣвалъ, то, разумъется, нивавія сомньнія не колебали его ръшимости обогатить этнографію и вныя науки, и онъ обогащаеть слёдующимъ приитчавиемъ: "Навозомъ обназывали и обназываютъ юрту; изъ навова дълали и дълаютъ посуду (?); за отсутствіемъ глины хозяйство якута безъ навоза немыслимо". Начать съ того, что обмазка якутами своего жилья началась, по всёмъ въроятіямъ, недавно, такъ какъ въ сказкахъ нигдъ не встръчается указаній па то, чтобы юрты обмазывались навозомъ, а всегда онъ обвладываются землей; затъмъ тунгусы называютъ якутовъ "землявыми" (буор сахалар¹), а не навозными. Далѣе, неизвѣстно, о какой посудѣ говоритъ авторъ? Разъ гляны совстых нътъ, то, значитъ, и горшки дълаютъ изъ "навоза" — что можеть быть любопытнее для этнографа? Но факть тотъ, что "изъ навоза" якуты не дёлаютъ никакой "посуды²). Я живу 8-й годъ среди якутовъ, и мит пришлось только одинъ разъ видъть нѣчто въ родъ большой ванны, сдъланной изъ коровьяго "навоза"; въ ней якуты обмолачивають зимою хлібь, а потому происхождение этой навозной посуды позднайшее, такъ какъ якуты стали съять хлъбъ очень недавно. Что же касается до того, будто Якутская область представляетъ изъ себя песчаную Аравію, то я ужъ и не знаю, какъ назвать это отврытіе. Глины въ Якутской области даже болбе, чемъ нужно, и только ва берегахъ болёе или менёе значительныхъ ръкъ имъются пески. Я живу въ 200 верстахъ отъ г. Якутска у небольшой ръчки³) и, чтобы имъть песокъ, которымъ обмазывается деревянная лоцатка, употребляемая для правки косы, я вынужденъ возить его для себя – а всего то мнв нужно фунтовъ 7-8-

1) Худ., стр. 68.

Э. П.

⁹) Говоря, что якуты дёлають изъ навоза посуду, покойный Приклонскій имёль въ виду, по всей вёроятности. ту большую чашч изъ навоза, которую онъ описывлеть такъ: "Съ наступленіемъ морозовъ насыпають кучу снёга въ видё полушарія, облагають его свёжних коровьних пометомъ и, когда онъ замерзнетъ, то, повернувъ, получэють большую чащу, которую обливають водой, наводять глазурь (подобно ступкѣ), и въ эту-то чашку сливають жидкій таръ изъ ушатовъ" (Жив. Ст., ор. с., стр. 43). Таръ-прокисшее за лёто молоко.

³) Татты, лівваго притока Алдана.

9. II. 9. II. Digitized by изъ-за 35 версть, да и тамъ онъ имбется на небольшомъ клочкѣ вемли, а въ большомъ количествѣ можно его достать только въ 20-ти верстахъ на р. Амгъ. Но вернемся въ прерванному разсказу.

Итавъ, я вижу передъ собою усъченную четырехугольную пирамиду коричневаго цвёта, вышиною аршина въ 4, съ завругленными углами и съ расплывающимся основаніемъ, съ едва выпуклой земляной крышей, обложенной по краю невысовими бортами изъ навоза, съ наискось торчащей трубой пзъ жердей, сврбиленныхъ тальниковымъ кольцомъ и вымазанныхъ съ внутренней стороны глиной.

Я обратилъ ваше внимание на то, что двери юрты выходили на востокъ, и это не случайность, тавъ какъ даже и въ настоящее время у громаднаго большинства юрть двери всегда выходять на востокъ, а въ старину это было общимъ правиломъ. Герой одной сказки, построивъ себѣ юрту, говоритъ: "Весеннее мое солнце, кажись, съ этой стороны всходить" и выбраль въ одномъ мёстё часть стёны, чтобы туть была входная-выходная дверь"¹). Чёмъ это объясняется? Естественно, если якуты предпочитають устраивать на южной сторон'в овна, чтобы, какъ говорится въ варіантв той же сказки, мое девитилучистое полное (т.-е. во время полудия) солнце, поворачиваясь на югъ, завинуло свои лучи въ домъ"2); точно тавъ же понятно. почему они загораживають свою юрту съ сверной стороны хотон'омъ (воровникъ). Но затемъ для нихъ должно быть безразлично-устроить ли двери на востовъ или на западъ. Почему же они предпочитають востокь? Нужно думать, что въ старину явуты считаля необходимымъ, чтобы первое, что имъ представится при выход'в поутру изъ юрты, было животворящее солнце. То обстоятельство, что якуты считали для себя обявательнымъ обращаться въ извёстныхъ случаяхъ лицомъ въ востову, находить подтверждение и въ томъ фавтв, что они н о своемъ скотъ думаютъ то же самое, т.-е. они думаютъ, что ихъ свотъ предпочитаетъ стоять, обращая свои взоры въ востову, потому что переднюю часть скотины они называють восточной, и если вы желаете купить переднюю часть туши, то должны назвать ее восточной ⁸). По-якутски однимъ словомъ

1) Н. Горохов Юрюнгь Уоданъ. Якутская сказка. Ч. 1-я (Изв. Вост.-Сиб. Отд. И. Р. Г. О. т. XV, Ж. 5-6, 1884 г. Ирв. 1885, стр. 44). Э. П. Э. П.

²) Xyd., ctp. 132.

[•]) Въ якутскомъ языкѣ iliн значитъ: передъ и востокъ, передній и Э. Ц. восточный.

(арба) означается спина, тыль и западь, сверь называется явой стороной (хаңас), а югь правой (уңа). "По витайскимъ лётописямъ, — говоритъ Д. Банзаровъ въ "Черной вёрв", ханы хунскіе задолго до христіанской эры имѣли обычай выходить ежедневно утромъ для поклоненія солнцу" (13—14); съ другой стороны, персы — солнцепоклонники, а якуты вышли изъ долины Заревшана въ свверную Монголію, а оттуда въ Сибирь¹).

Если же взять во вниманіе еще и то обстоятельство, что на одеждё шамана, въ которой онъ камлаетъ, имѣется изображеніе продыравленнаго въ центрё солнца (кун), т.-е. обезсиленнаго, то мы должны будемъ признать, что въ старину солнце занимало важное мъсто въ вёрованіяхъ якутовъ, но что оно (мъсто) утрачено, и утрачено, повидимому, очень давно, такъ какъ теперь якуты, на мон вопросы по этому поводу, высказали только въ видё предположенія, что нѣкогда солнце было, вёроятно, богомъ у якутовъ.

Я не ръшаюсь утверждать, что и металлический кругь (туосахта), который нашивають якутки спереди на свои зимнія шапки, имбеть аналогическое значение съ кругомъ шаманскаго костюма. но я все-тави считаю возможнымъ упомянуть объ этомъ, потому что вруговая форма уврашенія встрѣчается только на шапкѣ²), а, слёдовательно, она не можеть быть случайной, тёмъ болёс, что гораздо труднъе сдълать металлический кругь незамысловатыми ннструментами якутскаго кузнеца, чёмъ четырехугольникъ или вакую-пибудь неправильную фигуру, какъ и дёлаютъ въ другихъ случаяхъ. Знаменательно то обстоятельство, что женщины, принося жертву богинъ родовъ [ајысыт], надъваютъ свои шапки задомъ напередъ, — не устраняютъ ли онъ, такимъ образомъ, изображение солнца, которое считается мужчиной, отъ присутствія при жертвоприношеніи, такъ какъ въ это время всё мужчины изгоняются изъ юрты? Интересно и то, что невъста прітажаеть въ домъ жениха до восхода солнца и, въроятно, съ тою цёлью, чтобы, въ качествё новаго члена семьи, съ первыго же дня встрётить солнце. Но имъются еще и другія восвенныя доказательства. Кун тојон-собственное имя, Господинъ Солнце; слово в у н, солнцс, употребляется также для выраженія почтенія; солнце въ полномъ блескъ называется "лас-

¹) Соображенія автора о прародинѣ якутовъ см. въ его изслѣдованіи: "Эволюція черной вѣры (шаманства) у якутовъ", стр. 12—17. Э. П.

Э) Также и въ серебряномъ грудномъ украшении, свѣшивающемся ниже пояса и называемомъ iliн кабісар.

ковымъ солнцемъ" (аламаі кун). Кун hāн буолла! померкло солнце, прости солнце!—восклицаніе, съ которымъ умирающій якутъ разстается съ жизнію. Солнце имъетъ еще эпитеты: почтеннъйшій чародъй и слъдящая особа. Кун уота солнечные лучи, т.-е. солнечный огонь, а огонь у якутовъ божество и, въ то же время, сынъ солнца¹).

Но войдемъ же, наконецъ, въ юрту, хотя, по правдъ сказать, тороонться нечего, такъ какъ едва только вы успѣсте сунуть носъ въ это логовище, какъ васъ шибанетъ такой аромать, котораго вы вигдъ не встрътиче. Я не въ силахъ определить аромать якутской юрты. Если вы спросите якута, каковъ, напримъръ, вкусъ водки или уксуса, онъ отвътитъ, что то и другое не такъ бдки, какъ желчь, но болбе бдки, чбиъ соль. - такъ они опредвляють всё вкусовыя ощущенія веществь не-сладкихъ. Къ тому же способу опредбления и я вынужденъ прибѣгнуть, чтобы дать хотя приблизительное понятіе объ атмосферѣ юрты. Она менѣе ужасна, чѣмъ сырадъ отъ падали, но невыносимве атмосферы казарменныхъ отхожихъ мвстъ глухихъ провинцій, — въ юртв и этотъ запахъ имбетси въ болбе или менбе достаточномъ количествѣ, такъ какъ дѣти до трехъчетырехлётняго возраста совершають всё свон отправления на полу и гдв придется въ теченіе всей зимы, а поль — земляной и никогда не исправляется, какъ это делается съ земляными полами на югѣ Россіи. Къ этому запаху примѣшавается въ большомъ количестве бдкій амміачный запахъ хотон'я, который часто бываетъ даже совстмъ не отгороженъ отъ жилой юрты, в оба помъщенія имъютъ общую входную дверь, такъ что либо скотъ проходитъ въ хотон черезъ врай юрты, либо люди проходять въ юрту черезъ край хотон'а. При входъвъ юрту, у васъ сейчасъ же завертитъ буравомъ въ носу, потомъ врутнеть во лбу и запершить въ горля, а затвиъ станеть тошпить, но вы мужайтесь, ибо, въ вонцё концовъ, придется свывнуться съ подобнымъ запахомъ.

Входя въ юрту, будьте осторожны, тавъ какъ, кромъ нечнстотъ, на которыя вы легко можетъ наступить, на полу масса выбоинъ, и вы можете свалиться и испачкать не только

¹) Во время весенняго праздника устраивается ы с ы а х [кумысная попойка] съ жертвоприношеніемъ, и въ одной сказкѣ говорится: "Бѣлый Юноша развѣялъ убитаго дьявола по землѣ на ы с ы а х с о л н ц у и м в с я ц у" (Худ., 161). Итакъ, солнцу приносятъ жертвы, какъ божеству, и приносили не только во время весенняго праздника, но и въ другихъ случаяхъ.

обувь. Предположимъ, вы благополучно укрѣпились въ какомънибудь пункть юрты и начинаете осматриваться въ эгомъ полумравѣ подвала, который съ одной стороны освѣщается огнемъ камина, а съ другой-едва пробивающимся черезъ оконпыя льдины, поврытыя слоемъ инся, дневнымъ свътомъ. Прежде всего, вамъ бросаются въ глаза ребятишки въ количествъ достаточножь, чтобы отравить жизнь беднява, но тольво не явута, потому что онъ въ этомъ случай, какъ и во многихъ другихъ, выносливъ, ----выносливъ, какъ и его коровы, быки, лошади; всъ они выносять самыя, вазалось бы, невозможныя условія существованія. Якуть тупо относится въ тому, что его ребятишки живуть впроголодь, какъ потому, что это-нормальное подожение большинства якутскихъ ребятъ, такъ и потому, что онъ самъ, его жена, его престарвлые родатели, его скотъ, его собака и вошка живуть впроголодь изо дня въ день всю жизнь и только изръдка насыщаются до отвалу; и можно съ увъренностью сказать, что даже мышн его юрты живуть голодомъ, такъ вакъ пожввиться у хозянна нечёмъ. Это-страна систематическаго голоданія. Существуеть разсказь, что какой-то еврей пріучняь свою лошадь въ тому, чтобы она обходилась безъ пищи, и что это ему удалось блистательно, но на беду она оволела. Можно подумать, что этотъ еврей набрелъ на такую счастливую мысль, живя среди якутовъ и видя, какъ они добиваются того же, но безь достаточной выдержки. Мив разсказывали такой характерный случай изъ якутской жизни. Былъ старый якуть, имвешій много рогатаго и воннаго свота, но ни онъ самъ, ни его семья нивогда не бли мяса, а потому, разумбется, зиму жили впроголодь. Каждую осень онъ выбиралъ обывновенно самую тощую ворову, которую нужно было бы усиленно кормить, чтобы она могла дожить до люта, и убиваль ее, а мясо держаль для тёхъ случаевъ, когда протвдомъ остапавливался у него ночевать какой-небудь почетный якуть, котораго нельзя не кормить мясомь. Однажды другой якуть заявиль на наслежномъ собрания, что онъ, будучи сосёдомъ этого богача, опасается быть обвиненнымъ въ томъ, что допустилъ его или кого-либо изъ его семейства умереть голодной смертью, а потому считаеть необходимымъ поставить общество въ извёстность о возможности подобнаго печальнаго случая и предложить, для отвращения его, назначить кого либо, кто выбралъ бы у голодающаго богача нёсколько жирныхъ скотинъ, убилъ бы ихъ и кормилъ его и его семейство масомъ, ибо онъ самъ, по своей врайней скупости, никогда не рышится на это. Все общество выслушало ричь молча н

вполић серьезно, — на это якуты большіе мастера. Скаредъ же, по окончаніи рѣчи, испугавшись, что его стануть черезъ мѣру кормить мясомъ, поспѣшилъ уѣхать домой, а дома велѣлъ поймать самую жирную кобылу и убить ее, — такъ онъ и его семейство стали ѣсть мясо. Это не анекдотъ, а дѣйствительный случай.

Якуты отъёдаются лётомъ, когда у нихъ много молока, а наёдаются до отвалу, въ началё осени, хоть одинъ разъ: такъ какъ въ это время многіе бьютъ скотъ, то н бёдняку удается поёсть гдё-нибудь мяса. Въ неурожайный же годъ и бёднота бьетъ скотъ: или очень молодой (бычковъ), или очень старый, который не идетъ въ продажу. Когда какой-нибудь якутъ бьетъ скотину, то сосёди его момеитально слетаются, какъ вороны на падаль, ибо каждый гость не только поёстъ мяса, но получитъ еще кусокъ и на домъ. Въ виду такого обычая, вытекающаго изъ родовыхъ отношеній, сосёди (не богачи) бьютъ осенью скотъ поочереди, н счетъ съёденнаго сосёдями мяса и данныхъ кусковъ ведется самымъ тщательнымъ образомъ, такъ какъ, накормивъ кого-нибудь и давъ ему мяса, я пріобрётаю право воспользоваться у него тёмъ же.

Богачи большую часть года живуть сыто, но и они въ веснъ тощають, потому что въ тому времени и у нихъ истощается пища, которую изъ скупости запасають въ недостаточномъ количествъ. Однажды весною я замътилъ нашему улусному головъ, человъку богатому, что онъ въ послъднее время значительно похудълъ, и онъ отвътилъ мнъ, что весною всъ якуты худъютъ, таковъ законъ природы.

Ребятишки, которыя толиятся у камина, указывають ясно, что вы находитесь среди первобытнаго народа. Маленькія дѣтн, 2—3 лѣть, совершенно голы, съ громаднѣйшими животами, тонкими ногами и руками, а тѣ, которыя постарше,—въ рваныхъ и въ высшей степени грязныхъ рубахахъ изъ синей дабы. У мальчиковъ головы обстрижены подъ гребенку, а у дѣвочекъ волосы заплетаются въ одну косу, туго перевязанную узенькимъ ремнемъ и увѣшанную серебряными бляшками и трубочками, а также разноцвѣтными бусами; голова же всклокочена до такой степени, что волосы торчатъ во всѣ стороны,—совсѣмъ воронье гнѣздо. Дѣти грязны до невозможности, часто покрыты струпьями, со слезящимися глазами,—очень мало якутовъ, у которыхъ никогда не болѣли бы глаза; относительно же струпьевъ они думаютъ, что каждый ребенокъ долженъ имѣть ихъ въ извѣстномъ возрастѣ.

•

Ребятншки, при видё "нучи" (нуча—русскій), съ испугомъ, а иногда и съ плачемъ бросаются въ вврослымъ членамъ семьи, ища защиты; женщины не менёе пугаются "нучи", но не бёгутъ, а только поглядываютъ съ опаской, да и мужчины смотрятъ исподлобья на незнакомаго "нучу". Вообще, чёмъ глуше мёсто, тёмъ большую сенсацію производитъ появленіе "нучи".

Дёти, какъ и взрослые, постоянно толпятся у камина, который, при здёшнихъ холодахъ въ теченіе 8 зимнихъ мёсяцевъ, служить центромъ всей якутской жизни. Въ каминѣ, впрочемъ, огонь горить вруглый годь, и тольво въ самое жаркое латнее время мкутка, войдя въ юрту, не подойдетъ въ камину гръть руви и не скажетъ: "ычча"! (холодно!). Во всякое же другое время якуты обоего пола и всёхъ возрастовъ, придя со двора, сують руки въ самый огонь, а затёмъ сограваются сами, поворачиваясь около камина и заворачивая полы верхняго платья. Явуты постоянно сидять передъ огнемъ, --- работають ли, ъдять ли, пьють ли чай, или болтають. Гостю, которому желають оказать уважение, предлагають мёсто у вамина. Каминъ же служить имъ главнымъ средствомъ лъченія: больной, чёмъ бы онъ ни быль болень, жарится у камина по цёлымь днямь; во время оспенной эпидеміи я виділь взрослаго якуга, который, захворавъ, немилосердно жарился у огня, сидя бевъ рубахи.

Якутви-я говорю о массѣ-дома всегда ходятъ только въ одной рубахв и коротенькихъ штанахъ (зимой — изъ телячьей шкурки, а лътомъ---изъ синей дабы), на головъ--бумажный платовъ, а на ногахъ-кожаная обувь. Якуты сидять дома также въ однёхъ рубахахъ и въ кожаныхъ штанахъ; на ногахъ у нихъ такая же кожаная обувь, но болье теплая; они, кромъ того, всю заму носать теплые набрюшники. Якутки, отправляясь къ сосвдямъ версты за 3-4, чтобы поболтать или завять горсть муки, щепотку чаю и пр., надъвають шапку (цабакка) съ верхушкой (туорчах) изъ разноцебтныхъ лоскутьевъ сукна и широко опушенную міхомъ, затімъ суконный или кожаный "сон"-верхняя одежда съ таліей, шировими рукавами у плечъ и съ разръзомъ назади до самой поясницы, — надъваютъ тавже рукавицы и въ такомъ видъ отправляются по 40 — 48° морозу. Якуть, собираясь бхать за дровами или за сбномъ, подвязываеть себе уши бумажнымъ платкомъ, надеваеть меховую шапку, опять же "сон", но короткій и безъ разр'вза, — береть теплыя рукавицы, иногда обвязываеть физіономію шарфомъ или большимъ теплимъ женскимъ платкомъ и въ такомъ видъ бдетъ

верхомъ на быкѣ, запряженномъ въ сани, и ѣдетъ верстъ за 10; такимъ же порядкомъ, т.-е. верхомъ на быкѣ, возвращается онъ съ дровами или сѣномъ.

Якуты не любять ходить пёшкомъ и потому, какъ бы ни быль тяжело пагружень возь и какой бы сильный морозь ни быль, они сидять верхомъ на быкѣ, напѣвая иногда свою незатѣйливую пѣсню. Если якуту представляется возможность завернуть по дорогѣ въ юрту, то онъ не пропустить удобнаго случая. При этомъ онъ ничего не теряетъ, такъ какъ у него спѣшныхъ дѣлъ вѣтъ, а выиграть можетъ хоть понюшку табаку, а, можетъ-быть, и чашку чаю, или хоть просто поболтаетъ и погрѣется. Онъ не заѣдетъ только въ томъ случаѣ, если везетъ сѣпо, потому что не только бродящій вокругъ юрты скотъ нападаетъ на вовъ, но и хозяйка, замѣтивъ скотъ изъ хото н'а.

Богатые якуты одеваются, разумеется, тепле.

Съ другой стороны, тв же якуты уже съ ранней осени, когда нѣть еще и 10° мороза, одъваются точно такъ же, какъ они одѣваются и въ 48°, — разумѣется, они не одѣваются теплѣе въ большіе морозы не потому, что вмъ было бы слишкомъ жарко, а потому, что у пихъ нётъ болёе теплой одежды. Я внділь, какъ якутки, отправляясь по вечерамъ въ концѣ августа донть коровъ, од ваютъ тотъ самый "сон", въ которомъ онъ щеголяють въ сильнъйшие морозы, и какъ ові, возвращаясь отъ коровъ, оказывались совстиъ прозябшими, хотя на дворъ было около +8°. Якуты, на мой выглядъ, народъ зябкій, по только привыкшій безропотно выносить в холодъ, и голодъ, и всякія невзгоды, такъ что со сторовы можно подумать, что они не чувствительны во всему этому, хотя, несомённо, чувствительность вхъ слабе, чемъ у народовъ культурныхъ. – Я вспоминалъ самобдовъ, которыхъ имблъ случай видёть въ Мезени. ТЪ, дъйствительно, свыклись съ суровостью своего климата до того, что, во время повздокъ въ городъ по двламъ, они всегда привозять съ собой чумъ, который и разбиваютъ на чьемъ-либо дворѣ.въ избѣ они едва могутъ высидѣть минутъ 15, да и то еще выбыгая на морозъ.

(Окончание слидуеть).

ОТДѢЛЪ II.

ИСТОРИЧЕСКІЯ ПЪСНИ, НАИБОЛЪЕ РАСПРО-СТРАНЕННЫЯ НА ВОЛЫНИ.

.

Лирники и кобзари до настоящаго времени не перевелись на Волыни; но ихъ пѣсенный репертуаръ подвергся значительной перемѣнѣ. Влагодаря гоненію на историческія малорусскія пѣсни со стороны администраціи, украинскіе миннезингеры стали предпочитать "пісьні божествени" и забываютъ знаменитыя думы, къ счастью, уже попавшія въ книги. Здѣсь я привожу нѣсколько украинскихъ думъ, которыя донынѣ можно услышать на дорогахъ и деревенскихъ улицахъ Волыни отъ слѣцыхъ лирниковъ¹).

Дума про Вондарівну.

Ой у місті на риночку капелія грала, Молодая Бондарівна з радощив гуляла. Говорили Бондарівні стари люде тихо: — Втівай, втікай, Бондарівно, буде тобі лихо. А втікала Бондарівна по межи до мами, А за нею два жандара, с гострими шаблями. А догнали Бондарівну на високим мосту Сама вона хорошая, хорошого зросту. А прибіли Бондарівну до якоїсь хати, Там убрали Бондарівну як до шлюбу мати. А в нашої Бондарівни вінок из баркинку, Так убрали Бондарівну, як до шлюбу дівку. Посадили Бондарівну на золотим крислі, — - Співай, співай, Бондарівна, жалобної пісні! Та став, та став пан Каневськи ружо набівати, - Ой чи будешь, Бондарівно, в суконьках ходити,

¹) Тексть приводимыхъ думъ полученъ мною изъ рукописныхъ матеріаловъ Городецкаго музея (Ровенск. у.) бар. Ө. Р. Штейнгель.

Ой чи будешь, Бондарівно, в сирій землі гнити? — Лучче мені, пан Каневські, в сирій землі гнити. Ниж с тобою, збиточникомъ, на цім світі жити. Ой як вдарив Бондарівну під правее ухо, Лежить, лежить Бондарівна ни слаба, ни глуха. Ох як вдарив Бондарівну пид правую ручку, То потекла з Бондарівни кривавая річка. А в нашої Бондарівни жовти черевички, Куда ведуть Бондарівну все криваві річки. А в нашої Бондарівни подолком мережка, Куда її проводили-все кривава стежка. Ой як сказав пан Каневській в капелію грати, Молодую Бондарівиу хороше сховати. Грае, грае, капелія до гробу идучи, Плаче, плаче стари Бондар за дочкою йдучи. Ой як стали Бондарівну в дил спускати, То став, то став старий Бондар с жалю умлівати. Як висипав пан Каневській на стил бочку гроши. - Ото тобі стари Бондар за дочку хорошу! Як висипав на стил гроши, а все талярами, — Ото тобі старій Бондар за личко біляве...

Бужовецкая волость, Засл. у.

Дума про Коваленка.

У неділю та пораненьку Збирав женців та Коваленко, Збирав же він все добиршії, Хлопці и дивчата все молодиї. — Ой жніть, женці, розжинайтеся, Та на чорну хмару оглядайтеся, А я пійду та по сніданьне, Та по раньнее та обіданьне; А я пойду та поснідаю, Свого домовства одвідаю. Ой жнуть женці, розжинаюця, Та на чорну хмару оглядаюця. За годину, за дві Коваленко йде И за собою орду веде, Чорни очи заслоняни, Назад ручки завязани: — Утікайте, хлопці, як сила зможе, Куди которому Бог допоможе, Бо вже мене та Господь скарав, Що я в неділю женців збирав!..

С. Посягва, Острожск. у.

Дума про Немирівночку.

На дорогій горілочці на меду, Продала мати свою дочку молоду. - Ой за що ж ти, мою мамцю, в корчмі пьешь, Десь ти мене молоденькую продаешь? — Ой продаю, моя донечко, продаю, За молодого Денькевича замуж отдаю. - Ой не хочу, моя матінко, не хочу. Лучше пійду в бистру річеньку ускочу. — Ой вінчайся, моя донечко, вінчайся, Тай въ чисте поле з паном Денькевичем пускайся. Ой пишла Немирівночка горою, А за нею пан Денькевич другою. - Ой чого ж ти, Немирівночко, пішки йдешь, Десь ти у мене та воровихъ коней не маешь? — Як есть коні ворониї—не мої, Не до мишлі, пан Денькевич, моеї. — Ой чого ти, Немирівночко, боса йдешь, Десь ти у мене та черевичок не маешь? — Як есть в мене черевиченькі-не мої. Не до мишлі, дан Денькевич, моеї. Ой як догнав Немирівночку на мосту, Та привязав коню вороному до хвосту. - Ой ступою, мій конику, ступою, - Бо не зийде Немирівночка з тобою. Ой в неділю та ранесенько до зорі Мандрувала Немирівночка три милі, А в неділю вранці до сонця Сидить плаче Немирівночка в виконці

С. Посягва, Острожск. у.

Дума про Почаевську гору.

Зийшла зора серед мора Над монастиромъ стала, Вивернуло турецьке війско, Як чорпая хмара. Вивернуло турецьке війско И святу гору укривае, Вийшовъ отець Зелізо З жалю умирае. — Ой вийди, вийди, Божая мати, Монастир погибае. Вийшла, вийшла Божая мати На крижові стала,

- 350 -

Кулі вертала, турків вбивала, Коням вязи звертала. Питаеця найстарши турокъ: - "Що то за пані стала? - Не есть то пані, то Божа мати, Тут вам всім погибати. — "Ой перестань Божа мати На вас воювати, Ми присягнемъ-до монастира, Що року дань давати. Зсукали свічу из ярого воску, Шід тую свічу сім пар волив запрягали. Приснилось найстаршому черпецю, Теї свічи не пріймати, Вивезти свічу въ чисте поле И совірами розрубати. Вывезли свічу в чистее поле, Сокірами разрубили---Кулі патрони и всякі знамени По полю розсипали.

С. Милостово, Ровенск. у.

Сообщиль Ив. Абрамовь.

Digitized by Google

Волынская сказка про жаднаго попа и бъднаго Кирика.

Що ся стало на Волині, въ Овручском повіті; таке було чудо, як не може бути на світі. У тим селі в Нездиборі, там тече річка, стоить хрест зелений, св. Ивана капличка, и в тим селі чоловік Киреком звався, робив щире, нигди добра ни дождався. Мав, ди титко единим едное, от бідности шолудиве, пузате, слабое; прій-шов рабочи час жникка, померла Кирику дитинка; пишов Кирик до нопа, упав на колінки: "Помилуй честний ойче, померла мені дитинка, и коб могли, честни отець, дитятко сховати, а грошей, шо буде належатися, до осени заждати". "Лучше я тобі Кирику скажу: нди те мені на лан косити, а твоя жинка нехай йде мені жати, то тепера я тобі буду дитя ховати, ниж я маю тобі до осени ждати".---"Не можно, добродзею, тепер не той час, як же ви и сами знаете, тра паищину одробити, и собі кусок хліба заробіти". Ціц тупнув ногою, стряснув бородою, вдарив Кирика в спину: "Пошол, бродяга, сукинъ сыну!" Пришов Кирик до дидича, упав на колінка: помилуй мене, пане, померла мені дитинка и не хоче мене ни піп, ни громада знати, як же я можу, несчастний, дитя схокати. "Ой, що я тобі, Кирику, скажу: не хоче тебе, пи піп ні громада знати, можешь ти и сам собі дитя поховати". Прійшов Кирик до дому. Що має з лиха робити? Взяв заступа и лопату, пишов на могилки, зачав ямку значити; иде дідок: шапочка ясненька, одижка на ним красвенька. "Що ти, Кирику, думаешь? Ямку копать? не копай тут, бо туг тобі за твердо буде, нехай тут конають кріпшиї люде, иди на долинку копати ямку на свою дитинку". Цишов Кирик, не довго копався, до котла добрався, открывае сміло: карбованці біли! зніс у гори очи, взяв гроши пид полу, пішов до дому охочи; гроші в комору, а жинці своїй лучшій обід распорядив и пишов до коршии, взяв спуст горілки и другій вина, и постарався йісти, е вже що лучь и у богатиря. На завтра рано пишов до попа, став сміло питати: "щоб то честний ойче, треба за похорони дати"? Піп зачав на него очя витрещати: "Чи ти, Кирик, зворовав? Чи ти скрутився? чи ти до грошей добився? Дай пьятнадціть рублівъ! Кирик довго не думае, на стил корбованці викладае... И просив вин на обід сусід близеньких: попа съ попадею и братчивив из ділою риднею. Нижто ж ни завидлнвий був, як піп с попадею, що вчора Кирик ва колінка падав, не було в него и сухара, сегодня есть що їйсти й пити, лучь як у богатира. Похоронявши дитатко, пришов піп до дому; сильно задумався. "Ах, добродзійко, ак би тут дознаться, де Кирик до грошей добрався!"

--- "Не знаешь, мое миле голубя, що: пристань на мое разсужденье, приде свята висповідь, не дай ему разрішенья, Кирик признаеця де гроши взяв". Чуть на висповідь займае, піп по Кирика посилае. "А шо он ти, скоте негодний! Ти пьешь, гуляешь, а об своїй души не помятаєшь? Окаянный! Де ти гроши взяв?" "Найшов, добродзею, на могилках, як дитя ховав". Піп развеселився. "Ах, добродзійка! Кирик мені признався. Будемъ тепер думати, як би от Кирика гроши одибрати". "Не знаешь ты, мое миле голубя, що, пристань на мое разсужденье: есть у нас на горі съ чорного вола великая шкура, ще й съ сумними рогами, я тебе в нее уберу, пійдешь у пивночи до Кирика, станешь двери ломати и дизними голосамі кричати. Скажи-ж так: "оддай мон собственниї гроши! Взявъ на могилках, як дигя ховав"!.. Кирик перестрашився, за котел! На рижок ему повисив, а сам сів и думку думае. Піп прійшов до дому, поцадя зрадовалась, за котел вхопила, тай руки вкипіли; вона руки одирвала, хтила гроши вибирати, але не хочуть гроши из купки розливатись; хтіла вона и с поца шкуру сдирать, але ж зачала кровь литись. Сидить піп над грошіма, вже й на світ займае; піп попадю по Кирика посилае. Кирик трошки знав; а решту догадався: "Э-э зачім то добродзій на висповіді попитався"!

Прійшов Кирик до попа, — сидить піп над грошіма, страшній, у шкурі, спустив в землю очи, а Кирик до него говорить охочій. "Эй, Кирику! Визьми свои собствениї гроши до дому, змилуйся, ни кажи ни кому!" "Не хочу я тих грошей брати, нехай я пиду, дам дідичові знати". Пишов Кирик до дицича, дав за сее знати. Дидич казав усю громаду зигнати, хтоб то миг отъ попа Кирикови гроши взяти. Хтила громада взяти, але которий визьме за котел, то не хочуть руки отставати.

— "Возьми, Кирику, свои гроши собственниї до дому".

Кирик гроши сміло взяв и занис до дому а попа веревкою 39. роги повели до Почаева, де Божая мати. Вийшов архирей, подивився, одибрав бумагу и зачав читати: "Ах, чудотворе, чудотворе, забудешь ти чудов витворяти! Одишлю я тебе до Ганополя, там тобі буде несчаствая доля". Привели до Ганополя, вийшов архимандрить, ставь бумагу читати: "Ах, чудотворе, чудотворе, забудешь ты чудов витворяти"! и казав его по базару провожати. Взяли веревкою за роги, повели на базар, біжать люде, идень до другого вричать, так що нигде не стало въ хаті и живої души; бо одни кажуть що город палицця, а други сказали, що жидивській мишіямъ заявився, а други здибали межи до мами, думаля, що зловила чорта з рогами; водили, водили, потим положили на смітті, щей палками біли, завели на нич у пусту каплицю. Зачав піп дримати, аж тут над ним стало світло палати и зачало ему буцім во сні придаватись: "Забудься чудов витворяти, то шкури позбудесся"! то вин зачав без сон кричати: "Господе, буду забувати, вдамся до покути, абі шкури позбути"! "Встань же рано, встрепенися, шкури посбудешься"! Встав піп рано, встрепенувся, шкури позбувся, пишовъ архимандриту поклонився, опьять на парахвію добився.

> Записалъ учитель В. Качковскій въ с. Ледянкъ, Заславскаго увзда.

> > Сообщилъ Ив. Абрамовъ.

НАРОДНЫИ ТЕАТРЪ И ПЪСНИ ВЪ Г. СТАРОДУБЪ. ЧЕРНИГОВСКОЙ ГУБЕРНИ.

Стародубъ-увздный городъ Черниговской губерніи-принадлежить къ очень древнимъ русскимъ городамъ.

Въ 1080 году онъ уже подвергался нападению Половцевъ, и СЪ ТЪХЪ ПОРЪ ПОЧТИ КАЖДЫЙ ГОДЪ СГО ЖИЗНИ ЗАПИСЫВАЛСЯ КРОВЬЮ: татары, польша, литва, Москва, внутреннія смуты-разоряли, сжигали, кровью заливали городъ.

Одна улица и до сихъ поръ зовется Красной отъ когда-то пролитой тамъ массы крови.

Съ конца 18-го столътія жизнь города становится спокойнье.

Послѣ раздѣленія Малороссіи на полки при гетманѣ Иванѣ Бррховецкомъ сталъ извёстенъ и полкъ Стародубовскій, съ входящими въ него 11-ю сотнями, въ числё которыхъ были 1-я и 2-я полковыя Стародубовскія сотни.

Въ 1763 году 17 февраля гетманъ Разумовскій, учреждая для Малой Россія земскіе, подкоморскіе и гродскіе Суды-раздѣлилъ ее кромѣ полковъ еще и на повѣты.

.Пов'ять составляль н'екоторое знатное число селеній, н'есколько сотенъ въ себѣ заключающее". 1)

Въ Стародубскомъ полку было три повѣта: Стародубовскій, Погарскій и Глуховской.

Съ прекращениемъ гетианскаго правления въ Малороссии, генералъ-губернаторъ и президентъ второй Малороссійской коллегіи гр. Румянцевъ учредилъ въ каждомъ повътъ коммиссарства; на обязанности коммиссаровъ было не только собирание денежныхъ доходовъ, но они "должны были въ своемъ округѣ переходящія войска провожать и жителей отъ обидъ защищать"²).

Въ полку Стародубовсковъ было три коммиссарства: Стародубовское, Топальское въ Стародубв и Новгородъ-Сверское.

Въ 1782 году было совершено раздѣленіе Молороссіи на три нажистничества изъ которыхъ Новгородское-Сиверское было торжественно открыто 27 января. Въ числе 11 убздныхъ городовъ въ этомъ намѣстничествѣ оказывается и Стародубъ.

¹⁾ Черниговскаго наивстничества топографическое описание... сочиненное Дъйств. статскимъ сов. и казалер. А. Шафонскимъ въ Черниговъ 1786 г. Изд. Судіенко. Кіевъ 1851. Ч. І, стр. 95. ²) То же, ч. І, стр. 101.

Въ 1796 году онъ причисляется къ городамъ Малороссійской губерпін и лишь съ 1802 года занимаетъ мъсто убзднаго города Черниговской губерніи.

Какъ видно уже изъ этого очерка, Стародубъ игралъ видную роль въ жизни края и въ немъ происходилъ постоянный притокъ и отливъ людей.

Теперь это захолустный городокъ съ едва слышнымъ пульсомъ жизни.

Населеніе состоить изъ казаковь, купцовь и мѣщанъ. Среди населенія нерѣдки случан занятія отхожими промыслами, особенно на югъ, въ донецкія копи.

Наклонность къ сношеніямъ съ далекими рынками обнаруживалась у Стародубцевъ уже и раньше, такъ напр. въ 1701 году извъстны торговыя ихъ сношенія съ Архангельскомъ, куда они отправлялись съ товарами¹).

Имћя сношенія съ крайнимъ съверомъ, югомъ, Петербургомъ и Москвою²), Стародубъ до нъкоторой степени долженъ былъ получить чуждыя ему слова и напъвы, которые изръдка слышатся въ немъ какъ отголосокъ далекихъ пъсенъ и переплетаются въ причудливыхъ извивахъ съ его родными пъснями.

Откладывая до слёдующей статьи разборъ и сравненіе пёсенъ всёхъ уёздовъ Черниговской губерпіи, я въ этой статьё приведу пёсни Стародуба во всей ихъ чистотё, сохраняя по возможности и произношеніе словъ.

Начинаю же я съ пёсенъ Стародуба потому, что, какъ я сказалъ, городъ этотъ является однимъ изъ древнёйшихъ Черниговской губерніи, а кромѣ того и я съ нимъ наиболёе близко знакомъ, такъ какъ живу въ немъ около 27 лётъ.

Пѣсни я записывалъ отъ нѣсколькихъ пѣсенниковъ и сравнивалъ однѣ и тѣ же пѣсни, но продиктованныя разными лицами—для избѣжапія субъективной передачи.

Если встрѣчается разница въ строфѣ или словѣ, то я помѣщаю варьянтъ тутъ же въ скобкахъ.

Особенно много пъсенъ я записалъ отъ казака Ивана Прокофьевича Кастрюбы, письмоводителя инспектора народныхъ училищъ и его сестеръ, меньше отъ казака Федора Яковлевича Лужкова, служителя при Стародубской мужской гимназіи и казака Молчанова, служащаго въ казначействъ.

Н'вкоторые изъ поименованныхъ лицъ участвовали въ исполнении "царя Максимиліана" и "ходили со зв'вздой". Также принималъ участіе въ моей работъ инспекторъ народныхъ училищъ Г. С. Мезерницкій; Стародубскій городской голова В. А. Плешко былъ весьма обазателенъ, доставивъ мнъ всъ необходимыя справки.

 Письма канцлера графа Гавріила Ивановича Головкина къ гетману
 И. Скоропадскому LXXIV. Матер. для отечественной исторіи изд. М. Судіенко. Кієвъ. 1855. Т. П. стр. 209.
 2) См. прим. І. стр. 406.



Обычаевъ свадебныхъ, врестинныхъ, и проч. я описывать не буду, . такъ какъ Пригаровскимъ¹) описаны таковые для с. Меленска, находящагося всего въ 12 верстахъ отъ Стародуба; они довольно близко походятъ на Стародубскіе, если же есть небольшая разница, то она будетъ мною указана въ слёдующемъ сравнительномъ очеркѣ.

Пъсни я располагаю въ слъдующемъ порядкъ:

1. Щедровныя.

2. Коза.

Рождественскія пъсни.

- 3. Пѣсни звѣздоносцевъ.
- 4. На масляной.
- 5. Хороводныя.
- 6. Ивановскія.
- 7. Гряныя (передъ жнивьемъ).
- 8. Жнивыя.
- 9. Конопляныя.
- 10. На работу.
- 11. Съ работы.
- 12. Осеннія.
- 18. Свадебныя.

14. Крестинныя (кстинныя).

Конечно, здёсь переплетаются пёсни города и пригородныхъ деревушекъ, изъ которыхъ много народа приходитъ на подевныя работы въ Стародубъ: на огороды, "на табакъ", убирать хлёбъ подъ городомъ, на сёнокосы и проч.; а нёкоторыя деревушки (Костинка) занимаются стиркой бёлья для города, что заставляетъ поддерживать постоянныя сношенія со Стародубомъ.

Въ этихъ деревушкахъ пригородныхъ вы встрётите тё же пёсни, что и въ городѣ, да и жители ихъ, занимансь плотничествомъ или другими ремеслами въ городѣ, мало отличаются отъ коренныхъ городскихъ жителей.

Въ началъ всъхъ пъсенъ я помъщу "царя Максимиліана", котораго разыгрывали на Рождество.

Лѣтъ 10 — 12 уже его почти совсѣмъ не играютъ и пьеса эта понемногу забывается.

Причиною къ запрещенію ее играть послужили нерёдкія столкповенія артистовъ съ горожанами; вообразите себѣ парней 50, молодыхъ, веселыхъ, разгоряченныхъ успѣхомъ и не знающихъ, куда дѣвать накопившуюся въ душной хатѣ энергію. Конечно, шутками ихъ не была довольна полиція, вслѣдствіе чего эти представленія н были запрещены.

А туть еще маленькое происшествіе съ нев'єстой офицера въ 1-мъ дъйствіи: ее игралъ молоденькій, хорошенькій мальчуганъ, одітый "мамзелью".

Публикѣ эта псевдо-барышня понравилась, и одинъ баринъ рѣшилъ ее отбить у артистовъ; для этой цѣли состоялся цѣлый заговоръ и, послѣ порядочной свалки, псевдо-дѣвица была отнята въ темномъ коридорѣ

1) Пригаровский. Описание с. Меленска. Записки черниговскаго губернскаго статическаго комитета. 1866 г. Но когда на свёту мальчишка сбросилъ платье и предсталъ въ своемъ натуральномъ костюмѣ—у отбивавшаго его довъ Жуана физіономія перекосилась отъ злобы и досады. Быть можетъ, эта досада, отчасти, вылилась и на всю труппу.

Стародубскій варіантъ "царя Максимильяна", нося общій всёмъ варіантамъ характеръ, вмёстё съ тёмъ сильно отличается отъ приводимыхъ Каллашомъ¹) варіантовъ своими чисто мёстными вставками и цёлымъ дёйствіемъ—сценой у разбойниковъ.

Положимъ, все это находитъ свое объясненіе въ мѣстныхъ условіяхъ жизни: гнѣзда разбойниковъ, дѣйствительно, славились по всей округѣ; попы клинцовскіе, т.-е. раскольничьи, рѣзко отличались населеніемъ отъ своихъ поповъ; евреевъ неоднократно вырѣзывали стародубцы; среди горожанъ находится довольно большой процептъ евреевъ, такъ что въ субботу, пожалуй, ничего и не купить, такъ какъ лавки по большей части еврейскія… Ненависть въ евреямъ стародубцы питаютъ особенную.

Воть эти нѣсколько особенныя условія жизни и создали рядъ тѣхъ добавленій, которыми Стародубскій вярьянтъ "царя Максимиліана" отличается даже отъ ближайшаго къ нему изъ записанныхъ— Глуховскаго.

Глава I.

Царь Максимиліанъ.

Человѣкъ 50 парней, одѣвши сверхъ своихъ театральныхъ костимовъ полушубки или теплыя пальто, являлись въ заранѣе назначенный домъ, гдѣ и давали представленіе, длившееся около 3-хъ часовъ.

Занавъсъ былъ свой, состоящій изъ нъсколькихъ сшитыхъ кусковъ полотна.

дъйствующия лица:

Атаманъ-въ красной рубахѣ и синихъ шароварахъ; сбоку виситъ сабля; усы лихо подняты кверху; волосы черные, длинные; видъ страшный.

Есаулъ--одѣтъ также, по бѣднѣе.

Разбойники—одѣты въ красныя рубахи и синіе или черные шаровары, съ кинжалами, саблями, топорами, кастетами, пистолетами и проч.

Лица у нихъ звёрскія, у многихъ шрамы и кровоподтеки на лицахъ.

Офицеръ-въ курткв или сюртукв съ эполетами изъ золотой бумаги, съ саблей, въ фуражкв съ кокардой, а иногда въ черкесскв и шапкв.

Невѣста его-молодой парень, одѣтый въ корсетку и юбку, въ платкѣ или иногда въ шляцкѣ.

¹) Каллаша. Къ исторін народнаго театра. Царь Максимиліанъ. Изъ XXXIX кн. Эгногр. Обозр.

Царь Максимиліанъ — въ царскомь од'вяніи съ золотой короной на головъ. Черезъ плечо лента, на груди звъзда, на плечахъ эполеты.

Венера-молодой женоподобный парень одътъ въ кофту и юбку; съ огромнымъ бюстомъ.

Тѣлохранители---въ треуголкахъ, съ булавами въ рукахъ, въ камзолахъ и шароварахъ.

Скороходъ — въогромныхъ сапогахъ, събулавой и вътреуголий. Попъ — одётъ въ рогожу и очень растрепанъ, на головъ какаято шапка.

Пономарь-въ подрясникъ, весь измятый и растрепанный.

Адольфъ-въ серебряной коронѣ, съ лентой черезъ плечо и со звѣздой.

Татары-въ колпакахъ.

Старивъ гробовопатель---въ старомъ сюртувѣ, согнутый. Соломопида---въ тряпкахъ, видъ отчаянный.

Докторъ-съ очками на носу, носъ красный, несеть огромную спринцовку.

Фельд шеръ-заклеена щека пластыремъ, глазъ подбитъ, носъ красный, съ огромной бутылкой съ рецептомъ.

Жидъ-совершенно оборванный, въ грязныхъ тряпкахъ, которыя висятъ на немъ лентами, въ ермолкъ, съ огромными пейсами.

Шмерка-одать въ одну рвань.

- - - - - ----

дъйствіе первое.

Атаманъ, есаулъ, разбойники, затѣмъ офицеръ и его невѣста. Сцена представляетъ пещеру. На аванъ-сценѣ стоить столъ, накрытый бѣлой сватертью.

Явление первов.

(Атаманъ, есаулъ, разбойники).

Выходить атамавь въ красной рубахв и синихъ шароварахъ, вооруженъ шашкой и кинжаломъ; поетъ:

Тамъ, гдѣ море вѣчно плещетъ

На пустынныя скалы,

Гдв луна свътлъе блещетъ

Въ сладкій часъ вечерней мглы.

Атаманъ (шашка наголо). Есаулъ!

Есауль. А что изволишь, баринъ атаманъ?

Атаманъ. Подать графинъ съ водкой

Есаулъ. Пойду и принесу графинъ съ водкой. (уходитъ и приходитъ съ графиномъ).

Атаманъ (берсть графннъ и поеть): Братья, въ жизни горя много, Кто его не испыталъ? Богъ намъ далъ вино на радость, Самъ мудрецъ святой писалъ.

Братья, въ рюмки наливайте, Лейте черезъ врай вино! Все до капли выпивайте. Осушайте въ рюмкахъ дно! Есаулъ! Есаулъ. Чего изволить баринъ атаманъ? Атаманъ. Сались-ка, мы съ тобою поговорниъ, я тебъ разскажу про жизнь свою. (Есауль садится, опираясь на саблю). Насъ было двое: братъ и я 1); Росли мы вмѣстѣ; нашу младость Вскормила чуждая семья. Намъ, дътямъ, жизнь была не въ радость,---Уже мы знали нужды гласъ, Сносили горькое презрѣнье, И рано волновало насъ Жестокой зависти мученье. Не оставалось у сиротъ Ни бъдной хижинки, ни поля; Мы жили въ горъ, средь заботъ. Наскучила намъ эта доля, И согласились межъ собой Мы жребій испытать иной: Въ товарищи себъ мы взяли Булатный ножъ да темну ночь, Забыли робость и печали, А совѣсть отогнали прочь... Не долго братья пировали, Поймали насъ-и кузнецы Насъ другъ ко другу приковали, И стража отвела въ острогъ. Я старше былъ пятью годами И вынесть больше брата могъ. Въ цвияхъ, за душными ствнами, Я уцвлвлъ-онъ изнемогъ. Есаулъ. Ну, полно, баринъ-атаманъ, намъ говорить про больного, Давай ка лучше выпьемъ хмельного. Атаманъ. Иди и принеси изъ-подъ носка, Чтобъ не брала атамана тоска! Есаулъ. Пойду и принесу изъ-подъ носка, Чтобъ не брала атамана тоска. (Уходить и сейчась же возвращается съ графиномъ и стаканомъ). Атаманъ. Ну, братъ, наливай-ка и выпей прежде самъ, я знаю, что ты горькій пьяница. Есаулъ. Шью за здоровье атамана. Ура! Ватага разбойниковъ тоже кричитъ "ура"; есаулъ въ это время наливаетъ водки атаману).

¹) Братья-разбойники, Пушкина. Когда появияась эта вставка-я не могъ установить.

Атаманъ. Пыю за здравье шайки бойкой, Пью пресладкую настойку! Ура!

(Ватага разбойниковъ кричитъ "ура"!).

Атаманъ (Есаулу): Поднеси-ка шайкъ!

(Есаулъ подноснтъ шайкй; разбойники пьютъ и кричатъ "ура", раздается ихъ говоръ и хохотъ).

Атаманъ. Есаулъ!

Есаулъ. Чего изволитъ, баринъ-атаманъ?

Атаманъ. Что за шумъ?

Есаулъ. Наши молодцы какого-то чудака привели.

Атаманъ. Дать имъ волю, пусть ихъ дуракъ потёшить.

(Шайка смёется до слезъ надъ дуракомъ).

Атаманъ. Есаулъ!

Есауль. Чего изволить, баринъ-атаманъ?

Атаманъ. Полно шутить! А ну-т-ка, пошли посмотрѣть въ подзорную трубку; пусть хорошо поглядять, не идеть ли кто, не везеть ли чего?

Одинъ изъ разбойниковъ (всматривается и говорить): Вижу! Атаманъ. Что видишь?

Разбойникъ. На вербѣ сучки.

Атаманъ. О-то самые полицейские крючки!

Смотри-ка лучше!

Разбойникъ. Вижу!

Атаманъ. Что видишь?

Разбойникъ. На водѣ колода.

Атаманъ. О-то самый есть воевода —

Онъ насъ хочетъ поймати,

Въ тюрьму сплавляти! Смотри-т-ка лучше

Разбойникъ. Вижу!

Атаманъ. Что видишь!

Разбойникъ. Край ръки, теремъ, а въ томъ теремъ краснадъвица Анастасьюшка.

Атаманъ. А нельзя ли ее достать?

Есаулъ. Прикажи т-ка гребцамъ-молодцамъ състь на лодку да повхать.

А таманъ. Достать мий, товарищи, ту дівицу, что край водицы. (Разбойники садатся и будто плывуть, изображая это стукомъ въ задоши;

они поютъ):

Внизъ но матушкъ по Волгь и т. д.

(послё этой пёсни еще:)

Эхъ, вы, хлопцы, не робъйте, Своихъ ручевъ не жалѣйте, Пригребайте врасну лодочку Къ Анастасьиному дворочку. Анастасьюшка выходила, Графинъ съ водкой выносила,



Всимъ ребятамъ подносила,

Съ атаманомъ рѣчи говорила. Не прогиѣвайся, самъ хозянит, Въ чемъ стояла, въ томъ и выбѣжала!

ABJEHIE BTOPOE.

(Офицерь и его невъста входять въ разбойничье жилище, озираясь съ испугонъ кругомъ).

Офицеръ. Ахъ, Боже мой, куда это мы забрались; кругомъ ружья, кинжалы, ножи, въроятно, это разбойничье атаманское жилище.

(Выбѣгастъ атаманъ и хватаетъ его за грудь.)

Атаманъ. Такъ точно, атаманское разбойничье жилище.

А ты какъ сюда зашелъ

И съ собой красну-дъвицу завелъ?

Офицеръ. Выслушай, кровожадный разбойникъ: это есть не дъвица, а моя наръченная невъста, съ которой я пришелъ въ Стародубъ закалупиться законнымъ бракомъ.

Атаманъ. Значитъ, ты мой сопернивъ? Полъзай!

Офицеръ. Боюсы

Атаманъ. Полвзай!

Офицеръ. Боюсы

Атаманъ. Пользай! 1)

Офицеръ. Боюсь!

Атаманъ. Значитъ, ты трусъ!

Офицеръ. Нѣтъ, я не трусъ, а такъ боюсь! Я готовъ душу на плаху, а голову на количекъ посадить!

Атаманъ. Ссаулъ!

Есаулъ. А что изволитъ баринъ-атаманъ?

Атаманъ Отведи-тка этого молодца не на кухню, а на конюшню, пусть нашихъ трехдневныхъ щей похлебаетъ, да моихъ коней попасетъ!

(Есауль уводить офицера, который, обращаясь къ невёсть, поеть: "прощаюсь ангель мой съ тобою").

Атаманъ (обращаясь въ девице). А тебя вакъ звать?

Дввица. Людмила.

Атаманъ. А, не даромъ ты кавказскаго офицера полюбила! А вванія какого?

Д Вица. Поповскаго.

Атаманъ. Ахъ. эти намъ попы да протопопы, всё зашейки оттолкали. А волку ты пьешь?

Дѣвица. Пью.

Атаманъ. Есаулъ!

Есаулъ. А что изволитъ баринъ-атаманъ?

Атаманъ. Подай графинъ съ водкой!

Есаулъ. Пойду и принесу графинъ съ водкой.

(Уходить и возвращается съ графиномъ; отдавъ его атаману, снова уходить).

¹) Совершенно нельзя добиться, куда атаманъ заставляетъ лѣзть офицера.

Атаманъ (наинвая вино, подаеть Людмилѣ). Пей за смерть своего мужя.

Дввица. Не хочу!

Атаманъ. Пей за смерть своего мужа! Дъвица. Не хочу!

Атаманъ. Пей за смерть своего мужа!

Дввица. Не хочу!

Атаманъ. Есаулъ!

Есаулъ. А что изволитъ баринъ-атаманъ?

Атаманъ. Эту врасу-дѣвицу отведи на покой, да смотри самъ не подшути!

(Есауль уводить Людинлу и украдкой оть атамана ее цёлуеть).

(Шайка идеть на добычу, слышится перестръ́лка, во время которой вдругь раздается врикь: "атаманъ мертвъ!" Складывають разбойники нъскодько ружей и несуть на нихъ атамана съ пъсней):

> Среди лёсовъ дремучнхъ Разбойнички идутъ, На рукахъ могучихъ 2 раза. Товарища несутъ. 2 раза. Носилки не простыя, — Изъ ружей сложены, А поперекъ стальные 2 раза. Мечи положены. 2 раза. Два длинныхъ пистолета За поясомъ висятъ И два стальныхъ кастета У рукава блестятъ. 2 раза.

> > (Окончание слъдуетъ).

тунгусскія преданія.

Помѣщаемыя ниже тунгусскія преданія записаны мной въ Туруханскомъ краћ въ 1905 г., на обратномъ пути изъ Хатангской экспедиціи. По завершеніи ся главныхъ задачъ и раздъленіи состава экспедиціи на двѣ партіи для слѣдованія въ обратный путь, мнѣ пришлось бхать съ пачальникомъ ея И. П. Толмачевымъ, направлявшимся на Олекминскъ на р. Ленѣ. Часть этого пути между оз. Ессеемъ и оз. Яконгдой мы совершили съ илимпейскими тунгусами. Въ пути на почлегахъ, въ чумъ у тунгусовъ, я занимался записываніемъ тупгусскихъ словъ и фразъ и собираніемъ этнографическихъ свъдъній. При этомъ же мнъ были сообщены и предлагаемыя преданія. Главнымъ разсказчикомъ былъ тунгусскій князь Николай Хирагиръ, по прозвищу Чунго,-человъвъ выдающійся по уму въ своей средъ. Только одно преданіе "Умна"-разсказано другимъ тунгусомъ. Оба мон разсказчика не говорили на якутскомъ языкѣ, которымъ я владѣю, почему приходилось пользоваться переводомъ тѣхъ, которые знали этотъ языкъ, записывая преданія уже на русскомъ языкѣ у себя въ чумѣ, непосредственно за разсказомъ. При этомъ я старался держаться возможно ближе его духа. Цять изъ этихъ преданій относятся исключительно въ тунгусскому быту. Одно, --- озаглавленное мною "Юраки", --- по слованъ самого разсказчика, позаимствовано отъ праковъ, на р. Енисев. Наконецъ, послёднее-"Дыгын"-представляетъ, повидимому, одинъ изъ варіантовъ извъстиаго якутскаго преданія, заимствованный отъ акутовъ и нѣсколько видоизмѣненный. Всѣ эти преданія приводятся здѣсь безъ всякихъ измѣненій, какъ были записаны мною въ то время, въ предположении, что подъ свъжимъ впечатлѣніемъ онѣ были воспроизведены съ большимъ сохраненіемъ волорита и что позднъйшія поправки и передълки лишь отдалили бы ихъ отъ духа разсказа.

В. Васильевъ.

Уріан и Мојуна.

Жилъ въ старину витязь, по имени Уріан. Онъ былъ прекрасный охотникъ и неустрашимый боецъ. Не было звѣря, котораго онъ не могъ бы догнать и убить; не было человѣка, который могъ бы противостоять ему; всѣхъ онъ побѣждалъ, лучше всѣхъ стрѣлялъ и былъ сильнѣе всѣхъ.

Далево шла слава объ удаломъ, непобѣдимомъ витязѣ Уріäн'ѣ; всв тунгусы о немъ знали и слышали, всвиъ были извъстны его подвиги. Въ то же время жилъ другой тунгусскій витязь Molynà, такъ же знаменитый, одолбвшій многихъ сильныхъ и главныхъ удальцовъ-тунгусовъ. Много наслышался и Мојуна объ Уріан'в и досадно ему было, что о немъ говорятъ меньше, чёмъ объ Уріан'в, и завидно; хотвлось ему уничтожить славнаго Уріан'а, но вступить съ нимъ въ отврытый бой онъ не ръшался. Слава объ Уріан'в между твиъ росла да росла и не давала покою Molyнà. Наконецъ онъ собралъ своихъ людей и направился къ жилищамъ Уріан'а. Жилъ послёдній на берегу одной рёчки, гдё стояль его чумь и чумы его людей. Подкрался Molynà со своими людьми къ ръчкъ вечеромъ: уже темпёло. Уріан съ частью своихъ дюлей въ это время были дома. Molybà со своими людьми, держа въ рукахъ свои луки вверхъ подобно рогамъ, стали перебредать ръчку. Уріан слышалъ, что на вод'в происходить что-то, и, увид'ввъ въ темнот в какие-то торчащіе въ верху предметы вроду роговъ, рушилъ, что это дивіе олени.

--- Ну, утромъ поохотимся на нихъ, а теперь темно, --- сказалъ не подозрѣвающій ничего Уріан и успокоился.

Люди его и работники разошлись тёмъ временемъ по разнымъ дѣламъ, кто въ лѣсъ, кто куда. На одного изъ нихъ какъ разъ напали люди Molyнà: схватили бѣднаго тунгуса, скрутили и привели къ вождю своему. Molyнà посмотрѣлъ на схваченнаго и говоритъ ему:

- Скажн намъ, какъ узнать твоего вождя, по какимъ примътамъ, и мы оставимъ тебя въ живыхъ, а иначе тебъ грозитъ смерть.

Испугался плённикъ и говоритъ:

-- Когда мы сядемъ за вду, онъ одинъ лишь среди насъ будетъ сидъть на камнъ, ¹) и когда ему станутъ давать пищу, будетъ подставлять не голую ладонь, какъ мы, а таловыя стружки, чтобы не смягчить на пальцахъ кожу и мозоли отъ тетивы дука; вы это и примъчайте.

— Хорошо, да смотри, не проговорись, —сказалъ Molynà.

Тунгусъ ушелъ и, конечно, никому не проговорился. Прошла ночь, наступило утро. Уріäн со своими людьми свли на берегу у костра всть. Но только что онъ принялся за вду, какъ надъ головой его прожужжала стрёла, пущенная изъ-за кустовъ рукой Моlynà. Не ожидавшій ничего подобнаго, Уріäн метнулся съ мёста н

¹) Въ тв времена люди садились за вду не въ чумъ, а вив его, вокругъ костра. однимъ прыжкомъ, безъ всякаго оружія. перескочилъ черезъ ръчку, но здёсь его догнала вторая стрёла Molyna и впилась ему въ икру ноги. Безоружный и равеный Уріан сълъ на берегу, а враги его твиъ временемъ, выскочивъ изъ-за кустовъ, стали осыпать его тучами стрвлъ.

Однако-и безоружный, и раненый-Уріан такъ ловко отстранялся отъ направленныхъ на него стрёлъ, что ви одна изъ нихъ не попадала въ него. Долго стръляли въ него, но все безъ результата. Наконецъ Уріан крикнулъ своимъ противникамъ:

- Что же вы одни все стреляете? Бросьте и мие вто нибудь свой лукъ и стрёлы, попробую и а пострёлять въ васъ!

Никто, разумъется, не бросилъ ему своего лука.

- Ну, все равно,-сказалъ тогда Уріан,-что мив теперь маяться хромому; скоро вы меня такъ ли иначе доканаете, такъ стриляйте же хорошенько!-и, закрывъ глаза, тотчасъ же палъ, пораженный въ въсколькихъ мёстахъ стрёлами.

Molyвà съ людьми очень скоро послѣ этого справились и съ людьми, и съ работнивами Уріäн'а. Жена Уріäн'а сдълалась добычей побъдителя, но передъ тъмъ, какъ быть уведенной, успъла спрятать маленькаго сына своего подъ опрокинутый котель.

Довольно далеко отъ мъста побонща, въ сторонъ, въ лъсу, жилъ престарѣлый отецъ убитаго Уріан'а. Туда то и направился Моlуна. Явившись къ старику, Molybà съ насмъшкой сказалъ ему:

- Убили сегодня одного мойку ¹), но онъ оказался настолько худъ, что даже мозги растаяли²).

Понялъ старикъ, какая участь постигла его сына, поникъ головой и проговорилъ:

- Какъ не быть сухимъ и не стаять мозгамъ, въ последние три года онъ одинъ своей охотой на дичь прокариливаль семь семей.

Посмотрвлъ Molyнà на старика, на его дряхлость и, рвшивъ, что не стоитъ убивать его, отправился въ себѣ домой. По его уходѣ старикъ пошелъ къ мѣсту табора своего сына, увидѣлъ его трупъ, нашелъ подъ котломъ мальчугана и, взявъ его съ собой, вернулся въ себѣ домой. Сталъ старивъ воспитывать своего внучка. Долго-ли, воротко-ли-неизвѣстно, сколько прошло времени-нальчикъ ужъ подросъ, сталъ резвитеся, понгрывать лукомъ а скоро сталъ и охотиться. Гоннясь за дичью, каждый разъ дальше и дальше отъ дома сталъ уходить сынъ Уріан'а: что ни девь, то онъ позже и позже возвращался домой. Бродя такъ по лъсамъ и луганъ, иежду горъ и озеръ, онъ увидёлъ однажды затесь на деревѣ, тапъ другую, третью. Затесь была старая, совстять пострившая. Сталь парень прослѣживать затесь и увиделъ, что она показываетъ чей то путь, идя въ одномъ направлевіи, правильно и на близвомъ разстояния другъ отъ друга. Вернувшись домой, парень сталъ разспрашивать дёда-какія это затеси на деревьяхъ? Старикъ отдё-

¹) Годовалый оленій теленокъ. ²) Костный мозгъ оденя въ сыромъ видѣ-у тунгусовъ дакомое блюдо. У сухого животнаго онъ разжижается и теряетъ свой вкусъ, почему выбрасывается.

лался незбанют. Завитересовали пария эти стария затеси, чуллось ему, что тутъ кроется какая то непонятвая для него загадка. Чаще и чаще сталъ онъ приходить къ этимъ затесямъ и пробовать прослъднть ихъ и чаще и настойчивъе разспрашивать о нихъ дъда. Спрашивалъ онъ его и объ отцъ своемъ:

--- Скажи же, дёдъ, вёдь долженъ быть у меня отецъ и пать; гдё же они, или что съ ними сталось?

Но дѣдъ упорно молчалъ. Сталъ сынъ Уріäн'а приходить въ загадочнымъ затесямъ еще чаще и прослѣживать ихъ еще дальше, такъ что началъ уходить уже не на день, а на вѣсколько дней и настойчивѣе приставать въ старику съ разспросами. Видитъ старикъ, что парень возмужалъ и окрѣпъ и что его не удержишь: того и смотри—уйдетъ самъ, и разсказалъ ему все объ Уріäн'ѣ и его смерти.

- Былъ у меня Моlуна, добавнять старикъ къ своему разсказу, посмѣялся надо мной и сказалъ, что на обратномъ пути сдѣлаетъ затесн, чтобы его могли отыскать, если найдутся какіенибудь родственники и истители за Уріäн'а. Но ты, дитя мое, не вздумай преслѣдовать его; ты знаешь теперь, какой у тебя былъ отецъ, и не плохъ долженъ быть человѣкъ, которому удалось убить его; не тебѣ съ нимъ тягаться.

Не таковъ былъ однако сынъ Уріан'а, чтобы его ножно было испугать. Попрощался онъ со старикомъ, взялъ свои охотничьи снаряды и отправияся въ путь. Долго онъ шелъ и пришелъ, навонецъ, въ старому кузнецу. Здёсь парень остался на нёкоторое время и заставилъ старика ковать себѣ оружіе, а самъ занялся охотой и прокармливалъ старика, пока тотъ ковалъ ему. Скоро старикъ выковалъ ему броню желѣзную и множество стрълъ, но догадываясь о томъ, вто ножетъ быть его заказчивъ, долго уговаривалъ его-ве ходить къ Molynà и вернуться обратно. Тотъ онять таки не послушался. Тогда старикъ указалъ ему путь къ Molynà и по-желалъ ему успѣха и тотъ снова отправился въ путь. Скоро показался лагерь Molyнà. Спялъ сынъ Уріан'а съ себя броню, колчанъ со стрѣлами, отложилъ лукъ, спряталъ все это въ лѣсу и самъ. одъвшись въ рваную одеженку, пошелъ въ чумамъ. По серединъ лагеря стояль чумъ, сдъланный лучше и просторнъе другихъ. Рѣшивъ, что это и долженъ быть чумъ вождя, парень вошелъ въ пего. Въ чумъ были однъ женщивы, мужчины же ни одного.

Стали женщины разсорашивать пария, кто онъ, откуда и зачёмъ ходить. Пришлецъ выдалъ себя за заблудившагося сироту, случайно набредшаго на жилье. Скоро стали слышны голоса возвращающихся съ охоты хозяевъ. Смнъ Урійн'а выглянулъ за дверь и, увидъвъ нодходящихъ къ чумамъ людей, сразу и безошибочно опредълилъ---кто изъ нихъ долженъ быть самъ Мојуна Дъйствительно, скоро вошелъ въ чумъ самъ Мојуна, и, замътивъ новое лицо, спросилъ, что это за парень. Тотъ самъ повторилъ ему то же, что передъ тъмъ говорилъ женщинамъ.

- А накормили ли его?-спросиль хозяние бабъ.

- Кормили,-отвътили тв.

Сталъ Мојуна тутъ разсказывать, какъ онъ убилъ вогда-то Уріан'а, какъ дѣлалъ затеси, чтоби его могли найти. --- Видно, не было у Уріан'а родныхъ, ---закончилъ онъ, ---иначе пора бы кому-инбудь притти.

— Гиъ, такъ ты хвалишься, оказывается, тёмъ, что убилъ его хитростью, изъ-за угла?!—воскликнулъ сынъ Урійн'а, вскочивъ съ иъста;—я прослёдилъ твой путь и пришелъ по твоимъ слёдамъ!

Услышавъ это, Molyна винулся на него съ ножемъ, но тотъ успёлъ выскочнть. Крикнулъ тогда Molyнa своимъ людямъ:

- Держите и убейте этого мальчишку!

Но Уріан'овъ сынъ былъ уже далево; онъ прибъжалъ въ лъсъ, въ тому мъсту, гдъ спряталъ свои доспъхи, одълся, взялъ свои стрћам и лувъ и двинулся на встрћчу людямъ Molynà. Тћиъ временемъ и самъ Molyнà, одътый и вооруженный, вышелъ къ своимъ людямъ, а тв уже начали стрёлять въ пришельца; уже цёлыя тучи стрълъ летъли на сына Уріан'а, но ни одна не могла попасть въ него, такъ какъ онъ увертывался и отклонялся отъ каждой изъ нихъ, между тёмъ какъ люди Molynà одинъ за другимъ падали пораженные стрѣлами пришельца; ни одной стрѣлы онъ не пустилъ мимо; что ни выстрёль-то убитый или смертельно раненый. Со свистомъ летвли его смертоносныя стрвлы, опустошая ряды его враговъ. Мѣтко стрѣлялъ парень, ни разу не промахнулся и скоро перестрѣлялъ всѣхъ людей и работниковъ Molyнà. Остались они вдвоемъ другъ противъ друга; у нихъ уже начали разрываться отъ стрѣлъ соединительныя вязки броней, а сынъ Уріан'а все приближается въ своему противнику.

- Пощади, не убей; есть у меня дочь, возьми ее себъ въ жены; дамъ я тебъ за ней оленей и другого добра, сохрани только жизнь миъ!-взиолился Molynà.

Парень опустилъ свой лукъ и пересталъ стрйлять. Помирившись, Molyнà дййствительно выдалъ за него свою дочь. Тутъ же сынъ Уріäн'а нашелъ свою мать. Долго ли прожилъ здѣсь сынъ Уріäн'а--неизвѣстно, только однажды онъ собрался въ обратный путь. Взялъ онъ свою жену, мать, оленей съ женинымъ имуществомъ и двинулся въ свою сторону. Дорогой, на обратномъ пути, онъ охотился. Иногда останавливались и дневали, тогда онъ уходилъ охотился. Иногда останавливались и дневали, тогда онъ уходилъ охотиться на цёлый день. Однажды на одной изъ такихъ остановокъ ихъ догналъ Моlyнà, хозяина не было дома. Моlyнà зпалъ это; онъ давно уже слёдилъ за своимъ зятемъ и искалъ лишь удобнаго случая убить его. Выдача за него замужъ своей дочери была съ его стороны лишь хитростью, спасшей ему жизнь. Придя въ чумъ, Molyнà приказалъ женщинамъ собрать всю кладъ вокругъ чума. Когда женщины исполнили это, онъ сказалъ:

— Сынъ Уріäн'а придеть вечеромъ, поздно; я спрячусь здёсь, между владью. Вечеромъ, когда онъ будетъ возвращаться, вы откройте дверь чума ему навстр'вчу, и когда огонь осв'ятить его въ темнотів—я застр'ялю его.

Женщины не посмёли ослушаться. Залегь Моlyна между тювами и сталъ ждать. Наступилъ вечеръ, стемиёло. Скоро послышались и шаги человёка. Вотъ они ближе и ближе подходятъ къ чуму. Въ эго время раскрылась дверь чума и огонь отъ костра освётняъ сына Уріан'а. Охотникъ подошелъ къ чуму и только что сталъ заносить ногу, чтобы войти, какъ мимо него прожужжада стрёла.

Digitized by GOOQIC

-- Ну, Моlуна, на этотъ разъ я тебя уже не пощажу, проговорилъ сынъ Уріан'а, сразу узнавъ своего врага, и бросился въ тому мъсту, откуда прилетъла стръла. Увидъвъ, что промахнулся, что старая испытанная рука измънила, Molyua кинулся бъжать; но не долго бъжалъ онъ: стрълы, пущенныя върной и сильной рукой Уріан'ова сына, поразили его на смерть. Такъ кончилъ Molyna свою жизнь, а сынъ Уріан'а съ женой и матерью продолжалъ на утро свой путь.

Оран.

Среди Илимпейскихъ тунгусовъ былъ одинъ человѣкъ, по имени Оран. Жилъ онъ на рѣчкѣ и, перегораживая ее заколомъ, добывалъ себѣ рыбу. Однажды человѣкъ около тридцати тунгусовъ направились къ нему, чтобы убить его. На послѣднемъ ночлегѣ передъ встрѣчей съ нимъ двое изъ нихъ остались хозяйничать, а остальные направились къ 'Оран'у. Подкравшись тихонько лѣсомъ къ рѣчкѣ, они увидѣли 'Оран'а. Тотъ былъ на своемъ заколѣ. Тутъ же въ водѣ, у закола былъ вбитъ развилистый колъ, на которомъ былъ повѣшенъ его лукъ. Изъ предосторожности онъ не оставлялъ свое оружіе на берегу. Увидавъ 'Оран'а и неразлучность его со своимъ оружіемъ, тунгусы не рѣшились напасть на него и вернулись обрътно. Когда они пришли къ оставшимся двумъ товарищамъ, тѣ спросили ихъ—убили ли они 'Оран'а.

- Нътъ,-отвътили тъ и разсвазали, что видъли.

--- Эхъ, вы, столько человъкъ и побоялись напасть на одного!---замътили два оставшихся тунгуса.

- Вы говорите такъ, какъ будто вы можете убить его, возразили тв. такъ идите же сами и попробуйте убить.

- Что же, мы и пойдемъ!-сказали оставшіеся и д'я и стали оставшиеся и д'я и стались.

Придя въ заколу, храбрецы увидёли, что 'Оран'а тамъ уже нётъ и что онъ укочевалъ, причемъ шелъ, не выбирая чистыя мъста для своего аргиша¹), какъ дълали и дълаютъ обывновенно, а прорубая цёлыя просъки, если попадалась чаща. Двигался 'Оран поэтому медленно и тунгусы скоро подопли къ нему настолько близко, что могли разсмотръть его. Тогда они обошли его и, зайдя въ нему спереди, спрятались за вывороченное корневище дерева, какъ разъ противъ пути 'Оран'а, такъ что послёдній въ своемъ стремленіи итти прямо долженъ былъ непремённо выйти на нихъ.

Выбили они въ двухъ мѣстахъ глину съ корневища вродѣ маленькихъ окошекъ и стали ждать. Скоро дѣйствительно подошелъ 'Оран и всего въ какихъ нибудь 2—3 саженяхъ отъ засады сталъ рубить мѣшавшее ему деревцо. Одинъ изъ спрятавшихся пустилъ въ него изъ своего окошка стрѣлу, но промахнулся, такъ какъ 'Оран успѣлъ уклониться отъ нея, прокричавъ крикомъ какой то птицы. Страхъ тутъ напалъ на сидѣвшихъ въ засадѣ и они бро-

¹) Обовъ.

сились бёжать. Оран пустилъ имъ въ догонку стрёлу и убилъ одного изъ нихъ. Затёмъ онъ закричалъ:

— Эй, подожди маленько, я не убыю тебя!

Тотъ остановился. Цодойдя въ нему, Оран спрашиваетъ:

— Зачъмъ вы пришли сюда?

- А чтобы убить тебя, - отвѣчаетъ тувгусъ.

- А развѣ вы слыхали объ 'Оран'ѣ, что пришли убить его?

- Какъ не слыхать; всв говорять о тебв, воть и пришли мы.

— А много васъ?

- Да, порядочно,-отвѣтилъ тунгусъ.

-- Ну, такъ я пе убыю тебя, какъ и об'вщалъ; теперь же ты ступай и скажи своимъ, что видѣлъ 'Оран'а и что одинъ изъ васъ поилатился за свое желаніе убить меня, и 'Оран мирно отпустилъ тунгуса.

Убить его больше никто не пытался.

Два брата.

Жили два брата: старшій, женатый—вель хозяйство, младшій же, холостой парень—быль лёнтяй. Однажды жена старшаго брата замётила, что къ нимъ подходять три вооруженныхъ луками человёка, и сообщила своему мужу. Тотъ посмотрёль и видить, что дёйствительно идуть люди и, какъ ему показалось. довольно подозрительные. Затёмъ старшій братъ говоритъ, обращаясь къ младшему:

- Слушай, братъ! Если я увижу, что это худые люди, то я мигну тебѣ. Тогда ты скажи, что нужно приготовить дымокуръ для оленей (а надо замѣтить, что была комариная пора), и, выйдя, приготовь тихонько отказъ¹) и лукъ.

Братъ ничего не отвѣтилъ. Тѣмъ временемъ пришли и замѣченные люди, всв вооруженные и очень подозрительнаго ви да. Поговоривъ немного съ пришельцами, хозяинъ мигнулъ брату, потомъ еще разъ и еще, а тотъ и не смотритъ на него; уставился глазами въ полъ и сидитъ себъ, какъ ни въ чемъ пе бывало. Въ это время одявъ изъ пришельцевъ вытащилъ ножъ и ударилъ имъ въ лвитяя; ударъ пришелся въ самое сердце и парень тутъ же умеръ. Увидя это, хозяннъ кое-какъ, въ чемъ былъ, успёлъ выскочнть на дворъ; ни лука, ни чего другого, кромъ стараго отказа, онъ не успълъ съ собой захватить и пустился бъжать. Пришельцы пустились за нимъ, но имъ не удалось догнать его и онъ спасся. Нѣкоторое время онъ скрывался, но потомъ, когда вернулся наконецъ домой, то ни жены, ни чума, ни кавого бы то ни было платья тамъ уже не оказалось. Все было ограблено и похищено; даже съ брата его, съ мертвагобыло снято все, и овъ лежалъ голый. Ничего не осталось у бъдняка, ни побсть или попить чего, ни одбться во что, ни укрыться гдв отъ стужи; остался онъ въ одномъ лѣтнемъ платьв. Долго скитался бёднякъ въ поискахъ своихъ обидчиковъ, питаясь чёмъ Богъ пошлетъ.

¹⁾ Большой ножъ на древкъ.



- Неужели жена моя, баба умная, не придумаетъ ничего, какъ намъ опять соединиться? - думалъ онъ, а самъ все искалъ, да искаль.

Наконець ему удалось напасть на ихъ слёдъ. Нашелъ онъ туть. на мисть одного изъ ночлеговъ, кусочекъ мяса, спрятанный его женой. Вь другомъ мъсть онъ нашелъ старые увты¹). Такъ находилъ онъ, идя изо дня въ день по слёдамъ, въ разныхъ мъстахъ кой какія необходимыя для него вещи. Цока такъ скитался ограблевный мужъ, наступила уже осень; пошелъ снѣгъ, начались холода. Свиталецъ мерзъ, голодалъ, ночевалъ гдъ придется, но шелъ все впередъ, пока наконецъ не открылъ убъжища своихъ обидчиковъ. Однако онъ не могъ ничего подълать: похитители, три брата, изъ воторыхъ старшій владълъ всёмъ его добромъ и женой, всегда были на-сторожь. Между тъмъ норозы росли. Наконецъ, въ одинъ морозный день, посл'в такой же ночи, старшій брать говорить своимъ младшимъ братьямъ:

- Ну, врагъ нашъ теперь навърное уже замерзъ и болъе не придеть, такъ что опасаться намъ нечего больше.

— А порозъ²) вашъ былъ охотпичій? — спросилъ онъ, обратясь затёмъ къ своей планницв.

- Да, былъ охотничій, --отвѣтила та.

- Въ такомъ случав я отправлюсь сегодня охотиться, --- сказалъ онъ, -- вы тоже можете итти поохотиться, если хотите, -- добавилъ старшій, обращаясь къ братьямъ, и двиствительно увхалъ на охоту за дикими оленями. Братья тоже убхали въ разныя стороны. Осталась плённица одна домовничать. Замётивъ, что всё разошлись изъ чума, слѣдившій за ними ограбленный мужъ пришелъ въ чумъ, гдѣ нашелъ свою жену.

-- Ты еще живъ?-воскликнула обрадованная женщина.

— Да, живъ! Ну, а лукъ мой еще цвлъ? — спросилъ въ свою очередь мужъ.

- Цблъ. Каждый изъ нихъ пробовалъ патянуть твой дукъ, но НИ ОДИВЪ НО СМОГЪ.

Взялъ челобъкъ свой лукъ, но, обезсиленный долгимъ холоданьемъ и голоданьемъ, не могъ и самъ натяпуть его. Женщина накормила его, напонла и спрятала, а пряча дала такой совіть:

— Ты теперь голоденъ и слабъ, такъ не стръляй изъ далева, промахнешься, а выжди лучше и стрвляй, когда они сядуть за вду, чтобы бять навфрияка.

Мужъ закъ и ръшилъ поступить, а самъ спрятался. Время шло; день близился къ концу. Къ вечеру, одинъ за другимъ пришли младшіе братья и такъ же, одинъ за другимъ, были убиты истительной рукою стрълка. Наконецъ послъднимъ сталъ подътзжать и старшій брать. Цорозъ подъ нимъ, почуявъ стараго хозянна, сталъ хоркать ³).

- Что ты хоркаешь? или пришель твой старый хозяниь?! Нёть,

- ²) Нехолощеный самецъ.
- ³) Хрюканіе оленя, напоминающее хрюканіе свинья, на стверт называють "хорканіемъ".

¹) Обувь изъ оленьихъ камусовъ (ножныхъ шкурокъ). Ped. Ped.

братъ, шалишь; онъ ужъ теперь не придетъ; ужъ замерзъ поди гдѣ нибудь!—го орилъ сѣдокъ, сердясь на оленя и нанося ему удары ралкой по рогамъ. Олень тѣмъ не менѣе не переставалъ хоркать. Подъѣхалъ охотникъ домой, оглянулся, осмотрѣлся, но, не замѣтивъ ничего подозрительнаго, вошелъ къ себѣ въ чумъ. Женщина собрала ему ѣсть, но только что онъ сѣлъ и взялся за первый кусокъ, какъ свалился, произенный вражьей стрѣлой; смертельно раненый, онъ тутъ же умеръ, едва успѣвъ сказать вышедшему къ нему врагу:

-- Тамъ я убилъ сегодня дикаго оленя, такъ ты не бросай его; онъ жирный.

Мужъ же на утро, взявъ указаннаго дикаго оленя и забравъ съ собой жену, свое имущество и все, что принадлежало убитымъ, повхалъ на старое мѣсто, гдѣ жилъ раньше.

(Окончание слидуеть),



ОТДѢЛЪ III

Библіографія.

Къ свѣдѣнію гг. авторовъ.

О внигахъ, брошюрахъ и оттисвахъ статей этнографичесваго харавтера, присланныхъ въ редавцію "Живой Старины" (И. Р. Геогр. Об-во у Чернышева моста, съ надписью "для рецензіи"), вромѣ напечатанія ихъ списва, сотруднивами будутъ даваться рецензіи.

Новости этнографической литературы.

Русская этнографія находится въ счастливомъ положенія: ею занимаемся не мы одни, русскіе; ею усердно занимаются и поляки. Польскіе этнографическіе журналы им'вютъ статей по русской этнографіи едва ли не больше, чёмъ статей по польской этнографіи. Конечно, поляки интересуются малоруссами и облоруссами, а не великоруссами. Къ сожалёнію, они мало знаютъ нашу, русскую, литературу по этнографіи и ею почти не пользуются, разум'вется, къ невыгод'й для себя.

Сырой матеріаль по руссвой этнографіи до сихъ порь настолько преобладаеть, что изслёдованія въ немъ тераются и его почти никогда не исчернывають. Само собою разумёется, наши общества разныхъ наименованій не въ силахъ справляться съ грудою разнообразныхъ записей и описаній, и потому значительная ихъ часть складывается пока въ архивахъ, въ ожиданіи лучшихъ дней, когда появится издатель или изслёдователь.

Лучшіе дни настаютъ для сборника пёсенъ Гоголя. Его небольшое собраніе, составленное изъ великорусскаго и малорусскаго матеріала, отысканное въ Румянцевскомъ музей въ одной изъ его записныхъ книжекъ, уже печатается Академіей Наукъ. Черезъ годъ оно выйдетъ въ свётъ и тогда только можетъ быть оцёнено по достоинству.

То же можно сказать о знаменитомъ собранін Петра Васильевича Кирпезскаго. Забытое было своимъ собственникомъмосковскимъ Обществомъ Любителей Россійской словесности, оно опять показывается передъ ученой публикой. Общество недавно поручило А. В. Маркову подготовить его въ изданію, съ тѣмъ, чтобы выпустить въ свѣть понемногу, сообразно съ денежными средствами Общества. Какъ извѣстно, Общество уже издало, подъ редакціей Бевсонова, былины и историческія пѣсня этого собранія; оно же предоставило Бевсонову воспользоваться изъ него духовными стихами. Но всетаки остается издать огромное количество лирическихъ и бытовыхъ пѣсенъ, въ записяхъ 30-хъ и 40-хъ годовъ.

О новъйшихъ собраніяхъ этнографическаго матеріала я не буду говорить. Изъ нихъ нётъ ни одного столь важнаго, чтобы оно заслуживало особеннаго вниманія. Поэтому я перехожу въ изслёдованіямъ.

Первое по достоинству и по значенію принадлежить г. Ветухову и называется: "Заговоры, заклинанія, обереги и другіе виды народнаго врачеванія, основанные на въръ въ силу слова", Варшава, 1907. Авторъ — послёдователь покойнаго Потебни (стр. 4); уже и поэтому ны должны ожидать отъ него нъкоторой односторонности.

И такая односторонность у него дбйствительно есть.

"Задача изслёдователя, говорить г. Ветуховъ (стр. 2), вскрывать хотя отчасти тё основы, на которыхъ созидалась вёра въ чудодёйную силу заговора, подглядёть иногда, какъ бьется или билась мысль народная, стараясь оградить себя отъ могучихъ силъ стихійныхъ".

Вевиъ язвёстно, что заговоры нерёдко оказывають желаемое дёйствіе, что спеціалисты успёшно "заговаривають" кровь и зубы, что они излёчивають отъ лихорадки. Вообще сила заговоровъ несомиённа. Въ чемъ же она?

Авторъ указываетъ на внушеніе и самовнушеніе, важность которыхъ уже вполнё признается и медициной и экспериментальной прихологіей. Даже пресловутый "отводъ глазъ", говоритъ авторъ (стр. 3), "получаетъ нынё серьезное основаніе въ наблюденіяхъ надъ нервными больными, причемъ открывается возможность передачи чувствительности другому лицу или даже предмету, подмёчается способность человёка жить—такъ сказать—двумя душами въ одномъ тёлё".

"Созданіе заговоровь, точийе творчество мысли народной въ этомъ направленіи, продолжаеть авторь (стр. 41), не прекратилось и понынё. Живучесть ихъ поразительна; для нихъ иють строго опредёленной, отмежеванной эпохи, вогда они народились и потомъ, исподволь развившись, существують лишь какъ культурное переживаніе".

Какъ стараются выгнать изъ больнаго болёвнь или злаго духа, шумонъ, вриками, выкуриваньемъ, какъ пытаются "передать болёвнь" другому лицу черезъ передачу ему вещи больного, такъ на болёвнь и на человёва дёйствують заговоромъ.

Авторъ разбираетъ формы заговоровъ, распредёляетъ заговоры по группамъ и затёмъ приступаетъ въ отдёльнымъ заговорамъ.

Ивслёдованіе объ отдёльныхъ заговорахъ составляетъ большую часть его вниги.

Онъ начинаеть съ заговоровъ русскихъ, отъ нихъ переходитъ въ славянскимъ, нёмецкимъ, романскимъ и т. п. и вообще не упускаетъ ничего подходящаго изъ доступной ему литературы предмета. Конечно, ему приходится пользоваться большими сборниками и монографіями, такъ какъ пытаться исчерпать матеріалъ нашихъ губернскихъ вёдомостей и журналовъ заграмичныхъ провинціальныхъ ученыхъ обществъ почти что невозможно.

Тавимъ образомъ г. Ветуховъ послъдовательно разбираетъ заговоры отъ лихорадви, отъ сглаза, отъ вровотеченія, отъ зубной боли, отъ рожи, чирьевъ, бородавовъ, утина и т. д.

Разборъ производится съ отличнымъ знаніемъ и заслуживаеть полнаго вниманія.

Обширная (слишкомъ 500 страницъ) монографія г. Ветухова, дающая новыя точки зрёнія и превосходно объясняющая многое изъ того, надъ чёмъ останавливались въ недоумёніи ученые, — наиболёе выдающееся явленіе въ нашей этнографической литературы послёдняго времени. Она досгавила бы честь любой литературё европейскаго Запада.

Но, какъ я сказаль, въ ней есть нъкоторая односторонность.

Г. Ветуховъ мало интересуется литературными вліяніями и обращаетъ меньше, чёмъ нужно, вниманія на литературное заимствованіе.

То, что мы называемъ теперь заговоромз, у гревовъ византійскаго періода, имѣло часто форму апокрифической молитвы. Значительное число апокрифическихъ молитвъ въ переводъ на церковно-славянский языкъ разновременно перешло отъ грековъ къ православнымъ славянамъ, всего болёе въ русскимъ.

Г. Ветуховъ знакомъ съ частью изданныхъ греческихъ и славянскихъ апокрифическихъ молитвъ (съ сборникомъ Васильева, "врачевальными молитвами" Алмазова, съ монографіей Мансветова о трясавицахъ), но пользуется ими наравнѣ съ народными заговорами, разсматривая ихъ не какъ источники послёднихъ, а какъ параллельныя данныя.

Между тёмъ въ рядё случаевъ аповрифическія молитвы были, несомнённо, источниками заговоровъ какъ въ цёломъ, такъ въ частяхъ, въ многочисленныхъ отдёльныхъ подробностяхъ. "Шелъ Іисусъ Христосъ", такъ начинается одинъ заговоръ; "шли апостолы Петръ и Павелъ", такъ начинается другой. Подобные приступы мы находимъ нерёдко въ аповрифическихъ молитвахъ. "На морё на окіянё": иногда такъ начинаются заговоры. И подобный приступъ имёется въ аповрифическихъ молитвахъ.

Однимъ словомъ взаимныя отношенія заговоровъ и аповрифическихъ молитвъ нуждаются въ изслёдованіи и могутъ дать для многихъ подробностей заговоровъ важные результаты.

Само собой разумѣется, для такого изслѣдованія необходимо воспользоваться прежде всего недавнимъ, очень важнымъ сборникомъ апокрифическихъ молитвъ Алмазова: "Апокрифическия молитвы, заклинанія и заговоры. Къ исторіи византійской отреченной письменности", Одесса, 1901, а также другими сборниками: Порфирьева, Каратыгина, Качановскаго, Алмазова и наконецъ Прагеля¹).

Другая монографія принадлежить польской литературь. Авторь ея — M. Жмигродскій (M. Žmigrodzki): Lud Polski i Rusi wśród Słowian i Aryów. Obrzędy weselne", Краковь, 1907.

Авторъ задался мыслью дать сравнительное освѣщеніе и оцѣнку народнымъ обычаямъ и вѣрованіямъ поляковъ и малоруссовъ и началъ со свадебнаго ритуала.

Мысль его можно назвать счастливой, но выполнечие оставляеть желать много лучшаго.

Сначала онъ подробно описываетъ ритуалъ польскій, по-

¹⁾ Pragel; "Griechische und süditalienische Gebete, Beschworungen und Rezepte des Mittelalters". Giessen, 1907.

томъ рнтуалъ малорусскій, но такъ, что въ описанія ритуала польскаго пользуется данными и терминами несомнѣнно малорусскими (воровай, дружко, прыданка и т. п.). Кажется, по обычаю многихъ полявовъ, онъ отрицаетъ существованіе русскаго населенія въ предѣлахъ Царства Польскаго и потому матеріалы изъ Люблинской и Сѣдлецкой губерній признаетъ за польскіе.

Описаніе этихъ двухъ ритуаловъ занимаетъ половину монографіи.

Описанія остальныхъ ритуаловъ болёе или менёе вратви.

За ритуаломъ малорусскимъ авторъ помѣщаетъ ритуалъ южно-славянскій. Его описаніе составлено исключительно на основаніи совершенно устарѣвшихъ трудовъ Крауса (1885 г.) и Сумцова (1881 г.); даже обильные матеріалы "Сборника" болгарскаго министерства нар. просв. остались ему неизвѣстны.

Описаніе остатковъ ритуала западно-славянскаго—лучше предыдущаго, но и въ немъ не видно знакомства автора съ новъйшими этнографическими изданіями. Описанія ритуаловъ литовскаго и латышскаго, римскаго и итальянскаго, древне-греческаго, древне-индійскаго и ново-индійскаго, нёмецкаго, французскаго, ирландскаго и т. д. составлены кратко и наскоро, но даютъ полезный матеріалъ.

Великорусскому ритуалу у г. Жмигродскаго совсѣмъ не посчастливилось. Ему извѣстно его разнообразіе; тѣмъ не менѣе онъ описалъ его всего на 20 страницахъ, исключительно на основаніи далеко не современныхъ трудовъ Н. Ө. Сумцова.

Выводовъ г. Жмигродскій не даеть никакихъ. Его попытки уяснить значеніе или происхожденіе нѣкоторыхъ подробностей свадебнаго обряда рёдко бывають удачны.

Значеніе вупальскаго праздника и теперь, и особенно въ старое время заставляетъ меня упомянуть о статьё г. Матусяка въ львовскомъ журналъ "Lud" (т. XIII): "Sobótka".

Къ сожалёнію, авторъ ограничивается объясненіями названій этого праздника: польскаго Sobótka, русскаго Купало-Кунайло, словинсв. Kres, очень мало удачными; по его миёнію, первое происходить отъ того, что будто бы въ старой Польшё прогалины въ лёсу назывались соботками, второе и третьеотъ именъ древняго славанскаго божества...

А. Соболевскій.

Д-ръ Генрихъ Шурцъ., Исторія первобытной культуры". Переводъ съ нёмецкаго проф. И. Н. Смирнова, подъ редакціей, съ предисловіемъ и дополненіями Д. А. Клеменца. 434 рис. въ текстѣ, 8 хромолитографій, 15 гравюръ и автотипій и 1 карта. С.-Петербургъ. Книгоиздательство "Просвѣщеніе".

Объемистый томъ въ 663 страницы, принадлежащій перу талантливаго, рано скончавшагося ученика Фр. Ратцеля.—Генриха Шурца, появившійся въ переводѣ двухъ извѣстныхъ русскихъ этнографовъ, представляетъ несомиѣнно цѣнный вкладъ въ небогатую, въ общемъ, нашу этнографическую литературу. Книга Шурца имѣетъ большой интересъ не только для ученыхъ—спеціалистовъ, которые найдутъ въ ней много оригинальныхъ мыслей и смѣлаго исканія новыхъ путей въ области этнологическихъ изысканій, но и для читателей.—неспеціалистовъ, такъ какъ она способна возбудить живой интересъ къ изученію исторіи культуры и освѣтить для нихъ многое въ окружающей насъ жизни, мимо чего нерѣдко даже образованный человѣкъ проходитъ равнодушно, не чувствуя величія часто неблестящихъ предметовъ и скромныхъ по своему содержанію фактовъ в явленій.

Большіе труды Шурца (списокъ всёхъ его трудовъ, до мелкихъ газетныхъ статей включительно, читатель найдетъ на стр. 664 и 665-й русскаго изданія) вообще производять впечатлёніе, будто авторь ихъ предвидълъ скорую свою кончину и торопился высказать свои мысли, которыя давили его самого и перебивая другъ друга, проснансь на бумагу. И это впечатлёніе выступаеть особенно отчетливо при чтение его "Истории первобытной культуры". Этнология ждетъ еще своего Дарвина, и только тоть, кто во всеоружіи массы фактовъ, которыми располагаетъ современное народовѣдѣніе, будетъ обладать геніальнымъ мышленіемъ великаго біолога, въ состояніи будетъ написать книгу, которая оправдаеть такое заглавіе. Шурць ясно сознаваль всю трудность своей задачи и не переоцёниваль своихь силь. "У культурныхъ народовъ нёть еще настоящей исторіи ихъ бытія и возникновенія" — говорить онъ въ заключеніи своей книги. "Если когда нибудь возьмутся за писаніе такой исторіи, то прежде всего нужно будеть заложить прочный фундаменть, а для этого необходимо изслёдованіе тёхъ весьма несложныхъ, но мало понятныхъ явленій, на которыхъ возвышается колоссальный храмъ высшей цивилизация. Фундаментомъ же будеть служить не что иное, какъ созданный упорной и тяжелой работой многихъ компетентныхъ работниковъ трудъ. Моя книга можеть считаться только подготовительной работой къ будущей, которая дасть намь настоящую и всесторонною исторію первобытной культуры". Такъ смотрёлъ на свою работу самъ авторъ ея. И можно съ увъренностью сказать, что своими трудами, въ которые онъ вложилъ всю свою недолгую, полную кипучей работы жизнь, Шурцъ самоотверженно и добросовъстно поработалъ надъ закладкой фундамента того храма, который онъ видёль вдали, и почву для этого фундамента онъ расчищалъ надежною и неутомимою рукою. Много труда въ разныхъ областихъ положено имъ было на изслидованіе "зачаточныхъ явленій", но пылкій темпераменть и большія познанія вмёстё съ недоживнымъ талантомъ — влекутъ его почти

всегда и вездё на путь болёе широкаго строительства. Изслёдуя, напримъръ, вопросъ о вознивновение одежды, онъ хочетъ создать не менее чемь, философію одежды" и въ то же время горячо настаиваеть на дедуктивномъ методъ въ этнологіи, свои же выводы строить на болёе чёмъ неполномъ матеріалё, такъ какъ основательно нзученъ имъ былъ лишь матеріалъ, касающійся этнографіи Африки. И въ этомъ слабая сторона работъ Шурца вообще, какъ впрочемъ, и всей школы, изъ воторой онъ вышелъ. Заключенія и слишкомъ шировія обобщенія дёлаются безъ полнаго и обстоятельнаго знавомства съ генезисомъ и постепеннымъ развитіемъ матеріальныхъ факторовъ культурнаго развитія челов'ества. И въ этомъ смыслѣ надежнёе путь, избранный французской школой въ лицё ся молодыхъ представителей, которые именно съ особеннымъ стараніемъ и любовью занялись изученіемъ генезиса "зачаточныхъ явленій" и фактовъ и отказываются пока оть созиданія всего зданія исторіи культуры или хотя-бы "философіи" отдёльнаго ся элемента.

Обстоятельную критику міросозерцанія Г. Шурца вивств съ краткой его біографіей читатели найдуть въ весьма цённомъ предисловіи къ русскому изданію его книги, написанномъ Д. А. Клеменцомъ. Предисловіе это можеть служить образцомъ безпристрастной критики вообще. Спокойно и съ любовью къ собрату по научнымъ интересамъ, авторъ критическаго обзора работъ Шурца вскрываетъ всѣ основные пункты разногласія, которые образуютъ зіяющую пропасть, отдѣляющую нѣмецкаго патріота націоналиста со всѣми присущими этому типу грубыми чертами міровоззрѣнія отъ широкаго гуманиста съ нѣжной и многосторонней славянской душой; вскрываетъ безъ раздраженія, съ тихой грустью надъ заблужденіями своего противника, съ полнымъ признаніемъ его таланта, ума и заслугъ въ области науки.

Церу Д. А. Клеменца принадлежать также многочисленныя примѣчанія редактора, которыя содержать то цѣнныя библіографическія указанія, то дополненія и примѣры изъ личныхъ наблюденій и общирнаго знакомства съ этнографіей Сибири, то важныя разъясненія, которыя будуть по достоинству оцѣнены читателями — неспеціалистами въ области этнологіи и археологіи. Въ лицѣ Д. А. Клеменца съ его предисловіемъ и примѣчаніями такой читатель имѣетъ надежнаго путеводнтеля.

Н. Могилянскій.

М. А. Энгельгардть. Вредныя и благородныя расы. Спб. 1908 Стр. 40. Ц. 15 воп.

Съ большимъ интересомъ читается популярно написанная брошюра г. Энгельгардта, задавшагося цёлью разобраться въ противорёчныхъ взглядахъ разныхъ ученыхъ на пониманіе термина "раса". Авторъ, прежде всего, останавливается на попыткахъ "связать съ опредёленнымъ соматическимъ (физическимъ) типомъ расы опредёленный типъ моральныхъ и интеллевтуальныхъ свойствъ", т.-е. "по соматическимъ признакамъ опредёлять признаки психическіе". Тщательный анализъ этихъ попытокъ приводитъ автора къ заключенію, что "во всякомъ случаё никакой связи между соматическими расовыми признаками и психическимъ типомъ мы установить не можемъ" и что "вообще нельзя установить опредбленнаго физическаго (соматическаго) типа, соотвётствующаго опредёленному психическому типу". По опредёлению автора, расовый признакъ есть признакъ "прирожденный" и "наслёдственный", независимый отъ внёшнихъ условій и неизмѣнный. "Негръ во всѣхъ климатахъ будетъ родиться чернымъ, и, сколько бы поколёній негровъ ни смёнилось въ умёренной странь, они будуть родить черныхъ двтей... Расы вымирають въ борьбѣ съ другими расами (старыми или вновь возникающими); но не измъняются" (стр. 15). Ме мало мѣста удѣляетъ г. Энгельгардть вопросу о смёшении расъ: въ то время какъ данныхъ о вредѣ этого сизшенія почти нёть, если не считать бёглыхъ наблюденій туристовъ и путешественниковъ, --- въ польву благотворнаго вліянія скрещиванія расъ данныхъ такъ много, что о превосходствв "чистой расы", каковою считается попреимуществу арійская, не можеть быть и ричи. Теорія благородства арійской расы, въ смысли ся моральнаго и интеллектуальнаго превосходства, не выдерживаетъ критики, такъ какъ "никакого соотношенія (курсивъ автора) между количествомъ арійскаго элемента въ составѣ націи и даровитостью этой націи не обнаруживается" (стр. 32).

Въ результать изложенія выводъ о несостоятельности раздёленія расъ на "благородныя" и "неблагородныя" напрашивается самъ cofon.

Книжку г. Энгельгардта прочтуть съ пользой не только обыкновенные читатели, но и очень многіе газетные и журнальные публицисты, смѣшивающіе сплошь и рядомъ понятіе о расѣ съ понятіемъ о націи или народности. Не чуждъ такого смѣшенія, между прочимъ, извёстный публицисть г. Шараповъ.

Заголововъ брошюры не вполнѣ соотвѣтствуеть ся содержанію, и въ самоми брошюри "благороднымъ" расамъ везди противополагаются "неблагородныя", а не "вредныя", какъ значится на заглавномъ листв.

П. Э.

Д-р Іляріон Святицький. Відроджене білоруського письменства. Львовъ. 1908. 58 стр. 8°.

Вышедшая за границей на малорусскомъ языкъ маленькая книжка можеть остаться совсёмь незамеченной, а между тёмь вь ней содержатся очень любопытныя указанія на быстрое возрожденіе билорусской письменности. Почтенный авторъ ознакомился съ новёйшей бълорусской литературой и справедливо замбчаеть, что въ настоящее время, даже безъ особыхъ доказательствъ, можно говорить объ этомъ возрождения.

Ловольно богатая въ свое время бѣлорусская письменность, отъ которой дошло до насъ сотни двъ-три грамотъ, правительственныхъ актовъ и другихъ рукописей XIII-XVII вв. да сотни двѣ печатныхъ произведеній конца XVI и начала XVII в., потомъ совершенно замерла и, казалось, угасла навсегда, если не считать собранныхъ въ теченіе XIX в., общирныхъ матеріаловъ по народной словесности и небольшихъ произведеній Маньковскаго, Чечота, Борщевскаго, Марцинкевича, Бурачка, Лучины и др. Только въ послёднее время, начиная съ 1904 г., среди бёлоруссовъ началось усиленное движеніе по изданію брошюръ, книгъ и газеты на народномъ бёлорусскомъ языкё. Для издательства бёлорусскихъ произведеній возникло два кружка: "Беларусская супо́лка" — Загляне сонцэ и у нашэ ваконцэ—въ С.-Петербургё (1904 г.) и "Общество изученія бёлорусскаго края въ городё Могилевё" (1905 г.). Первый проявилъ чрезвычайно живую дёятельность, второй не обнаруживаетъ признаковъ жизни. Кромё того въ г. Вильнё небольшой кружовъ молодыхъ бёлорусскихъ дёятелей издавалъ двухнедёльникъ "Наша Доля", потомъ "Наша Нива". Въ 1906 г. появилось около 50 нумеровъ газеты "Бёлая Русь", но она прекратила свое существованіе.

Г. Святицкій приводить множество отрывковь изъ твореній новыхъ бёлорусскихъ поэтовъ и писателей. Изъ этихъ любопытныхъ открывковъ отчасти и можно заключить о возрожденіи бёлорусской литературы.

А. Сержпутовскій.

Ахмаровъ, Г. Н. Тептяри и ихъ происхождение. (Извѣстія Общ. Арх., Ист. и Этн. при Казан. Упиверситетѣ. Т. XXIII, вып. 5, стр. 340—364).

Во введеніи къ своему очерку авторъ говоритъ: "Цѣль настоящихъ изслѣдованій — не этнографическое описаніе тептярей въ различныхъ отношеніяхъ, а лишь желаніе внести въ этнографическую литературу нѣкоторый матеріалъ для рѣшенія спорнаго вопроса о народности тептярей, о происхожденіи ихъ названія, объ отношеніи ихъ къ тѣмъ или другимъ инородцамъ Поволжья и пр." (стр. 341).

Цёль очень почтенная, если принять во вниманіе, что, по свидётельству автора, "литература о тептяряхъ довольно бёдна" и "наито ихъ тщательно не изслёдовалъ въ различныхъ отношенияхъ". такъ что даже происхождение названия "тептярь" остается до сихъ поръ еще неизвестнымъ (стр. 343). Неудивительно, поэтому, что г. Ахмаровъ, несмотря на свое крайне отрицательное отношение къ нэкоторымъ сообщеніямъ о тептярахъ, "голосдовнымъ и неправдоподобнымъ" (напр. въ книгъ г. Рыбакова: "Музыка и пъсни Уральскихъ мусульманъ съ очеркомъ ихъ быта". Спб. 1897), -- все-таки вынужденъ прибъгать и къ такого рода литературъ, въ погонъ за стремленіемъ исчерпать возможно полнѣе скудный литературный матеріаль. Предупрежденный авторомь читатель должень, конечно, отнестись соотвётственнымъ образомъ въ "незаслуживающимъ вёроятія" сообщеніямъ, не подтвержденнымъ "никакими данными", и постарается ихъ просто игнорировать, какъ излишній балласть, мёшающій усвоенію болье ценныхъ сведеній. Это единственный упревъ. который мы можемъ сдёлать автору по прочтенія его интереснаго и обстоятельнаго, не взирая на небольшой объемъ, очерка.

Читатели, которые почему-либо не могутъ ознакомиться непосредственно со статьею г. Ахмарова, найдутъ подробное ея изложеніе въ библіографической замёткё г. А. А. Б., помёщенной въ I книжкё "Землевёдёнія" (стр. 163—166) за тек. годъ, гдё, между прочимъ, г. Ахмаровъ ошибочно названъ Ахматовымъ¹). Поэтому, здѣсь мы ограничимся лишь сообщеніемъ слѣдующаго заключенія, къ которому пришелъ авторъ на основаніи данныхъ литературы и собственныхъ историко-этнографическихъ изысканій въ губерніяхъ Вятской (уѣзды: Елабужскій и Сарапульскій), Уфимской и другихъ:

"1) Названіе "тептярь" есть искаженное персидское слово дефтярь... и означаеть запись, списокъ (именъ башкирскихъ припущенниковъ).

"Ведя особую запись своимъ припущенникамъ для обложенія ихъ оброкомъ за пользованіе землею, башкиры назвали ихъ (въ отличіе отъ прочихъ сосёдей) по названію этой записи.

"2) Числившіеся у башкиръ по такимъ записямъ ихъ припущенники (тептяри) не составляютъ изъ себя особой народности,... а суть особый разрядъ крестьянъ, находившихся въ прежнее время въ нѣкоторой зависимости отъ башкиръ.

"3) Тептяри дёлятся по національностямъ на тептярей-татаръ, тептярей-черемисъ и тептярей-вотяковъ. Прочихъ инородцевъ, а также и русскихъ, въ числѣ тептярей не находится.

"4) Тептяри дѣлятся также и по вѣроисповѣданіямъ—на мусульманъ и не-мусульманъ. Къ первой группѣ относятся тептяри-татары, ко второй—язычники черемисы и вотяки.

"5) Тептяри переселились въ Башкирію изъ бывшаго ханства Казанскаго, послѣ его паденія.

"6) Огромное большинство тептярей въ настоящее время составляють татары, религія, языкъ и обычан которыхъ, а также и названія населенныхъ мёстъ, докязываютъ, что они вышли изъ нынёшнихъ губерній Казанской и Вятской и имёютъ родственную связь съ татарами этихъ губерній, т.-е. съ казанскими татарами".

Въ концѣ статьи проф. П. Кротовъ сдёлалъ такого рода виноску: "Задача тюркологовъ состоитъ теперь въ томъ, чтобы происхожденіе тептярей было доказано и лингвистичеснитъ путемъ". Изъ этихъ словъ г. Кротова явствуетъ, что онъ тюркское происхождение тептярей считаетъ уже достаточно доказаннымъ приведенными г. Ахмаровымъ исторнко-этнографическими данными и ждетъ отъ тюркологовъ лишь подтвержденія послёднихъ данными лингвистическими. Быть можетъ, въ рёшеніи спорнаго вопроса болёе важную роль сыграли бы, какъ справедливо замѣтилъ и вышеупомянутый рецензентъ г. В., данныя антропологическія, на которыя въ литературѣ о тептярахъ нѣтъ и намека.

Обращаемъ вниманіе читателя, что послёдній абзацъ на стр. 346 плохо редактированъ и для удобопоннивемости долженъ читаться такъ:

"Имѣя въ виду..... означающее запись, что административнаго значенія...... "дэптюлинь", я пришелъ въ заключенію" и т. д.

Э. П.

¹) Та же ошибка въ фамиліи автора допущена и "Этнографическимъ Обоврѣніемъ" (1908, № 1 и 2: Хроника, стр. 221).

К. Иностранцевъ. Матеріалы изъ арабскихъ источниковъ для культурной исторіи сасанидской Персіи. Прим'яты и пов'ярья. Спб. 1907. Стр. 120. Ц. 1 р. 50 к. (Огд. оттискъ изъ Записокъ Восточнаго Отдѣленія Императорскаго Русскаго Археологическаго Общества. Т. XVIII, стр. 113—232).

Въ своемъ новомъ трудѣ г. Иностранцевъ даетъ арабскій текстъ сочиненія, возводимаго къ арабскому писателю IX вѣка Джахнзу (стр. 1—27), переводъ текста (стр. 28—58) и, наконецъ, его разборъ и комментарій въ нему (стр. 59—120). Сочиненіе это, несмотря на краткость, представляетъ, по мнѣвію г. Иностранцева, интересъ для науки въ трехъ отношеніяхъ: "Оно интересно во-первыхъ тѣмъ, что авторомъ его считается Джахизъ, одинъ изъ виднѣйшихъ представителей древняго періода арабской литературы, всѣ сочиненія котораго заслуживаютъ внимательнаго изученія и изданія. Во-вторыхъ... оно по содержанію является однимъ изъ древнѣйшихъ въ арабской литературѣ и столь мало еще изученыхъ сборниковъ примѣтъ и повѣрій, коренящихся съ одной стороны въ древней наукѣ, съ другой въ народномъ міросозерцаніи. Въ-третьихъ... эти примѣты и новѣрья возводятся въ до-мусульманскую Персію и такимъ образомъ даютъ намъ матеріалъ для ен культурной исторіи" (стр. 60).

Разсматривая изданный трактать "какъ нѣчто составное", г. Иностранцевъ раздѣлилъ свой комментарій на нѣсколько главъ, въ которыхъ выясняетъ вопросъ объ источникахъ трактата (гл. 1), касается отношеній древне-индійскихъ науки и повѣрій въ сасанидской Персіи (гл. 2), затѣмъ, переходя къ группировкѣ примѣтъ, разбираетъ повѣрья и примѣты, имѣющія связь съ календаремъ (гл. 3) и относящіяся къ опредѣленнымъ животнымъ и въ огнамъ (священному огню въ храмахъ и огню домашняго очага), а также примѣты и повѣрья общаго характера (гл. 4), и заканчиваетъ свое изслѣдованіе разборомъ физіономической части трактата, останавливаясь особенно подробно на двухъ значительныхъ группахъ физіономическихъ наблюденій: гаданіи по родимымъ пятнамъ и гаданіи по дрожанію членовъ (гл. 5).

Въ своемъ взглядѣ на значеніе примѣтъ г. Иностранцевъ примыкаетъ къ точкѣ зрѣнія К. Кавелина, по мнѣнію котораго "примѣты не только памятники бытовые, но и памятники эволюціи народной психики" (стр. 72).

Мы не беремся судить, насколько г. Иностранцевъ удачно справился съ предметомъ своего изслёдованія, предоставляя сдёлать это людямъ, обладающимъ спеціальною подготовкою, и ограничимся лишь сообщеніемъ, что данная работа была представлена авторомъ въ петербургскій университетъ на соисканіе ученой степени магистра арабской словесности, каковой степени авторъ и удостоенъ послѣ публичной защиты своего труда. Э. П.

Изданія сербской Королевской Академін за 1907 г.

Изъ изданій, имѣющихъ ближайшее отношеніе въ этнографіи, прежде всего слёдуетъ отмѣтить Насеља српских земаља кнь. IV подъ реданціей проф. Цвијића. Это огромный томъ въ 1088 стр. Въ немъ помѣщены двѣ работы: 1) д-ра Јов. Ердељановића: Кучи,

племе у Црној гори и 2 Колубара и Подгорина Любомира Цавловића. Въ первой изъ нихъ слъдующія главы: 1) Область, занимаемая племенемъ. 2) Заселенныя имъ мъста. 3) Древности и исторія Кучей. 4) Ихъ происхождение. 5) Физическия особенности. 6) Общественная жизнь: родовыя группы, племенная организація, юридическій строй. 7) Эвономическія условія. 8) Матеріальная культура. 9) Изъ духовной культуры: языкъ и обычаи. Вторая раздёляется на двё части: общую и частную. Въ первой идетъ рвчь о географическомъ положеніи областей, ихъ исторіи, природё и заселенныхъ мёстахъ. Эта послёдняя глава обнимаеть экономическія условія и занятія населенія, устройство дома съ имѣющимися при немъ постройками, уцѣлѣвшія древности и данныя о старожилахъ и позднвишихъ поселенцахъ и о характерныхъ особенностяхъ вхъ быта. Во второй части слъдчетъ подробное описание выждаго села въ отдёльности. Къ той и другой работѣ присоединены указатели географическихъ и этнографическихъ терминовъ и именъ мёсть и лицъ. Заслугой проф. Цвијића явлается его дёятельность, какъ руководителя географическихъ и этнографическихъ работъ въ предълахъ сербскихъ земель Балканскаго полуострова. Цёлый рядъ изслёдователей обогатили и обогащають сербскую географическую и этнографическую литературу, собирая и группируя обильные матеріалы. Г. Ердељановић написалъ свою работу послѣ путешествія въ Черногорію, которое онъ предпринялъ, получивъ пособіе изъ фонда проф. Карића. Выборъ племени Кучей изслёдователь объясняеть интересомъ, который оно представляеть. Кучи живуть на границѣ сербовъ съ албанцами, опи только 28 лѣтъ, кавъ присоединены къ Черногорів, а до того жили племенною жизнью виз вакихъ-либо внѣшнихъ вліяній. Въ то же время это одно изъ самыхъ большихъ черногорскихъ пдеменъ. Ихъ изучение интересно для сужденія о тотъ, до какого состоянія дошла извѣстная часть народа, предоставленная самой себв. Изъ предшественниковъ, трудами которыхъ г. Ердељановић пользовался, онъ называеть извъстный трудъ П. А. Ровинскаго и внигу воеводы Марка Миљанова: Племе Кучи у народној причи и пјесми. Биоград. 1904. Нѣкоторыя данныя, касающіяся обычаевъ населенія, были сообщены г. Ердељановићу Стефаномъ Дучићемъ изъ Подгорицы, который занятъ подробнымъ описаніемъ обычаевъ и вёрованій этого черногорскаго племени. Пользуясь этими трудами изслёдователь постоянно даеть поправки къ нимъ и дълаеть посильныя попытки къ разъяснению цёлаго ряда вопросовъ, связанныхъ съ остатвами старины и особенностями быта. Таковы напр. объясненія происхожденія разсвянныхъ вблизи жилыхъ мёсть кургановъ изъ камней и земли "камене и земљане гомиле" (тумули), илеменнаго имени Кучъ и отдёльныхъ мёстностей. При этомъ г. Ердељановић постоянно имфетъ въ виду, въ какой формѣ извѣстное имя слышится у сербовъ и албанцевъ. Такимъ образомъ выясняется цвлый рядъ названій и выдёляются изъ славянскихъ такія, которыя получають объяснение изъ албан. яз. Собранный здѣсь матеріаль представляеть большой интересь. Г. Ердељановичь не соглашается съ мнѣніями ученыхъ, напр. Пайскера, который ссылается на Н. Дучића и Ровинскаго, отрицающихъ задругу у черногорцевъ. Въ главѣ о матеріальной культур' заслуживають вниманія рисунки на стр. 249, 250,

251. Но еще болёе даеть ихъ Атласъ, вышедшій въ этой работѣ отдёльно и заключающій 10 карть и 86 фотографическихъ снимковъ. Общая карта съ нанесенными на ней именами приготовлена въ географическомъ заведеніи Университета. Карта важна́ для исправленя неточностей карты Ровинскаго и еще большихъ австрійской карты. Рисунки представляють виды мъстностей, постройки, типы.

Г. Павловић изучалъ избранную имъ мѣстность Колубара и Подгорина, пользуясь руководящими указаніями проф. Цвијића, опубликованными еще въ 1896. Помимо свонхъ наблюденій распрашивалъ многихъ мѣстныхъ жителей, которыхъ имена и называетъ, принося имъ благодарность за оказанную помощь. Во всей этой мѣстности, центромъ которой является Валево, живетъ самое чистое сербское населеніе. Вслѣдъ за общей частію, написанной сжато, слѣдуетъ подробное, напечатанное мелкимъ шрифтомъ описаніе отдѣльныхъ селъ.

Книга 7 сербскаю этнографическаго сборника заключаеть собраніе народныхъ обычаевъ: Обичаји народа српскога, књига прва. Въ этомъ сборникѣ помѣщены труды Стан. М. Мијатовића: Обичаји српског народа из Левча и Темнића, свящ. Дена Дебељковића: Обичаји српског народа на Косову пољу и Ат. Петровића: Народни живот и обичаји у Скопској црној гори. При описаніи постоянно приводятся поющіяся при совершеніи извѣстнаго обряда пѣсни. Двѣ послѣднія работы интересны помимо другого и тѣмъ, что относятся къ области Старой Сербіи и Сѣверной Македоніи. Весь томъ заключаетъ цѣнный матеріалъ, пользоваться которымъ помогаютъ указатели.

Книга 9 этнографическаго сборника редактирована Т. Р. Борђевићем и посвящена сербскимъ народнымъ играмъ: Српске народне игре кн. 1. Во введеніи редакторъ останавливается на вопросів: шта је игра, т. е. что такое игра, затвиъ говоритъ о двленіи игръ: деоба игара. Послё того слёдують замётки о играхъ въ такомъ порядкѣ: 1) Витешке игре, которыя предназначены для укрѣпленія тѣла, 2) забавне игре, т. е. служащія для увеселенія, 3) игре духа, загадки и пр., 4) игре за добит, т. е. азартныя игры и 5) орске игре, т. е. хороводныя, танцы. Редакторъ смотрить на свой трудъ не какъ на монографію, посвященную играмъ, а лишь какъ на такую книгу, которая могла бы служить для руководства при собирании матеріала. Поэтому тотчась за перечисленіемъ игръ слёдують напомене за скуплаче и описиваче народних орских игара, всего 119 вопросовъ. Это, разумвется, весьма цённый опыть. Послё замёчаній о значеніи народныхъ игръ идетъ указаніе доставленныхъ сборниковъ игръ, вошедшихъ въ первую книгу. Это: 1) Луке Грђића Бјелокосића, собранныя въ Боснін и Герцеговний, 2) С т. М.Мијатовића, собранныя въ Левчѣ, и 3) Ат. Петровича, собранныя въ Скопльской Черной Горб.

Желая помочь собирателямъ оріентироваться, редакторъ даетъ библіографическія указанія, относящіяся къ дётскимъ играмъ въ сербской литературѣ, за что всякій интересующійся этимъ вопросомъ долженъ благодарить редактора. Послё этого слёдуетъ описаніе самыхъ игръ собирателями, при чемъ мѣстами имѣются рисунки. Въ концѣ книги приложенъ указатель.

Въ выпускахъ Гласа LXXII и LXXIV помѣщены слѣдующія статьи: І. Октавијанов илирски рат и изгнање Скордиска из Горње Мезије

Н. Вулића; Илирска царина у римско доба, его же; Старогрчки споменици у Србији Н. Васића; Два питал-ња из историје римске Мезије . Н. Вулића; К историји домицијанових дачких ратова Н. Вулића. Поновно певање народно. Прилог испитивању српских народних песана А. Гавриловића; О неснику Јов. Дошеновићу его же, Један рани хришћански саркофаг изъ Београда В. Петковића; Један прилог историји Александра Великог Н. Вулића. А. Гавриловић, коснувшійся въ своей статьт песенъ о Марке Кралевиче, предлагаеть въ концё ся такое деленіе сербскихъ народныхъ песенъ. Первый періодъ. Ритуальныя пісни: эпическо-лирическія. 2-й періодъ. Историческія песни. Первая эноха — эпическо-лирическія. Вторая эпоха: эпическія. А. Пёсни вторичнаго происхожденія (поновно певаьье нии препевање): а) библейско-легендарныя, б) историческія до конца ХУ в. Б. Новыя пёсни (непосредно или ново певање): а) пёсни о лицахъ до XVI в., но сибтыя только въ это время по образцу ивсенъ о современныхъ лицахъ того времени и событіяхъ, или съ заимствованнымъ сказочнымъ матеріаломъ; б) о ускокахъ; в) о гайдукахъ; г) объ остальныхъ лицахъ и событияхъ до XIX в.; д) о возстанія за освобожденіе. Сообразно съ этимъ обычный вругъ півсенъ о Кралевичѣ Маркѣ распадается на пѣсни, относящіяся къ отделать Аб и Ба, а косовскія пёсни виёщаются всё въ групну Аб.

Если за основу дёленія взять форму песень, тогда это деленіе нъсколько измѣинется. Первый, періодъ. Эпическо-лирическія пѣсин. 1) ритуальныя, 2) историческія (до конца XV в.). Второй періодъ. Эпическія пёсни: тотъ же порядокъ, что и выше.

Не имъя задачей входить въ разборъ этого дъленія, должны, замѣтить, что ничего новаго оно не представляеть. Авторъ трактуеть вопросъ слишкомъ поверхностно.

LXXIV. Јован Стеријин Поповић, од Стојана Новаковића. Интересный разборъ литературной деятельности сербскаго драматическаго писателя.--- Један поглед на еволуционистичку правну школу, од Жив. Перића.-Мезијске легије до године 68 по Хр.; од. Н. Вулића.

Стојановић Люб. Вукова преписка книга прва. Неутомимый издатель сочинений В. С. Караджича выпустиль первую внигу его богатой переписки. Въ 1-й книге помещена переписка съ Милутиновичемъ, Стеф. Живковичемъ, К. Јов. Рашковичемъ, П. Томичемъ, М. Радоничемъ, Јан. Димитријевичемъ Ђуричемъ, Ст. Ненадовичемъ, Фот. Попичемъ, Јевт. Савичемъ-Чотричемъ, Мих. Павловичемъ, Кастріотомъ, Х. В. Петровичемъ, Совѣтомъ народнымъ, Т. Тирка, Пант. Радовановичемъ, Сарой Михайловой, Копитаромъ, Савой Текели, Платономъ Атанацковичемъ, Д. Фрушичемъ, Б. Ружичемъ. Изданіе было начато П. Ворђевичемъ, но смерть не дала ему довести до конца и половину книги. Наибольшій интересь представляеть, конечно, переписка съ Копитаромъ. Заслуживаетъ вниманія также переписка съ Милутиновичемъ, Атанцковичемъ, Фрушичемъ. Но, разумъется, извёстный интересъ, особенно для біографіи, Караджича, представляють и всё другія письма. Можно пожелать редактору поскорёе довести изданіе до конца 1).

П. Лавровъ.

¹) Изъ сербскихъ журналовъ, вышедшихъ лѣтомъ, видно, что вышелъ и 2-й томъ Переписки. П. Л.

Журналы за 1907—1908 гг.

Γ.

Варшавскія Универентетскія Извістія. Е. Ө. Карскій. Білоруссы Историческій очеркъ звуковъ білорусскаго нарічія.—Вл. Топорь-Рабинскій Макіавелли и эпоха Возрожденія.

Журналъ Министерства Народнаго Просвъщенія. № 1. И. Лапио. Гродскій судъ въ вел. княж. Литовскомъ въ XVI столътіи. — А. Рыстенко. Фроловскій списокъ "Сновъ Шаханши". — В. Веретенчиковъ. Очерин по исторін Тайной Канцелярін Петровскаго времени (и № 5). № 2. Л. Карсавикъ. Изъисторін духовной культуры падающей Римской имперін. — Фр. Вестберіъ. Къ анализу восточныхъ источниковъ о восточной Европ'в (и № 3). № 3. П. Г. Васенко. Дьякъ Иванъ Тамофеевъ, авторъ "Временника". № 4. А. Грушевский. Изъ Харьковскихъ лѣтъ Костомарова. — В. Миллеръ. Къ былинѣ о Добрынѣ и Васнлін Кавимировичѣ. — Н. Шаношкиковъ. Ремесло. — С. Шумаковъ. Столбцы помѣстнаго приказа. № 5. А. Мулюкикъ. О свободъ прівда иностранцевъ въ Московское государство. — А. Тюменевъ. Пересмотръ извѣстій о смерти паревича Димитрія (и № 6). № 8. Е. Бобровъ. Научно-литературная дѣятельность И. А. Худякова. — И. Джаваховъ. Обзоръ теорій и литературно о происхондении Грузинскаго языка. — В. Чекавеский. Методы изученія права. № 9. В. Миллеръ. О братьяхъ суздальцахъ. — И. Тихомировъ. Строельная книга г. Пензы, какъ матеріалъ для исторіи заселенія Восточной Россія въ XVII вѣкѣ.—А. Ящамирский. Значеніе румынской филологіи для славистики и романскихъ изученій.

Записки Классическаго Отдѣленія Имп. Русскаго Археологическаго О-ва. Т. V. А. Г. Бекштренз. Прошлое и настоящее этрускологіи, ся успѣхи и задачи. — Д. В. Айналого. Этюды по исторіи искусства Возрожденія. — Протоколы засѣданій Отдѣленія Археологіи древне-классической, византійской и западно-европейской за 1907 г.

Записки Наукового Товариства імени Шевченка. Т. LXXXI. Зміст: Слово про збуренє пекла. Українська пасійна драма, написав Др. Іван Франко.—Невідомі вірші єромонаха Климентія (з поч. XVIII в), подав Василь Доланицький.—Урядові закоди против колери в 1831 р., подав Михайло Зубрицький.—Азбучна статя Миколи Кмицикевича з р. 1834, подав. Др. Василь Дурат.--Микола Дашкевич (1852 † 20. І. 1908), написав Михайло Грушевський. (б) До історії закрішощеня селянства въ Лівобічвій Україні, под. В. Бареинський; в) Із кореспонденції Р. Моха, под. М. Возняк.—Наукова хроміка: Студії А. Петрова до исторії Угорської Руси, нап. С. Томашівський. Бібліорадія (рецензії й справоздання).—Іюказчик до тт. LXXV — LXXX Записок Наук. Тов. ім. Шевченка.

. Т. LXXXII. Зміст: Присвята і портрет В. Антоновича.—Памяти Вододимира Антоновича, написав Михайло Групиевський.—Надгробні хрести на Україні, написав Кость Широизкий.—Нові матеріяли до історії українського вертепа, подав Др. Іван Франко.—Проєкть правописи Івана Жуківського на зїддї "руських учених", подав Михайло Возикс.—Польські конспірації серед руських питомців и духовенства в Галичині в рр. 1831—1846, студія Дра

Кирила Студинського. — Miscellanea: a) Причинок до історії "свобідних маст, ностей", пол. В. Бареинський; б) Рукопись Бродовича: "Widok przemocy"-под. Ів. Шпитковський; в) Із історії галицької літератури: І. Дві пісні А. Яку-бинського про самбірську Богородицю з 1770 р.; П. Загадкова польска пісня в українськім перекладі, под. Др. В. Шурат. — Наукова хроміка: Антро-роновічні в эрховлогічні нерокладі, со 1006 р. спята Пр. 3. Казені — Бибіо. польогічні й археологічні часописи за 1906 р., огляд Др. 3. Кузелі. – Библіо-

врафія (рецензії й справоздання). Т. LXXXIII. Студії над українськими народніми піснями, подає Іван Пологія Зиланія над українськими народніми піснями, подає Іван Франко. Причинки до студій надъ писаннями Лаврентія Зизанія, написавъ Оранко. Причинки до студий надъ писаннями Лавренти зизания, написавъ Михайло Возняк. Угорщина і Польща на початку XVIII в., написав Стефан Томашівський. Причинки до історії Колїївщини, V: Тринітарський мемуар про Колївщину, подав Іван Шлишиковський. З сорокових років, студії Оле-ксандра Грушевською: "Пов'єть объ украинскомъ народѣ" Куліша. Miscellanea: а) Дві замітки до тексту найдавнійшої літописи, под. І. Франко; б) З сільсь-кого архіва, под. І. Франко; в) Ukrainica в альбомі Н. Гербеля,под. В. Дома-ницький. Наукова хроніка: Антропольогічні й археольгогічні часописи за 1906 - огряд Вароне Кизай Библорафія (признай) в справодання. 1906 р., огляд Зенона Кузелі. Библіографія (рецензії й справоздання).

Збірник історично-фільософічної секції Наукового Тов. ім. Шев-ченка. Т. Х. Історія України-Руси. Написав Михайло Грушевський Том VI,

ченка. Т. Ж. Історія України-Гуси. Написав михайло і рушевський том VI, ч. І. Жите економічне, культурне, національне XIV—XVII віків. Київ—Львів. Зміст: І. Економічне жите: торговля й промисл.—П Господарство сільське. Т. XI. Історія України-Руси. Написав Михайло Грушевський. Том VI, ч. II. Жите економічне, культурне, національне XIV—XVII віків. Київ—Львів. Зміст: Ш. Відносини культурне, національне XIV—XVII віків. Київ—Львів. Зміст: Ш. Відносини культурні й національні: національний склад і націо-нальні елементи.—IV. Побут і культура.—V. Культурно і релїгійно-національ-ний рух на Українї в XVI віці.—VI. Боротьба за і против унії по її прого-лошенню, в житю і письменстві.—Примітки.—Показчик імен і річей. Изтератія Отитерия в Колородово дв. создеросности М. Н. ти 2.5

Извъстія Отдъленія русскаго яз. и словесности И. А. Н. кн. 2-я. Ф. О. Фортунатовъ. Старославянское -тъ въ 3-нъ лицъ глаголовъ. - H. H. Виноградовъ. Бълорусский вертепъ. (Его устройство. Описание куколъ. Вертепная драма въ Смоленскъ. Представления въ Спасъ-Деменскъ. Съ XVII табл. рис.).-Н. Степанов. Таблицы для ришенія льтописныхъ задачъ на время.-В. В. Латышев. Замътки къ агіологическимъ текстамъ.-М. А. Остроеская. Четыре древнія частныя грамоты.—А. И. Яцимирскій. Мелкіе тексты и замътки по старинной славянской и русской литературамъ. LI-LX.-А. И. Томсонь. Родительный-винительный падежъ при названіяхъ живыхъ существъ въ славянскихъ языкахъ. – М. Н. Сперанский. Николай Павловичъ Дашкевичъ. – Д. В. Айналов. Очерки и замътки по исторіи древне-русскаго искусства. П. О дарахъ русскимъ князьямъ и посламъ въ Византіи. Ш. О нъкоторыхъ серіяхъ миніатюръ Радзивиловской лътописи. – А. В. Рыстенко. Матеріалы для литературной исторіи толковой Палеи. І—ІІ.—Библіографія.

Národopisný Věstník českoslovanský. (Чешско-славянскій Этнографическій Вістникъ). № 4. І. Янко. Нынішнія мнінія о древнихъ Индо-европейцахъ. І.–К. Хошекъ. Андрей Кметь (некрологь). Рецензія на: Т. Д. Флоринскій Славянское племя.–К. Krotoski. Stosunki etnograficzne na Spisu.– Revue des Études Ethnographiques et Sociologiques — W. F. O'Connor. Folk Tales from Tibet.—Библіографія: Сочиненія теоретическія, антропологическія, этнологическія и пр. — Этнографическія мелочи. — Извъстія изъ этнографическихъ обществъ и музеевъ.-Приложеніе. 1. Кубинъ. Чешскія сказки изъ Кладскаго края съ комментаріями Ю. Поливки.-Отчетъ О ва Чешско-славянскаго Этнографическаго Музея за 1907 годъ. Ж 5-6 (двойной). Продолженіе статьи Янко. — А. Кадлець. Валтазаръ Богишичъ (некрологъ). — Рецензін на: F. Heger. Hölzovy Evropske typy národní. — Rostafiński. O pierwotnych siedzibach i gospodarstwie Slowian. — I. Anerhan. Ceské kolonie v jižních Uhrách. — Рамěti Fr. J. Vaváka. — А. И. Сонни. Горе и Доля въ народ-ной сказкъ. — Библіографія: Малороссы. Русскіе. Южные славяне. Сосъднія народности. — Этнографическія мелочи. — Извѣстія изъ этнографическихъ общостата и украерта — Прикрумски Сориния, аказана и Сосъднія народности. — Этнографических шелочи. — Навъзгла изъ этнографических обществъ и музеевъ. — Приложеніе. Сборникъ сказокъ І. Кубина. № 7. На-родные обычаи въ увздныхъ мъстечкахъ въ семидесятыхъ годахъ. Т. Нова-кова. — Рецензіи на: Т. Д. Флоринскій. Славянское племя. — D-r. O. Howorka, u. d-r. A. Kronfeld. Vergleichende Volksmedicin. — Antropological essays pre-sented to Edward Burnett Tylor. — D-r. M. Haberlandt. Neuer Führer durch die

Digitized by GOOGLE

Sammlungen des Museums für Österreichische Volkskunde. — Библіографія: Мелкія сосъднія племена слявянъ. Нъмцы. — Этнографическія мелочи. — Извъстія изъ этнографическихъ обществъ и музеевъ. — Приложеніе. Сборникъ сказокъ І. Кубина.

Славянскія Извістія. 1907. Кн. 1-8. Э. Ю. Мука. Полабскіе славяне.— В. К-съ. Славянское племя. — Когда средння Европа была заселена славянами. — П. А. Заболотскій. Культурная работа у славянь. Чехи. Словаки. В. И. Никольскій. О русскомъ національномъ самосознанія.

Труды Саратовской ученой архивной Коммиссіи. Вып. XXIV. М. Е. Соколов. О дулъбахъ. – И. Горизонтов. Раскопка кургана близъ г. Саратова. – Ф. Чернов. Раскопка кургана въ г. Царицынъ. – Б. Зайковскій. Къ докладамъ И. П. Горизонтова и Ф. И. Чернова. – Ею-же. Каменныя бабы въ Саратовскомъ Поволжьъ. – Ею-же. Городище Бэльджаменъ. – Ею-же. Бугоръ Стеньки Разина. – А. И. Мижъ. Бытъ духовенства Саратовскаго края въ XVIII и началъ XIX ст. – М. Е. Соколовъ. Фонетическая запись сказки объ Ильъ Муромпъ. – Ею-же. О языкъ сказокъ, пъсенъ и областнытъ словаряхъ. – Ею-же. Великорусския пъсни, записанныя фонетически. – Ею-же. Историческия пъсни Саратовской губ. – Б. Зайковский. Новый варіантъ Царицынской легенды. – Смъсь. Предария о Стенькъ Разинъ и Емелькъ Пугачевъ. Казнь Березина. Мъры противъ холеры. Почему хохловъ дразнятъ: наставная башка. Изобрътеніе счетовъ.

Филологическія Записки, вып. П. Культурныя движенія въ Московской Руси въ половинѣ XV в. – Рецензія на: В. Трахтенбергъ. Блатная музыка. – Л. Лэже. Славянская мисологія.

Этнографическое Обозрвніе, 1907, № 4. Дунгане селенія Каракунузь Пишпекскаго у. Семирвченской области. П. Свадьба. 6. В. Полржова. — О былинномъ царв Калинѣ. Всев. Миллера.—Нѣкоторыя замѣчанія о роли загадки въ сказкѣ. Е. Елеонской. — По поводу замѣткь Р. Андрэ о новомъ этнографическомъ музеѣ въ Антверпенѣ. В. Харузиюй. —Смѣсь. Изъ свадебныхъ обрядовъ и повѣрій Ярославской губ. И. Костоловскаю. — Праздникъ воскрссенья до христіанства. Д. А. — Нѣсколько пѣсенъ лиро-зпическаго характера. А. Маркова. — Баксы. А. Диваева. — Критика и библіографія. — Хроннка. № 1-2 (двойной), 1908 г. Ограниченіе отношеній между однимъ изъ супруговъ и родственниками другого. А. Максимова. —Замѣтки по поводу употребленія слова фетипизмъ. В. Харузиюй.—Памяти бытописателя Грузи кн. И. Г. Чавчавадзе Вс. Миллера. — Князь И. Г. Чавчавадзе, какъ этнографъ. А. Хахаюва.—Бытъ и нравы грузинскаго народа срепины XIX вѣка въ литературныхъ произведенія въ грузинской народной пѣснѣ. Д. Аракчева. — Смѣоь.—Итъ-ала-казъ. (Повѣрье). А. Диваева., —Какъ киргизы развлекаютъ дѣтей. Его-же. —Духовные стихи крестьянъ-старообрядцевъ Челябинскаго уѣзда, по сообщенію Ив. Крашеникова. —Кь этнографія сѣвера Европейской Россіи. А. Маркова. — "Коляда" и "Купало" въ Бѣлоруссии. А. Депропазовскаго. —Критика и библіографія. —Хроника.

H. B.



Новости этнографической литературы ¹).

Аловъ, Вик. Русскіе "еретики" XIV-XVI вв. Стригольники. – Жи-Buĸ. Русскіе "еретики" довствующіе. — Матвъй Башкинъ. -Артеній Троицкій.-Өеодосій Косой.

(Всеобщая библіотека, № 11). Спб. Датайскій сборникъ. Вв. VI—VШ.

Барнауль. 1907. Ardalić, V. Narodne pripovijetke iz Bukovice и Dalmaciji. Komentare na-pisao dr. I. Polivka. Zagreb. 72 стр.

Астрологія. Спиритизиъ. Хиромантія. Сомномантія. Френологія. Психометрія. Переводъ съ англійскаго, подъ редакціей В. Синга. Спб.

Барадійнь, Б. Путешествіе въ Лавранъ. Спб.

Барань, Г. М. Библейско-агадическія параллели къ летописнымъ сказаніямъ о Владимірѣ Святомъ. Кіевъ.

Бобринскій, А. А., гр. Горцы верховьевъ Пянджа (Ваханцы и Шика-шимы). Очерки быта по путевымъ замъткамъ. М.

Божеряновъ, П. Н. Женщины древ-ней Греціи. Историческій очеркъ. Спб.

Бончъ-Бруевичъ, В. Программа для собиранія свъдъній по изслъдованію и изучению русскаго сектантства и раскола. Спб.

Брянчаниновь, Николай. Скитанія. (Нубія. — Суданъ. — Палестина. — Ливанъ). М.

Бубновь, Н. М. Ариеметическая самостоятельность Европейской культуры. Культурно-исторический очеркъ. Кіевъ. Х+408. стр.

Веніаминовъ, П. Крестьянская община. Спб.

Вейнберіз. П. Русскія народныя песни объ Ивант Васильевиче Грозномъ. Спб.

Виноградовь, Николай Бълорусскій вертепъ Его устройство. Описание куколъ. Вертепная драма въ Смоленскв. Представление въ Спасъ-Деменскв. (Съ XVII табл. рис.). Спб.

Ело-же. Заговоры, обереги, спаснтельныя молитвы и проч. Вып. І. Спб. 102 стр.

1

Ею-же. Лодка. Баринъ и приказчикъ. (Народныя драмы). Спб.

Возняк, М. Проект правописи Івана Жуківського на зізді "руських уче-них". Львів. Ст. 36.

Воронежская старина. Вып. VII. Во-ронежъ. II+LI+304+8+97+182 стр. Вороновъ, Н. И. Записки о собы-

тіяхъ Владимірской губ. Владиміръ. 1907.

Врадій, В. П. Географическій, этнографическій и экономбческій очеркъ Амурской области. Спб.

Въ царство обуви. Очерки села Кимры. 29 стр. М.

Гарнакъ. А. Монашество, его идеалы и его исторія. Сиб.

Геффкенъ, I. Изъ исторін первыхъ въковъ христіанства. Спб.

Гипоушевъ, А. М. Отрывокъ Писцовой книги Вотской пятины второй половины.1504-1505 г. Кіевъ.

Годишникъ на Софийская универси-

теть. П. 1905—1906. София. Данилевичь, В. Е. Курсь русскихъ древностей Кіевъ.

Движение населения въ Европейской Россіи и въ двухъ губерніяхъ Сибири: Енисейской и Тобольской за 1902 г. Спб. 1907. XXII-227.

Дсвель, Н. М. Старая Ладога и ея каменное городище. Спб. Дживеленовъ, А. К. Начало итальян-

скаго возрожденія. М.

Доманицкий, В. Невідомі вірші вромонаха Климентія (з початку XVIII в.). Львів. Ст. 76.

Дорогостайский, В. Повздка въ свверо-западную Монголію. Спб. 14 стр.

Дуникъ-Гаркавичъ, А. Этнографическій составъ населенія Тобольской губерніи въ 1904 году. Тобольскъ.

Забълинь, Н. Исторія русской жиз»

1) Кинги, при которыхъ не указанъ годъ изданія, вышли въ текущенъ году.

ни съ древнъйшихъ временъ. Ч. 1. Доисторическое время Руси. М. Зубричкий, М. Урядові заходи про-

тив холери в 1831 р. Львив. 1907.

Извистия Восточнаго института. Т. XXIII, в. 1; XXIV, в. 1; XXV, в. 1; XXVII. Владивостокъ.

Изоветія Кавказскаго Музея. Т. Ш. В. 1, 4. Тифлисъ.

Homemia XIV Археологическаго

Съвяда въ г. Черниговв. №№ 1-10. Иминский, Г. Заимствовано-ли нааваніе "терема" въ славянскихъ язы-нахъ? Харьковъ.

Иностранцет, К. Къ вопросу о "басмѣ". Спб.

Историко-филологический факультеть Харьковскаго университета за первыя 100 леть его существования (1805 — 1905). Подъ ред. М. Халанскаго и Д. Багалъя. Харьковъ.

История русской литератури. Подъ редакшей прив. доп. Е. В. Аничкова. При участии: К. И. Арабажина, проф. Бороздина, Ал. Блока, П. Н. Бирю-кова, Н. Н. Виноградова, С. Городец-каго, Е. Н. Елеонской, М. Г. Халан-скаго, П. Е. Щеголева и др. Томъ II. Народная словесность. Изданіе Т-ва И. Д. Сытина. М.

Iacob, G., d-r. Beiträge zur Kenntnis des Dorvisch-Ordens der Bektaschis. Berlin. 100 crp.

Lons, О. О султанать Сіакъ и его обитателяхъ. Срб.

Іохельсонъ, В. И. Древнія и современныя подземныя жилища племенъ съверо-восточной Азіи и съверо-западной Америки. Спб.

Капустинь, Вл. А. Леоново, подмосковное помъстье боярина князя Ивана Никитича Хованскаго. Историческія зам'єтки изъ жизни служи-лаго челов'єка XVII стол'єтія. Съ 12 фототипіями. М

Катанаевъ. Г. Е. Западно-сибирское служилое казачество и его роль въ обсл'ядованій и занятій русскими Си-бири и Средней Азіи. Выпускъ І. Конецъ XVI и начало XVII стол'ятій. Саб.

Китермань, Б. Явленія диссимиляціи согласныхъ звуковъ въ русскомъ языкѣ. Спб. 23 стр.

Клоддь, Э. Эволюція челов'вчества въ письменахъ. Исторія алфавита. Спб.

Комаровь; Г. По славянскимъ зем-лямъ. Послѣ Пражскаго съъзда. І. Поъздка по Чехіи. II. По Галицкой Руси. Спб.

Д. Г. **Религіозный** Коноваловъ. экстазъ въ русскомъ мистическомъ сектантствѣ. Часть 1, вып. І. Физи ческія явленія въ картинъ сектант скаго экстаза. Сергіевъ Посадъ.

Крамаренко, Г. Путешествіе на Камчатку и обследование ся въ рыболовномъ отношения въ 1907 г. Спб.

Куперь, В. Исторія розги во всѣхъ странахъ. Флагелляція и флагеллянты. Спб.

Лазаревскій, А. М. Малороссійскіе посполитые крестьяне (1648-1783 гг.) Историко-юридичаскій очеркъ. Кіевъ.

Лазовскій, Г. Кіевскій Владимірскій соборъ. Альбомъ фотографій.

Лавровъ, П. Сборникъ Македонскихъ пъсенъ, сказокъ и обычаевъ С. И. Верковича. Спб. 69 стр.

Макаренко, Н. Матеріалы по археологіи Полтавской губ. І. Полтава. Съ 2 табл.

- Памятники украинскаго искусства XVIII въка. Спб.

Матеріалы къ исторіи и изученію русскаго сектантства и раскола. Вып. 1-й. Баптисты, бъгуны, духо-борцы. Л. Толстой о скопчествъ, павловцы, поморцы, старообрядцы, скопцы, штундисты. Подъ ред. Вла-диміра Бончъ-Бруевича. Спб.

Матеріалы по Маньчжуріи, Монголін и Китаю. Вв. 22 — 26. Харбинъ.

Мочилы русской земли. Описание археологическихъ раскопокъ и собранія древностей проф. Д. Я. Самоквасова. М.

Литекъ. 65 стр. 16°. Овчинникот ⁷⁷

Овчинников, Н. Къ вопросу о по-земельномъ устройствѣ въ Алтайскомъ округв. Съ IV табл. Барнаулъ. 1907. (VIII в. "Алтайскаго Сборника").

Отчеть о двятельности Русскаго Музея Имп. Александра III за 1907 г. Спб.

Отчеть о 48-мъ присужденіи наградъ графа Уварова. Спб. 236 стр.

Отчеты о засъданіяхъ Императорскаго Общества любителей древней письменности въ 1905 - 1907 году. Съ приложеніями. Спб.

Памятная книжка Олонецкой губ. на 1908 г. Петрозаводскъ.

Памятники Эөіопской письменности. VI. Спб. 1907.

Петровъ, А. Матеріалы для исторіи угорской Руси. V. Первый печатный памятникъ угрорусскаго нарѣчія. Спб.

Петровъ, М. Западная Сибирь. Губ. Тобольская и Томская. М.

Polivka, S. Neuere Arbeiten zur slavischen Volkskunde. 2. Südslavisch-3. Russisch. 2 оттиска изъ "Zeit.

8*

schrift des Vereins für Volkskunde". Berlin.

Euo-ace. Lidové pověsti o původu tabáku. Berlin. 12 стр.

Полный алфавитный списокъ всвять населенныхъ мъстъ Уфимской губ Уфа.

Программы для собиранія св'яд'яній по этнографіи. Изд. Костр. учен. архивн. Комиссіи.

Путникъ (Н. Лендеръ). По Европъ и Востоку. Очерки и картинки. Съ рисунками. Берлинъ. — Гамбургъ. — Парижъ. — Константинополь. — Смирна. — Афины. — Островъ Критъ. — Италія. — Въна — Дунай. Изданіе А. С. Суворина. Сиб.

Ренань, Э. Исторія Израильскаго народа, томъ 3-й. Спб. Рудаковъ, В. Е. 14-й археологиче-

Рудаковъ, В. Е. 14-й археологическій събадъ и тысячельтіе города Чернигова. Съ 6 рис. въ текств. Спб. Самоквасовъ, Д. Съверская земля и

Самоквасовъ, Д. Съверская земля и съверяне по городищамъ и могиламъ. М.

Совницияй, Иларіонз Каталогь книгъ церковно-славянской печати. Жовква.

Святский, Д. Исторический очеркъ городовъ Съвска, Дмитровска и Комарицкой волости. 152 стр. Орелъ.

Седиръ, П. Индійскій факиризнъ. Перев. съ франц. А. В. Трояновскаго. (Библіотека оккультныхъ наукъ Вып. Ш). Спб. 1909.

Серимееччъ, В., проф. Древности русскаго права. Томъ второй. Вѣче и князь. Совѣтники князя. Изданіе третье, съ поправками и дополненіями. Спб.

Сибирь, ея современное состояние и ея нужды. Сборникъ статей подъ ред. І. С. Мельника. Спб. 294 стр.

Сиверсь, Вилыельмъ и Кюкенталь Вили. Австралія, Океанія и Полярныя страны. Переводъ со 2-го нѣмецкаго изданія Г. Г. Генкеля, съ дополненіями проф. А. Н. Краснова. 198 рис. въ тексть, 13 картъ, 9 хромолитогр. и 15 гравюръ. Изданіе товариш. "Просв'ященіе". Спб. Симони, Павелъ. Памятники старин-

Симони, Павелъ. Памятники старинной русской лексикографіи по русскимъ рукописямъ XIII—XVIII стол. Выпускъ третій. Половецкій и Татарскій словарики. — Ръчи тонкословія греческаго. Спб.

Смирновъ, С., проф. (изд.). Житіе

.

преподобнаго Даніяла, Переяславскаго чудотворца, пов'ясть объ обрутенія мощей и чудеса его. М. XXXVIII-133 стр.

XXXVIII+133 стр. Спамочно, Е. Къ характеристикъ трудовъ и направления г. Димитрия Поздиъева въ области японовъдъвия. І. Владивостокъ.

Сперанскій, М. Изъ исторін отреченныхъ книгъ. IV. Аристотелевы врата или тайная тайныхъ. (Памятники древней письменности и искусства. CLXXI). Спб.

Спицыяз, А. Археологическія равв'яки (со 110 рис. въ текст'в). Спб. 96 стр.

Статистика Россійской Имперін. LXVII. Спб.

Статистическій обзоръ Снибирской губ. за 1907 г. Симбирскъ.

Статистический обворъ Ферганской области за 1905 г.

Труды Бессарабской ученой Архивной Комиссій. Т. III. Кишиневъ. 1907.

Труды Вятской ученой архивной Комиссіи 1907 г. Вып. III и IV. Вятва.

Франко, Ив. Нові матеріяли до історії українського вертепа. Львів, 1907. Ст. 24.

Фюстель де-Куланжъ. Римскій колонать. Переводъ подъ редакціей проф. И. М. Гревса. Спб.

Ею-же. Слово про збурене пекла. Українська пасійна драма. Львів. Ст. 46.

Шахжатовъ, А. Мстиславъ лютый въ русской поэзіи. Харьковъ. 13 стр.

Ею-же. Предисловіе къ Начальному Кіевскому Своду и Несторова лътопись. Спб. 58 стр.

Шахрай, Л. Исторія Изранля для еврейскаго юношества. Вып. 2-й. Оть періода судей до разд'яленія царства. Одесса.

Широцкій, К. Надгробні хрести на Україні. Львів. Стр. 20+6 табл.

Штерибериз, Л. А. Матеріалы по изученію гиляпкаго языка и фольклора, собранные и обработанные Л. Я. Штерибергомъ. Томъ І. Образцы народной словесности. Часть 1-ая. Эпосъ (поэмы и сказанія, первая половина). Тексты съ переводомъ и примъчаніями. Спб. 1908. Стр. XXII + 232. Ц. 3. р. Издачіе Академія Начит.

И. 3 р. Изданіе Академіи Наукъ. Энельтароть, М. А. Вредныя и благородныя расы. Спб.

H. B.

Digitized by Google

ОТДЪЛЪ V.

Смѣсь,

О религіозномъ состояніи инородцевъ Пермской и Оренбургской епархій.

(По отчетамъ миссіонеровъ).

Въ приложеніи къ "Православному Благовѣстнику" за мин. 1907 годъ напечатанъ "Отчетъ Православнаго Миссіонерскаго Общества за 1906 годъ", содержащій въ себѣ очень интересныя свѣдѣнія о современномъ религіозномъ состояніи нѣкоторыхъ инородческихъ илеменъ нашего Востока. Позволяемъ себѣ сдѣлать краткое извлеченіе изъ той, имѣющейся у насъ подъ руками, части "Отчета", которая помѣщена въ приложеніи къ № 22 (ноябрь, книжка 2-ая) "Православнаго Благовѣстника" и которая касается религіознаго состоянія инородцевъ Цермской и Оренбургской епархій.

Относительно многочисленныхъ инородцевъ Пермскаго края въ "Отчетъ" находимъ общее замъчаніе, что они "легко поддаются вліянію окружающихъ ихъ не только язычниковъ и магометанъ, но иногда даже старообрядцевъ... Не говоря уже объ язычникахъ инородцахъ, ревностно выполняющихъ свой богослужебный культъ и строго держащихся обычаевъ своихъ предковъ, даже и крещеные изъ инородцевъ обыкновенно не соблюдаютъ христіанскихъ обрядовъ и не слъдуютъ вравиламъ христіанской жизни, такъ что оо. миссіонерамъ приходится наставлять послъднихъ наравнъ съ некрещеными, побуждать ихъ къ исполненію обязанностей принятаго ими на себя званія христіанъ". Въ отчетномъ году зарегистрованъ только одивъ случай обращенія въ христіанско—крещеніе магометанина (стр. 95).

Въ частности необходимо отмѣтить, что въ то время какъ вогулы нѣкоторыхъ деревень Верхотурскаго уѣзда—бывшіе ясачные, а нынѣ государственные крестьяне— "совершенно обрусѣли и даже позабыли свой природный вогульскій языкъ и говорятъ теперь по-русски и ничѣмъ не отличаются отъ русскаго крестьянина по образу своей жизни", причемъ "христіанство смѣнило здѣсь шаманство и въ значительной степени вытѣснило прежнія языческія понятія и суевѣрія", —

кочующіе на сверъ увзда вогулы (до 70 душъ) все еще остаются полуязычниками, у которыхъ "въра христіанская перемъщана съ языческими понятіями". Отчеть констатируеть, что у нихъ "кровавыя жертвоприношенія процвётають въ полной силь, причемъ они совершаются въ честь Господа Інсуса Христа, Божіей Матери и Св. Николая Чудотворца, которые въ представлении вогулъ являютсябѣлымъ, добрымъ и строгимъ шайтанами". Замѣчательно, что, по свидѣтельству русскаго торговца, "и православные русскіе люди приносять и жертвують въ храмы овецъ, телять и другихъ животныхъ, которыхъ рёжуть и здёсь же продають". Русскій торговець въ данномъ случав отввчалъ за вогулъ на возраженія священника и его доказательства о грёховности такихъ жертвоприношеній, доказывая, въ свою очередь, что "вогульскія жертвоприношенія въ честь Бога и Св. угоднивовъ представляютъ собою нечто иное, какъ подражание твиъ же православнымъ" (стр. 99-100). Хотя священникъ пытался "доказывать и разъяснять существенную разницу" между этими жер-

твоприношеніями, но съ большою вёроятностью можно предположить, что эта разница осталась неясною даже для русскаго торговца, а объ инородцахъ и говорить нечего.

Говоря о способѣ погребенія у вогулъ, "Отчетъ" сообщаетъ, что "вогульское кладбище расположено на возвышенномъ мъстъ (увалъ). и очень каменистомъ, могилъ вогулы не конають, а строятъ небольшой деревянный срубецъ, ставять въ него гробъ съ покойникомъ, заваливають гробь камнями и срубь закрывають досками. Рядомъ съ первымъ всегда ставится и второй срубъ, предназначенный для склада тёхъ вещей и предметовъ, которыми пользовался покойный при жизни, --- какъ то: одежды, обуви, чайника, котелковъ и проч. Въ нёкоторыхъ изъ такихь срубовъ лежитъ и гніеть добра рублей на 100 и болве. При могилъ умершаго, послъ похоронъ, закалывается нѣсколько оленей, принадлежащихъ умершему или умершей, мясо оленей събдается здёсь же тёми вогулами и родственниками, которые сотлись почтить намять умершаго, а шкуры убитыхъ животныхъ кладутся въ срубъ". Поставленные при могилахъ "небольше восьми-конечные кресты, сдёданные изъ тонкихъ, въ видё школьныхъ ввадратиковъ, палочекъ", должны служить признакомъ того, что здѣсь христіанское, а не языческое кладбище (стр. 100-101).

Что высается Оренбургской епархів, то въ нѣкоторыхъ инородческихъ приходахъ, такъ называемыхъ нагайбакскихъ (нагайбакиврещеные татары), въ отчетномъ году замѣтно было сильное движеніе къ магометанству. Это слѣдуетъ сказать въ особенности относительно Нѣжинскаго и Требіатскаго нагайбакскихъ поселковъ в Ильинской станицы. Собственно говоря, въ первомъ изъ названныхъ поселковъ нагайбаки "всегда находились подъ сильнымъ вліяніемъ ислама и склонны были къ магометанству", но "особенно усилилась открытая магометанская пропаганда послѣ объявленія Манифеста о свободѣ вѣроисповѣданія". Главную причину массоваго отпаденія иѣжинскихъ нагайбаковъ въ магометанство "Отчеть" видитъ въ щедрой матеріальной помощи, которую имъ оказываютъ всѣ состоятельные татары; тою же матеріальною зависимостью объясилется въ "Отчеть" и склонность къ магометанству требіатскихъ нагайбаковъ, имѣющихъ,

къ тому же, возможность слушать устную проповёдь ислама на пріискахъ, гдё они проводять большую половину года въ качествё чернорабочихъ и старателей и гдё имёется мулла и медрессе (начальное магометанское училище). "Въ Ильинской станицё незамётно матеріальной помощи нагайбакамъ со стороны татаръ, но зато нагайбаки все время вращаются среди татаръ, башкиръ и киргизовъ-магометанъ. По отзыву священника Мордеова, и русскіе православные жители станицы мало религіозны, рёдко посёщаютъ храмъ и плохо исполняютъ христіанскія обязанности" (стр. 107).

Какъ видно изъ данныхъ "Отчета", приходские священники почти безсильны бороться съ все возрастающимъ вліяніемъ ислама. Тавъ. на религіозныя бесёды, на которыя приглашаеть нагайбаковъ священникъ, они не являются и даже всячески избъгаютъ съ нимъ встрвчи, а при встрвчв "на всв уввщанія священника дають только одинъ отвётъ: "я, батюшка, ни православной, ни магометанской вёры хорошо не знаю, спорить съ вами не могу. Всъ наши нагайбаки переходять въ магометанство, а если я одинъ останусь въ православія, то всё прочіе сдёлаются монии врагами и житья мив не будеть" (стр. 106). Въ Требіатскомъ поселкъ съ 1902 года состоитъ священникомъ нагайбакъ Макарій Софроновъ, который хорошо знаетъ "продивомусульманское ученіе" и "ведеть религіозно-нравственныя бесёды съ нагайбаками и полемическія бесёды съ отпавшими и прочими магометанами". При всемъ томъ, "несмотря на его стараніе, магометанское вліяніе не ослаб'яваеть, а, наобороть, усиливается", такъ что "въ концѣ 1905 года перешло въ магометанство два семейства нагайбаковъ", причемъ "Отчетъ" констатируетъ, что "только благодаря дёятельности священника Софронова въ этомъ поселкѣ нѣтъ массовыхъ отпаденій". Если въ остальныхъ нагайбакскихъ приходахъ магометанскаго вліянія, по словамъ "Отчета", незамѣтно, то это обстоятельство и объясняется именно твиъ, что "по близости въ этимъ приходамъ не имъется татарскихъ селеній, и въ самыхъ 110селкахъ нътъ татаръ" (стр. 108).

Вотъ все, что можно было извлечь изъ "Отчста" по вопросу о религіозномъ состояній инородцевъ двухъ епархій, строго придерживаясь фактической стороны. Къ сожалению, "Отчетъ" не удержался до конца на почвѣ фактовъ и въ своемъ заключеніи (№ 24, декабрь, книжка 2-я, стр. 129) всё отмёченные выше случаи отпаденія инородцевъ "въ прежнія языческія суев'врія" пытается приписать, совершенно голословно и вразрѣзъ съ высказанными ранѣе сужденіям и, "воляв такъ называемаго "освободительнаго движенія", которая коснулась будто-бы и нашихъ миссій. Такое утвержденіе является для читателя "Отчета", по меньшей мерв, неожиданнымъ, такъ какъ на всемъ его протажени на роль освободительнаго движения въ двлв частичнаго или массоваго отпаденія инородцевъ отъ православія нізть даже малійщаго намека. Это в понятно: тогда кавь "Отчетъ" составленъ на основаніи фактическихъ сообщеній миссіонеровъ,-придѣланное въ нему завлюченіе носить явные слёды ванцеларскаго творчества...

Э. П.

Нъкоторыя русско-литовскія и русско-эстонскія параллели.

(По данннымъ Ярославской гувернии).

Работающій на новый годъ будетъ работать весь годъ, и вообще, кто какъ проводитъ время при наступленіи новаго года, тотъ такъ будетъ жить весь наступающій годъ. (Срвн. "Живая Старина", 1906 г., в. IV, отд. II, стр. 201).

Иглу или булавку нельзя дарить: поссоришься съ подарившимъ (тамъ же).

Сидя на чемъ-нибудь, особенно за столомъ (объдомъ), болтать и качать ногами гръшно или, по меньшей мъръ, нехорошо, неприлично. Литовцы объясняють: "качаешь чертенятъ" (стр. 198).

Свистать въ комнатѣ (избѣ, покоѣ, обитаемомъ помѣщеніи) нехорошо. Литовцы объясняютъ: "можетъ чортъ придти"; у русскихъ чорта и лѣшаго вызываютъ тоже свистомъ (тамъ же).

Если у покойника не закрыты глаза — къ покойнику, высматриваетъ новаго покойника. То же у литовцевъ (стр. 194).

Удивленіе или похвалы хорошимъ умственнымъ, особенно же тёлеснымъ качествамъ дётей или скотины и особенно со стороны посторонняго человёка—не хороши и не желательны: сглазятъ— умрутъ или испортятся. (Срвн. стр. 193).

Видѣть во снѣ: рѣку, особенно бурную и воду вообще (но въ природѣ, а не въ посудѣ)—къ большому горю, (у эстовъ мутная вода къ худу, стр. 185); покойниковъ или мертвецовъ—къ холоду (у эстовъ къ дурной погодѣ, къ дождю, стр. 187); калъ (дерьмо, говно) или обмараться испражненіями—къ богатству, золоту, деньгамъ (то же у эстовъ, стр. 186); подниматься, идти въ гору—къ горю, спускаться съ горы—миновать горя (у эстовъ къ ухудшенію и къ улучшенію жизни, стр. 186); кровь—къ свиданію съ "кровными", съ родными (стр. 186); въ банѣ мыться—къ болѣзни; вѣнчаться—къ смерти, къ болѣзни (стр. 185); цѣловаться съ женщинов или дѣвушкою—къ лихорадкѣ, къ болѣзни (то же у эстовъ обниматься, стр. 188).

Ил. А. Тихоміровъ.

- 394 -

Хроника.

1-го ноября сего года исполняется тридцатилётіе ученой и литературной діятельности т. с. В. В. Латышева, занимающаго нынё постъ директора Императорскаго историко-филологическаго института и виде-предсъдателя Императорской археологической комиссіи.

†. А. В. Григорьевъ. Въ ночь съ пятницы на субботу (25 окт.) внезапно скончался одниъ изъ выдающихся членовъ Императорскаго русскаго географическаго общества, Александръ Васильевичь Григорьевъ, положившій всю свою жизнь на искреннее служеніе дёлу изслёдованія своего отечества. Будучи ботаникомъ по своему образованию, ученикомъ с.-петербургскаго университета, онъ еще молодымъ человѣкомъ совершилъ нѣсколько поѣздовъ на берега Бѣлаго моря и Ледовитаго океана, въ теченіе которыхъ онъ имѣлъ возможность проявить свою наблюдательность и охоту къ географической деятельности въ болѣе широкомъ смыслѣ. Разнообразное участіе въ трудахъ географическаго общества и работы на съверъ Россіи послужили въ избранію его представителемъ общества въ экспедиція, снаряженной Сибиряковымъ для поданія помощи Норденшельду, когда послёдній совершаль знаменитое плавание на "Вегв" кругомъ Свверной Азия. Но прежде чёмъ судну Сибирявова удалось дойти до Ледовитаго океана, вокругъ Азіи съ юга, Норденшельдъ самъ пришелъ въ Японію. Необходимость итти къ сверу миновала, и А. В. Григорьевъ употребилъ оставшееся время на изученіе Японін, отвуда привезъ обществу обстоятельныя коллекцін. Вскор'в затёмъ онъ былъ приглашенъ занять отвѣтственное мѣсто секретаря общества, которымъ и пробылъ въ течение 20 лътъ подрядъ. За этотъ періодъ, ознаменовавшійся рядомъ блестящихъ экспедицій общества для изученія Центральной Азіи, снявшихъ съ нея завёсу тайны, и большимъ числомъ другихъ ученыхъ предпріятій иногда очень обширнаго размъра, какъ напримъръ участие Росси въ международныхъ полярныхъ изследованіяхъ въ 1881-82 гг., когда общество снарядило блестящія двѣ экспедиціи: на Новую Землю и на устье Лены, А. В. Григорьевъ принималъ самое горячее и усиленное участие во всёхъ работахъ по организаціи, подготовки и снабженію экспедицій, а по ихъ возвращенія-въ обработвѣ и изданів ихъ трудовъ. Не будучи путешественникомъ или кабинетнымъ изслёдователемъ, А. В. Григорьевъ, благодяря своей шировой и всесторонней эрудиціи въ географическихъ наукахъ и своему отзывчивому характеру, принималъ самое двятельное и сердечное участіе во всёхъ научныхъ предпріятіяхъ

не только общества, но и многихъ членовъ его. Всякій желавшій работать на поприщѣ изученія Россіи шель къ нему, увѣренный встрётить теплый, дружескій пріемъ и всякую помощь и указаніе, выраженныя всегда съ необыкновеннымъ тактомъ, свойственнымъ чуткой, отзывчивой, честной натурь. Въ послъдние годы, будучи члепомъ совъта общества и потомъ-помощникомъ предсъдателя его, онъ все свое время употреблялъ на работу на пользу родной ему географіи Россіи. Онъ розысвалъ, изслёдовалъ и описалъ оригиналъ рѣдчайшей карты, писанной на бязи и относящейся къ числу первыхъ картъ Россіи, обработалъ каталогъ иностранной части общирной библіотеки общества, велъ два обширныхъ изданія: описаніе трудовъ экспедицій П. К. Козлова и Цибикова въ Центральную Азію и Лхассу. Первое онъ вполнъ закончиль, а второе почти, положивъ въ это дёло, какъ и во все, за что только онъ брался, всю свою душу. Еще за два часа до своей кончины онъ трудился надъ обработною каталога и умеръ какъ истинный гражданинъ, на своемъ посту не покладая рукъ до послёдняго момента жизни. Умеръ А. В. д0 двтъ. ("Нов. Вр.", № 11719).

† Кункинъ, І. Я. 12 сентября скончался видный членъ Тверской архивн. комиссіи І. Я. Кункинъ. Несмотря на незначительное образованіе, пополненное, впрочемъ, усиленнымъ самообразованіемъ, покойный съ большой любовью занимался археологіей и этнографіей родного края. Послё него осталась хорошо подобранная библіотека, коллекціи старинныхъ одеждъ и монетъ. Имъ изданы 2 вып. "Актовъ г. Кашина", выбранныхъ преимущественно изъ московскихъ архивовъ. (Некрологъ см.: Новое время, 1903, № 11677).

† Н. П. Павловъ-Сильванскій, скончавшійся 19 сент. отъ холеры, погибъ въ полномъ расцвётё силъ. Оставленный при СПБ. университетё по кафедрё Русской Исторіи, онъ посвятилъ себя спеціально изученію соціальнаго строя въ удёльной Руси. Онъ является авторомъ оригинальной и весьма интересной теоріи о существованіи въ древней Руси цёлаго ряда институтовъ, вполнё анадогичныхъ съ западными феодальными. Эта теорія проведена Н. П. въ работахъ: "Закладничество-патронать"; "Феодальныя отношенія въ древней Руси"; "Новое объясненіе закладничества".

† Г. И. Перетятковичъ, проф. Новороссійскаго университета, скончался 7 авг. въ г. Кишиневѣ 68 лѣть отъ роду. Въ 1869—70 гг. онъ выдержалъ экзаменъ на степень магистра Русской Исторія. Въ 1877 г. имъ была защищена дисертація "Поволжье въ XV и XVI вѣ-кахъ. Очерки изъ исторіи колонизаціи края", послѣ чего онъ и былъ избранъ въ приватъ-доценты Новороссійскаго университета. Въ 1882 году онъ получилъ степень доктора за работу: "Поволжье въ XVII и въ началѣ XVIII в.". Въ томъ же году онъ былъ избранъ экстраординарнымъ, а въ 1886 г. ординарнымъ профессоромъ. Кромѣ названныхъ выше двухъ крупныхъ работъ послѣ покойнаго осталось лишь нѣсколько небольшихъ статеекъ. Много писать онъ не любилъ.

+ Радченно, К. Ө. Умеръ всего на 36 году жизни. Еще будучи студентовъ онъ написалъ сочинение, удостоенное золотой медали. Послё оставленія при университеть (Кіевскомъ) для подготовки къ профессура, въ 1896 г. сдалъ магистерский экзаменъ и былъ командированъ въ столичныя библіотеви для занятія славянскими рукописями. Результатомъ этой командировки явилась работа, представляющая цёлый рядъ опытовъ по изученію историческихъ памятииковъ, вродѣ: болгарскаго сборника 1345 г. древнихъ житій святыхъ и пр. Вслёдъ затёмъ на основании тёхъ же матеріаловъ повойнымъ были написаны еще двѣ книги, одна изъ которыхъ ("Къ исторіи исправленія книгь въ Болгаріи въ XIV в. 1899 г.) явилась дисертаціей на степень магистра. Посл'в двухгодичной вомандировки заграницу онъ въ 1900 г. былъ избранъ совётомъ Нёжинскаго института на кафедру славянской филологии. Цёлый рядъ его послёднихъ работъ посвященъ изученію апокрифовъ и богомильства. Тавовы: "Зам'ятки о невоторыхъ рукописяхъ Филипопольской библіотеки"; "О пергаментномъ сборникъ XIV в. Вънской придворной библютеки"; "Аповрифическое жите самарянки по прологаиъ Бёлградской народной библіотеки"; "Къ вопросу объ отношенін апокрифовъ къ богомильству"; "Видъніе пророка Исаін въ пересказахъ катаровъ-богомиловъ", и др.

† Н. В. Султановъ, бывшій двректоръ института гражданскихъ инженеровъ и предсёдатель техническо-строительнаго комитета М. В. Д., скончался въ Висбаденѣ 2 сент. Помимо своихъ прямыхъ обязанностей онъ всею душою преданъ былъ изученію археологіи, древнерусскаго искусства и русскаго быта. Кромѣ крупныхъ трудовъ: "Памятники зодчества у народовъ древняго и новаго міра" и "Теорія архитектурныхъ формъ; каменныя формы" съ объемистыми атласами рисунковъ, Н. В. написалъ и перевелъ значительное количество болѣе мелкихъ, но цѣнныхъ по своему содержанію работъ. Везвременная смерть прервала цѣлый рядъ задуманныхъ и частью уже начатыхъ работъ. Рецензія на одинъ изъ его крупныхъ послѣднихъ трудовъ "Объ остаткахъ Якутскаго острога" помѣщена въ IV в. "Живой Старины" за 1907 г.

15 октября состоялось общее собраніе Имп. Русснаго Географичеснаго Общества. Заслушаны были: 1) Докладь о двйствіяхь Общества за лётній періодъ времени. 2) П. чл. А. И. Воейково и д. чл. Ю. М. Шокальскій доложним о работахъ IX Международнаго Географическаго Конгресса въ Женевё лётомъ 1908 г. 3) Дд. чл. А. И. Ивановъ, В. М. Котвичъ н С. Ө. Ольденбуръ сообщили краткія свёдёнія объ археологическихъ находкахъ П. К. Козлова въ открытомъ имъ древнемъ городё Хара-Хото.

Дѣятельность Отдѣленія Этнографіи И. Р. Г. О-ва.

№ 8. Засёданіе 3 октября. Сообщеніе д. чл. *П. Е. Островских*ь: "Туруханскій край, его исторія и современное положеніе". № 9. Засёданіе 17 октября. 1) Выборъ членовъ медальной ко-

миссін. 2) Сообщеніе д. чл. Н. Е. Ончукова: "Сказки и сказочники Ствера". О новомъ сборникъ сказокъ: "Стверныя сказки". Гдъ и къмъ записывались сказки сборника. Условія записей. Какая будеть идеально записанная сказка. Сказки съ эпическимъ солержаніемъ. Сказки про животныхъ, чудесныя, бытовыя, прибауточки и прибасеночки. Разсказы про чертей, лёшихъ, водяныхъ, мертвецовъ, оборотней, колдуновъ и пр. Историческія преданія. Разсказы про инородцевъ и про сосёдей. Отношенія народа къ сказкамъ, въра въ ихъ содержание. Общий колоритъ сказовъ Сввера. Сказки Печорския и Олонецкія и ихъ особенности. Море и лѣсъ въ Печорскихъ сказкахъ и Петербургъ въ Одонецкихъ. Отражение въ сказкахъ особенныхъ чертъ сказочниковъ. Жепскія сказки и ихъ особенности. Въ нихъ отражается вся жизнь женщины съ рожденія до могилы. Характеристика нѣкоторыхъ сказочниковъ. 3) Сообщеніе чл. сотр. И. С. Абрамова: "Поъздка въ Стародубье". (О старообрядиахъ, штундистахъ, толстовцахъ и хлыстахъ спьерныхъ упъдовъ Черниювской пубернии). Содержание: Историческия данныя о заселения Стародубья. Нёкоторыя свёдёнія о первыхъ насельникахъ изъ рукописи 1736 г., найденной въ посадъ Еліонкъ. Буйные нравы поселенцевъ. Промыслы слобожанъ: трепальщики пеньки, щетинники, коробейники, книгоноши. Черты изъ быта старообрядцевъ: хороводы, свадьбы, тайная милостыня. Изъ области върований. Новая севта "пасхальники". О дѣятельности православныхъ миссіонеровъ. Послѣ манифеста о вѣротерпимости. Краткія свѣдѣнія о мѣстныхъ штундистахъ, толстовнахъ и хлыстахъ. Заключеніе.

Во время доклада были показаны костюмы стародубскихъ старообрядцевъ и предметы ихъ домашняго обихода.

Соединенное засёданіе Отдёленій Географіи Математической и Географіи Физической. 16 окт. д. чл. К. Н. Давыдовъ сдилалъ сообщеніе "Изъ потадки въ Папуасію. Очеркъ природы Аруанскихъ острововъ". Приведемъ нѣкоторые пункты программы: Цѣль поѣздки на острова Индо-Австралійскаго Архицелага.-Маршруть.-Общій очеркъ путешествія отъ Явы до Аруанскихъ острововъ.--Нъсколько предварительныхъ зам'вчаній о географіи Архипелага Ару.—Населеніе, административное положеніе въ Нидерландской Индіи.--Селеніе Добо и его обитатели.--Мъстные нравы.--Значеніе Добо въ жизни Аруанскаго Архицелага.-Къ вопросу о положении голандцевъ на Ару и вообще въ Папуасіи. -- Деревня Ванумбай -- ся харавтеръ, население.--Нъкоторыя данныя о населении Коброра и Вокама.-Коброрскія селенія.-Кочевыя племена.-,Сръзыватели головъ".-Blakang Tahva.-Общая характеристива и значение въ экономической жизни Ару.-Население.-Промысловая жизнь.-Ловля рыбы, добываніе жемчуга, черепахи, трепанговъ.—Общій очеркъ этнографіи Ару.-Туземцы Ару: племена, языкъ, наружность.-Домашній быть.-Общественная и семейная жизнь.-Положение женщины.-Религіозныя вфрованія.--Къ вопросу о каннибализий въ Папуасіи и въ частности на Ару.-Научные результаты путешествія.-Завлюченіе. (Были показаны діапозитивы и демонстрированы зоологическія и этнографическія коллевція).

Русское Антропологическое О—во. 24 окт. сообщеніе д-ра Л. Г. Оршанскаго: О дётскихъ рисункахъ. Программа: Дётскіе рисунки, какъ пограничный вопросъ психологіи, эмбріологіи искусства и педагогики. Обзоръ литературы о дётскихъ рисункахъ. Программы собиранія и изученія дётскихъ рисунковъ (проф. Лампрехта и Левинштейна, Кершенштейнера). Результаты изученія и ихъ оцёнка. Положеніе вопроса въ Россіи. Программа собиранія рисунковъ, выработанная Русскимъ Обществомъ психологіи и Обществомъ Учителей рисованія въ 1908 г.

Демонстрація рисунковъ и діапозитивовъ.

Въ четвергъ, 11 сентября, въ Университетъ состоялось 57-е засъданіе Лингвистической секціи Неофилологическаго общества. Былъ выслушанъ докладъ Л. В. Щербы: "Экспериментально-фонетическія наблюденія изъ области русской фонетики".

Студенческій Географическій кружокъ. Въ четвергъ, 23 октября состоялось XVII засѣданіе. Предметы занятій. Сообщенія: 1) С. И. Руденко: Палеолитическая стоянка въ Мезинѣ, Черниговской губ., 2) Н. Н. Дебедева: Предварительное сообщеніе о поѣздкѣ на Байкалъ.

Сибирскія и дальневосточныя коллекціи Этнографическаго Отдѣла Музея Императора Александра III.

Музей одно изъ значительнъйшихъ хранилищъ очень цънныхъ коллекцій домашной обстановки, предметовъ культа, рабочаго инвентаря, одежды и т. п. вещей, собранныхъ въ сродъ русскаго и инородческаго населенія Сибири.

Однимъ изъ самыхъ большихъ и полныхъ коллекціями отдёловъ музея является отдёлъ якутскій, получившій цённыя вещи еще на второмъ году существованія музея, — въ 1902 г., отъ Э. К. Пекарскаго и совётника якутскаго областного управленія А. И. Попова. Э. К. Пекарскимъ коллекціи были доставляемы еще и въ 1903—1904 гг. А. И. Поповъ присылаетъ вещи ежегодно; въ якутскомъ коллекціонированіи на музей принимали участіе и гг. Іоновъ, С. А. Бутурлинъ, Е. П. Поповъ. Якутскими коллекціями представлены въ музеѣ Императора Александра III—якуты, тунгусы, юкагиры, чукчи и коряки.

Иркутская губернія представлена разновременно доставленными коллекціями гг. Д. П. Першина, Хангалова, Ц. Ж. Жамцарано-Шараидъ; здёсь обслёдовались преимущественно буряты, и обслёдованія эти естественно распространились и на бурятско-тунгузское населеніе Забайкальской области; въ послёдніе годы цённыя коллекціи были доставлены изъ Забайкалья и гг. Борисомъ Вампиловымъ, Лыксокомъ Жаповымъ (буряты). Заслуживаетъ быть отмёченной большая отзывчивость какъ бурятскаго населенія, такъ и молодой бурятской интеллигенція въ важному дёлу научнаго коллекціонированія предметовъ ихъ матеріальнаго быта и культа. Эта высококультурная черта очень помогаетъ осуществленію работъ музея, предпринимаемыхъ въ бурятской средё. Князь Д. Э. Ухтомскій, сынъ извёстнаго журналиста, собиралъ въ текущемъ году въ Забайкальи коллевціи по ламанзму, Ц. Жамцарано собираль лётомъ текущаго-же года коллевціи по шаманизму забайкальскихъ бурять.

Коллевціи изъ Енисейской губерніи доставлялись разновременно гг. П. Е. Островскихъ (съ 1901 г., Туруханскій край), повойнымъ Мартьяновымъ (Минусинский увздъ), А. В. Адріановымъ, Ф. Я. Конъ и А. А. Макаренко. П. Е. Островскихъ представняъ своими коллекпіями остявовъ, якутовъ, самоёдовъ, долганъ, юраковъ; тунгусы и татары мелецкой инородческой управы охарактеризированы вещами, доставленными г. А. А. Макаренко, собиравшимъ утварь и предметы культа у тунгусовъ еще въ 1907 и текущемъ 1908 г. въ системѣ рѣки Подкаменной Тунгуски; работы г. Островскихъ по Туруханскому краю продолжаются сейчась гг. Рычковымъ и Толстымъ; г. Конъ и г. Адріановъ въ верховьяхъ Енисея обслёдовали старовёрческія поселенія Усинскаго края, качинскихъ татаръ; г. Конъ доставилъ коллекции и по быту сойотовъ. Русское население губернии представлено и по другимъ ея убздамъ коллекціями А. В. Адріанова и А. А. Макаренко. Въ текущемъ году на р. Тазъ былъ посланъ для собиранія коллекцій среди обитающихъ тамъ инородцевъ г. Тугариновъ.

Коллекціи по Томской губерніи собирались Д. А. Клеменцъ (Алтай), по Тобольской—г-жей Рагозиной (русское населеніе) и г. Ю. Горбатовскимъ (тарскіе татары). Киргизскій югъ Сибири почти не представленъ въ музеѣ. У киргизъ, народа болѣе многочисленнаго, чѣмъ буряты, не находится, однако, достаточнаго количества лицъ, способныхъ отдаться этнографическому коллекціонированію разной національной обстановки.

Амурская и Приморская области, о. Сахалинъ, Шантары, Командоры и другія островныя группы сверо-восточныхъ морей Сибири также очень слабо освёщены коллекціями музея. Кое-что передано въ музей Александра III изъ Гродековскаго музея въ Хабаровскё и изъ Сахалинскаго музея; есть работы П. Ю. Шмидть, извёстнаго ихтіолога сверо-востока Тихаго океана, попутно занимавшагося п этнографическимъ коллекціонированіемъ обслёдованныхъ имъ побережій. Чукотскія и корякскія коллекціи доставлялись въ музей начальникомъ анадырскаго округа г. Сокольниковымъ. Коллекцін, доставленныя названными мёстами и лицами изъ Приморской области, характеризуютъ корейцевъ, алеутовъ и мёстныя племена тунгусовъ, гольдовъ, гиляковъ, орочей, коряковъ, чукчей.

Можетъ быть отмѣченной еще коллекція кн. Э. Э. Ухтоискаго по ламайскому культу у монголовъ. Вообще же китайскія области, сопредѣльныя Сибири, представлены очень слабо въ коллекціяхъ музея. Мало вещей изъ Монголіи; изъ Тибета есть лишь отдѣльныя вещи. Джунгарія, китайскій Восточный Туркестанъ зарегистрированы также очень слабо работами прежнихъ лѣтъ. Теперь же самая возможность собиранія даже чисто научныхъ коллекцій въ западномъ Китаѣ вообще и въ Тибетѣ въ особенности сильно затруднена послѣднимъ англо-русскимъ трактатомъ о разграниченіи сферъ вліянія Россіи и Англіи въ Центральной Азіи.

Мувей Императора Александра III много сдёлалъ по сибиревѣдёнію, но еще больше остается ему сдёлать въ этой области. Цёлые районы страны вовсе не представлены коллевціями, другіе предста-

влены иногда лишь немногими вещами. Между тъмъ живой переселенческій потокъ быстрёе, чёмъ раньше, стираетъ своеобразныя черты сибирской жизни-русской старожилой и инородческой; поэтому надо спѣшить съ регистраціей этихъ черть, и сибирская интеллигенція должна бы помочь такой регистраціи, какъ путемъ живого содъйствія лицамъ, командируемымъ въ Сибирь музеемъ, такъ и путемъ самостоятельныхъ коллекціонированій предметовъ домашней утвари, рабочаго инвентаря, оружія, культа и одежды какъ русскаго-старожилаго, такъ и инородческаго населенія Сибирь, въ цѣляхъ доставленія этихъ коллекцій въ музеи. Намъ кажется, что такан работа внесла бы разнообразіе, повысила бы интересъ интеллектуальной жизни и самой сибирской интелилгенціи.

Минусинскій городской Мартьяновскій Музей въ 1906 году. (По "Отчету"... Канскъ. 1908). Въ отчетномъ году коллекцін Музея достигли слёдующихъ цифрь: въ антропологическомъ отдёлё—518 №№, въ этнографическомъ 2.962, въ археологическомъ—17.394, въ нумизматическомъ—3.002. При чемъ въ 1906 г. поступило вновь по археологіи 147 №№ и по нумизматикѣ 124 №№.

Въ частности этнографическій отдѣлъ состоитъ изъ коллекцій: русскаго населенія края (510 экз.), инородческаго (697 экз.), пограничныхъ сойотъ (851 экз.), латышей изъ колоній (140 экз.), финскаго племени (48 экз.), по сравнительной этнографіи (381 экз.) и по народной медицинѣ¹). Этнографическая группа есть также въ образовательномъ отдѣлѣ (978 №). Въ промышленномъ отдѣлѣ есть предметы кустарной промышленности, ремеслъ (1.315), охотничьяго и рыбнаго промысла (59). Изъ новыхъ пріобрѣтеній по отдѣлу археологіи интересенъ желѣзный жертвенникъ (изъ д. Листвяговой на р. Тубѣ) первая такого рода находка въ Минусинскомъ округѣ.

Рёдкій шаманскій костюмъ поступилъ въ Этнографическій музей Академіи Наукъ. Костюмъ принадлежитъ шаману енисейскихъ остяковъ. Въ цёломъ онъ, видимо, изображаетъ птицу и въ этомъ отношеніи совершенно оригиналенъ. Помимо обычныхъ желёзныхъ привёсковъ на костюмѣ есть нёсколько новыхъ украшеній и, кромѣ того, весь онъ украшенъ красочными рисунками, вышитыми оленьимъ волосомъ.

Обществомъ изученія Амурскаго края намёчены слёдующіе проекты использованія 2.000 р., пожертвованныхъ приамурскимъ генералъ-губернаторомъ: 1) Археологическая экспедиція въ окрестности "Тыра" для изысканій и раскопокъ въ окрестностяхъ извёстныхъ развалинъ. 2) Экспедиція съ лингвистическими цёлями къ гольдамъ. 3) Изданіе маршрутной карты Приморской области. 4) Экспедиція съ цёлью изученія быта переселенцевъ. 5) Изданія руководства для собиранія разныхъ свёдёній и предметовъ, касающихся разныхъ

¹) Почему-то общее число предметовъ по этнографіи не сходится. По подсчету выходить 3.012, а ранъе помъчено — 2.962.

Изъ повздки въ Кубинскій увздъ Бакинской губерніи директоръ навназскаго музея А. Н. Казнаковъ привезъ коллекцію по этнографіи горскихъ евреевъ и нёкоторые предметы по этнографіи татовъ и лезгинъ. Особенно полно собраны предметы по кустарнымъ промысламъ: по приготовленію ковровъ, изъ которыхъ лучшими въ увздё являются татскіе, приготовленію галуновъ, шнуровъ, поясовъ, обуви, кузнечному промыслу и др., а также множество дётскихъ игрушекъ, амулетовъ и т. п.

Малорусская этнографія въ "украінскомъ товаристві" — "Просвіта". Въ 1907 году въ малорусскомъ Одесскомъ общества "Просвіта" ("Просвѣщеніе"), въ которомъ еженедѣльно читается по два реферата, часть послѣднихъ была посвящена этнографіи Украйны. Такъ были прочитаны доклады — Комарова: "Украинскій вертепъ и вертепная драма", "Кармелюкъ въ пѣсняхъ и народныхъ преданіяхъ", "Про пасхальныя крашанки и писанки", "Народная пѣсня про Бондаривну", "Байда, князъ Вишневецкій въ украинской словесности"; Ящуржинскаго: "Культъ хлѣба въ пѣсняхъ и обрядахъ", Шелухина: "Народныя украинскія пѣсни", Андріевскаго: "Кобзарь Остапъ Вересай" и нѣк. др. Всѣ рефераты читались по-украински и, хотя не отличались ни научностью, ни новизною (большинство было составлено по нечатнымъ русскимъ статьмъ), тѣмъ не менѣе приходились по вкусу той средней публикѣ, которая посѣщаетъ общество "Просвіта".

Въ Петербургѣ недавно закрылась грандіозная выставка керамики, на которой были экспонированы издѣлія не только художественно-промышленныя, но также для огнестойкаго строительства до самыхъ простыхъ его формъ въ видѣ черепицы и огнеупорныхъ плитокъ и другихъ матеріаловъ для сельскихъ построекъ. Кромѣ того, на выставкѣ былъ русскій историческій отдѣлъ, такъ такъ у насъ эмалированная глина получила широкое распространеніе еще въ древнемъ водчествѣ.

Этнографическая повздка из тунгусамъ. Во вторую этнографическую повздку въ тунгусамъ бассейна рѣки "Катонги", предпринятую по порученію Императорскаго Русскаго Географическаго Общества, А. А. Макаренко былъ занятъ пополненіемъ лексическаго матеріала по языку тунгусовъ, продолжалъ изученіе образа жизни ихъ, шаманства и обычаевъ; собиралъ свёдёнія о разселеніи тунгусовъ, объ устояхъ ихъ экономической жизни и условіяхъ и формахъ торговли съ ними русскихъ; имъ записаны также тунгусскія сказки: о якутскомъ царѣ Тыгы-ракта (по-якутски: Тыгын-ырахтабы), о "Шоломон" царѣ и др.; добыты образцы рисовальнаго искусства и письменности тунгусовъ и пр.

Экскурсанть совершиль пойздку въ обществи двухь своихь, испытанныхъ въ предыдущія командировки въ Сибирь, спутниковъ: К. А.

Масленикова и II. Т. Воронова. Первый вель подъ наблюденіемъ г. Макаренко метеорологическія наблюденія, занимался при номощи гипсотермометра опредѣленіями береговыхъ высотъ, а также заново воспроизвелъ по компасу глазомѣрную съемку фарватера рѣки "Ка-тонги" (о́на же Средняя Тунгуска), съ ея притоками, на протяжении слишкомъ 900 версть; первая съемка была сдёлана въ 1907 году въ полую воду (большую); съемка этого года, начатая съ начала вскрытія рёки, закончена была лётомъ, когда обнаружились ея пороги и шиверы; получены, такимъ образомъ, весьма интересныя данныя для сравнительнаго сужденія, въ связи съ промёрами, о высотахъ уровня воды въ "Катонгъ" въ главные моменты навигаціоннаго времени и объ условіяхъ возможнаго по ней судоходства. П. Вороновъ, будучи уроженцемъ Ангарскаго края и въ то же время прекраснымъ охотникомъ и знатокомъ мѣстности, оказалъ весьма полезное содъйствіе при собираніи свъдъній о поверхности, флоръ и фаунь бассейна "Катонги", во многомъ сходныхъ сь таковыми Ангарскаго края; своимъ лоцманскимъ искусствомъ Вороновъ, кромѣ того, быль неопёнимымъ проволникомъ въ тайге и по реке, изобилующей серьезными препятствіями: благодаря его распорядительной предусмотрительности, быстрой находчивости и поразительному присутствію духа, утлая лодка экскурсантовъ не разъ избъгла серьезной опасности въ нѣкоторыхъ порогахъ "Катонги".

Перевздъ до мъста назначения въ 1.200 слишкомъ верстъ былъ сдёланъ зимнимъ (въ январѣ) путемъ на лошадяхъ; въ глубь жительства тунгусовъ совершена повздка па оленяхъ; а главный маршруть по "Катонгъ" и ея видномъ притокѣ—Чунѣ былъ сдѣланъ на небольшой лодкѣ.

На сокращеніе экспедиціоннаго времени и на сравнительно малый результать этнографическихъ изысканій повліяло, между прочимъ, распространеніе оспенной эпидеміи среди тунгусовъ изслѣдованнаго края; послѣдніе, по словамъ А. Макаренко, избѣгали, благодаря этому, посѣщеній ярмарочныхъ мѣстъ и уходили въ невѣдомыя малодоступныя таежныя трущобы.

По той же немаловажной причинѣ оказался мало успѣшнымъ сборъ этнографическихъ коллевцій среди тунгусовъ, порученный А. Маваренко Этнографическимъ Отдѣломъ Русскаго Музея Императора Александра III. Имъ доставлены въ обѣ поѣздки (1907—1908 г.) предметы домашней утвари тунгусовъ, одежды съ раскраской и бисернымъ шитьемъ, оружіе, орудія промысла, ремеслъ, амулеты, предметы шаманскаго культа и похоронъ (гробъ съ останками и пр. принадлежности), берестяная лодка, лыжи, посохи, а также броня тунгусскихъ воиновъ, скованная по старинному образцу, и проч.

Экспедиція на полуостровъ Я-малъ. Изъ Обдорска получены извѣстія объ экспедиціи на полуостровъ Я-малъ. Члены экспедиціи пробыли въ Обдорскѣ 12 дней, ушедшихъ на подготовительныя работы по снаряженію въ дальній и долгій путь. Въ Обдорскѣ была организована особая комиссія изъ обдорскихъ обывателей. Въ составъ экспедиціи вошли: миссіонеръ-священникъ Мартемьяновъ, прекрасно владѣющій самоѣдскимъ языкомъ и хорошо знакомый съ жизнью и бытомъ самойдовъ, и толмачъ Кудринъ. Для экспедиціи собрано было больше четырехсотъ оленей, сравнительно хорошаго достоинства. Первоначальный путь экспедиціи изъ Обдорска наміченъ такъ: озеро Вангады, Поды, затімъ враемъ Оби до Орнела, до Ямбуринскаго острова, Ямбуринскихъ юртъ (астрономически опредёленный пункть), отъ Ямбуры серединой Я-мала на крайній сѣверный его пунктъ. По исчисленіямъ самойдовъ, отъ Ямбуры до сѣверной оконечности Я-мала 40 переходовъ (переходъ 30 верстъ), т.-е. около 1.200 верстъ.

Неудавшаяся экспедиція. По порученію этнографическаго отдъла Русск. Музея Имп. Александра III, г. Тугариновъ долженъ былъ собрать этнографическія коллекціи среди инородцевъ области р. Тазъ (Туруханскій край). Но экспедиція эта не удалась вслёдствіе того, что выбранный г. Тугариновымъ путь оказался непроходнымъ.

По слухамъ въ 1909 году возобновляется изданіе историческаго журнала "Кіевская Старина", вмѣсто котораго въ 1907 году издавалась "Украіна", просуществовавшая только одинъ годъ. "Кіевская Старина" была богата этнографическими изслѣдованіями и матеріалами, касавшимися Южной Руси. Можно ожидать, что возобновленный журналъ такъ же будетъ полезенъ въ послѣднемъ отношенія, какъ и раньше, лишь бы онъ пошелъ по своей прежней строго научной дорогѣ.

Вновь открытое племя въ Аляскѣ. По сообщеніямъ изъ Филадельфія, туда вернулся изъ продолжительной научной поъздки въ Аляску американскій ученый проф. Г. Гордонъ, привезшій съ собою богатую коллекцію цённыхъ предметовъ, добытыхъ имъ у одного племени, до сихъ поръ неизвъстнаго ученымъ. Племя это, прежде повидимому многочисленное, насчитываеть въ настоящее время не боле 400 человѣкъ, поселенія ихъ расположены въ 600 миляхъ отъ устья ръки Кусковилы. Гордонъ назвалъ это странное племя "кусковагамитами". Въ противоположность атабаскамъ (индъйцамъ) и эскимосамъ, оно сохранило рёзко выраженныя черты азіатской расы. Повидимому, племя принадлежить къ раннему поселенію Аляски; вытёсненное индъйцами и эскимосами, оно переселилось въ долину ръви Кусковилы, гдѣ и нашло себѣ естественную защиту. Проф. Гордовъ провелъ среди этого племени нъсколько мъсяцевъ, наблюдалъ ихъ жизнь, нравы и обычаи и собралъ огромную коллекцію разныхъ предметовъ и одежды. Мужчины, по словамъ Гордона, отличаются высокимъ ростомъ и силою, женщины-миловидностью; въ умственномъ отношении этотъ народъ стоитъ далеко выше другихъ обитателей арктическихъ странъ; всѣ они-моногамисты, законовъ писанныхъ не имбютъ; управляются старбйшимъ въ родб-патріархомъ, исполняющимъ въ то же время обязанности священника: одежду дблають себѣ не изъ звёриныхъ шкуръ, а изъ кожи и перьевъ птиць.

Археологическая находна. Аллагабадъ, 4 (17) сентября. — По полученнымъ отъ путешественника, доктора Штейна, изъ Хотана отъ 2-го іюля свёдёніямъ въ Карашарё, въ сёверо-восточной части пустыни Тарима, найдены картины и скульптурныя изображенія, относящіяся къ эпохё преобладанія буддійскаго вліянія. Близъ Мазаръ-Тага найдены большія собранія документовъ, писанныхъ на деревё и на бумагё, главнымъ образомъ, индійскаго, китайскаго и тибетскаго происхожденія. Документы относятся къ VIII или IX вёку и принадлежатъ, очевидно, къ періоду тибетскихъ нашествій.

Новые открытія въ области изученія древняго Востока, — Temps даеть краткое описание коллекций, вывезенныхь Жакомъ Морганомъ изъ Персіи. Коллевціи эти размѣщаются въ настоящее время въ Луврѣ. Жакъ Морганъ уже раньше составилъ себѣ крупное имя въ качествъ изслъдователя древняго Востока. Во время своей первой экспедиціи Моргану подъ развалинами древне-персидскихъ Сузъ (временъ Даріевъ и Ксерксовъ) удалось напасть на слёды болёе стараго города, Сузъ эламитскихъ (между 2300 и 750 гг. до Р. Х.), и еще болѣе стараго, существовавшаго, какъ онъ думаетъ, въ первыя времена владычества халдеевъ. Результаты раскоповъ только-что закончившейся второй экспедиціи Моргана еще болёв продуктивны. На каждой найденной имъ вещи обозначенъ почвенный слой, въ предълахъ котораго она найдена. Уже отсюда, слёдовательно, можно извлечь приблизительныя хронологическія указанія. Эти догадки въ свою очередь подтверждаются многочисленными надиисями, собранными Морганомъ на различной глубинѣ. "Тавимъ образомъ,-пишетъ авторъ статьи въ Temps,-несомнѣнно, что эта маленькая телѣжка, эта миніатюрная военная колесница, этотъ парикъ изъ обожженной глины, эти лестницы, снабженныя колесами, не что иное какъ дътскія игрушки, которыя дъти приблизительно за 5000 лътъ до христіанской эры возили на веревочкахъ по плонадямъ или узенькимъ улидамъ примитивнаго города". Къ той же древныйщей эпохы относится коллекція расписныхъ вазъ, одинаково любопытныхъ и своей формой, и своими украшеніями, бронзовыя копья, топоры, пилы, кирки и пр. Къ той же эпохё относится найденнное въ большомъ количествъ алебастровое оружіе, сдъланное очень прочно и изящно, прекрасно выполненныя изображенія животныхъ. Впрочемъ изображенія животныхъ находили во всёхъ сдояхъ, гдъ производились раскопки. Серія человъческихъ фигуръ очень богата; почти всё онё воспроизводять положеніе, извёстное по найденнымъ раньше на мъстахъ древней Халден статуямъ. Тъсно прижатыя къ тёлу руки, покоящіяся на груди, и кисти, плотно охватывающія одна другую. Головъ у статуй ніть, за різдкими исключеніями. Объясняется это тёмъ, что страна много разъ опустошалась войной, и побъдители, забирая драгоцънности, уродовали все, чего не хотёли брать. Такъ поступали они и со статуями. Только въ томъ случай, если статуя была изображеніемъ особенно знаменитаго лица, ее брали въ качествъ трофея. Въ числъ статуй, найденныхъ Морганомъ, есть одна, сдъланная изъ діорита и восходящая ко времени за 3000, а можетъ быть и 4000 лётъ до Р. Х. Статуя изображаетъ одного изъ царей, и подъ ней двъ надписи: -одна-старая, другая-болёе поздняго происхожденія, гласящая, Отказъ отъ нровавой мести. О событін, имѣющемъ не малое. культурноисторическое значеніе, сообщають изъ Салоникъ. Албанскія племена въ трехъ вилайетахъ, Янинѣ, Монастырѣ и Коссовѣ, отказались навсегда отъ кровавой мести. Ихъ уполномоченные принесли "народную клятву" въ томъ, что кровавая месть отнынѣ исчезаетъ изъ жизни албанцевъ. Съ первыхъ же временъ появленія албанцевъ въ исторіи кровавая месть существовала и сохранялась какъ "священный законъ", какъ "институтъ", бевъ котораго албанцы не представляли себѣ возможнымъ жить. Она замѣняла собою юстицію, и, регламентированная во всѣхъ подробностяхъ, служила основою, на которой покоилась семейная жизнь албанскихъ племенъ. Неписанный законъ мести рѣшалъ вопросы уголовнаго права и даже частныя столкновенія.

Хронива составлена Н. Виноградовымъ.



Отдълъ III.

.

. . . .

Критика и библіографія.

	. CT	PAH.
1.	Новости этнографической литературы. Акад. А И. Собо-	
	Aescka10	371
2.	Рецензіи на: Ген. Шурцъ. Исторія первобытной культуры. Н. М.	
	Монилянскаю М. Энгельгардть. Вредныя и благородныя расы. П. Э	
	L. Святнцькій. Видроджене білоруського письменства. А. Сержпутов	
	скаю. — Ахмаровъ, Г. Н. Тептяри и ихъ происхождение. Э. П	
	К. Иностранцевъ. Матеріалы изъ арабскихъ источниковъ для куль-	
	турной исторіи сасанидской Персіи. Прим'яты и пов'ярья. Э. П	
	Изданія сербской Королевской Академін за 1907 г. Проф. П. А.	
	Лаврова	376
3.	Журналы за 1907—1908 г. Н. В	385
4.	Новости этнографической литературы. Н. В	387

Прил**ожен**іе.

1

6.	Указал	гель	КЪ	"Живой	Стари	ивъ,	' 3	a 1	5.	лъ́т	ъ	e	Æ	cy	щe	CTI	30-		
	ванія.	Сост	. H	. Виногр	адовъ	••	•	; •	•	•	•	•	•	•	•	•	17-	-32	!

Отдѣлъ V.

Смѣсь. Хроника.

1.	О религіозномъ состояніи инородцевъ Пермской и Орен-					
	бургской епархій. Э. П	391				
2. Нѣвоторыя русско-литовскія и русско-эстонскія парадлели.						
	Ил. А. Тихомірова	394				
3.	Хроника. (28 замѣтокъ). Сост. Н. Виноградовь	395				



4.....

.

ЖИВАЯ СТАРИНА,

ПЕРІОДИЧЕСКОЕ ИЗДАНІЕ

XVII годъ изданія 1908

отдъленія этнографіи

ХУШ годъ изданія 1908

ИМПЕРАТОРСКАГО РУССКАГО ГЕОГРАФИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА,

подъ редакціею Предсъдателя Отдъленія Этнографіи В. И. Ламанскаго и члена-сотрудника Н. Н. Виноградова, въ XVII году своего существованія будеть выходить четырьмя выпусками по 10—12 листовъ въ каждомъ (въ февраль, мат, сентябръ и ноябръ). При достаточномъ количествъ подписчиковъ число выпусковъ будетъ доведено до шести.

Программа журнала: Изученіе внѣшнихъ и внутреннихъ особенностей расъ, племенъ, народностей Россіи и соплеменныхъ и сопредѣльныхъ съ нею странъ; ихъ взаимодѣйствія въ далекомъ прошломъ и въ настоящемъ; изученіе народныхъ языковъ, нарѣчій и говоровъ, народной поэзіи, быта, — восбще живой народной старины; критическій и библіографическій обзоръ литературы народовѣдѣнія.

Вступая въ XVII годъ изданія, редакція "Живой Старины" пригласила къ участію въ журналѣ многихъ ученыхъ спеціалистовъ и молодыхъ работниковъ по этнографіи и народной словесности и рѣшила обратить особенное вниманіе на полноту и свѣжесть отдѣла критики и библіографіи. При одномъ изъ выпусковъ, въ видѣ приложенія—отдѣльною книжкою, будетъ разосланъ

"Указатель" къ журналу за 15 лѣтъ (60 вып.) его существованія. Подписная цѣна для городскихъ подписчиковъ—5 р. съ доставкою, для иногородныхъ— 5 р. 50 к. и за границу—6 р., для книжныхъ магазиновъ скидка по соглашенію, соразмѣрно количеству требуемыхъ экземпляровъ, для сельскаго духовенства, учителей и учащихся—2 р. 75 к. Подписка принимается въ редакціи "Живой Старины" (Спб., у Чернышева моста).

Редакція.

Digitized by Google

Тапографія M. П. С. (Т-ва И. Н. Кушивривь и К^о), Фонтанка, 117.

Zima Starra

Книжка 68

ЖИВАЯ СТАРИНА

періодическое изданіе

ОТДЪЛЕНІЯ ЭТНОГРАФІИ

ИМПЕРАТОРСКАГО РУССКАГО ГЕОГРАФИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА

Подъ редакціею Предсъдателя Этнографическаго Отдъленія

В. И. Ламанскаго

и Секретаря Отделенія Н. Н. Виноградова

Выпускъ IV

Годъ XVII

1908



С.-ПЕТЕРБУРГЪ. Тип. М. П. С. (Т-ва И. Н. Кушнеревъ и К⁰), Фонтанка, 117 1909.

Digitized by Google



•

•

.

•

ОТДѢЛЪ І.

"Камень на моръ" и камень алатырь.

Въ русской народной поэзін нерёдко встрёчается загадочный образъ чудеснаго камня на морѣ. Этотъ образъ иногда является въ легендахъ и пѣсняхъ космогоническаго содержанія, причемъ чудесный камень оказывается среди первоначальнаго моря въ началѣ творенія. Таковъ образъ малорусской колядки:

> А що намъ било зъ нащаду світа, Ой не било жъ намъ хиба сина вода, Синая вода, тай білий камінь, А привривъ Господь сировъ землицевъ Виросло на німъ кедрове древо" и т. д. ¹)

Иногда на этомъ камий представляется сидящимъ одинъ изъ творцовъ міра, какими часто въ космогоническихъ легендахъ является животное, особенно птица. Чаще на камий сидитъ чудесное животное, которое если и имѣло значеніе деміурга, то утратило, а можетъ быть играетъ не роль деміурга, а ниую космическую роль. Образъ камия съ сидящими на немъ чудесными животными обладаетъ рядомъ устойчивыхъ чертъ. Тавъ часто камень называется бѣлымъ:

Образъ бѣлаго камня на морѣ мы встрѣчаемъ въ самыхъ разнообразныхъ произведеніяхъ, какъ малорусской гакъ и великорусской поэзіи. Только что мы видѣли его въ колядкѣ о твореніи міра въ качествѣ нервозданнаго камня, существующаго уже въ началѣ творенія. Мы его найдемъ съ загадочнымъ миенческимъ значеніемъ въ заговорахъ.

"На небѣ свѣтелъ мѣсяцъ, на морѣ бѣлый вамень, въ полѣ сырой дубъ; когда эти три брата сойдутся", тогда мои

1) "Кіевск. Ст.", 1889, Январь.

зубы не будуть болѣть"¹). Въ другомъ великорусскомъ же заговорѣ бѣлый камень оказывается среди золотого моря. "Есть море золотое, на золотомъ морѣ бѣлый камень, на камнѣ сидитъ красная дѣвица съ палицей желѣзной"²). Бѣлый камень заговоровъ часто называется "латыремъ", "алатыремъ".

Образъ бълаго камня на моръ встръчается и въ не обридовыхъ великорусскихъ пъсняхъ, съ подробностями, напоминающими образъ бълаго камня на волотомъ моръ съ сидящей на немъ дъвицей.

> "По утру ранешенько, на зарѣ Щебетала ласточка на дворѣ, Всплакалось дѣвонюшкѣ на морѣ, На бѣломъ горючемъ на камнѣ".

Иногда этотъ бѣлый вамень представляется горящимъ:

"Не отъ пламичка, не отъ огничка Загорълась въ чистомъ полё ковыль трава, Добрался огонь до бълаго камешка, Что на камешкъ свдить младъ ясенъ соколъ.

Этотъ образъ горящаго камня напоминаетъ образъ горящаго камня въ колядкъ о загадкахъ:

"Камень горить безъ поломеня, А вода біжить безъ прогону" и т. д.

· Въ другихъ варіантахъ колядки о загадкахъ мы находниъ знакомый образъ бѣлаго камня, который "растетъ безъ корня":

"Білъ камінь росте безъ корінічка"

Образъ бѣлаго камия среди моря встрѣчается и въ бѣлорусскихъ пѣсняхъ:

"А на морѣ, на морѣ на синянькомъ,

А тамъ лежавъ бѣлый камень,

А на ваменъ соколъ, соволъ сядзиць".

Очень сходенъ съ этимъ образъ малоруссвой пёсни

"Ой у полі білий камень лежавъ, А на тому каминеві сивий орель седить, Ой седить же він седить, думу думае"

¹) Майковъ, "Заклинанія" 454.

²) Майковь, "Заклинанія" 457.

Образъ бѣлаго камня на морѣ встрѣчается и въ былинахъ. Добрыня говоритъ матери:

> "Ты бы лучше меня, матушка, спородила Бёлымъ горючимъ камешкомъ, Завернула бы въ тонкій бёлый рукавичекъ, А спустила бы меня въ синее море".

Является вопросъ, откуда получился этотъ устойчивый образъ бълаго камня на моръ, о которомъ былинный герой говоритъ, какъ о чемъ то общеизвъстномъ? Образъ этотъ тъсно связанъ съ образомъ "камня алатыря".

Миеологическое толкованіе этого образа Асанасьевымъ, который видёлъ въ словё алатырь древнюю форму, чуть ли не восходящую къ праарійской, а въ самомъ алатырѣ солнце, неудачно. Основывается оно на томъ, что камень плаваетъ на морѣ, т.-е. по Асанасьеву, на воздушномъ океанѣ, и на немъ сндитъ дѣвица Заря. Но прежде всего нужно убѣдиться, что море, по которому плаваетъ камень, дѣйствительно воздушное море, а этого Асанасьевъ не доказываетъ, кромѣ того, врядъ ли возможно считать вѣроятнымъ образъ камня солнца, на которомъ сидитъ Заря. Почему Зарѣ должно сидѣть на солнцѣ?

А. Н. Веселовскій даеть иное толкованіе слова и образа "алатырь".

Установивъ несомнѣнную связь представленій объ алатырѣ въ нѣкоторыхъ духовныхъ стихахъ съ камнемъ алатыремъ христіанскихъ сказаній, А. Н. Веселовскій говоритъ:

"Дальнъйшее развитіе (sic) этого образа въ русской народной поэзін и суевъріи насъ здъсь не интересуетъ: тамъ онъ претворился до неузнавасмости, до разнообразныхъ проявленій, связанныхъ другъ съ другомъ однимъ лишь общимъ понятіемъ— вакой-то чудной силы, сверхъ-естественныхъ качествъ. Пользоваться позднъйшими искаженіями и приложеніями этого образа съ цълью опредълить его первичныя формы—едва ли возможно"¹).

Такимъ образомъ все, что не носитъ слъда близости къ христіанскому представленію камия алтаря, сіонскаго камия и т. д., — все это отнесено Веселовскимъ къ числу "позднъйшихъ искаженій".

Какія основанія имѣются налицо для тавого заключенія?— Нивавихъ, вромѣ предваятаго стремленія школы Бенфея воз-

¹) Разысканія. Ш-V, стр. 25.

водить непремённо образы народной фантазіи въ внижному памятнику. Это предвзятое стремленіе постоянно приводить въ такому силлогизму: "образъ А есть въ народной повзіи, образъ В нёсколько съ нимъ сходный есть въ памятникё N, слёдовательно А есть искаженіе В".

Этоть софизмъ Бенфеевской школы отмѣченъ Бедье въ его прекрасномъ трудѣ о фабліо.

"Nous avons marqué le caractère essentiel de la méthode indianiste: c'est de prendre un conte dans la tradition populaire vivante et de le "suivre à la piste", d'âge en âge, en remontant le courant des litteratures.

Le plus souvent, elle se résume en ce resonnaiment: Soit un conte moderne; je le retrouve dans le Directorium humanae vitae. Or, je prouve que ce recueil a une origine indienne. Donc le conte est indien. Soit cet autre conte moderne: je le retrouve dans le Roman des septs sages français. Or, je prouve que le livre des Sept sages remonte à un original indien. Donc le conte est indien.

Nous voici de la sorte, innocemment, malgré nous, ramenés à l'Inde. Tant que la théorie n'a point d'argument plus probant (et souvent il en est ainsi) son raisonnement est médiocre. Il se reduit à ceci: la plus ancienne forme concervée de ce conte est indienne; donc le conte lui-même est indien.

Ce sophisme porte un nom dans l'Ecole: "Post hoc, ergo propter hoc"¹).

Методы шволы Бенфея пріобрѣли у насъ въ изученіи народной поэзіи господствующее значеніе благодаря эрудиціи и

Чаще всего этотъ методъ резюмируется въ следующемъ разсуждени:

Вотъ новый разсказъ, я его нахожу въ "Directorium humanae vitae". Я доказываю, что этотъ сборникъ индійскаго происхожденія. Сл'ёдовательно, п разсказъ индійскаго происхожденія.

Вотъ другой новый разсказъ. Я его нахожу во французсконъ роканъ о семи мудрецахъ. Я доказываю, что этотъ романъ восходитъ къ видійскому оригиналу. Слёдовательно, и разсказъ индійскаго происхожденія.

Пока теорія не имъ́етъ болѣе убъ́дительныхъ аргументовъ (а часто это бываетъ такъ), ея разсужденія не сильны. Они сводятся къ слѣдующему: наиболѣе древняя изъ сохранившихся редакція разсказа индійская, — слѣдовательно, разсказъ индійскаго происхожденія.

Этоть софизмь въ логикъ носить название: "Post hoc, ergo propter hoc". Bedier, "Les Fabliaux", Paris, 1895, p. 86.

¹) "Мы отмѣтнии существенныя черты метода индіанистовъ: они беруть разсказъ въ живомъ народномъ преданія и "прослѣживають" его изъ вѣка въ вѣкъ, восходя къ источникамъ литературнаго развитія.

таланту А. Н. Веселовскаго, а съ ними перекочевалъ и отмѣченный французскимъ ученымъ софизмъ.

Чрезвычайно характернымъ является при этомъ игнорированіе всёхъ данныхъ, могущихъ дать иное объясненіе образа. У А. Н. Веселовскаго это игнорированіе тёмъ болёе странно, что онъ много разъ высказывается въ пользу важности того тувемнаго "усвояющаго субстрата", съ которымъ сливаются заносныя представленія¹), но практически этотъ "субстратъ" остается обыкновенно у А. Н. Веселовскаго безъ вниманія. Между тёмъ этотъ "субстратъ", этотъ слой аналогичныхъ съ усвоемыми туземныхъ представленій иногда является такимъ очевиднымъ, такъ легко объяснимымъ, что казалось бы его нельзя не замётить.

Тавимъ "субстратомъ" для представленія о вамнѣ алатырѣ намъ важутся разныя мѣстныя представленія о чудесныхъ вамняхъ, иногда сливающіяся съ христіанскими представленіями о камнѣ алтарѣ, иногда свободныя отъ христіанскихъ наслоеній.

Существованіе этихъ представленій не можетъ насъ удивлять, если мы вспомнимъ, что мы имъемъ много надежныхъ свидътельствъ о существованія по всей Европъ (и у насъ въ частности) культа камней.

Снегиревъ приводитъ слёдующіе любопытные факты почитанія камней у русскихъ. Въ Одоевскомъ уёздё Тульской губ. есть камни, носящіе названіе Башъ и Башиха. Когда помёщикъ ихъ рубитъ, на нихъ выступаютъ кровавыя пятна. Помёщикъ, ихъ рубившій, былъ наказанъ слёпотой, а окрестности безплодіемъ²).

Аналогичное вёрованіе Асанасьевъ отмёчаетъ въ Литвё. "Въ Литвё, говоритъ онъ, долгое время сохранялось благоговёйное уваженіе къ нёкоторымъ камнямъ; объ одномъ камнё разсказываютъ, что когда какой-то мельникъ хотёлъ было достать его и употребить на жорновъ, то въ глаза ему полетёла съ камня пыль — и онъ ослёпъ; помощниковъ его также постигла небесная кара одинъ вскорё умеръ, у другого отнялись руки^{« 3}).

Оба эти вѣрованія совершенно ясно обнаруживаютъ характеръ камня, какъ фетиша, въ которомъ живетъ духъ, — вѣрованіе широко распространенное во всѣхъ концахъ міра. О тѣхъ

¹) Напр. въ "Разысканіяхъ", XVIII, стр. 4.

²⁾ Снегиревъ. "Простонар. Праздн.", IV, стр. 70-74.

^э) Аевнасьевъ. "Поэт. Воззр". II, 357.

же камняхъ Башѣ и Башихѣ Снегиревъ въ другомъ мѣстѣ разсказываетъ, что около Петрова дня народъ въ Одоевскомъ уѣздѣ стекается на поклоненіе двумъ камнямъ, "какъ на могилы родителей". Камнямъ этимъ приписывается чудодѣйственная сила: "одни ихъ считаютъ за мужщину и женщину, другіе за супруговъ, иные за кума и куму или за богатырей.

обращенныхъ въ камни"¹).

Въ этомъ фактѣ очень ясно обнаруживается почитаніе камней и ихъ значеніе какъ предковъ: къ нимъ приходятъ "какъ на могилы родителей".

Фавты явнаго поклоненія камнямъ можно отмѣтить и въ другихъ мѣстахъ.

Въ Переяславскомъ убздѣ былъ среди потока камень, къ которому ходили на поклоненіе также въ Петровъ день.

Житіе преподобнаго Иринарха, оцёнивъ это вёрованіе съ христіанской точки зрёнія, говоритъ, что въ камень этотъ вселился бёсъ и "творитъ мечты". Однако и христіанскій авторъ житія признаетъ силу этого бёса. Преп. Иринархъ велёлъ дьякону Онуфрію зарыть камень въ землю, дьяконъ исполнилъ это, но бёсъ озлобился, наслалъ на него трясовичную болёзнь и причинилъ ему много пакостей²).

Чествованіе камня около Петрова дня конечно результать христіанскаго пріуроченія, но оно не нарушаєть сути явленія поклоненія камню. Само значеніе имени Петрь — намень, могло дать поводъ самого Петра разсматривать какъ божество камня. Во всякомъ случав здёсь передъ нами несомнённый фактъ поклоненія; бёсъ въ камнё—духъ предка, ставится бёсомъ въ глазахъ христіанскаго писателя, не свободнаго однако отъ вёры въ могущество этого бёса. Свободны отъ христіанскихъ наслоеній слёдующія вёрованія.

Близъ Нерехты, среди рѣки того же имени, есть камень, похожій на бочку; кто осмѣлится брать у него воду, тотъ впадетъ въ сумашествіе ³). Брать воду очевидно оскорблять духа, живущаго въ камнѣ. Характерно также, что здѣсь, какъ и въ предыдущемъ случаѣ, священный камень "среди рѣки", съ этими представленіями мы еще встрѣтимся.

Чрезвычайно характерны повторяющіеся въ разныхъ мёстахъ разсказы о конѣ камнѣ.

- 1) Снегиревъ. "Простонар. Праздн." І, 186.
- ²) Афанасьевь. "Поэт. Возз." II, 360.
- ³) Снегиревъ. "Прост. пр." I, стр. 187.



"На Ладожскомъ озерѣ, говорить Асанасьевъ, на островѣ Коневцъ подъ Святой горой лежить большой Конь-камень (12 саженъ въ окружности и 7 аршинъ въ вышину), которому еще въ XV вёкё приносили въ жертву коня. Въ даръ духамъ, которые обитали оволо этого камия и охраняли своть, перевозниый съ берега на островъ и оставляемый на тамошнихъ пастбищахъ въ продолжени цёлаго лёта, безъ всявяго надзора, прибрежные жители ежегодно обрекали по одному коню; конь этоть погибаль зимой, и суевёрные врестьяне были убъждены. что его пожирали незримые духи. Преподобный Арсеній окропилъ камень св. водой и нечистые улетвли съ острова въ видъ вороновъ. Въ Ефремовскомъ убздб, на берегу Красивой Мечи. вокругь Коня вамня до позднёйшаго времени совершалось опахивание, чтобы приостановить губительное действие скотскаго мора" ¹).

Объ этомъ Конъ вамнь Ефремовскаго увзда подробнъе Асанасьевь говорить въ другомъ мёстё такъ:

"Въ Ефремовскомъ убядъ на берегу Красивой Мечи, близь седа Козьяго есть огромный гранитный камень. Крестьяне называють его Конь-камень и разсказывають о немь слёдующее преданіе: въ незапамятную старину явился на берегу Красивой Мечи витязь-великанъ, въ блестящей одеждѣ на бѣломъ конѣ... . въ тоскливомъ раздумьи глядблъ онъ на рёку и потомъ бросился въ воду, а одиновій вонь его туть же окаментль. По ночамъ вамень оживаетъ, принимаетъ образъ коня, скачетъ по оврестнымъ полямъ и громко ржетъ" 2).

Мы не можемъ согласиться съ Асанасьевымъ, который въ вонѣ хочеть видѣть "видимаго представителя Бога громовника"³). Для тавого пониманія мы не видимъ никакихъ оснований. Конемъ представляется здёсь поведимому духъ, заключающійся въ камий. На это указываеть приношеніе ему въ жертву воня на Коневцъ и бъганіе "ожившаго" воня въ легендъ съ Красивой Мечи. Представление души конемъ явление обычное. Мы увазывали уже на обычность представления души умершаго въ видѣ коня 4). Къ сказанному тогда можемъ прибавить авторитетное мивніе Вундта, который считаеть коня однимъ изъ распространенныхъ животныхъ душъ 5). Въ этомъ сочетания

5) Volkespsyhologie. II, 2, 77.

¹) Асанасьевъ. "Поэт. Воззр." II. 359. ²) Асанасьевъ "Поэт. Воззр." II, 676.

^a) Ibidem, 359.

⁴⁾ Къ изуч. налор. колядокъ, 27.

представленія души конн и ея вмёстимости—камня мы видимъ полную аналогію съ представленіями о душахъ деревьевъ въ видё живого существа, зооморфнаго или антропоморфнаго (дріады), Конь здёсь—душа живущая въ камнё, какъ дріада—душа, живущая въ деревё. Отмётимъ пока характерную черту, что чудесный конь камень въ одномъ случаё надъ рёкой, въ другомъ — на островё, и перейдемъ къ дальнёйшимъ матеріаламъ.

Върование въ души камней (и деревьевъ) очень рельефно сказывается въ одномъ малороссийскомъ сказани о чумъ, которая представлена во главъ шествия душъ мертвыхъ. Къ этому шествию присоединяются даже деревья и камни, т.-е. души камней и деревьевъ¹).

Изъ фактовъ, указывающихъ на поклоненіе камиямъ у славянъ приведемъ еще свидётельство Козьмы Пражскаго о ноклоненін камиямъ у чеховъ и Гельмонда о поклоненіи камиямъ у балтійскихъ славянъ ³). Священный камень балтійскихъ славянъ, носящій до сихъ поръ названіе Buskahm (Божій камень) находится въ морё недалеко отъ мыса Söhren ³). Асанасьевъ приводитъ также свидётельство одного стариннаго русскаго проповёдника который говоритъ паствё: "не нарицайте собё бога... ни въ каменія" ⁴). Насколько дословно можно здёсь понимать слова "нарицать бога въ камиё" можетъ показать намъ тотъ фактъ, что повидимому у славянъ заимствовали свое божество камия финны.

Въ Калевалъ Леминкейненъ обращается съ такимъ заклинаніемъ.

> "Вы, среди рёки каменья, Опёненные утесы! Вы чело нагните ваше И главы спустите внизу. На дорогё лодки врасной, На пути ладын смоленой. Если-жь этого все мало, Камень Киммо, ты, сынъ Каммо! Буравомъ ты щель продёлай, Проколи ты здёсь отверстье, Чрезъ утесъ среди потока,



¹) Аванасьевь. Поэт. Воззр. III, 111.

²) Анан. Поэт. Возар. П, 358.

²) Гильфердингъ. "Собр. Соч," 4, 191.

⁴⁾ Аван. Поэт. Воззр. II, 359.

Черезъ злой подводный камень, Чтобы лодка, не засъвши, Пробъжала невреднио"¹).

Характерно, что обращеніе это направлено къ камнямъ средн рёки, какими являются чудесные камни въ большей части приводимыхъ нами славянскихъ вёрованій. Это совпаденіе станетъ еще болёе знаменательнымъ, если мы примемъ во вниманіе слёдующее мнёніе Кастрена.

"Кішшо, конечно, получилось при помощи перегласовки изъ Кашшо, послёднее же очевидно произошло отъ славянскаго к а м е н ь"²). Этимологія Кастрена будетъ еще яснёе, если вмёсто принимаемой имъ позднёйшей формы "камень" взять старинную "камы", которая только и могла быть заимствована финнами у славянъ. Въ другомъ мёстё Кастренъ говоритъ, что финны почитали единичные камии, считая ихъ мёст оп р е бы в а н і е м ъ боговъ и духовъ. "Само божество моря, говоритъ Кастренъ, находилось на цвётномъ камнё, на днё моря. Вёроятно жилъ въ камнё и Киммо, не говоря уже о духахъ болёзней, которые находились въ камнё на Кіришаки (горё болёзней)"³).

Отмѣчаемъ здѣсь еще разъ образъ валня среди морякакъ жнянще морского божества.

Поклоненіе камнямъ не является конечно особенностью вѣрованія финновъ и славянъ. Какъ всё низшіе культы оно распространено очень широко и формы его чрезвычайно сходны у народовъ античнаго міра или древнихъ индусовъ и современныхъ низшихъ расъ. Заслуживаетъ вниманія устойчивость культа камня въ Европѣ послѣ принятія христіанства. Какъ у насъ представители церкви должны были обращаться къ паствѣ съ увѣщаніемъ не сотворить себѣ бога изъ камня и даже закапывали священные камни въ землю, такъ же и на западѣ христіанству приходилось бороться съ устойчивымъ камнепоклоненіемъ.

"Существуетъ много указаній, говоритъ Леббокъ, относительно. обширнаго распространенія камнепоклоненія въ западной Европъ, откуда легко видъть, насколько сильно оно держалось въ народъ. Такъ поклоненіе камнямъ осуждалось въ VII въкъ архіепископомъ Пентербернскимъ Теодорикомъ, и, въ числъ

³) lbidem, crp. 200.

¹) Калевала, 468-9.

³) Castren "Vorlesungen über die Finnische Mythologie", S. 114 (примѣчаніе).

другихъ языческихъ дъйствій, оно было запрещаемо въ X въкъ королемъ Эдгаромъ и въ XI Канутомъ. Соборъ, бывшій въ Туръ въ 567 году по Р. Х., вмънялъ священникамъ въ обязанность не допускать въ церковь всъхъ покланяющихся камнямъ, а Маге говоритъ, что въ рукописномъ протоколъ засъданія собора, происходившаго въ Нантъ въ IX въкъ, упоминается о камнепоклоненіи въ Арморикъ"¹).

Тотъ же авторъ приводитъ слёдующую цитату изъ Дюлора о повлонении камнямъ во Франции.

"Французы покланялись камнямъ еще нёсколько вёковъ послё введенія у нихъ христіанства. О существованіи этого культа свидётельствуютъ, какъ церковные, такъ и гражданскіе законы. Капитулярія Карла Великаго и соборъ въ Лентинё 748 года запрещаетъ всё суевёрные обряды, совершаемые у камней и дубовъ, посвящаемыхъ Меркурію и Юпитеру. Нантскій соборъ, о которомъ упоминаетъ Регинонъ, имёлъ такое же запрещеніе.

"Мы узнаемъ оттуда, что эти камни находились въ самыхъ пустынныхъ мёстахъ и что народъ, обольщенный дьяволомъ, приносилъ туда свои обёты и дары. Въ 789 году эти запрещенія возобновляются соборами, бывшими въ Арли и Турѣ, Ахейскимъ капитуляріемъ и другими постановленіями"²).

Леббокъ приводитъ также факты позднѣйшіе — именно остатки поклоненія камнямъ у Норвежцевъ въ концѣ 18 вѣка⁸).

Характерная аналогія въ почитанін камней и дубовъ отмѣчена французскими источниками. Это напоминаетъ намъ сопоставленія камня и дуба въ вопросѣ Пенелопы "отъ кого происходишь--отъ камня или отъ дуба", и въ русскомъ заговорѣ: "на небѣ свѣтелъ мѣсяцъ, на морѣ бѣлый камень, въ полѣ сырой дубъ; когда эти три брата сойдутся..." и т. д. Общая черта въ вопросѣ Пенелопы---роль камня и дуба, какъ возможныхъ предковъ, и сказвается въ культѣ того и другого.

Происхожденіе людей отъ камня мы находимъ въ греческомъ мнов о Девкаліонв, — изъ бросаемыхъ имъ камней родились люди. Тотъ же мноъ встрвчается у жителей Самоа⁴). Въ мнов Дакотовъ происхожденіе отъ камня выражено проще. Опредѣленные камни являются родоначальниками племени⁵). Въ Меланезіи воздають почитаніе камиямъ, говоря, что въ нихъ преврати-

¹) Леббовъ. Начала Цивилиз. 212.

²) Ibid.

^a) Ibidem, 213.

⁴⁾ Lang. Myth, Cultes et Rel. 141.

⁵) Ibidem.

лись чудесныя животныя ¹). Это превращеніе представляеть собой ничто иное, какъ вселение души предка животнаго въ камень. Мы видимъ, что камень является предкомъ и въ то же время вмѣстилищемъ души, во сама душа не сливается съ представленіемъ камня, а остается въ своей животной формѣ, какъ это ясно изъ русскихъ сказаній о конѣ камнѣ. Въ полномъ соотвѣтствін съ этимъ вѣрованіе Цуни (Zuni), передаваемое Лангомъ. Встрётить вамень, имёющій отдаленное сходство съ животнымъ, счастливое предзнаменование для охотника, встрёча съ камнемъ, имѣющимъ видъ свиньи съ поросятами - счастливая встрѣча для безплодной женщины. Здѣсь совершенно отчетливо видно, что суть не въ камий, а въ скрывающемся въ немъ образъ животнаго. Навонецъ яснъе всего значение вамня только какъ формы животнаго сказывается въ слёдующемъ примёрё изъ върований тъхъ же Цуни (Zuni). Одинъ изъ такихъ камней имълъ нъвоторое сходство съ индъйскимъ пътухомъ и его вормили зерномъ, какъ индъйскаго пътуха²).

Подобно дереву, камень бываетъ хранителемъ семьи. Въ Меланезіи, говоритъ Лангъ, нѣтъ сада, гдѣ бы не было камня, поставленнаго для плодородія³).

Такое сходство въ положеніи камня и дерева въ культё и въ ихъ отношеніяхъ къ душё заставляетъ поставить вопросъ: нётъ ли аналогіи и въ возникновеніи самой идеи о камнё-предкё и камнё-носителё души съ таковыми же, относящимися въ дереву.

Идеей, легшей въ основаніе взгляда на дерево какъ предка, легче всего могла быть идея самопроизвольнаго роста дерева. Возникшее такимъ образомъ представленіе о деревъ прародителъ привлекаетъ къ себъ представленіе о душъ предка въ видъ животнаго, которое окончательно съ нимъ не сливается. Тоже можетъ быть нужно сказать и о камнъ. Мысль, что камни растутъ, можно слышать даже теперь и отъ полу-интеллигентныхъ людей. Народнымъ върованіямъ она присуща вполнъ. Приведемъ примъры изъ колядокъ.

> "Пане господарю! А на твоім двору, На твоім двору біл камінь росте, На тим камені два голуби".

¹) Ibidem 380.

3) Ibidem.

²) Lang, Myth Cultes et Rel., 92.

Точно также въ колядкъ "Загадки".

"Біл камінь росте без корінічка, Золото горить без поломіня, Папороть цвіте без синёго цвіту"¹)

Идея самостоятельнаго роста вамня тёми же путями вводить его въ космогоническій и антропогоническій миеъ, какъ и ндея самостоятельнаго роста дерева. Только этимъ свойствомъ камня можно объяснить его значеніе, какъ предка. Въ космогоническомъ миеѣ камень является какъ нѣчто самостоятельно возникающее изъ морской глубны, какъ вырастаетъ дерево другихъ космогоническихъ версій.

Представленіе о первоначальномъ маленькомъ влочвѣ (кампѣ) среди первоначальнаго моря находилось въ слѣдующемъ тагальскомъ мноё о созданіи міра. Въ началѣ было море и небо и между ними леталъ соколъ. Соколу негдѣ было отдохнуть, и онъ поссорилъ небо съ водой. Небо придавнло воду островами, и соколъ получилъ возможность отдохнуть. Такое представленіе о маленькомъ клочвѣ суши средь моря, клочкѣ, изъ котораго выростаетъ земля, обще многимъ космогоніямъ, между прочимъ тѣмъ, гдѣ есть мотивъ имрянія на дно. Такъ въ вогульской космогонической легендѣ, приводимой А. Н. Веселовскимъ, первал пара людей, созданныхъ богомъ, носится по морю на клочвѣ суши не больше какъ въ хижину²).

Въ мордовской легендъ, приводниой тамъ же³), твореніе міра начинается съ того, что однажды, когда ничего не было, кромъ одной воды, плылъ Чамъ-Пасъ на камит и размышлялъ самъ съ собой, какъ сотворить міръ.

Точно также въ колядкъ о построенін Св. Софін начало творенія изображено такъ:

"А що намъ било зъ нащаду світа! Ой не било жъ намъ хиба сина вода Синая вода, тай білий вамінь, А прикривъ Господь сировъ землицевъ и т. д.

Здёсь, какъ въ вогульской космогонической легендё, бёлый камень на морё несомиённо первозданный камень. Образъ камня на морё широко распространенъ и въ русской народной поэзіи иногда съ сохраненіемъ космическаго значенія, иногда

²) Разысканія, XI—XVII, 15.

Digitized by Google

¹⁾ Головацкій, III/э, 71.

³) Crp. 8.

безъ такового. Несомивнио космический характеръ сохраняется въ образъ того орла, который

> На морѣ сидить на камени. Аще той орелъ сворохнется Сине морюшко сколыблется, А въ деревняхъ пѣтухи поютъ".

Эти космогоническія и связанныя съ культомъ представленія о чудесномъ камнѣ и должны быть признаны усвойющимъ субстратомъ, на который наслояются христіанскія и христіанизированныя черты, заимствованныя изъ памятниковъ дрекней письменности. Къ числу такихъ, возникающихъ на миоической почвѣ представленій, нужно отнести и образъ чудеснаго камня среди моря, повидимому первозданнаго камня, возникающаго изъ моря въ началѣ творенія.

Непосредственно въ этимъ представленіямъ чудеснаго вамня на морѣ примываетъ вамень заговора: "на небѣ свѣтелъ мѣсяцъ, на морѣ бѣлый вамень, въ полѣ сырой дубъ; вогда этн три брата сойдутся вмѣстѣ, тогда у NN будутъ болѣть зубы".

Отсюда съ полной послѣдовательностью придемъ къ другимъ образамъ камня на морѣ въ заговорахъ "На чистомъ морѣ чистый камень, на камнѣ стоить дубъ крюковастый, подъ тѣмъ дубомъ сидитъ красная дъвица" 1).

"Камень бълый на золотомъ моръ, на камнъ дъвица съ желъвной палицей"²).

"На синемъ морѣ лежитъ бѣлый горючъ камень, на этомъ камнѣ стоитъ престолъ Божій, на этомъ престолѣ сидитъ пресвятая Матерь, въ бѣлыхъ рученькахъ держитъ бѣлаго лебедя, обрываетъ, ощипываетъ изъ лебедя бѣлое перо"³).

Но отсюда уже прямой переходъ въ камню Алатырю.

"На моръ Божьн островъ лежитъ бълъ Латырь камень, на томъ камиъ стоитъ святая церковь, въ той церкви Матерь Божья прядетъ и сучитъ шелкову кудельку"⁴).

Здъсь какъ и въ предыдущемъ примъръ нельзя не видъть христіанскаго вліянія. Но каковы его размъры?

Самый образъ камня на морв не объясняется изъ христіанскихъ представленій. Если даже считать его "искаженіемъ до неузнаваемости, то почему же такое "искаженіе" про-

¹) Майковъ "Заклинаніе" 479.

²) Ibidem (457.

³) Ibidem 459.

⁴⁾ Ibidem 480.

изошло и притомъ съ удивительной настойчивостью? Изъ восмогонической легенам оно объяснимо вполнѣ. Необъяснимы изъ христіанскихъ представленій и нѣкоторыя детали: щипанье богородицей лебедя, три сестры пряхи; между тёмъ оба эти образа удовлетворительно объясняются на мисологической почвё. Богородица съ двумя сестрами прядущія нить, несомнённо образъ родственный пряхамъ судьбы — паркамъ, паркамъ н литовской дёвё судьбы Верпеё, которая сидить на небесномъ сводё и, вакъ только человёкъ родится, начинаеть прясть нить его жизни и прикрёпляеть въ его звезде 1). Образъ Богороинцы, ощниывающей лебедя, находить ивкоторое объяснение въ ассоціаціяхъ между снівгомъ и перьями. Асанасьевъ съ ссылвой на Маннгардта приводить литовскую загадку: "птица летить, перья сыплются"--снёговое облако. Онь же указываеть, что по свидѣтельству Геродота свиоы говорили, что сѣверныя страны поврыты перьями. По его же словамъ, въ Англія, вогда идеть снъгъ, говорять, "что на небъ щиплють гусей", а въ Германи--"frau Holle вытряхаетъ перину"²).

Такое взаимоотношеніе христіанскихъ и не-христіанскихъ элементовъ въ образё заставляетъ насъ думать, что первые наслонлись на послёдніе, а не обратно, и что въ разсмотрённыхъ нами случаяхъ мы имёемъ дёло не съ христіанскимъ представленіемъ искаженнымъ до неузнаваемости, а съ образомъ миеическимъ, нёкоторыя детали котораго получили христіанское истолкованіе.

Въроятно тавого же не-христіанскаго происхожденія, хотя по христіански истолкованъ, и знаменитый Латырь камень въ стихъ о Голубиной Книгъ:

"Бёлъ Латырь вамень — всёмъ каменямъ мати. Почему бёлъ Латырь камень ваменямъ мати? На бёломъ Латырё на вамени Бесёдовалъ да опочивъ держалъ Самь Исусъ Христосъ Царь небесный Со двунадесяти со апостоламъ, Со двунадесяти со учителямъ; Утвердилъ онъ вёру на камени, Распустилъ онъ вниги по всёй земли: Потому бёлъ Латырь вамень каменямъ мати"³).

¹) Аеан. "Поэт. Воззр.", III, 328.



^{2) &}quot;Поэт. Возар.", І, 500.

^{•)} Безсоновъ "Калики", 290-1.

Въ другомъ варіантѣ стиха о Голубиной Книгѣ этотъ бѣлъ Латырь камень оказывается отцомъ всёмъ камнямъ по другой причинѣ:

"Вёлый Латырь камень всёмъ камнямъ отецъ. Почему же ёнъ всёмъ камнямъ отецъ? Съ-подъ камешка, съ-подъ бёлаго Латыря Протекли рёки, рёки быстрыя По всей землё, по всей вселенную, Всему міру на исцёленіе, Всему міру на пропитаніе: Потому же камень всёмъ камнямъ отецъ" ¹).

А. Н. Веселовскій говорить по поводу этого образа слёдующее:

"Преданіе о чудесномъ камий, положенномъ Спасителемъ въ основаніе Сіонской церкви; о камий, снесенномъ съ Синая и положенномъ на мйсто алтаря въ той же церкви, матери всёхъ церквей; память о трапезё Христа въ сіонскомъ Соепаculum, за которой Спаситель возлежалъ съ апостолами, установилъ таниство Евхаристін и, наставивъ тому учениковъ, послалъ ихъ въ міръ возвёстить новое Откровеніе: таковы были матерьялы мёстной легенды. Стоило было поработать надъ ними народной фантавін, чтобы найти въ нихъ символическій центръ: алтарный камень, алтарь, на которомъ впервые была принесена безкровная жертва, установлено высшее таинство христіанства. Въ русской народной поэзін этотъ алтарь, церковно-слав. олътарь, сталъ камнемъ алатыремъ (вм. алатарь), латыремъ. Такъ въ стихѣ о Голубиной Книгѣ:

"На бѣломъ Латырҟ на камени Бесѣдовалъ да опочивъ держалъ Самъ Исусъ Христосъ Царь небесныій Съ двунадесяти со апостоламъ, Съ двунадесяти со учителямъ; Утвердилъ онъ вѣру на камени, Распустилъ онъ книги по всей земли".

Когда объ этомъ камнѣ говорится, продолжаетъ А. Н. Ве селовскій, что изъ-подъ него текутъ рѣки

"Всему міру на исцѣленіе, Всему міру на пропитаніе" —

1) Безсоновъ. "Калики", 313.

то это не удаляетъ насъ отъ указанной сниволики, какъ и выраженіе, что алатырь-камень всёмъ "камнямъ отецъ"¹).

Если можетъ быть и не удаляетъ, такъ какъ христіанская символика можетъ пользоваться этимъ образомъ, какъ другими образами народно-поэтическаго происхожденія, то объясняетъ ли христіанская символика происхожденіе этого образа? Огромное большинство символовъ развивается изъ реальныхъ ассоціацій, или пользуются готовыми образами извиъ. Какая реальпая христіанская ассоціація можетъ истолковать образъ намия, изъ-подъ котораго текутъ ръки? Гораздо понятнѣе будетъ возникновеніе символа, если мы будемъ видѣть въ немъ истолкованіе въ христіанскомъ духѣ народно-поэтическаго образа. Какимъ образомъ изъ христіанской религіи могло получиться представленіе, что алтарь— отецъ всѣхъ камней?

Изъ космогоническихъ и другихъ народныхъ вёрованій это представленіе объяснимо легко. Естественно, отцомъ всёхъ камней является камень первозданный, на которомъ выростаетъ земля. Но камень по народно-поэтическимъ представленіямъ можетъ быть отцомъ и въ буквальномъ смыслѣ. "Днкари, говоритъ Лангъ, приписываютъ полъ и способность рожать даже кам нямъ и скаламъ".

Преврасно объясняется изъ первобытнаго міровоззрѣнія и самая идея "отцовъ" и "матерей" всѣхъ вещей, которую мы находимъ въ извѣстныхъ вопросахъ стиха о Голубиной Книгѣ. О такой именно идеѣ, Тэйлоръ говоритъ слѣдующее:

"Въ средъ сравнительно цивилизованныхъ перуанцевъ, Акоста нашелъ другое ученіе о небесныхъ архитипахъ. Говоря о звъздныхъ божествахъ, онъ замъчаетъ, что пастухи повланялись нъвоторой звъздъ по имени Овца; другая, носившая имя Тигра, защищала ихъ отъ нападенія тигровъ, и т. д." Вообще они полагали, что всъ звъри и птицы, живущіе на землъ, имъли свой первообразъ на небъ, отъ котораго зависъло ихъ размноженіе и процвътаніе, и объясняли такимъ образомъ существованіе различныхъ звъздъ называемыхъ Чавана, Топаторка, Мамана, Мицко, Мививираи и проч." приближаясь тъмъ до нъкоторой степени къ догматамъ ученія Платона. Съверо-американскіе индъйцы также занимались вопросомъ объ общихъ предкахъ или божествахъ видовъ. Одинъ

^{1) &}quot;Разысканія", III V, 23-24.

изъ миссіонеровъ излагаетъ ихъ понятія въ томъ видѣ, вакъ онъ нашелъ ихъ въ 1634 г. "Они говорятъ, вроме того, что всё животныя каждаго вида имёють старшаго брата, который служить вакъ бы пачаломъ и корнемъ всёхъ другихъ особей. Этотъ старшій братъ удивительно силенъ и веливъ. Старшій брать бобровь, говорили они мнё, можеть быть величиною съ нашу хижину". Другое старинное сочинение говорить, что у нихъ важдый видъ животныхъ имбетъ свой архитипъ или первообразъ въ странѣ душъ; тамъ находится напримѣръ маняту или архитипъ всёхъ быковъ, который одушевляеть всёхъ животныхъ этого вида". И здёсь, говоритъ Тэйлоръ, встрёчается достойное вниманія совпаденіе съ идеями другой, отдаленной расы. На Буянь, райскомъ островъ русскаго миеа, живеть зыбя, старбйшая изъ всбхъ зыбй; вбщій воронъстаршій брать всёхъ вороновъ; птица самая большая и старая изъ всёхъ птицъ, съ желёзнымъ влювомъ и мёдными Пчелиная Матка, старъйшая изъ ичелъ. Въ вогтями, и сравнительно новомъ описании ирокезовъ у Моргана говорится объ ихъ въръ въ духа каждаго вида деревьевъ и растеній, напримъръ: дуба, бълоголова, клена, брусники, малины, мяты, табаку; такимъ образомъ, большая часть предметовъ природѣ находится въ вѣдѣніи покровительствующихъ въ духовъ" 1).

Подводя итоги, мы приходимъ къ заключенію, что образъ чудеснаго камня гораздо болёе удовлетворительно объясняется изъ особенностей примитивнаго міросозерцанія, чёмъ изъ христіанскаго источника. Не отрицая въ иныхъ случаяхъ вліянія христіанства на представленіе о камнё алатырё, мы думаемъ, что воздёйствующій образъ камня-алтаря самъ усвоилъ элементъ народно-поэтическихъ вёрованій. Это усвоеніе могло произойти на почвё Греціи, даже Палестины. Культъ камней знакомъ и этимъ странамъ. Лангъ отмёчаетъ, что подобно тому, какъ Дельфійцы въ праздники мазали масломъ и одёвали въ ткани камень Зевса, также Яковъ поступалъ съ Виелеемскимъ камнемъ²).

Культъ камней у русскихъ не позволяетъ сомнѣваться, что христіанство застало уже въ Россіи представленія о чудесныхъ камняхъ. Принеся съ собой съ юга родственныя хри-

¹⁾ Тэйлорь. "Первобытн. культ.", т. II, стр. 288-9.

²⁾ Lang. "Mythes, Cultes et Religion", 46.

стіанизированным представленія, оно создало здёсь сліяніе нёкоторыхъ изъ туземныхъ элементовъ съ заносными, это сліяніе можетъ быть содёйствовало христіанизаціи нёкоторыхъ образовъ, но часто эта христіанизація поверхностна, такъ Богородица является то съ чертами одной изъ трехъ дёвъ судьбы, то съ чертами мнеической женщины, щиплющей лебяжій пухъ.

Значительная часть представленій — тв, которыя А. Н. Веселовскій считаеть "искаженными до неузнаваемости", остались совершенно свободными отъ христіанскаго вліянія или затронуты имъ очень поверхностно.

Н. Коробка.



Историческая легенда пинчуковъ "о началъ въры католической въ пинскомъ краъ".

Въковая культурная борьба русской и польской народностей въ Сёверо-западномъ Край, главнымъ образомъ, базируется на ночве религіознаго и національнаго самосознанія. причемъ въ общественныхъ слояхъ, низшихъ по своему развитію, борьба эта ведется, почти исключительно, на религіозной почвё. Здёсь борющіяся стороны, кромё фанатизма, проявляють вногда замёчательную нвобрётательность въ доказательствахъ своей правоты. Кульминаціоннымъ пунктомъ въ спорѣ противниковъ о пренмуществахъ католичества и православія является стремленіе довазать древность той и другой въры въ исторіи вообще, и въ особенности, въ исторіи мъстной. Въ этой области противники выдвигають весь запасъ своихъ свудныхъ историческихъ свёдёній, лучше выразиться, легендарныхъ сказаній, ворень воторыхъ надо исвать частію въ священныхъ внигахъ, но большею частію въ спутанныхъ народныхъ преданіяхъ, дополненныхъ измышленіями народной фантазія. Но если даже и не брать на себя трудной задачи найти историческій корень этихъ легендъ, он'й им'йютъ этнографическій интересь, какъ своего рода произведенія народнаго творчества. Одна изъ такихъ легендъ довольно распространена въ древнъйшей области Съверо-западнаго врая-Пиншизив.

Проживая, назадъ тому пятнадцать лёть въ Пинскё, я встрётнять ходившую по рукамъ ветхую рукопись на польскомъ азыкё подъ заглавіемъ: "о росzątkie wiary katolickiej w pinskiem kraju", но она пробыла въ монхъ рукахъ очень короткое время, такъ что я не могъ тогда ей удёлить достаточно вниманія. Недавно, собирая матеріалы по исторін эпохи западно-русскаго возрожденія 1860-хъ годовъ, я въ архивѣ Виленскаго гененералъ-губернаторства нашелъ прилагаемое ниже сказаніе о началѣ католической вѣры въ Пинской области въ русскомъ переводѣ, сходное по содержанію съ видѣнною мною ранѣе польскою рукописью. Оно входило въ составъ когда-то громкаго Лагишинскаго дѣла, къ которому оно приложено, какъ документъ, покрытый подписями многихъ лагишинскихъ обывателей — католиковъ. Это дѣло настолько интересно и характерно, что заслуживаетъ краткаго о немъ сообщенія вмѣстѣ съ историческими свѣдѣніями о м. Лагишинѣ.

М. Лагишинъ находится въ двадцати верстахъ отъ г. Пинска и относится къ довольно древнимъ поселкамъ пинскаго врая. Исторические документы о Лагишинъ впервые упоминаютъ въ началѣ XVI вѣва, вогда населеніе его и ближайшихъ мѣстностей было исвлючительно православнымъ, въ Лагишинъ существовала Спасо-Преображенская церковь. Въ 1567 г. представитель одной изъ выдающихся западно-русскихъ православныхъ фамилій, подсварбій веливаго княжества Литовскаго, — Война, записаль этой церкви плаць и три уволоки земли. Впослёдстви лагишинская церковь имбла столь важное значение для православнаго населенія, что когда въ XVII въкв, послё упорной борьбы съ православными, ею завладели уніаты, то, по Зборовскому договору (1649 г.), она снова была возвращена православнымъ вмёстё съ другями четырьмя древнёйшими церквами Северо-западнаго Края¹). Но получивъ на время защиту отъ уніи, лагишинцы не выдержали натиска римсво-ватолической пропаганды, ревностными пособниками которой явились владёльцы Лагишина знаменитые Радзивиллы, слёлавшіеся въ XVII в. римско-католиками. Они, съ цълью привлечь къ себв жителей, постарались Лагишинъ, тогда уже очень знаособое староство (удель), обратить въ чительное торговое мѣстечко и выхлопотать ему у Владислава IV магдебургское право. Въ 1648 г. въ Лагишинъ появилась ратуша, имъ стали управлять бургомистры²). Но заботясь о внёшнемъ благосостояніи лагишивцевъ, римско-католическіе землевладѣльцы не оставляли своимъ попеченіемъ и ихъ души. Соединившись съ римско - католическими миссіонерами, они, действуя всёми, изв**ёстными уже в**ъ исторін, способами римсво - ватолической пропаганды, достигли того, что въ началъ ХУШ в. въ

¹) Бантышъ-Каменскій. "Исторія унін", стр. 115—116,

^{»)} Городовое положение III, стр. 175. И. Г. Словарь, Семенова.

Лагишинъ появился востелъ, и въ теченіе этого стольтія лагишинское население сделалось римско-католическимъ; были, впрочемъ, и уніаты. Въ 1794 г. при первомъ возсоединении уніатовъ къ православной церкви было возвращено изъ деревень лагишинскаго прихода 2.113 душъ обоего пола и двъ лагишинскія церкви: Преображенская и Егорьевская ¹), но оба уніатскіе священники не пожелали присоединиться въ православію. Это породило среди прихожанъ расколъ, вызвавшій упорную религіозную борьбу жителей, продолжавшуюся въ те-ченіе слёдующаго столётія. Римско-католическое духовенство, пользуясь борьбой православныхъ и уніатовъ, почти всёхъ ихъ обратило въ латинство. По разбирательству 1842 г., всѣ прихожане лагишинскаго прихода римско-католики признаны были подлежащими возвращению въ православие. Но въ этомъ году сгорѣла православная церковь въ м. Лагишинѣ, благодаря чему начатое разбирательство не было доведено до конца. Не дало желательныхъ результатовъ и разбирательство 1857 г. Въ 1864 г., подъ вліяніемъ пробужденія національнаго самосознанія, началось массовое возвращеніе римско-католиковъ въ православіе. Тогда же 8 деревень лагишинскаго прихода въ количествъ 1.887 душъ возвратились въ православіе, при чемъ, оказавшись въ большинствъ, они просили, чтобы лагишинский востель быль обращень въ православную церковь. Началось новое разбирательство комиссій, состоявшей изъ духовныхъ лицъ римско-ватолическаго и православнаго въроисповъданий, а тъмъ временемъ востелъ былъ закрытъ, но лагишинские мъщане не захотвли подчиниться ришенію комиссіи и оказались въ нъкоторомъ средостении: въ силу данной подписки о принятии православія они не могли посёщать костель и обращаться къ всепдзамъ, а обращаться въ православному духовенству съ требами и посѣщать православную церковь-они не хотъли, почему всъ требы или тайно исполняли всендзы, или прихожане оставались бевъ покаянія и погребенія. Такъ появились "упорствующіе" въ пинскомъ врав и впоследстви такое упорство получило въ краб парицательное название "лагишенской въры". Упорствующие не хотѣли подчиняться административнымъ распорядкамъ в подавали прошение за прошениемъ о возвращении ихъ въ католичество. Въ одномъ изъ этихъ прошений на имя главнаго начальника Сфверо-западнаго края (отъ 8 сент. 1867 г.) изла-

1) Арх. Вилен. Ген.-губерн., 1864 г., № 1511,

гается слёдующая легенда, поврытая многими подписами лагишенцевъ.

"Предви насъ – Лагишинскихъ мъщанъ – происходать не изъ рода православнаго, но римско-католическаго исповёданія, принявшаго христіанскую вёру прежде появленія въ здёшнихъ странахъ православной въры, еще съ тъхъ поръ, какъ жиды нахлынули въ сію страну изъ нёмецвой земли, состоящей въ предвлахъ австрійсваго цесарства, находившагося въ одномъ составѣ Римскаго государства. Жидове Римскаго государства еще но Рождества Христова по гоненіямъ повыходили въ ибмецвія страны и чрезъ побываніе въ этихъ странахъ многихъ лёть сделались настоящими нёмцами. Изъ нихъ часть принявшихъ римско-католическую христіанскую вэру называли нашую въру римско-католическую - Нёмецкою, и россійскія лётописи иначе не называють ее вибсто Римско-католической-върою-Нумецкою. Отъ этой-то Нёмецкой вёры сія Пинская страна иместь начало исповёданія римско-католическаго. Извёстно изъ святой Евангелін Посланія святаго апостола Павла въ Римлянамъ. главы 15, статьи 28, что пронивнула христіанская вёра вскорё по воскресения Христовомъ до береговъ Океана Антлантникаго въ Гишпанію и прочь, гдё между язычниками обиталь жидове. нихъ одни жидове оставались закоренёлыми въ первой Изъ въръ ветхаго завъта, а другіе --- остались при христіянской въръ-вся же страна западныхъ государствъ и поннет исповёдуеть римсво-ватолическую вёру.

Когда же тъ жидове, которые не приняли христіянской вёры, негодовали на другую часть жидовъ, обитающихъ въ Римскомъ государстве за то, что уверовали въ Спасителя нашего Інсуса Христа, постоянно одни другихъ уворяди, бранили и производили большое въ народъ возмущение, то Кесарь Клавдій для установленія въ своей Римской имперіи спокойствія, заблагоразсудиль въ своемъ государстве выгнать вонъ всёхъ жидовъ, какъ исповёдующихъ христіянскую вёру, такъ и неиспов'єдующихъ, вся в ства ствіе чего на 51 году отъ Рождества Христова жидове, будучи выгнаны изъ Римской Имперія въ голодное время, упоменаемое въ Динияхъ Апостоловъ въ главѣ 11 статьѣ 28, принуждены были оные жидове и изъ нѣмецкихъ земель и Гишпаніи и изъ Рима (какъ написано въ Дъяніяхъ Апостоловъ въ главъ 18 статьъ 2 н. какъ написано есть въ внигѣ житія святыхъ Іудеянина, вышедшаго изъ Италін, называющагося Акиллы в жены его Прискилы), искать себь пристанища въ менье населенныхъ народомъ земляхъ, ---

каковыя находились въ здёшнихъ Пинскихъ странахъ. Въ нихъ обиталъ Ляховскій народъ, имѣющій столичный свой градъ называемый Коростень, лежащій надъ рёвою называемою Богомъ, а послё получившей название Отырь, отъ имени царя Стыря, имъющаго трехъ сыновей: Чеха, Лэха и Роса. Изъ нихъ первый Чехъ былъ владетелемъ въ Богение, названной отъ народа находящагося при Реке Богу.-Два же послёдніе-Лёхъ, имъвшій сына Добронысла и Рось, называющійся по отцу Старо-Русь, увидевъ нахлынувшихъ жидовъ-немцевъ на столицу ихъ городъ Коростень, носящій до сихъ поръ одно название города того Коростеня надъ рёкою Стырью Пинскаго увзда въ Жоленнскомъ имёнін (при границё Вищенскаго имёнія), оставили его. Оные Жидове, овладбавь всею страною, выгнали Лѣхова сына съ дядею Старо-Русовъ подъ Новгородъ. Съ того времени здёсь Нёмецкая римско-католическая вёра распространилась въ нашемъ мёстечвё Лагишинё. Здёсь былъ одинъ выходецъ Ишпанской христіянской вёры, онъ основалъ столичный градъ, выстроенный въ области славянскихъ внязей. Сказъ о сихъ славянскихъ внязяхъ и славянскомъ внязъ Добромыслё сынё Лёха Стыровича, и о дядё его Старо-Русё удостовёряется исторією, показывающею, что Дулебскія племена вышли съ Пинсваго убзда, воторыхъ обитание находилось въ Диковичахъ (по нынѣ по привеллегіямъ ихъ городъ есть описанъ). Вышедшіе же въ Новгородъ, назывались оть Дулебовъ-Дулбежниками. Такъ въ нашемъ местечке Логишинъ построенный Ишпаномъ городъ на пространствъ четырехъ версть обсыпань быль высовные валомь, быль столицею владътелей, -- пришедшихъ сюда Римсво-ватолическихъ нъмецкихъ жидовъ. Они, жительствуя съ оставшимися Славянами, приняли славянскій языкъ и признавали, по прежнему въ нёмецкой земл' жительства, в ру Римско-католическую, званую н'мецкою. По русскимъ летописямъ и князь ихъ, владеющій здёсь на Ляховскихъ областяхъ, прозвант. былъ Ляхомъ, нося кнажеское достоннство въ нѣмецкомъ нарѣчін Герцунъ-Ляхъ,---Ширма, котораго потомки въ сихъ странахъ по нынъ находятся. Онъ, владёя надъ жидами и нёмцами, владёлъ рёвою Пиною и Прицетію и былъ съ Кіевомъ въ коммерческихъ сообщеніяхъ. Узнавъ, что святый Владиміръ Святославовичъ предполагаетъ въ 988 году по Рождестве Христовомъ оставить языческую вёру, по повелёнію папы Римскаго, предлагаль, не согласится ли принять этую ибмецьую римсво-ватолическую въру, а впрочемъ хотя жидовскую, которая на осно-

ваніи Священнаго Писанія сдёлалась и христіянская. Изъ этихъ данныхъ оказывается, что въ Пинскихъ странахъ римсво-католическая нёмецкая вёра освётила народъ прежде времени появленія здёсь православной вёры.

Выведенные фавты есть настоящая истина, заимствованная изъ историческихъ фавтовъ, не имъющихъ никакой въ истинъ сомнительности. Первый городъ Новгородцевъ, былъ указанный городъ Коростень, лежащій нынъ въ Волынской губернія Овручскомъ утздѣ, мѣстечкѣ Накорости. Быть можетъ вышедшіе изъ Коростеня люди назвали то мѣстечко Изкорость, — а настоящій Коростень есть вышепоказанный въ Пинскомъ утздѣ, въ предѣлахъ Жолкинскаго имѣнія надъ рѣкою Стырью, въ древнѣйшія времена называемой Богомъ отъ преславнѣйшаго языческаго капища богини Лады, выстроеннаго по лѣвому берегу рѣки Стыри, гдѣ понынѣ существуетъ отъ онаго капища названіе деревушки Ладорони.

Все это соотвѣтствуетъ исторіи славянскихъ князей, что дѣйствительно изъ Стыри, Корости отъ нахлынувшихъ нѣмцевъ римско-католиковъ и жидовъ вышелъ народъ въ сѣверныя страны съ народомъ, называемымъ Ляховитянами. Дулебяны, Емяне народы поселившіеся у Пскова и возлѣ Новгорода, особенно въ селѣ Ляховичахъ и Старо-Русѣ, оные имѣютъ подобное нарѣчіе здѣшнему народу. Находящаяся отъ Новгорода въ 125 верстахъ Старая-Русса названа есть отъ избранной тамъ столицы Русомъ, вышедшимъ изъ сихъ странъ.

Изъ Чуди, Ями и Плескова возлѣ города Коростеня (построеннаго) Ляховансвниъ вняземъ сыномъ Стыра Русомъ и Добромысломъ, Россійскіе внязья впослёдствін укрёпились въ Новгородё, а оставленныя области влалёемы были Римсво-католическими нёмецкими внязьями Герцунами-Ляхами-Ширмами, кои Латинскую вёру защищали, находясь сами римско-католиками, (защищали) предковъ лагишинцевъ и отъ татаръ, а также во время нашествія на Новгородъ со Шведами нёмецкихъ рыцарей около 1240 года съ Римско-католическими монахами, находившимися при двор'й татарскаго хана Гаюка въ Монголія-въ ті поры, какъ почти вся Россія была завоевана татарами. Что римскокатолическая вёра въ нашемъ мёстечкё Лагишинё не нарушилась, вогда Шведы напали было на наше мъстечко Лагишинъ. о семъ свидётельствуетъ народная пёснь въ нашемъ мёстечкъ Лагишний до сихъ поръ разнаго возраста лагишинскими мъщанами, спёваемая въ 9 стихахъ, слёдующихъ на польсвоиъ явыкъ описанная:

t

стихъ 1-й:

"Najświętsza Panno w Lahiszinskim obrazie — w kosciole zostajesz, widzieć się dajesz — widzenia żądamy do ciebie uciekamy—chowaj nas u Syna. Panno jedyna";

стихъ 2-й:

"od Ruiny Szwedzkiej w Lahiszynie została, — od Szwedzkich rąk sobie spodobała—Pszez Ałaburde była gdzieś wzięła— Matko Przeiczysta – Panienko swięta";

стихъ 3-й:

"W doma Maliszewskich, była zapomniana — od przeszłych mieszczan, kościołowi ofiarowana — Ateraz zostajesz, jak u jasnym Niebie — My grzeszni ludzie — prosimy ciebie;"

стихъ 4-й:

"Jednego czasy, gdy miasto paliło — ogniem źarczystym, z dymem waliło — Juź y przysady, kosciolne gorzeli, — ogniem żarczystym, do dachu nie tknęty";

стихъ 5-й:

"Matka i Panna, swemi łascami — okryła płaszczem, i naszemi łzami — Bo bez nadziei, koscioł ocaliła — swemi cudami, toć to sprawiła";

стихъ 6-й:

"Tej monarchini, zdawna doznaei — chore kalecy zdrowemi stali — Nędzne sieroty, wdowy i męźatky — Mieli wyzywienie, jak u swajey Matki";

стихъ 7-й:

"Prosmy w Zakonie, xiędza Lahiszynskiego—żeby nam przeczytał, wszystkie cuda tego—żeby nam oglosil, wszistkim w kosciolie — Bardzo młoyd lud niewie co dzeje";

стихъ 8-й:

"Teraz my wszystkie, głowe skłaniajmy—Najswętszej Pannie, modły składajmy— żeby nam uprosiła, w Trojcy swego syna, aby tu nie była, żadna Ruina";

стихъ 9-й:

"Trojca Przeswęta we trzech osobach — Błogosław ten lud, w każdych sbosobach — Byśmy tu żyjąia, ciebie wychwalali — Po smierci wiecznie, Niebo dostali". "Эта пёснь доказываетъ, что предки Лагишенскихъ мёщанъ еще до временъ вышеписанныхъ нашествій на сію страну Шведовъ съ нёмецкими рыцарями исповёдали христіанскую жъ римско-католическую вёру и тогда въ своемъ мёстечкё Лагишинѣ имёли латинскій костелъ"¹).

Слёдують подписи лагишенскихъ мёщанъ.

Очень сожалёемъ, что въ настоящее время не имёемъ подъ руками, видённаго нами ранёе, подлинника легенды: онъ сказалъ бы намъ болёе, чёмъ предложенный переводъ, сдёланный какимъ-то полуинтеллигентомъ, претендовавшимъ на "ученыя слова", но не владёвшимъ правильно литературною русскою рёчью, что особенно часто встрёчается среди всендзовъ, которые къ тому же большіе охотники до всякаго историческаго сочинительства, особенно въ области своей церковной исторіи.

Разобрать приведенную легенду—это значить взять на себя нелегвій трудь распутать клубокь гнилыхь нитокь, которыя не разъ придется надвязывать и все-таки оказаться внѣ возможности добраться до средины,—узнать вѣроятную историческую правду. Но все-таки, какъ историческое вѣрованіе народа, за которое его вожакамъ приплось испытать тюрьму и поселеніе, какъ своего рода исповѣдь цѣлой большой области,—приведенная легенда имѣетъ свою цѣну.

А. Миловидовъ.

¹) Арх. Вилен. Ген.-губерн., 1864 г., № 1511, лл. 72-73.

Якуты въ ихъ домашней обстановкѣ.

(Этнографическій очеркъ).

В. Ф. Трощанскаго).

(Окончаніе).

II.

Чтобы познакомить читателя съ лкутской юртой, я предпочитаю разсказать, какъ она строится, такъ какъ при обыкновенномъ описаніи, можно, пожалуй, наговорить вздору, какъ это и случилось съ однимъ ученымъ изслёдователемъ Якутской области, у котораго юрта врылась какъ-то угломъ въ землю²).

При выборѣ мѣста для постройки юрты стараются, чтобы оно имѣло наклонъ на востокъ или на югъ, такъ какъ это счастливый наклонъ, а наклонъ на сѣверъ и западъ—несчастливый. Я уже говорилъ, что двери обыкновенно выходятъ на востокъ, а потому каждая изъ стѣнъ обращена къ какой-либо одной странѣ свѣта. Приступая къ постройкѣ юрты, вкапываютъ, прежде всего, четыре угловыхъ столба (ба 5 а н а = м а 5 а н а) толщиною въ 4 — 6 вершковъ въ діаметрѣ. Сначала вкапывается юго-западный столбъ, который у якутовъ пользуется почетомъ; вкопавъ его, кладутъ на него сверху конскій волосъ изъ гривы въ видѣ жертвы; столбъ этотъ служитъ мѣстопребываніемъ духа юрты, и на немъ зиждется, по мнѣнію якутовъ, вся прочность жилища; волосъ жертва, самому столбу, чтобы онъ не обвалился ни вообще, ни теперь, во время постройки юрты. Еще

¹) Автора изслѣдованія: "Эволюція черной вѣры (шаманства) у якутовъ". Казань. 1902.

²) Авторъ нивлъ въ внду *М. С. Вручевича* н его сочиненіе: "Обитатели, культура и жизнь въ Якутской области" (Записки И. Р. Г. Общества по отделенію Этнографіи, т. ХVП, вып. П. Спб. 1891). Въ свое время г. *В. І.* помъстилъ въ "Этнографич. Обозрѣніи" подробный разборъ этого "сочиненія" въ противовъсъ незаслуженно-лестному отзыву рецензента "Въстника Европы" (1891, октябрь: Литерат. Обозрѣніе). *Э. П.*

и теперь якутскіе плотники разсказывають, что очень недавно юрты строились такъ плохо, что тутъ же обваливались. Въ верхнемъ концъ каждаго углового столба вырубается выемка,--такъ, чтобы можно было, сдёлавъ соотвётствующій вырёзъ въ балев, служащей боковой матицей, соединить сверные столбы съ южными попарно и чтобы балка не могла податься на сторону, а для устраненія возможности движенія по длинъ дёлають на ея концахъ еще вырёзы, которыми она захватываеть важдый столбъ съ северной и южной сторонъ. Затёмъ, на вонцы двухъ такимъ образомъ укрѣпленныхъ балокъ, соединяющихъ попарно угловые столбы, владутся еще двѣ перпендивулярно въ нимъ [собургана или согургана], -- тутъ опять дѣлаются надлежащіе вырѣвы для устраненія движенія въ какую-либо сторону. Въ большихъ юртахъ устанавливается и третья балка между этими двумя, - такъ, чтобы она раздъляла юрту на деб части, изъ которыхъ одна, левая отъ входа, будетъ большей; подъ концы этой балки, а также подъ средину остальныхъ ставятся подпорки [туласын]. Чтобы образовать врышу на два свата, приврёпляють на важдую изъ этихъ балокъ по З обрубка, кладя ихъ по длинѣ, причемъ средній значительно толще врайнихъ, воторые отстоятъ отъ наружныхъ ствнъ и отъ средняго обрубка на равномъ разстояния, а затёмъ кладутся поперевъ на эти обрубки 3 матицы [усуо или сіс мас], и получается такимъ образомъ 4 пролета, заполняющіеся бревнами вершка 2-3 толщиною и аршина въ полтора длиною, плотно привладываемыми другъ въ другу. Когда поднимаютъ среднюю матицу, то ее предварительно вымазывають масломь, -тоже жертва; хозяева и рабочіе бдять при этомъ саламату [саламат] и сору [суорат]-простоввашу изъ варенаго молока съ масломъ. Крышу затёмъ обкладывають либо мхомъ, либо сёномъ, а сверху набрасывають корьё и затёмъ уже насыпають землю, но все это такъ плохо дълается, что врыша обращается во время сильныхъ дождей въ ритето, Для того же, чтобы образовать стёны, выкапывають, хотя и не всегда, ровчивъ въ видъ четырехугольника на разстоянія 6-7 четвертей наружу отъ угловыхъ столбовъ и параллельно соединяющимъ ихъ линіямъ, а затёмъ ставять торчия бревна такъ, что нижній вонець пом'єщается въ ровчикъ, а верхній приваливается въ балкамъ, связывающимъ угловые столбы. Такимъ образомъ, получаются во внутрь наклонныя стёны, въ которыхъ устранваются окна и двери и также съ наклономъ. Бревна, употребляемыя для врыши и ствиъ, очищены отъ коры только на

половину по всей длинь, и въ юрту выходять гладвія стороны, а наружу поврытыя ворой. Однако у якутскихъ юртъ большею частью устраиваются тольво три такихъ стёны, такъ какъ съ съверной стороны пристраивается хотон, который строится такъ же, какъ и юрта, но небрежнёе и съ бревенъ не снимается кора вовсе, — со стойлами и съ деревяннымъ поломъ изъ мелкихъ кругляковъ, покрытыхъ корой. Полъ—самый неудобный вакъ для скота, которому приходится балансировать по сырымъ вруглявамъ, кое-кавъ положеннымъ, тавъ и для женщинъ, очищающихъ его ежедневно отъ нечистотъ; полъ, въ тому же, представляетъ какъ бы шахматную доску съ ввадративами различной величины, изъ которыхъ, притомъ, нъкоторые болье углублены. Такой видъ получается оттого, что бревна одного квадра-твка кладутся перпендикулярно къ бревнамъ другого, а это обусло-вливается тъмъ, что скотъ стоитъ не по одной линіи, а въ различномъ направлении. Разумъется, чистить такой полъ очень трудно, да якутки не особенно хлопочуть о чистоть: выбрасывается изъ хотон'а то, что можеть быть взято на лопату, а остальное остается на мёстё для гніенія и распространенія того отвратительнаго запаха, о которомъ я говорилъ выше. Чаще всего хотон ничъмъ не отдъляется отъ юрты, а если и отдъляется, то легвой перегородкой, въ воторой оставляется отвер-стіе для прохода скота. Затёмъ, въ юртё устраиваютъ орон'ы [неподвижныя лавви] и каминъ. Орон'ы, какъ и въ урасъ, занимаютъ то мёсто, которое образуется отъ линіи, соединяющей угловые столбы между собою, до наружной ствны. Юрты богачей устраиваются нёсколько иначе и часто безъ хотон'а, но по тому же типу; онъ ръдво имъютъ деревявный полъ, но если и имъютъ, то еще ръже якуты его моютъ. Я видълъ только у двухъ богачей юрты съ полами и только у одного полъ былъ чистъ, но за то это едва ли не самый богатый во всякомъ случаѣ самый вліятельный якуть во всемъ H овругъ. Постройка битаго камина [сімі осох] начинается съ того, что дёлають изъ бревенъ или жердей его остовъ, или, точные сказать, облицовку, въ которой устраивается буду-щее устье, закрываемое временно досками, а затымъ нысколько якутовъ лёзутъ на крышу, всыпаютъ въ деревянную облицовку глину и убивають ее длинными жердями; когда работа дойдеть до половины, вставляютъ гладко обстроганное бревно, сплошное, либо со сквознымъ продольнымъ дупломъ, а затёмъ обсыпаютъ его вокругъ глиною, которую утрамбовываютъ такимъ же способомъ. Когда работа доведена до вонца, то силошное бревно

осторожно вынимають и получается отверстіе для трубы, а если было вставлено дуплистое, то его не трогаютъ, ибо оно само сгорить¹). Каминъ ставять въ сѣверо-восточномъ углу юрты, но такъ, чтобы можно было ходить вокругъ него свободно; устье обращено въ юго-западному углу, тавъ что лучи камина идуть по діагонали въ тому столбу, воторый, вакъ я сказаль, охраняеть юрту отъ разрушенія. Южный орон юрты около этого столба считается самымъ почетнымъ мыстомъ, -- туть на полкъ имъются въ настоящее время яконы, передъ каждой изъ которыхъ прилёплена восковая свёча; одна изъ нихъ обыкновенно зажигается хозянномъ во время вечерней молитвы, --я не помню, чтобы зажигали во время утренней. У состоятельныхъ якутовъ въ этомъ углу стоитъ крашеный столъ съ разными вычурами; онъ не употребляется для ховяйственныхъ надобностей, да и, вакъ мнѣ помнится, онъ выше обывновенныхъ столовъ; на немъ служатъ молебны, пишутъ, при случаъ, и-только. Онъ стоитъ обывновенно на небольшомъ ввадратномъ земляномъ возвышении, обложенномъ кругомъ деревянными плахами, и похожъ на прежній ихъ очагъ. Я не рышаюсь дылать сближеній, но обращаю вниманіе на это сходство, особенно знаменательное въ виду значенія углового столба, у основанія котораго устроенъ этоть очагъ.

Въ каждой юрть имъется свой духъ дома (бала_Бан іччіта), который и кочуетъ вмъсть съ хозяевами, такъ что это въ то же время и духъ семьи. Если поселяются двъ семьи вмъсть, то въ юрть живетъ духъ хозяевъ, а если образуется новая семья и переъзжаетъ въ новую юрту, то для нея создается духомъ земли новый домовой. Нужно замътить, что богъ огня и домовой отдъльныя существа. Якутская семья, при каждомъ переъздъ въ другую юрту, разводитъ, прежде всего, огонь, принеся углей отъ сосъдей или добывъ его кресаломъ, затъмъ варятъ саламату, которую большуха раскладываетъ по отдъльнымъ чашкамъ, по числу наличныхъ ртовъ, такъ какъ каждый якутъ — взрослый и ребеновъ всегда ъстъ одинъ изъ чашки. При этомъ откладывается немного и духу дома въ отдъльную посудку, которая ставится съ лъвой стороны камина, т.-е. съ восточной, гдъ и стоитъ до слъдующаго дня, когда, затъмъ, уносится въ хотон

¹⁾ У автора описано здёсь устройство такъ называемаго "битаго камина" (сімі осох), встрёчающагося сравнительно рёдко и обыкновенно у зажиточныхъ якутовъ; большею частью дёлается "мазаный камипъ" (сыбах осох), который мёстные русскіе называютъ "камелькомъ" (см. Спрошевскій, стр. 355)

н тамъ где-нибудь оставляется; ему же дають еще и соры съ масломъ. Но почему жертва относится въ хотон, гдё имбется спеціальный духъ, повровитель скота (Нјачы хотун, хачас діаві)? Ужъ не думають ли якуты отдёлаться одной подачкой? Весьма вёроятно, такъ какъ они отчаянные скареды. И въ самомъ дёлё, повровительницѣ скота дѣлается такой подарокъ, да и то разъ навсегда: сучать изъ конской гривы веревочку и протягивають ее надъ твиъ мъстомъ, гдъ обывновенно стоятъ телята, на нее навышивается 9 врошечныхъ берестяныхъ ведерокъ наподобіе тёхъ, въ которыя наданвають молоко, и 9 такихъ же телячьихъ наморднивовъ, которые надъваются на телятъ, чтобы они не высасывали молока, но могли бы въ то же время щипать траву; въ промежутвахъ навязываются пучки изъ вонской гривы. Но, вромѣ этихъ жертвъ, при переѣздѣ въ юрту бросають еще и въ огонь немного саламаты, --- это жертва богу огня. Если въ семьё имёстся много дётей, то въ огонь вливають еще ложку топленаго масла, а если одинъ ребеновъ или дътей совсёмъ нёть, то это масло остается въ эвономіи, и принесеніе въ жертву масла отвладывается до какого-либо другого случая. Когда я спросиль, какая связь между количествомъ дътей и воличествомъ жертвы, то мий отвётили, что такъ вакъ огонь н нивто другой насылаетъ на дътей разныя накожныя болъзни, то многосемейному приходится быть щедрёе. Не только явуты върятъ въ такое дъйствіе огня, но даже одна попадья увъряла меня, что огонь действительно насылаеть струпья, и привела въ доказательсто случай съ ребенкомъ ея работника-якута. Ребенокъ покрылся струпьями оттого, по ея словамъ и словамъ якутовъ, что въ огонь нечаянно попалъ кусочекъ лучины, запачканной испражнениемъ ребенка. Такимъ образомъ, нужно тщательно остерегаться, чтобы не нанести какъ-нибудь оскор бленія богу огня, который, какъ видно, очень мстителенъ; въ огонь нельзя ни плевать, ни плескать воду, ни тыкать ножомъ или чёмъ-либо острымъ, чтобы не поранить бога огня.

Когда я пожелаль узнать, считають ли якуты бога огня добрымъ или злымъ, то изъ разспросовъ ничего опредѣленнаго нельзя было вывести: одни признавали его добрымъ, потому что онъ грѣетъ, свѣтитъ, варитъ пищу и т. д., другіе же, и ихъ было большинство, признавали его злымъ духомъ, потому что малѣйшее прикосновеніе его причиняетъ большія несчастія, сжигая строенія, и нестерпимую боль, часто обжигаетъ людей, а въ особенности дѣтей, насылаетъ болѣзни и т. д. Уяснить связь между огнемъ и струпьями дѣтей можно только слѣдую-

щимъ образомъ: отонь, непосредственно обжигая тѣло, образуетъ струпья, не отличающіеся по наружному виду отъ всёхъ другяхъ струпьевъ; съ другой же стороны—дѣти чаще всего обжигаются, а потому якутъ видитъ, что огонь чаще всего мститъ на дѣтяхъ и что они же чаще всего поврываются вообще струпьями, а, слёдовательно, это тоже месть бога огня.

Всегда ли богъ огня имблъ такой двойственный характеръ? На этотъ вопросъ трудно отвѣтить ватегорически, но слёдуетъ обратить внимание на то, что персидский богъ свыта и добра-Ормуздъ создалъ изъ огня всѣ чистыя существа, что у персовъ огонь-источникъ жизни и души человъка, что онъ-источникъ нравственной и физической чистоты. У монголовь сохражняюсь кое-что изъ этихъ върованій, а у якутовъ изъ нихъ сохранилась только въра въ очистительную силу огня, да и то только преямущественно въ сферъ физической. Такимъ образомъ, въ то время какъ у монголовъ богъ огня сталъ добрымъ богомъ, у якутовъ онъ сохранилъ двойственный характеръ, смотря по тому, обращають ли они вниманіе на его благод'янія или на вредъ, имъ причиняемый, но всегда разсматривають вопросъ съ точки зрвнія утилитарной. Замвчу, что, по понятіямъ монголовъ, "многія бользни, особенно наружныя, и пожаръ-слидствіе гитва Утъ", бога огня (Черная въра Банзарова, 24).

Огонь, какъ я сказалъ, играетъ роль силы очистительной, разгоняя всякую нечисть. Люди, отвозившіе покойника на кладбище, очищаются, переступая черезъ огонь, — такимъ же образомъ очищается быкъ, на которомъ возили трупъ, сани и другіе инструменты, употреблявшіеся при погребеніи.

Самый чистый и священный огонь—молнія, а потому пожаръ отъ нея не тушится. Она очищаетъ все, на что упадетъ, и дерево, разбитое молніей, считается чистымъ, а зажженныя лучины отъ такого дерева употребляются при обрядъ очищенія. Въ старину, передъ началомъ неводьбы, шаманъ зажигалъ такую лучину и, стоя на льду среди озера, махалъ ею по всвмъ направленіямъ, произнося завлинанія; это дълалось съ тою цёлью, чтобы очистить мужчинъ и женщинъ отъ возможной въ нихъ нечисти, Въ настоящее же время, когда шаманы не совершаютъ публичныхъ обрядовъ, всё жители той юрты, въ которой недавно былъ покойникъ, и всё посѣтители ся не могутъ до новолунія вступать на ледъ озера, пока не кончится неводьба, а стоятъ, какъ я самъ видѣлъ, на берегу. Новый неводъ очищается при помощи такой же зажженной лучины; ею же размахиваетъ шаманъ, когда онъ, во время падежа коннаго скота,

намлаетъ съ цёлью прогнать эпидемію. Мясо скотены, убитой громомъ, признается цёлебнымъ. Огонь, кромѣ того, является посреднивомъ между человѣкомъ и другими духами при жертвопримощеніи, хотя и не всегда, какъ я сейчасъ же скажу. Хозяйка, принося жертву богинѣ, покровительствующей коровамъ, беретъ глиняный черепокъ или горшокъ, накладываетъ горящихъ угольевъ, относитъ въ хотон и тамъ на уголья выливаетъ ложку масла. Тутъ огонь является посредникомъ. Но вотъ ховяйка смазываетъ масломъ верхнюю жердъ яслей, къ которой привязываютъ телятъ, то жертва непосредственная, такъ какъ это божество, спеціально завѣдующее здоровьемъ телятъ, слизываетъ масло; если не принесутъ этой жертвы, то новорожденные телята передохнутъ отъ поноса.

Ховяйка дома есть и главная хранительница очага, покровителя семьи. Тольно она имбеть право проходить мимо вамина съ передней его стороны, --- всъ же остальныя женщины обходять его сзади. Если передъ каминомъ сидить или стоить хозяннъ дома или почетный гость, то и хозяйка не проходить между ними и каминомъ, если бы даже мъсто и позволяло, а обходить ихъ сзади. Во время менструацій женщина не можетъ васаться огня и даже близво подходить въ нему, точно тавже роженица и бывшая при ней повитуха не могуть до новолунія входить въ ту часть юрты, которая освёщается огнемъ камина. Невъста, вступая въ домъ жениха, бросаеть въ огонь нъсколько палочека, заранбе приготовленныхъ, а затбиъ выливаетъ туда же топленаго масла, послё этого она ужъ членъ семьи. Очевидно, что бросаніе палочекъ — символъ разведенія огня, что можетъ дёлать только членъ семейства и что дёлають только женщины. У монголовъ вступающій въ члены семьн повлоняется богинъ огня и приносить ей жертву. То же самое дёлають въ день свадьбы женихъ и невъста, въ чемъ и выражается обрядъ бракосочетания.

Въ вузницё передъ каминомъ врыть тавъ называемый стулъ для наковальни, и только вузнецъ — хозяннъ можетъ пройти между каминомъ и этимъ стуломъ, — всёмъ же остальнымъ строго воспрещается.

Вся мебель юрты состоить изъ одного или двухъ столовъ [остуол], чаще вруглыхъ, о трехъ ножвахъ, и изъ табуретовъ [олох мас] разной величины. Табуретви слѣланы довольно остроумно. Беруть 4 таловыхъ прута толщиною въ полвершва и длиною аршина въ полтора; на важдомъ изъ иихъ дѣлаютъ по два вырѣза—тамъ, чтобы, если согнуть прутъ, получилась буква П и чтобы можно было вставить въ мѣста изгиба свободные концы другого тавого же П, — вонцы закругляются и на нихъ дѣлаются заплечики. Такимъ образомъ вставляются другъ въ друга всё прутья и получается остовъ скамьи; сидѣнье дѣлаютъ изъ тонкихъ досочекъ, врѣзанныхъ въ верхнія ребра. Кромѣ этой мебели, имѣется еще сундукъ [цасык=русск. ящикъ], величина котораго зависить отъ степени зажиточности семьи; въ немъ хранится подъ замкомъ все болѣе или менѣе цѣнное: серебряные браслеты, шелковый головной платокъ, а то и просто какая-вибудь дрянь, которая можетъ имѣть цѣнность только въ глазахъ якутки.

Ховяйственный инвентарь семьи очень несложень. Прежде всего и главние всего, въ каждой семьй имиется многое множество берестяной посуды [туос ісіт], въ воторой лётомъ стоить молоко въ подпольт дней 5-6 для образованія сливокъ или сметаны. Затёмъ имфется не мало деревянныхъ чашевъ [в ытыја] разной величины для пищи, --- он выдалбливаются изъ березы или изъ лиственницы при помощи особаго инструмента. По враямъ чашки выръзаны съ наружной стороны незатвиливыя украшенія; чашка обтянута вверху обручивовь изъ латуни или изъ желтой мёди; въ обручиву придълены оловянные привъски. У зажиточныхъ якутовъ эти чашки-отъ 15 до 20поставлены въ рядъ на одну полку, и нёкоторыя изъ ни хъ [кытах] очень большихъ размёровъ. Далёе идуть горшен [в уб с], которые якутки сами дълають, но не всъ, потому что не всъ умѣють, подобно тому какъ и чашки выдалбливаются не всёми явутами, -- большинство повупаетъ и ту и другую посуду. Не маловажную роль въ хозяйствъ якутки играстъ мутовка [ытык]. Это палочка въ аршинъ длиною, на концъ которой насаженъ небольшой отрёзовъ полаго рога съ пробуравленными въ нѣсволькихъ мъстахъ дырвами. Такой мутовкой сучатъ всякую болѣе или менѣе жидкую пищу во время ея приготовленія, мъшаютъ тесто для оладій, сбиваютъ масло и т. д. Для сбиванія же сливокъ употребляется мутовка [к у орчах], у которой выбсто рога насаженъ деревянный кружовъ съ выръвани по радіусу на наружной сторонь. Если къ этому прибавить еще деревянныя ложки собственнаго издёлія, таганъ, сковороду, желёзную лопатку для поворачиванія оладій, вогда онѣ пекутся, нёсколько фарфоровыхъ чашекъ съ блюдцами и мёдный чайникъ, то получится вся посуда якута средняго достатка¹). Затвиъ нужно упомянуть, что у всвхъ взрослыхъ членовъ семьи имъется по ножу [бысах], воторый носится въ ножнахъ за го-

¹) Вся эта посуда носить русскія названія.

.___.

Digitized by GORCE

ленищемъ или на поясё. У болёе зажиточнаго якута вы встрётите мёдные котлы (алтан солур] для варки пищи, самоваръ, а у богача нёсколько самоваровъ разной величины, хорошую и разнообразную чайную посуду, столовую, чаще всего эмалированную металлическую, серебряныя ложки и вилки издёлія якутскихъ кузнецовъ, разные графинчики, рюмки и даже бокалы, но все это держится подъ замкомъ, такъ что, войдя въ юрту богача, вы ничего не увидите такого, изъ чего бы можно было заключить о степени достатка хозяниа. Только по большей или меньшей чистотѣ и просторности юрты отчасти можно судить о достаткѣ; но и то только у болѣе или менѣе тронутыхъ русской культурой. Впрочемъ, самовары всегда на виду и у богачей демонстративно блестять.

Но святая святых у зажиточнаго и особенно у богатаго якуташкатулка, прочно сдёланная и запирающаяся на замовъ. Въ ней хранится домашній архивъ, состоящій изъ разныхъ черновыхъ прошеній, расписокъ, записей, счетовъ и т. д.; всё эти свидётельства изворотливости якутскаго ума и безстыднёйшей эксплоатаціи съ примёсью неимовёрнаго сутажничества доступны только главё семейства. Впрочемъ, у какого-нибудь просвёщеннаго якута въ этомъ же ящикё лежатъ разныя фотографическія карточки и вдобавокъ въ рамкахъ, ихъ показываютъ близкимъ знакомымъ и особенно почетнымъ русскимъ гостямъ.

Большинство якутовъ имёсть только самую необходимую одежду, да и то въ одномъ экземпларѣ. Якутъ никогда не заводитъ болѣе одной пары бѣлья—ни для себя, ни для членовъ семьи; между прочимъ, женщины лѣтомъ также носятъ дабовые штаны. Бѣлье у якутовъ никогда не моется, а носится, пока не имъется 3—4 пары бѓ лья, которое иврѣдка моется, но отъ этого мало толку, такъ какъ грязь никогда дочиста не смывается, да и мудрено смыть ее, если бѣлье носится мѣсяцъ и больше и если почти совсѣмъ не употребляютъ мыла. Якутки увѣряютъ, что бѣлье отъ мытья скоро изнашивается, а потому онѣ его не моютъ, но онѣ почти никогда не моютъ и чайную посуду, и обѣденную, — послѣднюю только тщательно вылизываютъ. И бѣда, если якутка вздумаетъ щегольнуть передъ вами чистотой и станетъ мыть посуду, чайную или обѣденную—все равно: она будетъ вытирать ее подоломъ собственной рубахи...

Кое у вого имёются небольшіе жернова [тас или суоруна]; въ важдой семьё имёются бычьи сани [обус сыарбата], на которыхъ возятъ сёно и дрова, да еше топоръ (суга) и пешня [анјы], а затёмъ ничего больше. Сохи и бороны можно найти только у болёве зажиточныхъ; у послёднихъ часто имёется хотя одна лошадь, а, слёдовательно, сёдло [ы н ы р] и нарты [н а р т а].

Нужно замётить, что якуты любять заводить себё разную одежду, которая всегда у нихъ хранится въ амбаръ нодъ замкомъ и надъвается только въ самыхъ торжественныхъ случанхъ; важно, чтобы всё знали, что имеется много одежды, а носить ее нёть надобности, тёмь болёс, что оть этого она изнашивается. Особенно якутки любять заводить одежду и разнаго рода уврашенія, довазывая лешній разъ, что дщери Евы во всёхъ широтахъ одинавовы, --- любопытный предметъ для размышления. Однако желаніе прельщать сердца не побуждаеть якутокъ въ чистоть, такъ что самая отъявленная щеголиха неимовърно грязна. Явуты не любять купаться и нивогда не моють твла; единственное, что они усвоили въ этомъ отношения, --- смачивание по утрамъ физіономіи водой, именно-смачиваніе, потому что этотъ процессъ не можетъ быть названъ умываньемъ: мыла не употребляется вовсе, а воды вдеть не более чайной чашки, и выходить не умыванье, а равномбрное размазыванье грази, причемъ все-таки отъ ушей къ шев образуется более густал твнь; послё такого умыванья нёкоторые вытираются тряницей, но что это за тряпица!-грязиве грязи; большинство же просто обсушивается у вамина. И воть такая обсушенная щеголиха, съ растрепанными волосами, воторыя причесываются тольво по вавниз-либо торжественнымъ случаямъ или вогда черезчуръ разводятся насёкомыя, --- съ цвётнымъ повойникомъ, сбившимся нъсколько на сторону, или съ гразнымъ илаткомъ на головѣ, если она замужная, и простоволосая, если дъвица,--съ тяжелыми серебряными серьгами, состоящими изъ большого количества серебряныхъ пластиновъ разной величны, --- съ оттянутыми мочками ушей, съ большой четырехугольной заповной, застегивающей вороть гразнійнией рубахи, --- съ широкими серебряными браслетами на рукахъ, -- стонтъ сбоку камина и меланхолически сучить мутовкой вниящее молоко, испещренное нападавшими угольями. Нужно замётить, что у якутскикъ женщинъ замбчается природная градія въ движеніяхъ и что руки у нихъ врасным и невелики, съ длинными музыкальными пальцами, хотя изъ музыкальныхъ инструментовъ у нихъ имбется только хомус¹)-- крошечный желёзный инструменть, который

Digitized by GOALC

¹) Хомус или хамыс—общераспространенный музыкальный инструменть, такъ называемый варганъ или кобызъ (кобузъ), "желѣзная лирка со стальнымъ язычкомъ; прикладывается къ зубамъ, пальцемъ бьютъ по язычку, образуя звуки измѣненіемъ полости рта" (Даль П, 739, 1-ое изд.).

одной рукой прикладывается въ полуотврытому рту, тогда какъ другая рука приводитъ въ движеніе тонкую пластинку, приврёпленную въ подобію арфы, ударяя по ся свободному концу. Такой же музыкальный инструментъ "дрымба" я видёлъ у цыганъ на югё Россіи.

Въ общенъ явуты и явутви неврасивы: выдающіяся свулы, приплюснутый сталистый носъ съ почти вруглыми ноздрями, обращающие на себя внимание восовато насаженные и широко разставленные глаза, часто низкій и неврасивый лобъ,---таково громадное большинство. Но есть и другой типъ-типъ якутсвой аристоврати, встречающийся, главнымъ образомъ, между старинными богатыми фамиліями. Представители этого типабогаты они или бъдны въ настоящее время-гораздо интеллигентиве остальныхъ и не спусваются до положенія чьего-нибудь работника. Мужчины этого типа болёе рослы, красивёе сложены, более сильны, цвёть лица бёлёе, но все-таки смуглый, носъ съ горбинкой и хотя не тонокъ, но и не принлюснуть. да и ноздри не бросаются въ глаза, — лобъ шировій н высокій, глаза посажены ровно и не слишкомъ удалены другъ отъ друга, ротъ врасивый, съ полными, чувственными губами, но волоси такіе же, какъ и у остальныхъ-черные, прямые, матовые, болбе напоминающіе шерсть, чёмъ человёческій волосъ. У этого типа мужчинъ несравненно чаще встрёчаются усы и даже небольшая растительность на подбородеб, тогда вакъ у большинства якутовъ на лицё нётъ никавой растительности. Если глядеть en face, ничто не указываеть вамъ на то, что передъ вами представитель низшей расы, въ профиль же вы сейчась замётите, что нось, хотя и съ горбинкой, слишкомъ низовъ въ переносицѣ, что зависитъ отъ особаго положенія свуль, но и только. Я видёль лишь одну якутку, которая могла бы подойти въ этому типу, и вообще я чаще видълъ среди явутовъ врасивыхъ мужчинъ, чёмъ женщинъ, хотя и между женщинами попадаются изръдка очень красивыя. Впрочемъ, врасные глаза и даже съ "поволовой" встречаются довольно часто¹).

¹) О наружномъ видѣ якутовъ съ характеристикой обоихъ физическихъ типовъ: тюркскаго и монгольскаго, а также и промежуточныхъ формъ см. у *Миддендорфа* (Цутеш. на сѣв. и вост. Сибири, ч. П. отд. VI, стр. 631 и 765), *Маака* (Вилюйскій округь, ч. Ш. стр. 82), особенно *Н. Л. Геккера* (Къ характеристикѣ физич. типа якутовъ, Ирк. 1896). Ср. также: *Спрошевскій*: Якуты т. І, гл. Ш: "Физическія особенности илемени".

Поъздка Н.И.Любимова въ Чугучакъ и Кульджу въ 1845 г., подъ видомъ купца Хо́рошева.

(Окончаніе).

О мпраха къ развитію торповли съ Западныма Китаема. Переходя теперь въ тёмъ мёрамъ, воторыя надлежало бы принять въ возстановленію нашей торговли съ западнымъ Китаемъ, для желаемаго ся развитія, долгомъ считаю изъяснить слёдующее:

Для существованія и развитія всякой торговли необходним три главныхъ условія: взаниная потребность въ произведеніяхъ, капиталы и удобства сообщенія.

О потребности въ нашихъ товарахъ уже достаточно было говорено выше. Къ этому можно только присововупить желаніе: чтобы оные шли въ западныя мъста Китая лучшаго качества, нежели кавіе теперь туда отпусваются, что по времени, при измѣненіи положенія сей торговли, бевъ сомнѣнія, и сдѣлается само собою.

1) Установленіе правильной торновли. Что васается до вашнталовъ, то большихъ ваниталистовъ понынѣ въ этой торговлѣ нѣтъ, и они не явятся до тѣхъ поръ, пова оная не будетъ поставлена на другихъ основаніяхъ, пова не сдѣлается для россійсваго вупечества правильною и законною; ибо тогда тольво вупцы наши могутъ избавиться отъ тѣхъ притѣсненій и непріятностей, воторымъ подвергаются при нынынѣшнемъ ея положеніи. Устраненіе сего главнаго препятствія— установленіе правильной торновли съ китайиами въ западныхъ мъстахъ ихъ—есть, слѣдственно, первый шагъ, первое дѣло, съ вотораго слѣдовало бы начать, если желать имѣть въ сихъ мѣстахъ торговлю. Безъ этого же торговля будетъ всегда находиться въ рувахъ однихъ мелочниковъ и азіятцевъ, и желаемаго развитія никогда не будетъ. Удовлетворитъ, или не удо-

влетворить китайское правительство справедливому требованію Россін объ учрежденін торговли въ западныхъ областяхъ его, есть вопросъ, не подлежащій моему сужденію; но я только осмѣлюсь свазать, что существующее опасеніе: якобы китайцы, въ случат неудовлетворенія нашего домогательства, прервутъ всякія торговыя въ тёхъ мёстахъ съ нами сношенія, лишать нась и той торговли, которою теперь тамъ пользуемся, есть опасение совершенно напрасное; торговля теперь производится въ сущности не нами, а авіатцами, имъ она законнымъ образомъ дозволена; чрезъ нихъ мы всегда можемъ производить ее, какъ и теперь производимъ. Все что рискуемъ – это, что три, четыре человъка изъ русскихъ приказчиковъ не будутъ вздить въ Чугучавъ и что ховяева ихъ будутъ посылать свои товары съ ташвентцами, съ конми и теперь большая часть изъ нихъ посылаетъ. Но едва ли даже и это можетъ случиться; нбо выгоды мёстныхъ китайскихъ властей всегда будутъ состоять въ томъ, чтобы торговля эта не превращалась.

Что же касается еще до весьма важнаго въ этомъ дълъ вопроса, а именно: какой пункть для мёновой съ китайцами торговли удобиње и лучше, Чугучакъ или Кульджа? то отвёчать на сіе положительно и съ увѣренностью трудно. Чугучакъ ближе въ нашей границъ, въ внутреннимъ нашимъ рынкамъ, и въ этомъ весьма важное его пренмущество; но Кульджа общирние; въ ней болбе жителей, болбе самаго купечества; она ближе и въ Кашкарін, что тоже весьма важное обстоятельство. Вообще ограничивать торговлю однимъ какимъ-либо размённымъ пунктомъ, — Чугучакомъ или Кульджею, — не слёдовало бы. Напро-тивъ того, если можно, то въ Чугучаку и Кульдже надлежало бы присоединить еще Кашкарію, т. е. и въ Кашкарію проложить законный путь для нашего вупечества. Кстати здёсь замётить, что после размолвки, которая была въ 1828-мъ году у хокандцевъ съ китайцами, ханъ хокандскій выговориль у китайскаго правительства, для своихъ подданныхъ, право свободной торговли во всёмъ кашкарскихъ городахъ, и не только изъятіе ихъ отъ всявихъ пошлинъ, но разрёшеніе собирать даже въ свою казну пошлину съ хокандцевъ, ташкентцевъ н бухарцевь, при всякой мёнё ихъ съ китайцами. Для этого и для надлежащей защиты своихъ купцовъ въ Кашкарін, отъ хокандскаго правительства назначены два чиновника, изъ коихъ одинъ живетъ въ Кашгаръ, другой въ Яркентъ¹).

¹) Всѣ эти подробности мнѣ сообщены азіятцами, бывшими въ Кашкаріи; объ оныхъ знають и ташкентцы, у насъ находящіеся.

2) Обезопасьние караванных путей. Другая необходниая, по моему мивнію, мвра есть обезопасеніе нутей въ западныя области Китая. Въ этихъ видахъ для чугучавской торгован весьма бы полезно было: во-первых» -- привлечь въ наше под-данство вочующихъ за Тарбагатаемъ Байджигитовъ, что, повидимому, не представляеть особеннаго затрудненія, нбо два самихъ сильныхъ ихъ султана, Сабевъ и Дуланбай (неъ воихъ съ послёднимъ я имёль случай резговаривать), уже давно изъявляють навлонность поступить въ число русскихъ подданныхъ и твих обезопаснть положение своихъ виргизовъ, тёснимыхъ теперь со всёхъ сторонъ нашими. Мысль и желание поступить въ руссвое подданство болње и болње делаются общими между Байджигитами и даже между Кызайцами. Конечно, въ нодобной мёрё, если бы онал удостоилась одобренія правительства, нельвя вдругъ приступить, а предоставить исполнение ся болье времени и обстоятельствамъ, нивя оную тольво въ виду и облегчая пути въ ней. Во-сторых: полезно бы также было содержать небольшой отрядъ вазаковъ за Тарбагатаемъ, на рекъ Урджаръ, пунктъ весьма удобномъ и лежащемъ на самомъ торговомъ гракть. Содержание тутъ подобнаго казачьнго отряда, нли пикета, хотя бы только въ лётнее время, ниёло бы спасительное действіе на помянутихъ виргизовъ, удерживая ихъ оть всявихъ своевольствъ и насилій. Китайцы же едва ли бы стали возражать намъ и противиться подобной мёре, какъ не возражали они, когда въ 1839-мъ году посыланъ былъ нашъ отрядъ въ эти же самыя мёста, для поники султана. Сиванкула. Тогда отрядъ этотъ, исполнивъ вовложенное на него дёло, пробыль вь тёхь мёстахь, за Тарбалатаемо, еще сь мёсяць, до овончанія въ Чугучавъ расторжви; онъ стояль не далье вавъ въ 25-ти верстахъ отъ Чугучака (а отъ китайскаго нивота въ 3-хъ верстахь), и витайцы не только не жаловались, но, напротивъ, были весьма довольны, ибо чрезъ это превратились тогда всявія со стороны сосёднихъ киргизовъ своевольства, отъ конхъ сами витайцы первые страдають. Высылкъ на лътнее время на Урджаръ нашего отряда всегда можно бы было дать въ главахъ китай-. цевъ благовидный предлогъ, сказавъ, въ случай надобности, что это дёлается для защиты купечества, для обузданія своеволій киргизовъ. При этомъ нельзя еще не замътить, что Тарбагатай въ сущности не есть граница съ нами витайцевъ: за Тарбагатаемъ вочуетъ часть нашихъ виргизовъ Средней Орды: всё главныя зимовен Мурунцевъ и Туминцевъ нашихъ находятся по той сторонъ Тарбагатая. Собственно витайскою границею въ

этихъ мёстахъ, какъ мнё кажется, должна почитаться цёпь ихъ пикетовъ: какъ скоро мы не заходимъ за черту сихъ пикетовъ, то мы, такъ сказазать, у себя, дома, и, повидимому, имёемъ полное право распоряжаться по усмотрпнию. Въ этихъ мёстахъ, какъ извёстно, никакихъ границъ никогда не было съ Китаемъ постановлено.

Что касается до обезпеченія путей въ Кульджу, то мёра эта еще болье представляется необходимою, во-первыхъ по большей опасности сихъ путей, и во-вторыхъ, по соединяющимся съ оною разнымъ другимъ видамъ въ торговомъ отношении. Изъ двухъ путей, ведущихъ въ Кульджу, разумбется слёдовало бы обратить внимание на тоть, который представляется изъ никъ удобнёйшимъ, т.-е. на путь чрезъ Караталъ и Семь-рёкъ (чрезъ Большую Орду). Въ этихъ мъстахъ, по моему мнѣнію, слёдовало бы непремённо занять пункть на рыкь Караталь, чтобы держать виргизовъ Большой Орды въ большомь новиновенін. Теперь они оказывають намъ преданность, и даже отдаленные рода ихъ (всё Дулатовцы) изъявили желаніе поступить въ россійское подданство. Но безъ занятія означеннаго пункта, преданность эта не прочна и подданство будеть тольво мнимое. Къ приведению въ исполнение сей мъры обстоятельства удивительно теперь какъ благопріятствують: они вовсе не тв, что были въ 1825 году, когда дёлана была экспедиція на Караталь: во первыхъ, что сами виргизы Большой Орды, прежде смотрввшіе на насъ съ недовврчивостію, теперь просятся въ русское подданство, и даже именують уже себя русскими подданными (въ пробадъ мой черезъ Большую Орду они прямо говорили мий, что они тенерь русскіе поддавные); во вторыкъ, витайцы потеряли всякое вліяніе на сін міста, на которыя прежде и даже еще во время помянутой экспедиціи, простирали свои притязанія; въ третьихъ (н это совершенно уже доказываеть, что виргизы, тамъ кочующіе, вышли изъ подъ всякой зависимости оть Китая), что на нихъ съ тёхъ поръ распространилось вліяніе ховандцевъ: бывшій ханъ ховандсвій, Магометь - Али, подчинных было ихъ своей власти до того, что посылаль ежегодно на Карталъ, Кувсу и Или, своихъ закатчиковъ, для обора ясава съ вочующихъ тамъ Дулатовъ и другикъ виргизовъ Большой Орды; но смуты и разные перевороты, случившеся въ нослёднее время въ Ховандё, мало по малу ослабные это вліяніе, н теперь власть ховандцевь тамъ совершенно исчезла, оботоятельство также весьма благопріятное для всявихъ нашихъ видовъ. Занятіе Каратала представляеть неисчислимыя выгоды: всё эти

мъста, всъ такъ называемыя Семь-ръкъ, суть богатъншія земли во всей Киргизской степи; отъ Каратала до Кульджи всего 7-мь дней вараваннаго хода; чрезъ Караталъ же лежитъ дорога въ Кашкарію, и другой не имбется. Путь въ самый Ташкенть и Хокандъ изъ Семиналатинска чрезъ эти мъста (чрезъ Семь - ръкъ) также и ближе и во всъхъ отношенияхъ удобиње, нежели теперешная дорога чрезъ Актау, и если купцы по оному не вздять, то это по той же причинь, по коей не издили досель чревъ Караталъ въ Кульджу, т.-е. изъ боязни виргизовъ Большой Орды, на воторыхъ полагаться (безъ дъйствительныхъ мёръ въ ихъ усмиренію) трудно. На Караталѣ такных образомъ, по заняти выгоднаго тамъ пункта, могло бы приставать купечество, торгующее съ Кульджею, Ташкентомъ н Ховандомъ и съ самою Кашкаріею; танъ могла бы быть главная складка ихъ товаровъ, которые, по надобности, они посылали бы въ означенныя мъста и страны.

Въ тёхъ же видахъ распространенія торговли съ западомъ Китая весьма полезно было бы сдилать опыта прямыха сношеній съ Кашкарією, отправивъ туда караванъ изъ Семиналатинска. Подобнымъ отправленіямъ уже были примъры въ прежнее время, и не далбе какъ въ 1824 году посланъ былъ небольшой караванъ въ сію страну, снаряженный купцомъ Поповымъ; но тогда разныя обстоятельства непоблагопріятствовали сему начинанію. Главное туть препятствіе состоить въ переходь чрезъ вочевыя Дивоваменныхъ виргизовъ, --- препятствіе, воторое впрочемъ легво преодолъть, отрядивъ небольшую воманду вазавовъ, для приврытія варавана, вакъ было сдёлано BЪ 1824 году. При томъ же обстоятельства и между Дивокаменными киргизами съ нъкотораго времени измънились въ нашу пользу: главный родъ сихъ виргизовъ (Буге), кочующій на самой дорогѣ въ Кашкарію, изъявилъ въ послёднее время желаніе быть подъ повровительствомъ Россія: родоначальникъ ихъ присылаль съ этою цёлью своихь цепутатовь въ прошломъ 1844 году въ Аягузъ, и хотя, по отдаленности помянутыхъ виргизовъ, домогательство ихъ было отвлонено (съ оказаніемъ однако же разныхъ знаковъ вниманія главному ихъ родоначальнику), но тёхъ не менёе самый поступокъ ихъ доказываеть степень теперешнихъ благопріятныхъ нхъ отношеній въ Россін. При такомъ положсній вещей отправленіе при караванѣ вакихъ-нибудь 70 человекъ казаковъ было бы достаточно для ограждения вупцовъ отъ всявихъ обндъ и наснлий со стороны неблагонам вренныхъ виргизовъ. А если бы Правительство рв-

инилось занять Караталь, то вліяніе наше чрезъ одно это и на Дикокаменныхъ виргизовъ распространилось бы и дало бы возможность совершенно со временемъ обезпечить этотъ путь чрезъ ихъ кочевья въ Кашкарію. Посѣщеніе сей страны нашими торговцами ознакомило бы ихъ съ тамошними произведеніями, распространило бы сбыть нашихъ товаровъ въ врай, воторый столько представляеть выгодъ для торговли и во всёхъ отношеніяхъ было бы дёломъ для торговли и промышленности нашей наиполезнвищимъ. Въ Кашкарін, кромв всвхъ твхъ предметовъ, которые находятся въ Чугучакъ и Кульджъ, и изъ воихъ иные тамъ гораздо дешевле, можно бы получать и нъкоторыя новыя статьн, какъ то: кашкарский шелкъ сырецъ добываемый въ Хотенъ, лаписъ-лазури, привозимый туда изъ Бадавшана, ковры, тибетскую шерсть, мускусъ и т. п. Статьи эти, сколько извёстно, тамъ весьма дешевы и морли бы, слёдственно, войти въ обороты нашей торговли съ Западомъ Китая. Семипалатинские купцы наши (сколько миж довелось разговаривать съ ними), не только непрочь отъ сей попытки, но съ радостію бы согласились, если бы только правительство дало имъ средства безопасно пройти въ Кашкарію, т. е. не отказало бы въ отряжения помянутой казачьей команды для ихъ сопровожденія. Другихъ пособій они для себя не требують. Если бы предположение отправить караванъ въ Кашкарию удостоились одобренія, то весьма бы полевно было приступить въ сему будущимъ же лётомъ, вызвавъ заблаговременно желающихъ. На первый ризъ, и дабы не дёлать изъ сего опыта шумнаго дёла, можно бы, важется, ограничиваться семиналатинскими вущами, объявивъ имъ обо всемъ заранве.

Выше сего было замѣчено о вредныхъ послёдствіяхъ для торговли (для правильнаго ея теченія и развитія) отъ существующей контрабанды по всей Сибирской линіи. Предметъ этотъ неоднократно обращалъ на себя заботливое вниманіе министерства финансовъ; но я осмѣлюсь повторить при семъ, что обыкновенныя мѣры тутъ недостаточны. Линія, состоящая въ вѣдѣніи сибирскаго таможеннаго округа, имѣетъ 1.800 верстъ протяженія. А по ней всей таможенной стражи, т. е. объѣздчиковъ — 68 человѣкъ¹). Спрашивается: что могутъ сдѣлать 68 человѣкъ на пространствѣ 1.800 верстъ? Таможенное начальство представляло объ усиленіи сей стражи еще 232-мя че-

¹⁾ И сверхъ того 116 казаковъ, высылаемыхъ на таможенную службу; но казаки въ этомъ случат плохая помога.

ловъками, такъ чтобы было всего 300 человбкъ, находя, что вонтрабанда, при подобномъ усиленіи стражи, можетъ вначительно уменьшиться. Не отвергая вообще пользы отъ усиленія таможенной стражи, находя даже, что подобнаго рода мёры должны служить основаніемъ для прочихъ, я позволяю себъ однаво же думать, что 300 человёвь объёздчиковь и стражинвовъ, на такомъ огромномъ протяжения лини, ничего не произведуть существеннаго. То, что теперь въ особенности уве-личиваетъ контрабанду — это возможность провезти товаръ бевъ малъйшаго опасенія быть пойманнымъ, и затёмъ, въ случав даже поныви, увъренность въ ненаказанности: все что угрожаеть купцу, пойманному наприм., съ контрабанднымъ чаемъ это, что его заставять заплатить 50% въ пользу понищика и взыщуть пошлину съ чая, вотораго впрочень его не лишать, а отдадуть ему назадъ (очищенный уже пошлиною). Его не подвергають ни пени, ни конфискаціи товара, вавъ это дълается въ другихъ мъстахъ въ случат поники контрабанды. Возчиковъ контрабанды тоже не подвергають нивакому навазанию: оть нихъ даже не отбирають лошадей, на конхъ контрабанда везется, и они ровно ничбиъ не рискують и пускаются на промысель сей съ необывновенною дерзостію. И такъ, во-первыхъ: надобно непремённо уссличить мыру взысканія съ торговцевъ изобличенныхъ въ контрабандт и затьмъ положить наказание противъ провозящихъ контрабанду. При теперешнемъ положения линия, при невозможности усилить таможенную стражу до желаемой степени, страхъ большаго взисканія и наказанія есть еще та ибра, которая нанболье, повидимому, можетъ принести существенной пользы и удержавать отъ контрабанды. Необходимо бы также заръчную въ Семипалатинскъ слободку, гдъ находится главная складка товаровъ (всё складочные магазины купцовъ, торгующихъ съ Чугучавомъ, Кульджею и Ташкентомъ), ввести въ таможенную черту: слободка эта теперь внё всякаго таможеннаго надзора, что еще более даеть возможность недобросовестными купцамь тайно провозить товаръ свой.

При этомъ долгомъ поставляю еще замѣтить: что главнѣйшая контрабанда по Сибирской линіи состоитъ въ чай. Причина оной та же, какъ и всѣхъ вообще контрабандъ, этозначительная на чай пошлина (по 60 к. сер. съ фунта). Теперь эта пошлина съ кяхтинскаго чая нѣсколько уменьшена, т. е. съ чернаго, или торговаго чая, кмѣсто 60 к., взимается 40 к. сер. съ фунта; но для семипалатинскаго чая она оста-

влена прежняя (по 60 в. сер. съ фунта). Если это сдълано съ тою целью, чтобы уменьшить привозъ чрезъ Семиналатинскъ нать западныхъ областей Китая байховаго чая, то можно ръшительно свазать, что цёль эта не достигнется. Сто́ить только взглануть на карту, чтобы въ этомъ убедиться. Большая теперь понлина съ семиналатинскаго чая въ сравнение съ пошлиною. взимаемою съ того же чая на Кяхтъ, тольво поведетъ въ больтей вонтрабанде онаго, тогда какъ въ сравнение ся съ Кяхтнискою, и принятие въ то же время ибкоторыхъ необходнимихъ мёрь протневь вонтрабанды, было бы также однимъ изъ дёйствительнъйшихъ средствъ въ уменьшению самой контрабанды н въ преподанию торговий болбе правняьнаго движения. По этому, казалось бы необходнимить, въ числё прочихъ мёръ,сбавить и пошлину съ чернаю чая¹), отъ какой сбавки вреда для вяхтинскихъ вупцовъ не предвидится, ибо воличество вывозниаго изъ Чугучака чернаго чая чрезъ это въ сущности ни прибавится, ни уменьшится, но можеть уменьшиться контрабанда и увеличатся таможенные сборы.

Для поощренія же въ вывозу изъ западнаго Китан нёвоторыхъ новыхъ статей не безполезно бы было, (какъ это сдёлано и для Кяхты), нёвоторые предметы, въ томъ числё шеляъ, хлопчатую бумагу, шерсть и другіе во 2-мъ пунктё высочайшаго уваза 20 іюля 1845 г. означенные, а также товары въ вяхтинскомъ таряфё не понменованные²) пропускать безпошлинно; а вмёстё съ тёмъ разрёшить вывозъ ревеня, который по кяхтинскому тарифу, сколько мнё извёстно, не накодится въ числё запрещенныхъ статей. При этомъ замёчу, что ревень могъ бы въ семицалатинской торговлё составить немаловажную статью привоза, по удобству полученія его изъ мёсть ближайшихъ.

О цёнахъ на русскіе товары въ Чугучакѣ я Кульдже, оъ замѣчаніями на оные китайскихъ купцовъ.

Сукна. Су́вна наши и въ западномъ Китав весьма требуются Но доселё въ эту торговлю шли су́кна низкой доброты (отъ 3 до 4¹/₂ р. ас. аршинъ). Китайскіе вупцы весьма бы желали имѣть Мизирицкія наши су́кна. Цвёта́ ихъ должны быть тё же, какіе идутъ въ Кяхтинскую торговлю.

²) Семипалатинская таможня въ отношенін къ привознымъ изъ Китая товарамъ руководствуется кяхтинскимъ тарифомъ; но послёднія въ семъ тарифѣ измѣненія (въ силу высочайшаго указа 20 іюля 1845 г.) на семипалатинскую торговлю не распространены.

¹⁾ Сравнивъ опую съ пошлиною, взимаемою въ Кяхть.

Цёна сукну, (стоящему въ покупкё отъ 3 до 4¹/₂ р., ас.)-4 и 4¹/₂ дабы за аршинъ въ Чугучакё; а въ Кульджё обыкновено дается 3 штуки сукна (приведенныя въ мёру 20 аршинъ, итого 60 арш.)-за одну ямбу, т. е. 380 рублей ассигнаціями¹).

Драдедамы На нихъ требованіе замѣтно стало въ Чугучавѣ и Кульджѣ увеличиваться съ 1841 года. Драдедамовъ чернаго цеѣта возить не нужно, а только прочихъ извѣстныхъ цвѣтовъ (синяго, голубаго, фіолетоваго, алаго, малиноваго, коричневаго). Драдедамы (въ 3 р. 50 к. ас.) можно сбывать въ Чугучавѣ по 2¹/₂ и до 3 дабъ за аршинъ; въ Кульджѣ же— 3¹/₂ куска драдедама (70 арш.) дается за 1 ямбу.

Камлота. Его почти вовсе нейдеть въ нашу торговлю съ западнымъ Китаемъ. Китайскіе купцы мнѣ говорили, что они охотно бы стали раскупать его.

Нанка. Сверхъ обыкновенной нанки, какая ндетъ въ эту торговлю, китайскіе купцы просили также поболёе привозить набивной, или тисненой нанки. За нее об'ящали по 15 дабъ за штуку (при промёнё на китайскій товаръ), тогда какъ за обыкновенную, не тисненую нанку, не даютъ болёе 11 дабъ за кусокъ. Размёръ ея долженъ быть такой же, какъ требуемой для нанки, т. с. 40 арш. въ кускё. Обыкновенная въ Чугучакъ цёна нанки, стоющей въ покупкё отъ 30 до 37 к. ас. аршинъ, а кусокъ отъ 12 до 14 р. 80 коп. ас., — какъ выше сказано, 11 дабъ за кусокъ, а въ Кульджё—1 ямба (380 р. ас). за 16 кусковъ.

Шлисъ. Плисъ обыкновенно возится черный и весьма низкаго качества, конеекъ 70 ас. аршинъ, и не дороже 90 к. ас.; а продается въ Чугучакъ, тотъ что въ 70 к. ас., или около того. — по ¹/₂ дабы за аршинъ; въ Кульджѣ же — по 2¹/₂ мыскала за аршинъ. Китайскіе купцы проснян, кромѣ чернаго плиса, доставлять поболѣе плиса другихъ цвѣтовъ (зеленаго, голубаго, яхонтоваго, малиноваго и проч.). Ширина плиса, по ихъ словамъ, должна быть: цвѣтного — ³/₄ аршина, а чернаго — 1 аршинъ. Цѣна цвѣтному плису въ Кульджѣ (тому, который туда возится и который стоитъ не болѣе 1 р. ас. аршинъ)— 5 мыскаловъ (2 р. ас.) за аршинъ.

¹⁾ Цёна въ Чугучакё и Кульджё сукну и прочимъ нашимъ товарамъ показана здёсь промлюная, т. е. по чемъ оные при промёнё расцёниваются в отдаются китайскимъ купцамъ. Расцёнка эта въ Чугучакё производится на да́бы, въ Кульджё же на серебро, или на мёдную китайскую монету. Да́бы въ торговыхъ расчетахъ принимается обыкновенно въ 2 р. ас.; ямбу серебра можно считать въ 380 р. ас.; са́ри мёдью, или ермаками (китайскими чохами)-въ 4 р. ас., а мыскалъ въ 40 к. ас.

Коленкорз. Его можно возить гораздо болёе противъ нынёшней пропорціи, по значительному требованію его въ Кашкарію. Ширина коленкора должна быть—1¹/4 аршина, а длина—15 аршинъ. Цёна ему въ Чугучавё — 4¹/2 и 5 дабъ за кусокъ (стоющій въ покупкё отъ 6 до 7 р. 50 к. ас.), а въ Кульджё — за 40 штукъ коленкора дають 1 ямбу.

Миткаль. Это издёліе, въ сравненіи съ коленкоромъ, слёдуетъ возить въ меньшенъ количествё; такъ по крайней мёрё мнё говорили китайскіе купцы.

Ситеца. Китайцы просили привозить ситца, если можно, лучшаго качества, нежели какой доселё шель къ нимъ, и особенно лучшихъ цвётовъ¹). Ситецъ впрочемъ, въ сравнени съ сукномъ, драдедамомъ, нанкою и коленкоромъ, составляютъ уже статью второстепенную. Цёна въ Чугучакё ситцу (стоящему отъ 25 до 30 к. ас. аршинъ, а кусокъ отъ 10 до 12 р. ас.)— 10 и 11 дабъ за кусокъ; а въ Кульджё—1 ямба за 17 штукъ.

Платки бумажные. Они привовятся или слишкомъ малаго, или слишкомъ большаго размёра. Лучшій для нихъ размёръ 1⁴/₂ арш. длины и столько же ширины. Требованіе на нихъ въ Китаё довольно значительно.

Покрывала. Въ слишкомъ большомъ количествъ ихъ возить не слъдуетъ, хотя Китайцы довольно цънятъ этотъ родъ издълія, особенно такъ называемыя кашемировыя покрывала. За нихъ въ Чугучакъ даютъ 2¹/₂ дабы за покрывало (стоющее 4 р. ас.), а въ Кульджъ—1 сари и 5 мыскаловъ (6 р. ас.).

Чешуйка и тикъ. О сихъ издёліяхъ китайсвіе купцы въ Чугучавё мнё говорили, что оныхъ возить не нужно. Видно, что чешуйка и тикъ въ западномъ Китаё во́все не требуются, а только идутъ во внутреннія провинціи Китая, которыя снабжаются ими чрезъ Кяхту. Въ Кульджё, впрочемъ, привезенную для образца чешуйку китайцы (собственно жители Кульджи) довольно охотно раскупали, по цёнё весьмя выгодной.

Холств. Холсть нашъ весьма могъ бы идти въ эту торговлю. Образцы холста, вупленнаго въ Москвё по 30 в. ас. аршинъ, Китайскимъ вупцамъ понравились. За подобный холсть они могуть дать по 1 дабё за 4 аршина (по 50 к. ас. за аршинъ).

Юфтевыя кожи. Цёны юфтевымъ вожамъ въ Чугучавё — 6¹/₂ дабъ и 7 дабъ за кожу (стоющую въ Семиналатинскё 12 р. ас.); а въ Кульдже дается 1 ямба за 25 кожъ.

¹) Лучшіе на ихъ вкусъ цвита́-тв, которые по билому полю.

Сафьяны и козлы. Ихъ нейдеть въ эту торговлю; но, казалось бы, можно сдёлать опыты.

Мишура. Цёна мишурё (стоющей въ покупкё 98 к. ас. литра): въ Чугучакё — 6¹/₂ дабъ за 10 литръ, а въ Кульджё — 4 мыскала за литру. Сбытъ мишуры въ Кульджё выгоднёе и ея болёе туда требуется.

Позумента. Позументъ также требуется въ Кульджу, по большей близости Кульджи отъ Кашкаріи, куда преимущественно идетъ нашъ позументъ и мишура. Цёна оному въ Кульджё— 1 мыскалъ (40 к. ас.) за аршинъ (за позументъ, который въ покупкѣ стоитъ 20 к. ас. аршинъ).

Пуювицы мюдныя. Изъ пуговицъ слёдуеть возить болёе круглыхъ нежели плоскихъ, по большему на нихъ требованію Китайцевъ. Онё должны быть бронзовыя желтыя, а не бёлыя. Плоскія же пуговицы должны быть небольшаго размёра. Цёна въ Чугучакё пуговицамъ (стоющимъ отъ 2 до 3 р. ас. гротъ, въ коемъ 12 дюжинъ)—2 дабы за гротъ; а въ Кульджё 1 сари за гротъ.

Чайники мюдные. Они главнъйше требуются Киргизами; китайскіе же купцы берутъ ихъ въ небольшемъ количествъ (для Калмыковъ).

Тазы мюдные. Ихъ много привовится въ Чугучавъ, гдѣ продаютъ по 3 дабы за тазъ, фунта 2, или 2¹/₂ вѣсомъ. Тазы эти небольшаго размѣра и довольно тонкіе.

Жельзо. Желёзо не въ дёлё мало требуется Китайцами. Въ Кульджу его во́все нейдетъ, а только небольшая часть въ Чугучакъ (полосовое желёзо). Оно продается тамъ по 5 дабъ за пудъ.

Желпозные столы. Это—небольшіе столиви, выдёлываемые, по особымъ образцамъ, изъ листоваго желёза на Тагильскомъ заводё. Ихъ довольно много идетъ въ чугучакскую и кульджинскую торговли. Цёна въ Кульджё подобному столику (стоющему въ Ирбитё 12 р. ас.) отъ 7 и до 10 сарей (отъ 28 до 40 р. ас.).

Подносы желозные. Тѣ, которые теперь идуть оть насъ въ Чугучакъ и Кульджу, также выдѣлнваются на Тагильскомъ заводѣ. Ихъ идеть весьма много, особенно въ Чугучакъ. Покупная цѣна ихъ въ Ирбитѣ—90 к. ас. за подносъ (въ 8 вершковъ длины, какового размѣра наиболѣе требуется); а въ Чугучакѣ они продаются по 8 дабъ за десятокъ. Круглыхъ подносовъ возить не слѣдуетъ.

Замки висячіе. Ихъ въ послёднее время вупцы стали на-

возить въ слишкомъ большомъ количествѣ, и отъ этого сбыть ихъ сдѣлался не такъ выгоденъ.

Ножи складные и перочинные. Китайцы мало ихъ требуютъ, и статьи эти не могутъ представлять особенныхъ выгодъ. По крайней мъръ въ большомъ количествъ ножей возить не слъдуетъ.

Ножницы. О ножницахъ слёдуетъ свазать то же самое. Если ихъ возить, то лучше среднихъ размёровъ и маленьвія.

Излы. Ихъ доселё мало шло въ Чугучакъ и Кульджу. Китайцы, впрочемъ, охотно ихъ разбираютъ. Но вообще надобно замётить, что подобнаго рода издёлія (иглы, замки, ножи, ножницы, мёдные чайники, самовары и т. п.) лучше предоставить мелкимъ купцамъ: онё затрудняють только сбытъ капитальныхъ статей: чтобы продать ихъ съ выгодою, нужно продавать въ розницу и на это потребно не мало времени.

Чунунные котлы. Ихъ въ значительномъ воличествъ доставлнется нашими вупцами въ Чугучавъ я Кульджу. Они расходятся между Киргизами и Калмывами. Купцы продаютъ ихъ довольно выгодно, при всемъ томъ, что перевозка подобныхъ тяжеловъсныхъ товаровъ обходится не дешево.

Кромѣ котловъ, изъ подобнаго рода издѣлій привозится не мало тагановъ, чугунныхъ небольшихъ кувшиновъ, капкановъ, и т. п., которые тоже преимущественно продаются Киргизамъ и Калмыкамъ.

Фарфоровая посуда. Съ нёвотораго времени стало идти отъ насъ довольно много всякаго фарфора въ Чугучакъ и особенно въ Кульджу. Изъ фарфоровой посуды всего болёе отправляется туда чайныхъ чашевъ, блюдечекъ (воторыя продаются отдёльно) и чайниковъ; а затёмъ—десертныхъ тарелочевъ и т. п. Тъ изъ нихъ, воторые съ позолотою и особенныхъ формъ, болёе уважаются. Цёна въ Кульджё чайнымъ чашкамъ (стоющемъ въ покупкѣ 6 р. ас. дюжина)—2 мыскала 6 фынъ (1 р. 4 к. ас.) за пару, т. е. за чашку съ блюдечкомъ.

Стекло и хрусталь. Сихъ издѣлій доселѣ шло весьма мало; но, кажется, можно бы сбывать ихъ съ выгодою. Сте́кла должны быть небольшихъ размѣровъ. Изъ хрустальныхъ же вещей всего лучше привозить небольшіе графинчики, стаканы, рюмочки, цвѣтники и маленькія тарелки. Цѣна въ Кульджѣ стеклу 8-ми-вершковому (весьма плохому)—5 мыскаловъ, т. е. 2 р. ас.

Зеркала. Китайцы просили привозить имъ туалетныхъ зеркалъ въ деревянныхъ оправахъ, изъ краснаго, или другаго дерева, съ выдвижными ящичками. Заркала эти должны быть небольшихъ размёровъ. Заключеніе. И такъ, для развитія нашей торговли съ западнымъ Китаемъ, въ настоящее время, сколько миѣ кажется, слёдовало бы:

1) Установить эту торговлю правильнымъ и законнымъ образомъ, по сношенію съ китайскимъ правительствомъ.

 2) Болѣе обезопасить караванные пути въ Чугучакъ и Кульджу, и въ этихъ, и другихъ торговыхъ видахъ: а) привлечь киргизовъ, кочующихъ за Тарбагатаемъ въ русское подданство;
 б) выставить тамъ пикетъ на Урджарѣ, и въ особенности, в) занять пунктъ въ Большой Ордѣ, на ръвѣ Караталѣ.

3) Сдёлать опыть прямыхъ сношеній съ Кашкаріею, отправивъ караванъ изъ Семипалатинска подъ небольшимъ военнымъ прикрытіемъ.

4) Принять болёе, дёйствительныя мёры противъ контрабанды по Симбирской линіи.

5) Сбавить пошлину съ торговаго чая, сравнивъ оную съ клатинскою, и

6) Пропускать безпошлинно и всоторыя новыя статьи изъ Китая и тъ товары, которые не поименованы въ тарифъ.

Вотъ главныя мёры, которыя, при настоящемъ положенін нашей торговли съ западными областями Китая, были бы, по моему миёнію, необходимы и могли бы всего ближе и вёрнёе вести въ желаемой правительствомъ цёли, и въ разсширенію нашихъ торговыхъ сношеній съ Китаемъ и въ открытію большихъ истоковъ для нашей промышленности.

С.-Петербургъ. 6-го Мая, 1846 года.

Эта Записка, вийстё съ отзывомъ государственнаго канцлера гр. Нессельрода и министра финансовъ Вронченки, была представлена на благоусмотрёніе Государя, причемъ ими испрашивалось высочайшее разрёшеніе на приведеніе въ осуществленію проектовъ Н. И. Любимова. Государь Императоръ на подлинномъ докладё написалъ: "исполнить". Вслёдъ затёмъ были предприняты мёры къ организація русскаго представительства въ предёлахъ Илійскаго врая, и дальнёйшая исторія нашихъ отношеній въ западнымъ владёніямъ Китая получила основаніе изъ поёздки Н. И. въ Чугучавъ и Кульджу.

Н. Веселовский.

Этюды по исторіи поэтическаго стиля и формъ*).

(Окончаніе **).

2. Начала пастурели

Тѣ категоріи пастурели, которыя стоять внѣ анализованной группы, выясняются въ вной связи. Выдёляя древнёйшія францувскія пьесы, присоединяя въ нимъ провансальскія "нетипическія" пастурели и классифицируя собранный такимъ путемъ матерьяль, мы получимь нёсколько сюжетныхъ категорій, среди которыхъ нёвоторыя несомнённо искусственны. Прежде всего вуртуазные діалоги рыцаря съ пастухомъ¹⁶²). За нёкоторыми исключеніями 163) бесёда идеть въ предёлахъ общихъ куртуазныхъ вопросовъ, и мы совершенно забываемъ, что имбемъ дбло съ простымъ пастухомъ. Пастухъ держить себя съ рыцаремъ какъ съ ровней и иногда даже доминпрустъ надъ нимъ въ спорѣ. Провансальская пастурель Gui d'Uisel (можетъ быть навѣянная отчасти французскими образцами) 164) отражаетъ образно первый моменть: пастухъ жалуется въ пёснё на измънниковь 165); увидя подходящаго рыцаря онъ быстро вскавиваеть и направляется въ нему:

> v. 64dieus sal mo senhor, Qu'er ai trobat ses falsia Lial amic celador A cui m'aus clamar d'amor.

*) См. Журн. Мин. Нар. Просв., 1901, № 12, часть СССХХХVIII, отд. 2, стр. 250 и слёд.: Припёвъ и аналитический параллелизиъ.

- 162) III 2, 33, 34, затѣмъ III 36, II 54, 55.
- 163) II 55, ср. начало III 36.
- 164) L'autrier de just' una via.
- 165) traidor, cp. III 2, Cadenet.

^{***)} См. "Жив. Стар.", вып. III, 1908 г.

Въ III 33 пастухъ усповаиваетъ рыцаря:

v. 39 si tost ne vous desesperez, mais bien et loiaument servez fine amour;

> nus n'en puet avoir grant joie s'il n'en sueffre paine ¹⁰⁶).

v. 75 Sire, ci a povre ochoison: de haut seigneur haut guerredon s'atendez, ja certes n'i perderez en si bon seigneur servir. Qui bien et loiaument aime,

Sa joie ne doit faillir.

Въ анонимной (fragm.?) Il 55 рыцарь завидуетъ пастуху: si bone vie ais enver moi (v. 2). Пастухъ разубѣждаетъ его: и онъ служилъ любви, при всякихъ условіяхъ:

v. 12 non por cant ne m'an vant mie, mais an chantant m'esbanoi par teil donoi k'an l'anoi, jus an l'anoi ambrais m'amie ¹⁶⁷).

Терпѣніе проповѣдуетъ и Gui d'Uisel (v. 68 сл., ср. Cadenet), но пастухъ спокойно замѣчаетъ ему:

> v. 5mot di gran feunia Queus faisatz castiador, Vos que dig avetz man dia Mal de donas e d'amor, So don soi en gran error; E sai que ver dis Maria Can (ilh) ditz que chantador Son leugier e camjador.

Г. Парисъ могъ бы вывести эти формы изъ монолога пастуха, какимъ¹⁶⁸) могла, ввиду II 54 или 21, отврываться па-

¹⁶⁶⁾ Cp. Il 115 fragm?.., cp. III 2, v. 37-45.

¹⁶⁷⁾ Къ этому типу пастурели относятся отрыв. II 105-Motet (М, Т) 108-Motet (Т) и начало II 21.

¹⁸⁸⁾ Если пѣсню, которую поетъ пастухъ въ началѣ II 54 и 21 (наоборотъ II 115). считать такимъ монологомъ.

стурель этого типа. Такой монологъ пастушки мы находниъ въ III 38¹⁶⁹), и въ Сборнивъ Париса (Ch. du XV s.) № I ¹⁷⁰) бевъ обычнаго вступленія (пастухъ). Конечно, послёднихъ данныхъ не достаточно: ПІ 38, по всей въроятности, отрывовъ. Искусственнымъ было бы И обобшеніе эпнвода II 54, ничвиз не поддержаннаго. Наконецъ, отъ тавой гипотетической схемы до той, воторая лежить въ основъ указанныхъ пьесъ, очень далеко, и снова пришлось бы предположнть исвусственное внесение новаго, не элемента, а параллельнаго мотива. Мы считаемъ всю схему вообще искусственной: обычная формула -- вступление, за которой слёдуеть куртуазный діалогь, въ извёстной мёрё, параллель въ схемё такой пастурели вакъ 1166. Они вполнъ понятны рядомъ съ пастурелью L'autrier al issid'a d'abriu Маркабрю или пьесой Lo douz chans d'un anzelh Гиральда де Борнель (политическій сирвентесъ-пастурель Паулета Марсельскаго идеть въ той же волев обобщения формы). Древныйшая французская пьеса этого типа III 2 принадлежить, согласно указанію рукописей, Thibaut de Blazon, которому приписывается также и всколько провансальскихъ п'бсенъ¹⁷¹). Предположить за этими пастурелями какойнибудь народный прототипъ, изъ котораго бы онв вытекали безъ натяжевъ довольно трудно: элементарное débat должно было бы подвергнуться, ввиду антитезы рыцаря и пастуха (не говоря уже о вступленів), передёлеё по готовому типу, т. е., въ сущности, главную роль игралъ бы послёдній.

Несомнѣнно народны въ своей основѣ II 24 и 26—первоначально débat, къ которому позже могла быть пріурочена пасторальная обстановка, когда явилось сознаніе особой литературной категоріи—пастурели, или, точнѣе, которое въ извѣстный моментъ оказалось внутри послѣдней.

II 24 v. 1. Quant voi la prime florete blanchoier aval ces pres et j'oi chanter l'aluete au comancemant d'este, lors oi dous pastoretes ki s'antremetent d'amer, de lour loialz amoretes comancierent a parler.

169) Cp. I 40, 51, 68, 72; I 22, 23, 24, 25, 26; II 90 (O) # 113.

1⁷0) Cp. II 104.

¹⁷¹) Cm. Mahn, Ged., III, crp. 36-37.

Это напоминаеть начало одной "льтней" песни Нитгарта: 172)

v. 250 Nun ist vil gar zergangen der winder kalt, Mit loube wol bevangen der grüene walt.... Zwô gespilen mære begunden sagen, Herzensenede swære besunder klagen.....

Дѣвушка жалуется своей подругѣ на то, что возлюбленный ея (N. von Riuwental) сталъ ей далевимъ, чужнмъ. Собесѣд ница старается успокоить ее, совѣтуетъ ей терпѣть, а главное не подавать вида, что она страдаетъ изъ-за любимаго ею человѣка. Передъ нами образецъ той категоріи Sommereien, которую Бѣльшовскій харавтеризовалъ терминомъ Gespielenlieder¹⁷³). Цитированныя франц. пастурели проще по содержанію въ сравненіи съ указанными нѣмецкими параллелями, но не съ ними одними. Gespielenlieder принадлежатъ къ числу относительно позднихъ работъ Нитгарта. Большая часть ихъ носитъ уже яркій куртуазный отпечатокъ. По поводу заявленія пастушки П 24 о матери, которая

> v. 32 s'an voloie faire here, tost me bateroit mon dos ¹⁷⁴),

припоминается скорѣе нѣмецкая 28, 36 съ ея жалобой Wendelmuot на мать, которая ни за что не хочетъ опустить ее погулять въ подружкамъ и парнямъ; она заперла на ключъ ея праздничное платье. Но въ 28, 36 діалогъ развитъ крайне слабо. Частый поводъ къ бесѣдѣ въ нѣмецкихъ пѣсняхъ—предстоящій праздникъ, плясъ, на который собираются подруги, праздникъ весны или наступающаго лѣта. Мотивъ этотъ отсутствуетъ во французскихъ пастуреляхъ, но обстановка та же и тотъ же параллелизмъ мотивовъ за предѣлами указанныхъ. Въ

¹⁷²) Bartsch --Golther, Dcutsche Liederdichter⁴ (Берлинъ, 1901), стр. 145 = Haupt 29, 27.

¹⁷⁸) 10, 22; 15, 21; 22, 38; 28, 36; 29, 27; 33, 3=6; cm. Gesch. d. Dorfpoesie, crp. 104.

¹⁷⁴) Cp. II 26, v. 15 Ke ferai je lasse toute!

ma marastre me deboute dist ke j'ai ami.

Digitized by Google

- 462 -

этой связи уясняются напр. нёкоторые chansons à personnages, какъ и 121, 47, 47, 67 и начало 136. Передъ нами несомнѣнно древняя, народная схема весенняго débat, разработаннаго въ различныхъ примененияхъ, но по существу остающагося неньмённымъ. Подобные мотны моган входить въ поэтический обороть различныхъ культурныхъ районовъ внъ условій заимствованія. Одного факта существованія ихъ во французской поэзіи еще недостаточно для выясненія генезиса нёмецкой Dorfpoesie; въ тому же какъ разъ соотвѣтствующія пьесы Нитгарта не принадлежать въ числу наиболее раннихъ. Теперь мы, конечно, далеки отъ точки зренія Ваккернагеля¹⁷⁵). Отмё-тивъ вліянія французской пастурели на Neifen'a, Winterstetten'a, Steinmar'a, Niuniu и Іоанна Брабантскаго, онъ переходить въ Нитгарту и указываеть на постоянную борьбу въ его поэзіи двухъ началъ: куртуазнаго и народнаго. Источнивомъ перваго, по митию Ваккернагеля, и является французская пастурель. Въ своей Исторіи нём. литературы онъ значительно измёнилъ свой прежній взглядъ, ограничнышись общимъ указаніемъ на вліяніе пастурели на Нитгарта ¹⁷⁶). Послёдня была принята Tischer'омъ и расширена Schmolke и R. M. Meyer'онъ. При ближайшенъ анализъ, однаво, 46, 28; 44, 36; 48, 1 и 58, 25 не представляютъ нивакихъ данныхъ для ришенія вопроса о вліянія, такъ какъ подыскать въ нимъ французскія параллели невозможно¹⁷⁷). Гораздо повазательные общее сходство нывоторыхь французскихь пьесь 178), изображающихъ народныя сценки, пляски, заканчивающияся подчасъ ссорой, съ нёкоторыми изъ Winterlieder Нитгарта, какъ напр., 38, 9, или II 90 съ такъ называемой Mädchenlieder¹⁷⁹), изображающихъ препирательство матери съ дочерью, собирающейся на празднивъ 180).

> C'est la jus c'on dit es pres, jeu et bal i sont cries; Enmelos i veut aler,

¹⁸⁰) Ср. Напрt, 3, 21 и II 90.

¹⁷⁵⁾ Altfranzösische Lieder und Leiche, 1846, crp. 235 cs.

¹⁷⁶⁾ Стр. 247.

¹⁷⁷) Bielschowsky, o. c., crp. 286-292.

¹⁷⁸) II 58, 77; III 21, 22.

¹⁷⁹) Изъ "лётнихъ" пёсенъ; Bielschowsky, о. с., стр. 104. Авторъ (стр. 292) иріурочнваеть сюда же III 31, въ которой нётъ, однако, и слёда активной рози матери.

a sa mere en aquiert gres. "par dieu, fille, vous n'ires; trop y a de bachelers"¹⁸¹).

Der meie ist der rîche: er füeret sicherlîche den walt an sîner hende.... — Muoter, ich wil seble mit rîcher schar ze velde und wil den reien springen....

Къ этимъ даннымъ можно присоединить и упомянутия нитгартовскія параллели въ французскимъ II 24, 26. Хронологія не мёшаетъ, ибо она можетъ указывать на болёе поздній актиеный интересь въ нимъ, не исключая болёе ранняго знавоиства съ ними и, стало быть, общаго вліянія, увлеченія извёстной категоріей образовъ. Возраженія Бельшовскаго противъ возможности воздействія извнё слишкомъ крайни; онъ ищетъ матерьяльныхъ слёдовъ тавого усвоенія, настанвая на оригинальности Нитгарта. Одно не устраняетъ другого. Какъ моменть въ исторія развитія нёмецкой лирики идиллизмъ Нитгарта ¹⁸²) отвѣчаетъ вполнѣ французской пастушеской поэзін, особенно ея позднимъ формамъ, съ воторыми она совпадаетъ н хронологически. Въроятное пребывание поэта при дворъ Людовика Баварскаго (1180-1231), въ годы юности, способствовавшее ознавомленію его съ вуртуазной поэзіей современной ему Германіи, могло дать ему случай слышать и нёкоторыя работы французовъ. Онъ увлевался Морунгеномъ, откливи вотораго не разъ можно встретить въ пьесахъ Нитгарта, Рейниаромъ и Hausen'омъ, ¹⁸³); французская пастушеская лирика, фрагменты воторой могле пронивнуть въ южную Германію, представляла собой врайне интересный контрасть обычнымъ лирическимъ мотивамъ. Это ръшило судьбу поэтическихъ симпатій молодого пъвца. Самостоятельность его устранила естественное при такихъ условіяхъ заимствованіе: при всей куртуазности общаго характера работь Нитгарта¹⁸⁴), ранняя его

¹⁸¹) Cp. I 89.

¹⁸²) Cw. Schönbach, Walter von der Vogelweide², (1895), crp. 132-141.

¹⁸³) Veldeke остается подъ соматиненъ; см. Билиовский, о. с., стр. 118 сл. ¹⁸⁴) См. К. Marold, Ueber die poetische Verwertung der Natur und ihrer Erscheinungen in den Vagantenliedern und im deutschen Minnesange въ ZsfdPh, XXIII, стр. 21, сп. лирива несравненно проще и реальние. Большое значение должна была имёть въ этомъ мёстё и отрывочность французскихъ памятниковь, иначе вліяніе пастурели объявилось бы въ болёе матерьяльныхъ формахъ. Нёсколько образцовъ французскихъ нли даже латинскихъ (хотя бы подобно пьесамъ С. В. не нъмецкаго происхожденія) указали путь, хотя онъ быль подготовленъ уже всёмъ предшествующимъ развитіемъ лириви въ Германін. Сентиментально - идиллической деревенской пёснью увлечется и чутвій Вальтерь, правда лишь на время и чтобы твиъ ризче выступить впослидстви противъ новаго увлечения, это обычное явленіе при стольновенія двухъ литературныхъ теченій. Близкое знакомство Нитгарта съ жизнью народа и, можетъ быть, издавній интересь къ ней поддержали общія указанія пастурели. Впрочемъ, вліяніе могло пойти в глубже; отсюда выборь нѣкоторыхъ сюжетовъ и, возможно, описанія природы, пейзажи, настраивающіе читателя или слушателя загода: R. Meyer считаеть этоть элементь пёсни Нитгарта нёмецкимъ 185). Бёльшовсвій построних по поводу нихъ свою фантастическую теорію весенняго гимна, остатви вотораго будто бы сохранились въ этихъ Natureingänge¹⁸⁶).

Если нёть никакого основанія устранять, по крайней мёрё, общее вліяніе пастурели, то пейзажь могь быть навёянь послёдней: она дала поводъ развить существующіе уже народнопоэтическіе элементы его¹⁸⁷).

Къ числу древнихъ французскихъ пастурелей принадлежатъ, между прочимъ, III 37 и III 16, увазывающія на существованіе схемы: пастухъ и пастушка, изъ которой Г. Парисъ и выводилъ типическую форму пастурели. Это contrasto или oaristys съ варьирующими подробностями и основной темой, точнѣе любовная сценка въ болѣе широкомъ смыслѣ слова¹⁸⁸). Огромное большинство ихъ дошло, однако, въ позднихъ спискахъ, что особенно интересно относительно II 47 и 70. Интересъ въ пастурели этого типа развивался, очевидно, въ уровень съ тѣми эстетическими запросами, которые обусловили симпатію къ жан-

¹⁸⁸) Alte deutsche Volksliedchen, BE ZsfdA, XXIX, crp. 192 cl.
¹⁸⁶) o. c., crp. 13.

¹⁸⁷) Tarme Schönbach, Die Anfänge des deutschen Minnesanges. Eine Studie (Graz, 1898), crp. 23.

¹⁸⁸) Ср. II 47, 70 съ III 24, 46, II 27, III 44 или II 53. Мотивъ II 27 выясняется въ связи съ 1 35, 41, 42, 45; II 70 аналогична I 38, 65, тогда какъ II 53 (О), изображающая импровизированный cour d'amour, въ стилъ Нострадама, несомиънно, искусствениая композиція. ровымъ пастурелямъ, рисующимъ забавы, развлеченія и празднества францувскаго врестьянства. Психологически она выраженіе сознательнаго идиллизма, объективирующаго въ соотв'ётствующихъ образахъ настроеніе, накопившееся въ пред'ёлахъ случайной антитезы типической пастурели. Это не исключаетъ древности схемы: пастухъ — пастушка; даже если III 37 или III 16 искусственны, то они опред'ёляютъ время со сознательной литературной оцёнки. Ясно, что она не могла подсказать "классической" комбинаціи.

Наиболбе ярвой формой въ этомъ ряду пастурелей является несомнѣнно (объевтивная по-преимуществу) пастурель-сценка. Къ числу наиболѣе древнихъ принадлежатъ III 15, 21, 29, 30, II 22 и III 22 ¹⁸⁹). Передъ нами новый рядъ цьесъ, иллюстрирующать отм'вченное положение; все тв же пастухи и пастушки въ праздничномъ нарядё и уборахъ, на фонѣ возрождающейся весны (по-преимуществу), --- знакомые намъ уже образы, кототорые на рубежѣ XII-XIII вв. увлекали воображенія поэтовъ рядомъ съ вуртуазнѣшими образцами рыцарской поэзіи: мѣщанская среда fabliaux интересовала слушателей Тристана и бретонскихъ lais не менње. Въ пастурели народная обстановка несравненно болёе условна, но это лишь первый шагъ въ данномъ направлении. Припоминаются аналогичные факты, освёщающіе моменть: "зимнія" пёсни Нитгарта съ ихъ "деревенскими" мотивами, вставленными въ красивую куртуазную рамку, боле грубыми, нежели мотивы "летнихъ" песенъ, но разрабатывав. шимися поэтомъ, главнымъ образомъ, въ ту пору, вогда въ поэзію его начали все чаще и чаще проникать куртуазные элементы, когда, очевидно, увлечение созданной новой формой остыло и традиція водворилась въ уступленныхъ ей предълахъ: положение "деревенской " позви было уже упрочено. Во Франціи описаніе майскаго праздника вносится въ романъ ¹⁹⁰): очевидно мотивы привились. Въ пастурели даннаго типа описание тавихъ празднествъ или даже врестьянскихъ забавъ вообще занимають центральное положеніе, какое онъ занимали, въроятно, и въ ихъ народномъ прототипъ; исключать послёдній, какъ это деласть, напр., Аничковъ 191) и можетъ

¹⁸⁹) Затёмъ идуть II 30, 36, 41; II 58, 73 и 77; III 27, 41. У Е. В. Аничкова. о. с., стр. 268 ошибочно отнесена въ этой группѣ III 28; ошибочно въ обратномъ симслѣ (стр. 277), III 16, 33 и 34.

¹⁹⁰) Guillaume de Dôle, язд. Servois, vv. 4142—4178; Flamenca, изд. Р. Meyer'a, стр. 97, vv. 3239—3243.

быть, если я вёрно поняль его, Жанруд ¹⁹²), едва есть основаніе, имѣя ввиду, что, напр., описанія хоровода или параллели въ первой группѣ (по Бѣльшовскому) "зимнихъ" пѣсенъ. Нитгарта легко отыскать среди великорусскихъ пѣсенъ. Конечно они должны были подвергнуться коренной переработкѣ.

Знавомый намъ мотивъ любовной авантюры вплетенъ въ II 22, II 58, III 29 и III 41. Если моментъ праздника не намѣченъ непосредственно (прямое указаніе въ III 29 и 41), то о немъ позволяютъ иогадываться нѣкоторыя подробности ¹⁹⁸). Такъ или иначе поводъ къ веселью ясенъ:

Въ ПІ 29 поэтъ разсказываетъ намъ о своей встръче съ двумя дъвушками, которыя, съ пъснями, несли массу цвътовъ, сръзаннаго шпажника (glai) и зеленыя вътви (mai). Пока онъ бесъдовалъ съ ними, съ другой стороны въ нимъ подошла цълая толпа молодежи

> v. 27 un grant tropiau de gent flahutant, de foille et de mai chargie.

Передъ нами живо набросанная картинка приготовленій къ майскому празднику. Объ этомъ праздникъ говорятъ и нъкоторыя подробности III 22 (v. 23—29), принадлежащей къ другому ряду пастурелей (=веселье и ссора: II 77 и III 21, 22, 30), рисующей пласку вокругъ вяза¹⁹⁴).

- v. 48 Godefrois molt se desroie, saut et tresche et maine bel le tresche entor un oumel ou plus ot de gent assis.
- ¹⁹¹) o. c., ctp. 274.
 ¹⁹²) Les origines, ctp. 41.
 ¹⁹³) II 22, vv. 14-20 или II 58, vv. 34 сл.
- ¹⁹⁴) Cp. II 58, v. 34 cl.



Въ III 21, примывающей въ содержанію въ II 77, поэть передаетгъ намъ бесёду пастуховъ, договаривающихъ объ устройствё предстоящаго празднества, окончившагося, вакъ мы знаемъ, врупной ссорой:

> v. 6 entr'aus dient k'apres mangier iert la feste criee....

II 77 совпадаеть со второй половиной III 21 (со стиха 40 вступленія нёть, но рёчь идеть о такомъ же праздникё (v. 28).—) Въ III 27 (третья группа: веселье, III 27, II 30. 36, 73) участники веселья, еще пе успёвшаго отойти, договариваются уже о томъ, чтобы устроить въ ближайшемъ будущемъ новый праздникъ; — взявшись за руки они водятъ хороводъ по свёжей весенней траве, у каждаго на голове вёнокъ, сплетеный изъ хвоща (v. 34 — 37). Гораздо менее определения игры собравшихся пастуховъ и пастушекъ.—Особнякомъ стоитъ III 30— описаніе осенняго праздникъ уборки хлёба:

v. 1 Quant ces moissons sont faillies ke pastoriaus font rosties, baisseles sont revesties....

На шировомъ лугу собираются врестьяне изъ оврестныхъ мъстъ (Avaines — v. 14, Oignies — v. 27, Feuchiere — v. 6, Aties—v. 6).

> v. 15 vinrent a grans gens rengies, en unes grans praieries, en loges et en foillies, chascuns kerola....

Участники торжества пріодёты по-праздничному, съ вёнками на головё; парни пляшутъ, взявъ за руку своихъ подругъ подъ нехитрую музыку усердствующаго Guios, безъ котораго не обходится не одно веселье ¹⁹⁵).

Сопровождавшія его зачастую игры были или гимнастическими или же плясовыми и драматическими; коротенькая сценка, нёмая или съ элементарнымъ импровизованнымъ текстомъ. Одинъ

¹⁹⁵) Ср. II 22, 58, 77, III 21, 22; у Аннчкова, стр. 274, отибочно также II 30 н 41.

изъ участниковъ майскаго праздника въ III 41 собирается прыгать, завязавъ ноги въ мёшокъ:

v. 27 g'irai en un sach tumant,

между твиъ какъ товарищъ его намвренъ изображать сержанта:

v. 12 Herbers dist k'envoiseure fera ki pas n'iert vilaine, cote, mantel a parture de burghie a tiretaine; pour miex sanler preu sergant portera un grant perchant en ses deus mains u un rai, ke cil ne voisent grouchant ki orront le virelai...

Такія фигуры могли импровизоваться туть же. Нёкоторыя однако могли быть и традиціонными. Рядомъ съ неяснымъ нёмымъ, толстякомъ ¹⁹⁶), обжорой ¹⁹⁷), сторожемъ ¹⁹⁸), паломникомъ ¹⁹⁹), въ которыхъ Е. В. Аничковъ (кромѣ, впрочемъ, паломника) нёсколько произвольно видитъ фигуры, продѣлывавшія одни только смѣшныя тѣлодвиженія и выкрики ²⁰⁰), стоитъ король, о которомъ упоминаютъ двѣ пьесы. Загадочной остается фигура ronbardel'я ²⁰¹); болѣе опредѣленныя указанія III 21 характеризуютъ этотъ терминъ какъ обозначеніе какойто музыкальной пьесы, сущность которой, однако, изъ контекста не выясняется: Gui долженъ исполнить ронбардель на своей muse au grant forrel (v. 10). Въ слѣдующей строфѣ онъ хвастаетъ тѣмъ, что никто во всей округѣ лучше его не можетъ исполнить такой пьесы:

> v. 21 nus miex de la contree de moi ne fet le rabardel; bien sai noter au chalemel et tote la maistrie.....

¹⁹⁶) II 41.
¹⁹⁷) II 22, III 21.
¹⁸⁶) II 30.
¹⁹⁹) II 41.
²⁰⁰) о. с., стр. 269.
²⁰¹) rabardel—II 58, III 21, 30; roubardel—II 30.

Король фигурируеть въ воротенькомъ фрагментъ III 15 и въ II 41; Г. Парисъ ошибочно отнесъ въ этой групить и II 36²⁰²). "Un roi nouveau" очевидно ошибочная интерпретація ст. 25: an pur lou chief, noviaul reis. Пьеса взята изъ О. Риемы trois: drois, afubles: takines: res II 30, наконецъ ст. 15-ый II 36, отвѣчающій ст. 25:

ou bouchet novial coupet

указывають на reis=rasus (см. ibd., v. 5-6:—leis: deleis, v. 15-16:—coupet: antracoleit):

v. 23 lors vi ferir dou tabour Garnot antor piet, an pur lou chief, nouvial reis;

остается рёшить вопросъ относится ли nouvial reis въ chief или въ Garnot²⁰³), т. е. идетъ ли рёчь о головё или лицё ²⁰⁴). Вмёсто antor piet лучше читать au torpiet=Garnot tortipes.— III 15 изображаетъ только начало сценки:

II 41 остается, такимъ образомъ, единственной пьесой, сообщающей намъ болёе или менёе опредёленныя свёдёнія о забавё этого рода:

> v. 1 A lai follie a Donmartin a l'entree dous tens novel s'assamblerent par un matin pastorelles et pastorel: roi ont fait dou plus bel. mantel ot de kamelin

²⁰²) Les origines въ Journ. des Savants, 1891, стр. 733, примѣчаніе. ²⁰³) = Tête nue et frais rasé или tête nue, rasée de frais.

²⁰⁴) Ср. П 30, v. 17.

- 471 ---

et kote de burel s'ont museour mande. et Thieris son bordon a destoupe, ke disoit bon bon . .

Le roi ont mis sor un cussin. si l'asirent an un praiel, puis si demanderent le vin.

Начинается потёха. Готье изображаеть нёмого, Жакэпаломника, Ги-roubardel'я, Бодуэнъ-толстяка, Тьерри попрежнему подыгрываеть на своей волынкь. Король, блюдующій порядовъ на праздникѣ, клянется св. Мартиномъ, что всявій, кто осмелится нарушить его, немедленно будеть брошень въ ручей²⁰⁵). Между твиъ является Gauterel, нагруженный пврогомъ, por les compaignons diner-и этой перспективой пирушки заканчивается пастурель. Данныхъ для коментарія въ ней мало. Общій характерь пастурелей-сценокь и вступленіе II 41 даеть поводъ вспоминать о comes vernalis, c. floralis, майской королев⁵²⁰⁶), la reine de mai²⁰⁷), sposa di maggio²⁰⁸), знакомыхъ Португаліи и Провансу таїо и таїа 209), которые стоять во главѣ молодежи, напоминающей guillonées, trimousettes, trimazos²¹⁰), совершающихъ весенній обходъ съ цёлью поздравленія, произнесенія пожеланія всего лучшаго, на что привѣтствуемые отвъчають подарками въ видъ гостинца или денегь²¹¹). Если такъ, то мы ждали бы въ нашихъ пастуреляхъ иныхъ подробностей, во всякомъ случав, изображения именно этого характернаго для вороля эпизода весенней обрядности. II 41 напомнаетъ скорбе о выборахъ майскаго графа, торжественной весенией церемоніи²¹²), какая сохранялась долго въ городахъ свв. Германія и нашихъ Балтійскихъ провинцій, усвоившихъ

205) Ср. акад. Веселовскій, Вилла Альберти, стр. 146.

²⁰⁶) Болонская— contessa; см. L. Frati, La vita privata di Bologna dal secolo XIII al XVII (Болонья, 1900), стр. 143.

207) = la mariée; см. Smith, въ Romania, II, стр. 62.

²⁰⁸) Ср. нашу пгру въ короля, Чубинскій, о. с., Ш., стр. 42 и сл. А. Mommsen, Die Feste der Stadt Athen, 1898, стр. 392 сл.

³⁰⁹) Romania, VI. стр. 52, 67. См. Аничковъ, о. с., I. стр. 168 сл.

²¹⁰) Tiersot, o. s., crp. 191 c.

²¹¹) Славянскія и другія параллели у Аничкова, о. с., стр. 194 сл.

²¹²) Cm. E. Pabst, Der Maigraf und seine Feste. Peneub, 1864.

ее отъ феодальнаго дворянства со всёми деталями и мелочами, увазывающими на куртуазное происхождение обряда. Майский рафъ выбирался на годъ, при извёстной обстановкв. послъ чего онъ торжественно въбзжалъ въ городъ, гдъ организовались затёмъ новыя процессія, пиры, предсёдатель которыхъ comes напомнаетъ флорентійскаго signor dell'amore²¹³). Въ этой связи мы склонны толковать II 41 (н III 15) съ ихъ королемъ н пастухами, имитировавшими обычаи, воторые они, конечно, не разъ имбли случай наблюдать въ иной общественной средб. Bédier²¹⁴) видѣлъ въ нашихъ пастуреляхъ отголосовъ ludus de rege et regina, и въ воролѣ-roi qui ne ment-родъ салонной игры, состоявшей въ чередовании предлагаемыхъ королевой вопросовъ и отвѣтовъ на нихъ присутствующихъ, которую имѣетъ въ виду Jean de Condé въ своемъ fabliau — Le sentier battu, игры, которая была запрещена клерикамъ постановленіемъ Уорчестерскаго синода 1240 г. О ней вспоминаеть н Huars въ отвѣтъ на предложеніе Marion въ пасторальной драмѣ Adam de la Hale²¹⁵).

> v. 441 M. Or pourpensons un ju, H. Veus tu as roi et as roïnes.

Сопоставленіе Бедье не поддерживается данными французкихъ тевстовъ, но несомнѣнно, что roi a la follie de Dammartin нѣчто большее, чѣмъ "un président qui doit diriger la fête et y maintenir l'ordre", вавъ полагаетъ Ланглуд²¹⁶).

Итакъ, резюмируя вышензложенныя соображенія, исходной точкой развитія анализируемей поэтической формой мы считаемъ обрядовую первоначально схему, лежащую въ основѣ такъ называемой типической пастурели. Подобная пѣсня съ ея символической пастушкой могла съ полнымъ правомъ быть охарактеризована терминомъ – pastoreta,—la, pastorele, не непремѣнно пѣсня о пастушкѣ, какъ объясняеть его Г. Парисъ, т. е. монологъ женщины, подобно chanson dramatique, или женская пастушеская пѣсенка, опять-таки монологъ, какъ думаетъ Pillet²¹⁷), коротенькая пьеска вродѣ тѣхъ пѣсенокъ, что поетъ дѣвушка въ

- ⁹¹⁶) o. c., ctp. 141-142.
- ²¹⁷) 0. с., стр. 46-47.

²¹⁸) Frati, o. c., crp. 143.

²¹⁴) Revue des deux Mondes, 15 imms 1890 r.

²¹⁵) По изд. Е. Langlois, 1896.

большинствѣ анонимныхъ пастурелей и многихъ пьесахъ 3-е части сборника Барча²¹⁸). Тавія древнѣйшія элементарныя пастурели называются въ текстахъ различно: son (novel) II 20, III 18, 29, 51; son d'amor II 18, III 42, chanson II 10, 38, 43, 71, III 28, 35, 51, chansonete III 2, 42, 45, motet II 56, dorenlot II 12, 77, III 47. Одинъ только разъ (y Richard de Semilli) pastorele (III 11):

> v. 32 por meus noter ceste pastorele 'va li dureaus li dureaus lairele'.

Въ ряду другихъ приводимыхъ терминовъ этотъ pastorele теряеть всякое реальное значение. Но если именно таковъ смыслъ термина, то онъ противорвчитъ семасіологическимъ соображеніямъ Париса и Pillet'а и, наобороть, вполив мирится съ нашимъ предположеніемъ. Обывновенно сообщается лишь нѣсколько стиховъ изъ такихъ pastoreles, въ большинствё случаевъ въ концѣ первой строфы (рѣлко внутри строфы, ср. II 40, или какъ внутренній refrain II 12, 111 40, 49); иногда обрывки эти совпадаютъ съ послёдними стихами строфы (II 23, III 3, 51, II 7) или тождественны съ припъвомъ, повторяющимся въ концъ каждой строфы неизмивно (II 1, 5, 8, 10, 32, 37, 39, 43, 45, 46, 48-53, 56, 58, 63-65, 74, 77; III 23, 26, 25, 29, 47) или же чередуются съ другими референами (II 3, 11, 27, 34, 38, 42, 71; ПІ 6, 28, 35, 42, 45). Такіе припѣвы-пастурели несомивнно обычнаго куртуазнаго характера 219), твиъ не менве Pillet (какъ и Жанруа, ср. его теорію припѣва въ Les Origines) свлоненъ видъть въ нихъ отрывки пастурели народнаго типа, откуда впослёдствія и обобщился терминь 220).

Предположенная нами основная схема держалась обрядовыми отношеніями. Ее попытались разработать, сохраняя исконную форму, но внося новые элементы содержанія (ср. провансальскую пастурель).

Такимъ образомъ постепенно слагалось представленіе особой политической категоріи пастурели. Понятая въ новомъ освъщеніи, основная антитеза, случайная, не главная черта привела въ пасторализаціи частью искусственныхъ, частью готовыхъ мотивовъ, или въ литературной обработкъ уже существующихъ

²¹⁸) III 40, 3, 29, 49, 45, 26, 42, 23, 6, 28, 35, 47. Въ нѣкоторыхъ пастуреляхъ мотнвъ этотъ перенесенъ на пастуха, см. II 30, 36, 54, 77, III 20, 46.

²¹⁹) Cp. Г. Парисъ, въ Journ. des Sav., 1892 г., стр. 423, примъч. 4: 20) o. c., стр. 47.

пастушескихъ образовъ. Жанровая настурель можетъ быть въ извѣстной мѣрѣ древней, какъ предполагалъ, возражая Жанруа̀ Г. Парисъ²²¹); но правъ конечно и Жанруа̀, который видѣлъ въ ней позднее литературное явленіе²²²). Въ ХШ в. вошло въ моду, по почину автора Guillaume de Dôle (изд. G. Servois, SAT, 1893), вставлять полународные лирическіе куплеты въ текстъ романовъ. Jacquemard Gelée воспользовался этимъ пріемомъ въ своемъ Renard le Nouveau и Adam de la Hale руководился въ своемъ Robin et Marion тѣми же эстетаческими соображеніями.

Формальную организацію древнійтей пастурели мы склонны представлять себѣ въ связи съ Jeu de Robin et Marion²²³). Pillet считаеть Jeu поздней и личной обработкой пастурели²²⁴), но по этому поводу возниваетъ вопросъ объ источнивахъ его формы; передъ нами обычные мотивы пастурели: рыцарь встричаеть на охоти пастушку Маріонъ, завязываетъ съ ней бесѣду, оканчивающуюся съ его стороны предложениемъ любви. Но Маріонъ любить своего Робена, котораго она предпочитаеть всёмъ рыцарямъ въ мірё: въ концъ концовъ ей удается устранить неожаданнаго поклонника, который и оставляеть ее. Является Робень; Маріонь разсказываетъ ему обо всемъ происшедшемъ. Послѣ обѣда Робенъ отправляется въ сосёднюю деревню для того, чтобы позвать нёсколькихъ своихъ друзей и устроить сообща праздникъ. Во время его отсутствія, является рыцарь; снова повторяется первая половина пьесы. Маріонъ успѣшно отражаеть нападеніе и рыцарь разсерженный неудачей, раздраженный, вымёщаеть свое недовольство на спянѣ несчастнаго Робена, подоспѣвшаго въ развязвѣ;-только присутствіе любимой дѣвушки заставляеть его забыть о непріятномъ приключеніи. День кончается картиной пирушки и развлеченій, устраиваемыхъ пастухами, напоминающихъ намъ сценки нъкоторыхъ пастурелей. Но по поводу содержанія граціозной "пасторальной комедін" Адама, какъ ее назвали бы въ XVII в., намъ припомвнается интересное указаніе уже упомянутаго романа Guillaume de Dôle:

v. 546—549 Que de Robin que d'Aaliz Tant ont chante que jusqu'az liz Ont fetes durer les caroles.

²²¹) Journ. des Sav., 1891 r., crp. 734.

²²²) Ср. Pillet, о. с., стр. 47—48; Авичковъ, Очеркъ лптерат. исторіи Арраса въ ср. в., стр. 273 сл., особ. 275.

²²³) Ср. Г. Парисъ, J. des Sav., 1891 г., стр. 741.

²²⁴) о. с., стр. 48-49; также Ланглуа въ предисл. въ изданию, стр. 20 сл.

Digitized by GOOS

Пёсни объ Аэлись²²⁵) и Робенё пёлись въ хороводё, стало быть онё могли и разыгрываться, если не теперь, то въ болёе раннюю пору: различіе, которое дёлаетъ Pillet между Spiel---и Tanzlied, какой онъ считаетъп рототипъ пастурели (стр. 52---53), искусственно, ибо подъ терминомъ игры разумёется, какъ скрытая посылка, нёчто вродё игры Адама. Съ точки зрѣнія живы хъ народнопѣсенныхъ отношеній, болёе ярко отражающихъ въ себё древній складъ пѣсни-игры, вопросъ рѣшается гораздо проще и естественнѣе.

"Типическая" и, по нашему миѣнію, древиѣйшая литературная форма пастурели хорошо знакома, какъ мы видѣли, и южной Франціи. По этому поводу естественно было иоднять вопросъ о томъ, гдѣ она зародилась впервые; ему иосвящена довольно общирная литература, главиѣйшіе результаты которой разобраны обстоятельно Жанруа̀ въ его Origines стр. 25 сл.²²⁸).

На основаніи близости провансальской и французской пастурели можно, конечно, сдёлать только тоть выводъ, что подобная литературная форма могла развиться лишь однажды. Это не исключаеть существованія предположеннаго нами прототипа пастурели независимо на Сёверё и Югё Франціи. Хронологиче-

²³⁵⁾ См. Г. Парисъ въ Mélanges Wahlund, Парижъ, 1899, стр. 1 сл.

²²⁶) Послѣ Raynouard'a, высказавшагося за Югь (см. Choix, II 229), и неясниыхъ замѣчаній Poesie d. Troub., стр. 251 н Leb. und Werke стр. 613, Дидъ говоритъ о немъ и всколько опредвлени во французскомя. переводъ послъдний работы, сдъланномъ барономъ F. de Roisin, Paris et Lille 1815, стр. 246: Се jugement (о зависимости франц. поззіи огъ провансальской) ne s'applique qu'à la haute poésie, c'est-à-dire à la chanson et au serventois, ar les trouvères ont cultivé avec succès une autre spécialité, genre apparenté sans nul doute à la chanson populaire, ordinairement pourvu du refrain, accusant l'empreinte nationale, et il faut le dire, attrayant de grâces et de naïveté. Nous voulons parler des romances, des pastourelles et d'autres compositions énarrant d'amoureuses aventures. Въ этомъ отношения къ нему примкнулъ Wackernagel, Afr. L. u. L., Вазель, 1846, стр. 183, виоследствия Brakelmann, Jahrbuch. IX, 1868, стр. 155 сл. и 307 сл. въ статът Die Pastovrelle in der nord-and südfranzösischen Poesie. Ein Beitrag zur französischen Litteraturgeschichte des Ma nebst einem Anhang ungedrückter Pastorellen, по поводу книжки E. Baret, Les troubadours et leur influence sur la littérature du midi de "Е игоре, Paris 1867 (авторъ высказывается въ пользу Юга, р. 257-274. Разрушающая рецензія Р. Меуег'а въ Rev. crit. 1867 № 11). Дицу возражалъ не формулируя, однако, своихъ личныхъ воззрћини, Барчъ, Grundriss, стр. 36, примъч. 17, затъмъ Suchier въ Jahrbuch, N. F., II, 159. Югъ считаетъ исходной точкой развитія и Azaŭs въ Troub. de Béziers. Неясно положеніе Carducci, Studi letterari, crp. 394.

скія и историческія данныя на сторон'в Прованса, древнів шаго очага зап.-европейской куртуазной лирики. Общія соображенія находять поддержку въ м'встныхъ указаніяхъ, несомнѣнно традиціонныхъ. Біографъ Серкальмона говорить о немъ 227): С. si fos uns joglars de Gascoigna e trobet vers e pastoretas a la usanza antiga; слёдовательно пастурель существовала на Югъ уже въ самомъ началѣ ХП в., такъ какъ одну изъ пьесъ поэта можно съ полнымъ основаніемъ датировать, какъ показалъ Райна, 1137 г.²²⁸). Каковы были эти пастурели Серкальмона? Pillet (р. 24) видить въ выражения a la usanza antiga указание только на форму. Въ немъ можно, при желанін, какъ это дбласть и Pillet, вычитать также оттѣновъ отрицательной оцѣнки, такъ какъ, по инвнію біографа XIII в., истинная поэзія начинается только съ Peire d'Alvernha (р. 260, ср. отзывы его о Маркабрюнф, Peire de Valeira, Jaufre Rudel); но почему относить старомодность на счеть одной только формы? Скорве біографь имбль вь виду общій свладъ старой пастурели. Можеть быть эти старомодныя пьесы стояли какъ разъ ближе къ предположенному нами ихъ оригиналу? Пастурель, однако, никогда, повидимому, не пользовалась особой популярностью на Югѣ; когда время ся на Сѣверѣ пришло, то Раймонъ Видаль (de Besaudun 229), обобщая свои историко-литературныя наблюденія, имѣлъ полное основаніе сваг зать: la parladura francesca val mais e es plus avinenz a far romanz e pasturellas ²³⁰), mas cela de Lemozin val mais per far vers, cansos e sirventes ²³¹). Это подтверждается и разъясненіами Leys (т. II, р. 392), которыя, несомнённо имёють въ виду цитированныя слова Видаля: Si be dizon alqu, que la parladura franceza val mays e es plus apta a retroenchas e pastorelas que no es la nostra lenga ne aquel de Lemozi. Dizon encara mays, que la parladura de Lemozi e la nostra val mays a chansos, sirventes e a partimens ques autra parladura, laqual cauza nos no aproam, quar huey uza hom de totz aquestz dictatz en nostre lengatge. E cil, qui dizian e pauzavan dicha opinio, se movian per doas cauzas: la una, quar en lor temps en lo nostre len-

²²⁷) Біогр. по изд. С. Chabaneau, Les vies des troub., Тулува, 1885— Hist. gén. de Languedoc., стр. 216.

- ²²⁸) См. Жанруа въ Ro., XIX, стр. 394.
- ²²⁹) Первая треть XIII в.

²³⁰) Ср. pastoreta въ біогр. Если этоть терминъ исконный провансальскій, то, можеть быть, pastorela—результать вліянія сѣв. терминологіи, пришедшей витств съ вліяніями формъ. Такъ 1. Парисъ, Journal des Savants, 1891, стр. 739.

²³¹) Las razos de trobar, изд. Guessard², 1858, стр. 71.

- 476 -

gatge no uzavan gayre de retroenchas ni redondels si no en lengatge frances, jaciayssoque aguessem pastorelas; le segonda per lo so, quar li frances han so mays prest e aparelhat a retroenchas e a redondels e a pastorelas que nos no havem.— Сдѣлать послѣ этого изъ приведеннаго пассажа Видаля какiенибудь выводы въ пользу сѣвернаго происхожденія пастурели, какъ это дѣлаеть Бракельманъ²⁸²), нѣтъ никакого основанія. Остальныя части аргументація Бракельмана краёне слабы или искусственно скомпанованы²³³).

Большаго интереса заслуживаеть точка зрѣнія O. Schultz'a²³⁴), который предполагаеть, что пастурель одинаково древня и на Свверѣ и на Югѣ, гдѣ она рано стушевалась, обновившись только въ XIII в. (нач.) подъ вліяніемъ пастурели французской. Жанруа̀ обрушился на статью Шульца, короткую и, потому, нѣсколько неясную²³⁵). Намѣтивъ рѣшеніе вопроса Шульцъ совсѣмъ не попытался выяснить генезисъ пастурели тутъ и тамъ; если такъ, то какимъ образомъ оказалось возможнымъ самозарожденіе столь своеобразной формы въ различныхъ районахъ Франція? Жанруа̀ сталъ на сторону южной гипотезы. Колебанія Шульца привели Г. Париса къ предположенію, что не только пастурель, они вся средневѣковая лирика Франціи зародилось dans une région intermédiaire, le Poitou, la Marche, le Limousin²³⁶).

Въ сущности, это та же южная гипотеза, только формулированная болёе точно и опредёленно: исходная точка литературнаго развитія Прованса становится географически осязательнёе; въ смыслё отчетливости выигрывають и наши представленія о литературной связи Сёвера и Юга. Въ культурномъ отношеніи эта région intermédiaire несомнённо примыкаетъ къ Югу: древнёйшіе трубадуры Серкальмонъ и Маркабрюнъ, Вильгельмъ,

239) о. с., стр. 171.

²³³) Такъ ссылка на тенсону Серкальмона: Car vei fenir, см. Jahrb., I, 97, которая заставляеть будто бы заподозрѣть точность показаній біографіи поэта, стр. 168: Guilhalmi, ben pauc vos costa

Lo mieus ostals del castel, cp.

C. si fos uns joglars de Gascongna.... E cerquet tot lo mon lai on poc anar... и, по поводу Маркабрюва ученика С.: Apres estet tan ab un trobador que avia nom C., q'el comenset a trobar. Спеціально о теоріи Бракельмана см. Jeanroy, p. 25—27.

²³⁴) ZsfrPh, VIII, crp. 106 cs.

²³⁵) стр. 27-30.

²³⁶) Journal des Savants, 1891 г., стр. 741. Точка зрѣнія эта принята Жанруд въ его статьѣ Chansons y Petit de Jullevile, Hist. de la langue et la litt. fr. и Pillet'омъ, о. с., стр. 55—56. графъ Пуату, принадлежать южному району Францін²⁸⁷), литературное значеніе котораго запечатлёно преданіемь въ выраженіи lenga de Lemosi, llemosi, употребляемомъ каталанцами для обозначенія своего языка²³⁸), и звуковой окраскѣ такихъ терминовъ любовнаго искуства южанъ какъ joi d'amor²³⁹).

Болѣе поздніе факты, на которые указываеть въ своей работь Г. Парисъ, какъ напр., отношенія Ги d'Uisel или Каденета къ сеньёрамъ Пуату и Лимузина, литературная дѣятельность Гуго X de Lusignan, Thibaut de Blazon, могуть служить иллюстраціями къ болѣе древнему, возстановляемому процессу литературнаго общенія.

Этимъ путемъ выясняется и характеръ сѣверо-французской пастурели, выдѣляющейся, рядомъ съ провансальской пастушеской пѣснью, своей большей простотой и естественностью, которыя подали поводъ Knobloch'у²¹⁰), исходя, очевидно, ивъ южныхъ образцовъ (формальная симметрія элементовъ діалога), сдѣлать изъ пастурели особую форму экзотической тенсоны. Франпузскіе труверы сохранили въ своихъ пастуреляхъ ихъ старый укладъ, который подвергся на Югѣ куртуазной переработкѣ.

Другое дёло "нетипическая" форма пастурели (за вычетомъ куртуазнаго діалога рыцаря съ пастушкой и пастухомъ, который мы встрёчаемъ на Югё, и который, былъ, вёроятно, занесенъ оттуда во французскую лирику),—она чисто сёверный продуктъ, поздній сравнительно, и потому вполит понятный. Жанруа²⁴¹) считаетъ эту разновидность пастурели созданіемъ иикардскихъ лириковъ. На Сёверё она дёйствительно пользовалась особой популярностью, но значительная доля дошедшаго до насъ пасторальнаго матеріала извёстна намъ именно изъ пикардскихъ списковъ; заключеніе не мыслимо ни въ томъ, ни въ другомъ случаѣ, такъ какъ для того, чтобы показать мёщанское происхожденіе пастурели еп question, нужно имѣтъ подъ руками несравненно больше фактовъ до-боделевскаго (Бодель ум. 1210 г.) періода²⁴²).

В. Шишмаревъ.

237) Cm. Illa6anò, Rdlr., XV, crp. 157.

²³⁸) CM. P. Meyer, La langue romane du Midi de la France et ses différents noms B5 Ann. du Midi, nº I.

²³⁹) Settegast, Ueber joi in der Sprache der Troubadours 1889.

²⁴⁰) Die Streitgedichte im prov. und altfranz., Diss. Breslau, 1886.

²⁴¹) о. с., стр. 44; за нимъ Аничковъ, Очеркъ лит. и ст. Арр. стр 267.

²⁴²) Cp. Г. Парись, Journal des Savants, 1891 г., стр. 734.

ОТДѢЛЪ II.

НАРОДНЫЙ ТЕАТР'Ь И ПѢСНИ В'Ь Г. СТАРОДУБѢ, ЧЕРНИГОВСКОЙ ГУБЕРНИ.

(Окончаніе).

ДЪЙСТВІЕ ВТОРОЕ.

Явление первое.

(Выходить царь Максимиліань въ царскомъ одівннія сь золотой короной ан голові. Возлів него два тілохранителя).

Царь. Здравствуйте, господа! Не видали вы меня никогда, Я прибылъ изъ Англіи сюда. За кого вы меня почтите: (почитаете) За царя русскаго, Или за вороля прусскаго? Я не есть дарь русскій, Ни король прусскій, Я есть царь Максимиліанъ. Хотя я роста малаго, но я силенъ и храбръ... На воды лягу-воды кипять, На горы стану-горы шумятъ, Къ облакамъ коснусь-облака упадаютъ, А мелкія башни за облака летаютъ... Но для кого сей тронъ сооруженъ, Когда не для меня, царя Максимиліана? Сяду на немъ, воцарюсь, Возьму въ руки скипетръ и державу, Возложу корону на царскую главу.

Явление второв.

Венера. Хожу, брожу по чистому полю, по широкому раздолью Ищу встрёчнаго-поперечнаго, царя Максимиліана,

Я бъ его срубила, сказнила; мой мечъ обагрила бы его кровью.

Царь. Ахъ ты, дерзкая Венера, зачёмъ ты въ мое царство залетёла?

(Венера падаетъ передъ нимъ на колъни, царь ее поднимаетъ и уговариваетъ быть его женой; наконецъ, садитъ ее съ собой рядомъ).

Маршъ, маршъ!

Тёлохранитель лёвый. Скороходъ фитьмаршъ! Явись передъ тронъ великаго монарха.

Скороходъ. На что такъ скоро призываешь?

Или повелѣть что желаешь?

Или куда хочешь послать, или что сказать-

Все для тебя готовъ исполнять.

Царь. Иди, приведи попа Клинцовскаго разстригу.

Скороходъ. Пойду и приведу попа Клинцовскаго разстригу. (приводить попа).

Явление тратьв.

(Тв же, попъ и пономарь).

Попъ. На что царь меня позвалъ?

Царь. Да вотъ хочу вступить въ бракъ законный и хочу, чтобъ ты насъ обвёнчалъ.

Попъ. Хорошо, да я же не одинъ, а у меня есть пономарь Марко.

Царь. Зови пономаря.

Попъ. Марко, а Марко!

Марко. Ну, чаго ты тамъ!

Попъ. Иди скоръй сюда. (Входить Марко пьяный).

Ну, бачишь, этихъ нужно обвѣнчать.

Марко. Ну, такъ что жъ, вѣнчать, такъ вѣнчать!

Попъ. Дай внигу.

Марко. Какую тамъ книгу? Развѣ не помнишь, какъ мы забыли ее въ трактирѣ Берхена. Остались однѣ бляшки.

Попъ. Дай хоть бляшки и по нимъ повѣнчаю. (Марко подаетъ переплетъ отъ книги).

Попъчитаетъ. Во время оно, ѣхавъ попъизъ Сіона, по имени Макарій, на кобыли карей; и взбѣсихуся кобылица сія, и понесешася она стремглавъ, и взмолихуся Макарій ко Господу: о Господи, Господи, украти гнѣвъ кобылицы сія и бысть слышенъ голосъ изъ небеси — "тпру"!

Хоръ поетъ: "А вутики, вутики-

Вѣнчаются индюки!

Ложка крашеная, каша масляная!"

Попъ. Кавъ стану я на Грановскаго¹) врышу и вривну громкимъ голосомъ: братья, разбивайте бочки дубовыя, берите черпаки мѣдные, лейте, пейте и напивайтеся, но сразу не шатайтеся.

Хоръ.

1. Развеселый день,	2. Въ Марининой рощъ
Шапка ввасила висель;	Появились мощи;
Ложка гнется, сердце бьется,	И дымокъ курятъ,
Душа радуется.	И водочку жарять.

1) Мъстный житель съ извъстной славой.



- 481 --

 Въ Тепляковой ¹) лавци Собирались шавцы: И шильце въ рукахъ, И щетинка въ зубахъ, Самъ при кожаныхъ штанахъ, Щей при хвартукѣ.

Попъ. (Обращаясь въ новобрачнымъ): Поздравляю васъ съ законнымъ бракомъ! Чтобъ жили, якъ кошка съ собакой, Чтобъ сходились якъ полъ съ балками, Чтобъ три дня ссорились Да къ чортовому батьку порасходились!

Царь. Спасибо! (Попъ и пономарь уходять). Маршъ, маршъ!

Тѣлохранитель справа. Скороходъфить-маршъ, явись предъ тронъ великаго монарха.

Скороходъ. Чего изволишь великій и грозный царь Максимиліань? Что изволишь приказать или куда послать—все для тебя готовъ исполнять!

Царь. Иди и приведи непокорнаго и непослушнаго сына моего Адольфа.

Скороходъ. Пойду и приведу непокорнаго и непослушнаго сына Адольфа. (За сценой раздается крикъ: Адольфъ-до царя!)

Явление четвертов.

Адольфъ. Я своей силой подкръпляюсь Предъ тобой, папа, являюсь! На что такъ своро, папенька, призываешь? (Падаетъ на колъни). Или указъ какой отдать желаешь?

Я имѣю власть

Сейчась явиться предъ васъ.

Царь. Я тебя призвалъ для того, чтобы ты покаялся и повѣрилъ нашимъ богамъ.

Адольфъ. Нѣтъ, папа, я твоимъ богамъ не вѣрю, я твои боги топчу подъ ноги.

Царь. Маршъ, маршъ!

Тѣлохранитель. Скороходъфить маршъ, явись предътронъ великаго монарха.

Скороходъ. О, великій и грозный... и т. д.

Царь. Отведи непокорнаго и непослушнаго сына моего Адольфа въ темницу и закуй его въ цёпи.

Скороходъ. Пойду и отведу непокорнаго и непослушнаго сына Адольфа въ темницу. (Уводить Адольфа).

Царь. Маршъ-маршъ!

¹) Лавка на раннемъ базаръ.

Т ѣ лохранитель. Скороходъ фить-маршъ, явись предъ тронъ великаго монарха!

Скороходъ. О, великій и грозный... и т. д.

Царь. Иди и приведи изъ темницы моего сына Адольфа!

Скороходъ. Пойду и приведу... и т. д. (за сценой кричить: "Адольфъ, до царя!").

Адольфъ. (выходить въ цёпяхъ, измученный, блёдный).

Почто такъ скоро, цапенька... и т. д.

Царь. Вѣришь нашимъ богамъ?

Адольфъ. Нѣтъ, не вѣрю! я ваши боги тоичу подъ ноги! Царь. Маршъ, маршъ!

Т ѣ хохранитель. Скороходъ фить-маршъ! Явись передъ тронъ великаго монарха.

Скороходъ. О, великій и грозный... и т. д.

Царь. Иди и отведи непокорнаго и непослушнаго сына моего Адольфа въ темницу.

Скороходъ. Пойду и отведу... и т. д. (уводить Адольфа).

Царь. Маршъ, маршъ!

Т влохранитель. Скороходъ фить-маршъ! Явись и т. д.

Скороходъ. О, великій... и т. д.

Царь. Иди и приведи изъ темницы моего сына Адольфа!

Скороходъ. Пойду и приведу и т. д.

Адольфъ. (выходить измученный еще более).

Я своей силой подкрѣпляюсь,

Передъ тобой цапа являюсь и т. д. какъ въ 1-иъ выходъ.

Царь. Я тебя призвалъ для того, чтобы ты покаялся и повёрилъ нашимъ богамъ.

Адольфъ. Нёть, папа, я твоимъ богамъ не вёрю, я твои боги топчу подъ ноги.

Царь. Маршъ, маршъ!

Тѣлохранитель. Скороходъ фить-маршъ! Явись передъ тронъ великаго монарха!

Скороходъ. О, великій и грозный... и т. д.

Царь. Иди и приведи изъ темницы того разбойника, который сидить въ темницё тридцать лётъ и три года.

Скороходъ. Пойду и приведу разбойника, который сидитъ въ темницѣ 30 лѣтъ и 3 года.

(Входить разбойникь высокаго роста въ тяжелыхъ ценяхъ на рукахъ).

Явление пятов.

Разбойникъ. Я изъ тучи громовой, изъ тюрьмы роковой являюсь предъ тобой (разрываеть цёпи и бросаеть ихъ на полъ); что хочешь приказать, все для тебя готовъ исполнять!

Царь. Ты сидѣлъ у меня въ темницѣ тридцать лѣтъ и три года; я тебѣ все прощу, только ты долженъ казнить непокорнаго и непослушнаго моего сына Адольфа.

А дольфъ. (поетъ, стоя на одномъ колѣнѣ). О, дражайшій мой родитель, не вели мечя казнить!

Хоръ. Бози, вы, бози, помилуйте насъ! (2 раза).

Адольфъ. Не вели меня казнить, душу съ тёломъ мою разлучить.

Хоръ. Бози, вы, бози, помилуйте насъ! (2 раза).

Адольфъ. Часъ смертельный наступаеть, душу съ теломъ мою разлучаеть.

Хоръ. Бози, вы, бози, помилуйте насъ! (2 раза).

Разбойникъ. О. Боже, Боже! Какое тяжкое приказание пролить невинную кровь сію.

(поетъ):

О, Боже, Боже, царю вѣчный, Невинно страждущихъ отецъ! Ты будь Адольфу покровитель, Ему заступникъ и отецъ!

(Обращаясь въ Адольфу): Сидилъ я у твоего отца 30 лютъ и 3 года и все время я душою любилъ тебя; но что жъ дилать, когда отецъ твой—извергь рода христіанскаго—приказываетъ тебя убить. Итакъ, прощайсь Адольфъ!

Адольфъ (поеть):

Прощай родъ, Прощай народъ! Прощайте улочки, Закоулочки И всѣ переулочки, И ты извергъ рода христіанскаго!

Разбойникъ (стръляетъ изъ пистолета въ Адольфа, который надаетъ). Адольфъ мертвъ!

Венера (падаеть передъ Адольфомъ на колъни и плачетъ).

Хоръ (поетъ).

Умерла надежда наша И скончалася любовь! Ручки къ сердцу приложили. На кладбище понесли. На кладбище приносили Сырой земли предали. Сира земля застонала, Что невинная душа. (Являются носильщики и убвраютъ Адольфа).

Явление шестов.

(За сценой раздается стръльба и пъсня):

Сбушевалися татары На невърнаго царя.

(На сцену врываются татары (войско Мамая) и начинають билься съ нойсками Максимиліяна; раздаются криви: сражайсь, сражайсы!) (На полу валяются убитые и раненые).

Царь. Маршъ, маршъ!



Тёлохранитель. Скороходъфить-маршъ!.. и т. д.

Скороходъ. О великій... и т. д.

Царь. Иди и приведи гробокопателей.

Скороходъ. Пойду и приведу гробовопателей.

(Приводитъ сгорбленнаго старика, который еле двигается).

Явление скармов.

Старикъ. На что ты меня зовешь?

Царь. Убери это тёло, чтобъ въ моемъ царствё не смердёло. Старикъ. Да я не одинъ, у меня есть старуха.

Царь. Зови и старуху!

Старикъ. Соломонида Перекатьевна, модница-перемодница, сельская сковородница, иди до царя!

Соломонида. Иду, иду сейчасъ! (Входить, еле двигаясь).

Старикъ. Ну, что? Въ домѣ порядки навела, курей подоила коровъ пощупала, индюковъ въ поле отогнала?

Соломонида. Все, все (кашляетъ) сдълала!

Старикъ. Намъ нужно убрать эти мертвыя тела.

Соломонида. Ну, что жъ, давай!

Старикъ. Да я боленъ, мнѣ нужно доктора!

Царь. Маршъ, маршъ!

Тѣлохранитель. Скороходъ фить-маршъ... и т. д.

Скороходъ. О, великій и грозный... и т. д.

Царь. Иди и приведи лекаря перелекаря, французскаго пекаря!

Скороходъ. Пойду и приведу лекаря-перелекаря, французскаго пекаря (входить докторь, нось синій и подбитый, глаза тоже, на щевахь огромнѣйшіе прыщи и нарывы; онь вь очкахь, съ бутылкой лекарства и молоточкомь; позади идеть фельдшерь).

Явление восьмов.

Довторъ. Что старивъ болить?

Старикъ. Да, бо тутъ!

(Лекарь тщетно ищетъ мъста, гдъ старикъ чувствуеть боль, но, не смотря на ощупывание его со всъхъ сторонъ, не находитъ).

Докторъ. Да что ты меня, дуракъ, дурманишь? Я докторъ заграничный, молоточекъ у меня отличный, я болячки вырёзаю, скулки вставляю, а такихъ чертей, какъ ты—на тотъ свёть отправляю! Кто ко мнё придетъ на ногахъ, то отъ меня уходитъ на костыляхъ! Фельдшеръ!

Явление девятов.

Фельдшеръ. А чевось-сколес-котос-барш!

Локторъ. Иди и принеси микстуры.

Двдъ (кричитъ): Не хочу на стули.

Фельдшеръ. Смотрѣлъ подъ стуломъ и подъ шкафомъ, но не нашелъ ни въ одномъ!

Докторъ. Посмотри въ другомъ!

Фельдшеръ. Да нѣтъ! Обошелъ кругомъ, но нѣтъ ни въ одномъ!

- 485 ---

Докторъ. Смотри на полкѣ!

Фельдшеръ. Да тамъ бабскія нитки да иголки.

Довторъ. Ну, давай какая есть! Фельдшеръ. Уже принесъ!

(Беруть съ докторомъ дъда за руки и насильно вливають ему въ ротъ микстуру; тотъ вырывается п кричнтъ: не хочу на стули).

Царь. Маршъ, маршъ!

Твлохранитель. Скороходъ... и т. д.

Скороходъ. О, великій... и т. д.

Царь. Иди и приведи жидовскаго жила.

Скороходъ. Пойду и приведу жидовскаго жида.

(За сценой кричить: жиль, до паря!)

Явление десятов.

Жидъ. Цицасъ, цицасъ иду! (но не показывается). Скороходъ. Жидъ, сворве до царя!

Жидъ. Ну, цаго ты тамъ крицисъ! Цто, у тебе зивотъ болить? Цто? А? Ну, свазалъ иду, знацитъ иду, а если хоцесь скоро, - то погоди!

(Входить въ грязномъ рубищѣ, сбоку грязная метла и много старья понавѣшено; на головѣ капоръ).

Жидъ. Ну, чаво ты жвалъ мене? Царь. Спой мив "чечотку"! Жидъ. Нахай табъ чахотка, а не мнъ! Царь. Спой "чечотку"! Жидъ. Сто пѣть, я не одинъ. Царь. А кто у тебя есть?

Жидъ. Да у меня Шмерка.

Царь. Ну, зови Шмерку!

Жидъ. Смерка, Смерка, а Смерка! (ответа неть). Смерка! У, стобъ табе цорть забраль! Дусу твою на вагонь пасадиль!

Явление одиннадцатов.

Шмерко. Ну, цто? зивотъ болитъ? Я иду!

(Является еще хуже одётый, чёмъ его отецъ).

Жидъ. Циво ты не хоцесь идить? До цара зовуть, а ты сидись? (Гоняется за Шмеркой и, догнавь его, начинаеть бить). Дуракъ, шкатина, швинья, ты не знаешь, что я жаву тебя! Царь каже пёть "чечетку"!

Шмерка. Сто чахотку, може синицу!

Жидъ. Чахотку, такъ чахотку!

Царь. Да, проклятое, Богомъ изгнанное поколѣніе я говорю "чечотку"!

(Жяды ссорятся между собою, повторяя "чечотву, воробья и спницу". Нако-нець, дерутся и толкають царя. Тёлохранители толкають ихъ, и происходить общая драка. Тёлохранители усмиряють жидовъ).

Жидъ. Ну, птозе пѣть? Царь. "Чечотку"!

Жидъ. Хоросо! Смерка, а Смерка, ну, пой цацотку!

(Поютъ):

Якъ была сабѣ цацотка (2 раза). Скокъ до царя (нѣсколько разъ).

(Жидъ бьетъ тёлохранителя по головё, а царицу старается поцёловать).

Жидъ. Ну! (Береть царя за эполеть; телохранители его отбрасывають). Сто нёть! Сто нёть!

(Поднимають врикъ оба уже жида и стараются добраться до царя, но телохранители не допускають).

Царь. Да отойдите дальше, черти проклятые, и разскажите лучше что либо изъ жизни своей!

Жидъ. Мозно, мозно, да только ты даси мнѣ ету стуцку.

(Прикасается рукой къ коронѣ, телохранители его отталкиваютъ).

Жидъ. Ну, чаво ты дуракъ, швинья; сто ты не въ свой корыто лёзешь, я тебя не боюсь!

Тѣлохранитель. Ну, стой, уже стой, а то... (показываеть на сабию).

Жидъ. Ну, ну! Сто ты сутись! Мы тозе не одни, а двое; мы дружны—всемерыхъ одну дорницку тянемъ.

Царь. Не дури головы, жидовскій жидъ, Афроимъ, съ чортовой кожи скроенъ, говори уже, что тебѣ приказываютъ!

Жидъ. Ну, вотъ (говоритъ нараспѣвъ): ѣхали мы отъ Быхлова до Быхлова, наша кобылицка издыхлова; стали мы думать да гадать, якъ наса кобылицка вытягать; исовъ музицисце дурнисце, выломивъ полѣнисце съ козиное головисце, ударивъ нашего веребьеноса да повисе носа. Якъ полетѣвъ насъ веребьеносъ черезъ восьмеро колесъ, да на девятыя зацѣпился, упавъ и чорту душачку отдавъ. (Обращаясь къ царю). Ну, сто, хорошо? Ага, хорошая стука! А еще жъ одна была стука.

Царь. А ну, ну!

Жидъ. Якъ насъ рабинъ помиралъ, въ гору нозецки задиралъ, на маму гляне, вочи переверне, три раса пердне-и чорту дусацку отдалъ! Пролетали ангелоцки, хвостики якъ серпоцки, нозецки якъ иголоцки, воцецки якъ искорки, подхватили насего рабина, понесли и бросили въ рай, азно церепъ зашаматѣлъ!

Царь. Эхъ, вы проклятые дуросвиты!

Жидъ. Кого, сто? Сто? Давай наша, давай наша!

(Поднимается сильный шумъ и свалка, чъмъ представление и оканчивается).

Иьеса эта всегда имѣла шумый успѣхъ и многіе до сихъ иоръ съ сожалѣніемъ вспоминаютъ о прежнихъ веселыхъ святкахь. Но постепенно забываются народныя пѣсни, гаснутъ искры народнаго творчества... На сцену выступаетъ безсмысленная частушка и балалайка...

П. 1'. Мезерницкій.

ПАНИХИДНОЕ ПЪНІЕ СТАРЦЕВЪ.

(Изъ поъздки на вогомолье въ Ордынскую пустынь).

Въ Поръчскомъ уъздъ Смоленской губерніи протекаетъ одинъ изъ значительныхъ притоковъ Зап. Двины—ръка Мёжа. На лъвомъ берегу ся стоитъ общежительный монастырь—"Орды́нская пу́стынь".

Вблизи ея находится только одна незначительная деревушка (Каленидово); другія селенія—на значительномъ разстояніи отъ пустыни. Причина такого безлюдья кроется въ томъ, что край не имѣетъ никакихъ природныхъ богатствъ для выгодной эксплоатаціи; города—далеко (не ближе 60—70 верстъ), и пути сообщенія имѣютъ только мѣстное значеніе.

Но бываеть и здёсь весьма оживленное время, когда скромная Ордынская пустынь задыхается оть многолюдства. Тысячи народа изъ Смоленской, Витебской и даже Псковской губерній наполняють собою не только всё жилыя помёщенія монастыря, но и всё уголки его хозяйственныхъ зданій: сараи, скотный дворъ, гумно и др. Многіе располагаются прямо подъ открытымъ небомъ вокругъ неугасающихъ во всю ночь костровъ. Все это паломники, пришедшіе въ монастырь для поклоненія чудотворной иконъ Владимірской Божіей Матери, (23 іюня). Начинается стеченіе богомольцевъ съ каанун этого дня; 24 іюня (Ивановъ день) весь народъ съ крестнымъ ходомъ направляется въ скитъ на богомолье въ храмъ, устроенный въ честь Іоанна Предтечи.

Разумѣется, во всѣ эти дни въ храмахъ монастыря, кромѣ установленныхъ богослуженій, съ ранняго утра до поздняго вечера, по желанію богомольцевъ, совершаются молебствія и другія молитвословія. Въ дни поломпичества народомъ нашимъ овладѣваетъ религіозное настроеніе въ высокой степени. Ему какъ будто мало молитвенныхъ дѣйствій въ церкви; онъ съ глубокимъ вниманіемъ и даже благоговѣніемъ выслушиваетъ пѣніе и причитанія старцевъ, которые къ этимъ праздникамъ прибываютъ въ монастырь въ большомъ числѣ и располагаются группами у наружныхъ стѣнъ обители.

Въ нынѣшнемъ 1907 году особеннымъ вниманіемъ женщинъбогомолокъ пользовались пѣвцы панихиды. Содержаніе этой панихиды на столько интересно, что я рѣшилъ записать ее со словъ запѣвалы и подѣлиться этимъ народнымъ произведеніемъ съ любителями народной литературы. Поется панихида по особому заказу и за плату 5-ти коп. въ такомъ порядкъ:

— Запъвала начинаетъ славословіемъ "Слава Отцу и Сыну, и Св. Духу, и нынѣ, и присно, и во вѣки вѣковъ."

- Хоръ поетъ-"Аминь."

Паломница, по заказу которой поется панихида, начинаетъ говорить имена усопшихъ родныхъ: "Ивана"!

--- Хоръ: "Иванову душу, царство небесное, Господи, вспомяни!"

— "Марью"!

— Хоръ:" Марьину душу, царство небесное, Господи, вспомяни!"

И такъ далѣе... пока умиленная (а иногда и плачущая) паломница не перечислитъ не только своихъ родныхъ, но и многихъ близкихъ людей.

Затёмъ хоръ начинаетъ пёть общій помянникъ, такъ сказать, вселенскую панихиду:

"Славныя памяти родители покровители (кровные), души представленныя, дёды ваши и бабы, отцы ваши и мамы, тётки ваши и дядьки, братья ваши и сёстры, племянники ваши и племянницы, крестники ваши и крестницы, внучки ваши и правнучки, старыхти малыхъ, придъ Богомъ собраныхъ —

Царство небесное, Господи, вспомяни!"

— Бабку вашу родную, бабку вашу пріемную, которая у васъ при роду стояла, съ сырой земли возымала, брудъ (грязь) съ тъла очищала, крестъ-молитву накладала, отцу и матери на бълы руки подавала —

Царство небесное, Господи, вспомяни!"

— "Отца крестнаго, и матерь крестную, которую васъ мать крестила и подъ крестъ Божій подносила, въ вёру христіанскую приводила, у Бога долю-счастія просила —

Царство небесное, Господи, вспомяни!"

--- "Отца родного и матерь родную, которую васъ мать тяжко носила и горше того спородила, темныхъ ночекъ не усыпала и ярыя свъчи не угашала, горячую кровь проливала, по имени NN зовущую, до Суда лежащую ---

Царство небесное, Господи, вспомяни"!

— "Дётки малёньки, рожденыя и крещеныя, ангелами крещеныя (мертворожденныя), чистоплотныя —

Царство небесное, Господи, вспомяни!"

— "Вдовы, сироты, безплеменныя головы, которыхъ некому поминати, и престола застилати, ярыя свёчи повышати (перемёнать поминальныя свёчи) —

Царство небесное, Господи, вспомяни!"

Царство небесное, Господи, вспомяни!"

Царство небесное, Господи, вспомяни!"

--- "Господи, впиши ихъ въ оную книгу животворящую, въ грамоту церковную, въ псалтыри соборныя! Донеси ихъ, Господи, до царства пебеснаго, до города Іерусалима, до царя Давыда, гдѣ вси святые спочиваютъ: Антоній, Өеодосій, Аврамъ. Исакъ, Іаковъ и всѣ кіевскія мощи печерскія, патріархи іерусалимскіе, — тѣ души представленныя и премоленныя!.."

— "Святый Боже, Св. крѣпкій, Св. безсмертный, помилуй насъ!" — "Надгробное рыданіе, поюще животодавшую Троицу,—и Ты, Богородица, лица чистаго, непорочная, сущая Дѣвородица, Тя величаемъ".

(Списано со словъ запѣвалы—Пахома Козмичева, крестьянина Витебской губ., Полоцкаго уѣзда).

Сообщилъ Шав. Любимовъ.



ХИВИНСКІЙ РАЗСКАЗЪ ПРО АННА-МРАТЪ БОВУ.

Въ минувшее время жилъ-былъ человёкъ по имени Анна́-Мратъ-Бова¹). Запрягъ онъ пару воловъ землю пахать, идетъ, погоняя свою пару, вдругъ что-то задѣло у него за соху. Взялъ онъ пошарилъ, смотритъ: кувшинъ золота! Поднялъ онъ его, а по дорогѣ ѣдетъ верхомъ царскій мехремъ-придворный. Бовѣ пришло на мысль: тотъ человѣкъ этотъ кладъ замѣтилъ; если онъ сообщитъ царю о находкѣ ранѣе меня, то много-много мнѣ безпокойства увидѣть!

-- Мехремъ-ага! закричалъ Бова. Мехремъ подъёхалъ въ нему. Вова снова задумывается: а если онъ не замётилъ этого клада? я не желаю пропустить это богатство мимо себя! Найду-ка я какойнибудь предлогъ!

— Мехремъ-ага! говоритъ онъ: этого быка я купилъ за тридцать рублей, а этого быка я купилъ за сорокъ рублей; я погоню ихъ, а вы посмотрите, который изъ нихъ лучше ходитъ!

Мехремъ скалалъ: "я не торговецъ скотомъ, эхъ ты, чернолобая!"²) Сказалъ и тронулся дальше.

Бова опять думаеть про себя: нѣть! а вдругь онь теперь замѣтилъ кладъ, — позову-ка его снова! И снова закричалъ: "эй, Мехремъ!" Мехремъ обернулся, слышитъ: "пойди сюда! у меня есть къ тебѣ доброе слово!" Мехремъ подумалъ: "идти, такъ ужъ ладно, пойду!" и снова приближается къ Бовѣ. Анна-Мратъ-Бова разсуждаетъ: "если онъ замѣтилъ бы, развѣ онъ не спросилъ бы у меня, что это такое!? Вовсе опъ этого не замѣтилъ!" И говоритъ Бова мехрему:

— Эту пашню я четырежды вспахалъ, а эту пашню я трижды вспахалъ; на этомъ полѣ я думаю кунжутъ засвять, а на этомъ я думаю горохъ засвять, — ладно-ли это будетъ?

Мехремъ отвѣчаетъ: "ахъ, чернолобая....! я, Бова, сроду не былъ земледѣльцемъ!" И поѣхалъ себѣ. Бова кричитъ: "эй, мехремъ-ага!", а мехремъ, не обращая никакого вниманія, знай себѣ ѣдетъ.

Анна́изъ персидскаго адина — пятница; Мратъ изъ арабскаго мурад – желанный; Бова (баба́) — дѣдъ, старецъ.
 Улибимая отборная хивинская ругань; по-хивински звучитъ такъ:

²⁾ Либимая отборная хивинская ругань; по-хивински звучить такъ: э, манглай кара зангаръ! Послъднее слово по-перс. значить безпутная женщина.

Анна Мратъ-Бовѣ приходитъ на умъ: "пойду-ка я съ кладомъ къ хану прежде мехрема! Иначе, если этотъ доложитъ, много безпокойства я увижу!". Завернулъ давешній кувпинъ въ свой чапанъ, погналъ передъ собой воловъ, пришелъ домой и говоритъ своей женѣ: "дай мпѣ маленечко покушать!" А у жены его уже была сварена инща. Только она хотѣла наложить тарелку и подать, только-было Бова приготовился ѣсть, какъ—глядь старуха: все въ котлѣ исчезло! Со словами: "приключилась съ мужемъ какая-нибудь бѣда!" выходитъ она на дворъ, видитъ давешній чапанъ, а въ немъ находитъ кувшинъ золота. Припрятавъ находку, старуха завертываетъ вмѣсто нея нѣчто другое — круглый камень равнаго съ кувшиномъ вѣсу. Наѣвшись досыта ¹), Бова поднимаетъ свой халатъ и направляется теперь на ханскій пріемъ. Когда было объявлено о началѣ пріема, Вова немедленно выступаетъ съ халатомъ въ рукахъ и заявляетъ:

— Таксыръ! у меня есть просьба !

Ханъ отвѣчаеть: сказывай!

Бова думаеть: чего тамъ тратить время на разглагольствованія!-Схватилъ халать за край, встряхнулъ кверху и воть—камень съ грохотомъ упалъ на землю. Бова растерялся и разсуждаетъ про себи: "то, что я нашелъ, было золото, а это—камень! Въ этомъ есть чтото таинственное!.., Однако, надо непремѣнно оправдаться". И Бова сказалъ хану:

— Сидѣло насъ человѣкъ пять-шесть, разговаривая. Одинъ человѣкъ сказалъ: въ этомъ камнѣ будетъ пудъ, другой сказалъ: нѣтъ, будетъ тридцать фунтовъ. Я, памятуя, что у царей умъ сорока людей бываетъ²), принесъ вамъ этотъ камень".

Ханъ сказалъ: "нешто ты слышалъ, что мы-надсмотрщикъ за мѣрами и вѣсами? Взять его и посадить въ тюрьму!" Посадили Бову въ тюрьму, растерялся онъ, сидить и твердить: "у того, что я нашель, отверстіе было воть эдакое, а высота была воть эдакая". Примѣтили это стражники и доложили хану: "Бова все твердить "вотъ эдакій"; какъ будто онъ что-то такое нашель". Тогда ханъ приказалъ: "пытайте Бову!" Стражники приступили къ пытанью: сколько они его ни били палками, сколько ни лили въ ротъ зелья-лили съ ирибавкой соли, — онъ ровно ничего не сказалъ. Послѣ этого ханъ приказаль: "задайте ему дыму изъ-подъ соломы!" Посадили Бову въ подходищее мёсто, притащиля мѣшовъ соломы, подожгли ее, врѣпко притворили дверь и ушля. Не будучи въ состояніи перенести дыма, Бова началъ кричать: "сжальтесь! откройте! скажу!" Стражники открыли, "говори!" сказали.—"Вамъ не хочу говорить; ужъ если скажу, такъ хану", отвѣчалъ Бова. Привели Бову къ хану. "Говорить, такъ говори!" сказалъ ханъ. Бова возражаетъ: "при этихъ лодяхъ не скажу, а вамъ на ухо скажу!" Ханъ подставилъ ухо, и

¹) Разъ въ котлѣ все исчезло, то Бовѣ, вѣроятно, пришлось подкрѣпиться всухомятку.

²) Что этотъ, выраженный въ формѣ пословицы, народный взглядъ на идеалъ царя принадлежитъ не однимъ хивинца мъ, видно изъ слѣдующаго стишка одной киргизской свадебной пѣсни: "умъ сорока человѣкъ у хана бываетъ, яр-яр!". Образцы народной литературы тюркскихъ племенъ, акад. В. В. Радлова, т. III, текстъ, стр. 7, куплетъ 1. Бова молвилъ: "твои палки хороши, и твое зелье тоже хорошо; ахъ! ужъ и этотъ дымъ изъ-подъ соломы!—Впредь этого дерьма не вшь! (т. е. остерегайся двлать такія жестокости)"). Тутъ и ханъ смутился. Со словами: "нынъ слёдуетъ одарить этого Бову", онъ пожаловалъ ему тысячу тиллей, одежды и отпустиль.

Вернулся Бова домой, легъ спать и увидѣлъ сонъ, будто онъ съѣлъ сорокъ "деуче" (незрѣлый абрикосъ). Вставъ, онъ сказалъ своей старухѣ: "я видѣлъ сонъ"; старуха спросила: "что за сонъ ты видѣлъ?" Бова сказалъ: "во снѣ я съѣлъ сорокъ деуче". Старуха заявила: "такъ называемое "деуче" есть нѣчто горькое, такъ ты получишь сорокъ палокъ!" Бова промолвилъ: "рѣчь эта твоя — неподходящая", захватилъ одну лепешку, испеченную въ земляной печи, и отправился къ ишану²).

— "Таксыръ!" сказалъ Бова ншану: "видѣлъ я одинъ сонъ; во снѣ я скушалъ сорокъ деуче. Проснувшись, я разсказалъ это своей женѣ, а она мнѣ сказала: ты получишь сорокъ палокъ. Рѣшивъ обратиться за растолкованіемъ сна къ вамъ, я вотъ и явился до вашей милости". Цшанъ молвилъ: "не обращайся за толкованіемъ сновъ къ тремъ разрядамъ людей: во-первыхъ, къ своей женѣ; во-вторыхъ, къ своему сверстнику-пріятелю; въ-третьихъ, къ глупому человѣку. Какъ растолкуютъ разсказанное про совъ, такъ оно и случится. Теперь ты получишь сорокъ палокъ, всѣ до однехонькой!"

Бова вернулся домой, велёлъ женё помыть свое бёлье, снявъ, далъ его ей, а самъ завалился спать, разсуждая: если я никого не трогаю, ни въ чьи дёла не вмёшиваюсь, кто меня ударить!?

Старуха занялась стиркой. Въ это время ханъ провзжалъ мимо; старуха выплеснула грязную воду, ханскій конь испугался пвны и сбросилъ хана. Ханъ спросилъ: "кто туть живетъ?" Люди сказали: "это домъ Анна-Мратъ-Бовы". Ханъ приказалъ его привести, люди привели. Тогда ханъ посоввтовался со свитой: что съ Бовой сдѣлать; люди сказали: надо наказать. Ханъ приказалъ его бить. Когда ему всыпали сорокъ палокъ ровнымъ счетомъ, онъ взмолился. Бову отнесли домой.

Тутъ какъ-то Бова снова увидѣлъ сонъ; на этотъ разъ онъ съѣлъ во снѣ восемъдесятъ деуче. Проснувшись, онъ снова сообщилъ своей старухѣ, что онъ опять видѣлъ сонъ. Когда старуха спросила: "что за сонъ ты видѣлъ?", тотъ отвѣтилъ:

— Ишь ты,, чтобъ тебв сдохнуть! ³) я тебв не скажу; заверни-ка мнв лепешку, я пойду къ ишану.

¹) Анна-Мратъ-Бова типъ, извъстный и въ русскомъ быту, это-блаженные старцы и старицы, братцы и сестрицы, почитаемые народомъ за святыхъ и пріемлющіе иногда смѣлость говорить правдивое, а часто горькое, устрашающее слово даже царямъ, обыкновенно въ загадачной, иносказательной формъ. Илвъстны, вѣдь, случаи, когда цари искали встрѣчи съ такими людьми, чтобы покорно, смиренно выслушивать ихъ порой вѣщін рѣчи. Типъ этотъ отчасти сродни цинику Діогену. О популярнѣйшемъ "блаженненькомъ" Средней Азіи, Мешребъ см. въ моей замъткъ "Туркменскій поэтъ-босякъ Кор-Молла", Живая Старина, вып. IV 1907 г., стр. 5 отдѣльнаго оттиска.

²) По-перс. О ни; это пир, или старъйшина суфіевъ-дервишей, котораго изъ уваженія титулуютъ перс. мъстоименіемъ 3 лица множ. числа.

³) По-хивински: э, олюм зангар!

— Таксыръ! говоритъ: сегодня я снова видѣлъ сонъ, говоритъ; во снѣ я съѣлъ пятнадцать деуче, говоритъ.

Ишанъ сказалъ: ты точно говори, сколько ты съёлъ деуче! — Таксыръ! говоритъ: я съёлъ сорокъ-пятьдесятъ деуче!

Ишанъ сказалъ: и это еще не точно; правду говори!

Вова спроснять: за каждый деуче вы соизволите по одной палкѣ предсказать?

Ишанъ отвътилъ: нътъ! говори же!

Бова свазалъ: сегодня я восемьдесять деуче съблъ.

— Если такъ, молвилъ ишанъ: такъ сегодня ты получишь въ подаровъ тысячу тилля (золотая монета).

Бова сказалъ: "если это слово върно, то полученное мною пусть будетъ пожертвовано вамъ!" Затъмъ Бова вернулся домой. Въ этотъ вечеръ (т.-е. наканунъ) ханъ тоже видълъ сонъ; ему приснилось, что насталъ день страшнаго суда. Всъхъ людей погнали къ мосту Сыратъ ¹), и хана погнали. Когда онъ прошелъ уже тысячапятисотлътній путь, передъ ханомъ выступилъ Анна-Мратъ-Бова и сказалъ:

— Ты насъ безъ вины на томъ свётё бьешь; ты не видишь, что это изъ-за жирности твоего коня, ты не видишь, что это по винё твоихъ конюховъ, нёть, —ты говоришь, что конь тебя свалиль изъ-за вотъ этого Бовы, и ты бьешь меня; если ты бьешь меня, такъ и здёсь тоже побей и ступай! Или-же сквитайся и ступай!" Этими словами Бова привелъ царя въ большое безпокойство. Со страху царь пробудился; вставъ, онъ приказалъ двумъ людямъ привести Анна-Мратъ-Бову. Когда люди пошли, Анна-МратъБова замътилъ ихъ, кинулся къ себъ домой и сказалъ своей старухъ: "приближаются два царскихъ человѣка; если спросятъ меня, скажи дома нѣтъ; если не отстанутъ, скажи—боленъ лежитъ; если и тутъ не отстанутъ, такъ скажи—умеръ!" Мехремы вошли въ домъ, крикнули, старуха вышла.

- Анна-Мратъ-Бова гдъ? спросили.

--- Дома ивтъ! отвѣтила старуха.

— Мы только что его видёли! онъ-здёсь! сказали.

--- Онъ боленъ лежитъ, говоритъ старуха. И тутъ они не отстали. Наконецъ, старуха имъ отвётила:

— Умеръ!

- Если онъ и мертвъ, мы его все равно унесемъ! говорятъ они, находятъ корзину, кладутъ Бову, двое поднимаютъ съ двухъ сторонъ и несутъ къ хану. Ханъ спросилъ: "что это?"

— Это — Анна-Мратъ-Бова, отвѣтили: завидѣвъ насъ, онъ со страху строитъ изъ себя мертваго; мы принесли его къ вашей милости. Ханъ приказалъ: "пусть каждый изъ васъ принесетъ изъ сада охапку прутьевъ! Я крикну разъ: "Анна-Мратъ-Бова!" — и если онъ встанетъ, такъ встанетъ, а не встанетъ, — бейте его, пока эти палки не кончатся".

¹) По вѣрованію мусульманъ мостъ этотъ, тоньше волоска и у́же острія меча, будутъ проходить всѣ люди послѣ страшнаго суда; кто съ него сорвется, тотъ угодитъ прямо въ адъ, а кто по нему пройдетъ, тотъ очутится въ раю. Только ханъ врикнулъ разъ: "Анна-Мратъ-Бова!", какъ тотъ вскочилъ со словами: "къ вашимъ услугамъ, таксыръ! ¹)"

Ханъ спросилъ: "чёмъ ты удовольствуешься относительно насъ: тёмъ ли, что побьешъ меня палками, или тёмъ, что получишь деньги?"

Вова подумаль: теперь онъ навёрняка порёшиль убить меня: если я возьму деньги, скажуть, что я похитиль деньги изъ казначейства; если я дамь хану палокъ, скажутъ, что я побилъ царя", подумаль и молвиль: — "О, государь! денегъ мнѣ не нужно, и васъ я бить не стану, —спасибо! Если вы меня самого не тронете, отпустите, такъ и это преочень хорошо будетъ!"

Царь говорить:

- Чтобы ты одного изъ двухъ не сдёлалъ, это совсёмъ невозможно.

Бова съ плачемъ читаетъ благодарственную модитву и заявляетъ: — Я вами тысячу разъ доволенъ!²)

Царь приказаль:

- Если онъ теперь удовлетворенъ, дайте ему въ подарокъ тысячу тилля и полное одѣяніе!

Бова получилъ деньги, пришелъ въ хорошее настроеніе и направился въ ишану. Онъ отдалъ деньги ишану и принялъ отъ него благословеніе.

Остроумный и проникнутый юморомъ народный разсказъ этотъ записанъ мною 4 іюня 1908 г. въ хивинскомъ городкѣ Илялыы по-хивински, а затёмъ переведенъ мною по-русски. Разсказалъ мнѣ его мулла Мемедъ-Райниъ (Мухаммедъ Рахимъ, 31 года), одинъ изъ хивинцевъ, прислуживавшихъ мнѣ во время моего пятидневнаго пребыванія въ ханскомъ саду при вышеназванномъ городкѣ.

A. C-43.

¹) По-хивински: ляббей (леуей), таксыр.

²) Т. е. не имъю къ вамъ никакихъ претензій и тѣмъ открываю вамъ путь по мосту Сырать въ рай.



ИЗЪ ЯКУТСКОЙ СТАРИНЫ.

(Старые писатели о якутахъ).

Врядъ ли кто изъ занимающихся нынё изслёдованіемъ быта сёверныхъ инородцевъ Сибири имъетъ подъ руками старинное "Путешествіе въ Америку" Хвостова и Давыдова, — врядъ ли кто изъ нихъ подозрѣваеть, что въ І-ой части этого путешествія содержится довольно много интересныхъ свёденій объ образе жизни якутовъ и. главное. о такихъ обычаяхъ, которые нынъ уже среди якутовъ не встрвчаются. Говорю врядъ-ли потому, что даже въ "Матеріалахъ для библіографіи Якутской области" (Ирк. 1893) повойнаго В. Л. Приклонсказо нигдѣ не значится названное "Путешествіе". Это объ-ясняется, конечно, тѣмъ, что почтенному библіографу и въ годову не пришло искать свёдёний о якутахъ въ спеціальномъ сочинения. посвященномъ описанію путешествія въ Америку, куда, на самомъ дъяв, путешественники вхали черезъ Сибирь: добравшись до Охотска сухимъ путемъ, они продолжали оттуда путь на судахъ Американской Компания. Знакомствомъ съ "Путешествиемъ" Хвостова и Давыдова я обязанъ любезному указанію студента с.-петербургскаго университета С. И. Риденко, предоставившаго мнѣ для использованія и самую внигу-нынъ библіографическую ръдкость (издана не ранъе 1803 года; заглавный листь даннаго экземпляра утерянъ).

На первый разъ привожу, съ сохраненіемъ стиля подлинника, извлеченіе изъ второй главы первой части "Путешествія" (стр. 127—138), содержащее свёдёнія о томъ, что авторъ (Давыдовъ) "могъ самъ видёть или съ достовёрностью узнать о якутахъ".

Эд. Пекарскій.

Якуты, какъ извёстно, происходять отъ татарскаго поколёнія; сходство языка ихъ съ татарскимъ и многихъ обычаевъ можетъ послужить достаточнымъ тому доказательствомъ¹). Я описалъ уже зимнія ихъ юрты²); лётомъ же большая часть якутовъ живетъ тамъ,

¹) Современные изслѣдователи склоняются къ тому мнѣнію, что якуты составляютъ монголо-тюркское племя.

²) Воть это описаніе, пом'ященное на стр. 43 главы 1-ой: "юрта строится четвероугольною изъ стоячихъ нъсколько наклонныхъ деревьевъ, съ внутренней стороны обтесанныхъ; снаружи обкладывается землею, по большей же части навозомъ; крышка дълается ровною, а полу почти никогда не бываетъ. Въ серединъ находится очагъ, съ выведенною вверхъ трубою изъ тонкихъ жердей, обмазанныхъ глиною, что и называется въ сихъ мъстахъ чуваломъ. Въ немъ зимою всегда держатъ огонь, отъ чего юрта бываетъ тепла, суха и представляетъ большія для протажихъ выгоды въ жестокомъ климатъ, гдъ огонь совершенно необходимъ. Сверхъ сего въ юртахъ не знаютъ угару, чему подвержены большая часть избъ въ здъ нихъ мъстахъ".

гдѣ сѣно запасаютъ. Всѣ сѣнокосы обыкновенно обгорожены. Князцы¹), у которыхъ очень много рогатаго скота и лошадей, не всѣхъ ихъ кормятъ сѣномъ, но большую часть держатъ въ степяхъ, гдѣ онѣ, разгребая снѣгъ, кормятся оставшеюся подъ онымъ травою; ибо невозможно запасти довольнаго количества сѣна, когда у нѣкоторыхъ князцовъ находится до тысячи и болѣе лошадей и рогатаго скота ²).

Многіе якуты носять длинныя, а вст женщины еще и того длиннъйшія косы, привязанныя у самаго затылка ³). Якуты лётомъ одёваются въ короткіе кафтаны китайчатые, суконные или плисовые, обложенные вокругъ, въ три или четыре пальца шириною, чъмъ-нибудь только особеннымъ отъ цвѣту кафтана. Сапоги шьются изъ бычачьихъ кожъ, съ мягкою подошвою, или изъ лошадиныхъ, навивающихся сарами 4). Сары такъ плотно и крѣпко сшиваются, что, по удобству для мовраго времени, большая часть жителей Явутска носять оные въ дорогахъ или даже и въ городѣ. Кожаные штаны, рукавицы и шапка довершають одѣяніе якутовъ. Женщины въ лѣтнее время одъваются точно такъ же, какъ и мужчины. Зимнее платье якутовъ дёлается изъ теплыхъ фуфаекъ, штановъ, полушубковъ н длинныхъ сапоговъ, которые носять шерстью вверхъ и называють торбасами⁵); сверху же всего надёвають въ дорогу санаялъ⁶), родъ тулупа изъ оленьихъ кожъ, также шерстью вверхъ. Притомъ, во время большихъ морозовъ, закрываютъ (особо придѣланными изъ мѣховъ лоскутками) лобъ, щови, уши, носъ и бороду, такъ что только глаза остаются не закутанными; на колёни же надёвають, сверхъ торбасовъ, еще такъ называемые сутуры 7). То же дълають и русскіе во время путешествій своихъ по пустынямъ восточной Сибири, гдъ морозы неимовърно жестови. Якутки носять зимою парки, опушенныя лисицею или соболемъ. Парка шьется изъ оленьихъ кожъ и имбеть образъ длинной рубашки, къ которой по большей части придёлывають стоячій воротникъ. Зимнія платья богатыхъ якутовъ, особливо шапки, бывають дороги.

Якуты очень добронравны, гостепріимчивы, вообще чрезвычайно трусливы, лёнивы, когда могуть быть такими, обжорливы до чрезмёрности и столько же воздержны, когда нужда или бёдность ихъ до того доводить. Многіе якуты большую часть времени питаются

¹) Наслежные (сельскіе) старосты.

²⁾ Въ настоящее время такіе богатые скотоводы въ Якутской области уже не встрѣчаются.

³) Обычай, совершенно исчезнувшій у якутовъ-мужчинъ; женщины хотя и заплетають свои волосы въ косы или собирають въ пучокъ, но затѣмъ укрѣпляють ихъ на затылкѣ; только у дѣвочекъ волосы, собранные въ оданъ или два пучка, свободно свѣшиваются на плечи, окенчиваясь разными металлическими подвѣсками и разноцвѣтными ленточками или доскутками матерій. Сомнительно, чтобы и въ старину якуты привязывали косы, вѣрнѣе видѣть въ словахъ автора неудачный способъ выраженія.

•) По-якутски: сары.

⁵) По-якутски: тыс атарбас, т.-е. обувь изъ камысовъ (шкурокъ съ оленьихъ или лошадиныхъ ногъ).

⁶) <u>По-якутски: самъјах, санынјах.</u>

7) По-якутски: сутуруо.



унданомь¹) и сорою²), родъ кисловатаго масла³); но сін же самые моди могуть съёсть невёроятно много. Мнё сказываль весьма достовърный человъкъ, что самъ видълъ, какъ четыре якута съвли въ два дня прежирную лошадь. Обжорство ихъ причиною, что они не бросають, какъ я говорилъ 4), мертвыхъ лошадей и всякую падалину. Мясо сырое, жареное или вареное-все почти равно для нихъ. Они събдаютъ и самую кожу съ быка, бросивъ только оную въ горячую волу, дабы шерсть обгорёла, и все то дёлають ни мало не отъ голоду. Якуты любятъ кротовъ 5), но всего болѣе свиное сало котораго иной можеть съёсть до пуда. Обжорство у нихъ даже въ чести; они съ уважениемъ говорятъ про обжору: Утіо Асатчи Хиси 6) то-есть добрый вдокъ; надъ теми же, кои мало вдять, сметотся, говоря: что ты за человѣкъ!

Но, дабы дать большее понятіе объ обжорствѣ якутовъ, я опишу всѣ ихъ обряды, бывающіе на свадебныхъ праздникахъ.

Когда вто у нихъ сватается, то уговаривается напередъ заилатить отцу невъсты колыма¹), состоящій изъ нъсколькихъ быковъ и лошадей, половина которыхъ отдается обратно жениху въ приданое за невѣстою. Свадьба и пиръ бываютъ въ домѣ тестя, но на счетъ жениха; праздникъ сей обывновенно продолжается два дня и на оный собираются родные съ объихъ сторонъ и пріятели. Вога-

¹) По-якутски: ымдан или умдан — кислое молоко (суорат), разбавленное водою. "Питье сіе довольно хорошо, особливо въ жаркое время"-говорить авторъ въ другомъ ивств (стр. 60).

²) По-якутски: суорат-кислое молоко, варенецъ.

^в) Несомнѣнная опечатка вмѣсто: молока.

4) Вотъ что читаемъ у автора на стр. 112 - 115: "Мы остановились не далье трехъ версть отъ той ръчки, гдъ лошади наши утонули, почему некрещеные якуты, взявъ котелъ, отправились назадъ, дабы повсть досыта лошадинаго мяса. Известно, что якуты великіе обжоры, и жирная лошадь самый лакомый для нихъ кусокъ; но крещеные показывають при русскихъ, самый лакомый для нихъ кусокъ; но крещеные показывають при русскихт., что не употребляють сего кушанья, хотя въ улусахъ живуть точно такъ же, какъ и всё другіе. Якуты ёдять не токмо тёхъ лошадей, коихъ нарочно убивають, но и колѣющихъ, даже иногда отъ заразы, отъ чего послё и сами умирають. Въ третьемъ [1800] году Алданскіе якуты поёхали на сѣно-косъ, въ которое время они обыкновенно пирують, то-есть ёдятъ сколько могутъ. У сихъ была жирная лошадь. Она вдругъ упала; якуты подобъжали посмотрѣть и нашли ее, къ удивленю своему, мертвою. По обыкновенному скорть разноли. суевърію, вздунали, что дьяволъ убилъ ее, что, однако, не помъшало имъ отвѣдать мертвечины. Спустя нѣсколько часовъ показалась у всѣхъ на тѣлѣ опухоль, а потомъ и раны. Чрезъ двое или трое сутокъ многіе померли, а у иныхъ мѣста, гдѣ были раны, совсѣмъ выгнили. То же самое случилось и въ то же время на Амгѣ и Аллахъ Юнѣ, гдѣ былъ падежъ на лошадей, которыхъ якуты не переставали до того времсни ъсть, покуда сами многіе перемерли. Тогда прибъгли они къ своимъ шаманамъ; сіи упрашивали дьяволовъ, чтобы не умерщвляли болѣе лошадей, но зараза отъ того не менѣе продолжалась до самой осени. Между рогатымъ скотомъ и лошадьми оная также открывалась опухолью, претворявшеюся потомъ въ раны, и столь была сильна, что естьли кто до опухоли дотрогивался рукою, то на сной дълались прыщи, а послъ раны. Сей случай выучилъ якутовъ, и нынъ они не вли уже падающихъ лошадей, хотя на Аллахъ Юнъ зараза и много оныхъ переморила".

) Кротами называють местные русские водяныхъ крысъ; ныне въ пищу онв не употребляются.

й ў ў ў б асатчы кісі—букв.: добрый влящій челов'якъ.
 по-якутски: халым или сулу.

тый потчиваетъ гостей виномъ, но вто бѣднѣе--кумысомъ. Послѣ сего съѣдаютъ нѣсколько лошадей или быковъ, а иногда множество кротовъ, почитаемыхъ за лакомое блюдо; пьютъ опять випо или вумысъ и принимаются расхлебывать сало. Къ празднику собираютъ оное всякаго рода, мѣшаютъ вмѣстѣ и кладутъ въ чанъ. Когда придетъ курумъ (праздничный обѣдъ или свадебный столъ), то растапливлютъ все сало и садятся вокругъ чана. Пребольшая ложка, или, лучше сказать, уполовникъ, называемый хамыякъ¹), ходитъ по очереди до того времени, какъ кто откажется. Сыскиваются такіе охотники, которые выпиваютъ по 120 хамыяковъ растопленнаго сала, и надобно припомнить, что сіе бываетъ уже въ концѣ стола, послѣ жирнаго обѣда, на коемъ, конечно, ни одинъ якутъ не побережетъ своего желудка.

Кумысъ дѣлается изъ кобыльяго молока, которое мѣшаютъ пополамъ съ водою, наливаютъ въ кожаный мѣшокъ и оставляютъ повѣшаннымъ въ юртѣ до того времени, какъ оное скиснется. Тогда берутъ мутовку, сдѣланную изъ выдолбленнаго на подобіе чашки дерева, съ просверлепными въ оной четырьмя или пятью скважинами и съ палкою, вставленною въ дно ся. Сею мутовкою сбиваютъ скисшееся молоко до того, какъ на дно сядетъ родъ творога; оставшаяся же жидкость называется кумысъ²), подобный крѣпостію пику.

При свадьбѣ якутовъ нѣтъ никакихъ обрядовъ. Естьли колымъ весь заплаченъ, то молодая въ провожаніи многихъ женщипъ идетъ въ мужнинъ домъ; въ противномъ же случаѣ остается у отца, а мужъ въ свой уходитъ. Всякій разъ, какъ онъ пригоняетъ часть колыму, остается нѣсколько сутокъ съ женою, а при возвращевіи получаетъ половину назадъ. Тесть никогда не даетъ дочери безъ выплаченія всего колыма, хотя бы то нѣсколько лѣтъ продолжилось; по заплатѣ же онаго, жена, какъ выше сказано, идетъ въ мужнинъ домъ въ провожаніи многихъ женщинъ, и тогда опять бываетъ двухдневный праздникъ. Колымъ простирается вногда до восьмидесяти скотинъ.

Многіе изъ якутовъ празднуютъ и рожденіе сына или дочери точно такимъ же образомъ.

Якуты, особливо бѣдные, очень неопрятны; зимою въ юртахъ своихъ держатъ рогатый скотъ, а посему можно судить о запахѣ въ домахъ ихъ. Лѣтомъ дѣлаютъ они ступы изъ коровьяго кала, а зимою, обливъ внутренность оныхъ водою и давъ ей замерзнуть, толкутъ въ таконой посудѣ сосновую кору, употребляемую ими въ пищу.

Народъ сей и поднесь еще сохранилъ нѣкоторые свои странные обычаи, напримѣръ: якутъ, бывшій въ отлучкѣ, входя въ юрту свою, ни съ кѣмъ не здоровается, но садится какъ будто незнакомый; жена сваритъ ему ѣсть и потчиваетъ какъ гостя, а поѣвши уже хорошенько— онъ дѣлается хозяиномъ дома.

Деверь, въ присутствіи невёстки, непремённо долженъ быть въ шапкё; иначе ее и себя обезчеститъ. Естьли онъ сидёлъ въ юртё безъ шапки, то надёваетъ оную, когда невёстка входитъ ³).

¹) По-якутски: хамыјах.

²) По-якутски: кымыс.

³) Нынѣ якуты уже не придерживаются указанныхъ "страяныхъ обычаевъ".

Якуты вёрять колдунамъ своимъ или шаманамъ, которые отправляють скрытнымь образомь суевърные обряды, ибо священники, узнавъ о томъ, представляютъ колдуновъ сихъ къ суду. Якуты, однако, и нынъ върять имъ и боятся ихъ. Иногда шаманъ, чрезъ годъ или нѣкоторое время по смерти какого-нибудь якута, приноситъ въ домъ его наряженную статую и сказываеть, что это покойникъ, требующій корову или звѣриныхъ мѣховъ или тому подобное, который перебсть всёхь въ случаё отказа. Трусливые люди сін дають все требуемое, что шаманъ и уносить вмъстъ съ статуею. Якуты разсказываютъ чудеса про колдуновъ своихъ и, между прочими, про ивкоего Качиката, что онъ будто протыкалъ насквозь себя нвсколько ножей; отнималь у людей руки и вѣшаль оныя на деревья, ни мало не причиния тёмъ боли; что когда въ дорогѣ случался недостатовъ въ пищё, то онъ спрашивалъ товарищей, хотятъ ли они что-нибудь поёсть? и тогда, прокричавъ нёкоторыя слова, растворяль руки, въ которыя обыкновенно падаль какой-нибудь лакомый кусокъ, напримъръ часть жирной косылы или симирь съ масломъ. (Симиремъ называють кожаный мёшокъ, въ которомъ по дорогѣ возять ундань и сбивающееся само собою масло или, по-якутски, хаякь ¹). Коровье же или топленое масло называется ары). Сей же Качикать предузнаваль, сказывають, всегда за два или за три дня, что съ нимъ случится; увъряютъ еще, будто онъ сдълалъ деревянную кукушку, поставилъ ее на дерево, и она три года куковала, то-есть до того времени, какъ русскіе сожгли ее и съ деревомъ; что, по смерти Качиката, якуты возлё могилы его вырыли яму. положили въ нее шаманское платье, которое три года по вечерамъ звенвло. Словомъ, сей Качикатъ столько надвлалъ чудесъ, что якуты боялись его болѣе Боэная²); да должно сказать, что многіе и изъ русскихъ не менње якутовъ тому върятъ.

Когда у князца ихъ состарѣется любимая лошадь, то онъ отпущаетъ ее на волю; но естьли она и послѣ того проживетъ еще столько, что начнетъ зубы ронять, то князецъ убиваетъ ее, собираетъ родныхъ своихъ и съѣдаетъ съ ними ту лошадь. Обыкновеннѣе же случается, что для пиршества князецъ заколетъ другую скотину, а любимую лошадь свою похоронитъ, положа, въ вырытую близь того мѣста яму, всю принадлежавшую къ ней сбрую³), какъ то: сѣдло, узду, переметныя сумы, лукъ со стрѣлами и пальму. Переметныя сумы бываютъ почти у всякаго въ дорогѣ; онѣ перекидываются чрезъ сѣдло и висятъ такимъ образомъ, что не мѣшаютъ ни мало сѣдоку. Пальмою называется ножъ болѣе повареннаго, вставленный въ деревлными черенъ длиною около аршина. Пальму возятъ обыкновенно для рубки дровъ.

Когда якуты увидять на дорогѣ медвѣдя, то снимають шляпы, кланяются ему, величають Тоідномъ ⁴), старикомъ, дѣдушкою, и дру-

У Тоіднъ значитъ начальникъ.

Якутское сырое масло, си та водою и пръснымъ или кислымъ молокомъ.

²) Бајанаі — лъсной духъ, покровитель охотниковъ и звъролововъ. На стр. 59 авторъ замъчаетъ, что "якуты своего Бога называютъ Боенай, а русскаго Танара", т. е. Тангара.

^а) Несоблюдаемый нынѣ обычай.

гими ласковыми именами. Просять пропокорно, чтобы онъ ихъ пропустиль; что они не думають трогать его и даже слова худого про него никогда не говорили. Естьле медебаь, не убъднышись сими просъбани, бросится на лошадей, то будто поневолъ начинають стрълять по немъ и, убивъ, събдаютъ всего съ великимъ торжествомъ. Между тёмъ дёлаютъ статуйку, изображающую Боэная, и вланяются оной. Старшій якуть становится за деревомъ и кривляется. Когда мясо сварится, то бдять оное каркая какь вороны и приговаривая: не мы тебя подима, но туниусы или русские: они и пороха дълали, и ружья продають; а ты самь знаешь, что мы ничею того дълать не умљемо. Во все время разговаривають по-русски или по-тунгусски и ни одного сустава не ломають. Когда же създять медебдя, то собирають кости, завертывають вийсти съ статуею Боэная въ березовую вору или во что иное, вбшають на дерево и говорять: дводишка! русскіе (или туниусы) тебя съпли, а мы нашли и косточки твои прибрами. Изъ сего обряда можно заключить, сколько якуты опасаются ищенія медвёдей или духа оныхъ, даже и по истребленіи.

Нѣкоторые якуты еще и нынѣ, сваривъ въ дорогѣ кушанье, поднимаютъ оное на рукахъ, говорятъ рѣчь¹) къ духу того мѣста, ставятъ потомъ кушанье, каждый плещетъ первую ложку въ огонь, а потомъ начинаютъ ѣсть. Якуты всякому мѣсту полагаютъ хозяина²), который не Богъ и не дьяволъ, но особый духъ.

¹) По-якутски: алгыс — славословіе, заклинаніе. Теперь произнесеніе алгыс-овъ въ пути не наблюдается, но до сихъ поръ сохранился упоминаемый авторомъ на стр. 59 обычай приносить духу даннаго міста жертву (баläx= подарокъ) "за то, что допустилъ благополучно подняться на гору. То же самое дізають якуты при всякомъ трудномъ и крутомъ подъемѣ, отъ чего лошадь, сходившая нёсколько разъ въ Охотскъ, остается почти безъ гривы и хвоста".

²) іччі, ітчі**==х**озяинъ.

ОТДѢЛЪ III.

Библіографія.

Къ свѣдѣнію гг. авторовъ.

О внигахъ, брошюрахъ и оттисвахъ статей этнографическаго харавтера, присланныхъ въ редавцію "Живой Старины" (И. Р. Геогр. Об-во у Чернышева моста, съ надписью "для рецензіи"), вромъ напечатанія ихъ списва, сотруднивами будутъ даваться рецензіи.

Этнографическое Обозрѣніе, 1908, № 1 и 2 (двойной). Максимовъ, А. Н.: "Ограниченіе отношеній между однимъ изъ супруговъ и родственниками другого".

Статья А. Н. Максимова имбеть руководящее значение въ вопросѣ объ особыхъ правилахъ поведения, соблюдение которыхъ считается у многихъ народовъ обязательнымъ для мужа и родственниковъ жены и наоборотъ – для жены и родственниковъ мужа. Происхождение этого обычая весьма древнее, проявление его очень разнообразное, и потому до сихъ поръ онъ не выясненъ еще въ достаточной степени. Авторъ вначалѣ даетъ бѣглый очеркъ истории указаннаго обычая. Она поучительна.

Со времени Тэйлора, который признается однимъ изъ первыхъ ученыхъ, обратившихъ вниманіе на этотъ обычай, много о немъ писалось, и рѣдкій изслѣдователь семейныхъ отношеній первобытныхъ народовъ не возвращался въ нему. Рѣдко, однако, авторы давали этому обычаю одинаковое толкованіе. Сходство во мнѣніяхъ замѣчается въ трудахъ Леббока, Вилькена, Зибера; существенныя стороны ихъ теоріи приняты также Липпертомъ и Гельвальдомъ. Она состоитъ въ томъ, что обычай ограниченія отношеній между однимъ изъ супруговъ и родственниками другого получился изъ предшествовавшаго ему обычая похищать женщинъ для совершенія брака захватомъ. Въ этой теоріи, несмотря на ея кажущуюся стройность, имѣются свои пробѣды. Ею, напр., нельзя объяснить, почему предписывается также снохѣ избѣгать свекра съ свекровью, которая никогда не похищала сыпа. Эго недоразумѣніе защитники настоящей теоріи пытались восполнить гипотезой, будто бы: "возникшія на почвѣ брака захватомъ извёстныя отношенія зятя къ тестю и тещё постоянно стали разсматриваться какъ выраженіе почтенія, а тогда для выраженія такого же почтенія соотвётственныя правила поведенія были усвоены и снохою по отношенію къ свекру и свекрови" (3).

Находятся также приверженцы иного толкованія. Трактуемый обычай они считаютъ выросшимъ на почвѣ различія половъ. Разъ первобытные народы направились на эту стезю, они неминуемо должны были позаботиться о принятіи мѣры половой предосторожности въ семейномъ быту и нашли ее въ ограничепія отношеній между однимъ изъ супруговъ и родственниками другого. Къ числу сторонниковъ этой теоріи принадлежатъ Жиро Телонъ, Файтонъ и Уэкъ; ее одинаково раздѣляетъ также цѣлая плеяда русскихъ этнографовъ, какъ-то: Н. Н. Харузинъ, В. Л. Сѣрошевскій, С. Швецовъ и П. Еруслановъ. Однако только Аткинсону, стороннику этой теоріи, удалось подвести подъ нее прочный фундаментъ, построивъ его на чувствѣ ревности взрослаго самца къ женамъ и дѣтямъ въ одной какой либо группѣ, на которыя, по его мнѣнію, распадалось нѣкогда первобытное человѣчество.

Окончательнаго развитія и обоснованія своего не получили ни первая, ни вторая теорія. Какъ въ той, такъ и въ другой существуютъ свои противорѣчія, которыя можно объяснить также гипотетическимъ допущеніемъ, что "въ нѣкоторыхъ случаяхъ, говоритъ А. Максимовъ, первоначальный смыслъ обычая былъ утраченъ, а потому особыя правила поведенія стали прилагаться къ такимъ лицамъ, по отношенію къ которымъ они не имѣли для себя никакихъ основаній" (7).

Впослѣдствіи Тэйлоръ внесъ новую поправку, обосновавъ ее на подмѣченныхъ имъ случаяхъ, именно: ограниченія между мужемъ и родственниками жены существуютъ у народовъ, у которыхъ мужъ послѣ свадьбы селится въ домѣ жены; а имъ взятая замужъ женщина берется мужемъ въ отчій или свой домъ. Это объясненіе, наиболѣе обоснованное, по мнѣнію г. Максимова, также нуждается въ своей фактической провѣркѣ. Ей подлежатъ и изложенныя выше теоріи. Необходимость въ фундаментальной провѣркѣ, такимъ образомъ, давно назрѣла. Отвѣчая этой потребности, А. Максимовъ двѣ трети своей статьи заполнилъ фактическимъ матеріаломъ, почерпнутымъ изъ новыхъ и старыхъ литературныхъ источниковъ.

Подведя затёмъ итогъ фактамъ изъ жизни народовъ сёверной Азіи и восточной Европы, авторъ подчеркиваетъ болёе частое существованіе обычая объ ограниченіи отношеній между однимъ изъ суируговъ и родственниками другого у тюрковъ (Киргизы, Якуты, Качинцы и др.) и у монголовъ (Монголы Буряты, Калмыки); изъ финскихъ племенъ онъ нашелъ этотъ обычай только у Остяковъ, Вотяковъ, Черемисовъ и у Мордвы; что касается тунгускихъ и самоёдскихъ племенъ, то литература, говоритъ авторъ, не даетъ ни одного факта существованія этого обычая. Широкое распространеніе этого обычая наблюдается у народовъ Африки, Америки и Австраліи. Для большей паглядности А. Максимовъ еще разъ повторяетъ факты въ сокращенномь видъ, въ табличной формѣ, и наконецъ еще болѣе сжато въ видъ цифровой таблицы.

Оба способа позволили автору проанализировать варіаціи ограниченія отношеній у разныхъ народовъ различныхъ частей свѣта. Такимъ путемъ онъ пришелъ къ отрицанію какъ теоріи, видящей въ ограниченіи переживаніе похищенія женщинъ, такъ и теоріи, придающей этому обычаю значеніе мѣры половой предосторожности. Самъ же А. Н. Максимовъ склоняется на сторону Тэйлора, который въ позднѣйшемъ своемъ изслѣдованіи "непризнаніе" чужака въ семьѣ считаетъ главнымъ элементомъ содержанія изучаемыхъ ограниченій (76). Въ заключеніи онъ рекомендуетъ наблюдателямъ инородческой жизни обращать тщательное вниманіе также на самое содержаніе "ограниченій", чего не достаетъ для всесторонняго освѣщенія даннаго обычая, важное значеніе котораго въ исторіи семейныхъ отношеній стало очевидно.

А. Макаренко.

В. Харузина. Зам'ятки по поводу употребленія слова: фетишизмъ. Время отъ времени г-жа Харузина даетъ на страницахъ "Этнографическаго Обозранія" обстоятельныя статьи, посвященныя отдальнымъ вопросомъ этнографіи. Въ прошломъ году (Жив. Стар. 1907, вып. II) мы имѣли удовольствіе дать краткій отзывъ о ея статьѣ: "Къ вопросу о почитании огня". Нынъ обращаемъ внимание читателя на новую статью г-жи Харузиной, касающуюся употребленія словъ: фетишъ, фетишизмъ. Несмотря на широкое распространение этихъ терминовъ-казалось бы, для всёхъ понятныхъ-и въ ученой литературъ и въ обиходной жизни не всъми, однако, вкладывается въ нихъ одинаковое содержание. Г-жа Харузина приводитъ целый рядъ цитать изъ трудовъ разныхъ ученыхъ изслёдователей, въ доказательство того, какъ различно понимаются каждымъ изъ нихъ указанные термины. Предъ нами проходять имена: де-Бросса, введшаго въ употребление слово "фетишъ", Конта, Леббока, Герберта Спенсера, Вайца, Тэйлора, Шульце, Шурца, Штернберга, де Миллуэ... Каждый изъ нихъ внесъ свою лепту въ опредъленія фетиша и фетишизма, часто противорѣчивыя, которыя г-жа Харузина суммируеть въ слѣ-**АУЮЩИХЪ ШЕСТИ** ПУНКТАХЪ:

"1) въ фетишизы видели одно изъ низкихъ проявлений религіознаго мышленія; 2) признавали въ немъ отправную точку религіозныхъ върованій; 3) въ фетишъ усматривали предметъ или выбранный случайно и произвольно, или пользующійся почитаніемъ въ грубой матеріальной формь; 4) отличительной чертой фетиша считали то, что обладание имъ будто бы даетъ власть надъ божествомъ, которое онъ представляетъ; 5) вѣкоторые ученые, желая осмыслить почитание предметовъ, именуемыхъ фетишами, в объяснить болѣе высокія формы т. наз. фетишистскаго культа, видёли въ фетишё лишь обиталище духа, который или самъ вселился въ данный предметь или вселень въ него посторонней силой (напр. жреца, шамана и пр.) посредствомъ магическихъ или другихъ дъйствій, мольбы и пр.: 6) фетишъ есть предметъ, почитаемый какъ персонифицированный, оживленный жизненнымъ началомъ, желающій в дъйствующій самъ но себѣ или потому, что онъ самъ и его "божественная" сущность составляють, по представленіямь его почитателя, нѣчто недѣлимое" (стр. 85).

Подвергнувъ на слёдующихъ страницахъ всё эти столь разнообразные взгляды детальному разбору и остановившись особенно подробно на пользующихся культомъ человеческихъ изображенияхъ, въ которымъ слово фетишъ пріурочивалось въ литературѣ съ такою же "необычною легкостью", какъ и слово "идолъ", авторъ въ заключение приводить следующую цитату изъ "Истории первобытной культуры" Шурца (стр. 570): "Тотъ, кто пестарается основательно ознакомиться съ тъмъ, что такое фетишизмъ, безъ труда увидить, что здѣсь нѣтъ сколько-нибудь опредѣленпаго понятія, а только такія слова, которыми, въ случат надобности, можно замаскировать недостатокъ болѣе яспаго разумѣнія дѣла". Заканчиваетъ CBOD статью г-жа Харузина словами одного миссіонера, который на поставленный имъ вопросъ: "что такое фетипизмъ?" допускаетъ одинъ отвѣтъ: "Вопреки всѣмъ опредѣленіямъ, даваемымъ въ словаряхъ, вопреки религіознымъ классификаціямъ-мы отвѣтимъ пока, что мы не знаемъ о немъ ничего".

Обстоятельно обосновать этотъ взглядъ и было задачей г-жи Харузиной. Выполнена она съ обычною для автора старательностью и полнотой.

Э. П.

Петропавловский А. "Коляды" и "Купало" въ Бѣлоруссии.

Въ своей небольшой стать в Петропавловский, на основания "личныхъ паблюденій", кратко описываетъ нъкоторыя обрядности, которымя сопровождается празднование въ Бълоруссии Коляды и Купала и говоритъ, что "въ этихъ обрядностяхъ ясно просвѣчиваетъ прожившій десятки вёковъ и нынё забываемый бёлоруссами древнеславянскій культь служенія солнцу, этому зиждительному царю природы, снова возвращающемуся послѣ долгой, мрачной поры къ людниъ, снова дарящему имъ свою милость. Послѣдняя будетъ расти по мѣрѣ увеличенія солнечнаго диска (?), отчего здѣсь такъ отчетливо и подчерркивается форма его-кругъ" (стр. 160). Такой выводъ сдѣланъ изъ описанныхъ нижеслѣдующихъ обрядностей: "Во время толченія первой кутьи-говорить авторъ, -- нісколько зерень пшеницы или ячменя посыпають курамъ въ цвлый, имъющій видъ полнаго круга, обручъ, дабы куры не бродили, а всегда бы находились гдв-либо вблизи двора, кругомъ его (коло его), и несли бы яйца всё въ одномъ мъстѣ. Въ въкоторыхъ же деревняхъ для этой цели въ самый день Рождества на полу веревкой обозначаютъ кругъ и въ него посыпьютъ цемного кутьи" (стр. 159). Здъсь, какъ утверждаетъ и самъ авторъ, обрядность касается куръ и, повидимому, не имбеть никакого отпошенія къ солнечному диску и къ его зиждительной силь. Дальше г. Петропавловской говорить, что "въ тв три дня, когда бываетъ кутья, необходимо печь и блины". Это пе совсѣмъ вѣрно. Въ первую и послѣднюю кутыю, какъ въ постные дин, блиновъ пе пекутъ. Надо замътить, что блины, какъ любимое блюдо, приготовляются по преимуществу по праздникамъ и во время гостьбы по случаю семейныхъ торжествъ. Наконецъ, замѣчая, что бабы въ теченіе Колядъ не прядуть и не ткуть, авторъ говорить: "для предотвращенія же отъ себя несчастія, мо-

гущаго постичь ихъ за нарушеніе какъ-либо невзначай этого обычая, онъ беруть въ рождественский сочельникъ изъ бани въникъ, которымъ парились, метутъ имъ въ течение всёхъ колядъ хату, въ послѣдній же день разрубають его и прутьями утыкають на улицъ снътъ передъ избою, стараясь изобразить кругъ (стр. 160). Вылоруссы, какъ и многіе другіе народы, для огражденія оть нечистой, злой силы очерчивають магическій кругь. Но имветь ли онь какое либо отношение въ солнцу-сказать трудно. Вотъ и всв тв обрядности, на основании которыхъ изслёдователь заключаеть о сохранившемся въ Бѣлоруссіи древне-славянскомъ культѣ служенія солнцу. Невольно является вопросъ: изъ описанныхъ ли обрядностей сабланъ выводъ или наоборотъ, къ готовому положению подобраны обралности? Послёднее болёе вёроятно. Праздникъ Коляды г. Петропавловскій тёсно связываеть съ Купаломъ, которое пріурочиваеть въ 24 іюня, тогда какъ на самомъ дълв послёднее бываеть 23 іюня и не является праздникомъ въ обычномъ смыслѣ слова. Купалоэто день и ночь торжества в вдьмачества и всякой нечистой, злой силы, которая, по выражению бѣлоруссовъ, "часамъ и Бога перамагае" (иногла и Бога осиливаетъ).

Въ статът г. Петропавловскаго помъщено много любопытныхъ обрядностей и примътъ и приведены отрывки пъсенъ. Къ сожалънию, точно не указана мъстность, гдъ все это записано.

А. Сержпутовскій.

Извѣстія Восточно-Сибирскаго Отдѣла Императорскаго Русскаго Географическаго Общества, издаваемыя Редакціонной Комиссіей. Томъ XXXV, 1904 г. № 2. Иркутскъ 1908. Стр. 43 + 10 + + 14 + 8.

Лежащая предъ нами внижка "Извѣстій" отврывается "Историческимъ очеркомъ дѣятельности В.-Сиб. Отдѣла И. Р. Г. О."—его "внутренней жизни и работы", именно "той скрытой, черновой, организаціонной работы, которая произзодилась незамѣтно для глазъ общества, но которая и давала въ результатѣ научное познаніе Сибири" (стр. 1). Составитель очерка, Н. Н. Козьминъ, шагъ за шагомъ слѣдитъ за многостороннею научною дѣятельностью Отдѣла, начиная съ открытія его дѣйствій (въ 1851 году) вплоть до первыхъ годовъ текущаго десятилѣтія.

Прежде всего, Отдёлъ приходилъ на помощь къ отдёльнымъ научно-подготовленнымъ лицамъ или изслёдователямъ-любителямъ, жившимъ въ разныхъ концахъ Сибири, главнымъ образомъ, тёмъ, что "давалъ средства публиковать труды, дёлать ихъ общимъ достояніемъ, возбуждать обмёнъ мыслей и знакомилъ съ общимъ направленіемъ работъ". Въ то же время Отдёлъ являлся настолько дѣятельнымъ сотрудникомъ высшей администраціи Восточной Сибири, что, по опредёленію г. Козьмина, "во многихъ отношеніяхъ представлялъ изъ себя ученый комитетъ при Главномъ управленіи Восточной Сибири и научное бюро" (стр. 6).

Не ограничиваясь порученіями разныхъ работъ почти во всёхъ областяхъ сибиревёдёнія отдёльнымъ лидамъ, Отдёлъ или прини-

маль участіе въ работахъ разныхъ экспедицій, направляемыхъ въ Сибирь изъ центра, или же организовываль самостоятельно научныя экскурсін и цѣлыя экспедицін, благодаря щедрой матеріальной поддержив со стороны отдельныхъ лицъ (Сиверсъ, И. М. Сибиряковъ, В. П. Сукачевъ ¹), М. В. Пихтинъ, г-жа Громова и пр.). Это дало возможность Отдёлу за болёе чёмъ полувёковой періодъ своей дёя. тельности не только внести крупную лепту во всестороннее изучение Сибири, но и наглядно знакомить самихъ сибиряковъ съ ихъ общирною родиною, а также и съ смежными странами посредствомъ устройства публичныхъ засъданій и лекцій, привлевавшихъ многочисленную публику. Тому же способствовало основаніе при Отдёлё библіотеки и Музея, — особенно послёдняго, охотно посёщаемаго публикой (15.622 посѣщенія въ 1901 году), такъ какъ при немъ организованы объяспительныя чтенія, которыя нынѣ систематически ведеть консерваторъ Музея. Въ то же время, Отдёлъ "старался не замыкаться въ себѣ, стремился связать свою научную работу съ практическими запросами и потребностями жизни" (стр. 15) и, въ концъ концовъ, абйствительно сдёлался "центромъ научной работы и умственной жизни въ краѣ", т.-е. выполнилъ ту программу, которую поставилъ ему одинъ изъ бывшихъ предсъдателей Отдъла — Л. П. Софіяно (стр. 12). Богатый матеріаль для познанія Сибири заключается въ изданныхъ Отделовъ "Запискахъ" и "Извёстіяхъ", и нельзя не пожалъть, что эти ценныя изданія, за старые годы, стали уже библіографическою рёдкостью и доступны лишь для лицъ, имёющихъ возможность пользоваться нашими крупными книгохранилищами въ Сибири и въ столицахъ.

Въ интересующей нась области этнографіи, въ предёлахъ Восточной Сибири, авторъ отмёчаетъ, прежде всего, пользующеся широкою извёстностью труды слависта П. А. Ровинскаго и историкаэтнографа А. П. Щапова, — затёмъ, періодъ, когда предсёдателемъ (первымъ) этнографической секціи Отдёла былъ Н. М. Ядринцевъ и когда по этнографической секціи Отдёла былъ Н. М. Ядринцевъ н когда по этнографической секціи Отдёла былъ Н. М. Ядринцевъ н когда по этнографической секціи Отдёла былъ Н. М. Ядринцевъ н когда по этнографической секціи Отдёла былъ Н. М. Ядринцевъ н когда по этнографической секціи. И. А. Подгорбунскій, миссіонеры Чистохинъ и Затопляевъ, свящ. И. А. Подгорбунскій, миссіонеры Чистохинъ и Затопляевъ, А. В. Потанина, П. Е. Кулаковъ, Г. Н. Потанинъ, — "послёдній, преимущественно, въ связи съ вопросами фольклора", — и, наконецъ, два такихъ крупныхъ предиріятія, какъ изслёдованіе т. н. статистиковъ: "Матеріалы по изслёдованію землепользованія и хозяйственнаго быта", содержащее много интереснаго и для этнографа, и изслёдованія участниковъ Якутской экспедиціи, снаряженной на средства И. М. Сибирякова, или попросту—Сибиряковской экспедиціи.

"Этнографическія изученія особенно оживились — по словамъ автора — въ періодъ управлевія дѣлами Отдѣла Г. Н. Потанина" (стр. 39), а такое "громадное предпріятіе", какъ Сибиряковская экспедиція, "было организовано однимъ изъ энергичнѣйшихъ правителей дѣлъ, Д. А. Клеменцомъ. По своимъ размѣрамъ, программамъ и числу даровитыхъ и научно-подготовленныхъ участниковъ, эта экспедиція далеко превосходитъ всѣ бывшія до нея, въ области этнографическихъ изученій. Имена Пекарскаго, Ястремскаго, Іохельсона,

¹) Состоялъ предсъдателенъ Отдъла съ 1890—1898 гг. —

Богораза, Майнова, Геккера заняли почтенныя мѣста въ наукѣ. Труды экспедиціи до сихъ поръ — главнымъ образомъ, за недостаткомъ средствъ — не завершены, а отчасти дѣлаются достояніемъ другихъ ученыхъ обществъ" (стр. 30).

Въ области этнографіи бурятъ г. Козьминъ упоминаетъ работы М. А. Кроля, "задавшагося интересной мыслью прослъдить измъненія бурятскаго обычнаго права подъ вліяніемъ измъняющихся формъ жизни и непосредственнаго воздъйствія русскаго населенія". Что касается этнографіи послъдняго, то въ этомъ отношеніи "сдълано очень мало. Слъдуетъ упомянуть о сборникахъ народныхъ бытовыхъ пъсенъ В. И. Вагина, Дудина, Языкова и Суворова" (стр. 30-31).

Заканчивается книжка якутской сказкой: "Сордохай-богатырь" записанной въ 1889 г., въ Олекминскомъ округѣ, г. М. Овчинниковымъ. Подлинная запись сказки была передана г. Овчинниковымъ "для подстрочнаго перевода съ якутскаго языка на русскій учителю инородческаго училища Инновентію Габышеву, но до сихъ поръ имъ но возвращена", такъ что въ данномъ видъ сказка должна считаться лишь очень вольнымъ пересказомъ подлинной записи-въ виду обваруженнаго г. Овчинниковымъ слабаго познанія въ якутскомъ языкв. Такъ, подзаголововь сказки: Уранхаі саха олонхото никакъ нельзя переводить: сказка неразумнаго (!) якута, ибо уранхаі саха значить здёсь: человёкъ - якуть, коренной (древній) якуть, урянхаець-якуть. Хотя въ современномъ языкъ уранхаі саха и употребляется въ значении неразумный, глупый якутъ, но никто изъ якутовъ не назоветъ продуктъ творчества своего народа — про-изведеніемъ "неразумнаго якута", и подзаголовокъ значитъ просто: якутская старинная сказка. Равно недопустимо въ устахъ якутасказочника выражение, которымъ начинается сказка: "Въ то время, когда существовали на землв безпутные неразумные якуты" и т. д. Любопытно, какими словами передано это выражение въ подлинной записи?...

Несмотря на подобнаго рода дефекты, сказка не лишена интереса и значенія въ виду скудости этого рода произведеній якутскаго народнаго творчества. На русскомъ языкѣ имѣются, правда, собранія сказокъ И. М. Худякова (Верхоянскій сборникъ. Ирк. 1890) и Л. В. Приклонскаю (Якутскія народныя сказки. Жив. Старина 1891 г.), но якутскій текстъ этихъ сказокъ не изданъ, и интересующіеся предметомъ не могутъ быть увѣрены въ точности перевода или пересказа. Издаваемые же нынѣ Императ. Академіей Наукъ "Образцы народной литературы якутовъ", собранные Э. К. Пекарскимъ, представляютъ иока сплошь одни якутскіе тексты (переводъ ихъ собиратель обѣщаетъ дать впослѣдствіи) и доступны лишь для лицъ, основательно ознакомившихся съ якутскиета языкомъ.

L.

Труды Черниговской Губернской Архивной Комиссіи. Вып. седьмой. Подъ редакціей правителя дёлъ П. М. Добровольскаго. 1908. Стр. 66+184+127.

Настоящій томъ "Трудовъ" Черниговской Комиссіи изданъ "на рамять о XIV-омъ археологическомъ съйздя въ г. Черниговъ".

Кромѣ статей, имѣющихъ отношеніе въ мѣстной исторіи, здѣсь помѣщены труды общаго характера, какъ очеркъ О. М. Янѣвича: "Опыть объясненія легенды объ "Ивиковыхъ журавляхъ", представляющій преимущественно изложеніе фольклорныхъ данныхъ, собранныхъ по вопросу объ этой легендъ нъмецкимъ ученымъ Велькеромъ и итальянскимъ Амальфи. Сюда же относятся статьи о повойномъ В. Б. Антоновичѣ-А. В. Верзилова: "Памяти В. Б. А." (съ портретомъ), и очень содержательныя "Воспоминанія о В. Б. А." Нѣсколько словъ покойному "Нестору южно-русской археологін" посвятили также В. І. Круковскій и П. Я. Дорошенко. Исторіи края посвящены слѣдующія статьи: "Описаніе рѣкъ и рѣчекъ Черниговскаго полка въ 1754 году", "Къ тысячелвтію города Чернигова. Краткій очеркъ Сверянской земли до 907 г." свящ. К. Т. Карпинскаго, "Къ вопросу о прошломъ города Чернигова" О. М. Янѣвича, "Выписка изъ расходной книги Новгородсверскаго монастыря за 1777 годъ" П. М. Добровольскаго и два очень важныхъ указателя: "Указатель статей по исторіи, археологіи и этнографіи, пом'ященныхъ въ Черниговскихъ Губернскихъ Вѣдомостяхъ" за 1838-1906 г." и "Алфавитный списокъ церквей Черниговской епархін" Е. А. Корноухова, съ указаніемъ времени постройки церкви. "Указатель" къ "Черниговскимъ губернсвимъ Ведомостямъ" заслуживаетъ особеннаго вниманія и привётствія. Накоплявшійся въ Губернскихъ Ведомостяхъ десятками лёть историческій и этнографическій матеріаль остается мертвымь каниталомъ, такъ какъ совершенно неизвъстенъ научнымъ дъятелямъ всявдствіе отсутствія указателей. Теперь по отношенію къ "Черниговскимъ Губернскимъ Вѣдомостямъ этотъ недостатовъ восполненъ. Въ нихъ оказались пом'вщенными за прежніе годы многочисленные документы, какъ универсалы малорусскихъ гетмановъ, грамоты московскихъ царей, указы императоровъ, качиная съ Петра I, письма государственныхъ и литературныхъ дъятелей и разнообразные юридическіе акты. Не мало дають свёдёній "Черниговскія Губернскія В'вдомости" по части церковной исторіи, м'встной археологіи, статистики и этнографіи. Указанія на статьи "Черниговскихъ Губернскихъ Ведомостей", касающіяся украинскаго фольклора, были сдёланы уже въ книгѣ малорусскаго писателя и этнографа Б. Д. Гринченко: "Литература украинскаго фольклора. 1777-1900". Но по характеру книги въ нее не могли войти указанія на статьи всобще этнографическаго содержанія; поэтому "Указатель", составленный архивною комиссіею, является новымъ трудомъ и въ отношении этнографической библюграфіи. Такъ, напр., "Указатель" отмѣчаетъ статьи: "Краткій очеркъ Новомлинской ярмарки (Сосницк. у.)" Кирила Попениченка (1852, 42), "О народной медицинъ южноруссовъ и объ употребленіи народому. "Горидвіту" Ст. Носа (1860, 5-6), "О семейныхъ раздѣлахъ у крестьянъ въ Черниговской губ." (1883, 5), "Обычай "цурковать" воровъ" (1887, 4), "Преданіе о десятой пятницѣ" А. Тищ-аго (1+95, 478), "Черниговский малороссъ и Могилевский бѣлоруссъ" Н. II. Яснопольскаго, цёлый рядъ путевыхъ очерковъ и описаній: Нѣжина, м. Воронежа, Новгородсвверскаго у., Корона, с. Жукотки и пр.

Въ общемъ по народной словесности и этнографіи въ "Указателъ" отмъчено болъе 130 статей. Наиболъе частыми сотрудниками "Чер-

ниговскихъ Губернскихъ Вѣдомостей" по отдѣлу этнографіи были А. Шишацкій—Илличъ, П. Огіевскій, П. Ефименко, свящ. Н. Богославскій, А. Тищинскій, Д. Лавриненко, А. Лазаревскій, Григ. Кулжинскій и др.

Въ концѣ книги помѣщенъ "Общій обзоръ дѣятельности" коииссіи, изъ котораго видно, что правовое и матеріальное положенія ся весьма печальны.

В. В. Даниловъ.

Памяти В. Н. Жуковскаго и Н. В. Гоголя. В. П. Изд. Имп. Акад. Наукъ. Спб. 1908 г.

Уже на ранней ступени своей знаменитой литературной дѣятельности Н. В. Гоголь выказалъ основательное знакомство съ бытомъ малороссійскаго народа, съ его вѣрованіями, преданіями и поэзіей. Все это, одухотворяемое геніемъ его высокаго таланта, выливалось въ замѣчательныя литературныя произведенія, — однѣ по сочности художественныхъ красокъ и живости здороваго юмора, другія по фантастичности содержанія или трагической завязкѣ, при чемъ хотя и погибали добрые персонажи, или терпѣли жестокія муки, но присущія имъ добрыя чувства и человѣческія понятія незамѣтно занадали въ душу читателя и воспитывали въ немъ "искру Божію".

Эту чутвость къ народной душё и любовную внимательность къ народному творчеству воспитала въ талантливомъ Н. В. несомићнно вся его домашняя обстановка, а болёе того природа родной Украйны, ея народъ съ чарующими "ціснями та думамы". Онъ весь былъ подъ свѣжимъ впечатлёніемъ пережитаго прекраснаго, когда учился въ нѣжинской гимназіи высшихъ наукъ Съ ростомъ сознанія у Гоголя возникла уже здѣсь мысль о собраніи пѣсенъ и думъ украинскаго народа, которыя, разумѣется, должны были будить въ его поэтической душѣ самыя свѣтлыя надежды и любовь къ родинѣ.

"Наша пісня, наша дума

"Нэ вмрэ, пэ загинэ, —

"От дэ, люды, наша слава, слава Увраины!"

("Кобзарь" Т. Шевченко).

Въ Нѣжинѣ Н. В. впервые внесъ образцы народныхъ пѣсенъ въ свою записную книжку, названную имъ "Книга всякихъ всячинъ". Начатое такъ рано дѣло изученія народнаго фольклора Гоголь продолжалъ затѣмъ довольно усиленно и въ первые годы своей самостоятельной жизни. Онъ придавалъ "большое значеніе народнымъ пѣснамъ въ дѣлѣ изученія народа въ прошломъ, настоящемъ и въ будущемъ".

Въ посмертныхъ бумагахъ Н. В. Гоголя, хранящихся въ отдёлё рукописей Московскаго Публичнаго и Румянцевскаго музеевъ, удёлёли "три тетрадки съ народными пѣснями". Долгое время онв лежали въ забвенія; ихъ пѣсенный матеріялъ оставался подъ сомпѣніемъ.

Недавно Г. Георгіевскій, хранитель Румянцевскаго музея, взялъ на себя трудъ оцінки содержимаго въ тетрадяхъ Н. В. Онъ тщательно свіриль тексты собранныхъ Гоголемъ народныхъ пісенъ съ текстами существующихъ "пёсенниковъ" и сборниковъ народныхъ пѣсенъ—малорусскихъ и русскихъ. Серьезный анализъ привелъ Г. Георгіевскаго къ тому заключенію, что гоголевское собраніе народныхъ пѣсенъ, — малорусскихъ и русскихъ, - свободно отъ какихъ бы то ни было заимствованій взъ печатныхъ источниковъ и представляетъ собою вполнѣ самостоятельную работу, особенно цѣпную .по высокимъ качествамъ записи". Такимъ образомъ, "спорный вопросъ" разрѣшенъ. Фольклористы должны будутъ теперь считаться съ напечатавнымъ "Гоголевскимъ сборникомъ народныхъ пѣсенъ".

Въ него вошли и ссни русскаго народа въ числъ 105 и пъсни "южнорусскаго народа" въ количествъ 412, за исключениемъ небольшихъ пъсенныхъ отрывковъ, которые по нъскольку десятковъ собраны подъ одною цыфрою. Расположение и нумерация пъсенъ сохранили въ печатномъ видъ свою подлинность съ оригиналами тетрадей Н. В. Гоголя.

Въ концѣ книги приложены два фототипическихъ снимка автографовъ Н. В. изъ двухъ его собственноручныхъ тетрадей.

А. Макаренко

Н. Е. Макаренко. Памятники украинскаго искусства XVIII вёка. (Отд. оттискъ изъ журнала "Зодчій" за 1908 г.).

Статья Н. Макаренко посвящена описанію одного изъ характернъйшихъ памятниковъ украинской литературы XVIII в.—Покровской церкви, построенной въ г. Ромнахъ въ 1764 г. послёднимъ запорожскимъ кошевымъ П. И. Калнишевскимъ. Обстоятельное описаніе иллюстрировано превосходно выполненными рисунками и чертежами.

Н. Е. Макаренко. Матеріалы по археологіи Полтавской губерніи. (Оттискъ изъ 5 вып. трудовъ Полтавской Ученой Архивной Комиссін).

Брошюра содержить двё статьи: 1) "Находка 1905 г. въ г. Полтавё" и 2) "Преметы случайной находки, близъ с. Ивахники, Лохвицкаго у., Полтавской губ.". По мнёнію автора, археологическія находки, сдёланныя въ Полтавской губ. въ послёднее время, любопытны въ томъ отношеніи, что устанавливають нёкоторую связь съ культурами Салтовскаго (Харьковск. г.) и Люцинскаго могильниковъ.

"Этнографический Сборникъ". Изд. Этнографической Комиссии Науковаго товариства им. Шевченки. Т. XXIV. Львовъ. 1908 годъ. Галицко-русския народныя поговорки. Собралъ, систематизировалъ и пояснилъ докторъ Иванъ Франко. Т. П. в. П.

Этотъ томъ, изданный въ большемъ объемѣ, чѣмъ предыдущій, заканчиваетъ собою букву П. Сборникъ содержитъ свѣжій матеріалъ, полученный почти исключительно изъ устъ народа. Говорить о значеніи сборника не приходится, это настоящая сокровищница, изъ которой всегда будутъ черпать нужный матеріалъ и изслѣдователи народнаго быта и поэты. За научную дѣнность сборника говоритъ имя доктора Ивана Франко. Какъ видно изъ предисловія, весь остальной матеріалъ предполагается помѣстить въ Ш-мъ томѣ,

Матеріалы по украинско-русской этнографіи. Томъ Х. Изд. Этнографической Комиссіи "Науковаго товариства им. Шевченко". во Львовѣ. 1908 г.

Х й сборникъ "Матеріаловъ" содержитъ общирную статью Ф. Вовка "Антропометрическія изслёдованія украинскаго населенія Галичины, Буковины и Угорщины" статью Мих. Зубрицкаго: "Верхняя шерстяная одежда украинскаго-русскаго народа въ Галичинѣ" а также новыя записи свадебъ В. Гнатюка, Юрія Кмета, В. Левинскаго и Зенона Кузели. Въ этнографической литературѣ описаніе свадебныхъ обычаевъ и записи свадебныхъ пѣсенъ встрѣчаются, какъ извѣстно, особенно часто. Однако, новыя записи, напечатанныя въ настоящемъ сборникѣ, ни въ какомъ случаѣ не являются излишними, потому что помимо пѣсенъ здѣсь мы находимъ обстоятельное описаніе свадебнаго церемоніала, имѣющаго для науки особенно важное значеніе.

Въ концѣ записей приведенъ тщательно составленный библіографическій указатель сочиненій, посвященныхъ украинской свадьбѣ.

Ив. А.

Е. Ө. Карскій. Бёлорусская Эненда на изнанку. Съ приложеніемъ текста сохравившихся отрывковъ. Харьковъ. 1908. 32 стр.

Проф. Е. Ө. Карскій изслёдують любопытный вопрось о бёлорусской Энендё и приходить въ слёдующимъ выводамъ. Бёлорусская Эненда была сочивена въ Смоленской губ. пом'єщикомъ В. П. Ровинскимъ. Авторъ зналъ "Перелицеванну Эненду" Котляревскаго и во многихъ мёстахъ только переводитъ ее, но ему также была знакома и Эненда въ великорусской шуточной передёлкё Осипова. Время сочиненія Эненды—начало XIX в., не раньше 12 года. Въ Энендѣ Ровинскаго отразилась "жизнь въ духѣ богатыхъ бѣлорусскихъ крестьянъ, съ ихъ нравами и обычаями"

В. В. Д.

Аникіевичъ, К. Т. Сённенскій уёздъ Могилевской губ. Опыть описанія въ географическомъ, историческомъ, этнографическомъ, бытовомъ, промышленномъ и статистическомъ отношеніяхъ, съ картою уёзда, схемою двухъ озеръ и рисунками въ текстѣ. Могилевъ губ. 1907. Стр. 148. (Изданіе Могилевскаго Статистическаго Комитета).

Книжка г. Аникієвича заключаеть въ себѣ четыре отдѣла: 1) Фязяко-географическое описаніе уѣзда (1—59 стр.); II) Историческій обзоръ (60—95 стр.); III) Населеніе уѣзда: его этнографическій составъ, быть и культура (95—133 стр.) и IV) Главнѣйшіе населенные пункты Сѣнненскаго уѣзда (133—148 стр.). Въ первомъ, самомъ большомъ отдѣлѣ, авторъ очень подробно описываеть границы уѣзда и волостей, съ указаніемъ длины въ окружности и площади каждой административной единицы. Говоря о камняхъ г. Аникіевичъ замѣчаетъ, что "въ нѣсколькихъ мѣстахъ уѣзда до сего времени сохранилось въ народѣ почитаніе камней, особенно находящихся у "крыницъ", также упоминаетъ онъ о соединенныхъ съ

нъкоторыми камнями чудесныхъ легендахъ. На такихъ камняхъ можно видъть свъчи, куски хлъба и т. п. приношенія" (стр. 11). Туть перечислено нѣсколько такихъ камней и кратко разсказаны легенды о нихъ. Рѣки, озера и болота описаны довольно подробно. При этомъ авторъ замѣчаетъ: "относительно "святыхъ" озеръ народъ говоритъ, что это мѣста провалившихся и затопувшихъ храмовъ" (стр. 39). При описании растений и животныхъ г. Аникіевичъ почти сплошь и рядомъ ограничивается только мёстными названіями, почему самое описаніе теряеть научную цённость. Такъ, напримъръ: на стр. 52 и 53 пестрять нижеслъдующія загадочныя названія травъ, за которыми пародъ признаеть лѣкарственное значепіе при различныхъ болѣзняхъ: "душница, дубровка, рачики, кровавникъ, пырникъ, диванна, зубникъ, золотникъ, костоломъ, шальникъ" и т. п. Это замъчавіе въ одинаковой степени относится и къ другимъ мѣстнымъ названіямъ, приведеннымъ въ этой книжкѣ (стр. 49-50).

Въ историческомъ обзорѣ уѣзда г. Аникіевичъ отмѣчаетъ, что въ предѣлахъ Сѣнпенскаго уѣзда найдены во множествѣ орудія каменнаго вѣка, послѣдней неолитической эпохи; описываетъ курганы, раскопками которыхъ занимался Е. Р. Романовъ, указываетъ на городки, городцы и городища доисторической эпохи, всего чнсломъ свыше 40, перечислиетъ замковища, валы, нейденные клады и т. п. археологические памятники. Здѣсь авторъ даетъ мало новаго, описывая вообше судьбы Бѣлоруссіи. Впрочемъ приведено указаніе на одну любопытную записку ген.-губерн. Бѣлорусскаго края, князн Н. Н. Хованскаго, представленную имъ въ Министерство въ 1831 г. Въ этой запискѣ, въ числѣ общихъ причинъ упадка благосостоянія народонаселенія края между прочимъ князь Хованскій видитъ въ дешевой продажѣ вина и въ обитаніи евреевъ въ деревняхъ и селевіяхъ (стр. 94—95). Какъ это напоминаетъ современную бюрократическую панацею противъ всѣхъ бѣдъ.

Что же касается описанія состава населенія, его этнографическихъ особенностей, быта, занятій и вообще культурнаго состоянія, то на это въ книжкъ отведено слишкомъ мало мъста. Нельзя не пожалѣть, что на 10-12 страницахь, съ девятью рисунками въ текстѣ, описаны слѣдующіе народы: цыгане, нѣмцы, литовцы и жмудины, поляки, великоруссы-старообрядцы, евреи и бълоруссы. Само собою разумѣется, что описаніе получилось неполное и крайне поверхностное. Ттых болье, что авторъ въ своей книжкъ затрагиваеть возможно больше сторонъ жизни местнаго населения и на все даетъ отвѣты. Тутъ перечислены примѣты, суевърья и предразсудки, описаны обрядности, соединенныя съ твмъ или инымъ праздникомъ или семейнымъ торжествомъ, упомянуто объ особенностяхъ белорусскаго нарачья и приведено даже насколько песенныхъ образчивовъ. Но все это, кавъ говорится, въ микросконической дозв. Песни приведены на искаженномъ русскомъ языкъ, напримѣръ:

> "Кабъя знау, я пъ гету куму И у кумы не брау: Ина горълки ня пьеть И пъсень ни пяеть" (стр. 111—112).

Дальше г. Аникіевичъ говорить, что "надёльныя земли крестьянъ находятся преимущественно въ общинномъ владёніи — 86,7% илощади и только остальные 13,3% въ подворномъ владёніи" (стр. 117). Можно подумать, что въ Сённенскомъ уёздё существуетъ община и общинное землевладёніе, чего въ дѣйствительности не было и нётъ. Дѣло въ томъ, что здѣсь, хотя надѣльныя земли и отведены нераздѣльно цѣлому селенію или обществу, но предоставлены въ собственность отдѣльныхъ домохозяевъ, съ обозначеніемъ ихъ именъ и количества причитающихся десятинъ, какъ пашни, такъ и сѣнокоса. Общество не имѣетъ права отнять землю у домохозяина, хотя бы онъ переселился въ городъ, а свой надѣлъ отдалъ въ пользованіе постороннему лицу. Это не общинное, а подворпое владѣніе на правахъ личной собственности.

Книжка г. Аникіевича обилуетъ статистическими данными, доставленными въ губернскій статистическій комитетъ волостными писарями, которые часто даютъ произвольныя цифры.

Поибщенные въ текстѣ рисунки мелки и исполненіе неудовлетворительно.

А. Сержпутовскій.

Antti Aarne. Vergleichende Märchenforschungen. Helsingfors 1907. Akademische Abhandlung.

Авторъ названнаго труда, извъстный читателямъ Живой Старины,¹) занялся сравнительнымъ изученіемъ нѣкоторыхъ сказочныхъ группъ, связанныхъ другъ съ другомъ общей идеей содержанія. Въ предисловіи опредѣляется цѣль работы приблизительно такъ: Понятія о возникновеніи и дэльнъйшихъ судьбахъ сказки остались очень непрочными, несмотря на усиленныя попытки разобраться въ этихъ вопросахъ. Явились поэтому скептики, которые считають результаты сравнительнаго анализа, поставившаго себѣ цѣлью проникать до прародины данной сказки, черезчуръ сбивчивыми и вичего не доказывающими. Авторъ самъ не сторонникъ подобнаго взгляда, а убъжденно въритъ въ будущее своего, такъ называемаго, сравнительногеографическаго метода. Точкою отправленія служить предположеніе, что сказки представляють изъ себя разсказы, которые проходили опредѣленныя степени развитія. Въ развитіи этомъ можно замѣтить первоначальную стадію въ видѣ возникновенія разсказа и опредъленнаго отношенія его къ извъстнымъ условіямъ мъста и времени. Потомъ можно наблюдать его распространение путемъ передачи отъ одного народа къ другому. Во время странствованія онъ подвергается разнымъ измѣненіямъ, основаннымъ на извѣстныхъ, опредбленныхъ законахъ мышленія и фантазіи. Сказка, вбдь, никогда не передается буквально такъ, какъ ее слышали. Поэтому личному творчеству, его капризамъ, слабой памяти народа, субъективному способу пониманія и воспріятія и т. д. принисывается большое вначение. "Если намъ удастся очистить разсказъ отъ измѣненій и амплификацій, которыя накоплялись на немъ во время странствовованій, и найти первоначальную форму сказки, то при этомъ прольется доля свѣта и на ея родину и на пути, которые она про-

¹) См.: "Жив. Ст.", VIII, 1, отд. II и XI, 1, 2, отд. II.

Ped. Digitized by GOOgle

ходила, и такимъ образомъ мы, по мёрё возможности, получимъ и указанія на время ея возникновенія" (стр. 1). Стало быть, чѣмъ больше сырого матеріала, не только съ разныхъ географическихъ концовъ земного шара, но и разнаго времени, тъмъ больше возможности точно указать начальную форму. Въ этомъ отношения авторъ вооруженъ лучше своихъ предшественниковъ. Имъ цитируются безъ затрудненій рёдко приводимыя въ западной Европѣ славянскія сокровища; кром'в того, онъ широко воспользовался свверными скандинавскими и финскими, рукописными и печатными варіантами, такъ что не осталось ни одного уголка, по крайней мѣрѣ въ Европѣ, который бы не имѣлъ своего представителя въ общей суммѣ варіантовъ. Они приводятся въ сокращенін, причемъ вниманіе обращается на спеціальныя и характерныя черты. Послё того слёдують выводы. На основани популярныйшихь и цельныхъ по смыслу варіантовъ возстановляется первоначальная форма данной "народной сказки" (въ противоположность книжной), хотя и случается надобность прибъгать и въ другимъ соображеніямъ, такъ какъ "самая распространенная форма можетъ быть порою и не самой древней" (стр. 41). Въ такихъ случаяхъ принимается во вниманіе доказательства самого содержанія. Внутренній характеръ, освѣщеніе и настроеніе сказки часто указывають на ея родину (стр. 79). Изъ параллельныхъ, другъ другу отчасти противорвчащихъ черть не трудно узнать подлинную, если всмотрёться, какая изъ нихъ логичние и естественные остальныхъ (стр. 54). Иногда при опредиленіи подлинности принимается во вниманіе, въ какомъ отношеніи данная черта находится къ главному д'вйствію содержанія, можно ли считать ея присутствіе необходимымъ для хода разсказа и т. д. (срвн. 47). Само собою разумвется, что нахождение одного и того же мотива въ отдаленныхъ другъ отъ друга концахъ земного шара говорить за его древность.

Въ этомъ заключаются наиболёе важные и любопытные критеріи того метода, представителемъ котораго является Антти Аарне.

Мы не будемъ входить въ подробности, излагая результаты этой, интересной по своей руководящей идев и богато обставленной, работы. Въ ней изслёдованы три сказочныхъ мотива: сказка о чудесномъ перстив (напр. Афанасьевъ. IV, 236), о трехъ чудесныхъ вещахъ (Аф. II, 113) и о чудесной птицъ съ письмомъ на крыльяхъ (Аф. II, 115). Первая группа указываеть, своимъ своеобразнымъ распространениемъ въ Ази и восточной Европѣ, на востокъ, какъ на свою родину. Кромѣ того, настроеніе сказки-сказки о лампѣ Аладина,---міровоззрѣціе ея, напр. вѣра въ переселеніе души и т. д. не противорѣчать этому предположенію. Нерѣшеннымъ только остается вопросъ, считать ли Индію или вакую-нибудь другую страну твиъ местомъ, где впервые эта сказка была пущена въ оборотъ. Подобно первой изъ названныхъ группъ имфетъ и вторая книжные варіанты между прочимъ и въ Gesta Romanorum. Сравненіе варіантовъ между собою приводить къ выводу, что книжные варіанты представляють изъ себя переділки устной традиціи, хотя, конечно, нельзя не считаться съ возможностью, что наоборотъ последняя усваивала немало черть изъ книги. Не только большее

распространеніе мотива въ зап. Европѣ, но и близкое отношеніе англійскихъ и французскихъ варіантовъ къ возстановленной основной формѣ указываетъ на то, что сказка европейскаго происхожденія. Что касается третьей группы, то на основаніи географическаго распространенія и книжныхъ версій можно доказать, что востокъ, быть можетъ Персія, является ея колыбелью.

Рекомендуемъ книгу какъ превосходный образецъ для русскихъ изслёдователей сказокъ.

Вильо Мансикка.

S. Matusiak. 1) Olimp polski podług Długosza (Kwartalnik etnograficzny "Lud". T. XIV, zeszyt I i II, str. 19-89. Lwów. MCMVIII).-2) Dodatek do "Olimpu polskiego" (ibidem, zeszyt III, str. 205-235).

Статья С. Матусяка: "Польскій Олимпъ по Длугошу" заключаеть въ себѣ подробный анализъ тѣхъ свѣдѣній о польскихъ богахъ и богиняхъ, какія даетъ знаменитый польскій историвъ Янъ Длугошъ (1415—1480 гг.) въ первой книгѣ своей громадной (14 томовъ) Historia polonica.

Приведя во вступленіи къ своей стать соотв т ствующую цатату изъ Длугоша въ латинскомъ подлинник и въ перевод в на польскій языкъ, г. Матусякъ признаетъ, что.содержащіяся въ этой цитат свъд в и очень любопытны и важны и т т то бол с ц т нны, что почерпнуты изъ какой-то старинной рукописи и опираются если не на непосредственное знакомство съ предметомъ, то на преданія, еще не подвергшіяся искаженію" (стр. 22). Такъ какъ данныя, о которыхъ идетъ р ть, несмотря на всю ихъ важность, до сихъ поръ остаются безъ научной обработки и даже неизвъстна ихъ дъйствительная научная ц внность, то г. Матусякъ и взялъ на себя трудъ положить начало ихъ изученію.

Въ стать врасмотр в ны следующія божества; 1) Jesza или Jarowit (русскій Ярило)—хозямить несны, божество свёта и тепла, 2) Łada—богъ войны, 3) Dziedzylela—покровительница родильницъ. 4) Niega—богъ умершихъ, 5) Dziewana—богиня въ род вримской Діаны, 6) Marzana—богиня смерти, 7) Pogoda—податель ясной погоды и 8) Żywa—богъ жизни. Относительно каждаго изъ нихъ авторъ старается точно установить настоящее имя божества и охарактеризовать его природу. Особенно подробно останавливается онъ на вопросъ объ идентичности Jarowit'а съ главными славянскими божествами.

Въ заключении г. *Матусякъ* высказываетъ миѣнie, что Длугошъ, благодаря своему старинному источнику, опиравшемуся на еще болѣе старые документы, "далъ намъ такой очеркъ славянской миеологіи, какого никто не давалъ ни до, ни послѣ него".

Э. II.

Vocabularium linguae čuvašicae. Csuvas szójegyzék, szerkesztette Passonen H. a finnugor nyelvtudomány tanára a Helsingforsi egyctemen. Budapest. A Magyar Tudományos Akadémia Kiadása. 1908. (I— $VII+244, 8^{\circ}$).

Настоящій словарь чувашскаго языка составленъ проф. Гельсингфорсскаго университета Пасоненомъ, извёстнымъ изслъдователенъ вос-Digitized by точно-финскихъ нарѣчій, и изданъ Венгерской Академіей Наукъ. Имя составителя служитъ порукой за точность и научность этого важнаго труда. О полнотѣ его можно судить по перечню перечисленныхъ авторомъ въ предисловіи пособій (въ перечнѣ упомянуты и всѣ прежпія, весьма, впрочемъ, немногочисленныя, изслѣдованія по чувашскому нарѣчію). Проф. Пасоненъ пользовался той научной транскрипціей, которая была предложена проф. Сетэлэ (см. Finnisch-Ugrische Forschungen, I, 1, 15—52). Значеніе чувашскихъ словъ объяснено по-венгерски и по-нѣмецки; часто автору приходилось прибѣгать и къ русскому ихъ опредѣленію. Цѣна книги невысокая: 4 кроны.

А. Ш.

И. А. Подгорбунскій. Русско - монголо - бурятскій словарь. Иркутскъ. 1909. Стр. VI+340. Ц. 2 р.

Въ предисловіи, главны чъ содержаніемъ котораго является изъясненіе знаковъ "условнаго алфавита", принятаго въ Словарѣ, авторъ заявляетъ, что его работа "представляетъ попытку дать словарь живого разговорнаго бурятскаго языка".

Въ основу алфавита авторомъ положена русская азбука, дополненная недостающими знаками въ такомъ количествё, чтобы, съ ихъ помощью, могли быть переданы всё главнёйшіе звуки монголобурятскаго языка.

Потребность въ подобнаго рода словаръ ошущалась давно, въ особенности лицами, незнакомыми съ монгольской азбукой, а потому "попытку" г. Подгорбунскаго можно только привътствовать.

Э. П.

S. Roudenko. Traditions et contes bachkirs. Rennes. 1908. Pag. 19. (Отд. оттискъ изъ Revue des Traditions Populaires, t. XIII, n^{os} 2-3).

Бротюра г. Руденко содержитъ въ себъ ровно 20 мелкихъ (иногда въ 3—5 строкъ) вещицъ, относящихся, главнымъ образомъ, къ области върований башкиръ. За исключениемъ двухъ или трехъ разсказовъ и легендъ, записанныхъ путешественниками, всъ остальные опубликовываются, по словамъ автора, впервые, несмотря на сравнительное богатство русской литературы о башкирахъ.

Отмѣтимъ два недосмотра, объясняемые несомнѣнно тѣмъ, что печатаніе сборника происходило не подъ личнымъ наблюденіемъ автора. Такъ, въ первомъ разсказѣ ("Умерщвленный шайтанъ") непонятно заключеніе: "Вотъ почему насъ прозвали: Шайтанъ Кудейскій (происходящій отъ Кудея)", ибо въ разсказѣ о Кудеѣ воисе не упоминается. Затѣмъ, на стр. 12 сарана названа "луковицей какого-то растенія, которое башкиры очень любитъ", тогда какъ сарана есть общее названіе нѣкоторыхъ лилій; съѣдобными являются луковицы желтой или красной сараны, Lilium martagon.

Э. Ц.

.Русскій Чехъ", газета. Въ концѣ іюня нынѣшняго 1908 года прекратила существованіе издававшаяся въ Кіевѣ І. В. Вондракомъ

газета "Русскій Чехъ" ("Rusky Čech"). Газета была посвящена, кромъ общихъ вопросовъ о культурныхъ чешско-русскихъ отношеніяхъ, интересамъ русскихъ чеховъ, живущихъ на Волыни. Многія статьи и корреспонденція "Русскаго Чеха" содержали описанія быта волынскихъ чеховъ и ихъ селеній. Къ изданію газеты 1908 г. была приложена брошюра Владиміра Олича: "Dějiny českého vystěhovalectví na Rus", содержащая историческія, статистическія и бытовыя свёдёнія о волынскихъ чехахъ. Такъ какъ изданіе "Русскаго Чеха" по личнымъ соображеніямъ издателя было прервано въ серединѣ года, то виёсто него высылается двё еженедёльныхъ газеты, выходящихъ въ Прагѣ и составляющихъ прямое продолженіе "Русскаго Чеха", именно "Hospodářsky Pokrok" и "Českoruský obzor", подъ ред. Швиговскаго и Штепанска. Оба изданія иллюстрированныя. Пока вышло восемъ №. каждаго ихъ нихъ. Отмѣтимъ въ "Чешско-русскомъ Обзоръ" статьи гоеграфическаго и бытового содержанія: "Чешская волость Глинское на Волыни" (№ 7), "По Чешской Руси" Альберта Полава (№ 7), "О чешско русскомъ селѣ у австрійскихъ границъ" его же (№ 8) и "Отъ Луцка до чешскаго Борятина и Крупы" его же (№ 8).

В. В. Ланиловъ.

Журналы за 1908 г.

Варшавскія Университетскія Извістія. ІV. Е. О. Карскій. Білоруссы. Историческій очеркъ звуковъ бълорусскаго нартчія. -В. Топоръ-Рабчинскій. Макіавелли и эпоха Возрожденія.

Макавелли и эпоха Возрождения. Журналъ Министерства Народнаго Просвѣщевія. № 11. Д. В. Айналова. Примѣчанія къ тексту книги "Паломникъ" Антонія Новгородскаго. IX—XV.—Его-же. Памяти Е. К. Рѣдина (некрологъ). — А. Е. Пръснякова. Н. П. Павловъ-Сильванскій (некрологъ). № 12. К. Ө. Тіандера. Культовое пьянство и древнѣйшій алкогольный напитокъ человѣчества.— С. Ө. Ольден-бурга. Памяти А. В. Григорьева. — Редензія Н. Н. Виноградова на: В. В. Сиповскій. Исторія русской словесности. Вановский ви Ш. Цат. Монголо. Синуанской акспедицій П. К.

Землевіздініе, кн. ПІ. Изъ Монголо-Сычуанской экспедиціи П. К. Козлова.

Ежегодникъ Русскаго Антропологическаго О-ва, т. П. Э. А. Вольтерз. Къ вопросу о ятвягахъ. - В. И. Іохельсонз. Международные конгрессы американистовъ. — Его-же. Древнія и современныя подземныя жилища пле-менъ С.-В. Азіи и С.-З. Америки. — В. Н. Васильевъ. Краткій очеркъ ино-родцевъ съвера Туруханскаго края. — Н. Н. Виноградовъ. Красноярский го-

родцевъ съвера Туруханскаго края. — Н. Н. Виноградовъ. Прасноярский го-родской музей и его антропологическия коллекции. — Б. Ф. Адлеръ. Адольфъ Бастіанъ. — Его-же. Эмиль Шиидтъ. — Отчеты О-ва. - Протоколы засъданій. Извъстія Имп. Русскаго Географическаго О-ва. Вып. VI. О. Іонъ. О султанать Сіакъ и его обитателяхъ (ст. 5 табл. рисунковъ). — А. И. Бул-гаковъ. Верховья Енисея въ Урянхаъ и Саянскихъ горахъ (съ 9 рис. въ текств). — Журналъ засъданій Отд. Этнографіи. Вып. VII. Въсти изъ Мон-голо-Сычуанъ ской экспедиціи подъ начальствомъ П. К. Козлова (съ рис. и карт). Вып. VIII. Э. Э. Амерта. Путешествіе на восточн. побережье рус-скаго Сахалина въ 1907 г. (Замѣтки о населеніи). — Н. Н. Норданать. Гео-графическое подоженуе погостовъюрусовът Шелонской изгичны по Писицографическое положеніе погостовъ-округовъ Шелонской пятины по Писцо-вымъ оброчнымъ Новгородскимъ книгамъ 1498 г. (Съ 2 карг.). - Журн. засъд. Огд. Этнографіи. Вып. ІХ. Р. Ю. Рожевицъ. Поъздка въ южную и среднюю Бухару въ 1906 г. (съ рис.).

Извъстія Имп. Академіи Наукъ, 12 1-18. А. С. Лаппо-Данилевский. Некрологъ В. Б. Антоновича. - А. А. Шахматовъ. Некрологъ Н. П. Дашкевича. — В. Н. Бенешевича. Отчетъ о потадктв на Синай. — К. Г. Залемана. Новыя поступленія въ Азіатскій Музей. — О. фонг. Лемма. Мелкія зам'ятки по коптской письменности. — В. В. Радлова. Доисламскія письмена тюрковъ и отношеніе ихъ къ тюркскому языку. — Бар. А. фона Сталь-Гольштейна. Тохарскій языкъ и языкъ II.

Извёстія Имп. Археологической Коммиссія. Вып. 26. (Вопросы реставраціи, вып. 1). Съ 110 рис. Протоколы засѣданій. — А. С. Изъ Архива Коммиссіи. І. Владимірская губ. ІІ. Ярославская губ. Прибавл. къ вып. 26. Археологическая хроника. — Обзоръ русскихъ повременныхъ изданій. — Новыя книги. Вып. 27. (Съ 2 табл. и 56 рис.). А. В. Орташникова. Окуловскій кладъ русскихъ денегъ. — G. Hirst. Одъвійскіе культы. Перев. П. Латышева. Прибавл. къ вып. 27. Археологическая хроника. — А. Б. Обзоръ иностранныхъ журналовъ за 1907 и 1908 гг. — Обзоръ русскихъ повременныхъ изданій за 1-ю половину 1908 года. — Новыя книги. Вып. 28. (Вопросы реставрація, вып. 2). Съ 25 табл. и 107 рис. Протоколы засѣданій. — П. Покрышкики и К. Романовъ. Древнія зданія въ Ферапонтовомъ монастырѣ Новгородской губ.

Извѣстія Кавкавскаго Отдѣла И. Р. Г. О-ва Т. XVIII. № 1. И. Кальфоглу. Превнѣйшія извѣстія о Батумѣ.—Е. Цагарейшеили. Свадьба въ Имеретіи.—А. Н. Дьячковъ-Тарасовъ. Бзыбская Абхазія.—Т. XIX. № 1-й. Н. Н. Шавровъ. Изъ путевыхъ наблюденій отъ Батума до Лимана. Съ 8-ю рис.—В. С. Шамрай. Евгеній Дмитріевичъ Фелицынъ. Біографическій очеркъ.—Лѣтопись Отдѣла.—Библіографія.

Извъстія Отдъленія русокаго яз и словеоности И. А. Н., кн. З. Б. А. Романовъ. Смердій конь и смердъ (въ Льтописи и Русской Правдъ). В. И. Чернышевъ. Наролные говоры селеній, расположенныхъ отъ Боровска до Москвы по Старому Московскому тракту. — Л. Л. Васильевъ. О вліяній неіотированцыхъ гласныхъ на предыдущій открытый слогъ.—А. И. Томсонъ. Къ вопросу о возникновеніи род.—вин. п. въ слав. языкахъ. Приглагольный род. п. въ праслав. языкъ.

Къ вопросу о возникновени род.—вин. п. въ слав. языкахъ. Приглагольный род. п. въ праслав. языкѣ. Národopisny Věstník čoskoslovanský (Чешскославянскій Этнографическій Вѣстникъ). № 8. Янз Тыкачъ. Народный кузнецкій орнаментъ въ краяхъ Ландшкроунскомъ и Литомышльскомъ.—Рецензіи: Jan Cimbura. Jihočeská idilla.—J. Vyhlidal. Malåvky z Habé.—H. Дурново. Легенда о заключенномъ бѣсѣ въ византійской и старинной русской литературѣ.—P. Sebillot. Le Folk-Lore de France.—Fr. Heinemann. Bibliographie der Schweizerischen Landeskunde.—A. Егличкова. Выставка южночешскихъ костюмовъ и вышивокъ.—Эгнографическия мелочи.—Извѣстія изъ этнографическихъ обществъ и музеевъ.—Приложеніе. J. Кубикъ. Чешскія сказки изъ Кладскаго края, съ комментаріями Ю. Поливки.

Народное Образованіе, кн. XI. Вкругъ школы. IV. Собиратель народных виссень. И. Попова.

Русскій Филологическій Вістникъ № 3. В. А. Боброва. Русскія народныя сказки о животныхъ (окончаніс).—И. Н. Соколова. Открытіс и.-е. ў различнаго качества.—Труды Московской Діалектологической Коминссін. Два отчета Н. Соколова и предисловіс.—Г. А. Ильинскій. Еще о "лузяхъ".— Некрологь К. Ө. Радченко. № 4. В. В. Данилова. Разсказъ Г. И. Успенскаго "Парамонъ Юродивый".—А. И. Соболевскій. Шивороть на вывороть.— Архим. Меводій. Старопечатная 2-й половины XVI ст. псалтырь въ слогоудареніяхъ ся глагольныхъ формъ. Матеріалы для исторіи ударенія въ русскомъ языкв (окончаніс).—Г. А. Ильинскій. Славянскія этимологін...— Некрологъ М. Д. Миличевича. Сибирокіе Воптоси 1908 г. Сибирскія и датьно-росполиция колтости....

Сибирскіе Вопросы. 1908 г. Сибирскія и дальне-восточныя коллекціи музея Императора Александра III (№ 23—24).—Алексюй Макаренко. Гибель инородцевъ съвера Сибири (№ 25).—Э. Пекарскій. И. А. Худяковъ и ученый обозръватель его трудовъ (№ 31—32).—R. Путешественникъ-модернъ (Гартевельдъ). (№ 31—32).—Въ Императ. Русск. Геогр. Обществъ (докладъ П. Е. Островскихъ: "Туруханскій край, его исторія и современное положеніе"). № 31—32.—Э. Пекарскій. Осъдлое или кочевое племя якуты? № 37—38.— Э. П. Первый сборникъ Гиляцкой поэзіи ("Матеріалы по изученію Гиляц каго языка и фольклора", собранные и обработанные Л. Я. Штернбсргомъ). № 39—40.—Э. Пекарскій. Якутскій Отдълъ Географическаго Общества. № 39—40.—Д. Клеменцъ. Замътки о кочевовъ быть. № 49—52.—И. Абрамовъ и Э. Пекарскій. На краю Сибири. Поъздка къ тунгусамъ ("пріаянскимъ").

№ 49-52.-В. Васильевз. Угасшая русская культура на дальнемъ съверъ № 1.—Вейсманз, Р. Индивидуализація сибирскаго права. № 7.

Сообщения Имп. Православнаго Палестинскаго О-ва, вв. 3 и 4. Свящ. А. А. І лаголевъ. Соціальныя отношенія Израильтянъ. — П. К. Жузе. Начало христіанской письменности у арабовъ. — В. Н. А-ичкова. Іерусалим-ская пустыня. Белуины и полубелуины — А. А. Дмитриевский. Фрески Георгіевскаго параклиса 1423 г., въ Свято-Павловскомъ монастыръ на Аеонъ и

наканачение въ исторіи авоно-византійской и русской иконописи. Труды Московской Діалектологической Комиссія, вып. 1. Н. Н. Соколовъ. Опредъленіе и обозначеніе границъ русскихъ говоровь. — Н. П. Кашинъ. Замътка о говорахъ Владимірской губернія. — Н. Н. Дурново. Отчеть о побъдкъ въ Клинскій и Волоколамскій убъды Московской губ. лътонъ 1904 года. – Его-же. Отчетъ о діалектологическихъ наблюденіяхъ въ Клинскомъ, Звенигородскомъ и Рузскомъ утвадахъ Московской губ. літомъ 1905 года. — Н. Н. Соколовз. Отчеть о потвадкт въ Тверскую губ. съ діалекто-логическою цёлью лётомъ 1904 года. — А. С. Мадуевз. Отчетъ о діалекто-логической потвадкт по Тверской губ. літомъ 1904 года. — Н. Н. Соколовъ Отчеть о потадкъ во Владимірскую и Рязанскую губ. съ діалектологиче-скою цълью (1906). — Его-же. Отчеть о потадкъ въ Меленковскій и Судогодскій увады Владимірской губ. льтомъ 1907 года. — Его же. Отчеть о повадкв въ южную часть Трубчевскаго увада Орловской губ. лътомъ 1907 года. --Сводъ матеріаловъ, собранныхъ Комиссіей: — Предисловіе. — Краткая программа по собиранію особенностей русскихъ говоровъ.-Владимірская губ. Обработалъ Николай Дурново. – Нижегородская губ. Обработалъ Д. Н. Ушаковъ. – Калужская губ. Обработалъ Николай Дурново. – Курская губ. Обработали И. М. Тарабринъ и Н. Н. Дурново. – Тульская губ. Обработано Н. Н. Дурново.-Воронежская губ. Обработано Н. Н. Кононовымъ.-Рязанская губ. Обработали Д. Н. Ушаковъ и Н. Н. Дурново. – Костронская губ. Обработали А. Д. Григорьевъ и Н. Н. Дурново. - Вологодская губ. - Периская губ. — С. Петербургская губ.

Ученыя Записки Имп. Казанскаго Университета, кн. I-XII. Алфавитный указатель авторовъ и статей, напечатанныхъ въ Ученыхъ Запис кахъ въ 1908 г. Кн. XII. – А. Архангельский. Русская литература XVIII в. Кн. II, Х и XI. – Его же. Введение въ историю русской литературы. Кн. XII. – В. Богородицкий. Зам'ятки по экспериментальной фонетикъ. Наблюденія надъ произношеніемъ съ помощью губного аппарата Розанелли. Кн. 1.-Его же. Курсъ сравнительной грамиатики аріо-европейскихъ языковъ. Кн. II и IV.-Его же. Сравнительно-грамматический комментарий къ текстамъ аріо-евро-пейскихъ языковъ. Санскритъ. Кн. III и Х.–Его же. Основы ариометиче-скаго счета. Кн. VI–VII.–Д. Смирновъ. Курсъ исторіи религій.

> Новости этнографической литературы¹).

Ад. А. Теорія статистики. Курсъ по лекціямъ проф. Ю. Э. Янсона. 2-е ивдание. Спб. 1909.

Аникинъ, С. Мордовскія народныя

сказки. Съ иллюстр. 102 стр. Спб. Аракчезъ, Д. И. Наролная пѣсня Западной Грузін (Имеретіи). Съ приложеніемъ 83 пъсенъ въ народной гармонизации, записанныхъ фонографоиъ. М.

Арханиельская Карелія. Изд. Архан-гельск. Губ. Стат. Комит. Архангельскъ. II+II+101+39+1 карта.

Барвинскій, В. Очерки изъ исторіи общественнаго быта старой Малороссія. Кіевъ.

Бекштрень, А. Изслъдованія въ области этрускологіи. В. 2. Спб. II+ +174 стр.

Боголюбовъ, А. Ковровыя издѣлія Средней Азіи. В. І. съ 24 табл. Спб. F.

Болсуновский, К. Символика эпохи неолита (съ табл. рис.). Кіевъ. 4°.

Былины новой и недавней записи изъ разныхъ мъстностей Россіи. Подъ редакціей проф. В. Ө. Миллера, при

1) Кшиги, при которыхъ не указавъ годъ изданія, вышли въ текушемъ году.

участін Е. Н. Елеонской и А. В. Маркова. М. V+312 стр. Вертоградскій, Н. И. Нарвскій тріум-

фальный щитъ. Спб.

Веселовскский, А. Н. Собрание сочиненій. Томъ III. Изданіе Огдъленія русскагоязыка и словесности Императорской Академіи Наукъ. Спб. 586 стр.

Вознесенский, И. О складъ или риты и метръ краткихъ изреченій русскаго народа. Кострома. 23 стр.

Вяземскій, Н. В. кн., Восточные славяне. Русскіе, сербы и болгары. Спб. 1909.

Гатиукъ, А. Сказаніе о старини: незапамятной. Сь рис. М.

Георпевскии, М. Д. Русско-корель-ский словерь. Издано подъ наблюденіемъ акад. Ф. Фортунатова. Спб.

Гетнеръ. А. Россія Культурно-политическая географія. Переводъ съ нъмецкаго съ дополнениемъ: "Азіатская Россія". 1909. М.

Глаголевъ, С. Мистеріи на берегахъ Конго. Сергіевъ-Посадъ.

Гнатюкъ, В. Віршована легенда про рицаря і смерть. Львівъ. 19 стр.

Гольдинь, Н. Исторія древняго востока. Лекціи. Харьковъ.

Давыдовь, К. На островахъ Ару. Спб. 245-351 стр. 4°.

Даниловь, В. Литературные матеріалы и очерки. 2. Разсказъ І. И. Успенскаго "Парамонъ Юродивый". Варшава. 47 стр.

Дашкевичь, Н. Славяно-русский Траянъ и римскій императоръ Троянъ. Кіевъ.

Евсьевь, И. Археологические поиски въ Орловскомъ крать лътомъ 1907 г. Орелъ. 16 стр.

Завадскій-Краснопольскій, В. А. Географія Японіи. Переводъ съ япон-скаго языка 1-й и 2-й части "Сёгаку цири" 1905 г. Спб.

Ивановъ, Й. Български старини из Македония. София. V.+310 стр.

Іоксимовичь, Чед. М. Всеславянскій вопросл. Анексія Босній и Герцеговины. Разныя мнѣнія. 1909.

Караулов», Н. Свѣдѣнія арабскихъ географовъ IX и Х. вв. по Р. Х. о Кавказѣ, Арменіи и Адербейджанѣ. Тифлисъ.

Карлейль, Томась. Герои, почитание героевъ и гегоическое въ исторіи. Перев. съ англ. Съ портретомъ автора 3-е изданіе. Спб.

Карский, Е. Ө. Бълоруссы. Томъ II. Явыкъ бълорусскаго племени. Историческій очеркъ звуковъ бѣлорусскаго наръчія. Варшава.

Каутскій, Карлэ. Античный міръ. Іудейство и христіанство. Спб. 1909. Кошутичэ, Р. Сербскій народъ и анексія Босній и Герцеговины. Публичная лекція. Спб. 56 стр. Крассовскій, С. С. О языкахъ и нра-

вахъ. Приведение наблюдений, подтверждающихъ правильность "табличленоразлъльныхъ звуковъ и ЦЫ ощущеній". Выпускъ II. Спб. 100+3 стр

Кружокъ любителей Этнографіи, ревнителей Музея Антропологія и Этнографіи имени Петра Великаго. Спб. 10 стр. 16°.

Кузнецовъ-Красноярский. Минусинскія древности. Мъдно-бронзовый и переходный періоды. В. І. Съ 12 табл. Томскъ. 4°.

Лебедевъ, А. Пиженское городище. Съ 3 рис. Казань.

Lemm, O., von. Kleine koptische Studien. Cn6. 68 crp.

Лео, Фр., проф. Очеркъ исторіи римской литературы. Перев. съ нѣм. и предисловіе проф И. И. Холодняка. Спб.

Логофеть, Д. Н. На границахъ Средней Азіи. Путевые очерки. Въ 3-хъ книгахъ. Книга I. Персидская граница. - Книга II. Бухарско-афганская граница.--Книга III. Русско-афганская граница. Спб. 1909.

Лупповъ, П. Обозрѣніе Вятской епархіи епискодомъ Ниломъ въ 1836 г. Вятка. 32 стр.

Его-же. Село Биляръ, Елабужскаго увада Вятской епархія. Вятка. 12 ctp.

Меводій (архимандр.) Старопечатная второй половины XVI ст. псалтырь въ слогоударенияхъ ея глагольныхъ формъ. Матеріалы для исторіи ударенія въ русскомъ языкть. Варшава. 31 ctp.

Murko, M. Geschichte der älteren südslavischen Litteraturen. Leipz. Х+248 сър.

Мухаммедь-Салихь. Шейбани-намэ. Джагатайскій тексть: Пссмертнос изданіе проф. П. М. Меліоранскаго. Подъ наблюденіемъ и съ предисловіемъ прив.-доц. А. Н. Самойловича. Ca6.

Нараяна Хитопадеша. Доброе наставленіе. Сборникъ древнеиндійскихъ разсказовъ. Перевелъ съ санскритскаго Д. Кудрявскій Юрьевъ.

О необа одимости увеличенія пособія, вклаваемаго отъ казны Минусинско му городскому Мартьяновскому Музек. Записка Городской Думы. Минусинскъ. 24 стр.

Ончуковь, Н. Е. Стверныя сказки. (Архангельская и Олонецкая гг.). Сборникъ Изд. Отд. Этнографіи И. Р. Г. О-ва. Спб. 1909. XLIII+646 стр.

Die osteuropäischen Litteraturen und die slavischen Sprachen... Т. І. Berl. u. Leipz. VIII+396 стр. Остроумовъ, Н. Сарты. Этнографи-ческіе матеріалы. Изд. З. Съ рис.

Ташкентъ

Отчеть Имп. Археологической Комиссіи за 1905 г. Съ 6 табл. и 163 рис. Спб. 144 стр.

Отчеть о двятельности Рязанской ченой Архивной Комиссіи за 1905 г. Рязань. 22 стр.

То-же. За 1906 г. Рязань. 15 стр. Отчеть по Минусинскому город-CKOMY Мартьяновскому музею за 1907 г. Канскъ. 18 стр.

Памяти почети. чл. О-ва Нестора Лѣтописца, заслуж. ордин. проф. и академика Н. П. Дашкевича. Кіевъ. 57 стр.

Памятники древне русскаго искус-ства. Вып. 1. Съ 11 табл. Спб. 4°. Передольский, В. В. По Енисею. Быть

енисейскихъ остаковъ. Съ рис. Спб. Петровский, Серий. прот. Молокане или "духовные христіане". Одесса.

Писаревскій, Григорій. Изъ исторіи иностранной колонизаціи въ Россіи въ XVIII в. 1909.

Подгорбунский, И. А. Русско-монголобурятскій словарь. Иркутскъ. 1909. Покровскій, Н. В. Губернскія уче-

ныя Архивныя Комиссіи. Спб. 24 стр.

Поликарновъ, О. Заселеніе и образованіе Нижнед вицкаго увзда. Воронежъ. 24 стр. Поповъ, П. С. Краткое введение къ

изучению китайскаго языка. lokorama. 1909.

Православная богословская энциклопедія. Тонъ IX. Съ 15 рис. Составленъ подъ ред. проф. Н. Н. Глубоковскаго. Спб. 1909.

Ириселковъ, В. Очерки по исторіи культуры. В. 1. Грецін. Зарайскъ.

Пришения, М. За волшебнымь колобкомъ. Изъ записокъ на крайнемъ ствертв Россія и Норвегія. Съ рис. Спб.

Путеводитель по музею Псков скаго Археологическаго О-ва. Съ рис. Псковъ.

Путинцевь, А. М. Народная пъсня новаго времени. Казань. 1908. 12 стр

Пыпинъ, А. Н. Общественное движеніе въ Россіи при Александръ I. Изданіе 4-е. Спб.

Радлов, В. В. Опыть словаря тюрк-

скихъ наръчій. Вып. 22-й. Спб. 961 -1280 стр.

Рюдинъ, Е. Икона "Недреманное Око". Съ рис. Харьковъ.

Сборникъ Средне-Азіатскаго Отдѣла О-ва Востоковъдънія. Библіографія Афганистана. Спб.

Сборникъ статей, посвященныхъ по-читателями В. И. Ламанскому, по случаю пятидесятилѣтія его ученой дѣя-тельности. Ч. П. Спб. IV +657-1479 стр.+III табл.

Сиротинина, А. Бестан о русской словесности. Спб. 1909. Х 1345 стр.

Смирновь, А. В., проф. прот. Курсъ исторіи религій. Казань.

Смирнов, П. С. Изъ исторіи раскола первой половины XVIII въка. Cn6.

Смирнов, Я. Рисунки Кіева 1651 г. по копіямъ ихъ конца XVIII в. Съ 4 табл. М. 4°.

Соболевский, А. Древняя церковнославянская литература и ея значеніс. Харьковъ. 22 стр.

Ею же. Изъ переводной литературы Петровской эпохи. Библіографическіе матеріалы. Спб. 47 стр.

Еюже. Нъсколько словъ о лицевыхъ рукописяхъ. Сиб.

Его же. Славяно-русская палеографія. Лекціи. Спб. 120 стр. + ХХ табл.

Суворовь, А. Латино-русскій словарь, расположенный по корнямъ. Вар-

шава. XV+730 стр. Спрошевскій, В. Томъ VII. Дальній Востокъ Съ 52 иллюстраціями. 3-е изданіе. Спб. 1909. Томъ VIII. Корея. 34 иллюстр. 3-е изданіе. Спб. 1909.

Сэндерландъ, І. Библія, ся происхожденіе, развитів и отличительныя свойства. М.

Тайлорь, Эд. Антропологія. Перев. И. Ивина. Съ 18 рис. Спб. Тарасовь, Н. и Гартонь, А. Изъ

исторія русской культуры. Полюдье. Сърис. М.

Теръ-Аствацатуряниъ, Aŭro. Доисторическій человъкъ. Съ 13 рис.

Тифлисъ. (На арм. яз.). Труды Саратовской ученой архив-ной Комиссіи. В. 24. Саратовъ. 151+152 стр.

Груды Ярославской ученой Архивпой Комиссіи. Кн. V. LXIV-+444 стр.

Трупинскій, А. Среднее Поволжье. Съ рис. М.

Указатель статей и замѣтокъ, помъщенныхъ въ изданіяхъ Кавказ-скаго Отдъла И. Р. Г. О-ва. Тифлисъ.

Холодовь, Н. Уссурійскій край. Историко - географическое описание. Съ 4 рис., 3 план. городовъ и 1 картой

въ текстѣ. Спб. Чамберлана, Б. Х. Грамматика японскаго разговорнаго языка. Теоретиче-

скаго разговорнато изыка. Георегиче-ская часть. Переводъ съ анг. прив.-доц. В. Костылева. Спб. — Упрощенная грамматика япон-скаго языка. (Новый письменный стиль). Переводъ прив.-доц. В. Костылева. Спб

Шахматовъ, А. А. Разысканія о древнъйшихъ русскихъ лътописныхъ сводахъ. Спб. ХХ+687 стр.

Его-же. Сказаніе о преложеніи книгъ на словенскій языкъ. Berl. 171-183.

Шемшуринь. Андр. Стихи В. Брюсова и русскій языкъ. Москва. Шериинъ, И. А. "Богалство Сввера".

Путевыя замвтки, очерки и разсказы.

Путевыя зам'ятки, очерки и разсказы. Изданіе 2-е дополненное. Спб. 1909. Шпинельберть, В. Пребываніе Изра-иля въ Египт'я въ свът'я Египет-скихъ источниковъ. Съ н'ят. Съ 12 рис. Спб. Эйнгорнъ, В. Къ исторіи иноземцевъ въ старой Малороссіи. 53 стр. (Изъ "Тр. О-вз Ист. и Др.). Наорскій, Ю. А. Къ исторіи карпато-русскаго фольклора XVIII въка. Харь-ковъ.

ковъ.

Ею.же. Малорусскій отрывокъ Измарагда XVIII в. Berl. 12 стр.

Янпечичь, Ор. М. Опыть объясненія легенды объ "Ивиковыхъ Журавляхъ". Черниювъ.

Өедоровъ, А. М. За океанъ. Съ иллю-страдіями. Спб. 1909.

Готовится въ печати внига Э. Ренаца "Происхождение языка". Книга выйдеть подъ редавціей и съ прим'вчаніями академика Ө. Е. Корша.

Въ скоромъ времени подъ заглавіемъ "Пугачевщина" выйдеть въ свёть психологическое изслёдованіе о народныхъ волненіяхъ проф. Н. Н. Өнрсова.

настоящее время печатается "Критико-библіографи-Въ ческое обозрѣніе дневниковъ, мемуаровъ, записовъ, воспоминаній, путешествій и писемъ, относящихся въ исторіи Россіи". С. С. Минплова.

Въ типографіи Экспедиціи заготовленія государственныхъ бумаги печатается общирный трудъ по исторіи архитектурнаго . исвусства "Мечети Самарканда". Этотъ трудъ, снабженный роскошными рисунвами, издается Императорской археодогаческой комиссіей.

Вышла изъ печати новая книга Шарля Дилля "Юстиніанъ и византійская цивилизація въ VI вѣкѣ".

По словамъ "Нов. Вр.", въ Токіо вышла изъ печати "Исторія Японіи" за послёднія 40 лёть, составленная и изданцая графомъ Окума. Изданіе состоить изъ двухъ томовъ по тысячв страницъ каждый. Въ составление "Истории" принимали участие до 200 спеціалистовь по различнымъ отраслямъ, благодаря чему она представляетъ собой какъ бы сборникъ статей по отдёльнымъ вопросамъ. Связующимъ звеномъ между статьями является лишь личность редактора, графа Окума.

ОТДѢЛЪ V.

Хроника.

Въ Отдѣленіи Этнографіи И. Р. Г. О-ва.

N 11. Засёданіе 7 ноября. 1) Окончаніе сообщенія чл.-сотрудника Ив. С. Абрамова. "Повздка въ Стародубье". (О старообрядцахъ, штундистахъ, толстовцахъ и хлыстахъ свеорныхъ увздовъ Черниговской губ.). 2) Сообщение Н. И. Привалова: "Историческая эволюція русской народной пісни и музыкальных инструментовъ". Программа: Общая характеристика русскаго народнаго пѣснотворчества. Отзывы русскихъ и иностранныхъ авторитетовъ о песняхъ русскаго народа. Два образца русской песни въ отношения текстовъ. Народные пъвпы и гусляры въ старину. Раздъление русскаго населенія на "лучшихъ людей" и "простую чадь" съ приходомъ греческаго духовенства. Византійскіе идеалы и осужденіе русскаго пѣснотворчества. Вліяніе Западной Европы въ XVII столѣтіи. Поворотъ въ русскому націонализму въ XIX вѣкѣ. Начало собиранія пъсенъ и созданіе на основаніяхъ русскаго пъснотворчества русской школы въ искусствѣ. Уклоненіе народа отъ источниковъ своей старинной поэзіи. Образцы новой современной песни. Работа русскаго общества надъ возвращениемъ въ народъ его старинной художественной песни и инструментовъ. Общій очервъ исторіи русскихъ народныхъ инструментовъ.

Въ исполнении хора любителей И. А. Смолина были показаны (съ объяснениемъ) образцы обрядной пёсни, былины, духовнаго стиха и пёсенъ бытовыхъ.

Кромв того, русскія народныя песни были исполнены врестьянскимъ хоромъ О. У. Смоленскаго на жальйкахъ и гусляль.

№ 12. Засѣданіе 21 ноября: 1) Новости этнографической литературы. 2) Сообщеніе чл.-сотр. *М. М. Пришвина*: "Поморы русскаго крайняго сѣвера". Программа: Этнографическія наблюденія на лѣтнемъ берегу Бѣлаго Моря. Бытъ деревни Дуракова. Какъ объясняютъ себѣ поморы сѣверное сіяніе и другія явленія сѣверной природы. Плаваніе на льдинахь промыслотыхъ артелей по морю и океану (ромпи). Западный берегъ Бёлаго моря ("Поморье") въ лётнее время. Путь по Лапландін на Мурманъ (наблюденія изъ жизни лопарей). Бытовыя наблюденія во время лова трески въ океанѣ: 1) на пинкѣ, 2) на 1-мъ русскомъ траулерѣ. Русскіе поморы въ Норвегіи. (Были показаны діапозитивы).

№ 13. Засѣданіе 5 декабря. 1) Рукописи, поступившія въ Отдѣленіе. 2) Сообщеніе чл.-сотрудника *М. Б. Едемскаго.* "Свадьба въ Кокшенгѣ, Тотемскаго уѣзда, Вологодской губ.". П рограмма: Литература. Недостатки записей. Особенности записи Кокшенгской свадьбы. Наиболѣе близкія по обрядамъ и языку причетовъ свадьбы другихъ мѣстъ. Стародавность обычая и новизна въ немъ. Запоручиванье невѣсты и "невѣстина нидиля". Выходъ невѣсты на угоръ и на поварню. Сватальной день. Причитанье надъ воротами. Выводъ невѣсты и отдача за столъ. Свадебное колдовство; сторожа. (Были показаны діапозитивы).

№ 14. Засѣданіе 10 декабря. Сообщеніе дѣйствит. Члена П. Н. Луппова: Кумышка—напитокъ вотяковъ (историческій очеркъ). Программа сообщенія: Предисловіе. Нѣсколько словь о печатной литературѣ по исторіи кумышки и объ источникахъ настоящаго сообщенія. І. Обзоръ правительственныхъ теропріятій относительно кумышковаренія. II. Свъдънія о релийозномъ значеніи кумышки. Дѣла о жертвоприношеніяхъ вотяковъ въ 1752 году.—Указаніе на связь кумышки съ языческой вѣрой вотяковъ въ 1802 году.—Донесеніе Глазовскаго Миссіонера и приходскихъ священниковъ въ 1830-хъ годахъ.—Данныя о кумышкѣ, собранныя Ватскимъ епископомъ въ 1838 году. ПІ. Потребленіе вотяками кумышки въ прежнія времена. Свидѣтельство Миллера.—Всеподаннѣйшая записка Ватскаго Губернатора 1845 г. Записки двухъ священниковъ Малмыѣскаго (Вят. г.) и Мамадышскаго (Каз. г.) уѣздовъ.— Случай на вотскомъ жертвоприношеніи въ 1838 году. Заключеніе.

Русское Антропологическое О-во. 5 декабря быль назначень докладь д-ра И. Н. Ш.накова: "Физическій типь русскихь лопарей".

О-во Любителей Древней Письменности и Искусства. 5 декабря сообщенія: Некрологъ Н. В. Султанова.—*Н. М. Каринскаю.* Неизданныя записи Псковскихъ рукописей XIV—XV вѣковъ.— *Ст. В. Смоленскаю.* Клавесинная музыка въ Россіи по русскимъ сочиненіямъ 2-й половины XVIII в., съ исполненіемъ нѣсколькихъ пьесъ на инструментѣ второй же половины XVIII в. Въ засѣданіи 9 янв. 1909 г. сообщеніе *Хр. М. Лопарева* "Слово о погибели Руския земли".

13 января состоялось первое въ текущемъ году собрание членовъ еврейскаго литературнаго общества, на которомъ С. Л. Цинбергъ прочиталъ докладъ на тему: "Исторія ассимиляціи евреевъ въ Западной Европѣ".

Хроника составлена Н. Виноградовымъ.

ОТЧЕТЪ

по Отдълению Этнографии И. Р. Г. О-ва за 1908 годъ.

Въ истекшемъ году Отдъленіе Этнографіи имѣло 13 засѣданій (изъ нихъ одно соединенное съ Отдѣлепіемъ Статистики), на которыхъ было заслушано 17 сообщеній, сдѣланныхъ какъ членами Отдѣленія, такъ и посторонними лицами, проявившнии свою дѣятельность въ какой-либо области этнографіи. Сообщенія эти были слѣдующія:

1) "Повздка въ Стародубье", чл.-сотр. И. С. Абрамова;

2) "Буддійсвій монастырь Лавран", д'вйств. чл. Б. Б. Барадійна;

3) "Свадьба въ Кокшеньгѣ, Тотемск. у., Вологодск. губ.", чл.-сотр. М. Б. Едемскаю;

4) "О зырянахъ", К. Ө. Жакова;

5) "Султанатъ Сіакъ и его обитатели", О. И. Іона;

6) "Бузогашишный вопросъ нашихъ окраинъ", И. С. Левитова;

7) "Кумышка — напитокъ вотяковъ (историческій очеркъ)", дъйств. чл. П. Н. Луппова;

• 8) "Черноморское побережье Кавказа", А. А. Миллера;

9) "Русскія военныя поселенія Тифлисской губ., Сигнахскаго и Телавскаго уу.", Б. Ф. Михайлова;

10) "О новой теоріи происхожденія челов'ява", чл.-сотр. В. А. Мошкова;

11) "Сказки и сказочники свера", двиств. чл. Н. Е. Ончукова;

12) "Туруханскій край, его исторія и современное положеніе", дъйств. чл. П. Е. Островскихъ;

13) "Историческая эволюція русской народной пісни и музыкальныхъ инструментовъ", *Н. И. Привалова*;

14) "Поморы русскаго крайняго сввера", чл. сотр. М. М. Пришоина;

15) "Новости этнографической литературы", почетн. чл. А. И. Соболевсказо;

16) "Этнографическія наблюденія въ Астраханской губерніи", И. И. Солосина;

17) "Новыя вѣянія въ безпоповщинѣ", дѣйств. чл. Ө. Г. Шубина.

Почти всё доклады сопровождались показываніемъ діапозитивовъ или демонстраціей различныхъ предметовъ изъ собранныхъ докладчиками этнографическихъ коллевцій. Сообщеніе же *Н. И. Привалова* сопровождалось вокально-инструментальнымъ концертомъ, составленнымъ изъ наиболёв типичныхъ русскихъ пѣсепъ.

Изъ только что приведеннаго перечня сообщений, сдёланныхъ въ Отдёления, видно, что кругъ вопросовъ, освёщению которыхъ посвя тили свою дёятельность члены Отдѣления обширенъ и разнообразенъ: великоруссамъ (преимущественно сѣвернымъ) было посвящено 4 сообщения, инороддамъ—2, инорусскимъ народностямъ—2, старообрядцамъ—2, Кавказу — 2, Сибири — 1, Средней Азіи — 1 и, наконецъ, общимъ вопросамъ этнографіи и народной словесности 3 сообщения.

Кромѣ чтенія сообщеній въ засѣданіяхъ Отдѣленія докладывалось о текущихъ дёлахъ, обсуждались нёкоторыя мёропріятія, направленныя въ достижению опредъленныхъ "Уставомъ" О-ва задачъ Отдъленія и дълались сообщенія и отзывы о вновь вышедшихъ книгахъ и рукописяхъ, поступавшихъ въ Отдёленіе. О нёкоторыхъ рукописяхъ, по предложению Отделения, давали свое заключение ученые члены Отдёленія, спеціально занимающіеся извёстнымъ отдѣломъ этнографическихъ изученій.

Замътпо увеличилось число рукописей, поступившихъ въ распоряжение отдиления, особенно по сравнению съ двумя предшествующими годами, вогда поступленій почти не было. Въ теченіе отчетнаго года нижеслёдующія лица прислали собранія матеріаловъ н статьи.

- И. С. Абрамовъ. "Дввичья доля въ песняхъ и обычаяхъ Волынскихъ крестьянъ".
 - "Заговоры, примъты и суевърія на Волыни".
- А. К. Бассова. Записи киргизскихъ легенаъ, сказокъ и преданій (10).
- А. Васильевъ. "Сказки, слышанныя отъ крестьянина Ф. Н. Каленларева".
- I. Васильевъ, свящ. "Замътки въ познанию вотскаго языка".
- Г. Г. Гинкенъ. 12 внигъ и 17 тетрадей матеріаловъ по литовскому языку.
- А. А. Лебедевь. "Саратовская" (къ исторіи песни).
- А. Малиновский. "Похоронные причёты въ Устюжнскомъ у., Новгородской губ."
- А. Д. Неуступовъ. "Клады по народнымъ разсказамъ и преданіямъ Кадииковскаго у."
- г. Новожиловъ. П'Есни Кириловскаго у., Новгородской губ.
- Б. Шилсудскій. "Аборигены о. Сахалица".
- "Роды, беременность и выкидыши у туземцевъ о. Сахалина". О. Поликарповз. "Въ деревнъ" (очеркъ).
 "Пурина" (народный обычай).
- В. Ф. Поповъ. "Къ вопросу объ общинъ у зырянъ".
- Н. А. Ризнасъ. "Древнее шаманство у монголовъ".
- гг. Рождественскій и Успенскій. Собраніе духовныхъ стиховъ и росцівьцевъ сектантовъ.
- С. Г. Рыбаковъ. "Изъ исторіи татарства и мусульманства въ Россін".
- И. Савченко. "12 мѣсяцевъ въ умовоззрѣніи малороссійскаго народа".
- Н. А. Санинъ. "Вишерскій край и его населеніе".
- "Населеніе Чердынскаго убяда".
- А. К. Сержпутовский. Рядъ рукописей по билорусскому языку, этнографіи и народной словесности.
- П. И. Слюкинъ. Матеріалы по народной словесности Курской губ.
- И. А. Тихоміровъ. "Цов'ярья, прим'яты, поговорки и п'есни Ярославской губ." (Нъкоторыя сравнения).
- А. А. Шустиковъ. "Право семейной и личной собственности среди крестьянъ Кадниковскаго уфзда".
 - "Приплавухи" (старивный обычай).



Часть этихъ рукописей передана въ Архивъ О-ва для храненія, остальныя же рукописи — въ редакцію журнала "Живая Старина" для напечатанія.

Издательская дёятельность Отдёленія Этнографіи выразилась въ слёдующемъ:

Отпечатано въ теченіе года.

Записки по Отд. Этнографіи, т. ХХХІП. Н. Е. Ончуковъ. Сѣверныя сказки.

"Живая Старина", 4 вып.

Печатаются.

Сборникъ статей въ честь Г. Н. Потанина.

Алфавитный и систематическій указатель къ журналу "Живая Старина" за 15 лётъ его существованія. Сост. Н. Н. Виноградовымъ.

Приготовлены въ печати.

Ю. А. Яворскій. Карпаторусскія сказки, легенды и преданія.

гг. Рожсественскій и Успенскій. Собраніе севтантскихъ духовныхъ стиховъ и роспивцевъ.

г. Милорадовичъ. Малорусскія сказки. Приготовлены Н. И. Коробкою.

При матеріальной поддержкѣ со стороны Отдѣленія совершены были этнографическія экскурсія: И. С. Абрамовымь въ Стародубье, для изученія мѣстнаго раскола и сектантства; Н. Н. Виноградовымъ въ Костромскую губернію, преимущественно для изученія быта черемисъ; М. Б. Едемскимь въ Вологодскую и Архангельскую губерніи, для выясненія вопросовъ колонизаціи даннаго района, и А. Макаренко въ Сибирь (районъ р. Катонги), для изученія языка и быта тунгусовъ.

L Краткій отчетъ объ экскурсіи чл.-сотрудника И. С. Абрамова въ Стародубье, лётомъ 1908 г.

Лётомъ 1908 г. членомъ-сотр. И. С. Абрамовымъ была совершена повъздка въ сѣверные уѣзды Черниговской губ. съ цѣлью собиранія этнографическихъ данныхъ о бытѣ старообряцевъ и сектантовъ (баштистовъ, штундистовъ, толстовцевъ, хлыстовъ) даннаго района; г. Абрамовымъ собраны свѣдѣнія о промыслахъ слобожанъ (трецальщикахъ ценьки, щетинникахъ, коробейникахъ-внигоношахъ), о хороводахъ и свадьбахъ, о сектѣ цасхальниковъ, о новыхъ явленіяхъ въ жизни старообрядцевъ цослѣ указа о вѣротерцимости 17 апрѣля 1905 г. и т. п. Вышеозначенныя свѣдѣнія собраны въ городахъ и посадахъ: Новозыбковѣ, Клинцахъ, Стародубѣ, Еліонвѣ, Воронкѣ, Лужскихъ и др. О своей повъздкѣ г. Абрамовымъ было сдѣлано сообщеніе въ засѣданіяхъ Этнографическаго Отдѣленія 17 октября и 7 ноября.

II. Краткій отчеть по повздв въ Костромскую губернію двйств. чл. И. Н. Виноградова, лвтомъ 1908 г.

Все лёто 1908 г., съ 2 іюня по 22 августа, я провель въ экскурсіяхъ по Костромской и, отчасти, сопредвльнымъ съ нею губерніямъ. За это время я пробхалъ свыше 1.500 верстъ, главнымъ образомъ на лошадяхъ, съ частыми остановками въ болве интересныхъ съ той или иной точки врѣнія мѣстностяхъ. Главной цѣлью моей поѣздки служило собираніе матеріаловъ по діалевтологіи, народной словесности и этнографіи въ сверо-восточной части Костромской губерніи, очень мало обслёдованной въ указанныхъ отношеніяхъ. Какъ результать повздки — является значительное количество діалектологическихъ записей, позволяющихъ установить отличительныя черты мъстнаго говора (цоканье и чоканье, къ съверу постепенно усиливающееся). Собранный матеріаль приводится мною въ порядокъ для представленія доклада по сему вопросу на предстоящемъ областномъ Археологическомъ Съвздъ въ г. Костромъ. Кромъ того мною обращено было также внимание на говоръ мѣстностей, пограничныхъ съ черемисскими поселеніями, и на говоръ переселенцевъ-пимаковъ (изъ Вятской губ. въ Тоншаевскую волость, Ветлужскаго у.). Изъ собранныхъ мною матеріаловъ по народной словесности наиболѣе любопытными являются: заговоры, старинныя пёсни (есть историческія), значительное собраніе "частушевъ" и игровыхъ пѣсенъ, легенды и преданія. Есть такеже рядъ записей болье медкихъ произведеній (пословицы, цоговорки, загадки, отдъльныя слова и выраженія) или отдъльныхъ крупныхъ (напр. сказки). Болѣе важнымъ и интереснымъ матеріаломъ по этнографіи я считаю записи и наблюденія, произведенныя среди черемисъ Тоншаевской волости, Ветлужскаго увзда. Этотъ, затерянный въ дремучихъ, почти непроходимыхъ лъсахъ, небольшой осколокъ черемисской народности имѣетъ свое особое нарѣчіе, настолько разнящееся отъ другихъ, что приглашенные въ качествъ учителей луговые черемисы (наиболее близкіе по языку) не понимали местныхъ жителей, а тв ихъ.

Еще живы старые обычая; стоять кереметища; ворожцы совершають моленья и жертвоприношенія. Но какъ быстро вымираютъ черемисы, такъ же быстро рушится и постепенно сходить на нътъ ихъ старинный укладъ жизни. Къ моему крайнему сожалѣнію время не позволило мнѣ въ достаточной мѣрѣ заняться изученіемъ черемисъ. Но все-таки я успель записать до 1.000 отдельныхъ словъ, значительное количество выраженій, описаніе свадьбы и нівкоторыхъ другихъ обрядовъ, собрать значительную коллекцію одеждъ, вышивокъ и различныхъ предметсвъ быта и домашней обстановки, а мой компаньонъ по потздкъ снялъ до 100 фотографій. Въ другихъ же мѣстностяхъ собраны матеріалы: по постройкамъ и вообще матеріальной культур'ь (есть значительное количество фотографій), по описанію обрядовъ, обычаевъ, увеселеній, по суевъріямъ и повърьямъ, по обычному нраву. Независимо отъ сего собирались, при случав, матеріалы по ономастикв, археологін (были произведены даже небольшія раскопки) и мёстной исторіи, преимущественно церковной (житія святыхъ).

III. Отчетъ о поъздкъ съ этнографическими цълями въ Вологодскую и Архангельскую губерніи члена-сотрудника М. Б. Едемскаго, въ іюнъ и іюлъ 1908 года.

Помимо собиранія матеріаловъ изъ области народной словесности и быта жителей съвернаго края, цэлью моей настоящей поъздки я ставилъ также и выясненіе вопроса о движеніи заселенія нёкоторыхъ захолустныхъ мёстъ на границё этихъ двухъ губерній.

Имбя у себя кое-какія, собранныя раньше, свёдёнія касательно заселенія Кокшеньги Тотемскаго (и Вельскаго) убзда поселенцами съ Ваги, изъ Шенвурскаго увзда, я полагалъ ознакомиться, для пополнения имъющихся въ моемъ распоряжении данныхъ по этому вопросу, съ нѣкоторыми памятниками живой старины по всему протяженію різной системы Кокшеньга-Устья-Вага-С. Двина; и такъ какъ вся область этой системы состоить въ постоянномъ общении еъ г. Архангельсковъ, то и разсчитывалъ я найти кой-какія руководящія въ предполагаемой работь указанія, главнымъ образомъ, историческаго характера въ г. Архангельскъ и отчасти въ Соловецкомъ монастырв. Къ сожалвнію, надежды мон въ этомъ отношеніи совсёмъ почти не оправдались. Въ Архангельской библіотекъ не нашлось ожидаемыхъ свъдъній, а ризница Соловецкаго монастыря, въ которой хранятся многія болѣе или менѣе древнія рукописи, оказалась совершенно закрытой для обозрѣнія. Отчасти благодаря этому обстоятельству, отчасти по другимъ соображеніямъ, пришлось нъсколько видоизмънить и самый планъ повздки, хотя не оправдавшіеся въ указанномъ направленіи разсчеты мом и были до нѣкоторой степени вознаграждены тёмъ, что по дорогѣ въ Соловецкій монастырь, а также въ самомъ монастырѣ и въ г. Архангельскъ удалось завязать нёсколько знакомствъ съ лицами, отъ которыхъ я получиль не мало интересныхъ свъдвній изъ области этнографіи и частью исторіи врая. Весьма полезнымъ въ этомъ отношеніи было знакомство и съ архангельскими музеями (городской, рыбопромышленный и древнехранилище). Съ древнехравилищемъ, находящимся въ ствнахъ Архангельскаго монастыря, познакомилъ меня лично главный устроитель и блюститель его, редакторъ мъстныхъ епархіальныхъ въдомостей, І. М. Сибирцевъ, любезно удълившій отъ своихъ даже срочныхъ текущихъ дёлъ значительное количество времени для указаній и объясненій. Въ древнехраналищів, помимо большого воличества церковныхъ и домовыхъ иконъ, иногда весьма старинныхъ и ръдвихъ по исполнению, среди которыхъ встръчаются выръзанныя па деревѣ и даже на камнѣ (одна каменная икона, изображающая распятаго Господа I. Х., Божію Матерь и Марію Магдалину, вѣситъ 8 пудовъ)-не мало предметовъ церковной утвари и одежды, а также книгъ; цълая коллевція писанныхъ масляными красками портретовъ мѣстныхъ архіереевъ; встрѣчаются интересные предметы иного характера, вродъ такихъ, напримъръ, какъ зеркало царевны Софіи, попавшее въ этотъ край вмёстё съ заточеннымъ сюда въ свое время кн. В. В. Голицынымъ. Очень хорошей сохранности церковные брачные въвцы изъ рябиновой коры. Большая коллекція церковныхъ ризъ изъ врестьянскаго холста, повидимому, мёстнаго производства, обращаетъ на себя вниманіе красотою и искусствомъ ихъ окраски, благодаря которой нёкоторыя изъ нихъ въ отдаленіи производятъ впечатлёніе бархатныхъ.

Изъ старыхъ впигъ одно евангеліе принадлежитъ ХІУ въку.

Въ городскомъ музеѣ обращаютъ на себя вниманіе образчики предметовъ мѣстныхъ производствъ и промысловъ: рыболовныя сѣти и разнаго рода снасти, модели судовъ, крестьянскихъ построекъ, соляныхъ варницъ, образчики различныхъ видовъ холста и узорчатаго тканья крестьянскаго. Встрѣчаются старинные портреты и гравюры, между которыми находится, между прочимъ, писанное масляными красками въ лицахъ "родословное дерево", насколько помнится, XV вѣка. Есть предметы, относящіеся въ быту инородцевъ края.

О жизни инородцевъ любопытныя свёдёнія дають русскіе старожилы въ тёхъ мёстахъ. Такъ свящ. П. Преображенскій, миссіонеръ, жительствующій въ г. Кеми, разсказывая о проповёди православія среди кареловъ, жалуется на полное почти отсутствіе здёсь какоголибо просвёщенія, что, разумёется, препятствуетъ проникновенію сюда добрыхъ культурныхъ вліяній вообще и въ частности дёлу религіознаго просвёщенія, поэтому даже среди православнаго по имени населенія еще слишкомъ много языческаго. Между прочимъ, упорно держится обычай закалывать, на 3-ей или 4-ой недёлѣ великаго поста, оленя и съёдать торжественно съ особыми обрядами въ честь бога Ке.

Въ полномъ согласіи съ этими данными находятся также указанія на мёстный бытъ другого корельскаго старожила, фельдшера Кистеневской волости, Д. П. Смирнова, который разсказывалъ, между прочимъ, что у корелъ Кемскаго уѣзда, считающихся безпоповцами, а по духу скорѣе язычниковъ, браки до сихъ поръ совершаютъ колдуны, обводя жениха и невѣсту вокругъ ящика, иногда съ приданымъ невѣсты, или вокругъ какого-нибудь чурбана; при этомъ онъ шепчетъ какое-нибудь колдовство, по временамъ останавливаясь и дѣлая кресты на окружающихъ предметахъ. Иногда во время обвода жениха и невѣсты другія дѣвушки подбѣгаютъ и присаживаются на этотъ ящикъ, чтобы скорѣе выйти замужъ. (Примѣта).

Изъ Архангельска по Двинѣ и Сухонѣ черезъ Устюгъ я проѣхалъ до Тотьмы. Въ Устюгѣ за время остановки парохода удалось проѣхать по всему городу и побывать въ нѣсколькихъ церквахъ, которыя построены вдѣсь очень скученно, иногда по нѣскольку вмѣстѣ. Въ церкви св. Прокопія Устюгскаго у раки его мощей находится, между прочимъ, ваза изъ темнаго кристаллическаго валуна, выпавшаго, какъ говорятъ, изъ каменпой тучи вмѣстѣ съ другими камнями; преданіе объ этой тучѣ, надвигавшейся на г. Устюгъ и чудесно отведенной молитвами св. Прокопія на глухой лѣсъ (сузё'мъ) въ 20 верстахъ отъ города, широко распространено по сѣверу. Изъ всѣхъ церквей, которыми такъ богатъ Великій-Устюгъ, наиболѣе древнею и по мѣсту и по времени постройки является церковь свв

Павла и Варлаама, находящаяся, вибств съ другой более поздней стройки церковью, на старинномъ городищѣ, подъемъ па которое со стороны пароходной пристани идеть отлогимъ отвосомъ, но которое съ трехъ остальныхъ сторонъ спусвается большими крутизнами: къ р. Сухонв, съ одной стороны; съ другой, противоположной-къ значительныхъ размѣровъ пруду и съ третьей—въ широкій ровъ. Время постройки церкви свв. Павла и Варлаама относять къ ХУ столѣтію; рядомъ съ ней недавно стояла и обрушилась отъ ветхости еще болве старинная церковь. По всей ввроятности, городище было однимъ изъ первыхъ мъстъ поселенія предковъ нынѣшнихъ устюжанъ. Иконы и живопись по ствнамъ церкви Павла и Варлаама вѣютъ глубокой стариной. Къ сожальнію, живопись испещрена сѣтью мелкихъ трещинъ, между которыми краска кой-гдъ начинаетъ отставать; необходима умблая реставрація. На картинв страшнаго суда имвется въ группв поставленныхъ ошуюю любопытная надпись: "жыды литва кизилбаши арапы немцы купцы и русь".

Всю средину лёта, отъ конця іюня до начала августа, я провелъ въ Тотемскомъ уёздё, сначала въ Кокшеньгё, въ ста верстахъ къ сёверу, отъ г. Тотьмы—въ Спасской волости, а потомъ—въ с. Леденгскё, отстоящемъ отъ Тотьмы на 35 верстъ въ противоположную сторону.

Въ Кокшеньгв я посвятилъ нъкоторое время фотографированію сценъ изъ быта мъстныхъ крестьянъ. Было сдълано почти до ста снимковъ: пивовареніе, свадьба, свнокосъ, бученье, пахота, взда въ тарантасъ и проч. Наряду съ фотографированіемъ я собиралъ и записываль и намятники народной словесности: духовные стихи, сказки, пѣсни; записано два-три заговора; провѣрены и пополнены записи свадебныхъ причетовъ, сдёланныя здёсь раньше; собрано нёсколько отрывковъ изъ сказанія о Царь-Соломонь. Кромѣ того, были пріобрётены кой-какіе изъ предметовъ крестьянскаго обихода, выходящихъ уже изъ употребленія, врод'в, напр., деревяннаго колокола, навываемаго ропотомъ или ропотней, подвѣшиваемаго на шею коровъ при выгонѣ ихъ на пастбище: или-были куплены у старушки Х. Д-ой "башмави", родъ туфель съ высокими каблуками и фигурными желѣзными подковками, изъ легкой матеріи и безъ задниковъ. Любопытно, что въ такихъ "башмакахъ", по словамъ Х. Д-ой, дъвушки-невъсты тздили раньше къ объднъ даже среди зимы, въ морозы, иногда за нёсколько версть: "чакова ужъ была мода, поясняеть Х. Д-ая, и моя маменька разсказывала, какъ она въ нихъ о Крещенью щеголяла на погоств".

Село Леденгскъ или Леденгское, называемое у стариковъ Тотемскаго и близъ лежащихъ мъстностей другихъ уъздовъ Усольемъ, иногда Усольемъ Леденгскимъ, раскинулось по берегамъ р. Леденьги, вокругъ когда-то большого казеннаго солевареннаго завода, имъвшаго свыше 20 варницъ со всевозможными богатыми сооруженіями, о которыхъ въ пастоящее время свидътельствуютъ въ большинствъ случаевъ лишь грандіозныя развалины.

Желѣзисто-соляные источники, быющіе изъ нѣсколькихъ трубъ артезіанскихъ колодцевъ, иногда съ глубины слишкомъ въ сто два-

дцать саженъ, обладаетъ высокими цёлебными качествами для ревматиковъ, неврастениковъ и другого сорта больныхъ, и при самой примитивной приспособленности ихъ къ утилизаціи собираютъ и нынче въ теченіе лёта до 150 человъкъ больныхъ, преимущественно изъ ближайшихъ съверныхъ городовъ и мъстечекъ. Въ самое послёднее время я имъю свъдънія объ ассигнованіи Тотемскимъ земствомъ, взявшимъ у казны эти источники въ аренду на 24 года, двадцати пяти тысячъ рублей на устройство ваннъ и гостиницы для пріъзжихъ больныхъ; такимъ образомъ, въ недалекомъ будущемъ с. Леденгское обратится въ заправскій курортъ.

Населеніе села достигаеть 1500 жителей и состоить изъ заводскихъ крестьянъ, надъленныхъ отъ казны землею. Собралось оно въ значительной части изъ другихъ, болѣе древнихъ соляно-заводскихъ районовъ сѣвера и частію изъ окрестныхъ мѣстъ. Изъ трехъ наиболѣе распространенныхъ здѣсь фамилій — Бабушкиныхъ, Сысоевыхъ и Мезеневыхъ происхожденіе послѣдней связывается съ городомъ Мезенью; Сысоевы считаются еврейскаго происхожденія.

При своей крайней бёдности населеніе живеть не тужить и славится своими пёвцами и пёвицами, а также плясунами и плясуньями. Въ воскресные и праздничные дни лётомъ, а зимой и въ будни, молодежь собирается большими партіями, отплясывають "чижива" и другіе танцы и нерёдко импровизирують прекрасные хоры старинныхъ народныхъ пёсенъ (напёвы нёсколькихъ такихъ пёсенъ записаны, лётъ 7 — 8 тому назадъ, любителемъ-этнографомъ А. Н. Поповымъ). Среди молодежи болёе зажиточныхъ семействъ, по образу жизни приближающихся къ городскимъ обывателямъ, распространены пёсни и игры (и тоже старинныя) нёсколько иного характера, тёмъ въ остальномъ народѣ. Изъ такихъ были записаны мною, съ указаніемъ хода игры, 12 нумеровъ:

1) Розочка, 2) Какъ по морю, 3) Заинька по свничкамъ, 4) Въ хороводѣ были мы, 5) По за городу ходитъ, 6) Заинька погуляѣ, 7) Стой, частой березникъ, 8) Вхала кума, 9) Затоню, 10) Подойду, подступлю, 11) Какъ у дяди N было семеро дѣтей и 12) Я горю, горю на калиновомъ мосту.

Сверхъ того, были также записаны еще три сказки.

Наряды и костюмы какъ мужчинъ, такъ и женщинъ, мало чёмъ отличаются отъ городскихъ и потому не представляли особаго интереса для фотографированія.

По языку и пёснямъ населеніе Леденгска стоить нёсколько ближе къ населенію Кокшеньги, сравнительно съ гораздо болёе близкими по мёсту жителями Евденьги и по-сухонскихъ приходовъ, между Леденгскомъ и Кокшеньгой.

Собранные мною матеріалы, по мёрё обработки, будуть поступать въ распоряжение Этнографическаго Отдёления И. Р. Г. Общества, которому долгомъ считаю выразить мою признательность, какъ и глубокоуважаемому Предсёдателю его В. И. Ламанскому, за оказанную мнё поддержку въ моихъ скромныхъ попыткахъ принести посильную пользу для русской этнографии.

IV. Краткій отчеть о поѣздкѣ къ тунгусамъ бассейна р. Катонги чл. сотр. А. А. Макаренко, лѣтомъ 1908 г.

Во вторую этнографическую пойздку къ тунгусамъ бассейна рѣки "Катонги", предпринятую по порученію Императорскаго Русскаго Географическаго Общества, А. А. Макаренко былъ занять пополненіемъ лексическаго матеріала по языку тунгусовъ, продолжалъ изученіе образа жизни ихъ, шаманства и обычаевъ; собиралъ свёдёнія о разселеніи тунгусовъ, объ устонхъ ихъ экономической жизни и условіяхъ и формахъ торговли съ ними русскихъ; имъ записаны также тунгусскія сказки: о якутскомъ царѣ Тыгы-ракта (по-якутски: Тыгын-ырахта́ы), о "Шоломон" царѣ и др.; добыты образцы рисовальнаго искусства и письменности тунгусовъ и пр.

Экскурсанть совершиль потадку въ обществъ двухъ своихъ, испытанныхъ въ предыдущія командировки въ Сибирь, спутниковъ: К. А. Масленникова и П. Т. Воронова. Первый велъ подъ наблюдениемъ г. Макаренко метеорологическія наблюденія, занимался при помощи гипсотермометра опредѣлевіями береговыхъ высотъ, а также заново воспроизвелъ по компасу глазом врную съемку фарватера ръки "Катонги" (она же Средняя Тунгуска), съ ея притоками, на протяжении слишкомъ 900 верстъ; первая съемка была сдёлана въ 1907 году въ полую воду (большую); съемка этого года, начатая съ начала вскрытія рёки, закончена была лётомъ, когда обнаружились ся пороги и шиверы; получены, такимъ образомъ, весьма иптересныя данныя для сравнительнаго сужденія, въ связи съ промѣрами, о высотахъ уровня воды въ "Катонгъ" въ главные моменты навигаціоннаго времени и объ условіяхъ возможнаго по ней судоходства. И. Ворововъ, будучи уроженцемъ Ангарскаго края и въ то же время прекраснымъ охотникомъ и знатокомъ мѣстности, оказалъ ресьма полезное содъйствіе при собираніи свъдъній о поверхности, флоръ и фаунь бассейна "Катонги", во многомъ сходныхъ въ таковыми Ангарскаго края; своимъ лоцманскимъ искусствомъ Вороновъ, кромѣ того, былъ неоцёнимымъ проводнивомъ въ тайге и по реве, изобилующей серьезными препятствіями: благодаря его распорядительной предусмотрительности, быстрой находчивости и поразительному присутствію духа, утлая додка экскурсантовъ не разъ избъгла серьезной опасности въ нѣкоторыхъ порогахъ "Катонги".

Перебздъ до мъста назначенія въ 1.200 слишкомъ версть былъ сдёланъ зимнимъ (въ январѣ) путемъ на лошадяхъ; въ глубь жительства тунгусовъ совершена поёздка на оленяхъ; а главный маршрутъ по "Катонгѣ" и ся видномъ притокѣ--Чунѣ былъ сдёланъ на небольшой лодкѣ.

На сокращение экспедиціоннаго времени и на сравнительно малый результать этнографическихъ изысканій повліяло, между прочимъ, распространение оспенной эпидеміи среди тунгусовъ изслъдованнаго края; послъдние, по словамъ А. Макаренко, избъгали, благодаря этому, посъщений ярмарочныхъ мъстъ и уходили въ невъдомыя малодоступныя таежныя трущобы.

По той же немаловажной причинѣ оказался мало успѣшнымъ

сборъ этнографическихъ коллекцій среди тунгусовъ, порученный А. Макаренко Этнографическимъ Отдёломъ Русскаго музея Императора Александра III. Имъ доставлены въ обѣ поѣздки (1907—1908 г.) предметы домашней утвари тунгусовъ, одежды съ раскраской и бисернымъ шитьемъ, оружіе, орудія промысла, ремеслъ, амулеты, предметы шаманскаго культа и похоронъ (гробъ съ останками и пр. принадлежности), берестяная лодка, лыжи, посохи, а также броня тунгусскихъ воиновъ, скованная по старинному образцу, и проч.

Кром'в того, согласно ваявленіямъ чл.-сотр. М. М. Пришенна и студента Имп. Спб. У-та Б. Ф. Михайлова, имъ были выданы отъ О-ва открытие листы для совершенія этнографическихъ повздокъ: первымъ — по Костромской и Нижегородской губ., вторымъ — по Кавказу.

Въ члены-сотрудники Отдёленія были избраны: Б. Б. Барадійнъ и М. Р. Фасмеръ.

За труды на пользу Этнографіи были назначены Отдёленіемъ, по предложенію Медальной Коммиссіи, и утверждены Совётомъ О-ва слёдующія почетныя награды:

Большая золотая медаль Отдёленія— *Н. Е. Ончукову* за сборникъ "Сёверныхъ свазовъ", согласно отзыву *С. Ф. Ольденбурга*.

Малая золотая медаль—А. К. Сержпутовскому за представленные въ Отделение рукописи: "Собрание Белорусскихъ пословицъ" и "Белорусский словарь", согласно отзыву Д. К. Зеленина.

Серебряныя медаля: *П. Н. Зенбицкому* за работы; напечатанныя въ "Живой Старинв", и *Н. И. Призалову* за работы по изучению и распространению русской народной пёсни и музыки.

О числящихся при Отдћленіи Этнографіи Постоянных Коммиссіяхь:

1) По собиранію народныхъ пёсенъ съ напёвами, и 2) По собиранію народныхъ юридическихъ обычаевъ—въ Отдёленіи никакихъ свёдёній не имёется. Что же касается прекратившей свою дёятельность "Коммиссіи по собиранію и изданію русскихъ народныхъ сказокъ" — то слёдуетъ отмётить, что возбужденъ вопросъ объ ея возобновленіи и, по всей вёроятности, въ будущемъ году она возобновить свою дёятельность.

Предсёдательствующій въ Отдёленів В. Ламанскій.

Товарищъ Предсидательствующаго Н. Веселовский.

Секретарь Отдёленія Николай Виноградовь.

Отдълъ III.

Критика и библіографія.

CTPAN.

1. Рецензіи на: Максимовъ, А. Н. Ограниченіе отношеній между														
однимъ изъ супруговъ и родственниками другого. А. Макаренко														
В. Харузина. Зам'ятки по поводу употребленія слова фетишизмъ.	,													
Э. П. – Петропавловскій, А. Коляды и Купало въ Бълоруссіи.														
А. Сержпутовскаю Извъстія Восточно-Сибирскаго Отдъла Импе-														
раторскаго Русскаго Географическаго Общества. Товъ XXXV. L														
Труды Черниговской Губернской Архивной Комиссии. Вып. седьмой.														
В. В. ДаниловаПамяти В. Н. Жуковскаго и Н. В. Гоголя. В. П.														
Изд. Имп. Академін Наукъ. А. МакаренкоН. Е. Макаренко. Па-														
мятникъ украинскаго искусства XVIII въкаН. Е. Макаренко. Мате-														
ріалы по археологіи Полтавской губерніи. — Этнографическій Сбор-														
никъ. Изд. Этнографической Комиссіи Науковаго товариства ім.														
Шевченки. Т. XXIV Матеріалы по украинско-русской этнографіи.														
Т. Х. Ив. А. – Е. Ө. Карскій. Бълорусская Энеида на изнанку.														
В. В. ДАникіевичъ, К. Т. Сѣңненскій уѣздъ, Могилевской губ.														
A. CepscnymosckatoA. Aaphe. Vergleichende Märchenforschungen.														
В. МансиккаS. Matusiak. Olimp polski podług Długosza. Э. П														
Vocabularium linguae čuvašicae. А. Ш. – И. Подгорбунскій. Руско-														
монголо-бурятскій словарь. Э. П. S. Roudenko. Traditions et contes	- 、													
bachkirs. Э. ПРусскій Чехъ, газета. В. В. Данилова	501													
2. Журналы за 1908 г	517													
3. Новости этнографической литературы	519													

Приложеніе.

4.	Алфавитный	y	ĸa	38	re.	ЛЪ	K	ъ	"Я	Ки	BOĮ	ł	Ст	ap	N H.	Ъ"	•	Co	CT.	1	H .	H.
	Виноградовъ		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	33-48

Отдѣлъ V.

1.	Хроника.	• • • • •	• • • • •	• • • •	• • •'•	••• 523
2.	Отчетъ по	Отдѣленію	Этнографіи	И. Р. Г.	О-ва за	1908 г 525

ЖИВАЯ СТАРИНА,

ПЕРІОДИЧЕСКОЕ ИЗДАНІЕ

XVII годъ изданія 1908

отдъленія этнографіи

ХVІІ годъ изданія 1908

ИМПЕРАТОРСКАГО РУССКАГО ГЕОГРАФИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА,

подъ редакцією Предсъдателя Отдъленія Этнографіи В. И. Ламанскаго и Секретаря Отдъленія Н. Н. Виноградова, въ XVII году своего существованія будеть выходить четырьмя выпусками по 10—12 листовъ въ каждомъ (въ февралъ, маъ, сентябръ и ноябръ). При достаточномъ количествъ подписчиковъ число выпусковъ будетъ доведено до шести.

Программа журнала: Изученіе внѣшнихъ и внутреннихъ особенностей расъ, племенъ, народностей Россіи и соплеменныхъ и сопредѣльныхъ съ нею странъ; ихъ взаимодѣйствія въ далекомъ прошломъ и въ настоящемъ; изученіе народныхъ языковъ, нарѣчій и говоровъ, народной поэзіи, быта, — вообще живой народной старины; критическій и библіографическій обзоръ литературы народовѣдѣнія.

Вступая въ XVII годъ изданія, редакція "Живой Старины" пригласила къ участію въ журналѣ многихъ ученыхъ спеціалистовъ и молодыхъ работниковъ по этнографіи и народной словесности и рѣшила обратить особенное вниманіе на полноту и свѣжесть отдѣла критики и библіографіи. При одномъ изъ выпусковъ, въ видѣ приложенія—отдѣльною книжкою, будетъ разосланъ

"Указатель" къ журналу за 15 лѣтъ (60 вып.) его существованія. Подписная цѣна для городскихъ подписчиковъ—5 р. съ доставкою, для иногородныхъ— 5 р. 50 к. и за границу—6 р., для книжныхъ магазиновъ скидка по соглашенію, соразмѣрно количеству требуемыхъ эквемпляровъ, для сельскаго духовенства, учителей и учащихся—2 р. 75 к. Подписка принимается въ редакціи "Живой Старины" (Спб., у Чернышева моста).

Редакція.

.....

Такографія М. П. С. (Т-ва И. Н. Кушикекь и К⁹), Фонтанка, 117. Digitized by Google Николай Виноградовъ.

Заговоры, обереги,

спасительныя молитвы

и прог.

Выпускъ II.

Посвящается четвертому Областному Археологическому Съёзду въ г. Костроме.





С.-ПЕТЕРБУРГЪ. Типографія Министерства Путей Сообщенія (Товарищества И. Н. Кушнаревъ и К⁰), Фонтанка, 117. 1908.



Изъ журнала "Живая Старина", вып. І—ІУ. 1908 г.

•

•

.

• • • •

1



,

ЭТОТЪ ВЫПУСКЪ

«Заговоровъ, обереговъ, спасительныхъ молитвъ и проч.»

ПОСВЯЩАЕТСЯ

четвертому Областному Археологическому Съѣзду въ г. Костромѣ.



Ниже прилагается таблица такъ называемой "тарабарской грамоты", такъ какъ нѣкоторые заговоры написаны этимъ именно шифромъ, и въ печати не всѣ мѣста могутъ быть расшифрованы:

б	В	Г	д	ж	3	К	л	M	н	
щ	ш	ч	ц	X	ф	Т	С	р	п	



Заговоры, обереги, спасительныя молитвы и проч.

(По стариннымъ рукописямъ и современнымъ записямъ).

XX.

[Рукопись въ переплетѣ, на 5 листахъ въ восьмушку, ш. 11 снт., дл. 17,5 снт. Письмо-тщательный и врасявый полууставъ поморскаго типа, съ титлами, удареніями и др. строчными и надстрочными знаками. Писано по двумъ линейкамъ, намёченнымъ острымъ инструментомъ. Бумага довольно старая, очень хорошаго качества, безъ филиграней, приблизительно, половнны XVIII вёка. На л. 1, вверху, небольшая заставка хорошей работы, исполнения чериплами и виноварью. Въ узорѣ-рѣшетка, на ней корона съ четвероконечнымъ крестомъ и вътвами растенія по сторонамъ. На л. 1 в начальная бувва писана виноварью съ растительнымъ орнаментомъ. На л. 5b небольшая черная концовка (завитокъ съ листочками). Заглавія статей и начальныя буввы писаны виноварью, а на л. 4-4 b цёлыхъ десять стровъ писаны сплошь виноварью. Вообще вся рукопись отличается особою тщательностью и изаществомъ работы. Записей и приписовъ нътъ.

Рукопись содержить въ себё молитву "оть всякія болёвин" и заклинанія противь трясавиць. Впереди рукописи приклеена хорошо нарисованная оть руки многоцеётная картина (ш. 17,5 снт., дл. 22 снт.), служащая иллюстраціей въ тексту заклинаній. Девять трясавиць спускаются съ горы, покрытой мелкимъ кустарникомъ. Надъ пятью изъ нихъ ¹) надписи: "Трясови. Меди. Ярустошо. Коркуша. Коркодія". Первая изъ нихъ, Трясовица,

¹) Начиная съ идущей впереди. Остальныя трясавицы поизицены на темноить фонть горы, и поэтому надписи сдълать было невозможнс.

держить въ рукахъ маленькаго враснаго человѣчка, окруженнаго языками пламени. Ниже, подъ тѣнью густого дерева, еще двѣ трясавицы, изъ которыхъ одна сидить (Чемія), а другая изогнулась; около нея надпись: "Невія". Изображенія одной трясавицы, повидимому—одинадцатой, Нелюдіи—иѣтъ. На противоположной горѣ съ длиннымъ посохомъ въ рукахъ сидитъ преподобный Сисиній, простирая гѣвую руку въ трясавицамъ. Вверху, на облавахъ, четыре евангелиста (надпись—"Ievan— — гѣли́сты") съ пучками прутьевъ въ рукахъ и летящій отъ нихъ внизъ ангелъ также съ пучкомъ прутьевъ¹).

Переплетъ рукописи простой бълый, съ зелеными наугольниками; корешокъ коленкоровый.

Пріобрѣтена рукопись въ 1907 г., лѣтомъ, въ Костромѣ, на толкучкѣ.

Ореографія исправлена, фонетическія особенности сохраиены].

№ 1. Молитва Господу нашему Інсусу Христу.

Господи, Інсусе Христе, Сыне Божій, помилуй мя гръ́шнаго. Сія молитва взята бысть во Іерусалимъ, у гроба Господня, оть всякія болъзни.

Господи, Інсусе Христе, Сыне Божій, помози мив во всёхъ притчахъ и сворбёхъ, рабу Божію (имя рекъ), и съ домочадцы его. Аминь, аминь, аминь. (№ 135)²).

№ 2. [Заговоръ отъ лихорадки].

Святому Отцу и Сыну сёдящимъ³) на горё Синайстей, идущимъ дванадесятію дёвицамъ; онъ же рече имъ: "оваянныя діявольницы, что есть вы, и въ вому грядете?" И отвёща едина изъ нихъ: "мы есть трясовицы, дщери царя Ирода; идемъ мучить весь родъ человёческій". И услыша святый отецъ Сисиній, помолися Господу, глаголя: "Господи, Інсусе Христе, Боже, избави родъ человёческій отъ таковыхъ окаянныхъ діявольницъ". Господь посла святаго архистратига Миханла и четырехъ евангелистовъ: Марка, Луку, Матфея и Іоанна Бого-

¹) Картина эта воспроизведена въ краскахъ въ "Исторіи русской литературы" подъ редакц. Е. В. Аничкова, т. І, вып. 1.

³) № поставленный посл'я текста обозначаеть счеть заговоровъ съ начала I выпуска.

³) Нужно читать: "Святому отцу Сисинію съдящему", и т. д.

слова. Они же ихъ поимаща и начаща мучить тремя дубцами желёзными, и даша имъ множество ранъ. Они, оказиные, начаща молитися имъ. Святый Сисиній, архистратигъ Михаилъ и четыре евангелиста: Марко, Лука, Матфей, Іоаниъ Богословъ глаголаща въ инмъ: "что есть имена ваша?" И рече первая: "миъ есть имя Трясови́ца. Яко пещь распаляетъ дровами, тако я распаляю у человъка всъ члены и кости".

Вторая рече: "мнѣ есть имя Медія ¹), зноблю бо у человѣка всѣ члены, и тотъ человѣкъ не можетъ согрѣтися въ пещи".

Третія рече: "мнѣ есть имя Ярусто́шо, ложуся у человѣка во главѣ и закладываю уши, и тоть человѣкъ бываетъ глухъ".

Четвертая рече: "мнѣ есть имя Коркуша, ложуся у человѣка подъ ребрами, и тому человѣку тяжко дыхати".

Пятая рече: "мнѣ есть имя Коркодія, ложуся у человѣка подъ воздухами, и, аще что вкусить изъ пищи, то зъ души скинетъ".

Шестая рече: "мнё есть имя Желто́дія. Яко въ полё цвётъ цвётеть н желтёеть, тако и у того человёка тёло таеть и увядаеть".

Седьмая рече: "мнѣ есть имя Лю́мія²), ломить бо у того человѣка всѣ вости".

Осьмая рече: "мий есть имя Севудія—то-есть всёхъ провлятейшая: сёву жилы въ одно мёсто".

Девятая рече: "мив есть имя Пухлія—пускаю въ народъ опухоль".

Десятая рече: "мнѣ есть имя Чемія—я ножныя жилы свожу".

Перваянадесять рече: "мнё есть имя Нелю́дія—ночью сна не даю, но въ себё нивого не допущаю, и съ ума человёка свожу".

Втораянадесять рече: "мнѣ есть имя Невія—вся провлятая и старійшая трясовица... Не можеть человівь оть меня излічниться и лишится жизни". (№ 136).

№ 3. [Заклинаніе трясовицъ].

Аще вто сію молитву хощеть читать на здравіе тела оть діявольниць сихь и проклятыхь трясовиць, сице да творить и читаеть надь главою болящаго. И ты, снемь вресть съ себя, и положи въ пріуготовленную воду въ сосудё и глаголи свце³):

¹) Въроятно-Ледея-отъ слова ледъ.

³) Вѣроятно-Лонея.

³) Все это наставление написано киноварью.

Во имя Отца и Сыва, и Святаго Духа. Аминь, аминь, аминь, аминь.

Оваянныя трясовицы, завливаю васъ Господемъ нашимъ, Інсусомъ Христомъ, в пречистою владычищею нашею Богородицею, и всёми святыми, святымъ архангеломъ Миханломъ и преподобнымъ Сисиніемъ, и четыремъ евангелистомъ: Маркомъ, Лувою, Матфіемъ и Іоанномъ Богословомъ.

Окаянная ты есн, Трасовица! Окаянная ты есн, Мёдія! Окаянная ты есн, Ярустошо! Окаянная ты есн, Коркуша! Окаянная ты есн, Коркодія! Окаянная ты есн, Желтодія! Окаянная ты есн, Люмія! Окаянная ты есн, Пухлія! Окаянная ты есн, Цемія! Окаянная ты есн, Чемія! Окаянная ты есн, Нелюдія! Окаянная ты есн, Нелюдія!

Побѣжите отъ раба Божія (имя рекъ). Аще не бѣжите, то пришлю на васъ святаго архистратита Миханла и преподобнаго отца Сисинія, и четырехъ евангелистовъ: Марка, Луку, Матфія, Іоанна Богослова. И дадутъ вамъ по тысящѣ ранъ. Отидите, оказнныя, отъ раба Божьяго, (имя рекъ). Во имя Отца и Сына, и Святаго Духа. Аминь.

Дай воду пить болящему и рцы: піеть рабъ Божій, имя ревъ, на здравіе тёлесное купѣ же и душевное. Аминь, аминь, аминь. (№ 137).

XXI.

[Обывновенная ученическая тетрадь изъ 16 листовъ, въ синей обложие, въ четверку; обороть каждаго листа чистый. Изъ архива Императорскаго Русскаго Географическаго Общества. На тетради помътка: "Записано въ резстръ на стр. 42. I. 1908 г." Заговоры записаны управляющимъ «Жоховскимъ имъніемъ, Димитріемъ Дементьевымъ, со словъ слъпой дъвицыстарицы, крестьянки Пыщугской волости, деревни Ираклихи, Костромской губерніи, Ветлужскаго уъзда (см. запись на л. 16). Запись сдълана, въроятно, въ томъ же 1903 году, или около того времени].

Ж 4. Заговоръ охотниковъ для ловли звѣрей въ капканы.

Господи благослови! Спать ложася и переврестяся, умоюся свёжею водою, ледяною утреннею росою, утруся шитою, браною святою пеленою, помолюся образу Спасу, Кузымъ-Демьяну, Пресвятой Богородицъ, Гаврилу Осподню, всей небесной силъ. И благословите меня, раба Божія (имя рекъ), вся небесная сила идти въ чистое поле, въ востошную сторону, на море на овіянъ. На морѣ на овіянъ, на востромъ¹) на Буянъ, стоитъ храмъ Божей, святая цервовь золоче́ная, озолоче́ная, священная, моленная, аностольская. Въ той же церквъ стоить злать пристоль, на злать пристоль сидять двъ матушки Божьи Богородицы: Тифиньская и Владниирьская. Благословите меня, раба Божьева, Тифиньская и Владимирьская поклонитця и помолитьця, идти въ чистое поле, въ востошную сторону, въ Богову пазушку, въ Христову зелену дубровушку, повидать и пометать своихъ поставушевъ, своихъ половушевъ, своихъ волотыхъ вапканьчовъ, позолоченыхъ пружиновъ и тайныхъ силъ --- на вольныхъ звёрей, на бёлыхъ зайцовъ, заячихъ семей, на красныхъ, сврихъ и бурнастыхъ лисичъ, рисей, росомагъ и сврихъ волеовъ. И бъгите же вы въ мон поставушки, въ мон половушки старыми тропками, новыми следочками, и бейте же вы задними пожвами и передними ножвами, лежитеся туловами, буйными головами, не выскребайтеся, не выздайтеся и не выкатывайтесь. И бёгите же вы въ мон поставушки, въ мон половушки по всякую пору, по всякое время, днемъ при соньцё, ночью при мисецё, при частыхъ звёздахъ, при темныхъ оболовахъ, по вечеру позно и по утру рано, на утренней заръ и на солносходъ, нынъ и присно, и во въки въковъ. Аминь. (**№** 138).

Пастушьи молитвы.

№ 5.

Сбирайся, мое милое стадо, во всякой ночкъ въ своему дому, какъ збирается міръ православный во звону колокольному, во духовному, и пънію церковному. Какъ муравей²) дити чарю свому муравью служатъ и слушаютъ; и какъ медовыя мцёлы

¹⁾ Вичесто-острове...

⁹⁾ Следуеть читать-муравьевы

слетаются въ гнѣздамъ своимъ и не забываютъ дитей своихъ, и не покидаютъ; и вакъ стекаются быстрыя рички и малыя, и большія въ славный обіянъ море, и такъ бы мое стадо стекайтесь на голосъ со всѣхъ четырехъ сторонъ, другъ отъ дружки не отставайте; изъ-за озеръ, отъ мховъ зыбучихъ, отъ черныхъ болотъ, изъ-за рѣкъ, изъ-за ручьевъ, неъ-за лѣсовъ и полей, ко своему дому спѣшите начевать вѣкъ по вѣку. Аминь. (№ 139).

M 6.

Постави, Осподи, вокругъ моего стада тынъ золёзной, а другой булатный, а третей мидяной и стёну каменну во глубину земную—сколь небесная высота, а вышиною до небесъ. Вокругъ стёны завали, Осподи, землею матерней во глубину неизмёримую; и проведи, Осподи, рёку огненную со всёхъ четырехъ сторонъ, отъ востока до западу и отъ сёвера и до лёта; и повели, Осподи, тыны и стёну каменну запереть и заложить святому апостолу Петру своими златыми ключами и снести ихъ самому Осподу Інсусу Христу, Сыну Божьему, на пристолъ, подъ святую ризу его нетлённую. И какъ тѣхъ ризъ видёть нихто не можеть, и такъ бы нихто не могъ бы вредить моему стаду: коровамъ, овцамъ, егнятамъ, баранамъ, быкамъ, лошадямъ—разношерстные дикіе звёри: медвиди, медвидицы, волки и волчицы, росомаги и росомашихи, змін—не вредни и не прикасались отнынё и до вѣку. Аминь. (№ 140).

№ 7.

Во имя Отца и Сына, и Святого Духа. Аминь. Встану я, рабъ Божій, благословясь и переврестясь; выйду я, рабъ Божій, изъ избы дверьми, изъ дверей въ ворота. И матернимъ благословеніемъ выйду на бѣлую улицу и встану на мать сыру землю, на восточную сторону; и помолюсь я, рабъ божій, Осподу Богу Саваоеу, Спасу нашему, Исусу Христу, Сыну Божію, и Пресвятой Дѣвѣ Маріи, царицѣ Небесной, и Архангелу Архистратигу Божію, и Іоанну Предтечѣ, врестителю Христову, и апостоламъ Петру и Павлу, Николаю Чудотворцу и всѣмъ небеснымъ силамъ. Съ умиленіемъ молюсь: помогите и оградите Крестомъ животворящимъ меня, раба божія, любимое мое стадо коровье и овечье отъ сегодня и до́ вѣку. Аминь. Архангельскимъ и антельскимъ путемъ сопроводите меня, раба Божьяго, съ монмъ малымъ свотомъ, коровьимъ, овечьимъ и коневниъ

стадомъ, цасти и сохранить отъ сегодня и во все теплое лёто, и до белаго снега-путемъ и дорогою, ихомъ и болотомъ, въ поскотинѣ и въ осѣку, и въ волоку. Вшьте зеленую траву и не болотную воду пейте, а пейте ключевую воду во все теплое лёто и до бёлаго снёгу. Закройте и защитите, и заградите, и заврѣпите святыми своими божественными ризами въ моей посвотинѣ и въ осѣку, и за осѣкомъ, и по ухожимъ мъстамъ мониъ, и по зеленымъ мёстамъ, и на всякомъ мёстё-милой мой скоть: лошадей, коровъ, овецъ, егнятъ, барановъ, бывовъ, владенцовъ и некладеныхъ, телокъ и подтелковъ, комолыхъ и рогатыхъ, домовориленныхъ и новоприбавленныхъ, врасныхъ, бурыхъ, бёлыхъ, черныхъ, пестрыхъ, чалыхъ, сивыхъ, сёрыхъ, саврасыхъ, и разношерстную скотину -- сохрани, Осподи, отъ звърей черныхъ, бурыхъ, сърыхъ, отъ широлоба медвъдя и медевдицы, отъ павостника и злодія провидни-росомаги, отъ павостнаго прохожаго, рыскучаго волка и волчицы, отъ зміясворпіона, оть черныя змін подколодныя, оть пестрыя подваменныя, оть разнопатыя змін, подцвётошныя, оть подзучаго гада, отъ ночного, отъ урову, отъ привору, отъ притчи, оть падежу, оть всяваго лихого человёка, оть пытовщика, оть порченика, отъ постр'влка, отъ всякаго дьявольскаго, нечистаго духа, отъ стрёчнаго и настигающаго, и со стороны мимондущаго; отъ мужа, отъ бабы пустоволоски, отъ пария, отъ дъвки оть восматки, отъ одножона, отъ двоежона, отъ троежона, отъ красноволосыхъ, отъ одновуба, двоевуба, троезуба, отъ одноглаза, двоеглаза и отъ всякаго разнаго чина людей. Заговариваю свое стадо-коровье, овечье и коневье: сколь твердо, кринко основание земное, никто не можеть сдвинуть съ мъста, и сколь врёновъ гробъ Осподень на воздухё во святомъ граде Іерусалимы, и сколь твердь и жостокъ камень синій въ окіянь моры, не врошится и не колется-столь врёповъ мой заговоръ на словахъ монхъ вёвъ по вёву. Амннь. (№ 141).

М 8. Молитва отъ всёхъ болёзней.

Во избавленіе отъ болёвней рабу Божію (имя ревъ) вресть хранитель, крестъ врасота церковная, крестъ держава царямъ, врестъ скипетръ внязей, крестъ рабъ Божіей (имя ревъ) огражденіе, крестъ прогонитель отъ рабы Божіей (имя ревъ) всякаго врага и супостата. Святые святители Иванъ Предтеча и Богословъ, другъ Христовъ, Тифинская, Казанская и Смоленская Божья Матерь, во святомъ крещень Патница Парасковья,

молите Бога о избавленіи отъ болівней рабу Божію (имя рекъ). О, Здвиженье честнаго и животворящаго вреста Господня, сватый Побёдоносець Егорій Храбрый, великомученикь, вольми ты свое вопье, которое держащее на змія льстиваго; архангелъ Миханлъ, возыми ты свое пламенное вопье и отразите у рабы божіей (ния ревъ) тишинку и родница сновидащіе, ревущіе и отрыгающіе вётры и пострёлы, денные и ночные переположи, и всякія скорби и болёзни изъ семилесяти суставовъ. изъ семидесяти жилъ и отъ всей внутренности тела, дебнадцати родниъ-родимцамъ и дебнадцати женамъ простоволосымъ. Святые архангелы и ангелы, херувимы и серафимы, небесныхъ силь воевода Михайло Архангель, Вознесение Осподне, сватый пророче Божій Илья, Великая святая Софія надъ вратами Царя-града, Анастасія и Варвара веливомученица, святыя жены мироносицы, праведный Иванъ юродивый, Богородица во Іерусалний, гради Іудейскомъ, въ который пришедъ Господь Богъ нашъ Інсусъ Христосъ, Сынъ Божій, преподобные отцы Изосниъ и Савватій, Соловецкіе чудотворцы, молите Бога о избавленін отъ болѣзни рабу Божію (имя ревъ). Какъ же не достанеть дерево отъ вемли до небеси вершиной и вакъ у истиннаго Христа Бога нашего не бывать ни тишинки, ни родимцовъ, ни какихъ скорбей и болёзней отъ видимыхъ и невидимыхъ, супротивныя силы и врага отлученнаго, отъ храмонагнаннаго лукаваго духа возобновлятся у раба Божья (ния рекъ) оть всявія свверныя и оть в'етровь буявыхъ, и оть воды пришедшихъ, всявихъ скорбей и болёзней я святымъ крестомъ огражусь. На престоя снять самъ Інсусь Христось, Сынъ Божій, и святый Миханлъ и Гавріилъ архангелы, Тихонъ преподобный, Макарій Унженскій ¹), Димитрей Ростовскій—на прогоненіе изъ головы, реберь и всей внутренности, и тела-водяныхъ, большихъ болотныхъ сворбей-недуговъ: ключевая, струевая и ветреная отъ вътровъ. И молюся: отнеснте отъ рабы Божіей (ния ревъ) тишину и родимца, ревучіе и отрыгучіе, головного и пов'треннаго пострёла, денные и ночные переполохи, вамчуги²), черевухи ³), вереда ⁴), своробу ⁵), гоголи ⁶) и всякія скорби и бол $\frac{1}{5}$ вни двёнадцати родовомъ-родимцемъ и двёнадцати женамъ просто-

- ¹) Мъстный святой.
- 2) Каменная болъзнь
- ³) Поносъ.

- 5) Чесотка.
- •) Сифиласъ.

^{•)} Чирьи.

волосниъ, сниъ стоить гора Оаворъ, на горй лежать скирди церковныя самыя Пресвятыя Богородици, владычнцы. Владимирской, Казанской, Спасской, Федоровскія⁴) и Обновленія въ новѣ градѣ Іерусалимѣ, на лобномъ мѣстѣ, и возобновляются, я, раба Божія (имя рекъ), типину и родимца, стрегучіе, ревучіе, сновидные, повѣтренные, водяные, денные и ночные переполохи и всякія скорби и болѣзни отъ супротивныя силы при рожденіи мѣсяца, при полномъ и при ветхомъ мѣсяцахъ, и во всякое время дня и ночи прогоню. Еще же я, раба Божія (имя рекъ), врестомъ врещусь, врестомъ огражусь, врестомъ Бога на помощь призову, крестомъ дъявола прогоню, крестомъ всякія скорби, болѣзни очищаю. Осподи, помилуй мя, рабу Божью (имя рекъ). Аминь. (№ 142).

XXII.

[Фрагменть рукописи, на 16 листахъ in folio (ш. 21 снт., дл. 34 снт.). Филигрань—искаженный гербъ города Амстердама, очень схожій съ № 3547 атласа Н. П. Лихачева (1689 г.). Письмо—полууставъ, съ надстрочными знаками; изъ знаковъ препинанія изрёдка употребляется точка и запятая; писано по двумъ лилейкамъ, проведеннымъ острымъ орудіемъ. Въ заглавіяхъ выцвётшая киноварь.

Рукопись представляеть собою незначительный по объему обрывокъ большого сборника конца XVII въка, списаннаго съ другого, болъе древнаго, текста. Нъкоторыя слова не разобраны и для дополненія оставлены пустыя мъста. Часть ихъ заполнена, очевидно, впослёдствіи скорописью, другимъ почеркомъ и другими чернилами, но въ нъкоторыхъ мъстахъ пробълы такъ и остались не заполненными.

Весь отрывовъ вообще сохранился очень плохо: края и, особенно, углы обтрепаны и оборваны, подмочены и промаслены; бумага сыплется. Л. 1-й оборванъ по правому краю, сверху до половины. Между 1 и 2 лл. нёсколько листовъ утрачены. На л. 2 b.— приписка плохимъ полууставомъ: "во имя отца и сына и святаго духа ныне и присно и во веки векофъ аминь". Лл. 2 и 3—чистые, были приготовлены для письма, такъ какъ разлинованы какимъ-то острымъ орудіемъ по двумъ линейкамъ. На л. 3 b. молитва "Крестъ хранитель"... писанная скоропис-

1) Чудотворная икона въ г. Костромъ.

нымъ полууставомъ. На лл. 4—7 b.—"Молитва Великаго Василія"... Передъ ней небольшая черная заставка (ш. 14 снт., выс. 2,5 снт.) геометрическаго характера, тщательно выполненная. Лл. 7 b.—8—"Да воскреснетъ Богъ"... Лл. 8—16 b "Молитва Святаго Священномученика Кипріяна"... окончаніе воронкой. Рукопись куплена въ Костромъ на толкучкъ, въ 1907 г. Правописаніе исправлено, фонетическія особенности сохранены].

№ 9. [Отрывокъ молитвы къ Пресвятой Богородицъ].

[Начало рувописи, а вибств съ ней и молитвы, оторвано, а также оборванъ и правый верхній врай].

...надежда всёмъ концемъ... пречистая Дёво, Госпоже, Богородице, м... не гнушайся мене, сквернаго... ся твоея милости угаси ми п[омыслъ грё]¹) ховный и ороси покаяніемъ и... сердце и очисти умъ мой отъ грёх[овныхъ] помыслъ, пріими съ воздыханіемъ... и отъ сердца мольбу ти приносяща; буди мнё ходатайца къ сыну своему и Богу и укроти³) матерними си молитвами душевныя ми и тёлесныя язвы; изцёли, Госпоже, Владычице³), облегчи болёзнь, утиши бурю злыхъ нападеній, отыми бремя грёховъ моихъ и не остави мене... погибнути, ты бо еси во... [человёч]скому роду, въ печали моей [по]мощница, мати истиная... нашего. Помози мнё, грёшному [рабу св]оему (имя рекъ), всегда, нынё и присно, и во вёки вёкомъ. Аминь. (143).

№ 10. [Отрывокъ молитвы къ Пресвятой Богородицъ].

Пресвятая Госпоже, Дёво, Богородице, Владычице, мати-Богородительнице Творца моего, услыши мя, грёшнаго, и помилуй мя, раба своего (имя рекъ); умилосердися, Госпоже, тебе бо имёю помощьницу, пресвятая... (144).

[На этомъ словѣ молитва прерывается. Далѣе нѣсколько листовъ вырвано и идутъ чистые, приготовленные для письма, т. е. разлинованные листы].



¹) Въ квадратныхъ скобкахъ помъщено чтене по догадкв.

²) Въ подлинникъ здъсь оставлено мъсто для неразобраннаго переписчикомъ слова

³) Въ подлинникѣ-"виде".

№ 11. [Молитва Честному Кресту].

Крестъ хранитель, всей вселеннёй слава. Крестъ Господеньцерковная красота. Крестъ Господень-бѣсомъ язва; на прогоненіе всякому злу сѣтеловящихъ. Молитва чтется надъ какою главою-да разрёшится отъ сия молитвы связаніе и обдержаніе, и занависть, и ревность, и зло стрётеніе, и ѣственнаго отравленія, и клятвы убо стоятъ. Хто сію молитву говоритъ въ дому своемъ, да будетъ соблюденъ отъ всякаго изнуренія, отъ потравы и отъ отравъ лукавыхъ человѣкъ; и отступятъ злые бѣсове отъ раба Божія (имя рекъ). И, Господи Боже, ему же область дана на небеси и на земли ради имени твоего великаго, неисказаннаго, и ради единородного ти Сына, Господа нашего, Исуса Христа, съ нимже благословенъ еси во вѣки вѣкомъ. Аминь. (145).

№ 12. Молитва Великаго Василія¹).

Завлинаю тя, злоначальниче хульный, начальниче отверженный, самодётельниче лукавый! Заклинаю тя, отверженнаго отъ вышнія²) свётлости и во тыму³) глубины низведеннаго за гордость! Завлинаю тя и всю спадшую ти силу въ слёдъ твоея воли! Завлинаю тя, душе нечистый, Господемъ Богомъ Саваофомъ в всёми воинствы ангельскими Божінми: изыди, отънди отъ созданія сего! Завлинаю тя Богомъ-Словомъ, Единороднымъ Сыномъ Его, рожденный отъ Него прежде вевъ; неизглаголаннымъ и Святымъ Духомъ, исходящимъ отъ Него, иже сотворившимъ видимую тварь и создавшимъ человека по образу рукою своею и по подобію, и словесемъ животнымъ, исполнившимъ и вселенную писаніемъ, первбе родъ всякъ научившимъ и писавіемъ на путь истинный волею наставльшимъ, и ангеломъ приставлениемъ сохранившимъ, и потоплышимъ водою свыше, и поднебесныя бездны наводнившимъ, и исполни *) нечествовавшая погубльшимъ, и столповъ скверныхъ стрясшимъ, и землю Содомскую и Гоморскую огнемъ Божінмъ исполнившимъ, его же свидетель-дымъ, не угасая, курится, и разделившимъ море жезломъ, и люди своя немоврыми стопами проведшимъ. и му-

⁴) Вѣроятно-"исполини".

¹) Киноварь; оба "В"-черныя.

²) Въ подлинникъ написано – ^товышия".

^э) Слова-, н во тьму" вписаны послъ.

чителя Фараона и воя Богоборца въ вёки волнами погруждшимъ, и языки иноплеменники потреблышимъ, и законы нечестія разрушившимъ брани, и воплотившимся отъ Маріи девы, напослёдовъ неврубченно тн¹) печати чистоты сохранивниять и изволившимъ врещеніемъ омыти встхую свесрну, нашимъ же есми преступленіемъ осквернилися, и погруженіемъ насъ отъ грёхъ омывшимъ. Заклинаю тя Богомъ, врещнимся во Іорданъ и образъ намъ чистоты подавшимъ, въ водё погруженнымъ, емуже ангели и вся силы небесныя удивищися, воплощаема²) Бога видяще, смирившася и Божественное свое существо сврывина, отъ нижняго же безначальный Отецъ собезначальное Рождество отврый и Святаго Духа сшествіемъ Тройчное естество свидётельствова. Заклинаю тя Богомъ, запретившимъ вътромъ и волнение морское укротнышинъ, и прогнавшинъ бъсовъ множество, и зъницы очію изъ чрева ослёпленё и бреніемъ слёпому зрёти сотворившимъ, и первый рода нашего созданія образъ намъ обновльшимъ. Завлинаю тя Богомъ, давшимъ хромымъ ходити и теченіе врови безъ числа затворшимъ, и отрасшимъ провазы огъ струпнымъ⁸), и мертвыя неъ гробъ источнти сотворшимъ, бесёдовавшимъ намъ страстьми до гроба, и ада испровергшимъ воспресениемъ, и все человъчество не объято смертию устронвшимъ. Завлинаю тя Богомъ, всёхъ и вся исполнившимъ, и Богомъ безсмертнымъ, вездё сущимъ, отъ Того бо трепещутъ), Того убоятся, егоже вся ужасаются и трепещуть, и боятся, и отступають. Завлинаю тя Богонъ вседержителенъ, божественный свой Духъ вдохнувшимъ въ пророжи и апостолы, посийнествовати, и всю вселенную благочестія наполнившинь: убойся, бъжи, отънди весь, о, бъсъ нечистый, заый, сильный, пренсподнія глубина и дживый блазномъ, льставый, необразный и многообразный, видимый безстудія ради, невидимый лицембрія ради; ндъже аще еси и отонюдуже аще ндеши, или самъ еси, Вель. зауле, внязь бесомъ, или невидимъ, или гордъ, или животнымъ привидениемъ являяся, или змиевымъ образомъ, или зве ринымъ лицемъ, или яко куреньемъ дыма нукоего являяся нин яво огнь измёняяся, или привидёніемъ являяся муже-' свимъ поломъ и женсвимъ, или гадомъ, или птицею, или

нощію глаголя, или слухъ страша, или претевій, или творяся



¹) Слово "тн" вставлено впоследстви въ оставленный пробелъ.

²) Въ подлинникѣ написано-"воплощаея".

³) Вѣроятно-,отъ струпныхъ".

въ нодлинникѣ написано-, трепешутъ".

въ свётё, или во снё, или въ спаніи тяжцё, или въ язвё, или въ болёзни, или въ слезахъ похотныхъ, или на смёхы пущая, или пустошенъ, или похотенъ, или идолескъ, или чары любя, или на похоти неистовъ, или звъдочтецъ, или чаромъ обрётать, или піянствомъ обрѣ¹) и вровемъ, и мятежемъ творецъ, безстуденъ, ревнивъ, нестроенъ, съ луною ся перемёняя, или со временемъ нъвимъ превращаяся, или наутрія, или на полудне, ни въ полунощи, или въ безгодія нёкая, или заутра, или прилученіемъ ся еси утольлъ, аще еси посланъ къ нимъ. или приближился еси внезапу, или изъ моря, или изъ ръкъ, или изъ брегъ, или изъ кладязя, или изъ рова, или изъ озера, или изъ тростія, или изъ-подъ земли нечистыя, или изъ лъса лужнаго, или изъ древа, или изъ птицы, или изъ грома, или изъ града, или изъ молнія, или изъ основанія храмины, или изъ покрова баннаго, или неъ купели водныя, или неъ гроба идольскаго, или отнюдуже вёмъ и не вёмъ, отъ знаемыхъ и не знаемыхъ, и оть не посътимаго мъста-отлучися и измънися, устыдися образа, образованнаго рукою Божіею, убойся воплощеннаго Бога, уподобися и не укрыйся врагь²) Божінхъ (имя рекъ), ибо жезла гибва Божія и пещъ огненная, и преисподняя, и сврежеть зубный, прещеніе ослушанія ждеть тебе; убойся, б'ежи отъ мене и не возвратися ни единъ, ни со иными злыми духи нечистыми, но отъиди на непроходную землю и на безводную, и не деланную, на нейже человекь не живеть, Богъ же единъ призираеть, связая и вся прельщающія его образь, и сов'єщавающія, и узами во тьм'я преисподней связавъ тя, всему злу діявола, и долгую нощь и день посади тя и заключи, яко велій страхъ Господень и велія слава Его, и вся работна Ему, Отцу и Сыну, и Святому Духу, нынѣ и присно, и во вѣки вѣкомъ. Аминь. (№ 146).

[Далѣе помѣщена молитва "Да воскреснетъ"... въ раскольнической редавціи, т. е.].

Да воскреснеть Богь и разыдутся врази его... оть лица огню... знаменающихся врестнымъ знаменіемъ, возвеселимся, рекуще: радуйся, Кресте... со пресвятой Госпожею Богородицею и со всёми святыми небесными силами всегда, нынё и присно, и во вёки вёкомъ. Аминь. (146а).

¹) Какое-то не дописанное слово въ концѣ строки.

²) Повидимому, нужно читать-"въ рабъ Божіихъ".

Digitized by Google

№ 13. Молитва Святаго Священно Мученика Кипріяна 1)

Да восвреснеть Богъ и разыдутся врази его, и да бѣжатъ отъ лица Его ненавидящіи Его; яко исчезаетъ дымъ, да исчезнутъ бѣси отъ лица Божія, а праведницы возвеселятся о силѣ Божіи²), въ Тройцы славимаго.

Начинаемъ глаголати молитву святаго священномученива Кипріяна въ день и въ часъ, въ оньже упражняется сила его, сопротивнаго, ради славы Божія. Сей святый священномученивъ Кипріянъ, молящеся Богови всею душею, глаголя: Господи, Боже, сильный, содержай вся, свять сый и прославленъ, царь парствующимъ и Господь господствующимъ, слава Ти во свёть безчисленномъ — егоже ужасаются всяческая, егоже нивтоже видѣ и не видѣти можетъ, иже тысяща тысящъ и тьмами темъ ангель и архангель предстоять предъ Тобою, Господи, и Ты вёсн. Тебё работають, еликоже тайная раба твоего, яко не познавшимъ Тебе первіе сія держахъ: облаки, яже не одождити; древеса садовная, еже не творити³) плода; непраздныя жены не ражати, и иныя жъ не зачати; на огражденіе винограда товмо взирахъ и творяхъ-розги, еже не цвъсти, такожде и злавъ вертоградный, не прозябати; и рыбы морскія не плавати. и птицамъ лёснымъ возбранихъ летати 4)...

...Господь⁵) нашъ, Исусъ Христосъ, услыша мя въ часъ сей, недостойнаго раба твоего. Идёже аще почтется сія молитва, да разрушится, яко воскъ таетъ отъ огня, всяко лукаво ухищреніе отъ всякого вида человёческаго и животнаго безсловеснаго, четвероножнаго, или винограднаго, или вертограднаго; и отъ всякаго имѣнія малыхъ и великихъ, яко во имя святыя и единосущныя Троицы суть просвѣщени и развѣ Тебе—Бога не знаемъ. И якоже отъ камени Моисеовымъ сыновомъ Израилевымъ источалъ еси воды, тако, Господи, Боже силамъ, положилъ руку свою державную, святую свою, полну сущу благословенія надо мною, гла-

⁴) Въ подлинникъ послъ сего написано: "Господа нашего, Исуса Христа, услыша"-и обчеркнуто кругомъ, какъ неправильно написанное.

⁵) Издаваемый здёсь списокъ "Молитвы святаго священномученика Кипрана" нёсколько спутанъ. Такъ, весь этотъ абзацъ (начиная съ "Господь"... и кончая словомъ "бывшихъ"... нужно помёстить послё слёдующаго абзаца, передъ абзацемъ, начинающимся со слова... "исцёленія"... Причемъ нужно замётить, что въ данномъ мёстё допущенъ еще небольшой пропускъ.

¹⁾ Киноварь; всѣ заглавныя буквы черныя.

³) На полѣ выноска-"живаго Бога"...

^в) Въ подлинникѣ написано-, не ворити".

голющаго сію молитву. И якоже насадиль еси, Боже, рай во ¹), и отъ того исходять четыре рѣки: Фиссонь и Илтигрѣй, Ендранть²), и обходять всего міра въ тихости, и Адамь, райсвій человѣкь, не можеть ихъ удержати. Якоже умножиль еси лѣта Іезекіи царю, да умножатся лѣта, имущаго сію молитву службою ангель, пѣніемъ серафимскимъ, Благовѣщеніемъ пресвятыя Богородицы и отъ архангела Гаврила, плотцкаго отъ Духа Святаго славнаго рождества, заколенія мла-

денецъ, святаго врещенія воспріемъ во Иотранствй рѣцѣ, пость и исвушеніе, еже подъятъ отъ діявола; ужаснаго суда, ужаснѣйшихъ твоихъ чудесъ, въ мірѣ бывшихъ...

...и просто всяко чародъйство творити, и вси лукавіи бъси мит работаху. И се убо, Господи, Боже, сильный и великій, благоволивый отъ недостойнаго достойну ми быти и спричаститимися священному твоему стаду, и преставленнымъ³) величествомъ, милостивнымъ о мит, и не восхотв погубити беззаконіемъ, знаема мя сотвори твоей правой и непорочной въръ; не гнушай⁴) мене гръшного и недостойнаго раба твоего. Припадаю къ Тебъ⁵), прося твоея отъ Тебе милости о встать христіанехъ твоего, Христа, стада словесныхъ овецъ; и прошу пресвятое твое имя во славныхъ христіянехъ, ихже имъть чародѣяніе...

...исцъленія дарованія, прокаженныя очищая, мертвыя оживляя ихъ; во Іеросалимъ входъ и въ церкви младенцомъ, воспъвающимъ: осанна, сыну Давидовъ, святый страстный ⁶) распятіе и еже изъ мертвыхъ воскресеніе, и еже на небеса вознесеніе, тмочисленныхъ словесъ восходнаго твоего пъснословія, ежеодесную съданія, втораго и страшнаго пришествія, и власть, ея же далъ еси своимъ ученикомъ и апостоламъ, и рекъ: чмже держите гръхидержатся, а имже отпустите — отпустятся; и, аще елико разръщите на земли, суть разръшени...⁷) И сихъ ради именъ и ради силы твоея великія, честнаго и животворящаго Креста твоего, заклинаю и проклинаю вся духи лукавыя и отъ злыхъ человъкъ----отъ раба Божія (имя рекъ) и отъ дому его: созданнымъ Адамовымъ, жертвою Авелевою, искушеніемъ Іевлимъ,

- нужно-"не гнушайся".
- ⁵) Слова "къ тебъ" въ подлинникъ пропущены и записанына полъ.
- •) Нужно: "святую страсть".

¹) Здѣсь было оставлено мѣсто для не разобраннаго при списываніи слова—"Едемѣ".

²⁾ Нужно было написать: "Геонъ, Фисонъ, Тигръ и Евфратъ".

³) Слово-"преставленнымъ" вписано послѣ скорописью.

⁷⁾ Рядонъ съ этинъ словемъ на пол'я налисано: "разр'ёщено будеть и, на небеси тако жъ..."

пренесеніе Енохово, вѣра Авраамлею и пророчество проровъсвятынею патріархъ и святитель, и священномученивъ вровію и апостольскихъ преставленія мученическая и вёнчанія ихъ, заволенія святыхъ апостолъ 1) Павла, дъвства Іоанна Богослова, благоволенія Сисова, жезла Монссова, священничества Аронова, дѣвства ²) святость Самойлову, Корнильеву ревность, моленія Елисеево³), пророчество Іоны, видѣнія Данилова, жертву Исавову, послёднее преступленіе Іовле, проданіе Іосифова, кротость Давидову, премудрость Соломонову, неопалимую купину въ горъ Синайстей, силою ста и шестидесять ангель, иже во Египть сшедшихъ подати исцёленія человъкомъ; моленіемъ честнаго, славнаго пророка и, предтечн врестителя Господня, Іоанна; страшнаго и несказаннаго имени твоего, всесильнаго и всевида Бога, емуже предстоять тисяща тысащъ и тьмы тьмами ангелъ и архангелъ 4), и святыхъ мученикъ, и преподобныхъ отецъ, и святыхъ праведныхъ богоотецъ Іоавима и Анны, и святыхъ, и праведныхъ, и блаженныхъ. и Христа ради уродивыхъ, пустынножителей, пустынникъ и пустынницъ, и святыхъ постнивъ, постившихся постомъ и моленіемъ, иже въ горахъ и въ пещерахъ, и въ пропастехъ земныхъ, и всёхъ святыхъ, иже отъ вёка Тебе благоугодившихъ Господу Богу нашему. Ради бо сихъ именъ и ради святыхъ ангель, молитвами ихъ, прогоняемъ и отдаляемъ всякую злобу и лукавства, и зависть, и ревность, и связаніе, и удержаніе, и злострёленіе, и лукаво око, и злоглаголаніе, и язычное уяденіе, и примолвы, и все, что б'єдное ⁵), и сов'єтованіе злыхъ человёкъ, лихой зглядъ и иныхъ уроки, злыя, пакостныя, и злыя примолвы бъсовскія, и клятвы, и заблинанія душепагубныя и тёловредныя, и недугованія, и къ смертоноснымъ язвамъ, и всякихъ швотъ житія сего сустнаго во убожію и умаленію живота и имени, въ полученію злыхъ всявихъ страстей, бёдныхъ, насилованныхъ и на всякихъ, всявимъ волхвованіемъ волхвующихъ, наглость, или худость и всявую шкоту, что вло да отдалится отъ раба Божія (имя рекъ), аще глаголю и милися⁶) дёю единаго непобёдимаго Бога, иже въ

- 4) Въ подлинникъ стоитъ- "архангемъ".
- 5) Въроятно-"въдное".
- ¹) Въ подлинникѣ-, и мылся^{*}.

¹⁾ На полѣ поправка-"святаго апостола".

²) Оставлено м'єсто для неразобраннаго слова; нужно читать "Іисуса Навина".

³⁾ Витето "Елисеево" начато было-"Моисе" и обчеркнуто.

трехъ лицѣхъ воспѣваемаго, яко да подаси всѣмъ человѣкомъ 1) православнымъ спасеніе и рабу своему (имя ревъ), въ немже лежить святая сія молитва. И что лукаво бысть вь дому томъ. въ немже прочтется сія молитва, яко да разрѣшится, аще будеть на небеси связано или на земли, да разръшено будеть, или въ мори, яже на земли сей, или на пути, или на поли, или въ горахъ, или въ пещерахъ, или въ пропастехъ земныхъ, или въ риць, или во истоцъхъ, или въ кладези, или въ кровли, или въ дверехъ, или во оконцѣ²), или въ верхнемъ порогѣ, или въ нижнемъ, или на здъ, или въ тинъ, или въ основъ, или въ ствив-да разрвшится. Или во дворв, или ³), или во входѣ, или во дверцѣ, или на пути, или на поли, или въ горахъ⁴), или въ пещерахъ, или въ пропастехъ земныхъ--да разрѣшится. Или во брусѣ, или во рвѣ, или въ древѣ, или въ листъ и ворени, и въ вътвін-да разръшится. Или на поли въ нивахъ и въ виноградехъ, или во рвѣхъ, или въ травѣ, или въ древъ, или въ бани, или въ пещи, или въ капищи ндольскомъ, или во властать брадныхъ, или въ кожи плотской, или въ главнемъ убрусѣ, или въ ножныхъ обувеніи ⁵), или въ злать, или въ сребръ и въ мъди, или въ свинцъ, или въ одовъ, или въ желѣзѣ, или въ морскихъ рыбахъ, или въ животныхъ четвероногихъ земныхъ, или во птицахъ, летающихъ по воздуху, движимыхъ и недвижимыхъ, или въ харатьи, или въ бумаги, или въ чернилъ, или въ нъкоторой вещи --- да разру**шится.** Аще ли есть написано въ семидесяти двою языцѣхъ--да разрушено будеть, понеже азъ разрѣшихъ и разрѣшаю, прогнахъ и прогоняю Калуса, Пира, Маруса, Лувми, Лурами⁶), Рахана прогнахъ и еще отъ раба Божія (имя рекъ) и отъ дому его, имущаго сію молитву, и отъ всего имѣнія его малаго и великаго силою честнаго и животворящаго Креста Господня и со всёми небесными силами, предстоящими предъ высокимъ и страшнымъ престоломъ Господнимъ силъ, ангелъ и архангелъ, праведныхъ патріархъ-Авраама и Исаака, и Я святыхъ и Іавова. Таже молю святого собора проровскаго: Захарію и Іоанна Предтечю, и Елисея⁷), и Осія, Наума, Аввавума,

⁷) Въ подлинникъ написано-"иелесия".



¹) Въ подлинникъ-, человъко".

²) Посяв этого слова на поле скорописью написано,-

³) Въ текств оставлено место для неразборчиваго слова.

^{•)} Въ подлинникъ стоитъ-, вгораъ".

⁵⁾ Нужно читать-"обувеніихъ".

⁶) Въ подлинникъ эти слова написаны такъ: "лоукми лоурами".

Софонія, Аггея, Михея, Малахія, Іеремія, Іезекиля, Исайю, Данила, Амоса, Самуйла, Илію и святыхъ тріехъ отровъ-Ананію, Азарію, Мисайла. Молю сословіе святыхъ, праведныхъ Богоотецъ Іоакима и Анны, Іосифа Обручника, Давида, пророва и царя, Іякова, брата Господня, Симеона Богопріимца и Симеона, сродника Господня, святаго, праведнаго Іова и Јоны, и всёхъ святыхъ, молитвами ихъ отъ въка благоугодившихъ и послужившихъ Господу Богу нашему, Исусу Христу. Молюся и прошу лики святыхъ и славныхъ, и всехвальныхъ двбнадцать апостоль и собора семедесяти апостоль, нже во святыхъ отецъ нашихъ вселенскихъ учителей: Василія Велибаго, Григорія Богослова, Іоанна Златоустаго, Іерофія Афинейскаго н Діонисія Ареопагита, и Іоанна Милостиваго, Амфилохія, епископа Иконійскаго, Аверкія Ерапольскаго, Афонасія Великаго н Кирилла; иже во святыхъ отца нашего Николы, архіепископа, Миръ Ликійскихъ чюдотворца, и иже во святыхъ отца нашего Петра, митрополита Московскаго, чюдотворца; иже во святыхъ отца нашего Леонтія, епископа Ростовскаго, чюдотворца¹), и Амбросія, епископа Медіоламскаго, Потапія, Ипатія и Спиридона, и Елеуферія, Епифанія, Андрея Критскаго, Софронія Іеросалимскаго, Селивестра, папы Римскаго, Григорія чюдотворца, Лазаря, иже въ Галасіи, Григорія Акраганскаго, Прокопія Десятоградца, Григорія великаго²) Армени, преподобныхъ и богоносныхъ отецъ нашихъ: Сергія и Варлаама, и Кирила, и Семіона Столпника, Евменія чюдотворца, Данінла Столпника, Алимба и Аникиты, и преподобныхъ отецъ нашихъ, иже въ Синаи и въ Ранфъ избіенныхъ, и преподобныхъ отецъ нашихъ: Козмы Халкидонскаго, Іоанна Дамаскина, Стефана Саванта, Георгія Никодимійскаго, Феодора Написаннаго, Антонія Великаго, Арсенія, Евфимія и Саввы, Ефрема Сирина, Павла Фивейскаго, Іоанна Кушника, Павла, иже въ Латрѣ, Феодосія общія жизни, Викулы, епископа Зипрскаго, Иларіона чюдотворца, Марка, епископа Фряческаго. Кирила діякона, святаго священномученива Власія, епископа

и Поликарпа, Ипатія Ганграскаго, Дорофея Тирскаго, Феодота Киринейскаго и всёхъ святыхъ священномученикъ моленіемъ и молитвами, соблюди раба своего (имя рекъ). Молюубо лики святыхъ, славныхъ, добропобёдныхъ Христовыхъ вели-

¹⁾ Въ подлинникъ-"чюдвор'ца".

Э) На полъ поправка-"ил"; нужно читать-"Великія Арменін".

²) Оставлено wiscro для вписанія неразобраннаго слова.

комученивовъ¹) воинства: первомученива Стефана, архіепископа²), Георгія³) Поб'вдоносца, славнаго чудотворца, Димитрія великомученика, Сидора Ліоградскаго, Феодора Тирона 4), Феодора Стратилата и иже съ ними, всёхъ 5) четыредесяти тысячъ мучениковъ и мученицъ, всёхъ небесныхъ твоихъ силъ ⁵); и трехъ святыхъ мученикъ Евстратія, Авксентія, Евгенія, Мардарія⁶) и Ореста; и святыхъ мученикъ Мины, Виктора и Викентія; и сватыхъ исповёднивъ Гурія и Самона, и Авива дьякона; и святыхъ мученикъ Мины, Ермогена, Евграфа; и святаго великомученика Никиты; и святыхъ великомученикъ сорокъ, иже въ Севастія; и святыхъ младенецъ, избіенныхъ за Христа, четырналцать тысящъ; и святыхъ седми отровъ, иже во Ефесъ, и святыхъ мученикъ Карпа и Папилы⁷), и Ермила, Стратоника, святаго мученика Іакова Пермскаго и святаго праведнаго Алевсёя, человёка Божія, и святыхъ мученикъ Изарія ⁸), Гервасія, Протасія и Келесія, и святыхъ чюдотворцевъ и безсребренивовъ Козмы и Доміяна, Кира, Іоанна, Пантелеймона⁹) и Ермона 10), Самсона и Деомида, Моисея и Фалелія, Фотея и Анивиты, и всёхъ святыхъ мученикъ, иже проліявшихъ вровь за Тебе, Христа Бога нашего, и всёхъ святыхъ твоихъ молитвами. И ливъ святыхъ мученицъ: Евдокін, Феодоры Алевсандрійскія и святыя великомученицы Екатерины, и Парасковін, Варвары, Ульяны, Мавры, Пелагія, Ирины, Гликеріи и святыя Елены царицы и со царемъ Константиномъ, и святыя Феодосіи дввицы, преподобныя мученицы Февроніи, святыя мученицы Евфиміи всехвальныя и святыхъ Кирика и матери его Улиты, и преподобномученицы Евдокіи, и всёхъ святыхъ молитвами. Молитвъ¹¹) пречистыя твоея матери помилуй и спаси раба твоего (имя ревъ), яко благій Богъ и человѣколюбецъ. Аще хто сію молитву держить въ дому, не придеть въ нему злой,

4) Въ подлинникъ написано-"тира".

⁵) Со слова "всѣхъ", кончая словомъ "силъ" вписано впослѣдствіи скорописью въ оставленный при письмѣ промежутокъ.

- ⁸) Въроятно-"Назарія".
- ⁹) Въ подлинникъ написано-"Пантелемона".
- ¹⁰) Вѣроятно-, Ериолая".
- 11) Пропущено "ради".

¹) Начало слова-"велико" приписано на полъ.

²) Нужно читать-"архидіавона".

²) Въ подлинникъ написано-"Георія".

⁶⁾ Имена-"евстратия авксентия евъгения мардария" повторены скорописью на полѣ.

⁷) М. б.— "Вавилы".

ни лукавой духъ¹), зависть и ревность, и чародѣяніе, и бѣдами болѣвными, которое злое лукавство ни въ утрѣ, ни въ день, ни въ вечеръ, ни въ нощъ, ни въ полунощъ, яко написана бысть сія молитва отъ святаго священномученика Кипріяна и утвержена, и назнаменана бысть отъ святыя Тройцы единосущныя, отъ Отца и Сына, и Святаго Духа на погубленіе и на прогнаніе всякому злу злыхъ сѣтей ловящихъ саддукей.

²) нарицаемыхъ Елефанъ, аще рѣхъ, Самосовыхъ и всего рода ихъ, Исамена и всего лика ихъ, и все отбѣгаетъ ихъ словесемъ Господнимъ, о немже утвердися небо и земля, и молитвами Матери твоея и святыхъ небесныхъ силъ со всѣми святыми нынѣ и присно, и во вѣка вѣкомъ. Аминь. (147).

XXIII.

[Тетрадь изъ четырехъ листовъ въ четвертую долю, ш. 17 снт., дл. 22 снт., съ небольшими полями (ш. 1,5 снт.) съ лѣвой стороны. Бумага очень плохой выдѣлки съ филигранями "1818", "В. Ф.", "С. Р.". Почеркъ неувѣренный лица, мало державшаго перо въ рукахъ; знаковъ препинанія нѣтъ; ореографія очень неправильная. На л. 4 записи другими чернилами: "Лавренътей Корънековъ руку приложилъ за себя". "Петрь Корънековъ руку приложилъ за себя". На л. 4 в. приписка передъ заговоромъ № "Сия слова пучеглазиковъ ловитъ". Въ разныхъ мѣстахъ тетрадки, между строчками, различными почерками и чернилами вписано еще нѣсколько отдѣльныхъ словъ.

Рукопись пріобрѣтена отъ крестьянина Андрея Антонова Вологодской губ., Сольвычегодскаго уѣзда, Черевковской волости, въ декабрѣ 1907 года; а имъ куплена въ Солигаличскомъ уѣздѣ Костромской губерніи у охотпика.

Ороографія исправлена, фонетическія особенности сохранены].

¹) Часть молитвы со слова-"Аще...", кончая словомъ "духъ"..., вписана скорописью въ оставленный промежутокъ.

²) Оставлено исто для внесенія неразобраннаго слова.

№ 14. [Заговоръ на удачную охоту].

Во имя Отца и Сына, и Святого Духа. Аминь. Стану я. рабъ Божій Александръ, благословясь, пойду, перекрестясь, изъ избы дверьми, изъ двора воротами, выйду въ чистое поле, повлонюсь и помолюсь истинному Христу, Белому Царю, Егорію Храброму, схожу солнышку: Истиннный Христосъ, Бѣлый Царь, Егорей Храбрый, дайте мнё зайцевъ былыхъ, ярыхъ Божьнать звёрей, черноухихъ, воротвохвостыхъ, --- во мнё, рабу Божню Александру, ва весь на куломный промысель, со всёхь четырехъ сторонъ, изъ двънадцати вътровъ, съ востока и съ запада, съ лёта и съ сввера, изъ-за рёвъ, изъ-за рёчевъ, изъ-за горъ, изъ-за ручьевъ, изо всякихъ логовъ, ото всякихъ ловцовъ, изо всякихъ суземовъ, изъ-подъ ельниковъ, изъ-подъ березниковъ, изъ-подъ мелкихъ чащей, -- собирайтесь, собъгайтесь къ рабу Божію Александру на весь на куломный промыселъ! Собирайтесь, собъгайтесь, у меня на куломномъ промыслу есть ёства сладкая, медваная, питеръ идера¹), вишеніе, калачи и пряники, ситнево мяккое²), осиново прутье сторожевое. И вы, зайцы бѣлы, яры, Божьи звѣри, черноухіе, короткохвостые, еству сладвую медвяную и осиново прутье сторожевое пейте, выселитеся безотпяточно, безоглядочно выкъ по вѣку, отнынѣ и до вѣку. На небеси громныя тученьки здымаются, изъ тыхъ изъ громныхъ тученевъ дождь, громъ, молнія сверкаеть; такъ же бы у меня, раба Божьнго Александра, на куломномъ промыслу пейте, бшьте и веселитеся, осиново прутье сторожевое, безотпяточно и безоглядочно, векъ по веку, отнынѣ и до вѣку. Какъ съ небеси снѣгъ валится, такъ у меня, у раба Божьяго Алевсандра, зайцы бёлы, яры, Божьи звѣри, черноухіе, вороткохвостые, у меня, у раба Божьяго Александра, куломки ронили бы въкъ по въку, отнынъ и до въку. Какъ истинный Христосъ сотворилъ небо и землю и держитъ у Себя, - тако бы мой промысель зайцевь сдерживаль, прочь не отпускаль. И какъ нашъ Бълый царь всю Россію держить, такъ бы мой промыселъ зайцевъ держалъ, прочь не отпускалъ. Какъ я, рабъ Божій Александръ, радуюсь Христову дню, Христовой Пасхѣ, пирогамъ и шаньгамъ, и вся Россія, мать-

1) Очевидно переписчикъ при списывании не разобралъ это мѣсто.

²) Хлѣбъ изъ-"ситной", т. е. просѣянной сквозь сито, муки; мягкій ситпый считается въ нѣкоторыхъ мѣстахъ лакомствомъ, за неимѣніемъ лучшаго.

земля, маленьки ребятки — яичкамъ, Христосъ воскресе, — тъкъ бы зайцы бѣлы, яры, Божьи звѣри, черноухіе, короткохвостые, пейте ѣшьте эту ѣству сладку, медвяную, осиново прутье сторожевое, пейте, ѣшьте и веселитеся безотпяточно, безоглядочно, вѣкъ по вѣку, отнынѣ и до вѣку. Которые слова забытущія и обыдущія — будьте вы, мои слова, всѣ сполна переговорены вѣкъ по вѣку, отнынѣ и до вѣку. Тѣмъ словамъ небо — ключъ, земля — замокъ. (148).

№ 15 [Заговоръ противъ порчи].

Всякому рожоному человѣку: соли въ глазъ, песку горячаго, огня палящаго — злому и лихому, порченику и урочнику. Всякому рожоному человѣку Божін твари не узнать; облака не открыть, не отпереть; частыхъ звѣздъ не оббивать и не ощипати; утряны зари топоромъ не пересѣкчи; млада мѣсяца не ототкнуть, не отпереть — такъ и меня, раба Божія Александра, ни кому не испортить, не изурочить вѣкъ по вѣку, отнынѣ и до вѣку. Которые слова забытущія, обыдущія — будьте вы, мои слова, всѣ сполна переговорены вѣкъ по вѣку, отнынѣ и до вѣку. Небо — ключъ, земля — замокъ. (149).

№ 16. [Заговоръ противъ порчи].

Во имя Отца и Сына, и Святаго Духа. Аминь. Встану я, рабъ Божій Алевсандръ, благословясь, пойду, переврестясь, изъ избы дверьми, изъ двора воротями, пойду въ чистое поле, повлонюсь и помолюсь истинному Христу, Бѣлому Царю, Егорью Храброму; облакомъ оболокусь, утренней зарей подпояшуся. младымъ мѣсяцемъ сотънуся (?), частыми звѣздами затычуся отъ призоровъ, отъ причи (такъ), отъ прикосовъ, отъ урочливаго человѣка, отъ прикосливаго человѣка, отъ чернаго, отъ черемнаго, отъ русаго, отъ бълаго, отъ черноглаза, ОТЪ сброглаза, отъ бълоглаза, отъ черноплота, отъ сброплота, отъ бѣлоплота, отъ одножена, отъ двоежена, отъ однозуба, 0тъ двоезуба и отъ троезуба, и отъ колдуна, и отъ колдуныи, отъ бѣдуна (тавъ) и отъ бѣдуньи (тавъ), и отъ всявія злыя, лихія, и отъ своей жены, и отъ чужія, и отъ своего человъка, и отъ чужого, и отъ своей семьн, и отъ чужія, и отъ всякаго рожденнаго: отъ сутулаго и отъ горбатаго, напередъ покляпаго, отъ старца, отъ старицы, отъ чернеца. отъ чернечихи и отъ попа, и отъ дъякона, и отъ подоморя, и отъ всего

крылоса, и отъ дъвки-простоволоски, отъ бабы-бълоголовки, отъ дъвки-простоволоски, на дорогъ стричнаго, постигающаго, засмотряющаго, завидающаго. Злому и лихому, порченику, урченику, всякому рожденному человъку-мякина въ глазъ, желъзна спица въ гузно, дресвяный камень въ зубы-злому и лихому, порченику и урченику. (150).

№ 17. [Заговоръ на удачный промыселъ].

Зайцы бѣлы, яры, Божьи звѣри, черноухіе, короткохвостые, собирайтесь къ рабу Божію, Александру, на куломный промыселъ со всѣхъ четырехъ сторонъ, изъ двѣнадцати вѣтровъ, пейте, ѣшьте и веселитеся осиново прутье сторожевое; пейте, ѣшьте и веселитеся по всякъ день, по всякъ часъ, безотпяточно, безоглядочно.

Которые слова забытущія, обыдущія, будьте, мои слова, всѣ сполна переговорены по всякъ день, по всякъ часъ, безотпяточно, безоглядочно, вѣкъ по вѣку, отнынѣ и до вѣку. (151).

№ 18. [Отрывокъ заговора противъ порчи].

Чуръ, глаза своего, чужого; чуръ, думы своея, чужія; чуръ, человъка своего, чужого; чуръ, своей семьи, чужія; чуръ, отъ своей жены и чужія; чуръ, съ велика и до мала; чуръ, человъка всякаго! (152).

[Послѣ этого заговора другою рувою и другими чернилами написано]:

Сия слова пучеглазиковъ ловитъ.

№ 19. [Заговоръ на удачную охоту].

Какъ я, рабъ Божій Александръ, пойду по куломному промыслу, увидѣлъ у меня куломка, лежитъ у меня въ куломкѣ зайчикъ, лежитъ: у меня сердце зрадовалось и звеселилось и кровь во мнѣ закипѣлась—и тако же бы и въ зайчикахъ бѣлыхъ, ярыхъ, черноухихъ, короткохвостыхъ. Идите по куломному промыслу, увидите, у меня куломка стоитъ; у куломки осиново прутье сторожевое,—такъ бы у васъ сердце зрадовалось и звеселилось, кровь у васъ закипѣлась. Пейте и ѣшьте, и веселитесь вѣкъ по вѣку, отнынѣ и до вѣку. (153).

№ 20. [Отрывокъ заговора на удачную охоту].

Какъ куда ты идешь, — туда батюшка и матушка, братецъ и сестрица, дёдушка и бабушка, родъ и племя, всё туда идите. (154).

№ 21. [Отрывокъ заговора отъ порчи].

Отбился рабъ Божій, Александръ, отъ уроковъ ото всякихъ. (155).

XXIV.

[Тетрадочка изъ десяти ненумерованныхъ листовъ въ восьмую долю, ш. 10 снт., дл. 16 снт.; безъ полей. Бумага плохой выдѣлкя, филиграни чуть замѣтны и неразборчивы. Написана сворописью XVIII вѣка (средина); почеркъ красивый, четкій, убористый — опытнаго писца — съ завитеами и разнаго рода украшеніями. Каждый заговоръ отчеркнутъ отъ сосѣднихъ горизонтальными линіями; заглавія обчеркнуты со всѣхъ сторонъ. Записей, указывающихъ на происхожденіе и владѣльцевъ этого любопытнаго сборничка, нѣтъ. Немногочисленныя приписки и поправки отмѣчены въ текстѣ въ соотвѣтствующихъ мѣстахъ.

Находящіеся въ моемъ распоряженія листви представляють собою только нёвоторую часть, можетъ быть, довольно обширнаго сборника заговоровъ. Л.л. 1—8 составляютъ первую тетрадь сборника, отъ второй тетради остались лишь средніе листики (пришитые довольно прочно), а сколько всего было листовъ опредёлить невозможно. Такимъ образомъ, между 8 и 9 листами этого сборника нёсколькихъ листовъ недостаетъ, конецъ также утраченъ. Рукопись носитъ на себё слёды долговременнаго и частаго употребленія: разбита, запачкана, углы обтрепаны и загнуты, двойная сшивка, слёды продольныхъ и поперечныхъ перегибовъ; послёдніе листы совсёмъ смяты.

Переписчикъ этого сборника заговоровъ былъ человъкъ для своего времени, повидимому, довольно образованный. Прежде всего, онъ знаетъ одну изъ системъ тайнописанія (такъ называемую "тарабарскую грамоту" 1) хотя, употребляетъ ее довольно

¹) Ключъ "тарабарской грамоты" см. на стр. 4.



своеобразно: иногда почти весь заговоръ сплошь написанъ "тарабарской грамотой", иногда же только отдёльныя слова, или даже отдёльныя буквы въ словахъ. Привожу типичный примёръ: заговоръ № 25-й.

Муца упякь. |В о́ ї́ и д| зерся ло ощсадеръ: м́цъ с'слпивто[™] хесъфипа збмошию¹) лкапь муца петапь у́ б і о́пыпѣ идовѣту і шовѣки шѣтошъ арипь| прочошо^р да нсю^п до 3^х на воду.

Зналъ переписчивъ также и латинскую и, повидимому, польскую азбуки. Онъ очень любитъ вставлять отдёльныя буквы и цёлыл слова, написанныя латиницей. А иногда и нёсколько стровъ подъ-рядъ изображаетъ латинскими буквами. Напр.: заговоръ № 24-й.

Slova па гимей. Чошоги З^{жд} наtot Perst о^tmezenца... и т. д. А предыдущее средство почти сплошь написано латинскими буквами.

Кромѣ "тарабарской грамоты", латинскихъ и польскихъ буквъ, переписчикъ обильно пользуется сокращениями словъ (выбрасывая средния буквы, отбрасывая конечныя), и даже однѣми начальными буквами. Вотъ какъ написано начало заговора № 29 О лужокѣ.

Гббѿвѿі и д Ярты́

Поэтому, въ связи съ неръдвими ошибками въ "тарабарщинъ", расшифровать всъ заговоры стоило порядочныхъ усилій, а нъвоторыя слова тавъ и остались не прочтепными.

Въ виду типичности и незначительнаго объема я помѣщаю ресь сборничекъ цѣликомъ, не смотря на то, что нѣкоторые отдѣлы имѣютъ пе совсѣмъ близкое отношеніе къ матеріаламъ, помѣщаемымъ въ этомъ выпускѣ.

Рукопись была пріобрѣтена въ Шишкинской волости, Костромского уѣзда, черевъ одного изъ учениковъ Семиловской второклассной церковно-приходской школы. У владѣльцевъ она употреблялась на цыгарки, когда не имѣлось болѣе подходящей бумаги.

Ореографія исправлена; фонетическія особенности, за исвлюченіемъ явныхъ описовъ и исваженій, сохранены].

¹) Вѣроятно, описка, вм. "зтмошію", т. е. скровію.

Кмашпитъ [т.-е. Травникъ].

Есть трава Осоть. А та трава добра. А вто ея знаеть, и тоть великій таланть обрящеть. А ростеть та трава прекрасна, свѣтла; листочки кругленькія, что денешкама; высотою съ пять¹); цвѣть разной всякой.

Есть тр.²) Ковыка. А та трава добра; собою въ человѣка ростомъ, а по ней—что иглы; цвѣтъ мохнатъ, синь. А ростетъ по пахотнымъ мѣстамъ. А та трава добро держать во всявой храминѣ; и коли животина вертится, вложи корень свяско (?) въ шерсть—не станетъ вертѣться.

№ 22. Молитва къ зубамъ.

Радуйся, стён и коренія. Изми болёзнь отъ челюстей и зубовъ раба Божія (имя рекъ), да не обрящутся во вёки. Христе Боже, дай же ему, Господи, помощь и здравіе, исцёленіе болящимъ зубомъ и главою челюстей рабу своему (имя рекъ). Святый Тихонъ, утиши, Господи, болёзни и вся недуги зубные, молитвами Богородицы и всёхъ святыхъ ангелъ и архангелъ, и святыхъ апостолъ, и мученикъ, и всёхъ святыхъ отецъ ради молитвами укроти недуги у раба Божія (имя рекъ), яко Ты еси самъ Богъ и Владыка всёхъ, Христе Боже нашъ, и Тебѣ славу возсылаемъ Отцу и Сыну, и Святому Духу нынѣ и присно, и во вёки вѣковъ. Аминь (156).

Говорить на соль или на чеснокъ.

Есть трава Богородицкая. Ростеть кустиками; а листочкичто дикая мята; собою мягка; цвёть на немъ синь. А та трава добра человёку отъ уроковъ и отъ призоровъ при-всякихъ; или у женскаго пола болять груди-истолки, хлебай и парь. Или очи прёютъ-парь травою, поможетъ Богъ.

Есть трава Котовыя Руци³). Ростетъ кустиками по рмамъ⁴) и по ячменю; а на ней шишочки синенькія. А та трава добра у кого желви есть—хлебай, помилуетъ Богъ. Или вто избу



¹) Вѣроятно-,въ пядь", т. е. въ четверть.

²) Въ подлинникѣ вездѣ, начиная съ этого мѣста пишется сокращенно вмѣсто "трава"--"тр.".

³⁾ См. "Тарабарскую грамоту"; передъ этимъ названіемъ зачеркнуто другое—"Перекосъ", см. ниже.

Увъроятно-"по ржамъ".

ставить, положи подъ исподнее бревно-и тотъ станетъ жить славно и богато.

Есть трава Переносъ. Ростомъ мала; видомъ темна и листомъ темна жъ; цвётъ воронъ, какъ стручки, а въ ней сѣмечки. И отъ нея спятъ: уже и змія, и лягуша, и всякая гадина; а человёку положить въ голови—и онъ спитъ судки восьмеры или деветеры. Съ нее сёмечко положи въ ротъ и подн водою—и вода раступится. А корень ея какъ человёкъ.

Есть трава Царскія Очи. А та трава велми мала—въ ыглу, и тонка, что игла. А жаръ отъ нея, аки золото; цвётъ багровъ. А въ ней кажутся, что всякіе узоры различные; а листу на ней нётъ; цвётъ—кустиками. А та трава добра къ очамъ, держать ея у себя. Или на бой пойдешь, возми съ собою напрасныя раны минешь; бодръ и легокъ человёкъ. Или кто хощетъ птицы ловити, носи съ собою—уловишъ птицъ¹) и звёрей.

Есть трава Одолѣнъ²). Ростеть при рѣкахъ и при каменьи, и при черной землѣ, на сильныхъ³) мѣстахъ, на старыхъ лугахъ. А та трава голуба, ростомъ въ локоть, цвѣтъ рудожелтъ, листочки бѣлые. А та трава добра, коли человѣкъ окормился смертною ядію, дай ему пить—скоро пронесетъ верхомъ (и низомъ⁴). А корень ея добръ отъ зубныя болѣзни; и коли пастухъ хочетъ скотъ пасти, чтобъ скотъ не расходился—держать у себя. Аще вто тебя не любитъ, дай ему пить—и тотъ человѣкъ отъ тебя не можетъ отстать до смерти. Или хошъ звѣря убить, дай ему ясти.

Есть трава Еугорь. А ростеть та кустиками по сильнымъ мъстамъ и по ременамъ⁵). А та трава добра — иному попадетъ и иному нътъ. А та трава держать торговому человъку, кто хощетъ богатъ быть, и ту траву. носить съ собою, куды не пойдетъ — много добра обрящетъ и у людей честенъ будетъ; во всякихъ ремеслахъ пошлетъ Богъ, съ великою честію и славою вознесется тотъ человъкъ. А корень ся свътелъ, что ярый воскъ. А ростетъ та трава при моряхъ и при большихъ озерахъ.

Есть трава Ацароша Глава; ростетъ возлё сильныхъ мёстахъ, розметныхъ болотахъ, кустиками по 5 и по 6 и по 10 листочковъ. А вышиною въ пядь, на мёстё высок...⁶); а

⁶⁾ Надъ строкой какая-то неразборчивая лигатура.



¹⁾ Въ текств-"п".

²) Сверху приписано: "хомов", т. е. хорош.

³) Въ текств-, на синихъ".

Скобки въ подлинникъ.

⁵) т. е. "по раменьямъ".

цвёть багровь, а иной рудожелть; а какъ розцвётеть — велын хороша, кукшинцами всякимъ цвётомъ. А ту граву рвать со крестомъ Господнимъ и говорить: "Отче нашъ", — "Помилуй мя, Боже"... Аще кто въ грамотъ не умъеть, сотворить 300 молитвъ: "Господи, Іисусе Христе, Сыне Вожій, помилуй мя, гръшнаго!" А ту траву давать пить, кто порченой человъкъ облегчить въ тотъ часъ. Или у жены дита не родится, дай, ей пить, женъ, — и родитъ. А кто хочеть діявола видъть или еретика, и тое травы окатить корень водой, и положи на престолъ, и не зимай 40 дней 1; и какъ 2) пройдутъ тъ дни, и ту носи съ собою — и ты увидишь бъсовъ воздушныхъ и водяныхъ. И коли кто ставитъ церковъ и полату — земля кажется подъ пимъ.

Аще у кого ГНОЙ ИДЕТЪ изъ ушей, вари вербу въ водѣ и лей въ уши-гной выйдетъ изъ ушей.

О травѣ Колганъ. А ростетъ суха и тепла. А кто траву держитъ подъ языкомъ—а кровь пущаетъ и лихую кровь изгонитъ.

Возми Папорокъ неистлёнъ, на все счастливъ въ бёдахъ; дай попу освятить-носи при себё.

А вто изломитъ руку или ногу, возми меду пресного да розсыти гораздо, да утри вирпичю, да утри семени льняного, да 9 яицъ, смёшай все вмёстё и привладывай въ больному мёсту.

Чтобъ изъ носа шла³) кровь, возми мяты огородной⁴) смѣшай съ прѣснымъ медомъ густо и скатай катки, какъ гвоздики, и клади въ ноздри.

Аще вто Лебеду варитъ въ винъ, да піетъ порану — всю нутряную болъзнь изгонитъ.

Аще у кого жена бѣгаетъ, и ты поймай ласточку и вынь сердце, дай ей съвсть или пить и не будетъ бѣгатъ.

[Писано датинскими буквами].

У вово конь нотряной бользнью болить, возьми муравьева гнёзда да парь въ водё долго. И какъ выкипить въ треть, и ты процыди сквось сито, да навари соку коноплянаго, смёщай съ тою водою вмёстё. Давать коню въ ротъ по З лошки ве-

¹⁾ Было сначала написано "недѣль", потомъ перечеркнуто и написано – "дней".

²) Слова- "и какъ" написаны дважды.

³) Вѣроятно-"не шла".

⁴) Въ подлинникв-"мятой огород.".

ликихъ, чтобъ проглотилъ, и привяжи его, да поврой его теп-лымъ, чтобъ припотёлъ, и здравъ будетъ.

У кого нонь сохнеть, и возьми 3 лошки дектю да три головки чесноку, да яицъ сырыхъ, и смѣшай вмѣстѣ, да вбей коню въ роть—отъ того здравъ будетъ.

Есть зелье, ОТЪ МОРОЗА добро: вонопли дивія да вропивного сѣмя, да смѣшавъ съ прѣснымъ медомъ, да мажь лице и руки, и ноги, и тѣло свое—ино хотя босъ поиди, не станетъ зябнуть.

Аще что хощеши у кого просить, есть трава на то—Быліе. А растеть она по дубравамъ; а цвёть, что коноплянъ. И какъ у кого что просишь, ту траву держи въ правой рукъ и съ ней, не жалая, дають.

У кого глава болить за многое время, или обморовъ обходитъ, или глухота, или горечь, и ясти не сладитъ, да испиваютъ Өирьяви—исцёлитъ и удушью помогаетъ.

У кого сердце болить, — есть трава Мачелино Яйцо. А ростеть по пожнямъ; а листъ у нея, какъ копыто конево; а корень у нея черный. И какъ змія уястъ, скоро исцёлитъ. А корень уквась въ житномъ квасу и пей на тощее сердце.

№ 23. Егда женился человъкъ и у жены потеряетъ нифцу 1).

Говоритъ на чистую воду трижды и овати дъсту.

Во имя Отца и Сына, и Святаго Духа.

Како Христосъ, царь небесный подъ землею кромѣшной адъ словомъ крѣпокъ и плотенъ, и неизбѣжанъ и словомъ своимъ святымъ разверзивъ его; тако развяжи, Господи, словомъ моимъ у сей рабы Божіей (имя рекъ) отъ жилъ 3, 2, единую жилу становую и проходную, и отвори у ней водяной проходъ, (Pizdu)²) какъ, прежде сего, чтобъ шла изъ нея мочь и кровь, и женская немочь отъ сихъ моихъ словъ въ новѣ и ветхѣ, и по всякой день отнынѣ и до вѣка, и во вѣки вѣковъ. Аминь. (157).

А которая жена ляжеть съ мужемъ, а Колганъ держитъ подъ языкомъ, ино въ ту ночь не зачнется младенецъ. Иному не надобно сказывать, трава.

[Весь этоть отдёль записань латинскими буквами].

¹) Сбоку этого заговора приписка-"сокшомис", т. е. сотворилъ.

²) Такъ написано и въ подлинникѣ.

№ 24. Слова на чирей.

Говорить трижды на тотъ перстъ отъ мезенца: Да плюнь на перстъ трижды. Да очерти кругомъ чирья перстомъ твиъ трижды.

Господи, Боже! Благослови, отче! Во имя Огца и Сына, и Святого Духа. Аминь. Ни отъ камене плоду, ни комени (?) отъ угля, ни травы, ни зелени. Тако бъ у раба Божія (имя рекъ) отъ чирья не было ни щепоты, ни болёзни — всегда, нынё и присно, и во вёки вёковъ. Аминь. (158).

№ 25. Руда унять.

Во имя Отца и Сына, и Святого Духа. Аминь. Земля со облацемъ, мъсяцъ съ солнышкомъ, желъзина зъ бровію ¹). Стань, руда, не кань у раба Божія (имя рекъ) отнынъ и до въку и во въки въковъ. Аминь. (159).

Проговори, да и илюнь до трехъ разъ на воду.

№ 26. На щепоту.

Наговоръ на деревянное масло.

Господи, Боже! Благослови, отче! Во имя Отца и Сына, и Святого Духа. Аминь. Есть ръка-ръченька. Противъ ръки-ръченьки стоитъ туть стопка. Что въ той стопки съдитъ старая баба, шьетъ у раба Божія (имя рекъ) кости и жилы, щыпоти²) и болъзни, и всякіе уразы. И чтобы у меня, раба Божія (имя рекъ), не было бы ни щепоты, ни болъзни, ни въ кости, ни въ сердцы—всегда, отнынъ и до въку, и во въки въковъ. Аминь. (160).

№ 27. О лкояпіи жуя.

Есть гора костяна. На той горё есть стулъ костянъ. На томъ стулё костяномъ сёдитъ царь костянъ, подпершись своимъ костылемъ костянымъ: шляпа на главы костяна, рукавицы на рукахъ костяны и сапоги на ногахъ костяны. И весь тотъ царь костянъ, и вси семьдесятъ три жилы костяны, и становая жъ жила кость. Такъ бы и у меня, раба Божія (имя рекъ), вси семьдесатъ три жилы и вси семьдесятъ три жилы—суставы были бы



¹⁾ Въроятно нужно-, съ кровію".

²) Въ подлинникъ стоитъ-"быноки".

костяны, и вся и станован жъ жила была бы костяна, и стояла бъ она на жуё сто разъ и тысячу па постреканіе, на малое мёсто на женскую нифцу и дёвичью: на черную, на русую, на красную, на бёлую и на всякую---мёсяца молода и ветха, и на перекройныхъ дняхъ. (161).

№ 28. О здравін.

Господи, благослови Боже. Во имя Отца и Сына, и Святого Духа. Святый Боже, свётлое врасное солнце, вкапай въ меня, раба Божін (имя рекъ), руда мёдна, руда желёзна, руда оловянна и заключи, истинной Христосъ, своими божественными устами сердце мое. (162).

№ 29. О сухотѣ.

Господи, Боже! Благослови отче! Во имя Отца и Сына, и Святого Духа. Аминь. Я, рабъ Божій (имя ревъ), стану, благословясь, пойду, перекрестясь, изъ ызбы дверьми, изъ двора воротами; пойду далече, въ чистое поле. Есть далече, въ чистомъ полъ, славная ръка *Henps*. Какъ изъ той ръки Напра выноситъ ярой осенной ледъ, такъ бы сносило и срывало съ меня, съ раба Божія (имя ревъ), и съ моего бълого тъла, п съ ретивого сердца та свъжая, ключевая вода тоску и сухоту по той по рабыницъ Божіи, (имя ревъ). Какъ далече, въ чистомъ полъ, мечитце бълой горносталь межъ темные лъсы, такъ бы металась та черная остудная тоска промежъ меня, раба Божія (имя рекъ). И тебъ¹) бъ мон словеса силни и кръпки; тъмъ монмъ словамъ отнынъ и во въки. Аминь. (163).

[Предъ слѣдующимъ заговоромъ, отдѣльно, написано по тарабарски] Кровь унять.

№ 30. Отъ щепоты.

Господи, Боже благослови. Во имя Отца и Сына, и Сватого Духа. Аминь. Есть въ чистомъ полъ славное Окіянъ море. Въ томъ славномъ Окіянъ моръ есть бълой островъ. На томъ бъломъ островъ стоитъ волотъ стулъ. На томъ волотъ стулъ съдитъ староматера жена, во правой руки держитъ золоту иголочку съ восковой инточкой, зашиваетъ у меня, у раба Божія (пмя рекъ),

1) Вѣроятно-"тѣ бы".

вровавыя желёзныя раны, увладныя раны: тёло въ тёлу, мясо къ мясу, жилу въ жилы, кость въ кости, жила въ жилы, суставъ въ суставу, сердце въ сердцу, печень въ печени—и чтобъ ни щепело бы и не болёло у раба Божія (имя ревъ), щипёло бъ и болёло у мертваго во гробъ. И стани моя врасная кровь, запекися и не кани у меня, у раба Божія (имя ревъ), отнынё и до вёка, и во вёки вёковъ. Аминь. (164).

№ 31. Промышлять звѣря или птицы.

Господи, Боже благослови. Во имя Отца и Сына, и Святого Духа. Аминь.

Стану я, рабъ Божій (имя ревъ), благословясь, пойду перекрестясь, изъ ызбы дверьми, изъ двора воротми, путемъ-дорогою — въ чистое поле, въ черные лёсы и въ зеленую дубраву, на промыслы, промышлять всяваго звёря и всякую птицу. Стану я, рабъ Божій (имя ревъ), въ чистомъ полѣ на востовъ лицемъ, на западъ хрептомъ; и помолюся я, рабъ Божій (ния рекъ), матере Пресвятыя Богородицы: снеси, мать Пресвятая Богородица, Владычица, Духа Святаго съ небесъ; настави мя, Госпоже, раба Божія (имя рекъ), ходечи въ темныхъ лѣсахъ промышляти всяваго звёря и всявую птицу. И сохрани меня, мать пресвятая Богородица, Владычица, своею ризою нетлённою, Духъ Святъ посли съ небесъ-отъ уроковъ и отъ призоровъ, и портежи, и отъ своей думы, и отъ своей мысли, и отъ товарищевой думы, и отъ товарищевой мысли, и отъ всякаго лихого человъка, и завидливаго глаза, и отъ старца, и отъ старицы, отъ еретика, отъ волдуна и отъ колдуньи, отъ блядуна и отъ блядуные, отъ кудесника, отъ кудесницы, отъ клеветника и отъ клеветницы, отъ врасноглаза и отъ бѣлоглаза, и отъ черноглаза, и отъ бѣловодоса, и отъ русоволоса, и отъ врасноводоса, и отъ черноволоса, волоса¹), и отъ двоезуба, и отъ троезуба, и отъ двоежена, и отъ троежена, и отъ сопливца, и отъ возгривыя²), и отъ пучеглаза, и отъ кривого, и отъ слѣпого, и отъ плѣшатаго, и отъ попа, и отъ попадьи, и отъ бѣлоголовки, и отъ двоеголовки, и отъ челоголовъ (?), и отъ вдовца, и отъ вдовицы, и отъ отрока, и отъ отроковицы, и отъ жосоля ³), и втай смотрящихъ, и въявь смотрящихъ, и съ хвоста смотрящихъ, изъ



¹) Повидимому, лишнее дополнение.

²) Тоже самое, что и предыдущее слово.

³) Можетъ быть-"холопя".

избы смотрящихъ 1), изъ окна смотрящихъ и сквозь околницу смотрящихъ, изъ дверей смотрящихъ, изъ съней смотрящихъ²), изъ воротъ, исъ-подъ воротъ смотреть, изъ тыну смотреть, и встрёчю идучи смотрящихъ, и зъ зади идучи смотрящихъ. И сохрани мя, мать пресвятая, пречистая Бого родица, Владычица³), [пошли] Духа Святаго съ небесъ, и меня, раба Божія (имя рекъ), ризою нетлённою сохрани отъ уроковъ и отъ призоровъ, и отъ портежевъ, и отъ своей думы, и отъ своей мысли, и отъ товарищевой думы, и отъ товарищевой мысли, и отъ всяваго лихого человъка, и завидливаго глаза. И чтобъ меня, раба Божія (имя рекъ), никто не могъ ни потвнуть, не испортить, ни думою подумать, ни мыслію помыслить. Хто не могъ изъ меня, раба Божія (имя рекъ), и крови испить, и тотъ бы меня, раба Божія (имя рекъ), не потвнуть и не испортить. И хто не можеть въ лёси лёсу изчитать 4), и тотъ не могъ бы меня, раба Божія (имя рекъ), испортить. И хто не можеть въ лёсу хвои исчитати, и тоть не могъ меня, раба Божія (имя ревъ), не поткнуть, не испортить, ни думою подумать, не мыслію помыслить не въ новѣ мѣсяцѣ, не въ перекровѣ ⁵) мѣсяцѣ, не въ полнѣ мѣсяцѣ, не въ ущербѣ мѣсяцѣ, не въ межныхъ дняхъ⁶), не на утрянной зори, не на вечерней зори, не на всходъ солнышномъ, не по закату солнца, ни въ день при солнцѣ, ни въ нощи при мѣсяцѣ, не въ утряхъ рано, не въ вечеряхъ поздо. Постави Госпоже, мать, пресвятая Богородице, Владычице, Духъ Святъ съ небесъ, заврой своею ризою нетлённою и вругомъ меня, раба Божія (имя ревъ), тынъ желёзной отъ уроковъ и отъ призоровъ, и отъ нортежевъ, и отъ своей думы, и отъ товарищевой думы, и отъ своей мысли. и отъ товарищевой мысли, и отъ земли до небесъ, и отъ небя до земли, со всё со четыре стороны, --и чтобъ меня, раба Божія (ныя рекъ), не хто не могъ не поткнуть, не испортить, ни думою подумать, не мыслію помыслить отнынѣ и до вѣва. Нынѣ и присно, и во вѣки вѣковъ. Аминь. (165).

Выйди промышлять въ лёсъ, стань на востовъ лицемъ, на запатъ хрептомъ и проговори на топъ⁷) да и плюнь на себя и разотри 3-жды.

5) Витсто-"въ перекрот".

¹⁾ Въ подлинникъ написано-"слотъ регистъ".

²) Въ подлинникъ-, слотъ слокъ чечисть".

³) Въ подлинникѣ-однѣ начальныя буквы.

⁴) Слово "изчитать" въ подлинник в написано дважды.

⁶⁾ Въ подлинникъ-"цнямъ",

⁷⁾ Неразобранное переписчикомъ мѣсто.

№ 32. Иглу сквозь щеку проводить, мѣдь, желѣзо—не болитъ, не щемитъ.

Море котлянѣетъ, кровь не канетъ у меня, (раба Божія имя рекъ) ни въ семидесяти жилахъ, ни въ семидесяти костяхъ. Уляхся, щепота и ломота моя, всегда, нынѣ и присно и во вѣки вѣковъ. Аминь. (166).

№ 33. Корова млеко потеряетъ.

Наговаривать на воду и на врапиву. И этой врапивой подойникъ парить. И на гшерстяпо¹) камень.

Молитва.

Во имя Отца и Сына, и Святого Духа. Аминь. Есть славное Овіянъ-море. На томъ на славномъ Овіянѣ-морѣ есть бѣлъ островъ. На томъ на бѣломъ островѣ есть бѣлой камень. На томъ бѣломъ камени сѣдитъ пречистая Богородица, Мати Божія на престолѣ своемъ. И какъ ты, пресвятая Богородица, испустила моря и рѣки, и озера изъ одного мѣста, исъ-подъ бѣлого камени; такъ ты, пречистая Богородице, испусти молово изъ моея милыя животины, исъ коровы (какова шерсть)²), изъ разныхъ шерстей, изъ ея вымя. Во имя Отца и Сына, и Святого Духа и нынѣ, и присно, и во вѣки вѣковъ. Аминь. (167).

№ 34.

Есть въ Окіянъ-мор'й жел'ёзной камень, заваленъ булатнымъ бревномъ. И подъ тотъ камень ушла зубатая щука. И какъ той щуки исъ того каменя вонъ не бывать, такъ бы сему (имя рекъ) сей бы жел'ёзной иглы изъ б'ёла т'ёла не исходить. Заключаемъ бревенная (?) уста и руки всегда, нынё и присно, и во в'ёки в'ёковъ. Аминь. (168).

А потомъ.

[Послѣ сего нѣсколько листовъ вырвано.]

¹) М. б.-дресвяный.

²) Скобки въ подлинникъ.

№ 35. [Отрывокъ заговора противъ холоднаго оружія].

.... ни воторыя скорби, но такъ же бы я, рабъ Божій (имя рекъ), не слышилъ бы въ себѣ ни побой, ни удару, ни уразу. И какъ же лежитъ мертвецъ въ земли, не слышитъ побой, ни удару. ни уразу, тако жъ бы я, рабъ Божій (имя рекъ), не слышалъ бы въ себѣ ни побой, ни удару, ни уразу, ни щеноты, ни грыжи. Какъ отваливается камень отъ Господня гроба, такъ же бы отваливалось отъ меня, раба Божія (имя рекъ), всякое разное оружіе. Сколь легко віется хмелевое перо около тычины, столь бы легко падало около меня, раба Божія (имя рекъ), всякое разное оружіе¹) молода мѣсяца, и ветха мѣсяца, и перекроя мѣсяца, и въ меженные дни, и во исхожую пятницу, во вѣки. Аминь (169).

№ 36. Молитва отъ грыжи избавлять.

Господи, Боже. Благослови, отче! Во имя Отца, и Сына, и Святаго Духа. Аминь. Есть море-окіянъ. И въ томъ морб-окіянъ есть бѣлой вамень Латырь, высота его ξ²) саженъ, долгога его 60 саженъ. На томъ вамени Латыри стоитъ хрустальной теремъ. И во томъ хрустальномъ терему стоитъ золотъ стулъ. На томъ золотомъ стулё сёдить врасная дёвица, подпоясалась золотымъ поясомъ, подперлась золотымъ посохонъ.-, Государони ты, врасная дёвица, дай ты миё, рабу Божію (имя рекъ), грыжныхъ словъ добрыхъ. Грызетъ у раба Божія (имя ревъ) и вотчину (?) золотная грыжа, лстова грыжа, нуповая грыжа, моврая грыжа, востянная грыжа, былая грыжа, врасная грыжа, родимая грыжа, привязанная грыжа, кила грыжа и изотеческая грыжа, сердечная грыжа, делная (?) грыжа, подпуповная грыжа, поясовая грыжа, водянная грыжа, кровавая грыжа, пригнойная грыжа, суставная грыжа, нутрянная грыжа, верхняя грыжа, ручная грыжа, ножная грыжа. Грызеть та грыжа ветха³) мѣсяца и молода⁴) мѣсяца, и въ переврои мѣсяца; по утряннымъ зорямъ и по вечернимъ; по всякой день, по всякой чась

') Тоже

¹) Здѣсь между строчками сдѣлана какая-то неразборчивая приписка блѣдными чернилами; далѣе такъ же есть нъсколько такихъ приписокъ и поправокъ.

²) Шестьдесять.

³) Конечное а переправлено блѣдными чернилами на у.

и по всякое время".-И зговорить красная дъвица: "Ой есн ты, Грыжа! пошла еси ты, Грыжа, отъ раба Божія (имя рекъ) въ отчину¹) щукою; и ты выйди изъ него (или изъ нея) и пади въ бѣлому ваменю; буди тамо до скончанія вѣва. Досиѣй себѣ грыжа въ вамени гнѣздо врогло (?) 2), а не грызи ты у меня, раба Божія (имя рекъ), вотчины, ни крови, ни теля, ни кости, ни мозговъ. Грызи себъ, злая Грыжа, у тридевяти ръкъ головы, а не вшь ты, злая Грыжа, у раба Божія (имя рекъ) ни тела, ни крови, ни костей, ни мозговъ. Грызи себъ, злая Грыжа, у тридевяти³) головы, а не вшь ты, злая Грыжа, у раба Божія (имя рекъ) ни крови, ни тела, ни костей, ни мозговъ. Грязи себѣ, злая Грыжа, у тридевяти древъ головы, а не ѣшь ты, злая Грыжа, у меня, раба Божія (имя ревъ), ни врови, ни тёла, ни костей, ни мозговъ. Грызи себѣ, злая Грыжа, горькое древо осину, а не ты ты, злая Грыжа, у раба Божія (имя рекъ) ни крови, ни тела, ни костей, ни мозговъ отныне и до въка, и до гробной доски; въ день и въ ночь, по всякой часъ. Спаси, пречистая Богородице, святый Господь (!), Козмо н Даміянъ, —и предстаньте, государи, въ помощь къ сему на-шему двлу. Которое слово вырвано⁴), то бъ было вставлено; которое слово напреди то бъ было назади; кое слово назади. то бъ было напереди. Чтобъ не было больше мастера меня, раба Божія (имя ревъ); во мнъ, рабу Божію (имя ревъ), отъ востову и до западу, отъ юга и до сввера, и мнв, рабу Божію (имя ревъ) на здравіе, души моей на спасеніе, бользни моей на исцёленіе, словамъ монмъ на прибыль-до умертвія тёла моего, во вѣки вѣковъ. Аминь. (170).

Говори трижды на сало ворванное наштикисъ и натерино млеко⁵). А мазать безъимяннымъ перстомъ или щучьими зубами противъ того мъста, гдъ грызетъ.

№ 37. [Заговоръ противъ тоски по женщинѣ. Отсуха].

Во имя Отца и Сына, и Святого Духа. Аминь. Стану я, рабъ Божій, благословясь, пойду, переврестясь, въ чистое поле, въ зеленые луги, къ матеръ ръки (имя ревъ). И какъ у матки ръки береги стоятъ не розно, а другъ по другъ, не тол-

¹) М. б.: во нучину.

²) Вѣроятно "кругло".

³⁾ Пропущено название тридевяти предметовъ.

⁴⁾ Сверху надписано-"не".

⁵⁾ Кавія-то, очевидно, перазобранныя переписчикомъ слова.

вутся и вытёстё не сходятся, и течетъ та рёва на нисъ безотпатно и безповоротно во въкъ по въку, и съ тъхъ береговъ смываетъ и изрываетъ всякіе наносы и приносы и носитъ, и сносить судой на мхи и на болота, и внись по рёкамъ на дикіе острова и на чемерису, опричь русскихъ людей, — и съ раба Вожія (имя рекъ) сходила бъ тоска и сухота смертная и переломная, и женская красота. И какъ та матка-ръка не имъетъ тоски и сухоты въ себъ, ---и тако бъ и я, рабъ Божій (ния рекъ), не имълъ бы въ своемъ сердцъ тоски и кручины и злыя женскія врасоты отнынѣ и до вѣку. Аминь. И какъ сей новопреставльшійся мертвецъ (имя рекъ) отсталъ сего свъта и отъ воловольнаго звону, и отъ пънія церковнаго, и отъ міра врещеннаго, и не чуеть, и не слышить на своемъ сердцв ни тоски, ни сухоты, ни злыя женскія красоты, — такъ же бы и я, рабъ Божій (имя ревъ), отсталъ отъ сей рабы Божіей (имя ревъ) тосви.... (171).

[На этомъ мѣстѣ заговоръ кончается. Конецъ рукописи утраченъ].

XXV.

[Сборничевъ изъ 42+9+29, а всего изъ 80 нумерованныхъ листовъ въ восьмую долю, ш. 10,5 снт., дл. 17 снт., съ маленьвими полями въ 1-1,5 снт. Въ ветхомъ картонномъ переплете, съ кожанымъ корешкомъ. Переплетенъ изъ трехъ тетрадей, писанныхъ тремя различными почерками. Первая тетрадь боле новаго письма, послёдняя — нанболёе стараго. Но, въ общемъ, всё тетради написаны новымъ раскольничьимъ полууставомъ (первыя двё очень красивымъ и отчетливымъ) по двумъ линейкамъ, проведеннымъ острымъ орудіемъ. Въ началѣ первыхъ двухъ тетрадей помѣщены узкія заставки, а въ концѣ-небольшія концовки, растительнаго характера, выполненныя черными чернилами. Такого же рода концовка пом'вщена и посл'в "заклинательной молитвы Марка Орячскаго" во второй тетради. Нёкоторые заговоры и молитвы во второй и третьей тетрадяхъ отдёлены другь оть друга нёсволькими горизонтальными линіями. Заглавія и начальныя буввы статей, а также и нёкоторыя замёчанія писаны виноварью. Болёе другихъ виновари въ первой тетради.

Записей и приписокъ никакихъ нѣтъ, поправокъ тоже, хотя тексты заговоровъ и молитвъ списаны довольно певразумительно.

Всѣ три тетради написаны въ разное время и вначалѣ

существовали какъ отдёльныя рукописи и только впослёдствіи были соединены въ одномъ переплеть¹). Двё послёднія тетради перепечатываются здёсь сполна, а первая лишь въ извлечении съ отмёткою пропущенныхъ статей. Послёдняя тетрадь потерпёла болёе прочихъ и отъ времени, и отъ рукъ лицъ, пользовавшихся ею, тогда какъ первыя двё почти совсёмъ новыя.

Ореографія исправлена, явныя описки и искаженія тоже; фонетическія особенности сохранены.

Рукопись пріобрётена лётомъ 1907 года въ г. Костромѣ, на толкучкѣ, у торговца старыми книгами и вещами].

№ 38. Молитва заклинательная Марка Өряческаго²).

иже принуди бѣса исповѣдати, колико есть могущихъ словомъ изгнати бѣсы, и како бѣсы боятся его. По искушеніи преподобнаго Марка, иже дерзну, аки добрый воинъ Христовъ, самъ единъ обратися³) со ополчающимъ враговъ душепагубныхъ и возжделѣ зѣло въ затворѣ.

Молитеся Богу, всегда помышлян о затворническомъ житіи. Господь глаголетъ сіе: "ты же, егда молишися, вниди въ клёть и, затворивъ двери твоя, помолися Отцу твоему втайнѣ — и Отецъ твой, видяй втайнѣ, воздастъ тебѣ явѣ". Но добрый отецъ возбранихуся ему, отнюдь сего не творити, аки паче иныхъ, терпящихъ брань отъ прелестнаго врага. Воспомянухъ бо, како тамо одолѣхъ врагъ Марко, обращашеся съ ними наединѣ ихъ, егда многими споспѣшествующихъ молитвами, воздвигоша тогда прощенія, иже созданъ бо и тамо начавшія въ затворѣ вѣло подвизатися и жити, и о спасеніи своемъ велія тщанія имѣти, по вся дни на большія труды простираяся, умервщлян вся страсти похотныя гладомъ воздержанія, посѣкая тѣхъ мечемъ духовнымъ, сіе есть глаголомъ молитвы; лукаваго же разженныя же стрѣлы водою слезъ погашая.

И тако благодатію Божіею не точію самъ уязвенія бѣсовскаго страненъ бѣ, но и пріялъ отъ вседаровитаго Господа даръ исцѣленія чудотворно различныя язвы и недуги въ людехъ, изгоняти бѣсы. Къ сему убо, божественному, между иными приведенъ бысть нѣкогда для изцѣленія человѣкъ, одержимъ бѣсомъ, зѣло лютымъ и крѣпкимъ, яко древо неудобное, носимо десятію мужи, онъ единъ, вземъ, заверзаше. Желая прославленія

¹⁾ Такое представление, даетъ подробное разсмотрение сборника.

²) Съ этой молитвы начинается вторая тетрадь сборничка.

^{»)} Вѣроятно-братися, т. е.-бороться.

быти благодати отечествія своего духовнаго, глаголю въ Марку, и повелъ таковаго человёка тамо вести. Тогда бёсный нача вопити: "Къ кому посылаеши мя? Азъ бо не знаю приближитися въ нему святыхъ ради положении. Въ ней же тридесять живущихъ чернорисцевъ, ихже боюсы, съ прочими же брань имамъ". Сія обладати бъсному исповъдавшу, повелъ паки нуждею его паки тамо влещи, да глаголанная имъ паче увбрено будетъ. Влекущимъ убо вёдуще, яко николиже бёсный бывалъ и никогоже знаетъ въ немъ. Вопросиша его: "Которын суть, ихже ты боншися?" Бѣ бо тогда всѣхъ сто и осмьдесять. Бѣсный же изочте по имени тридесять и глаголя: "Сіи вси словомъ единымъ изгнати мя могутъ". И рекоша ему паки тіи влекущіи: "Мы хощемъ затворитися". Онъ же отвѣщая: "Кая польза мнв есть съ мертвыми братися? тіи бо нынв небольшія дерзновенія имуть въ Богу молитися о всёхъ черноризцехъ, приходящяхъ въ нимъ. Но аще хощеть брань мою видѣти, кромѣ бо тридесяти, якоже рекохъ, съ прочими бесми 1) братися могу". И нача показывати силу свою, глаголя, просторвча бесми²) изыви, ихже ниволиже слышасте человёкъ той, яко зёло убоятися влекущимъ его, дивящимся измёненію языка его и разногласію. Таже прежде даже не внити имъ, изгонящимъ бъсы, збло страшна бысомъ, и отбыже бысъ отъ человыка, нечистой той духъ, и нача изцёлёвый добре творети и смыслити, сущіи же съ нимъ радостни быша и внидоша съ твиъ же, воздаянія ради хвалы Богу. Еже увѣдавъ, прінде со всею таможде въ перковь и не знаяще мень и нже³) единаго отъ всъхъ тридесяти, ихже нарече бёснуяся. Тогда вопросиша его: "Кто изцёливъ тя?" Онъ же, взирая на образъ пресвятыя Богородицы, глаголаше: "Яко съ тою срътоша насъ святи отцы, тридесять числомъ, и таке издёлёвъ". Имже убо тёхъ помянеши, въ лице же ни единаго знаеши тогда изгнати бъса. Ему же слава во въки въкомъ. Аминь. (172).

[Послѣ сего въ рукописи помѣщена нарисованная чернилами концовка въ видѣ цвѣтка].

№ 39. [Заговоръ отъ двѣнадцати лихорадокъ].

Соровъ разъ: "Господи, Іисусе, Христе, Сыне Божій, помилуй мя, раба Божія (имя ревъ)".

Двѣнатцать разъ-, Богородицу"...

^в) Въроятно: имена ниже.

^{&#}x27;) М. б.-весьма, или же-всѣми.

²) Вѣроятно-всѣми.

Ивбавь, Господи, отъ двѣнадцати вумохъ, отъ Иродовыхъ дочерей, худыхъ, босыхъ, нагихъ.

Тринатцать разъ говорить. (173).

№ 40. [Заговоръ, чтобы деньги велись]

Господи, благослови.

Ходи сіе древо на деньги: на злато, сребро и м'едь. Деньги въ земл'в скрыты; утаенно сребро, разженно, искушенно, отъ земли очищенно седмерицею. Ты, Господи, сохраниши ны и соблюдеши ны отъ рода сего и во вёкъ. Аминь. (174).

№ 41. Молитва заклинательная.

Аще Господь самъ спасался на Валивонцкой горъ соровъ дней и соровъ нощей, себя повазывалъ болящимъ рабомъ Божіимъ на исцѣленіе, душамъ на спасеніе. Прилетѣлъ діяволъской аггелъ Господа Бога исцѣляти: вто можетъ вромъ мене лѣчить, я всѣмъ лѣкарь! Аще загорится сей камень, сожгися сей діаволъ во огнѣ. Силою честнаго и животворящаго Бреста Господня заклинаю тя. Преврати, Господи землю камнемъ, вглубъ ходу нѣту. в-се-ме-¹) преврати, Господи, въ нашу пользу. (175).

[Здъсь кончается вторая тетрадь].

№ 42. [Заговоръ противъ оружія] ²).

Бога, Господа нашего, Іисуса Христа...³) заговариваюсь и своимъ златымъ щитомъ ...⁴) меня, раба Божія (имя рекъ), стрёлять стрёлою желёзною и ударить саблею, и ткнуть копіемъ и рогатиною, и всякимъ каленымъ желёзомъ. И пойдетъ стрёла-желёзница отъ меня, раба Божія (имя рекъ), во всякое желёзо сёкучее и каленое, и простое. И пойдетъ изъ столпа въ дубъ, изъ дуба пойдетъ во всякое древо; и древо⁵) пойдетъ за море Хвалынское. Похвала отца отъ стрёлы-желёзницы, отъ сабли и рогатины, и сёкиры доспёшныя, отъ булата враснаго и синяго, отъ стали и ножа, и отъ чинжала, и отъ свинцу,

¹) Какія то странныя слова.

²) Съ этого заговора начинается третья тетрадь.

^в) Повидимому, пропускъ въ текстѣ или плохо разобранное мѣсто.

⁴⁾ Тоже.

⁵⁾ Въроятно-изъ древа.

и отъ мёди, и отъ проволки мёдныя и желёзныя, и отъ всякаго приправу желёзнаго. Лежить зи бёль каминь Алатырь въ мориовіянѣ, вругь того вамня тридесять замвовъ желѣзныхъ. И сколь тё замки крёпки-моего супостата стрёла втуне бываеть и съкира за поясомъ, и рогатина въ рукахъ у всяваго лихова человѣва. Стоитъ ли пречистая Богородица, мати Христа Бога нашего, своею ризою защищаеть меня, раба Вожія (имя ревъ), отъ стрелъ-желевницъ и отъ булата, и отъ сабли, и отъ сввиры доспёшныя, рогатины и свинцу, и мёди, и отъ проволви, и всяваго приправу желёзнаго. Стоить великій Николае Чюдотворецъ и отженяеть отъ меня, раба Божія (имя рекъ), всякаго лихова человёка, немирнаго, емлющаго за руку и за волосы, и за всё составы; не пущають моего супостата, лихова человѣка, и стрѣлы изъ рукъ его. Сколь крѣпки въ окіянѣмор' тридесять замковъ, столь бы и на меня, раба Божія (имя рекъ¹)... Сколь връпка на бъломъ камнъ кора, столь бы връпко было мое тёло, раба Божія (имя рекъ). На горахъ каменныхъ стою я, рабъ Божій (ныя рекъ), покланяюся на всё четыре стороны Исусу Христу, Вышнему Творцу, и Храброму Георгію, и архистратигу Миханлу, и всёмъ небеснымъ силамъ, Гаврінлу и Козив и Доміяну, и архидіявону Стевану, и святымъ апостоломъ Петру и Павлу, и всёмъ святымъ апостоломъ. И ставлюся я, рабъ Божій (ния ревъ), въ горшовъ и въ вотелъ желёзной; и поврываюся цервовію желёзною, отываюся вругь себя, раба Божія (имя ревъ), въ тридесять тыновъ желёзныхъ, и замываюсь въ тридесять замвовъ желёзныхъ отъ своихъ супостатовъ и отъ всёхъ воиновъ, и немирнаго плеча, отъ вёдуна и отъ въдуницы, отъ отрова и отрововицы, отъ всяваго лихаго человѣва. Тогда меня, раба Божія (ния ревъ), испортять, когда на небеси перещитають звъзды частыя и коли окіянъ-море высохнеть, и вогда тё ключи изъ моря-окіяна востануть, и воли ту зибю ись того вамня выгонять. И воли тё влючи востанутъ, и коли та змія скоропивка востанеть, тогда меня, раба Божія (ния ревъ), сыщуть вёдуны и вёдуницы, и всякой лихой человёвь. И тёхь имъ въ небеси звёзать не перещитать, и моря не выпивать, змія-скоропивка не выгнать, раба Божія (имя ревъ) не парчивать, а монмъ супостатомъ и всявимъ людямъ, и воинскимъ людямъ, въдунамъ и въдуницамъ --- древенъ вамень, желёзной тынъ въ горло всегда, нынё и присно, и во въки въковъ. Аминь. (176).

¹) Незамѣченный переписчикомъ пропускъ.

№ 43. [Заговоръ противъ оружія].

Бога, Господа нашего Исуса Христа, заговариваю я, рабъ Божій (имя ревъ), тело свое грёшное отъ стрёлы и отъ сабли. и отъ рогатины, и отъ свиры доспешныя. Буди тело мое грѣшное врѣпче вамени и булата, и всякія вещи, и желѣза простого, и паче мёди. Помилуй, Господи, раба Божія (имя рекъ) отъ пули и ядеръ, и стрёлъ... Кресть Господень, миръ Господа, Бога и Спаса нашего, Исуса Христа. Стой, стрвла, не ходи до меня, раба Божія (имя ревъ)! Не ходи, стрѣла, чрезъ Дѣву Марію и чревъ пророка Іоанна, Крестителя Господня, и чрезъ ангели и архангели, и чрезо вся святыя жены, и чрезъ вся праведные христіяны, которые поживши въ заповъдехъ и въ законъ Господни! Стой, стръла, не ходи до меня, раба Божія (имя рекъ), повелёніемъ Бога и праведнаго. чрезъ Благовъщение пресвятыя Богородицы! Стой, стръла, не ходи до меня, раба Божія (ния ревъ), чрезъ об'вщаніе милосердія Вожія! 1) Стой, стрёла, не ходи чрезъ терновъ венецъ, который былъ на главѣ Господа нашего, Исуса Христа! Стой, стрѣла, не ходи до меня, раба Божія (имя ревъ), чрезъ вопія и гвоздіе Господа нашего и Спаса, Исуса Христа, всемогущаго Бога, иже нивтоже не можетъ соврушити служебника своего, раба Божія (имя рекъ), и нынъ, и присно, и во въки въкомъ. Аминь. (177).

№ 44. [Заговоръ противъ оружія].

Есть езеро желёзное; есть царь желёзный. И тотъ царь имёетъ власть, и защищаетъ отъ всякаго желёза меня, раба Божія (имя рекъ), отъ сабли и копія, и отъ мёди, и рогатины, и отъ топора, и ножовъ, и отъ всякія дётели приплодныя. Помилуй, Господи, насъ, истинный Христосъ, Царь Славы небесной, мене, раба Божія (имя рекъ): роса буди о всякое желёво. Поведи, Царь, стрёлы прочь отъ меня, раба Божія (имя рекъ), во всякое древо и желёво, клей — въ рыбу, а рыба въ море; а перья во птицу, а птица въ небо; полети отъ меня, раба Божія (имя рекъ), всякое желёво и всякія стрёлы, и рогатины, и копія, и сабли, и кинжалы, и топоры прочь отъ меня, раба Божія (имя рекъ), нынё и присно, и во вёки вёкомъ. Аминь. (178).

¹) Въ текстѣ: милосердіе Божіе.

№ 45. [Заговоръ противъ оружія].

Да воскреснеть Богь и разыдутся врази его, и да бѣжать оть лица его ненавидящи его, яко исчезаеть дымъ, да исчезнуть беси оть лица любящихъ Бога; буди путь ихъ тьма и полвовъ, и ангелъ Господень прогоняя ихъ, видящіи мя вонъ бъжаща отъ мене, раба Божія (имя ревъ), падутъ на нихъ угліе огненно, низложиши ихъ во вратёхъ, благословеніе Господне на главѣ моей, всуе зубы супостатомъ соврушилъ еси, Господи, и на мнѣ благословеніе. Азъ усну¹) и спахъ, яко Господь заступить мя. Суди, Господи, обидящимъ мя, возстани на борющія мя, возстани, сокруши, Господи, подъ ноги наша, да порены²) были бы намъ и падшін подъ ноги нашими. Совруши, Господи, лувъ ихъ и стрёлы, и пищали, и пушви, и пули, свинецъ и олово, и всякое желъво, и древо ихъ. Крестомъ ограждаюся, супостатомъ своимъ сопротивляемся, не боящеся его воварства и ихъ обаятельства, яко гордость ихъ упразднися и попранъ бысть на древѣ врестнѣмъ. Силою распятаго Христа спаси, Господи, люди своя и благослови достояние свое. Слава Отцу и Сыну, и Святому Духу, и нынѣ, и присно и во вѣки вёкомъ. Аминь. (179).

[Слёдующій заговоръ, хотя и написанъ сплошь, но легко можетъ быть разбитъ на размёренныя строки, что мною и сдёлано].

№ 46. Заговоръ на ружье и порохъ.

Идетъ Адамъ дорогой, Несеть въ рукахъ колоду. Порохъ — грязь, Дробь — прахъ. Я въ ево насцу, Онъ меня не убъетъ, А отъ мово выстрѣла не уйдетъ.

Нынѣ и присно, и во въки въкомъ. Аминь. (180).

№ 47. Молитва отъ сердоболи.

Воже веливій, Господи, Исусе Христе, Сыне Божій, иже еси разрѣшилъ по твоему смотрѣнію, иже суть были во гробѣхъ

²) Вѣроятно-покорены.

¹⁾ Въ псалить читается-уснухъ.

отъ всёхъ вёкъ. Разрёши, Господи, болёвнь сію сердечную рабу своему (имя рекъ) всегда и нынё, и присно, и во вёки вёкомъ. Аминь. (181).

№ 48.

Молитва

грознаго архистратига Михаила, чиноначальника¹) небеснымъ силамъ. Отъ ускопу. Аще человъку поднесутъ или²) на чемъ подадутъ [отъ порчи].

Найди на полъ два кола огородныя вмъсть съ увиткою и выръжь по жеребейку исъ каждаго кола, и почерпни воды исъ проносу³) или пекату⁴), и вложи оныя въ воду, два жеребейка, и прочитай молитву архангеломъ трижды, и пить оную отъ порчи.

Господи, Исусе Христе, Сыне Божій, помилуй нась. Аминь. Господи благослови отче. И архангелы Миханлъ, Гаврінлъ и Урінлъ, и Рафанлъ, и всё зрять у дверей Господнихъ, и держать свинетры въ рукахъ своихъ, иже хранятъ Господне, и дивятся множество ангелъ и архангелъ, и рекутъ: провлените Сатану со діявольскою силою и спадшею въ подземельную пропасть, въ бездну адову, идъже Мамонть, бъсъ провлятый, и Люциперъ зломышленный, Сатана треокаянный. Да не привоснутся ⁵) или преисподнія, или воздушныя силы во мнё, рабу Божію (имя рекъ), или дому моему, или роду и подроду моея исчадін ни во дни, ни въ нощи, ни на пути, ни при ръкахъ и берегахъ, моряхъ и ръвахъ, и езерахъ, и источникахъ водныхъ, при горахъ и холмахъ, и пескахъ, и на распутіяхъ, и водахъ, и при восогорахъ, и дебряхъ, и лёсахъ, и во боротахъ⁶), и при поляхъ, и огородахъ, и разныхъ садахъ и усадахъ, истовахъ и владязяхъ, и во всякомъ построеніи жиломъ, дворномъ и недворномъ, полевомъ и степномъ, ниже въ храмъхъ Божінхъ и молитвенныхъ дом'вхъ, ни при роспутін часовеновъ, воторыя при наврыти лёсномъ, отъ низпаденія, отъ воздуха. Да не утантся отъ знаменія и силы честнаго и животворящаго Креста Господня. Аминь. Но соблюди, Господи, Исусе Христе, Сыне Божій, молитвами пречистыя и препрославленныя Владычицы

¹) Въ подлинник в-чиночальника.

²⁾ Здѣсь кончается киноварное письмо.

³) У Даля: проност на ръкъ, стрежень, русло, сильное теченье.

⁴) М. 6.-перекату.

⁵) Въ подлинникъ-не прикоснется.

⁶⁾ Есть-бортяныя ухожи (см. Даль).

нашей, Богородицы, Приснодёвы Маріи и всёхъ святыхъ, спаси мя, раба Божія (имя рекъ), во дни и въ нощи, предстоящихъ и молящихся за ны и за всёхъ православныхъ и согрёшившихъ предъ тобою и пречистымъ единороднымъ Сыномъ твоимъ, Господемъ нашимъ, Исусъ Христомъ. Аминь. (182).

№ 49. Молитва святыхъ двънадцати апостолъ¹)

и прочихъ семидесяти двухъ пророкъ, и праведныхъ святителей, Василія Великаго, Григорія Богослова, Іоанна Златоустаго, великомученикъ и мучениковъ, преподобныхъ отецъ нашихъ Іоакима и Анны и всёхъ святыхъ молитвами. Аминь.

По окончаніи молитвъ архангельскихъ, надъ чёмъ говорилъ, велёть больному сложить вресть въ руцё тёлесный и перекреститься, глаголя: Господи, Исусе Христе, Сыне Божій, благослови и освяти меня, раба Божія (имя рекъ), и сохрани мя силою Креста животворнаго ти. Трижды перекрестись и приложись трижды. (183).

[Далѣе помѣщается цѣлое чинопослѣдованіе противъ порчи молодыхъ—, когда другъ друга не узнаютъ". Типиченъ псаломъ 90, гдѣ подлинный текстъ перемѣшанъ съ тирадами, ничего общаго съ псалтирью не имѣющими].

Аще что касается при свадьбѣ надъ молодымъ, когда друга друга не узнаюта: возьми воды и омочи обручальныя свѣчи по единому разу, и возьми два комочка воску отъ свѣчъ, и пусти на воду, и перстни на чистой ниточкѣ, и говори трижды.

№ 50. Молитва первая.

Царю небесный...

Господи, Исусе Христе, Сыне Божій, помилуй меня, раба Божія (имя рекъ), и рабовъ Божіихъ новосочетавшихся бракомъ: раба Божія (имя рекъ) и рабы Божіей (имя рекъ). Господи благослови. Аминь. (184).

Царю небесный...

№ 51. Псаломъ 90.

Живый въ помощи вышняго въ кровѣ Бога небеснаго водворится, речетъ Господеви: заступникъ мой еси-рабъ твоихъ (имя ревъ). Заступи, спаси и сохрани, и помилуй отъ сворби, болѣзни душевной и тѣлесной, и сердечной. Ты еси и прибѣ-

¹) Киноварь.

жище мое, Богъ мой, и уповаю нань, яко той избавить тя отъ съти ловчи и отъ словеси мятежна; плещма своима осънить тя и подъ врылё его надбешися; оружіемъ обыдеть тя истина его. не убоишися отъ страха нощнаго, отъ стрълы, летящія во дни, оть вещи, во тьм'я преходящія, оть сряща и б'єса полуденнаго. Ограждаюся, рабъ Божій (имя ревъ), именемъ Исусъ Христовымъ и животворящимъ Крестомъ. Благослови и освяти, [Господи], и будь милостивь рабомъ твоимъ, якоже прежде послалъ еси архангела своего Рафаила со отровомъ Товитомъ избавити отъ пожренія рыбы и твоею неищетною и богатою милостію соопредёлиль еси раба Божія (имя рекъ) отца и матери и обладаему дівнич древнимъ зміемъ Люцеперомъ, и сокруши его въ полунощи мечемъ невидимо силою архангеламъ твоимъ, и пресыпа его въ прахъ и пепель. Аминь. Падаеть оть страны твоея тысяща и тьма одесную тебь, въ тебь же не приближится. И нынь сотвори милость надъ симъ рабомъ Божінмъ (имя ревъ), якоже и прежде. Обаче очима своима смотриши и воздаяние грешникомъ узриши. яко ты, Господи, упование мое, вышняго положиль еси прибъжище твое; не прівдеть въ тебѣ зло в рана не приближится телеси твоему, яко ангеломъ своимъ заповъсть о тебъ сохранити тя во всёхъ путехъ твоихъ. Сохрани, Господи, во всёхъ путехъ твоихъ раба твоего (имя рекъ) отъ потвора людскаго, мужеска пола н женскаго, и всякаго званія сопротивнаго и богоотступнаго чиновна и подчиновнаго, и разноязычнаго оть икоты, потаготы, ломоты, тоски и утопа банняго и передбанняго, налетна и потворна, и востоломна, и чернонемошна, и вровоточна, проходна и утробна. предгрезъ и переполоха дневнаго и нощнаго, и оболученія всякія дичи, невстанихъ обоего пола, опышки, одышки и волоченія, и всякаго дичи насланныхъ отъ сретикъ и сретицъ, волдуновъ и колдуней, въдуновъ и въдуней избъды слеса¹) и переполохи, и всявія дичв оть души и сердца, изо всея плоти и утробы, изъ главы и мозгу, отъ персей, изъ рукъ, изъ ногъ и всякія врови жильной и поджильной, и мозгу востного, и живицы, и подноготія. Иже аще реклъ еси, Владыко, человѣколюбче Господи, въ писаніихъ своихъ: аще чисто соблюдеши душю свою мене ради и Матере мося, на рукахъ возьмуть тя, да не когда преткнеши о камень ноги твоея. Господи, силою честнаго и животворящаго Креста твоего огражденіемъ спаси и сохрани, наступати на змія и сворпія, на аспида и василиска наступиши и попереши льва лютаго и змія дравона, яко на мя упова и избавлю и, покрыю и, яко позна имя мое воззоветь ко мнѣ. (185).

¹) Привожу буквально по подлиннику это невразумительное мѣсто.

Digitized by GOOGLE

№ 52. Псаломъ 10.

Глаголы моя внуши, Господи, разумъй званіе мое, вонми гласъ молитвы моея, Царю мой и Боже мой, яко къ тебъ помолюся, Господи, — заутра услыши гласъ мой и услышу и, съ нимъ есмь въ скорби, изму и, прославлю его, долготу дній исполню и, и явлю ему спасеніе мое. Слава Отцу и Сыну, и Святому Духу и нынъ, и присно, и во въки въкомъ. Аминь. Аллилуіа трижды. (186).

И дать выпить, внедогатку спрыснуть. Потомъ молитва архангеломъ, которая впереди (см. № 48).

[Зд'всь, очевидно, кончается чинопосл'ёдованіе противъ порчи новобрачныхъ].

№ 53. Молитва отъ духовъ нечистыхъ.

Боже вѣчный, избави насъ отт. плѣненія діяволя, изми раба твоего (имя рекъ) отъ всякаго дѣйства духовъ нечистыхъ, — и имъ бѣсомъ отступити отъ души и тѣла отъ раба твоего (имя рекъ), и да не пребудутъ, ниже талтся въ немъ, или на него нападающи, но да отбѣжитъ именемъ твоимъ единороднаго ти Сына, Господа нашего, Исуса Христа, и животворящаго Креста, и Святаго твоего и животворящаго Духа отъ созданія рукъ твоихъ, да очист ится отъ всякаго діявольскаго дѣйствія, навѣта, преподобне и праведне, и благочестне поживетъ, сподобляемъ пречистыхъ и животворящихъ таинъ, единороднаго ти Сына и Господа Бога нашего, Исуса Христа, съ нимже благословенъ еси и препрославленъ, съ пресвятымъ и благимъ, и животворящимъ ти Духомъ, — всегда, нынѣ и присно, и во вѣки вѣкомъ. Аминъ. (187).

№ 54. [Молитва отъ духовъ нечистыхъ].

Да отбѣгнутъ и отступятъ отъ дому сего и отъ мѣста сего' и яже вхожденіи всякомъ путномъ и путешествіи, въ яденіи и питіи, отъ раба Божія (имя рекъ)---всякаго діявольскаго обстоянія и чародѣянія волшебная дѣйства окровленіемъ¹) молитвы и воды сея окропленіемъ исчезните вси діявольскія силы во имя Отца и Сына, и Святаго Духа. Аминь. (188).

Послѣ оныя честь молитву архангеломъ, воторая напереди (см. № 48).

¹) Въроятно-окропленіемъ.

№ 55. Молитва священномученику Кипріяну.

Господи, Боже, великій, всесвятый сый и препрославленный, Царь царствующимъ и Господь господствующимъ. Слава ти съдевшему во свёте безсмертномъ, егоже никтоже виде, ниже видёти можеть; иже тысящами тысящь и тымы тымами святыхъ ангель и архангель: 1. Михаиль, 2. Гавріиль, 3. Рафанль, 4. Урінлъ, 5. Семфіилъ¹), 6. Рагудінлъ, 7. Варахінлъ — предстоять предъ тобою. Ты вёси рабу твоему (имя ревъ), яко не познавшю ми тебе, истиннаго Бога, первее сіе дерзахъ: блудъ творяхъ съ тмочисленными женами и во образъ человѣкомъ, и спроста рещи-всякое чародъйство дълахъ, и лукавы бъси инъ работаху. Нынё убо, Господи сильпый и великій, благоволивый отъ недостойнаго достойному быти, и сотвори ия причастника быти священному ти стаду, и преестественнымъ величествомъ милосердвовавый о мнѣ, рабѣ твоемъ (имя рекъ), не восхотѣ погубити мя со беззавоніи монми, знаема мя сотвори святёй твоей непорочной въръ, не отверзи мя, гръшнаго и недостойнаго раба своего (имя ревъ), припадающаго; Отче всеснаьный, Михаиль архангель, иже во Владыць благоразумив, яко слуго вёрный сохраная, архангельскимъ и мысленнымъ старёйшинствовати учиненъ бывъ отъ Вседержителя и, видъвъ отступнива падша, собравъ архангельскія лики, и рече: вонмемъ добре предъ сотворшимъ ны. Спасенію же нашему сопротивнивъ в ратникъ, разгордъвъ на Зиждителя и не сумнъвся, рекъ: престолъ мой на облацёхъ поставлю и Вышнему подобенъ буду. И тако похвалихся, архангельскія испаде власти, яко же рече Господь: видъхъ Сатану, яко молнію, съ небесе спадша; данный же ему чинъ такожде съ нимъ низпаде, и, презорствовавъ, пострада.

1. Архангелъ Михаилъ есть побъдитель супостатомъ, топчющъ Люцыпера, лъвицею держащь вътвь финичю зеленую, десницею же копіе, имуще верху своемъ хоруговь бълую, отъ копій конецъ обвивающуюся, а на ней червленый врестъ истканъ.

2. Гавріилъ — вѣстнивъ Божіихъ таннъ, держащь десницею фонарь съ возженною внутрь свѣщею, въ шуйцѣ же зерцало каменно, аспида зелена, червленности нѣчто²) мѣстами въ себѣ имущу.

¹) Ниже-Сеалфіилъ, правильнѣе-Салафіилъ

²) Въ подлинникѣ-но что.

3. Рафаилъ — врачъ недугомъ, шуйцею, мало поднесенною, держащъ алавастръ врачеванія, десницею водящъ Товію отрока, носящаго рыбу, въ Тигръ ятую.

4. Урінлъ—сіянія сый, огня Божественнаго, просв'ятитель есть потемненныхъ, держащъ десницею мечъ обнаженный противу персей въ шуйцъ, же низпущенной — пламень огненный.

5. Сеалфіилъ—молитель, моляй Бога выну о человѣцѣхъ и человѣка къ молитвѣ возбуждаяй; лице и очи долу низпущени имѣяй, руцѣ же къ персямъ согбени, по подобію молящагося умиленне.

6. Рагудіилъ—славитель Бога, имать служеніе утверждати челов'якь, труждающихся любо славы ради Божія и ходатайствомъ воздаяніе; въ десницё имущь вёнецъ злать, въ шуйцё же бичъ, отъ трехъ перловъ черныхъ, съ треми концы.

7. Варахінлъ — благословенія Божія податель и божіихъ благодѣяній намъ ходатай, носящъ въ нѣдрахъ одежды своея цвѣты розъ бѣлыхъ.

И еже зрять у дверей Господнихъ, и держатъ скипетры въ рукахъ, еже хранятъ ложе Господне и дивятся множество ангелъ и архангелъ, и рекутъ: проклените Сатану и діявола, да не прикоснется ко мнё, рабу Божію (имя рекъ), ни въ день, ни въ нощь, ни на пути, ни на семъ же мѣстѣ,—но соблюди, Господи, Исусе Христе, Сыне Божій, молитвами всегда, нынѣ и присно, и во вѣки вѣкомъ. Аминь. (189).

№ 56, Завъщание Кипріаново.

И азъ, окаянный, объщаюсь и кленусь всемогущимъ Богомъ, предъ святымъ его образомъ, да разрушатся¹), понеже и азъ разръшихъ и разръшаю, прогнахъ и прогоняю, и всю силу бъсовскую проклинаю:

- 1. Калу,
- 2. Сапусъ,
- 3. Mapaca,
- 4. Лукъ Малоубійской,
- 5. Ехорана, внязя бъсовскаго,
- 6. Верваула совсею силою его провлинаю и прогоняю,
- 7. Чирила и всю силу его проклинаю,
- 8. Гайку,
- 9. Taraŭsy²),

¹) Вѣроятно-разрѣшатся.

²) Можно читать и-Таганку.

- 54 -

- 10. Марту Фраску,
- 11. Фараонка,
- 12. и высокоумнаго Войну,
- 18. Обдёнка,
- 14. Измаила Измаиловича и всю силу его,
- 15. и темнаго блуднаго бъса Сольцу провлинаю,
- 16. проклинаю Каржикалка,
- 17. Картиналову жену,
- 18. и Штипильлимву,
- 19. Акоенееса,
- 20. Дунейса,
- 21. Хрисовулиса,
- 22. Оракушку,
- 23. Дуйдувулиса,
- 24. Пантивалиса,
- 25. и Ерлидякевеса,
- 26. Ернидевоса,
- 27. Фекфектипилиса,
- 28. Аненріяла,
- 29. Факоіяла,
- 30. Мардикіяла.
- Провлинаю и прогоняю:
 - Ихида бѣса,
 - Ефіопа грознаго,
- 31. Езуйта страшливаго,
- 32. Синца блуднаго,
- 33. Истувана грубнаго и огневиднаго,
- 34. Политама смутнаго
- 35. и водянаго бъса Ярахту.
- Провлинаю и прогоняю:
- 36. Taxis,
- 37. Сенахія,
- 38. Елизду,
- 39. Даила,
- 40. Mapa,
- 41. Салуктамара,

42. Ереміорка и въ глубинѣ проклатаго змія, который привелъ Христа на распятіе.

Прогнахъ и прогоняю, и ихъ бъсовъ проклинаю, и гдъ кладезь со огнемъ адскимъ, изъ котораго данъ былъ ключъ лютому змію:

43. Люципера, егда спаде съ небесе въ преисподняя вемли, гдъ суть вупно съ нимъ и осужденныя,

- 44. Мамонъ беззаконный,
- 45. Сатана треокаянный,
- 46. Амодей¹) похотливый,
- 47. Веліяръ превратный,
- 48. Верзауль, князь бѣсовскій,
- 49. Бемеръ окрутный,

50. Левитанъ, начальнивъ надъ всёми сыны гордыми, и вси дуси подземныя, которыя часто отверзаютъ землю и творятъ быть вётромъ прежестовимъ, и причиняютъ за грёхи наша многія пакости.

Обаче же, Богу попущающу, провлинаю и прогонаю:

- 51. Сисайка.
- 52. Вентирка,
- 53. Обцулка.

Проклинаю и прогоняю:

- 54. Вентилируску,
- 55. Дуйдуску,
- 56. Дойдунка.

Провлинаю и прогоняю:

- 57. Афивола,
- 58. Голиенто,
- 59. Коръ,
- 60. Корчала,
- 61. Тымусита,
- 62. Подра,
- 63. Артимана,
- 64. Елолима,
- 65. Амиврота,
- 66. Дивит**а**,
- 67. Затайку,
- 68. Ливитута,
- 69. Ливакраса,
- 70. Ликраса,
- 71. Луероса,
- 72. Пулла,
- 73. Галифита,
- 74. Сайча,
- 75. Ccopa,
- 76. Чала,
- 77. Помалита,
- 78. Өовру,
 - 1) М. б.-Асмодей.

- 79. Автимана,
- 80. Еловома,
- 81. Амихала,
- 82. Натолетку,
- 83. Ливотуса,
- 84. Ливокраса,
- 85. Хикраса,
- 86. Лифроса,
- 87. Меркулка,

88. Амодея¹) лукаваго бѣса и всю силу сатанинскую прогнахъ и прогоняю, и проклинаю отъ сего раба Божія (имя рекъ), отъ дому его и отъ всего имѣнія его, малаго и великаго. Боже всевышній, иже суть, разрѣши болѣзнь сердечную своимъ рабомъ (имя рекъ) и мнѣ, рабу твоему больному, и разрѣши болѣзнь сію. Заклинаю васъ, бѣсовъ, одѣвающимся свѣтомъ, яко ризою, единъ, имѣяй власть, единъ, имѣяй безсмертіе, и какъ я предъ Богомъ и судомъ его всесильнымъ въ томъ когда отвѣтъ дать могу, что предъ²) нхъ всей діявольской силы ни подъ какимъ видомъ ихъ не имѣть и ни отъ кого впредь не принимать, и объ нихъ разглагольствія проклятыхъ бѣсовъ не чинить, и никаковыхъ ихъ шсенъ себѣ въ руки ни отъ кого не принимать, и ничему не учиться. Какъ суще мнѣ, рабу Божію (имя рекъ), Господь Богъ душевно и тѣлесно да поможетъ.

Въ завлючение же сей моей влятвы цѣлую слова и врестъ Спасителя моего, яко тому подобаетъ всяка слава, честь и повлонение Отцу и Сыну, и Святому Духу нынѣ и присно, и во вѣки вѣкомъ. Аминь. (190).

№ 57. Заговоръ нащетъ суду.

Господи, благослови, отче! Одѣяйся свѣтомъ, яко ризою; пропинаяй³) небо, яко кожу; покрываяй облаки, препояса поясомъ Пресвятыя Богородицы, свяжи уста, языки и гортани у князей и бояръ, и управителей, и вельможъ, и у всякихъ властителей, и у приказныхъ служителей, подъячихъ и монхъ супостатовъ, которые со мной, рабомъ Божіимъ (имя рекъ), судитися станутъ; свѣтъ отъ нощи всегда, нынѣ и присно, и во вѣки вѣкомъ. Аминъ. (191).

¹) Вѣроятно-Асмодея.

^{*}) Вѣроятно-впредь.

^в) Въ псалмѣ-простираяй.

[Я не считаю удобнымъ печатать здёсь сполна общирное чинопослёдованіе надъ бёсноватыми, помёщенное на первыхъ 42 листахъ этого сборника, такъ какъ, во-первыхъ, нёкоторая часть его (незначительная впрочемъ) является вполнё каноническою (нанр. псалмы Давида), а, во-вторыхъ, весь текстъ его я разсчитываю помёстить въ другомъ мёстё, снабдивъ нужными поясненіями, примёчаніями и параллельными мёстами. Но, по моему мнёнію, все-таки нужно и вполиё умёстно ознакомить съ содержаніемъ этого чинопослёдованія лицъ, занимающихся заговорами и т. под. произведеніями, такъ какъ и въ данномъ случаё все основывается на вёрё въ мощную силу словъ заклинателя. Поэтому въ дальнёйшемъ даются тексты начальныхъ и конечныхъ заклинательныхъ молитвъ, перечисленіе ихъ и описаніе дёйствій заклинателя. Сначала]

№ 58. Заклинатель со умиленіемъ и слезами чтетъ молитву сію: 1)

Господи, Інсусе Христе нашъ, всея твари Творче, Содътелю, живаго и безсмертнаго Отца, Сине⁹), собезначальне и соприсносущие, многаго ради безмёрнаго³) твоего человівколюбія апостоломъ своимъ власть давый, еже наступати на змію и на сворпію, и на всю силу вражію, и еже о имени твоемъ бъсы изгоняти. Отъ нихъ же и азъ недостойный другопріимательне твоных человёволюбнымъ смотрёніемъ сіе достоинство пріныъ 4), Твое великолёпое и всестрашное имя со страхомъ и трепетомъ въ ⁵) смиреніи мноземъ призывая, Тебѣ, Владыцѣ моему ⁶), молюся: призри на мя, недостойнаго раба твоего, и, презръвъ ин вся согрѣшенія вольная и невольная, укрѣпи ия ямнѣ на брань сію, дерзновеніе ми подавая и силу, еюже поб'єдних 7) бывъ сатана, яко молнія съ небесе ниспаде; яко да и азъ, твоею побёдою вооруженъ врёпко, побёжду и соврушу лютаго сего змія силу. Твоя бо есть держава, сила же и царство, и слава со безначальнымъ ти Отцемъ и пресвятымъ, и благимъ, и животворящимъ ти Духомъ нынё и присно, и во вёки вёковъ. Аминь. (192).

- ¹) Заглавіе писано киноварью.
- Въ подлинникѣ-Сына.
- ³) Въ подлинникъ-безсмертнаго.
- 4) Въ подлинникъ пріими.
- ⁵) Въ подлинникъ ез пропущено.
- ⁶) Въ подлинникъ-владычице моемъ.
- ¹) Въ подлинникѣ-побѣдити.

№ 59. А сіе, воставъ, водою священною кропитъ себе и бъсноватаго, и всъхъ глаголя: ¹)

Снла и дъйство всесвятаго и животворящаго Духа, освятившаго²) воду сію, да свободить оть всякаго насилія и обстоявія вражія и насъ всёхъ да утёшить. (193).

Посемъ глагоди: [№ 60].

Благословенъ буди день и часъ, воньже Господь и Богъ нашъ, Інсусъ Христосъ, родивыйся³) отъ Дѣвы Маріи на сокрушеніе и ⁴) разрушеніе діавольскаго мучительства и спасевія вѣрныхъ......⁵) (194).

[Далбе приводатся лишь киноварныя помёты и начало и конецъ молитвъ].

Заклинатель знаменуетъ себе крестнымъ знаменіемъ н крвпкою вврою.

Во ния Отца и т. д. Повелёваю вамъ, вселукавымъ, сквернымъ и нечистымъ духовомъ.... Конецъ... изображеніемъ знаменія честнаго и животворящаго креста Господня, нашего Іисуса Христа, имже испразднена бысть немощная ваша и мучительская власть.

№ 61. Вземъ въ десницу крестъ, подноситъ его, крестообразно знаменуетъ бъсноватаго, глаголя;

Се Кресть Господень, бёжите, противныя силы, побёднлъ бо есть, отъ колёна Іудова, Господь и Богъ нашъ, Інсусъ Христосъ, поправый и сотрый вашу немощную силу. (195)

Энаменустъ себе и обою страну крестомъ:

Господи, оружіе на діавола Кресть твой даль еси намъ.... Конецъ... заступленіе сему б'єсу (или б'єсомъ) раба Божія сего (имя ревъ) душу и тіло.



• . .

¹) Киноварь.

²) Послѣ сего въ подлинникъ еще разъ поставлено-Духа.

³) Въ подлинникъ-родися.

Увъ подлинникъ-сукрушение.

Точки въ подливникъ.

[Далёе, съ незначительными пропусками, помёщенъ бевъ обозначенія "Псаломъ 67". Послё него:] Слава... и нынё. Аллилуіа 3-жды.

И абіе начинаетъ со всякимъ вниманіемъ и веліимъ дерзновеніемъ иже во святыхъ отца нашего Василія Великаго надъ страждущимъ:

Боже Боговъ и Господи Господей, огненныхъ чиновъ Творче и невещественныхъ силъ Хитрче... Конецъ... твое бо пъснословится пресвятое имя и отъ всяваго дыханія со страхомъ славится всесвятое имя Отца и Сына и т. д.

Вземъ священный поясъ, обложивъ выю бъсноватаго, паки повелъваетъ 1) симъ образомъ:

Повелѣваю тебѣ, иже аще тебѣ²), нечистый душе, и всѣмъ клевретомъ твоимъ.... Конецъ... дондеже силою Бога вседержителя изгнани будете. Сице вамъ завѣщаю, крѣпко повелѣваю во имя Отца и Сына....

[Затёмъ читается евангеліе оть Матфея, зачало 34 (гл. Х, ст. 1—8), въ воторомъ говорится, какъ Інсусъ Христосъ далъ ученикамъ власть надъ духами нечистыми.]

И паки, возложивъ десницу на главу его, глаголетъ: [№ 62].

Словесами³) божественнаго евангелія да угаснетъ и исчезнетъ въ тебѣ (имя ревъ) вся сила лукаваго діавола и да вселится сила Вожественнаго Духа. Аминь. (196).

Крестомъ благословляетъ;

Се Крестъ Господень... Прежде написася (см. № 61). Господи, оружіе... (см. № слёд.).

[Послѣ сего слѣдуетъ] псаломъ 58. [Послѣ псалма завлннатель]

¹) Въ подлинникъ-аки повелъваемъ.

- ²) М. б.—въ тебъ.
- ³) Въ подлинникъ-словеса.

абіе со всякимъ дерзновеніемъ и крѣпостію чтетъ молитву Василія Великаго;

Завлинаю тя, злоначальника хульнаго, начальника сопротивнаго возстанія.... Конецъ.... предавый въ долгую нощь и день тебе, всёхъ влобы искусителя, изобрётателя¹) діаволу, яко велій еси страхъ Божій и велія слава Отца....

И абіе со умиленіемъ чтетъ сію молитву:

Господи Саваофъ, исцълни всякую болъзнь и всяки недугъ, призри на раба твоего... Конецъ... безъ всякаго препятія славити Тебе, единаго Бога, въ Троицъ святъй славимаго Отца и Сына, и т. д.

Да исчезнетъ въ тебѣ (имя ревъ) вся сила лукаваго діавола и да вліется сила Божественнаго Духа. Аминь. Псаломъ 117. "Исповѣдайтеся Господеви"...

Молитва святаго Григорія Чудотворца:

Запрещаетъ ти Господь, діаволе, пришедый въ міръ, вселивыйся въ человъцъхъ... Конецъ... устранися отъ Божіяго созданія сего своею силою и ангелы твоими. Яко прославится имя твое Отца и Сына...

Таже символъ православныя въры 1-жды Таже «Трисвятое» и по «Отче нашъ»..., Молитва Богоматери:

"Богородице, Дёво, радуйся"...

Чти молитву сію:

Боже въчный, избавивый родъ человъческій... Конеца... благословенъ и препрославленъ съ пресвятымъ и благимъ, и животворящимъ ти Духомъ нынъ и присно....

Псаломъ 34. "Суди, Господи, обидящія мя..."

¹) Въ подлинникъ-изорътателя.

Молятва Іоанна Златоустаго:

Божественное и святое, и великое, и страшное, и нестерпимое... Конецз... во вся дни живота своего Богу живому и истинному. Тому подобаеть всякая слава, честь и поклоненіе.....

Молитва святаго Іоанна Златоустаго:

Всёмъ нечистымъ духовомъ запретивый и силою глагола изгнавый легеона... Конецъ... съ нами свободно прославится. Безначальнаго Отда съ единороднымъ Ти Сыномъ...

Молитва святаго Григорія Чудотворца:

Богъ святый, страшный и славный во всёхъ дёлёхъ и врёпости своей... Конецз... предавъ во тьму кромёшную, вдёже червь не усыпаетъ и огнь не угасаетъ. Яко держава Христа, Бога нашего со Отцемъ и Святымъ Духомъ нынё...

Псаломъ 3-й. "Господе что ся умножнив"...

[Двѣ заклинательныя молитвы помѣщаю далѣе въ полномъ видѣ].

№ 63. Молитва святаго священномученика Кёпріана 1).

Призываемъ тя Владыко, Боже Вседержителю, вышній, неискуснмый, мирный Царю! Призываемъ Тя, сотворшаго небо и землю, отъ Тебе бо произыде алфа и омега, — сій есть начатокъ и конецъ, предавый человёкомъ въ послушаніе четвероножныя и безсловесныя животныя. Ты бо покорилъ еси, Господи, простри руку твою крёпкую и мышцу твою высокую и святую, и просрёщеніемъ твоимъ святымъ посёти созданіе твое сіе, и исполни ему ангела мирна, ангела державна, души и тёла хранителя, яко да вапретить и отженетъ отъ него всякаго²) лукаваго и нечистаго демона. Ты бо еси единъ Господь высокій, Вседержитель благословенный въ вёки вёковъ. Аминь.

Заклинаю тя Духомъ, вдохнувшимъ человъкомъ животъ въчный, егоже имя страшно и усты человъческими неизглаголанно!

¹⁾ Заглавіе писано киноварью.

²) Въ подлинникѣ слова: отъ него всякаго-написаны дважды.

Заклинаю тя грядущимъ огнемъ и жупеломъ, и пескомъ, и трубою; ему же явшуся, солнце побъжитъ на западъ и звъзды спадутъ на землю, и восплачутся вся племена в людіе!

Заклинаю тя сшедшимъ въ дольняя страны и земли и расторгшимъ твердыя верен, и разрушившимъ болъзни смертныя, и благовъстившимъ патріархомъ изъ мертныхъ воскресеніе!

Заклинаю тя ходившимъ по морю и укротившимъ волны его!

Завлинаю тя повелёвающимъ морю издати¹) вся въ немъ истопившіяся и земли въ ней лежащихъ мертвыхъ преставити живыхъ на судъ Богу!

Заклинаю тя повелѣвшимъ морю не преступати предѣла своего, дондеже пріидетъ Господь судити міру!

Заклинаю тя сошедшимъ на Синайскую гору и глаголавшимъ съ Моисеемъ и Арономъ, и явившимся имъ въ пламени огненномъ и въ столпъ облачномъ!

Заклинаю тя изведшимъ люди своя отъ земли Египетскія и давшимъ имъ изъ камени сладкую воду пити, и претворившимъ. воду въ кровь.

Завлинаю тя вазнившимъ Египта Монсеемъ десятію язвъ!²) Завлинаю тя поразившимъ первенца Египетсваго!

Завлинаю тя попалившимъ Содома и Гоморру, и пять градовъ иныхъ одожденіемъ съ небеси огненнаго града!

Заклинаю та сёдящимъ на престолё славы, предъ нимже огнь течетъ и емуже предстоятъ тъмами темъ ангелъ и тысящами тысяща архангелъ и серафимъ, вопіющихъ: "святъ, святъ, святъ, Господь Саваофъ, исполнь небо и земля славы твоея: Благословенъ еси во въки. Аминь!"

И ты, душе лукавый, аще и не хотя, воздаждь славу именц святому его, идёже аще сёдиши въ удеси тёла созданія сего, или въ главё, или въ тёлеси, или въ крови, или въ очн, или въ сетехъ, или въ языцё, или въ выи, или въ плещу, или между плещами, или въ мышцахъ, или въ персяхъ, или въ души, или въ сердцы, или въ селезиё, или въ плющахъ, или въ души, или въ сердцы, или въ селезиё, или въ плющахъ, или въ чревъ, или подъ чревомъ, или въ точилёхъ, или въ естественныхъ предёлахъ, или въ крёпости, или въ жилахъ, или въ костёхъ, или въ лыстёхъ, или въ голенёхъ, или въ ногу, или въ жилицахъ, или въ кровицахъ, или въ костёхъ, или въ мозгу, или въ крови, или въ властёхъ, или въ нохтёхъ, или въ мозгу, или

¹⁾ Въ подлинникта: повелъваю хотящимъ по морю и здати...

³) Разстановка словъ должна быть: Монсеенъ, казнившимъ Египта десятно язвъ.

лесн — отлучися, отстранися и изыди, душе лукавий, и даждь славу Господеви, яко Господь сильный надъ всёми есть; ибо клястся ¹), идёже аще кто привоветъ имя Господне, еще исчезнути вамъ.

Завлинаю тя именемъ Господа, Інсуса Христа, распеншагося при Понтійстемъ Пилатв!

Завлинаю тя рекшимъ: "небо мнѣ престолъ есть, вемля же подножіе ногама монма!"

Завлинаю тя архангелами его Миханломъ и Гаврівломъ, Урівломъ и Рафаиломъ!

Заклинаю тя великямъ именемъ сына Божія отлучитися отъ созданія сего и ниже съ нимъ ясти, ниже съ нимъ сложну быти съ нимъ, подати славу имени святому его!

Заклинаю тя всеобразне на влострётеніе и нападеніе дневное и полуденйое, и полунощное, идъже аще еси, отлучися оть созданія сего и не изведи душу, не разсыпли, ниже разруши тёло его, но остави его чиста и жива на службу Богу!

Заклинаю тя грядущимъ утвердити²) престолъ между небомъ и вемлею и судити всему роду человѣческому, праведнымъ же и грѣшнымъ!

Ты убо, душе нечистый, убойся имени святаго его и отъиди отъ созданія сего, убойся огня неугасимаго, ровва огненнаго, всепоядающаго; убойся и уготованнаго огня и жупела³) и приклони губителей; убойся явльшагося Монсееви и Ааронови на горѣ Синайстей; убойся явльшагося⁴) Іоанну на рѣцѣ Іорданстей, егоже видѣвше, рѣка убояся, и уступи, и возвратися вспять. И ты, душе лукавый, убойся, отступи, отстранися отъ созданія сего. Заклинаю тя одѣющимся свѣтомъ, яко ривою, единѣмъ, имѣющимъ безсмертіе⁵). Тому подобаетъ всякая слава, честь и поклоненіе Отцу и Сыну, и Святому Духу нынѣ и присно, и во вѣки вѣковъ. Аминь. (197).

№ 64. Молитва заклинательная ⁶).

Заклинаю тя, гордыни и всякой злобы, лукавства же и отступства изобрётателю⁷) и начальниче, діаволе, превеликимъ,

- 4) Это слово вставлено мною.
- ⁵) Въ подлинникъ-безсиертиъ.
- 6) Заглавіе писано киноварью.
- ¹) Въ подлинникъ-ноорътателю.



¹) Въ подлинникъ-клястеся.

²) Въ подлинникѣ-утверди.

³) Въ подлинникъ-огнь и жуцелъ.

предненымъ, страшнымъ именемъ единаго, въ Тронцѣ славниаго и поклоняемаго Отца и Сына, и Святаго Духа, небо и землю, и вся, яже на нихъ, видимая и невидимая, и тебе, добра и свята, отъ небытія сотворшаго и извергшаго¹) тя и всёхъ споспѣшниковъ твоихъ злобъ, нечистыхъ духовъ, съ небесъ, узами мрака связавши ихъ²). Убойся сего, осужденниче, и скоро изыди отъ созданія сего!

Заклинаю тя, вселукавый враже человѣческаго рода, древнимъ зміемъ, превеликимъ и страшнымъ именемъ Господа нашего, Іисуса Христа, ему же всяко колѣно небесныхъ и земныхъ, и преисподнихъ съ трепетомъ покланяется. Убойся, провлятый низверженниче, изыди, устранися, отъиди отъ созданія сего!

Заклинаю тя и запрещаю ти спасительнымъ воплощениемъ Господа нашего, Інсуса Христа, и преславнымъ ето отъ приснодъвы Маріи рождествомъ, имже ключи дъвы невредимы³), цълы сохрани. Убойся сего, истины сопротивниче, отъ созданія сего!

Заклинаю тебе, всёхъ злыхъ искусителю, плотію осмодневною обрёзавшимся Господемъ и четыредесятимъ днемъ съ двою матерію во Іерусалимъ приведеннымъ⁴), и на объятіяхъ праведнаго Симеона возлегшимъ, и дванадесятолётняго возрастомъ сый воешедшимъ во Іерусалимъ, и посредѣ учителей сшедшимъ и разумомъ своимъ Божественнымъ и отвёты предивными всёхъ послущихъ удививый. Убойся сего, отступниче мерзкій, скоро изыди.

Завлинаю тя, скверный демоне, Господемъ, во Іорданѣ плотію врестившимся⁵), и Духомъ Святымъ, во образѣ голубиномъ сошедшимъ нань и гласомъ Отчимъ съ небесе бывшимъ: "Ты еси сынъ мой возлюбленный, въ Тебѣ благоволихъ!" Убойся сего, безстудный лестче, и отъиди, и ктому не возвратися!

Заклинаю тя, погибельный душе, четыредесять дней и четыредесять нощей постившимся и твое искушение, діаволе, пообдившимъ; рекъ: "не искусиши Господа Бога твоего!" Убойся сего, всякія⁶) лжи отче, и абіе отъ созданіи сего устранися!

Заклинаю тя, діаволе, Богомъ воплощеннымъ, на земли явившимся и съ человёки пожнешимъ, неизщетнаго благодёзнія

¹) Въ подлинникѣ-извергшагося.

³) Въ подлинникъ-связавшихъ.

³) Въ подлинникф-невредимъ.

⁴⁾ Въ подлинникъ-приведены.

⁵⁾ Въ подлинникѣ-крестившагося.

⁶⁾ Въ подлинникѣ-всякаго.

сотворшимъ и путь спасенія мірови повазавшимъ, и повелёнія спасительныя давшимъ, и бёсы словомъ прогнавшимъ, и различные недуги исцёлившимъ. Се, убойся сего, адскій вселукавыё смотче, вострепещи, устранися!

Завлинаю тебе, адскій, всепагубный льве, прокаженныя очистившимъ, слёныя проврёти, нёмыя глаголати, глухія слышати, хромыя ходити, разслабленныя вовстати сотворшимъ и мертвыя воскресившимъ¹). Убойся сего, исконный человёкоубійца, діаволе, и скоро съ трецетомъ бёжи!

Завлинаю тя, прегордый лукавства рачителю, смиреніе намъ показавшимъ въ низложеніе твоея высокія гордыни умовеніемъ²) ногъ святымъ своимъ апостоломъ. Убойся сего, гордынею вознесыйся и до ада низверженіемъ смиривыйся, и абіе изыди и объжн!

Заклинаю тя, всякаго сороства и немилости исполненный мучителю, на тайной своей вечери преестественно существо хлъба въ тъло свое пречистое и существо вина въ кровь свою пречистую претворнвшимъ и върнымъ своимъ въ снъдь³) и интіе въ оставленіе⁴) гръховъ подавшимъ и сіе творити въ сное воспоминаніе повелѣвшимъ. Убойся Того, всъхъ ерьсей изобрѣтателю и нечестія всяваго кореню, діаволе, и ничтоже умедли, но абіе изыди, устранися!

Завлинаю тя, всёхъ грёховъ и погибели источниче, безвроиною, страшною, животворящею жертвою тёла и крове Господа нашего Іисуса Христа, еюже⁵) вёрніи спасаются, ты же и погибельная твой сила испражияется. Убойся сего⁶), непокаятельная злоба, мерзкій нечистый душе, и бёжи отъ созданія сего!

Заклинаю тя, вависти глубниа преестественная⁷), въ вертоградѣ молитвою Господнею и каплями крове, яко потъ отъ пречистаго тѣла его на землю капнувшими. Убойся сихъ, добреневавистниче и погвбели сыне, и скоро изыди!

Завлинаю тя, прелести всякія источниче, изволившимъ связанъ, біенъ и веденъ въ Анив и Кајафъ, заушенъ же и оплеванъ, и люто мучимъ въ нощь быти, и Пилату представшимъ,

- ³) Въ подлинникъ-въ снъди.
- •) Въ подлинникъ-овленіе.
- ⁵) Въ подлинникъ-его-же.
- ⁶) Въ подлинникъ-сея.

¹) Въ подлинникъ-глубиною преестественною.

¹) Въ подлинникѣ--воскресшимъ.

²) Въ подлинникъ-умовеніе.

и отъ него много истязаннымъ мучимый, и у столца нагопривязаннымъ, и битымъ, и въ хламиду на руганіе облеченнымъ, вънцемъ терновымъ обложеннымъ¹), тростію по главъ біеннымъ, отъ Ирода укореннымъ и поруганнымъ²), и на смерть отъ Пилата осужденнымъ. Убойся сего, древняя злоба, всякія муки достойный, и его лютыхъ болъзней, и страшныхъ, намъ же спасенныхъ⁸) мукъ, имиже⁴) твою немощную силу сокруши, и съ трепетомъ въ бъгство претворися!

Завлинаю тя, съ небесе спадшаго. Деннице, на смерть ведомымъ Господемъ и врестъ свой понесшимъ, и многая уничиженія, и раны тогда отъ върующихъ его спасенія нашего погибели же тогда отъ върующихъ его ради претерпъвшихъ! ⁵).

Завлинаю тя, безстудный оболгатель и влеветниче, наго на врестѣ посредѣ двою разбойнику пригвожденнымъ, оцтомъ и желчію напоеннымъ⁶) и лютыми и неизглаголанными болѣзным Его, яже лютыми на врестѣ нашего ради спасенія, осужденія же⁷) твоего, діаволе, претерпѣ; и святыми Его пречистыя врове нещадными изліянін⁸). Убойся сихъ, Божій враже и лжи, и лукавства источниче, ужаснися и абіе изыди!

Завлинаю тя, безстудный оболгателю и влеветниче, седийо словесъ Господнихъ на врестё на спасение наше, на твою вёчную погибель изреченными, и животворною его смертию, еюже мы ожихомъ, ты же умерщвленъ еси. Убойся сего, всякія благости вёчно осужденниче, возстени и скоро исчезни отъ созданія сего!

Заклинаю тя, всякія правды противниче, Тёмъ, егоже солнце на крестё висяща, видёвши, померче и земля вострепета, и завёса церковная раздрася, и его же силою каменіе распадошася и гробы отверзошася, и тёлеса усопшихъ святыхъ восташа и, по воскресенія Его, внидоша во святый градъ, Іерусалимъ, и явишася многимъ. Убойся сего, суровый мучителю и лукавства бездно, и скоро изыди, устранися отъ созданія сего.

Завлинаю тя, развратниче вселувавый, прободеніемъ пречистаго ребра Господня, изъ негоже истече вровь и вода въ

- ¹) Въ подлинникъ-обложевъ.
- ²) Въ подливникъ-поруганъ.
- •) Спасительныхъ:
- 4) Въ подлинникъ-имже.
- ³) Весь этотъ абяацъ очевидно спутанъ.
- ⁶) Въ подлинникъ-напоенный.
- ¹) Этого слова въ подлинникта нътъ.
- •) Въ подлинникъ-изліяній.



наше спасеніе и обновленіе, въ твое же конечное сотреніе и силы твоея сокрушеніе. Убойся силы¹) сего огня вѣчнаго вещество и скоро устранися!

Заклинаю тя, безчинія всякаго и раздорства изобрётателю, Боготёлеснымъ Господа нашего, Іисуса Христа, погребеніемъ и всесильнымъ Его во адъ съ душею и Божествомъ сошествіемъ, иже тамо силою своею Божественною тебе, во злобъ сильнаго злоначальника, связа и силы твоя, твоея злобы, изпраздни, и души праведныхъ, тамо связанныхъ плёни, и съ Собою³), яко силенъ въ врёпости, возведе. Убойся сего, вёчнаго Божія гнёва наслёдниче, и скоро отъ созданія сего отънди!

Заклинаю тя, крамольниче навётливый, смертію смерть поправшимъ и твою мучительскую державу разрушившимъ, преславно же изъ мертвыхъ силою своего³) Божества самовластно воскресшимъ, Господемъ нашимъ, Інсусъ Христомъ. Убойся крёпкаго нобёдоносца, Божій сопротивниче и погибельный сосуде, и стрепетно вскочи, устранися!

Завлинаю тя, клятвы осужденія наслёдниче, по воскресеніи своемъ апостоломъ своимъ преславно плотію явившимся и миръ свой тёмъ, и власть свою на прогнаніе тебе давшимъ, и съ ними рыбы печеной и отъ пчелъ сотъ ядшимъ, и Оому прикосновеніемъ своихъ ребръ пречистыхъ, ручныхъ же и ножныхъ язвъ увёрившимъ и четыредесять дней на земли пребывшимъ. Убойся сего, вѣчныя муви повинниче, скоро изыди и далече отскочи отъ созданія сего!

Заклинаю тя, мерзкій и всякія нечистоты исполненный душе, плотію вознесшимся на небеса Господемъ нашимъ Інсусъ Христомъ, со славою⁴) одесную отца съдящимъ и, скончавшимся днемъ Пятьдесятницы, по своему неложному объщанію Духа Святаго, отъ Отца исходящаго, на своя апостолы во огненныхъ азыцъхъ виспославшимъ, и тъмъ благоразуміемъ тъмъ же весь міръ просвътившимъ, и отъ идолослуженія къ себъ обратившимъ, тебе же и твою лесть испразднившимъ. Убойся, всякой злобы неистощимая пучино, вострепещи, убойся, отбъжи!

Заклинаю тя, напрасный, свирѣпый и напущенный душе, паки со славою многою на облацѣхъ грядущимъ судити живыхъ и мертвыхъ⁵) великимъ Богомъ и Спасителемъ нашимъ,

[•]) Въ подлинникъ-своею.

⁵) Въ подлинникъ здъсь снова повторено слово-судити.

¹) Въ подлинникъ-"силы" въ скобкахъ.

²) Въ подлинникъ-и собою.

⁴⁾ Въ подлинникъ-славу.

Інсусъ Христомъ, тебе же и всю споспѣшную, влебную силу вѣчному огню въ нескончаемую муку предати хотящимъ. Убойся сего, духъ хищный, звѣрю, огня же геенскаго и муки вѣчныя виновниче! Изыди, что медлиши? небесныя брани побѣжденный начальниче! Отступи, Божій отступниче! Устранися, Богомъ побѣжденный хульниче! Бѣжи, Христомъ испражненный и попранный, враждоначальниче!

Богъ, сильный въ кръпости и кръпкій въ силъ, стращный въ бранѣхъ и дивный въ чудесѣхъ, — Той тебѣ, милости недостойному, всякія неправды исполненному и свътоносія лишекному предестнику, крѣпко и грозно мною, рабомъ своимъ (имя рекъ) повелѣваетъ отъити отъ созданія сего въ пустая и безводная мѣста, идѣже ниже человѣкъ, ниже звѣръ обитаетъ, и ктому во вѣки не возвратитися къ нему, яко сила и держава, царство, слава Христа Бога нашего съ безиачальнымъ его Отцемъ и пресвятымъ, и благимъ, и животворящимъ его Духомъ нынѣ и присно, и во вѣки вѣковъ. Аминь. (198).

[Далбе, послё черной чернильной концовки, помёщенъ списовъ именъ святыхъ, помогающихъ противъ духовъ нечистихъ].

№ 65.

- Миханлъ архангелъ, Гаврівлъ архангелъ, Илья пророкъ, Харлампій священномученикъ,
- 5. Іоаннъ преподобный, Николай чудотворецъ, Сергій Радонежскій, Тихонъ преподобный,
- 9. Нифонтъ преподобный. (199).

XXVI.

[Отрывовъ, два листа in Folio (ш. 21 снт., дл. 33 снт.), какого то большого сборника, представлявшаго собою нѣчто вродѣ записной книги. Бумага и почервъ (скоропись) второй половины XVIII вѣка. Филигрань—сидящая въ загородкѣ съ длиннымъ посохомъ фигура и буквы А. Г. В; на другомъ листѣ монограмма (срвн. Лихачевъ табл. 84, № 582'—1762 г. и 582²—1770 г.).

Въ этомъ отрывкё безъ всякаго порядка н связн помёщенъ рядъ замётовъ пренмущественно медицинскаго характера, наряду съ воторыми записана и печатаемая имже молитва "Отъ младенческаго" съ указаніемъ ритуала. Кромё медицинскихъ средствъ (какъ напр.: "синпатея от зубовъ", "от пьянства", "естли спазъмы", "от почесунъ харашо" и т. под.) здёсь же даются свёдёнія: какъ "узнаватъ какия месецы будутъ", "для пчелъ", "от мошки" и пр. Вообще, вся рукопись была вёроятно, цённой сокровищницей разнаго рода народно-медицинскихъ и суевёрныхъ средствъ, повёрій, гаданій и примётъ.

Неизвёстный составитель старался писать по возможности тщательно и четко; съ обёнхъ сторонъ каждой страницы отлинованы узкія поля (2 сит.).

Рукопись не переписывалась съ другой, а отдёльныя замётки заносились по мёрё накопленія матеріала. Это доказываеть разнохарактерность почерка и различныя чернила, которыми написаны находящіяся рядомъ мелкія замётки.

Листы были вырваны изъ переплетенной рукописи.

Пріобрѣтеніе сдѣлано въ Костромѣ на толкучкѣ, вмѣстѣ съ другими бумагами, въ 1908 г.

Ореографія рукописи исправлена; фонетическія особенности сохранены].

Хараши читать сію молитву, естьли хто въ умѣ помѣшаетца. А читать ее 40 дней, и каждой день по 12 разъ прочитать, то апять придетъ въ разумъ человѣкъ.

[Эти слова, съ воторыхъ начинается нашъ отрывовъ, вѣроятно относятся въ другой, не сохранившейся, молитвѣ].

№ 66. Отъ младенческаго молитва.

Изусъ шолъ чрезъ Іорданъ, встрътилса зъ дътескимъ младенцомъ. Изусъ спросилъ: "гдъ ты хочешь идти?" Младенецъ сказалъ:—Имъ-мерикъ ¹).— А Исусъ сказалъ: "Тебъ не нада идти; воротись въ Іорданъ!" (200).

Когда эту молитву читать, то сложить три пальца и воврукъ водить, докамёсъ читаешь, потомъ читать будетъ.

"Во имя Бога Отца"... Х и переврестить. "Бога Сына"... Х переврестить. "Бога Святаго Духа"... Х переврестить. "Аминь, аминь, аминь". Х переврестить.

А до вреста читать, то всо тремя пальцами обводить.

Digitized by Google

1

¹) Вѣроятно это значитъ-имя рекъ.

[Позволяю себѣ, для характеристики отрывка, присоединить еще одну любопытную запись о леченіи осиновой коркой болѣзни въ боку, гакъ какъ здѣсь указанъ и своеобразный результать леченія].

№ 67. Отъ боку лекарство осиновая корка.

Одна дёвочка была больна съ ребячества до 17 лёть бокомъ, Калуской губерніи, господина Валадимера Иваныча Демидова. Сколько лекари не лечили, не было лехче. Но старуха-мать ее наскоблила осиновой корки и напарила, и, процёдя жижу, пила по два стакана въ день, а коркой парила, то боку стало лехче, перешло въ животъ, и здълалисъ муки и патуги, и черевъ 5 дней родила камень порядочной, и стала здарова. (201).

XXVII.

[Въ архивѣ Императорскаго Русскаго Географическаго Общества, не смотря на сравнительное обиліе матеріаловъ по Костромской губерніи, при тщательномъ просмотрѣ рукописей удалось найти только два помѣщаемыхъ ниже подходящихъ №Ж. Крайне скудны въ архивѣ О-ва свѣдѣнія и вообще по народной медицинѣ Костромской губерніи].

№ 68. [Заговоръ отъ порѣзу иля порубу].

На морѣ, на окіанѣ лежить Латышъ камень; на томъ камнѣ сидитъ дѣвица: золотой гребешовъ, шелковый узеловъ; прядетъ тонко-на-тонко, навиваетъ того-на-туго. Когда ниточка порвется, то и кровь уймется. (202).

[Изъ архива И. Р. Г. О-ва; XVIII, 19. Рукопись *I. Тихо*мирова. "Этнографическое описаніе села Рождествина Нерехтскаго увзда Костромской губерніи", стр. 9. 1853 г.].

№ 69. [Средство отъ утина].

При болёзни поясницы владуть больного на порогъ дома, головою въ сёни. На спинё кладутъ двё въ четверть длины палочки крестообразно. Первый рожденный человёкъ, мужчина

или женщина, либо послё всёхъ рожденный, беретъ топоръ и по палочкамъ три раза ударяетъ остріемъ.

Больной спрашиваеть:

"Иванъ, что ты рубншь?" Тотъ отвѣчаеть: — "Утинъ рублю!" Больной опять приговариваеть: "Руби больше, чтобы не было!" (203).

[Изъ архива И. Р. Г. О-ва; XVIII, 14. Рукопись С. Кострова. "Галичъ и его убядъ", стр. 7].

XXVIII.

[Заговоры, записанные лѣтомъ 1908 г.]

[А.) Оть Анны Петровой, прислуги въ г. Ветлугѣ, крестьянки изъ подгородной деревни, 39 лѣтъ отъ роду. Она уже болѣе десати лѣтъ живетъ въ прислугахъ "по господамъ", т.-е. въ усадьбахъ и въ городѣ, но въ силу заговоровъ вѣритъ, хотя и говоритъ, что не всякій заговоръ силу имѣетъ и не всякій человѣкъ заговаривать можетъ: другой только зубы заговариваетъ, т. е. болтаетъ зря, безъ пользы. Заговорамъ научилась отъ матери, которая знала ихъ "нѣсколько" (въ симслѣ много), а сама Анна Петрова не всѣ выучила, а которые и попризабыла.]

№ 70. Заговоръ отъ блохъ, клоповъ, таракановъ и другихъ насѣкомыхъ.

Блохи, влопы, тараканы и всякая тварь, Вотъ иду я въ вамъ, гость: Мое тёло, какъ кость; Моя вровь, какъ смола; Вшьте мохъ, а не меня! Слово мое крёпко. Ключъ, замовъ. Аминь, аминь, аминь. (204).



№ 71. Утренняя молитва.

- 1. Ангелю мой, Сохранителю мой, Сохрани душу мою, Сврѣпи сердце моё.
- 5. Врагъ-сатана, Отступись отъ меня---Есть у меня Почище тебя, Да получше тебя:
- Марко да Лука, Третей Никита, св. мученикт, За меня муку терпить, За меня Христа молить; Есть Иванъ-богословъ,
- 15. Другъ Христовъ. Попередъ меня врестъ, Назади меня врестъ, Я врестомъ врестилась (лся), "Богородицей" оградилась.
- 20. Господи, благослови. Аминь. (205).

№ 72. Приговорить пария.

- 1. Господи, благослови, Господи, спаси, Господи, помоги! Голубчикъ мой,
- 5. Я—голубка твоя, Хочу съёсть тебя Съ руками,
 - Съ ногами,
 - Съ ясными очами,
- Со буйной головой,
 Съ умомъ, мыслью твоей,
 Человёческой.
 Я-дыхать,
 Ты по мнё вздыхать;
- 15. Я поминать, Ты по мив тосковать,

Ни днемъ, ни ночью покоя не видать; Мой—вздохъ, Твой—охъ!

20. Такъ бы и было, какъ сказано, Крбико-на-крбико завязано. (206).

Зааминить трижды. Читать по зарямъ, на вечерней и на утренней.

№ 73. Отговорить дъвку отъ пария.

Не во имя, не Отца, не Сына и не Духа Святаго. Не аминь. Встану я, раба Божія (ния рекъ), не благословась, пойду, не перекрестясь, изъ дверей не въ двери, изъ воротъ не въ ворота, сввозь дыру огородную. Выйду я не въ чистое поле. не въ подвосточную сторону, посмотрю въ подваватную сторону. Подъ той ли подзаватной стороной течетъ смородяная ¹) рѣка; по той ли смородяной рѣкѣ плыветъ смердачій челнъ, въ смердячемъ челиъ сидить Немалъ-человъвъ-чертова рожа, змвиная вожа, сычьи глаза, волчья пасть, медввжий взглядь, образъ звѣриный, а вздохъ змѣнный. И какъ этотъ Немалъчеловѣкъ страшенъ и ужастенъ, горекъ и приторенъ,--такъ же бы вазался и страшенъ, и ужастенъ, и горевъ, и приторенъ рабъ Божій (имя рекъ) рабѣ Божіей (имя рекъ) днемъ и ночью, утрожъ и вечеромъ, въ полдень и заполдень, въ полночь в заполночь, на встхомъ мъсяцъ и на молодивъ, и на перевров; во всякое время и безвремянье! Какъ бы звърь рыскучій въ темномъ лёсё, какъ змёй ползучій въ чистомъ полё. Не могъ бы рабъ Божій (имя рекъ) съ рабой Божіей (имя ревъ) ни думы подумать, ни мысли помыслить, ни взглядъ взглянуть, ни бесёды побесёдовать. Дрались бы и цапались, и въ глава кидались, въ вровь царапались и навстрёчу бы не встрачались, и на ума другъ друга не держали всегда, нынѣ и присно, н вовъки въковъ. Аминь, аминь, аминь! (207).

Послё этого заговора взять сучекъ двойняшку, разломить надвое, одну часть сожечь, а другую закопать въ землю, съ приговоромъ:

№ 74.

Какъ двумъ этимъ часточкамъ не сростись и не сойтись, такъ же бы рабъ Божіей (имя рекъ) съ рабомъ Божінмъ (имя рекъ) не сходиться и не встръчаться навъчно. (208).

¹) Т. е.- смрадная, вловонная.

- 1. Встану, благословясь, Понду, переврестясь, Въ чистое поле, На синее море. 5. Въ чистомъ полъ, На синемъ моръ Синій вамень, На немъ конь карій; На вонъ сидить человъвъ старий, 10. Держить въ рукахъ иголку золотую, Ниточку шелковую; Шьетъ, рану зашиваетъ, Кровь-руду унимаетъ, Щемоту-ломоту вынимаеть, 15. Призоры, привосы отгоняетъ, Отъ раба Вожьяго (имя рекъ). Ты, кровь, стань Не теки и не кань У раба Вожьяго (имя рекъ¹).
- 20. Во въки въковъ. Аминь. (209).

Говорить три раза, обводя трижды иголкой вокругь раны. Иголку бросить въ ръку или колодецъ.

№ 76. Отъ усовей 2).

Во имя Отца и Сына, и Святаго Духа. Аминь. Возьму я спицу желёзную, Востред у спицы мёднос, Поёду усовь волоть. "Усовь, ты, усовь волючая, Ты меня колешь разъ, я тебя—два; Ты меня колешь разъ, я тебя—два; Ты меня—два, я тебя—три; Ты меня—два, я тебя—четыре; Ты меня—илть, я тебя—иять; Ты меня—иять, я тебя—шесть; Ты меня—шесть, я тебя—семь; Ты меня—семь, я тебя—восемь;

¹) Заговоръ раздѣленъ на стихи мною.

²) Колотье въ пояснице и въ бокахъ.

Ты меня -восемь, я тебя-девять;

Ты меня-девать, я тебя-деваносто девать,

Сто, пятьсоть и тысячу.

Не переволоть тебѣ меня ни во вѣки вѣковъ. Аминь. Изыди и не коли раба сего (или рабу сію, имя рекъ). Аминь, аминь, аминь. (210).

Приговаривая эти слова покалывають больное мёсто какимъ-либо острымъ орудіемъ, лучше всего "громовой стрёлкой".

[В) Сюда же присоединяю и двё нижеслёдующія вещи, записачныя въ Ветлугё же отъ ямщика, урожденца Ветлужскаго уёзда, имя и фамилію котораго, равно какъ и мёстожительство, записанныя на отдёльномъ лоскутеё бумаги, унесъ вётеръ изъ случайно раскрывшейся моей записной книжки].

№ 77. Бумага къ лъсовику.

Пишу: царю лёсному, царицё лёсной, съ малыми дётями; царю земляному и царицё земляной, съ малыми дётями; царю водяному и царицё водяной, съ малыми дётями. Увёдомляю я васъ, что у раба Божьяго (такого-то) потерялась бурая (или какая) лошадь (или корова, или другая скотинина, обозначить съ примётами). Ежели найдется у Васъ, то пошлите, не мёшкая ни часу, ни единой минуты, ни единой секунды. А какъ по моему не сдёлаете, буду молиться на васъ святому великомученику Божью Егорью и царицё Александрё. (211).

['Гакого рода бумагу или "прошеніе" пишутъ, если у кого либо пропадетъ какая-нибудь скотинина. Пишутъ на берестѣ справа налѣво (обыкновенно только начало, а остальное договариваютъ) въ трехъ экземплярахъ: одинъ привязываютъ къ дереву въ лѣсу, другой зарываютъ въ вемлю, а третій бросаютъ съ камнемъ въ воду. Послѣ этого пропавшая скотина должна притти сама на дворъ къ хозяину].

№ 78. Если корова удой потеряетъ.

Сходи на семь ключей или на семь рёкъ, возьми воды въ одну бутылку. Придя домой, зажги Богоявленскую свёчу и обойди съ "Богородицей" вокругъ коровы трижды. Потомъ водой съ семи ключей обмой вымя и говори:

Есть царь лёсной, есть царь земляной, есть царь водяной, а Небесный Царь всёмъ царямъ Царь. Благослови, Господи, меня, раба Божія (имя ревъ), и врестьянскій мой животъ. Ваята сія вода не ради хитрости, не ради мудрости, а ради Божіей милости: былъ бы милый мой животъ врестьянскій здравъ и цёлъ; и доила бы по прежнему и больше прежняго во сто разъ, и бъжало бы молочко по титечкамъ утромъ и вечеромъ, всегда, нынѣ и присно, и во вёки вёковъ. Аминь. (212).

[В) Выписано изъ рукописи, принадлежащей священнику с. Извалъ, Хмелевицкой вол., Ветлужскаго уйзда, о. Константину Островскому].

№ 79. Отъ дури (сумасшествія).

Во имя Отца и Сына, и Святаго Духа. Аминь.

Самъ Господь родился, бёлый свёть установился. Самъ Госполь, Інсусъ Христосъ, съ небесъ спущался и 'святым(и) молитвам(и) благословлялъ раба своего (имя ревъ¹). Не внин горячая вровь, не играй сердце у раба Божія (имя ревъ²) отъ дурной собави, отъ лёсныя, отъ водяныя, отъ первыхъ щенвовъ. Самъ Господь, Інсусъ Христосъ, съ небесъ спущается и беретъ правой рукой шелковую плетку и отхлестываеть отъ нечистаго духа, отъ вътрянаго, отъ лёсного, отъ водяного, отъ еретияя, отъ еретицы. Съ вётра пришло, на вѣтеръ поди; съ лёсу пришло, на лёсъ поди; съ воды пришло, на воду поди; отъ дурной собави пришло, на собаку поди; отъ еретива пришло, на еретика поди; отъ еретицы принло, на еретица пришло, на еретика поди; отъ еретицы принло, на еретица поди. Заря потухаетъ и полегаетъ; у безъвиминаго перста имя нётъ, имя не было-и не будетъ вѣки по вѣки, отнынѣ и до вѣка. Аминь. (218).

№ 80. На леченіе скота.

Встану я, рабъ Божій (имя ревъ), благословясь и перекрестясь; выйду я въ чистое поле, подъ красное солнце на Окіанъ-море. На Окіанъ-моръ стоитъ Божья церковь. Въ Божьей церкви—златъ престолъ. За златымъ престоломъ Самъ Господь, Іисусъ Христосъ, сидитъ и отчитываетъ 74 ногтя, 74 когтя, 74 скорби, 74 болѣзни. И беретъ Самъ Господь, Самъ Інсусъ Христосъ три прута желѣзные и бьетъ корову (назватъ имя

¹) Шептунъ говоритъ свое имя.

³) Называется имя больного.

свотины, родъ и цвътъ шерсти), и убиваетъ 74 сворби, 74 болъзни, 74 ногтя: костовой, мозговой, выпрагальный, запрагальный, тпрукальный, нукальный. Что не договорилъ, переговорилъ, то впереди слово будетъ. У безъиманнаго перста имя иътъ, имя не было и не будетъ въки по въки, отнынъ и до въка. Аминь. (214).

[О. Константинъ Островскій, занимаясь собираніемъ свѣдѣній по народной словесности для Костромской ученой Архивной Комиссіи, разспрашивалъ лицъ, слывущихъ за колдуновъ, объ ихъ заговорномъ искусствѣ. Но всѣ они отнѣкивались, только одинъ, да и то "подъ веселую руку", рѣшился сказать священнику два приведенные выше заговора. На уговариванье священника бросить свое занятіе старикъ отвѣчалъ: "Нѣтъ, батюшка, польза большая вѣдъ отъ ихъ бываетъ. Да, ну, хоть ругай, не ругай, —а тебѣ сказать можно было, потому какъ ты моложе меня". И помолчавъ немного, добавилъ: "А и забавникъ же ты, батюшка!" намекая очевидно на его разспросы и записи].

Заговоры и нашептыванія, важется, обнимають весь быть врестьянина, здоровье его самого и его скота; для примёра приведемъ хотя воть эти:

[Г) Записаны въ с. Спасскомъ Кологривскаго у.].

№ 81. Заговоръ отъ пчелъ.

Сыра земля матушка, Изосима и Савватія, Пчолья мати, Пчолушки-матушки, Вы меня не жальте, Въ бъло тёло не впивайтесь, Кровь-руду на землю не пускайте! Крёпко-на-крёпко, и нынё, и присно, и во вёки вёковъ. Аминь. (215).

№ 82. Шутливый заговоръ отъ зубовъ

Зубы, вы, зубы, Выболите всё зубы, Останьтесь одиё губы! (216).



[Не смотря на явно шуточный характеръ заговора, больные зубами часто сердятся, когда его слышать, такъ какъ върять, что это пожелание можетъ исполниться, если у произносящаго дурной глазъ, или если есть какое-нибудь неудовольствіе на больного].

XXIX.

[Тетрадь, 11 л. въ четверку (ш. 18 снт., дл. 22 снт.), второй половины XVIII вѣка; почеркъ — скоропись; филигрань гербовый щить, поддерживаемый двумя львами, и годъ — "1783". Начало и конецъ утрачены. Рукопись содержить въ себѣ рядъ духовныхъ стиховъ и апокрифовъ, но начинается и заканчивается отрывками молитвъ. Пріобрѣтена руконись въ Ветлужскомъ у. Костромской губ.].

№ 83. [Молитва].

... и исцёли ему душевные и тёлесные недуги, струпы же и язвы, яко да прославить величество ся, Благодатныя, и поетъ съ нами имя Твое святое. Ты бо еси истинный Богъ нашъ, Врачъ душамъ и тёлесёмъ нашимъ, и Тебё славу возсылаемъ— Отцу и Сыну, и Святому Духу нынё и присно, и во вёки вёковъ. Аминь. (217).

№ 84. [Заговоръ при трудныхъ родахъ].

Не борзясь.

Иже обрѣте Інсусъ Христосъ со Іоанномъ Богословомъ, я обрѣте жену родшу и сердцемъ болящу, не можетъ родити. И рече Господь нашъ, Інсусъ Христосъ, Іоанну Богослову: "гряди, Іоанне, рцы ей въ правое ухо: отъ Бога раждающу, отъ Бога питающу, изыди, младенецъ Христовъ, Христосъ тя воветъ". Помяни, Господи, сыны Едомскія, въ день Іерусалимль глаголющія: истощайте, истощайте до основанія земли! Яко Твоя держава и Твое есть царство, и сила, и слава Отца и Сына, и Святаго Духа—нынъ и присно, и во въки въковъ. Аминь. (218).

№ 85. Молитва Антипъ чудотворцу.

Рцы съ умиленіемъ:

О, великій священномучениче Антипо, помилуй мя, грёшнаго раба своего (имя рекъ), отъ такой великой и тажкой болёзни зубовной, тебё бо дана отъ Бога таковая благодать цёлити болёзнь зубную. О, великій священномучениче Антипо, помилуй мя, грёшнаго смиреннаго раба своего (имя ревъ); виждь мою скорбь и воздыханіе и преложи мою печаль... (219).

XXX.

[Ивлеваю также и всеолько напечатанныхъ уже, но повидимому мало извёстныхъ заговоровъ

А) "Костромскія Губернскія Вѣдомости", 1865, № 30, ч. неофф., стр. 249—250. Корреспонденція "Изъ Кологривскаго уѣзда"].

№ 86. Отъ тишины у младенца ¹).

"Встану я, рабъ Божій такой-то, благословясь, переврестясь, пойду изъ дверей въ двери, изъ воротъ въ ворота, подъ врасное солнце, подъ свётлый мѣсяцъ, подъ черныя облака; есть у меня, раба Божія, — въ чистомъ полѣ окіянъ-море, — на окіанѣ-морѣ стоитъ влатъ островъ, на златѣ островѣ стоитъ престолъ, на златѣ престолѣ стоитъ Мать Пресвятая Богородица, съ синя моря пѣну сдуваетъ и спахиваетъ, — сдуй, смахни съ раба Божія (такого-то) двѣнадцать тишенъ, двѣнадцать камчужищевъ²), двѣнадцать недужищевъ, двѣнадцать щировыхъ⁸), костовыхъ, ломовыхъ, жильныхъ и полужильныхъ; ключи, замки—въ воду, огонь въ гору; во имя Отца, Сына и Святаго Духа. Аминь". (220).

Прочитать этоть заговоръ трижды.

³) Въроятно-жировыхъ,

¹) Тишиною называется всякая болѣзнь, соединенная съ потерей сна, задумчивостью или бредомъ, поврежденіе умственныхъ способностей, у дѣтей-родимецъ, падучка и др.

^{*}) Названіе чирьевъ кучковатыхъ и паховиковъ.

№ 87. Отъ ногтя у скота 1).

"Я, рабъ Божій, — встану, переврестясь, Богу помолась, честнымъ иконамъ поклонясь, выйду въ чисто поле, пойду изъ заворъ въ заворы²) къ синю морю, у синя моря стоить кузница; въ кузницѣ великіе кузнецы: Мать Пресвятая Богородица, да четыре Евангелиста Марко и Матвѣй, Иванъ и Лукоянъ,²) и Кузьма и Даміанъ⁴). Мать Пресвятая Богородица благослови, прикажи заковать, забить, отъ благословеннаго живота отъ скотинушки — двѣнадцать злыхъ недужищевъ: корчевыхъ, ломовыхъ, костовыхъ, жильныхъ⁵), загонить ихъ въ окіянъ море, на самое роднище⁶), бевживотную сторону; дайте Божьей скотинушкѣ житье и здоровье, хозяину-христіанину на радость и вспомогу. Аминъ⁶. (221).

Есть заговоры отъ людского, т. е. какъ бы напущеннаго людьми, отъ переходящаго и проч.

Въ ловят звърей или птицъ, у пчеловодовъ, занимательны нъкоторые пріемы и дъйствія, наприм., если принесенную домой птицу-рабка, тетерю, зайца испортить кошка или собака въ томъ мёстё, гдё хранится, то, по убёжденію ловца, непремённо нужно, чтобъ на будущее время была удачна охота, той вошвъ или собавъ разръзать ухо, добыть крови, окуриться ею самому, окурить ружье или капканъ, или петли-прочитавъ напередъ заговоръ, обывновенно, благословясь, переврестясь - съ призываниемъ святыхъ, отговариваниемъ отъ призоровъ, отъ бабъ пустоволосыхъ, разноглазыхъ, кривозубыхъ, двоезубыхъ и т. д. Охотнивъ окуривается самъ, окуриваетъ ружье, капканъ, петли; пчеловодъ окуриваетъ ульи пахучими травами: богородской травою, былою дремою, овсянвою и многими другими, и непремённо туть у него же есть росной ладонъ, бывшій въ церкви, богоявленская, субботняя и пасхальная свёчка; у пчеловода-осколки отъ враевъ цервовныхъ воловоловъ 7).

1) Здѣсь размѣется чемеръ и друг. въ этомъ родѣ.

²) Проходъ въ огородѣ, забираемый жердями.

•) Лука и Лукіанъ-имена въ народѣ не различаются.

4) Приводятся и другіе святые, кому и гдѣ какіе по обычаю нужны: здѣсь разумѣется обычай православныхъ въ извѣстныхъ обстоятельствахъ жизни молиться извѣстнымъ святымъ.

³) Набирается двенадцать кому какихъ съумется.

s) Туда, гдъ какъ бы самое море зачинается-въ бездну.

⁷) Добываемые въ первый пасхальный утреній звонъ.

Бортяники въ Великій четвертокъ залёзаютъ на дерева, жужжать и гагайкають въ томъ повёрьи, что какъ далеко слышенъ ихъ крикъ, такъ отъ тёхъ поръ пчелы будуть узнавать его борть и садиться въ нее, магнитъ тоже непремённая принадлежность пчеловода.

Здёсь не приводимъ еще другой видъ заговоровъ, въ противуположности выше приведеннымъ, называемыхъ противными и читаемыхъ съ конца, что называется — съ аминя, и уже не съ призваніемъ святыхъ, а темной силы; не имѣемъ ихъ въ подлиннивѣ, но прочетъ ихъ слыхали, и добыть ихъ списанными едва-ли удастся, какъ секретъ знахарей, содержимый особенно въ тайнѣ.

Суевѣріе есть и такого рода: прошедшаго лѣта былъ падежъ скота одинъ крестьянинъ, для избавленія отъ падежа своего скота, зарылъ живими кота и свою охотничью собаку; другое семейство закопало живую одну собаку.

[Б) Изъ "Костромской Старины", изд. Костромской Губернской Архивной Комиссии].

IV. Дѣло о Костромскомъ посадскомъ Дмитріѣ Ш., судившемся за написаніе къ женѣ своей чародѣйственной записки и дурное съ нею обращеніе.

(Началось 5 окт. 1827 года, кончено 10 окт. 1827 года). Чародъйственная записка... слёдующаго буквально содер-

чародвиственная записка... слъдующаго оуквально содер жанія:

№ 88. [Присушка].

Ка дверь приклоняется, какъ приклонись женщина ко мнѣ, къ рабу Дмитрію,—Александра утромъ, вечерами и зарями, и днями, и часами — и до(ро)лы, и дьяволы, и сотоны, и чертенята. Послю тучу грозную и всѣхъ ваши дома выжгу и горье, долы и темны лѣса, и боры, и горы — все разрушу. (222).

№ 89. [Присушка].

Ка дверь притворяется, какъ приклонись женщина къ рабу Дмитрію Александра, приклонилась утрами, вечерами и днями, и часами, и минутами, но кажные въ умъ держала, не спала и не лежала, что раба того на умъ держала, и не пила, и не бла, и дьяволы, и сотоны, и чертенята, и сатанята приклонитесь къ намъ; луга, болота, горы и долы дълайте по моему;

Digitized by GOOgle

рабыню, ежи не сдёлаеть по моему, не давайте ей ни ста(ть) и лежать, посылайте ко мий, то раззорю луга и болота, и темные лёса, послю тучу грозную; на морё на океанё, на островё на Буянё, вётры буйные, вётры храбрые,вётры полуденные, ночные и полуночные, денные и полуденные дуйте и подувайте, Дмитрію Александрову¹) присушите и приворотите 70 жилъ, 70 покосковъ, 77 суставовъ, 77 костей, 77 подкосковъ; какъ дверь воскидается туго на туго, также и она ко миё, въ рабу, привлонясь утрами и вечерами... (далёе непечатныя ругательства) ...идолы, дьяволъ, покрывайте эти слова. (223).

Однажды Александра III. разсказывала ей при посадской, Авдоть Алекс Вевой Колодкиной, что поила своего мужа потомъ въ чаю и менструальной кровью въ красномъ винъ и совътовала и имъ сдёлать это, говоря, что мужья ихъ будутъ ихъ больше любить и не будутъ ни за что наказывать... (295 стр.).

"Костромская Старина", вып. 3. Кострома. 1897. *Н. А.* Альбицкій. Извлеченія наъ 6 дёлъ бывшей Костромской Уголовной Палаты 1810—1836 гг. (Сгр. 277—278).

[В) Изъ "Костромскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей", 1908,
 № 17. "Отчетъ миссіонера Уреньскаго края Варнавинскаго у."
 о. Успенскаго].

Церковныя молитвы иными старообрядцами искажаются до неузнаваемости. Напримёръ, приходилось мнё слышать, говоритъ о. миссіонеръ Успенскій, чтеніе молитвы ангелу-хранителю въ такомъ видё:

№ 90. [Молитва ангелу-хранителю].

- 1. Ложился спать (имя рекъ) отъ Духа Сватаго, Отъ печати Христовой. Ангелъ мой, Хранитель мой,
- 5. Сохрани меня Во всю ночь безъ грѣха. Дьяволъ-сатана Отвачнись отъ меня. Есть на тебя
- 10. Исусова молитва, Ангельсвій вресть.

Нынѣ и присно, и во вѣки вѣкомъ. Аминь. (224).

¹) Вѣроятно-Александру.

или:

№ 91. [Молитва ангелу-хранителю].

Ангелъ дневной и ночной, и полуночной, и часовой! помолися за меня, за грёшнаго раба Божія. Положи, Господи, всёхъ сусёдей и сусёдовъ по сердцу во мий, ко сиротё. (225).

За усопшихъ многими молитва читается такъ:

№ 92. [Молитва за усопшихъ].

Упокой, Господн, въ великомъ житій семъ, яко человёкъ согрёни, яко человёки Богъ проститъ и помилуетъ ихъ, вёчныя муки избавитъ и причастія ученикамъ нашимъ болёзнямъ сотвори. Избавь, Господи, отъ вёчныя муки рабъ и рабынь, и родительскія души безгрёшныя и безвременныя. Отведи меня, Господи, отъ муки отъ вёчныя, отъ огвя отъ горючаго, отъ смолы отъ кипучія, отъ червей отъ ядучіихъ, отъ морозовъ трескучіихъ, раба Божія (имя рекъ), нынё и присно и т. д. (226).

Есть много въ приходахъ Варнавинскаго края "знахаровъ" и "заговорщицъ", отчитывающихъ разныя болёзни. ("Отчетъ о состоянии и дёятельности правосл. Костромского Эеодоровско-Сергіевскаго братства за 1907 г.", стр. 11—12).

[Γ). Сюда же присоединяются и двѣ нижеслѣдующія молитвы апокрифическаго характера, которыя нодъ разными наименованіями (молитва о. Іоанна Кронштадтскаго, Серафима Саровскаго и др.) усердно распространяются желающими получить большую радость. Благодаря несложнымъ условіямъ, обезпечивающимъ исполненіе желаній, во всѣхъ городахъ находится много людей, занимающихся ся разсылкой.

Воть что, напр., напечатано въ Костромской газеть:]

"Въ одномъ изъ чомеровъ нашей газеты сообщалось, что одному изъ обывателей подкинуто было письмо слёдующаго содержанія:

"Господи Інсусе Христе, молимъ тебя, святый Воже и т. д. Въ Іерусалимѣ былъ слышенъ голосъ, что вто будетъ читать эту молитву, тотъ будетъ избавленъ отъ всѣхъ бѣдъ; а не исполнившій будетъ наказанъ, т. е., если вто не обратитъ вниманія на молитву и не раздастъ ес 9 внакомымъ лицамъ". За послёднее время многіе изъ обывателей получили такія письма. Такъ, на-дняхъ, точно такую же молитву, съ подписью "Голубка", подкинули въ лавку Бородкина, что на Молочной горё; но такъ какъ это не достигло цёли, то ему вскорё опять подбросили ее; такъ продолжалось три раза¹).

[И въ то же время им имъемъ подобное же извъстие изъ далеваго Порта Ляна, стоящаго на берегу Охотскаго моря:]

"..... лавочникъ былъ обезпокоенъ полученнымъ изъ Владивостока письмомъ цеизвёстнаго корреспондента. Письмо начиналось такими словами: "Во время литургія въ Іерусалимѣ былъ слышенъ голосъ: накажу васъ, народы!" Внизу было приписано: "Кто эту молитву въ теченіе 9-и дней будетъ читать и 9 лицамъ каждый день пошлетъ одну, то уже послѣ 9-и дней желаніе его будетъ исполнено". Задача была нетрудная, но въ данной глуши неисполнимая: какъ ни бился лавочникъ, онъ не могъ найти девять грамотныхъ лицъ ни въ Аянѣ, ни въ его окрестностяхъ. Это обстоятельство очень безпоковло суевѣрнаго лавочника"²).

[Привожу тексты такого рода молитвъ:]

№ 93. Молнтва,

Господи, Інсусе Христе, Тебѣ молимся! святый Боже, помялуй мя и всѣ людіе твоя; спаси насъ отъ грѣховъ, ради Пречистыя врови—нынѣ и присно и во вѣки вѣковъ. Аминъ.

О, Інсусе Христе, Теб'й молимся! святый Боже, святый врёпвій, святый безсмертный, помилуй насъ отъ вёчныя муки, ради пречистыя Твоей врови; прости намъ наши согрёшенія, ради пречистой, пресвятой крови—нынё и присно, и во вёки вёковъ. Аминь.

Кто эту молитву будетъ читать самъ въ продолжении девяти дней, и также въ течении того времени долженъ разослать разнымъ лицамъ, желзние его будетъ исполнено.

Во время литургін во Іерусалимѣ былъ гласъ: "накажу всѣ грады! И вто будетъ читать эту молитву, отъ всѣхъ бѣдствій и напасти будетъ спасенъ".

Молитва эта была прислана епископу Воронежскому Антонію съ твиъ предостереженіемъ, чтобы ее разослать девати лицамъ. А кто не захочеть воспользоваться милосердіемъ этимъ, будетъ посёщенъ несчастіемъ. (227).

Digitized by Google

- 84 -

¹) "Поволжскій Візстникъ", 1908, № 779.

²) "Сибирскіе Вопросы", 1908, Ж. 49—52. *Ив. Абрамов*, 30. Пекарскій. "На краю Сибири".

№ 94. Молитва.

Господи Івсусе Христе!

Тебѣ молимся: Святый Боже, Святый Крѣпкій, Святый Безсмертный, помилуй насъ и всѣхъ людей твоихъ! спаси отъ грѣховъ нашихъ, ради Пречистой Крови Твоей, — нынѣ и присно, и во вѣки вѣковъ. Аминь.

О, Інсусе! Тебѣ молвися: Святый Безсмертный, помилуй насъ и всѣхъ отъ всякихъ мукъ, ради Пречистой Твоей Крови, нынѣ и присно и во вѣки вѣковъ. Амень.

Въ Іерусалимъ, во время литургін, былъ слышенъ голосъ говорящій: "всявому, вто будетъ читать эту молитву, того Богъ избавитъ отъ бъдствій!" Эта модитва была прислана Епископу, чтобы онъ разослалъ ее девяти лицамъ, и свазано: вто не хочетъ этого сдѣлать, того постигнетъ большое несчастье. И дъйствительно, — въ Харьковъ одинъ обыватель, получивъ эту молитву, не обратиять на нее вниманія и сжегъ ее, и былъ наказанъ онъ лишился единственной дочери. По полученіи этой молитвы и вы разощлите се девяти ¹) знакомымъ и на девятый день Васъ постигнетъ большая радость. (228).

Трехдневный срокь ¹).

XXXI. .

[Записи Я. Кузнечова, сдёланныя въ с. Троица-Леденгскомъ Костромской губ., Кологривскаго у. для Этнографическаго бюро ки. Тенишева].

№ 95. Урошная молитва.

Господи Боже, Господи благослови.

Во имя Отца и Сына, и Святаго Духа.

Лягу я, рабъ Божій (имя ревъ), благословясь, стану, переврестясь; умоюсь святою утренней росой; утруся шитой, браной пеленой, и пойду я, рабъ Божій (имя рекъ), въ чистое поле, въ востошную сторону. Въ востошной сторонъ стоитъ златъ столпъ; на златъ столпъ сидитъ старъ мужъ— Святъ Духъ.

¹) Подчеркнуто въ подлиниякъ.

Святымъ Духомъ снимаетъ и сдуваетъ урови, призоры и лихіе приговоры отъ одноволоса, двоеволоса, троеволоса; одноглаза, двоеглава и троеглаза; однозуба, двоезуба, троезуба; одногуба, двоегуба и троегуба; однодумця, двоедумця и троедумця; отъ попа, отъ попадьи; отъ дъявона, отъ дъявоницы; отъ дъячва, отъ дъячихи; отъ бабушки просвирии, отъ бабы нерасчески, отъ дъячихи; отъ бабушки просвирии, отъ бабы нерасчески, отъ дъячихи; отъ бабушки просвирии, отъ бабы нерасчески, отъ дъячихи; отъ волдуна, отъ волдуньи, отъ своея думы врёпкія. Подьте же вы въ широкіе люса, въ глубокіе омуты, тамъ вамъ жить добро, сцать тепло. Будь моя молитва врёпка и лицка: хитряе хитрова хитрока, мудряя шудрова мудрока. Кои слова были въ забытьё, будьте тё слова по путё.

Мало молодо, (3¹) врёпче булатнаго меча, вострёе вострова ножа. Замовъ врёповъ, ключъ во ртё. (3) Зашка изъ моря не доставывати, ключа изо рту не вынимывати и мою мольбу не испорчивати. (229).

№ 96. Урошная молитва.

Во имя Отца и Сына, и Святаго Духа. Аминь.

Стану я, рабъ Божій, благословясь, пойду, перекрестясь; пойду изъ избы въ двери, изъ дверей воротами; пойду я, рабъ Божій, въ чистое поле, подъ врасное соньце, подъ свётлой мнсець, подъ частыя звёзды, подъ теплыя оболока. Я, рабъ Вожій, теплыми оболовами оболовуся, частыми звъздами вовругъ сибя обтычуся, утренной зарей оповяжуся, вечерней зарей опояшуся. Пойду я, рабъ Божій, во святу Овіяну морю, есть свять островъ тамъ; на святе острову лежить бёлый намень Латерь; на томъ камий стонть церковь папы Рамской; въ ефтой церквё стоить злать пристоль; на златё пристолё сидить самь Ісусь Христось, Матерь Божья, Цяриця небесная, въ влате ризе, держить золото перо и силхиваеть, и спихиваеть, и сдуваеть, сметаетъ со свята Овіяна желту пѣну. Я ей поворюся и помолюся, отъ бъла лиця до земли повлонъ возложу: смахни и спихни съ милые съ моня скотники, съ целовика или животинки; отсылай и посылай въ темные лёса, въ зеленыя дубровы заме урови, злые призоры в пакосные слова. Туть бы жили онв во вёкъ, отъ нинё и до вёку. Клюць въ морё, замокъ въ ртё. Аминь. (230).

¹) Знакъ 3 означаетъ, что слова "мало молодо" надо произнесть трижды, какъ и далѣе "замокъ крѣпокъ, ключъ во ртѣ".

№ 97. Отъ урока бѣлки 1).

Подымаются вётры вихорн со всёхъ цетырехъ сторонъ, отъ востоку до западу, сымаютъ и сдуваютъ съ крутыхъ горъ оёлы снёжки, сымаютъ и сдуваютъ съ вшивова добытка уроки, озепы, призоры, злые-лихіе приговоры. Подьте же вы, уроки, озепы, призоры, злые-лихіе приговоры, понеситесь во лузя болота, дё скотинкъ привольно, народу невходимо, тамъ вамъ житъ добро, спать тепло. Будь моя молитва крѣпка и лицка: хитрѣе хитрова хитрока и шшучьева зуба. Аминь. (231).

№ 98. Молитва отъ нохти ²).

Во имя Отца и Сына, и Святаго Духа. Аминь.

Стану я, рабъ Божій, благословяся, пойду, переврестяся, изъ избы дверьми, изъ двора воротами, въ чистое поле, подъ прикрасное соньце, подъ свителъ мисець, подъ цястыё звёзды, подъ теплыя оболова. Я, рабъ Божей, оболовани оболовуся, цястыми звъздами обтыцюся, утренной зорей оповяжуся, вецерней зорей опоятуся. Пойду я, рабъ Божей, во святу Окіяну, есть тамъ святъ островъ; на святъ острову лежитъ бълой вамень Латеръ; на камню Латеръ стоить церковь папы Рамской; въ ефтой церквѣ стоитъ пристолъ; на златѣ пристолѣ сидитъ самъ Исусъ Христосъ, Матерь Божья, Присвятая Богородица. Я покорюсь и помолюся, отъ бъла лица поклонъ до земли возложу: дай мнё, Осподи, на помошшь Михайла Архандила съ валенымъ шшитомъ, ешше дай мнѣ, Осподи, Егорья Хороброва съ вострымъ вопьемъ. Михайло Арханделъ и Егорей Хороброй, вышибите и выстриллите изъ мозговъ гнилой скотины 77 нохтей: изъ головы, изъ гиазъ, изъ языка, изъ ушей, изъ губъ, наъ нозрей, изъ кожи, изъ сердця, изъ лехкова, пеценки, крови горяцёй, изо всёхъ 77 суставовь, изъ паноцьковъ, изъ ляшевъ, изъ ходатошныхъ жилъ, изъ кожи, изо всёхъ 77 нохтей витряной боли. Михайло Архандель и Егорей Хороброй, свентё и рубите 77 нохтей, отсылайте и посылайте въ тихіе лёса въ зеленыё лузя, изъ пцелки (вийсто-челки) въ гриву, изъ гривы

²) Им. п.-нокоть; болѣзнь лошадей.

¹) Есть пов'врье, что тоть охотникъ, который, подстр'вливъ б'влку, зам'втитъ, что она долго не умираетъ—не будетъ им'вть удачи въ охотв, пока не прочитаетъ этого "урока".

въ хрибетъ, изъ хрибта во хвостъ, изъ хвоста въ тихіё лёса, въ глубовіё омута, дё свотинё непривольно, народу невходимо. Кон слова въ забытьё, текитё впередё, служите по порядку той моей молитвё. Замовъ въ морё, клюць во ртё. Трою послё моей молитвы никово не имёли бы уроки. Аминь. (232).

№ 99. Заяшная молитва.

Осподи Боже, Осподи, благослови! Лягу я, рабъ Божій (имя рекъ), благословясь, стану, перекрестясь, умоюся святою утренней ледяной росой, пойду, утруся шитой, браной пеленой, подпоятуся свётлымъ мисяцемъ, обтыцюся цястымъ мелкимъ выздами, пойду я въ цистое поле, въ востошную сторону; въ востошной сторонъ стоить влатая церковь, свяшшенная вменная и апостольская церковь, въ ефтой церкве стоить злать пристоль, на злать пристоль сидить самъ Ісусъ Хрестосъ, царь Небесной, свять-присвятая Божья матерь, Богородица, Миханлъ Архандель, Егорей Хороброй, Микола многомилостивой. Я въ этниъ во святымъ подойду поближе, повлонюсь пониже: благослови миня, Христовъ Боже, ставить свои поставушки и половушки, золоты капканцы, поволоцены пружинки, цёлковыя силья на вольныхъ збирей: сфрыхъ, бѣлыхъ зайцевъ; восолапыхъ, воротвохвостыхъ, корноухнаъ, желтыхъ, бронастыхъ рысей и лисиць, росомагь и сёрыхъ волковъ. И шли бы безпрепятственно онв изъ-за тридевятъ морей, изъ-за тридевати земель, изъ-за тридевяти городовъ, изъ-за тридевяти ловцовъ, изъ-за тридевяти хитрыхъ мудрыхъ мудрецовъ, изъ-за тридевяти паточниъ, такъ бы Божьи звёри шли бы безпрепятственно по всякъ день, по всякъ цясъ, по всяко Божьё время, днемъ и при свитломъ мисяців, и при цястыхъ звіздахъ, при теплыхъ оболовахъ н утренней зоръ, на восходъ, на приврасномъ мисяцъ. Мало молодо, (3¹) булатнова меця, вострова ножа (3). Замокъ крёнокъ, клюцъ во ртв. Какъ замка изъ моря не вынимывати, такъ и моей молитвы на зайдёвь не испорцивати. (233).

№ 100. Тетеревинная молитва.

Какъ на высотѣ Осподь Богъ уврасилъ небо звѣздами, землю---зелеными травами, рѣви---берегами, мужей---женами, насъ лисниковъ-охотниковъ---божінми птицями, ряпковъ---ра-

1) Смотри примъч. на стр. 86.

бушками, тетеревой — тетеревушками. Летите же вы, ряпки, рябушки, тетерева, тетеревушки, со всёхъ цетырехъ сторонъ: отъ востову до западу, изъ ельниковъ, изъ осинниковъ, изъ березниковъ, изъ малинниковъ, изъ ракитниковъ. Всё бы летили впередъ на мой пищикъ¹). Кои слова въ забытъё, служите впереди. (234).

№ 101. Приворотная молитва.

Осподи Боже, Осподи, благослови.

Во имя Отца и Сына, и Святаго Духа.

Языкъ провётчикъ, зубы межа, глаза вода, лобъ боръ, веди меня, сударушка, на дворъ, бери илюку, мели муку, пеки хлёбъ, корми меня, будь отнынё и довёку моя. Спушшу я, рабъ Божій, на бабпую Божью дёвицю (имя рекъ) три тоски тоскуціё, три сухоты сухотушшіё, три жалбы жалбущіё—въ сердце ретивое, въ лехкое, пецень и въ кровь горяцюю, въ глаза и суставы, и въ мозга. И казался бы рабъ Божій (имя рекъ) рабицё-дёвицё (имя рекъ) миляя хлёба-соли, миляя милости Божьей, роду-племени, отця-матере, краснова соньця, свётлаво мисеця. Мало молодо (3²). Замокъ въ морё, клюць во ртё. Какъ замка изъ моря не вынимывати, клюця изо рту не доставывати (3). Кои слова въ забытьи, служите на вёки впереди. Будь моя молитва крёпка и липка, луцце и зубастёе зуба шшуцьева. (235).

1) Пищикъ-дудочка, которой приманывають птицъ.

²) Смотри примъч. на стр. 86.



I. Распредѣленіе заговоровъ и пр. по мѣстностямъ.

Варнавинскій у., Уреньскій край. №№ 90—92. Ветлужскій у. №№ 70—78, 83—85. "Пыщугская в., д. Иравлиха. №№ 4—8. "Хмелевицкая в., с. Изваль. №№ 4—8. "Хмелевицкая в., с. Изваль. №№ 79—80. Галичскій у. № 69. Кологривскій у. №№ 86—87 и 95—101. ""с. Спасское. №№ 81—82. Костроиской у. (г. Кострома). №№ 1—8, 9—13, 38—67, 88— 89, 93—94. "Шишкинская в. №№ 22—37. Нерехтскій у., с. Рождествино. № 68. Солигаличскій у. №№ 14—21.

II. Распредѣленіе заговоровъ и пр. по содержанію.

Заговоры общаго харавтера. №№ 9—11, 49 н 98—94. Молитвы ангелу-хранителю. №№ 90--91. Молитва утренняя. № 71. " ва усопшихъ. № 92 Заговоръ нащетъ суду. № 57. " чтобы деньги велись. № 40. О здравін. № 28. Отъ всѣхъ болѣзней. №№ 1, 8, 26 и 83. Заклинательныя молитвы. №№ 12, 13, 38, 41, 53 — 56 н 58—65. Заговоры противъ порчи. №№ 15, 16, 18, 21, 48, 79, 95 н 96. " противъ порчи молодыхъ. №№ 23, 27 и 50—52.

- " на присуху. №№ 72, 88, 89 и 101.
- " на остуду. №№ 29, 37, 78 и 74.

Заговоръ отъ сердоболи. № 47. Заговоры оть лихорадви. №№ 2, 3 и 39. " зубной боли. №№ 22, 82 и 85. Заговоръ на чирей. № 24. , утинъ. № 69. 2 отъ усовей. № 76. " противъ грыжи. № 36. . оть младенческаго. Ж 66. 2 " тишины у дътей. Ж 86. при трудныхъ родахъ. № 84. Заговоры на раны. М.М. 30 и 32. вровь унять. №№ 25, 68 и 75. 39 на оружіе. №№ 35 и 42-46. Охотничьи заговоры. №№ 4, 14, 17, 19, 20, 31, 97, 99 и 100. Пастушьи молитвы. №№ 5-7. Бумага въ лёсовику. № 77. Корова млеко потеряетъ. №№ 33 и 78. Заговоры оть ногтя у свота. №№ 87 и 98 Лечить свотъ. № 80. Заговорь оть насевоныхъ. № 70. пчелъ. № 81. . * Статья неопредбленнаго содержания. № 34.



ОГЛАВЛЕНІЕ.

XN.		CTPAH.
	Предисловіе	. 4
1.	Молнтва Господу нашему Інсусу Христу	. 6
2.	Заговоръ отъ лихорадки	
3 .	Завлинаніе трясавицъ	. 7
	Заговорь охотниковь для ловли звёрей въ кашканы	
5.	Паступьи модитвы. 1-я	
6.	"	
7.	<i>n n e e e e e e e e e e</i>	. —
8.	Молнтва отъ всёхъ болёзней	
9.	, во Пресвятой Богородица	
	Тоже	
11.	Молитва Честному Кресту	. 15
12.		
13.	" святаго священномученика Кипріана	. 18
	Заговоръ на удачную охоту	
	Заговоръ противъ порчи	
16.	Тоже	. –
	Заговорь на удачный промысель	
	"противъ порчи	
19.	"на удачную охоту	
	Tome	
	Заговоръ противъ порчи	
22.	Молетва въ зубамъ 🛛	
	. Егда женнася человёкъ и у жены потераетъ	
	Слова на чирей	
	. Руда увять	
	, На щевоту	
	. О двояпін жуя	
	. Оздравін	
	. О сухотва	
	, Отъщепоты	
	. Промышлять звъра или птицу	
32	. Иглу сквозь щеку проводить, мёдь, желёзо-не болить, не щемит	ь 38
	. Корова млеко потеряетъ	
34.	. Противъ желѣза	•

~

4

ĸх	· · ·		PAH.
35.	Заговорь противь холоднаго оружія	-	39
36.	Молнтва отъ грыжи избавлять	•	—
37.	Противъ тоски по женщинъ		40
38.	Молитва заклинательная Марка Өрячскаго		42
39.	Заговорь оть 12 лихорадокъ		43
40.			44
41.	Молнтва завлинательная		
	Заговорь противъ оружія		
	Тоже		
	Toxe		
	Тоже		
	Заговоръ на ружье и порохъ		
47	Молитва отъ сердоболи.	·	
48.			
49.			
49. 50.	"		
	противь порчи пододахь		
- 02. 5.9	Псалонъ 10	•	91
	Молитва отъ духовъ нечистыхъ		
00. 7 0	Молитва священномученику Кипріану	•	02
00.	Завъщаніе Книріаново	·	00
97.	Заговоръ нащетъ суду	•	06
	Чиновослёдованіе науъ бёсноватыми	•	57
	Молитва заклинательная		
	Tome		
60.	Tome	•	-
61.	Toxe	•	
	Tome		
	Молитва святаго священномученика Кипріана		
	Молитва завлинательная		
	Списовъ святыхъ, помогающихъ противъ духовъ нечистыхъ		
	Отъ младенческаго молнтва		
67.	Оть боку лекарство осиновая корка	• •	70
	Ваговоръ отъ порѣзу или порубу		
	Средство отъ утина		
	. Заговоръ отъ блохъ, клоповъ, таракановъ и др		
	Утренная молитва		
72.	. Приговорить пария		
73.	Отговорить дъвку оть пария		73
	. Toxe		~
75.	. Противъ крови заговоръ		74
76.	. Отъ усовей		
	Бумага въ лесовику		75
	. Если корова удой потеряеть		
	Отъ дури (сумасшествія).	• •	76
	На леченіе скота		
	Заговоръ отъ пчелъ		77
82			_
		•	

	94	
---------	-----------	--

ЖM																	CI	PAN
88.	Молитва																	78
	Заговорь при трудныхъ																	
85.	Молитва Антипь чудотво	рц	y	•														79
86.	Отъ тишины у младенца	•	•															
87.	Отъ ногтя у скота				•													80
88.	Присушка		•								•			•		•		81
89.	Тоже												•					
90 .	Молитва ангелу хранител	10										•						82
91.	Тоже	•	•	•	•		•											83
92.	Молитва за усопшихъ .	•			•		• •	•	•		•						•	
93.	Модитва		•		•		•		• ·			•			•			84
94 .	Тоже	•		•										•	•			86
95.	Урошная молитва	•			•	•												
96.	Тоже																	86
97.	Оть урока бълви				•	•					•	•						87
98.	Молитва отъ ножти.		•	•	•	•		•								•		-
99.	Заяшная молнтва		•	•				•	•		•				•		•	88
100.	Тетеревинная молитва.	•		•		•	•		•	•	• •							-
101.	Приворотная молитва .		•			•		•	•				•	•	•			89
	Указатель географическій		•	•	•			•	•	•			•	•	•			90
	Указатель предметный.	•	•				•	•			•	•		•	•			